



កង្កែបក្របី

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ



ក្បាលនាគ ផ្លូវចូលទៅប្រាសាទបឹងមាណា - ខេត្តសៀមរាប (សតវត្សទី១២ មុនអង្គរវត្ត)

ឆ្នាំទី ៥២ លេខ ១
ព.ស ២៥៤១

ខែ មករា - កុម្ភៈ - មីនា
គ.ស ១៩៩៨

ភ្នំពេញ



កង្កែបស្រឡា

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

ចេញរាល់ត្រីមាស ពី ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

ចាត់ចែងបោះពុម្ពផ្សាយដោយគណៈកម្មការមួយ មាន :

ទីប្រឹក្សា : ហៀង ចន្ទរក្ស

នាយកការផ្សាយ : ឈន អៀង

និពន្ធនាយក : យី ចន់

និពន្ធនាយករង : ឌឹម ខែម

គណៈកម្មការនិពន្ធ

សម្តេចព្រះធម្មលិខិត លាស់ ឡាយ, ព្រះពុទ្ធឃោសាចារ្យ ហេង លាងហោ

លោក ម៉ែន ឡាង, លោក អាំ ឆន

*

ការផ្សាយរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

នៃក្រសួងធម្មការ និង សាសនា . ភ្នំពេញ

この本は、世界宗教者平和会議日本委員会と曹洞宗国際ボランティア会との共同プロジェクトとして印刷されました。

この本が、日本の宗教者とカンボジアの人々との友情のきずなとなり、カンボジアの宗教と文化の発展に貢献できれば幸いです。

និវេទនភាសា

មស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយានេះ ត្រូវបានបោះពុម្ពឡើងជាពិសេស ទុកដូចជា គំរោងការងាររបស់គណៈកម្មាធិការជប៉ុននៃក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោក ដើម្បីសាសនា និងសន្តិភាព (WCRP) ហើយនិងអង្គការជំនួយស្វ័យស្វ័យជប៉ុន (JSRC) ។

យើងខ្ញុំអធិដ្ឋាន សូមអោយមស្សនាវដ្តីនេះ បានជាវិភាគមានដល់ការរក្សា មិត្តភាពរវាងប្រជាជនជប៉ុន ជាមួយប្រជាជនកម្ពុជា និងដល់ការថែរក្សាសម្បត្តិវប្ប- ធម៌ និងសម្បត្តិសាសនា របស់ប្រជាជនកម្ពុជា ។

ACKNOWLEDGEMENT

The *Kambuja Suriya Magazine* is specially printed as a cooperative project of the Japanese Committee of the World Conference on Religion and Peace (WCRP) and Japan Sotoshu Relief Committee (JSRC).

We pray that this magazine would contribute to the friendship between Japanese and Cambodian people and to the preservation of Khmer culture and religion.

មាតិកាអត្ថបទ

I. អក្សរសាស្ត្រពុទ្ធសាសនា :

- ធម៌គ្រឹះនៃពុទ្ធសាសនា - ត (ឈន អៀម) ១

II. អក្សរសាស្ត្រទូទៅ :

- វចនស័ព្ទវិទ្យា នៃភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន - ត (ឡុង សៀម) ២៣
- មតិបញ្ញត្តិអំពីរដ្ឋនិងរាជសម្បត្តិ (ឈន អៀម) ៤៥
- ពុទ្ធិដ៏កំពូល (ព្រះតេជព្រះគុណ គិយ្យសេ សែនអ៊ុនជោស) ៧៩
- ប្រាសាទបឹងមាលា (ខៀវ បញ្ញាវុឌ្ឍ) ៩៨
- ទំនួញព្យាបាលកិន (មៀង ប៊ុណ្ណ) ១០០

III. កំណត់ និងប្រវត្តិការណ៍ :

- ត្រានិងផ្គិតមន្ត្រីសង្ឃ (ម៉ី យ៉ាំ) ១០៣
- ពិធីទទួលសៀវភៅ / ១៩៩៧ ពីអង្គការ WCRP ១១១

ធម្មត្រឹះ នៃ ពុទ្ធសាសនា (ក)

ដោយ លោក ភីទ័រ ដ. សន្តីនា

(By Peter D. Santina)

បកប្រែដោយ : ឈន អៀម

(IV)

អរិយសច្ចៈបួន : ភាគទី ២

កាលណាយើងនិយាយពីការបញ្ចប់ទុក្ខ ពោលគឺ សច្ចៈនៃការរំលត់ទុក្ខ (ទុក្ខនិរោធសច្ចៈ), យើងកំពុងនិយាយពីគោលដៅនៃពុទ្ធមាតិ ។ នៅក្នុងកន្លែងមួយ ព្រះពុទ្ធមានបន្ទូលថា បីដូចជាមហាសាគរ ទោះបីជាធំទូលំទូលាយ, ក៏វាមានរសជាតិ តែមួយគឺ រសជាតិប្រៃ, ឯព្រះធម៌របស់ព្រះអង្គក៏ដូចនោះដែរ ។ ទោះបីជាមាន ប្រការច្រើន, ព្រះធម៌ទាំងអស់នោះទូលំទូលាយស្មើមហាសាគរ ក៏មានរសជាតិតែ មួយប៉ុណ្ណោះ ហើយរសជាតិនោះ គឺរសជាតិព្រះនិព្វាន ។ ដូចលោកអ្នកនឹងបាន ឃើញ ថ្វីបើព្រះធម៌របស់ព្រះពុទ្ធមានប្រការច្រើនដូចជា អរិយសច្ចៈបួន, មាតិប្រតិ- បត្តិ, បដិច្ចសមុប្បាទ, លក្ខណៈបី, និងគោលធម៌ដទៃទៀត, ព្រះធម៌ទាំងអស់នេះ មានគោលដៅតែមួយគត់ជាប្រចាំ, ហើយគោលដៅនោះ គឺការរំលត់នូវទុក្ខ ។ នេះ គឺជាគោលដៅដែលនាំអោយមានពាក្យប្រៀនប្រដៅប្លែកៗទាំងអស់ ឃើញមាននៅ ក្នុងពុទ្ធសាសនា, ដែលប្រាប់ទិសដៅ និងគោលបំណងទាំងឡាយរបស់ពាក្យប្រៀន ប្រដៅ (ព្រះធម៌) ទាំងនោះ ។ ការបញ្ចប់ទុក្ខ គឺជាគោលដៅនៃការប្រតិបត្តិពុទ្ធ-

សាសនា, តែថាការបញ្ចប់ទុក្ខនេះ មិនមែនជាអ្វីមួយដែលយោងមិនដល់, ដែល
 ហួសពីការណ៍ពិតនោះទេ ។ ហេតុការណ៍នេះ គួរអោយជាប់ចិត្តណាស់ ពិព្រោះ
 ម្សិលមិញ គេបានសុំអោយខ្ញុំនិយាយពីដើមកំណើត និងការរីកចំរើននៃសាសនា
 សេមីទិក^(១) (the semitic religions) ហើយនៅទីបញ្ចប់នៃការប្រជុំ មានបញ្ហា
 មួយ ដែលគេបានលើកឡើងថា « តើអ្វីទៅជាគោលដៅចុងក្រោយរបស់សាសនា
 សេមីទិក ហើយអ្វីទៅជាការខុសគ្នារវាងគោលដៅខាងផ្លូវចិត្ត ដែលសាសនាសេមី-
 ទិកបានផ្សព្វផ្សាយ និងគោលដៅដែលពុទ្ធសាសនាបានប្រៀនប្រដៅ ? » ក្នុងករណី
 សាសនាសេមីទិក, ខ្ញុំគិតថា វាជាការល្អត្រូវនិយាយថា មានគោលដៅពីរយ៉ាង ។
 គោលដៅមួយ យោងទៅរកជីវិតបច្ចុប្បន្ន, ហើយត្រូវបានសំដែងក្នុងន័យកសាង
 អាណាចក្រមួយនៃមេត្តាធម៌, សេចក្តីចំរើនលូតលាស់ និងយុត្តិធម៌នៅក្នុងលោក
 នេះ ។ គោលដៅមួយទៀតខ្ពង់ខ្ពស់ជាង យោងទៅរកការសំរេចបានស្ថានសួគ៌ នៅ
 ក្នុងជីវិតជាតិក្រោយ ។ ប៉ុន្តែ នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា យើងមានការពិចារណាទូលំ
 ទូលាយច្រើនជាង ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត, គោលដៅនៃការបញ្ចប់ទុក្ខ ដែលព្រះពុទ្ធ
 ទ្រង់បានសំដែងនេះ គឺមានអត្ថន័យទូលំទូលាយ និងគម្ពីរភាពណាស់ ។ ពិព្រោះថា
 កាលណាយើងនិយាយអំពីការបញ្ចប់ទុក្ខ យើងអាចសំដែងន័យដល់ការបញ្ចប់ទុក្ខក្នុង
 ពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ឬមួយជាបណ្តោះអាសន្ន ឬមួយជារៀងរហូត ។ ចូរយើងពិ-
 ចារណាមើល តើយើងអាចធានាសភាវៈនេះអោយល្អិតល្អន់ជាងបានទេ ។ សន្មត
 ថា យើងគាប់ជួនកំពុងបិតក្នុងភាពក្រីក្រយ៉ាងខ្លាំង - ខ្វះខាតស្បៀងអាហារ, ថ្នាំ
 ពេទ្យ, សាលារៀន ជាដើម ។ មានទុក្ខច្រើនយ៉ាង ដូចជា ការកើត, ជំងឺ, ជរា,
 ការប្រាត់ប្រាស់ពីមនុស្សជាទីស្រឡាញ់, ការជួបទាក់ទងជាមួយមនុស្សដែលយើងមិន

(១) សាសនារបស់ក្រុមពូជជាតិទាំងឡាយ រួមមានជាតិដ្ឋិស និងអាវ៉ាប់, ហើយកាលពីពេល
 មុនរួមមានជនជាតិ ហ្វីនីស៊ីយ៉ាង និងអាស៊ីរីយ៉ាងផង ។

ចូលចិត្ត ។ កាលណា យើងស្ដារស្ថានភាពហ្នឹងបាន តាមរយៈការធ្វើអោយសំរេច បាននូវវឌ្ឍនភាព, តាមរយៈការអភិវឌ្ឍន៍ប្រព័ន្ធសុខាភិបាល និងប្រព័ន្ធអប់រំ, ទុក្ខជា ច្រើនយ៉ាងរបស់យើង ត្រូវបានកាត់បន្ថយ ។ ពុទ្ធសាសនាប្រៀនប្រដៅថា សុភមង្គល ឬទុក្ខសោកណាមួយ, ដែលបានទទួលនៅក្នុងជីវិតនេះ គឺជាលទ្ធផលនៃអំពើ របស់យើងកសាងពីក្នុងជាតិមុន ។ ម្យ៉ាងទៀត ប្រសិនបើយើងកំពុងបិតក្នុងស្ថាន ភាពមានភ័ព្វសំណាង, ស្ថានភាពទាំងនេះ គឺជាលទ្ធផលនៃអំពើល្អ ឬអំពើអំណោយ ផលដល់សុខភាពដែលបានធ្វើជាតិមុន ។ ដូចគ្នានេះដែរ, អ្នកទាំងឡាយដែលធ្លាក់ ខ្លួនទៅក្នុងស្ថានភាពមិនសូវមានភ័ព្វសំណាង, ស្ថានភាពទាំងនោះ ក៏ជាលទ្ធផលនៃ អំពើអកុសលដែលបានកសាងក្នុងជាតិមុនដែរ ។

តើពុទ្ធសាសនាប្រៀនប្រដៅអ្វីខ្លះក្នុងផ្លូវបញ្ចប់ទុក្ខ ? ការប្រតិបត្តិពុទ្ធសាសនាផ្តល់អោយនូវសុភមង្គលបែបណាមួយរយៈពេលខ្លីនៅក្នុងជាតិនេះ ។ សុភមង្គលនេះ អាចជាប្រភេទសម្ភារៈក្នុងន័យមានស្ថានភាពខាងសម្ភារៈគ្រាន់បើ, ឬ វាអាចជាប្រភេទខាងស្មារតីក្នុងន័យមានសេចក្តីសុខស្ងប់ចម្រើន ឬមានសុភមង្គលផ្លូវ ចិត្ត ។ ស្ថានភាពទាំងអស់នេះ អាចធ្វើអោយសំរេចបាននៅក្នុងជាតិនេះផ្ទាល់ ។ នេះ គឺជាទិដ្ឋភាពមួយ នៃការបញ្ចប់ទុក្ខនៅក្នុងជីវិតនេះ ។ ហើយទិដ្ឋភាពនេះ គឺមានតម្លៃ ស្មើនឹងអ្វីដែលសាសនាសេមិទិកហៅថា រាជាណាចក្រលើផែនដី (the kingdom on earth) ។ បន្ថែមលើទិដ្ឋភាពនេះ, ការបញ្ចប់ទុក្ខមានន័យថាសុភមង្គល និង សំណាងល្អក្នុងជាតិក្រោយ, ក្នុងន័យថាមានកំណើតជាថ្មីក្នុងកាលៈទេសៈប្រកប ដោយសំណាងល្អ, ក្នុងកាលៈទេសៈមានសុភមង្គល, មានភាពសម្បូររុងរឿង, មាន សុខភាពល្អ, មានសុខុមាលភាព, មានជោគជ័យ - ល - ។ ហើយស្ថានភាពនេះ អាច កើតមានក្នុងសភាពជាមនុស្សនៅលើផែនដីនេះ ឬអាចកើតមាននៅក្នុងទេវលោក (the heavens) ។ យើងអាចប្រដូចស្ថានភាពនេះទៅនឹងស្ថានសួគ៌ ដែលសាសនា

សេមីទិកបាននិយាយ ។ គោលដៅរបស់ពុទ្ធសាសនាពិដេមី សំដៅសុភមង្គល និង
 សេចក្តីចំរើនរុងរឿងនៅក្នុងជាតិនេះ និងជាតិក្រោយ ។ ប៉ុន្តែ គោលដៅរបស់ពុទ្ធ-
 សាសនាឈានហួសពីនេះទៅទៀត, ហើយគឺត្រង់កន្លែងហ្នឹងហើយដែលពុទ្ធ-
 សាសនាខុសប្លែកពីសាសនាសេមីទិក ពិព្រោះពុទ្ធសាសនា មិនគ្រាន់តែសន្យាសុភ-
 មង្គល និងសេចក្តីរុងរឿងនៅក្នុងជាតិនេះ និងជាតិក្រោយប៉ុណ្ណោះទេ, ពុទ្ធសាសនា
 ផ្តល់អោយនូវការរំដោះផងដែរ គឺព្រះនិព្វាន ដ៏ជាការរំលត់ទាំងស្រុងជ្រះស្រឡះ និង
 រៀងរហូតនៃសេចក្តីទុក្ខ ។ នេះគឺជាគោលដៅវែងឆ្ងាយចុងក្រោយនៃពុទ្ធសាសនា ។

កាលណាយើងនិយាយអំពីនិព្វាន យើងជួបប្រទះនឹងបញ្ហានៃការពន្យល់
 ប្រាប់ខ្លះៗ ពិព្រោះ កាលណាយើងនិយាយពីបទពិសោធន៍, ចរិតជាក់លាក់នៃបទ
 ពិសោធន៍នោះមិនអាចចម្លងទៅអោយគ្នាបានទេ ។ គេត្រូវពិសោធដោយខ្លួនគេ
 ផ្ទាល់ ។ នេះគឺការណ៍ពិតចំពោះបទពិសោធន៍ទាំងអស់ ទោះជាបទពិសោធន៍ទាំង
 នោះ ជាបទពិសោធន៍នៃរសជាតិស្ករ, អំពិល, ស្លក្ខណ្ឌ ឬអ្វីក៏ដោយ ។ បទពិសោធន៍
 ទាំងអស់នេះមិនអាចយកមកពិពណ៌នាដោយជាក់លាក់បានទេ ។ ខ្ញុំតែងសាកសួរជា
 ញឹកញយ មនុស្សនៅសិង្ហបុរីនេះ ដើម្បីបញ្ជាក់ចំណុចនេះ ។ ចូរជឿនគិតមើលថា
 ខ្ញុំទើបបានមកដល់សិង្ហបុរីថ្មីៗ ហើយខ្ញុំមិនទាន់បានបរិភោគផ្លែឆ្នួរនេះទេ ។ តើខ្ញុំអាច
 ពិពណ៌នាច្បាស់លាស់នូវរសជាតិនៃផ្លែឆ្នួរនេះបានឬទេ, បើខ្ញុំមិនទាន់ទាំងបាន
 បរិភោគផ្លែឆ្នួរនេះមួយដោយខ្លួនឯងផង ? យើងអាចពិពណ៌នាអំពីផ្លែឆ្នួរនេះ តាម
 មធ្យោបាយប្រៀបធៀប ឬប្រដូច ឬតាមមធ្យោបាយអវិជ្ជមានក្នុង ។ គឺឆ្ងាយ
 ដូចជា លោកអ្នកអាចនិយាយថា ឆ្នួរនេះមានរសជាតិជួរឬនឹច, វាមានសភាពដូចជា
 អាហារ ។ លោកអ្នកអាចនិយាយថា ឆ្នួរនេះ គឺប្រហាក់ប្រហែលផ្លែខ្នុរ ឬលោកអ្នក
 អាចនិយាយថា ផ្លែឆ្នួរនេះមិនដូចផ្លែចេកទេ ។ ដូច្នេះ យើងមានប្រភេទបញ្ហាដូចៗគ្នា
 កាលណាយើងត្រូវសាកល្បងពិពណ៌នាអំពីនិព្វាន ។ យើងឃើញថា ព្រះពុទ្ធ និងគ្រូ

ប្រដៅពុទ្ធសាសនា បានប្រើប្រភេទពាក្យប្រៀបប្រដូចទាំងនេះ ដើម្បីពិពណ៌នាអំពី និព្វាន ។

ព្រះពុទ្ធបានពិពណ៌នានិព្វាន ថាជាសុភមង្គល, ជាសន្តិភាព, ជាសភាវៈ អមតៈដ៏ឧត្តម ។ ដូចគ្នានេះដែរ, ព្រះពុទ្ធបានពិពណ៌នានិព្វាន ថាជាសភាវៈឥតអ្នក បង្កើត, ឥតរូប, ជាសភាវៈហួសឆ្ងាយពីផែនដី, ហួសឆ្ងាយពីទឹក, ភ្លើង, ខ្យល់, ហួស ឆ្ងាយពីព្រះអាទិត្យ និងព្រះចន្ទ, ស្ទង់ជម្រៅមិនដល់, វាស់ប្រវែងមិនបាន ។ ដូច្នេះ យើងមានវិធីដោះស្រាយបញ្ហាពីរយ៉ាង ដើម្បីពិពណ៌នាព្រះនិព្វាន ។ វិធីទីមួយគឺ វិធី ដោះស្រាយជាវិជ្ជមាន ដែលនៅក្នុងវិធីនេះ យើងប្រដូចនិព្វានទៅនឹងអ្វីមួយដែល យើងធ្លាប់ពិសោធនៅក្នុងលោកនេះ, ឧទាហរណ៍ កាលណាគេពិសោធនៅក្នុង (ទទួលបាន) សុភមង្គលធំធេងជាមួយនឹងសន្តិភាពផ្លូវចិត្តយ៉ាងជ្រាលជ្រៅ គេអាចនឹកគិតថា គេ កំពុងពិសោធនូវព្រលឹងនៃនិព្វានហើយ ។ ប៉ុន្តែ ផ្នែកខ្លះមិនមែនដូចគ្នានឹងផ្នែកដទៃនេះ ដោយពិតប្រាកដទេ ។ ដូចគ្នានេះដែរ, យើងអាចនិយាយថា និព្វានមិនដូចនឹងអ្វីមួយ នៅក្នុងលោកនេះទេ, មិនដូចបទពិសោធន៍ណាមួយដែលយើងធ្លាប់ជួបប្រទះជា រឿងរាល់ថ្ងៃទេ ។ និព្វាន គឺគ្មានអ្នកបង្កើត ។ និព្វានឈានហួសព្រះអាទិត្យ និង ព្រះចន្ទ ។ និព្វានឈានហួសពីនាមនិងរូប ទាំងអស់នេះដែលយើងធ្លាប់គិត, ធ្លាប់ ទាក់ទង, ឬតាមរយៈនាមនិងរូបនោះ យើងធ្លាប់ទទួលបទពិសោធន៍ពិពណ៌នាលោកនេះ ទៅទៀត ។ ចំណុចនៃការពន្យល់រឿងរាប់ទាំងនេះគឺ : ដើម្បីយល់អ្វីជានិព្វានដោយ ពិតប្រាកដ វាទាល់តែគេទទួលបទពិសោធន៍នៃនិព្វាននោះដោយខ្លួនឯង ។ ដើម្បី ស្គាល់ផ្នែកនៃដូចនឹងអ្វីដោយពិតប្រាកដបាន, វាទាល់តែគេធ្លាប់បានបរិភោគផ្នែកនៃ នោះ គ្មានសេចក្តីអធិប្បាយណា គ្មានការពិពណ៌នាណា ទោះស្តីពីល្អនិងយ៉ាងណាក៏ ដោយអំពីផ្នែកនៃ អាចប្រៀបបាននឹងបទពិសោធន៍នៃការបរិភោគផ្នែកនៃមួយ បានទេ ។ គេត្រូវពិសោធការបញ្ចប់ទុក្ខដោយខ្លួនឯង ហើយមាតិកាដែលគេត្រូវដឹង

តាមដើម្បីបញ្ចប់ទុក្ខ គឺតាមរយៈការបំបាត់ហេតុនៃទុក្ខ គឺបំបាត់ភក្ត្រ, មោសា, និង អវិជ្ជា ។ កាលណាគេបានបំបាត់ហេតុនៃទុក្ខបានទាំងស្រុងហើយ, បន្ទាប់មក គេនឹង ពិសោធនិព្វានដោយខ្លួនគេផ្ទាល់ ។

តើគេត្រូវបន្ស្រាបបង់នូវហេតុទាំងឡាយនៃទុក្ខយ៉ាងដូចម្តេច ? តើអ្វីជា មធ្យោបាយ, ហើយតាមរយៈមធ្យោបាយនេះ តើគេអាចបន្ស្រាបបង់មន្ទិលសោហ្មង ដែលនាំទៅរកទុក្ខយ៉ាងដូចម្តេច ? នោះគឺជាមាគិ ដែលព្រះពុទ្ធបានប្រៀនប្រដៅ ។ មាគិនោះ គឺជាមាគិកណ្តាល ពោលគឺ មជ្ឈិមបដិបទា ។ លោកអ្នកអាចរំលឹកឡើង វិញថា ជីវភាពរបស់ព្រះពុទ្ធ មុនព្រះអង្គបានត្រាស់ដឹងសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ បានឆ្លង កាត់សម័យកាលពីរផ្សេងគ្នាស្រឡះ ។ សម័យកាលមុនអភិសិទ្ធសមណី គឺជាសម័យ កាលដែលព្រះអង្គសេពសោយនូវប្រណីតភាពគ្រប់យ៉ាង (កាមសុខ) ដែលអាច កើតមាន ។ យ៉ាងណាមិញ, យើងបានដឹងថា ព្រះអង្គមានប្រាសាទបី, ប្រាសាទ និមួយៗ សម្រាប់រដូវមួយ ។ ព្រះអង្គបានពិសោធប្រណីតភាពដ៏មានវិសាលភាព ដែលយើងពិបាកស្មានបាន ។ សម័យកាលប្រណីតភាពនេះ ត្រូវបានជំនួសដោយរយៈ ពេលប្រាំមួយឆ្នាំ នៃតបកម្មដ៏តឹងតែងបំផុត និងអត្តកិលមថកម្ម (គឺការប្រព្រឹត្តកាន់ វត្ថុយ៉ាងតឹង ដើម្បីធ្វើកាយ និងចិត្តអោយស្ងប់) ក្រោយពេលព្រះអង្គបានបោះបង់ កាមសុខនៃជីវិត, ជាសម័យកាលដែលព្រះអង្គរស់នៅកណ្តាលវាល, ស្លៀកពាក់ សម្លៀកបំពាក់គ្រោតគ្រាត និងតមអាហារអស់ពេលយ៉ាងវែង ។ បន្ថែមលើការតម អាហារទាំងនេះ ព្រះអង្គបានពិសោធនូវការឈឺចាប់ នៃការធ្វើបាបរាងកាយតាមរយៈ ការប្រព្រឹត្តផ្សេងៗ ដើម្បីធ្វើកាយនិងចិត្តអោយស្ងប់ ដូចជាផ្ទុំលើគ្រែមានបន្ទា និង អង្គុយនៅកណ្តាលហ្វូងភ្នក់ភ្លើង ក្រោមកំដៅព្រះអាទិត្យថ្ងៃត្រង់ ។ បន្ទាប់ពីបានពិ សោធនូវអវត្តភាពនៃកាមសុខនិងអត្តកិលមថកម្ម ពោលគឺក្រោយពេលបានទៅដល់ កំរិតកំពូលនៃអវត្តភាពទាំងនោះហើយ, ព្រះអង្គបានរកឃើញនូវភាពឥតខ្ចីមសារនៃ

អច្ឆន្ទភាពទាំងនោះ ហើយព្រះអង្គបានរកឃើញផ្លូវកណ្តាលដែលចៀសផុតពីអច្ឆន្ទ-
ភាពនៃការត្រេកត្រអាលក្នុងសេចក្តីសប្បាយនៃវិញ្ញាណ (កាមសុខល្អិកានុយោគ)
និងការប្រព្រឹត្តវត្ថុប្រតិបត្តិយ៉ាងតឹងដើម្បីរួមបញ្ចូលកាយ-ចិត្ត (អត្តកិលមថានុយោគ) ។
គឺតាមរយៈការដឹងច្បាស់នូវធម្មជាតិនៃអច្ឆន្ទភាពក្នុងបទពិសោធន៍ផ្ទាល់របស់
ព្រះអង្គនេះហើយ ទើបព្រះអង្គអាចឈានដល់មាតិកាកណ្តាល (មជ្ឈិមបដិបទា), ជា
មាតិកាដែលចៀសផុតពីអច្ឆន្ទភាពទាំងពីរ ។ ដូចដែលយើងនឹងឃើញនៅក្នុងសប្តាហ៍
ក្រោយៗ, មជ្ឈិមបដិបទាអាចមានការបកស្រាយជ្រាលជ្រៅ និងប្រកបដោយ
អត្ថន័យ, ប៉ុន្តែ សំខាន់បំផុត និងសារវន្តបំផុត, បដិបទាមានន័យថា ការស្គាល់ប្រ-
មាណក្នុងវិធីដោះស្រាយបញ្ហារបស់ខ្លួនចំពោះការរស់នៅ, ការស្គាល់ប្រមាណក្នុង
អាកប្បកិរិយារបស់ខ្លួន, និងការស្គាល់ប្រមាណក្នុងវត្ថុទាំងឡាយទាំងពួង ។ យើង
ប្រើឧទាហរណ៍ ពិណខ្សែបីដើម្បីពន្យល់បំភ្លឺមជ្ឈិមបដិបទា ។ សម័យមួយនោះ,
មានសាវ័កមួយអង្គរបស់ព្រះពុទ្ធព្រះនាមសោណៈ ដែលបានហាត់ធ្វើសមាធិយ៉ាង
តឹងរឹងពេកទៅ ទាល់តែលោកមិនអាចមានការជឿនលឿនក្នុងសមាធិរបស់លោក
បាន ។ លោកបានចាប់ផ្តើមគិតបោះបង់ចោលជីវភាពរបស់លោកជាភិក្ខុសង្ឃ ។
ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានជ្រាបពីសន្តានចិត្តរបស់ភិក្ខុនោះ ទ្រង់បានមានពុទ្ធដីកាចំពោះភិក្ខុ
នោះថា : « ម្ចាស់សោណៈ, មុនពេលលោកមកបួសជាភិក្ខុ, លោកគឺជាអ្នកភ្លេង
ម្នាក់ » ។ ភិក្ខុសោណៈបានទទួលតបវិញថា ពិតដូច្នោះមែន ។ ពេលនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់
មានពុទ្ធដីកាថា : « ក្នុងឋានៈជាអ្នកភ្លេង តើខ្សែពិណបែបណាបង្កើតបានសំឡេង
ពិរោះរណ្តំបាន ។ តើខ្សែរឹតតឹងពេកឬ ? » សោណភិក្ខុទទួលតបថា « មិនមែនទេ,
ខ្សែរឹតតឹងពេកបង្កើតចេញសំឡេងមិនពិរោះទេ ហើយលើសនេះទៀត វានឹងដាច់
នៅពេលណាមួយ » ។ « ចុះខ្សែរឹតធូរពេកឬ ? » « ហ្នឹងក៏ពុំមែនដែរ,
ខ្សែដែលរឹតធូរពេក មិនបង្កើតបានសំឡេងរណ្តំទេ ។ ខ្សែដែលបង្កើតបានសំឡេង

រណ្តំ គឺខ្សែដែលរិតមិនតឹងពេក និងមិនឆ្ងុរពេក » ។ ដូច្នេះ នៅទីនេះ ជីវិតប្រកបដោយប្រណីតភាព គឺជាជីវិតឆ្ងុរល្អពេក គ្មានវិន័យ ។ ជីវិតប្រព្រឹត្តធ្វើអោយរាងកាយឈឺចាប់ (អត្តកិលមថកម្ម) គឺជាជីវិតតឹងពេក, ឆ្ងុរឆ្ងុរពេក បីដូចជាបណ្តាលអោយចិត្ត និងរូបកាយត្រូវវិនាស ប្រៀបបាននឹងខ្សែពិណរិតតឹងពេក ត្រៀមតែនឹងដាច់នៅពេលណាមួយ ។

តាមការណ៍ជាក់ស្តែង, មាគ៌ានាំទៅរកគោលដៅរបស់ព្រះពុទ្ធ គឺដូចជាវេជ្ជបញ្ជាដូច្នោះ ។ កាលណា វេជ្ជបណ្ឌិតដ៏ជំនាញម្នាក់ព្យាបាលអ្នកជំងឺធ្ងន់, វេជ្ជបញ្ជារបស់លោកមិនមែនសម្រាប់តែព្យាបាលរូបកាយប៉ុណ្ណោះទេ, ប៉ុន្តែសម្រាប់ព្យាបាលផ្លូវចិត្តផងដែរ ។ ប្រសិនបើមនុស្សម្នាក់មានការឈឺចាប់, ជាឧទាហរណ៍, ដោយជំងឺបេះដូង, គេមិនត្រូវអោយតែថ្នាំទៅមនុស្សនោះប៉ុណ្ណោះទេ ។ គេត្រូវសុំអោយមនុស្សនោះត្រួតមើលរាហាររបស់ខ្លួន, ហើយអោយចៀសវាងស្ថានភាពពិបាកផ្លូវចិត្ត ។ នៅទីនេះដែរ, កាលណាយើងក្រឡេកមើលសេចក្តីណែនាំដោយឡែកទាក់ទងនឹងការប្រតិបត្តិតាមមាគ៌ាបញ្ចប់នូវទុក្ខ, យើងអាចឃើញថា សេចក្តីណែនាំទាំងនោះ និយាយយោងដល់មិនមែនតែព្រឹមអំពើតាមផ្លូវកាយ និងវាចារបស់មនុស្សប៉ុណ្ណោះទេ, ប៉ុន្តែទាក់ទងដល់ចិត្តគំនិតរបស់មនុស្សនោះផងដែរ ។ និយាយមួយបែបទៀត, អរិយមគ្គប្រាំបីយ៉ាងដ៏ជាមាគ៌ានាំទៅដល់ការបញ្ចប់ទុក្ខ គឺជាមាគ៌ារួមពោលគឺ ជាវិធីព្យាបាលរោគប្រមូលចងក្រងឡើង ។ វិធីនេះ ត្រូវបានប្រើសម្រាប់ព្យាបាលរោគអោយជាសះស្បើយតាមរយៈការបំបាត់នូវហេតុ, តាមរយៈការព្យាបាលដែលអនុវត្តមិនគ្រាន់តែចំពោះរាងកាយប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែចំពោះចិត្តថែមទៀត ។

សម្មាទិដ្ឋិ (ការយល់ដឹងត្រូវ) គឺជាជំនាន់ដំបូងនៃអរិយមគ្គទាំងប្រាំបីប្រការ ឬអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ហើយបន្ទាប់មកមាន សម្មាសង្កប្បៈ (ការព្រិះរិះត្រូវ), សម្មាវាចា (ការពោលពាក្យត្រូវ), សម្មាកម្មន្តៈ (ការងារ ឬអំពើត្រូវ), សម្មារាជីវៈ

(ការចិញ្ចឹមជីវិតត្រូវ), សម្មាសមាធិ (ការព្យាយាមត្រូវ), សម្មាសតិ (ការរលឹកត្រូវ) និងសម្មាសមាធិ (ការតាំងចិត្តត្រូវ) ។ ហេតុអ្វីបានជាយើងចាប់ផ្តើមពីសម្មាទិដ្ឋិមុននេះក៏ព្រោះថា ដើម្បីឡើងភ្នំ យើងត្រូវតែមើលកំពូលភ្នំអោយឃើញច្បាស់ ។ នៅក្នុងន័យនេះ, ជំហានទីមួយ ត្រូវពឹងផ្អែកលើជំហានបន្ទាប់ ។ យើងត្រូវមើលអោយឃើញគោលដៅរបស់យើង ប្រសិនបើយើងចង់ធ្វើដំណើរតាមផ្លូវ ដើម្បីទៅដល់គោលដៅនោះ ។ ក្នុងន័យនេះ សម្មាទិដ្ឋិ ប្រាប់មិសនិងតម្រង់មិសជំហានដទៃទៀតតាមផ្លូវ ។ ក្នុងទីនេះ យើងឃើញថា ជំហានពីរដំបូងគឺ សម្មាទិដ្ឋិ និងសម្មាសង្ខប្បយោងទៅរកចិត្ត ។ តាមរយៈសម្មាទិដ្ឋិ និងសម្មាសង្ខប្បយោង យើងកំចាត់បង់នូវអវិជ្ជា, លោភៈ និងទោសៈ ។ ប៉ុន្តែ ប៉ុណ្ណោះមិនទាន់គ្រប់គ្រាន់ដើម្បីនិយាយថា តាមរយៈសម្មាទិដ្ឋិ និងសម្មាសង្ខប្បយោង យើងកំចាត់បានអវិជ្ជា, លោភៈ និងទោសៈទេ ពិព្រោះដើម្បីសំរេចបានសម្មាទិដ្ឋិ និងសម្មាសង្ខប្បយោង យើងត្រូវការអប់រំ និងជំរះអោយបរិសុទ្ធ នូវចិត្តនិងកាយរបស់យើងផងដែរ ។ បែបបទដែលកិច្ចការនេះត្រូវធ្វើ គឺតាមរយៈជំហានមាតិកាប្រាំមួយផ្សេងទៀត ។ យើងជំរះអោយបរិសុទ្ធ នូវអត្ថិភាពរូបកាយរបស់យើង ដើម្បីអោយវាងាយស្រួលជំរះអោយស្អាតនូវចិត្តរបស់យើង, ហើយយើងជំរះអោយបរិសុទ្ធនូវចិត្តរបស់យើង ដើម្បីអោយវាងាយស្រួលចាប់យកសម្មាទិដ្ឋិបាន ។

ដើម្បីអោយស្រួលស្តាប់ ស្រួលយល់, អរិយដ្ឋង្គិកម្មគ្គ (មាតិកាប្រាំបីប្រាំបីយ៉ាង) ត្រូវបានចែកចេញតាមទម្លាប់រៀងមកជាបីក្រុមសម្រាប់ហ្វឹកហ្វឺន ឬបែបសម្រាប់ប្រតិបត្តិ គឺ : សីល (ធម្មិយាធម៌ ឬការប្រព្រឹត្តល្អ), សមាធិ (ការជញ្ជឹងគិត ឬការអភិវឌ្ឍចិត្ត), និងបញ្ញា (សមត្ថភាពវែកញែកអ្វីត្រូវ អ្វីពិត ហើយវិនិច្ឆ័យ និងប្រព្រឹត្តទៅតាមនោះ) ។ ជំហានមាតិកាប្រាំបីយ៉ាង ក៏ត្រូវបានបែងចែកទៅជាបែបបទប្រតិបត្តិបីយ៉ាង ដូចតទៅ : សម្មាវាចា, សម្មាកម្មន្តៈ, និងសម្មារា

ជីវៈ ត្រូវចាត់ចូលក្នុងបែបបទនៃការប្រព្រឹត្តល្អ ពោលគឺ សីល, សម្មាវាយាមៈ, សម្មាសតិ, និងសម្មាសមាធិ ត្រូវចាត់ចូលក្នុងបែបបទនៃការអភិវឌ្ឍចិត្ត ពោលគឺ សមាធិវិងសម្មាទិដ្ឋិ និងសម្មាសង្កប្បៈ ត្រូវចាត់ចូលក្នុងបែបបទនៃបញ្ញា (ពោលគឺ សមត្ថភាពសម្លឹងឃើញអំពី អ្វីត្រូវ ហើយវិនិច្ឆ័យ និងប្រព្រឹត្តទៅតាមនោះ) ។ ដោយហេតុតែមានការចាំបាច់ដើម្បីធ្វើអោយបរិសុទ្ធនូវវាចា និងអំពើ មុនពេលយើងអាចធ្វើចិត្តរបស់យើងអោយស្អាតបរិសុទ្ធ, យើងត្រូវផ្ដើមវឌ្ឍនភាពរបស់យើង តាមគន្លងមាគ៌ានៃចរិយាល្អ ពោលគឺ សីល ។ ដោយហេតុថា អរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ គឺជាមធ្យោបាយដើម្បីទៅដល់គោលដៅនៃពុទ្ធសាសនា, យើងនឹងចំណាយពេលបីសត្វាប្រាំក្រោយនេះ ដើម្បីសិក្សាពិចារណាមាគ៌ាប្រតិបត្តិបីយ៉ាងនេះ ។

*

* *

(V)

សីលធម៌

កាលពីសត្វាប្រាំកន្លងទៅ, យើងបានបញ្ចប់ការសិក្សារបស់យើងអំពីអរិយសច្ចៈបួនរូបហើយ, ហើយក្នុងការសិក្សានេះ, ប្រធានបទចុងក្រោយដែលយើងបានសិក្សា គឺមាគ៌ាប្រសើរប្រាំបីយ៉ាង (អរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ) ដើម្បីបញ្ចប់នូវទុក្ខ ។ យើងបានប្រើការប្រដូចទៅនឹងការឡើងភ្នំ នៅពេលយើងបាននិយាយអំពីការដើរលើមាគ៌ាប្រាំបីយ៉ាងទៅកាន់ការបញ្ចប់ទុក្ខ ។ យើងបាននិយាយថា បីដូចជាពេលគេឡើងភ្នំ ជំហានដំបូង ពីងផ្អែកលើជំហានចុងក្រោយ, ជំហានចុងក្រោយ ក៏ពីងផ្អែកលើ

ជំហានដំបូង ពីព្រោះយើងត្រូវបើកភ្នែកសម្លឹងយ៉ាងម៉ឺងម៉ាត់នូវកំពូលភ្នំ ប៉ុន្តែយើង
 ក៏ត្រូវប្រុងប្រយ័ត្នមិនអោយជំពប់ជើងនៅពេលកំពុងបោះជំហានដំបូងឡើងតាមផ្លូវ
 ទៅកាន់កំពូលភ្នំ ។ ដូច្នេះនៅទីនេះ ក្នុងការឡើងភ្នំ កំណត់ផ្លូវនិមួយៗ ពីងផ្នែកលើ
 កំណត់ផ្លូវទាំងឡាយផ្សេងទៀត ។ ក្នុងករណីនេះ ចំពោះមាតិកាប្រសើរប្រាំបីយ៉ាង,
 ជំហានទាំងអស់នៃមាតិកាតែងមានចំណងទាក់ទងគ្នាទៅវិញទៅមក, អាស្រ័យគ្នាទៅ
 វិញទៅមក ។ យើងពុំអាចបោះបង់ចោលជំហានណានីមួយបានទេ ។ ប៉ុន្តែថា
 សម្រាប់គោលបំណងប្រតិបត្តិ ជំហានទាំងប្រាំបីនៃមាតិកាត្រូវបានចែកចេញជាបែប
 បទប្រតិបត្តិបីយ៉ាង ឬជាផ្នែកហ្វឹកហ្វឺនបីយ៉ាង ។ ផ្នែកទាំងបីនេះគឺ សីល, សមាធិ,
 និងបញ្ញា ។ បើគិតតាមទ្រឹស្តី និងតាមរចនាសម្ព័ន្ធ, ជំហានដំបូង ពីងផ្នែកលើជំហាន
 ចុងក្រោយ, ទោះបីជំហានទាំងពីរ ពីងផ្នែកលើគ្នាទៅវិញទៅមកក៏ដោយ, ប៉ុន្តែ ក្នុង
 ន័យប្រតិបត្តិជាក់ស្តែង, កាលណាគេឡើងភ្នំ គេត្រូវឡើងតាមជំហានដ៏ទាបបំផុត ជា
 ដំបូង ។ គេអាចតម្រង់ចិត្តឆ្ពោះទៅកាន់កំពូលភ្នំ, ប៉ុន្តែដើម្បីទៅដល់ទីនោះ គេត្រូវ
 ដើរតាមជំហានទាបជាដំបូងសិន ។ គឺដោយសំរាប់ហេតុផលជាក់ស្តែងនេះហើយ
 ដែលយើងឃើញជំហានទាំងប្រាំបី នៃអរិយមគ្គផ្ដុំគ្នាទៅជាបែបបទប្រតិបត្តិ
 បីយ៉ាង ។

ក្នុងបណ្តាបែបបទទាំងបីនេះ បែបបទដំបូងគេ គឺសីល (ការប្រព្រឹត្តល្អ
 ឬចរិយាល្អ) ។ សីល បង្កើតបានជាគ្រឹះសម្រាប់ដំណើរជឿនលឿនវែងឆ្ងាយនៅលើ
 មាតិកា, សម្រាប់ការរិតចំរើនផ្ទាល់ខ្លួនវែងឆ្ងាយ ។ គេនិយាយថា បីដូចជាព្រះធរណី
 ធ្វើជាមូលដ្ឋានសម្រាប់វត្ថុទាំងឡាយមានជីវិត និងឥតជីវិតទាំងអស់, ដូចគ្នានេះដែរ
 សីល គឺជាគ្រឹះនៃគុណធម៌ទាំងអស់ ។ កាលណាយើងក្រឡេកមើលជុំវិញខ្លួនយើង
 យើងអាចឃើញថា វត្ថុសព្វយ៉ាងមិតនៅលើផែនដី ទោះជាអគារក្តី ទោះជាដើម
 ឈើ និងរុក្ខាលតាវល្លិក្តី ឬជាសត្វធាតុក្តី ។ ព្រះធរណីឬផែនដី គឺជាគ្រឹះ, ហើយក្នុង

បែបបទដូចគ្នានេះ សិល្បីជាគ្រឹះនៃគុណធម៌ទាំងអស់, គុណសម្បត្តិទាំងអស់, សមិទ្ធិទាំងអស់ រាប់តាំងពីសមិទ្ធិលោកីយ រហូតដល់សមិទ្ធិបរលោក, រាប់តាំងពីជោគជ័យ, ភ័ព្វសំណាងល្អ រហូតទៅដល់ជំនាញក្នុងសមាធិ, បញ្ញា ។ និងការត្រាស់ដឹង ។ តាមរយៈពាក្យឧបមាទាំងនេះ, យើងអាចយល់បាននូវសារប្រយោជន៍ នៃសិល (ចរិយាល្អ) ទុកដូចជាគ្រឹះសម្រាប់ការប្រតិបត្តិតាមមាគ៌ា, ទុកដូចជាមូលដ្ឋានសម្រាប់សំរេចអោយបាននូវលទ្ធផលលើមាគ៌ា ។

ព្រោះហេតុអ្វី មើលយើងយកពេលសង្កត់លើសារប្រយោជន៍ នៃសិល ទុកដូចជាគ្រឹះសម្រាប់សេចក្តីជឿនលឿនលើមាគ៌ា ? ហេតុផល គឺថា វាមានទំនោរមួយ ចាត់ទុកសិលជាសភាវៈគួរអោយធុញទ្រាន់ ស្លឹកស្រឡា ។ សមាធិ ហាក់ដូចជាធ្វើអោយចិត្តរំភើបជាង, ជាប់ចិត្តជាង ។ ទស្សនវិជ្ជាមានការទាក់ទាញចិត្តបែបណាមួយអំពីសមាធិនេះ ។ វាមាននិន្នាការដ៏គ្រោះថ្នាក់មួយចំពោះការមិនយកចិត្តទុកដាក់ពីសារប្រយោជន៍ នៃសិល ហើយឈានទៅរកផ្នែករំភើបចិត្តជាងនៃមាគ៌ា ។ ប៉ុន្តែប្រសិនបើយើងមិនបង្កើតអោយបាននូវគ្រឹះនៃសិលទេ, យើងនឹងមិនសំរេចជោគជ័យក្នុងការឈានជើងដើរលើផ្នែកទាំងឡាយផ្សេងទៀត នៃមាគ៌ាបានឡើយ ។

យើងត្រូវយល់ពីបែបបទ ដែលនៅក្នុងនេះ សិក្ខាបទ និងបទបញ្ញត្តិទាំងឡាយនៃសិល ត្រូវបានកំណត់ឡើងនៅក្នុងរង្វង់ពុទ្ធសាសនា ពិសេស វាមានបែបបទច្រើន ដែលនៅក្នុងនេះ ក្រមសីលធម៌ ឬក្រមចរិយាធម៌ត្រូវបានបង្កើតឡើង ។ ប្រសិនបើ លោកអ្នកក្រឡេកមើលក្រមសីលធម៌របស់សាសនាធំៗ, លោកអ្នកនឹងឃើញថា វាមានភាពស្របគ្នាមួយគួរអោយភ្ញាក់ ។ ប្រសិនបើ លោកអ្នកក្រឡេកមើលពាក្យប្រៀនប្រដៅសីលធម៌របស់កុងហ្វូស៊ីស (Confucius), របស់ឡៅត្ស៊ី (Lao Tzu), របស់ព្រះពុទ្ធ, របស់គ្រូប្រដៅសាសនាហិណ្ឌូ, របស់អ្នកកាន់គ្រិស្តសាសនា, របស់អ្នកកាន់សាសនាឥស្លាម, និង របស់អ្នកកាន់សាសនាជ្វីស,

លោកអ្នកនឹងឃើញថា ចំពោះបទបញ្ញត្តិជាគ្រឹះនៃសីលធម៌ វាមានកំរិតស្របគ្នាយ៉ាង
 ទូលំទូលាយ ។ ប៉ុន្តែ នៅពេលបទបញ្ញត្តិទាំងឡាយ នៅក្នុងករណីដ៏ច្រើនស្របគ្នា,
 អាកប្បកិរិយា, បែបបទទាំងឡាយ ដែលនៅក្នុងនេះ បទបញ្ញត្តិទាំងឡាយត្រូវបាន
 គេបង្ហាញ, គេយល់ និងបកស្រាយផ្សេងពីគ្នាយ៉ាងសម្បើម ពីសាសនាមួយ ទៅ
 សាសនាមួយ ។ ជាសំខាន់ ដោយនិយាយរួមជាទូទៅ វាមានបែបបទពីរយ៉ាង ដែល
 នៅក្នុងនេះ ក្រមសីលធម៌អាចត្រូវបានបង្កើតឡើង ។ បែបបទទីមួយ យើងអាច
 អោយឈ្មោះថា បែបបទអាជ្ញាព្រឹត្ត (ដែលប្រើអាជ្ញា) ហើយបែបបទមួយទៀត
 យើងអោយឈ្មោះថា បែបបទប្រជាធិបតេយ្យ ។ ហើយឧទាហរណ៍ដ៏ល្អមួយ
 សម្រាប់បញ្ជាក់បែបបទទីមួយគឺ អាទិទេពបង្អួចចុះនូវបទបញ្ជាដប់ប្រការទៅអោយ
 លោក ម៉ូស៊ីស (Moses) ដែលស្ថិតនៅលើកំពូលភ្នំ ។ ចំណែកនៅក្នុងពុទ្ធសាសនា
 ខ្ញុំគិតថា អ្វីដែលយើងមាននៅក្នុងទីនេះ អាចត្រូវបានហៅថា បែបបទប្រជាធិប-
 តេយ្យមួយ ដើម្បីបង្កើតឡើងនូវបទបញ្ញត្តិនៃសីល (ធម៌យាល្អ) ។ លោកអ្នកអាច
 គូល់ថា ហេតុអ្វីខ្ញុំនិយាយដូច្នេះ ។ នៅទីបំផុត យើងក៏មានបទបញ្ញត្តិនៃសីល ចារឹក
 ទុកនៅក្នុងគម្ពីរ ។ ដូច្នេះ លោកអ្នកអាចសួរថា តើនេះមិនដូចគ្នាទៅនឹងព្រះអាទិទេព
 ផ្តល់ក្បួនទៅអោយលោក ម៉ូស៊ីស (Moses) ទេឬ ? ប៉ុន្តែ ខ្ញុំគិតថា នេះមិនដូចគ្នា
 ដោយពិតប្រាកដទេ ពិសេស បើយើងពិនិត្យមើលគម្ពីរអោយដិតដល់ទៅ យើងប្រា-
 កដជាឃើញថា អ្វីបីតនៅពិក្រាយបទបញ្ញត្តិនៃសីល ហើយនិងគោលការណ៍ទាំង
 ឡាយដែលស្ថិតនៅពិក្រាយនោះគឺ គ្រឹះនៃបទបញ្ញត្តិរបស់សីល, គឺគោលការណ៍
 ទាំងឡាយនៃសមភាព និងអញ្ញាមញ្ញភាព (ភាពយល់គ្នាទៅវិញទៅមក) ។

អ្វីដែលសមភាពសំដៅដល់ គឺថា សព្វសត្វមានជីវិត ត្រូវមានភាពស្មើគ្នា
 នៅក្នុងអាកប្បកិរិយាសាធារណៈរបស់គេ ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត, សព្វសត្វមានជីវិត
 ប្រាថ្នាចង់បានសេចក្តីសុខ ។ គេខ្លាចការឈឺចាប់, មរណភាព, និងសេចក្តីទុក្ខ ។ សត្វ

ទាំងអស់ចង់មានជីវិតរស់នៅ, ចង់បានសុភមង្គល និងសន្តិសុខ ។ សេចក្តីប្រាថ្នានេះ គឺមានពិតចំពោះសព្វសត្វ ក៏ដូចមានពិតចំពោះខ្លួនយើងដែរ ។ យើងអាចអោយ ឈ្មោះសមភាពនេះថា មហាសកលភាព (the great universality) នៃទស្សនៈ វិស័យរបស់ពុទ្ធសាសនា ដែលនៅក្នុងទស្សនៈនេះ សត្វមានជីវិតទាំងអស់មានភាព ស្មើៗគ្នា ។ ផ្អែកលើមូលដ្ឋាននៃសមភាពនេះ យើងមានការលើកទឹកចិត្តអោយប្រព្រឹត្តប្រកបដោយសេចក្តីភ្ញាក់រំលឹកចំពោះគ្នាទៅវិញទៅមក ។

អញ្ញាមញ្ញភាព (ពោលគឺ ភាពយោគយល់គ្នាទៅវិញទៅមក) មានអត្ថន័យ ថា យើងមិនចូលចិត្តអោយគេសម្លាប់យើង, លួចប្លន់សម្បត្តិយើង, រំលោភបំពាន យើង ... ជាដើមទេ, ក៏ដូចគ្នានេះ សព្វសត្វមានជីវិតដទៃទៀត ក៏មិនចូលចិត្តអោយ មានរឿងបែបនោះកើតមានចំពោះគេដែរ ។ គេអាចដាក់ចេញគោលការណ៍អញ្ញាមញ្ញភាពនេះយ៉ាងសាមញ្ញ ដោយនិយាយថា « ចូរកុំប្រព្រឹត្តចំពោះអ្នកដទៃ ក្នុង បែបបទណាដែលអ្នកមិនចង់អោយគេប្រព្រឹត្តចំពោះខ្លួនអ្នក » ។ យោងតាមគោល ការណ៍សមភាព និងអញ្ញាមញ្ញភាព វាពុំមានការពិបាកដើម្បីមើលឃើញថា តើគេត្រូវ មានជំហរយ៉ាងណា គេត្រូវបង្កើតគ្រឹះសម្រាប់បទបញ្ញត្តិនៃចរិយាល្អ (សីល) យ៉ាង ណានោះទេ ។

ឥឡូវ ចូរយើងមើលអោយចម្លងន័យនៃសីល នៅក្នុងលទ្ធិពុទ្ធសាសនា ។ បែបបទប្រតិបត្តិសីល រួមមានផ្នែកបី នៃអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ហើយផ្នែកទាំងបីនោះ គឺ សម្មាវាចា, សម្មាកម្មន្តៈ, និងសម្មារាជីវៈ ។ វាចា គឺជាផ្នែកមួយដ៏មានសារសំខាន់ ចំផុតនៃជីវិតរបស់យើង ។ ជាញឹកញាប់ យើងច្រើនមើលស្រាលអានុភាពនៃវាចា ។ ជាញឹកញយ យើងច្រើនតែប្រើការត្រួតពិនិត្យតិចតួចណាស់ទៅលើសមត្ថភាព នៃ វាចា ។ នេះមិនគួរអោយមានប្រការដូចនេះទេ ។ យើងទាំងអស់គ្នា តែងបានទទួល ការឈឺចាប់ខ្លាំងណាស់ ដោយពាក្យសំដីរបស់អ្នកណាមួយ នៅពេលណាមួយនៃជីវិត

របស់យើង ។ ហើយដូចគ្នានេះដែរ យើងបានទទួលការលើកទឹកចិត្ត ដោយពាក្យ
សំដែងរបស់អ្នកណាមួយផ្សេង ។ នៅក្នុងឆាកនយោបាយ យើងអាចឃើញថា តើមាន
ឥទ្ធិពលយ៉ាងណា អ្នកដែលមានសមត្ថភាពនិយាយឆ្លើយឆ្លងប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព
អ្នកដែលមានសមត្ថភាពនិយាយជះឥទ្ធិពលយ៉ាងធំសម្បើមមកលើប្រជាពលរដ្ឋ
ដើម្បីអោយមានភាពល្អ ឬដើម្បីអោយមានភាពអាក្រក់ ។ លោក ហ្វីតត្រូវ, លោក
ឈួនឈិល, លោក ម៉ារតាំង លូថែរ យើង គឺជាអ្នកនិយាយដ៏ព្រៃកែវស្មារតី ដែលមានសមត្ថ-
ភាពគ្របសង្កត់លើមនុស្សរាប់លាននាក់ ដោយសារពាក្យសំដែងរបស់គេ ។ និយាយ
ពាក្យអនុរោទមួយម៉ាត់ អាចធ្វើអោយមានរបួសយ៉ាងជ្រៅជាងអាវុធទៅទៀត ។
ពាក្យទន់ភ្លន់មួយម៉ាត់ អាចផ្លាស់ប្តូរបច្ច័យ និងចិត្តរបស់ឧក្រិដ្ឋជនក្បាលរឹងបំផុត
បាន ។ ប្រហែលជាលើសលប់អ្វីៗទៀត, សមត្ថភាពនៃវាចា (ការនិយាយស្តី)
ធ្វើអោយមនុស្សខុសប្លែកពីសត្វ ។ ដូច្នេះ ប្រសិនបើគេត្រូវអភិវឌ្ឍសង្គមមួយ
ដែលនៅក្នុងសង្គមនោះ ភាពសុខដុមរមនា, សុខុមាលភាព, ការប្រាស្រ័យទាក់ទងគ្នា
និងសហប្រតិបត្តិការ គឺជាគោលដៅដែលត្រូវសំរេចអោយបាន, នោះគេត្រូវត្រួត
ពិនិត្យ, បណ្តុះបណ្តាល និងប្រើប្រាស់សមត្ថភាពនៃវាចា (ការនិយាយស្តី) អោយ
បានសមស្រប ។

បទបញ្ញត្តិទាំងអស់ នៃសីលធម៌ជាប់ទាក់ទងនឹងការគោរព ដែលមានគ្រឹះ
មូលនៅលើការយល់ដឹងពីសមភាព និងអញ្ញមញ្ញភាព ។ នៅក្នុងបរិបទនេះ សម្មាវាចា
(ការនិយាយស្តីត្រឹមត្រូវ) មានជាប់ទាក់ទងនឹងការគោរពពាក្យសច្ចៈ និងការគោរព
សុខុមាលភាពរបស់អ្នកដទៃ ។ ប្រសិនបើគេនិយាយស្តីប្រកបដោយលក្ខណៈវិនិច្ឆ័យ
ទាំងនេះនៅក្នុងចិត្ត, គេនឹងបណ្តុះបណ្តាលបាននូវសម្មាវាចា ហើយតាមរយៈនេះ គេ
នឹងសំរេចបាននូវភាពសុខដុមរមនាយ៉ាងធំធេងនៅក្នុងសង្គម ។ តាមទម្លាប់, យើងតែង
និយាយអំពីទិដ្ឋភាពរបួសយ៉ាងនៃសម្មាវាចា ។ សម្មាវាចា មានន័យថា ចៀសវាងការ

និយាយកុហក, ច្រៀសវាងការនិយាយដើម ឬនិយាយមូលបង្កាច់, ច្រៀសវាងការនិយាយពាក្យថាភ័យខ្លាច, ច្រៀសវាងការនិយាយពាក្យបីប៉ាច់បីប៉ាច់ ។ មានអ្នកខ្លះក្នុងចំណោមអស់លោក អាចនៅចាំពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធចំពោះ រាហុល ទាក់ទងនឹងសារសំខាន់ នៃការច្រៀសវាងនិយាយកុហក ។ ព្រះអង្គបានប្រើឧបករណ៍ គឺ ភាជន៍មួយ ។ ភាជន៍មានទឹកមួយចំនួនតិចនៅក្នុងបាត រួចព្រះអង្គទ្រង់សាកសួរថា, « ម្ចាស់រាហុល, ចូរមើលទឹកតិចតួចនេះនៅក្នុងបាតភាជន៍ ។ អ្នកទាំងឡាយណាជាមនុស្សឥតអៀនខ្មាស ចូលចិត្តនិយាយកុហក, គុណធម៌របស់គេទាំងនោះមានតិចតួច, ការលះបង់ទ្រព្យចេញឬសររបស់គេ ក៏មានគុណធម៌តិចតួច បីដូចជាទឹកតិចតួចនៅក្នុងភាជន៍ដូច្នេះ » ។ បន្ទាប់មក ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានជះទឹកនោះចោល ហើយទ្រង់មានពុទ្ធដីកថា « អ្នកទាំងឡាយណាដែលមិនអៀនខ្មាសនឹងការនិយាយកុហក តែងគ្រវែងចោលគុណធម៌របស់ខ្លួន បីដូចជាទឹកនេះ ត្រូវបានជះចោលដូច្នេះ » ។ បន្ទាប់មក ព្រះពុទ្ធបង្ហាញដល់រាហុល នូវភាជន៍ទទេ ហើយទ្រង់មានពុទ្ធដីកថា « ទទេយ៉ាងនេះ, គុណធម៌របស់អ្នកទាំងឡាយនោះ ដែលបានលះបង់ទ្រព្យចេញសាងផ្ទះ ហើយមានទម្លាប់និយាយកុហក » ។

ដោយប្រការយ៉ាងនេះ ព្រះអង្គបានយកភាជន៍ជាមធ្យោបាយបញ្ជាក់ចំណុចថា ការនិយាយកុហកមានជាប់យ៉ាងជិតស្និទ្ធជាមួយនឹងការប្រព្រឹត្តអំពើជាកុសលរបស់ខ្លួន, ធម៌យាល្អរបស់ខ្លួន, ធម៌តម្កល់របស់ខ្លួន ។ ពេលណា យើងមានទំនុកចិត្តថា យើងអាចប្រព្រឹត្តតាមបែបមួយ ហើយនិយាយតាមបែបមួយផ្សេង, បន្ទាប់មក យើងនឹងមិនឃើញលើកដើម្បីប្រព្រឹត្តអាក្រក់ឡើយ, ពិសេសយើងជឿទុកចិត្តថា យើងអាចបិទបាំងអំពើអាក្រក់របស់យើងបានដោយការនិយាយកុហក ។ ហេតុនេះការនិយាយកុហក បើកទ្វារអោយអំពើអកុសលគ្រប់យ៉ាងចូលបាន ។ ពាក្យពោលមូលបង្កាច់នាំមកនូវការបែកបាក់គ្នា ។ វាបង្កើតអោយមានជម្លោះក្នុងចំណោមមិត្ត

ភក្តិ ។ វាបង្កើតអោយមានការឈឺចាប់ និងបែកបាក់សាមគ្គីភាព ។ ដូច្នេះដោយហេតុ
 ថា គេមិនចង់អោយមានការបែកបាក់អំពីមិត្តភក្តិរបស់គេតាមរយៈពាក្យពោលមូល
 បង្អាច់, ហេតុនេះ គេមិនត្រូវនិយាយមូលបង្អាច់អ្នកដទៃឡើយ ។ យ៉ាងដូច្នេះទៀត
 គេមិនត្រូវរំលោភបំពានអ្នកដទៃដោយពាក្យទ្រគោះ, ប៉ុន្តែ ផ្ទុយទៅវិញ គេគប្បី
 និយាយដោយសំដីវាបសាទៅកាន់អ្នកដទៃទៀត បីដូចជាគេចង់បានអោយអ្នកដទៃ
 និយាយមកកាន់ខ្លួនគេយ៉ាងដូច្នេះ ។ ទាក់ទងនឹងការនិយាយពាក្យឥតប្រយោជន៍, ជា
 ញឹកញយ លោកអ្នកតែងឮគេនិយាយថា យើងមិនអាចបណ្តោយខ្លួនអោយលង់ក្នុង
 ការនិយាយពាក្យឥតប្រយោជន៍ណាមួយបានទេ ។ នេះមិនមែនសំដៅអំពីការក្រក់
 ហ្នឹងទេ ។ ក្នុងទីនេះ ប្រភេទនៃការនិយាយពាក្យឥតប្រយោជន៍ ដែលសំដៅជា
 ពិសេស គឺយោងទៅរកការនិយាយឱ្យបង្ហាញប្រកបដោយចិត្តប្រទូសវ៉ាយ, សំដៅ
 បំពេញចិត្តខ្លួន, ដើម្បីសេចក្តីសប្បាយផ្ទាល់ខ្លួន, ដោយនិយាយរៀបរាប់ពីកំហុស,
 គឺចំណុចខ្សោយរបស់អ្នកដទៃ ។ ជាជំនួសការប្រើសមត្ថភាពនៃវាចានេះ ដែលមាន
 ឥទ្ធិពលខ្លាំងក្លាធ្វើអោយគេខូចចិត្តសម្រាប់បំពេញចិត្តខ្លួន, សម្រាប់រំលោភបំពាន
 លើអ្នកដទៃ, សម្រាប់ចំណាយពេលឥតប្រយោជន៍ បង្ខូចប្រយោជន៍អ្នកដទៃ, ហេតុ
 អ្វីក៏មិនប្រើសមត្ថភាពវាចានេះក្នុងន័យស្ថាបនា ដើម្បីនិយាយទាក់ទងគ្នាប្រកប
 ដោយអត្ថន័យល្អ, ដើម្បីបង្រួបបង្រួមអ្នកដទៃ, ដើម្បីជំរុញអោយចេះយោគយល់
 គ្នារវាងអ្នកជិតខាង និងមិត្តភក្តិ, និងដើម្បីផ្តល់ជំនួយប្រកបដោយអត្ថរសជួយ
 សង្គ្រោះគ្នា ។ មានពេលមួយនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានពុទ្ធដីកាថា : «បិយវាចា គឺផ្អែម
 ល្អែមដូចទឹកឃ្មុំ, សច្ចវាចា គឺល្អដូចបុប្ផា រីឯមិច្ឆាវាចា គឺជាអកុសលនិងសៅហ្មង» ។
 ដូច្នេះ ចូរយើងខិតខំសម្រាប់ជាកុសលផ្ទាល់ខ្លួនយើងផង និងជាកុសលសម្រាប់អ្នក
 ដទៃផង បណ្តុះនូវសម្មាវាចា, ការគោរពពាក្យសច្ចៈ, និងការគោរពសុខុមាលភាព
 នៃអ្នកដទៃ ។

ផ្នែកបន្ទាប់នៃមាតិកា ដែលរាប់បញ្ចូលក្នុងក្រុមសីល (ថេរិយាល្ល) ដែរគឺ សម្មាកម្មន្តៈ ។ សម្មាកម្មន្តៈ រួមមានការគោរពចំពោះជីវិត, ការគោរពចំពោះទ្រព្យសម្បត្តិ (អ្នកដទៃ), និងការគោរពចំពោះមន្ទីរកំណត់ចំណាត់ថ្នាក់ខ្លួន ។ យើងនឹងរំលឹកឡើងវិញ នូវអ្វីដែលបាននិយាយកន្លងទៅអំពីជីវិតដ៏ជាមិត្តស្រឡាញ់ចំពោះសត្វសត្វ ។ មាននិយាយនៅក្នុងគម្ពីរធម្មបទថា សត្វទាំងអស់តែងរីករាយភ័យព្រួយរន្ធត់ចំពោះមន្ទីរកម្ម, សត្វសត្វតែងភ័យខ្លាចសេចក្តីស្លាប់, ហើយថា សត្វមានជីវិតទាំងអស់ តែងស្រឡាញ់ជីវិត ។ ដោយប្រការដូចនេះទៀត ទន្ទឹមនឹងរក្សាទុកក្នុងចិត្ត នូវគោលការណ៍សមភាព និងអញ្ញាបញ្ញាភាព, យើងមិនគប្បីសម្លាប់សត្វមានជីវិតទេ ។ គេអាចត្រៀមខ្លួនទទួលយកគោលការណ៍នេះអនុវត្តចំពោះមនុស្សទាំងឡាយ, ប៉ុន្តែ យើងក៏គួរយកចិត្តទុកដាក់អនុវត្តចំពោះសត្វមានជីវិតដទៃទៀត ។ ការអភិវឌ្ឍន៍ខ្លះៗ ក្នុងបណ្តាការអភិវឌ្ឍន៍ដែលយើងបានឃើញ កំពុងកើតមាននៅក្នុងពិភពនៃវិទ្យាសាស្ត្រ និងបច្ចេកវិទ្យា ក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានឆ្នាំថ្មីៗនេះ អាចផ្តល់វិភាគមានសម្រាប់ជាគំនិតដល់អ្នកគិតសេរីដែលមានសេចក្តីសង្ស័យ ។ កាលណាគេបំផ្លាញជួរសត្វល្អិតណាមួយ, តើគេប្រាកដក្នុងចិត្តដោយដាច់ខាតថា បានបំពេញអំពើល្អដ៏ធំធេង, អំពើល្អសំរាប់រយៈពេលវែងដល់បរិដ្ឋានឬទេ ? ឬមួយក៏យើងផ្តល់វិភាគមានម្តងម្កាល ដោយមិនដឹងខ្លួនដល់អត្ថល្យភាព ដែលបង្កើតអោយមានបញ្ហាដ៏ធំធេងក្នុងពេលអនាគត ? ការគោរពចំពោះទ្រព្យសម្បត្តិ គឺមិនលួចទ្រព្យសម្បត្តិពីអ្នកដទៃ ឬគេបោកអ្នកដទៃ ។ នេះជាប្រការសំខាន់ ពិសេស អ្នកទាំងឡាយណាដែលកាន់យកនូវអ្វីដែលគេមិនបានអោយដោយអំពើលួច, ដោយអំពើគេបោក គឺត្រូវមានពិរុទ្ធភាពចំពោះការដាច់សិក្ខាបទនេះស្មើនឹងអ្នកទាំងឡាយណាដែលបានលួចដោយកំរោលដែរ ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត និយោជកដែលមិនបានសងដល់និយោជិត នូវប្រាក់ខែដ៏សុចរិតដែលជាផលនៃពលកម្មរបស់គេ ត្រូវមានពិរុទ្ធភាពចំពោះការកាន់យកនូវអ្វីដែលគេមិនបានអោយ ។

ដូចគ្នានេះដែរ និយោជិតដែលទទួលយកប្រាក់ថ្លៃឈ្នួល ហើយគេចង់មិនបំពេញ
 ភារកិច្ច ត្រូវមានទោសចំពោះការខ្វះសេចក្តីគោរពចំពោះទ្រព្យសម្បត្តិ (អ្នកដទៃ) ។
 នៅទីបញ្ចប់ សេចក្តីគោរពចំពោះទំនាក់ទំនងផ្ទាល់ខ្លួន មានន័យថាចៀសវាងអំពើផិត
 ក្បត់ចិត្តប្តី-ប្រពន្ធ (អតិចរិយា) , ចៀសវាងការប្រព្រឹត្តខុសក្នុងការសេពភាព ។
 អស់លោកអ្នកអាចឃើញថា ប្រសិនបើគោលការណ៍ណែនាំទាំងនេះ ត្រូវបាន
 បណ្តុះបណ្តាលដោយស្មោះត្រង់នៅក្នុងសង្គម, តើសង្គមមួយបែបនេះ នឹងបានជា
 ទឹកដីនៃប្រសើរសម្រាប់ការរស់នៅយ៉ាងណា ?

ជំហានទីបីនៃអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ដែលបានរួមបញ្ចូលក្នុងមាតិកាប្រតិបត្តិ
 សីលធម៌ សម្មាអាជីវៈ ។ សម្មាអាជីវៈ គឺជាមែកធាងមួយនៃច្បាប់របស់សម្មាគម្ពុត្តៈ
 ចំពោះតួនាទីរបស់បុគ្គលក្នុងឋានៈជាមេគ្រួសារម្នាក់នៅក្នុងសង្គម ។ យើងបាន
 ឃើញថា ចំពោះសម្មាវាចា និងសម្មាគម្ពុត្តៈ, គោលការណ៍ជាគ្រឹះនៅពីក្រោយបទ
 បញ្ញត្តិ គឺសេចក្តីគោរពចំពោះសច្ចៈ, ចំពោះជីវិត, ចំពោះទ្រព្យសម្បត្តិ និងទំនាក់
 ទំនងផ្ទាល់ខ្លួន ។ សម្មាអាជីវៈមានន័យថា គេមិនត្រូវចិញ្ចឹមជីវិតក្នុងផ្លូវមួយណាដែល
 ការបំពានគោលការណ៍ទាំងឡាយនេះ ដែលជាគោលការណ៍គ្រឹះនៃសីលនោះទេ ។
 និយាយដោយចំទៅ, គឺមានការចិញ្ចឹមជីវិតប្រាំយ៉ាង ដែលពុទ្ធសាសនិកជនមិនគប្បី
 ប្រកាន់យក ។ នោះគឺ ដូញសត្វសម្លាប់យកសាច់, ដូញទាសករ (ដូញមនុស្ស),
 ដូញសត្រូវរុក្ខ, ដូញថ្នាំពុល, និងដូញគ្រឿងស្រវឹង ពោលគឺគ្រឿងញៀន និងសុរា
 មេរ័យ ។ ការចិញ្ចឹមជីវិតទាំងប្រាំយ៉ាងនេះ មិនត្រូវបានគេជំរុញអោយធ្វើទេ, ពិសេស
 ផ្តល់ជំងឺដល់សង្គម និងពិព្រោះវារំលោភលើគោលការណ៍ នៃសេចក្តីគោរពចំពោះ
 ជីវិតជាដើម ។ មុខរបរជំនួញសម្លាប់សត្វលក់សាច់ រំលោភលើសេចក្តីគោរពចំពោះ
 ជីវិត ។ ការដូញទាសករ រំលោភលើសេចក្តីគោរពចំពោះជីវិត និងទំនាក់ទំនងផ្ទាល់
 ខ្លួន ។ ការដូញគ្រឿងសត្រូវរុក្ខសម្លាប់មនុស្ស រំលោភលើគោលការណ៍នៃសេចក្តី

គោរពចំពោះជីវិត ។ ការជួញថ្នាំពុល រំលោភលើគោលការណ៍នៃសេចក្តីគោរព
ចំពោះជីវិត ។ ការជួញគ្រឿងស្រវឹង រំលោភលើគោលការណ៍នៃសេចក្តីគោរព
ចំពោះសុខុមាលភាពនៃអ្នកដទៃ ។ ជំនួញទាំងអស់នេះ ផ្តល់ចំណែកអោយមាន
អសន្តិសុខ, ទុក្ខលំបាក និងការបែកបាក់គ្នាក្នុងសង្គម ។

តើសីលប្រព្រឹត្តទៅយ៉ាងដូចម្តេច ? យើងបាននិយាយហើយថា ចំពោះ
សង្គម, ការប្រព្រឹត្តតាមច្បាប់បញ្ញត្តិនៃសីល បង្កើតឡើងនូវសង្គមមួយប្រកបដោយ
ភាពសុខដុម និងសន្តិភាព ។ គោលដៅសង្គមទាំងអស់ អាចត្រូវបានសម្រេចតាម
រយៈគោលការណ៍ និងបទបញ្ញត្តិនៃសីលដែលផ្អែកលើការទទួលស្គាល់ជាមូលដ្ឋាននៃ
សមភាព និងអព្យាបញ្ញាភាព ។ បន្ថែមលើនេះ, បុគ្គលម្នាក់ៗ ទទួលបានអត្ថប្រ-
យោជន៍ផងដែរ តាមរយៈការប្រព្រឹត្តកាន់សីល ។ នៅក្នុងព្រះសូត្រមួយ, ព្រះពុទ្ធទ្រង់
មានពុទ្ធជីកាថា, « អ្នកណាមួយ ដែលបានប្រព្រឹត្តកាន់ខ្ជាប់នូវសេចក្តីគោរពចំពោះ
ជីវិតជាដើមហើយ អ្នកនោះរមែងមានអារម្មណ៍ថា ខ្លួនគឺជាស្តេចគ្រងរាជ្យត្រឹមត្រូវ
មួយអង្គ ហើយសត្រូវរបស់ព្រះអង្គសុំចុះចាញ់ ។ គេមានអារម្មណ៍សុខសន្តិភាព
និងក្សេមក្សាន្ត » ។ ការប្រកាន់ខ្ជាប់នូវសីលបង្កើតអោយមានក្នុងខ្លួននៃបុគ្គល
ម្នាក់ៗ នូវវេសជាតិនៃសន្តិភាព, ស្ថិរភាព, សន្តិសុខ និងឋានៈពលជ្ជដ៏ផ្អែក ។ ពេល
ណាគេបានបង្កើតសន្តិភាពផ្ទៃក្នុងនោះបានហើយ, បន្ទាប់មក គេអាចអនុវត្តប្រកប
ដោយផ្ដេផ្ដា និងដោយជោគជ័យនូវវិហានដទៃទៀត នៃមាតិកា ។ គេអាចបណ្តុះ
បណ្តាល និងធ្វើអោយរីកចំរើននូវសមាធិ ។ គេអាចសម្រេចបាននូវបញ្ញាតែកាល
ណាគេបង្កើតបាននូវគ្រឹះចាំបាច់នៃសីលទាំងខាងក្នុងទាំងខាងក្រៅ នៅក្នុងទំនាក់
ទំនងរបស់ខ្លួនគេជាមួយអ្នកដទៃទៀត និងនៅក្នុងខ្លួនគេផ្ទាល់ប៉ុណ្ណោះ ។

ដោយសេចក្តីសង្ខេបខ្លី, នេះគឺជាប្រភព, អត្ថន័យ និងគោលដៅនៃ
សីល ។ ខ្ញុំសូមនិយាយតែមួយចំណុចទេ មុនពេលខ្ញុំឈប់និយាយថ្ងៃនេះ, ហើយ

ចំណុចនោះ គឺថា កាលណាគេក្រឡេកមើលឃើញបទបញ្ញត្តិនៃសីល, គេតែងនិយាយជាញឹកញយថា តើគេអាចប្រតិបត្តិតាមបទបញ្ញត្តិនៃសីលយ៉ាងដូចម្តេចកើត ។ វាមានការលំបាកពេកណាស់ ដើម្បីកាន់តាមសិក្ខាបទនានា ។ តួយ៉ាង, សូម្បីតែសិក្ខាបទហាមឃាត់ការសម្លាប់ជីវិត ជួនកាលហាក់មានការលំបាកដ៏ក្រៃលែង ដើម្បីប្រតិបត្តិតាម ។ កាលណា លោកអ្នកបោសសំអាតចង្រ្កានរបស់លោកអ្នក, លោកអ្នកអាចនឹងសម្លាប់សត្វស្រមោចច្រើនមិនផុត ។ នៅមានទៀត, គឺវាអាចមានការលំបាកដើម្បីកាន់ខ្ជាប់ជានិច្ចនូវសិក្ខាបទនៃសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ តើយើងត្រូវដោះស្រាយបញ្ហានេះ ដែលជាបញ្ហាពិតមួយយ៉ាងដូចម្តេច ? នេះមិនមែនជាចំណុច ថាតើយើងអាចកាន់តាមសិក្ខាបទទាំងអស់នៃសីលគ្រប់ពេល ឬយ៉ាងណានោះទេ ។ បញ្ហាគឺថា ប្រសិនបើបទបញ្ញត្តិទាំងឡាយនៃសីល គឺជាច្បាប់ស្ថាបនាឡើងត្រឹមត្រូវល្អ, ប្រសិនបើយើងអាចទទួលយកថា សមភាព និងអញ្ញាមញ្ញភាព គឺជាគោលការណ៍ទាំងឡាយដែលយើងជឿ, ប្រសិនបើយើងទទួលស្គាល់ថា បទបញ្ញត្តិទាំងឡាយ គឺសមស្របដើម្បីអនុវត្តគោលការណ៍ទាំងឡាយនោះ, បើដូច្នោះ វាជាករណីយកិច្ចរបស់យើងដើម្បីប្រតិបត្តិតាម, ដើម្បីកាន់តាមបទបញ្ញត្តិទាំងឡាយដោយដាច់ខាតគ្រប់វេលា ។ ប៉ុន្តែ គេនិយាយថា ប្រសិនបើយើងទទួលយកថា ដើម្បីរស់នៅជាសុខជាមួយខ្លួនយើង និងអ្នកដទៃ, យើងត្រូវគោរពជីវិតនៃសត្វមានជីវិតដទៃទៀត, គោរពទ្រព្យសម្បត្តិរបស់គេទាំងនោះ, - ល - ។ ហើយប្រសិនបើមានស្ថានភាពណាមួយកើតឡើង ដែលនៅក្នុងនោះ, យើងឃើញថា យើងមិនអាចអនុវត្តតាមបទបញ្ញត្តិណាមួយបាននៅក្នុងស្ថានភាពពិសេសណាមួយ, ពេលនោះ ការអាក់ខាននោះពុំមែនជាកំហុសនៃបទបញ្ញត្តិទេ ។ នោះវាគ្រាន់តែជាចន្លោះរវាងការប្រតិបត្តិរបស់យើងផ្ទាល់ និងឧត្តមគតិប៉ុណ្ណោះ ។

កាលណាអ្នកកាន់ចង្កូតនាវា ដឹកនាំនាវារបស់គេឆ្លងកាត់មហាសាគរ តាម

រយៈការមើលផ្កាយ, គេពុំអាចដើរតាមដោយត្រឹមត្រូវពិតប្រាកដនូវផ្លូវ ដែលផ្កាយ
 បានចង្អុលប្រាប់នោះទេ ។ ប៉ុន្តែថា ផ្កាយគឺជាមគ្គុទ្ទេសក៍របស់គេ ហើយដោយដើរ
 តាមផ្កាយ ទោះបីមិនបានទៀងទាត់ ឬប្រហាក់ប្រហែល, គេក៏បានទៅដល់ទីដៅ
 របស់គេ ។ ដូចគ្នានេះដែរ កាលណាយើងអនុវត្តតាមបទបញ្ញត្តិនៃសីល, យើងមិន
 អួតរវាងថា យើងអាចកាន់តាមបទបញ្ញត្តិទាំងអស់នោះ គ្រប់ពេលវេលានោះទេ ។
 ព្រោះហេតុនោះហើយទើបសីលសិក្ខាបទទាំងប្រាំ ត្រូវបានគេហៅថា សិក្ខាបទ
 បណ្តុះបណ្តាល ហើយដោយហេតុនេះ យើងអាចទទួលបានកាន់សិក្ខាបទទាំងឡាយ
 នោះម្តងហើយម្តងទៀត ។ អ្វីដែលយើងទទួលបាននៅក្នុងបទបញ្ញត្តិនៃសីល គឺក្រប
 ខណ្ឌមួយ ដែលនៅក្នុងក្របខណ្ឌនេះ យើងអាចខិតខំដើម្បីរស់នៅស្របតាមគោល
 ការណ៍គ្រឹះ ដែលចម្លងអោយយល់នូវពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធ, នោះគឺគោល
 ការណ៍នៃសមភាពនៃសព្វសត្វមានជីវិត និងគោលការណ៍នៃសេចក្តីគោរពចំពោះ
 មនុស្សសត្វឯទៀត ។

(នៅមាន ត)

« គួរគប្បីឱ្យមួយរយ តែមិនគួរធ្វើឱ្យកើតវិវាទទេ នេះជាមតិអ្នកប្រាជ្ញ,
 សូម្បីមិនមានចូលហេតុអ្វីជាមាំមួន ហើយក៏ធ្វើឱ្យកើតវិវាទដែរ
 នេះជាលក្ខណៈមនុស្សល្ងង់ទេ » ។

ហិរោធរេន

វចនស័ព្ទវិទ្យា នៃ ភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន (ក)

Lexicologie du Khmer Moderne

២. ឡឹចសែមដើមបង្កើតដោយក្រុមព្យញ្ជនៈ

ក្នុងភាសាខ្មែរយើង អាចរកបានពាក្យមួយព្យាង្គ ប្រហែល ៥.០០០ ក្នុងនោះចំនួន ២.០០០ ពាក្យ បង្កើតដោយក្រុមព្យញ្ជនៈផ្សេងៗ ។ យើងអាចចាត់ទុកថា ពាក្យខាងក្រោមនេះ ជាពាក្យកម្លាយពីមុនមក (ឧទាហរណ៍ : ក្តើយ) ជាពាក្យកម្ចី ពីភាសាបរទេស (ឧទាហរណ៍ : ផ្លែ) ជាពាក្យបានមកពីការទទួលយកស្ទួនខុសពីពាក្យអតីតព្យាង្គ (ឧទាហរណ៍ : តង់ > ថ្លៃ) ឬ អតីតបួសមនៈខ្មែរ (ឧទាហរណ៍ ចី) ។ ប៉ុន្តែ ក្នុងចំនួននេះ មានពាក្យមួយចំនួន ត្រូវបង្កើតដោយក្រុមព្យញ្ជនៈថ្មីជើង ញែកពុំបាន ប៉ុន្តែមានកំលាំងសំនួនរោហរធំធេង (mots expressifs) ឬមាននិយមន័យរស់រវើក ពិបាកបកស្រាយអោយបានត្រឹមត្រូវក្នុងភាសាមួយផ្សេង ហើយគឺពាក្យទាំងនេះហើយ ដែលយើងវិភាគខាងក្រោមនេះ :

2-1 ក្ល /kn/ សំដែងគំនិតបញ្ជាក់នូវអ្វីដែលទាក់ទងនឹងភាពមិនប្រក្រតី ក្នុងរាងកាយ ។ ក្រុមព្យញ្ជនៈ [ក្ល] /kn/ ដែលជាព្យញ្ជនៈស្ទួនទាំងពីរ ប៉ុន្តែ ព្យញ្ជនៈមួយមានខ្យល់ច្រមុះខ្លីខ្លាញ់ ។ គេអាចនិយាយបានម្យ៉ាងទៀតថា ព្យញ្ជនៈទីពីរ [ង] នៅក្នុងក្រុម គឺជាផ្នត់ដៃកម្លាយបែប ។

- ក្លង់ /kn̄an/ (រៀច)
- ក្លក់ /kn̄ak/ (រមួល)

ក្នុង	/knuor/	(និយាយនឹងច្រមុះ)
ក្និច	/kniic/	(ទាល, រមួល, ក្និកក្នក់)
ក្នែង	/knaen/	(រមួល, « ដៃ »)
ក្នេះ	/knieh/	(អាត្រា)
ក្នាន	/knian/	(សត្វក្នាន)
ក្នោក	/knaok/	(សត្វក្នោក)

2-2 ខ្ល /khña/ , /khñ/ សំដែងបញ្ជាក់នូវអ្វីទាក់ទងនឹងការកញ្ជក់ ចលនាខុសចង្វាក់ ដែលបង្ហាញពីការមិនសប្បាយ ឬសប្បាយចិត្ត ។ ក្នុងឡិចសែម [ខ្ល] ខ្លះ មានព្យញ្ជនៈខ្លាំង ខ្លះ [ក] [ខ] ឬក៏ផ្សំនឹងព្យញ្ជនៈខ្យល់ច្រមុះ [ញ] ដែលបញ្ជាក់នូវចលនាញាប់ ឬក៏ត្រៀម ។

ខ្នាក	/khñak/	(កំរើកយ៉ាងខ្លាំង)
ខ្សែវ	/khñiev/	(ទ្រែកជាតូក)
ខ្នក	/khñak/	(សម្រែកមេមាន់)
ខ្លែ	/khñaao/	(ក្រចៅ)
ខ្លិ	/khñi/	(បញ្ចេញរាការៈមិនពេញចិត្ត)
ខ្លាល់	/khñal/	(ខឹង « ព្រះសង្ឃ, ស្តេច »)

2-3 ខ្ព /khta/ , /kht/ សំដែងគំនិតបញ្ជាក់អ្វីទាក់ទងនឹងភាព ឬចលនា កត្រាក់ឡើងលើ ។ ឡិចសែម [ខ្ព] , [ខ្ព] កកើតដោយការប៉ះទង្គិចរវាងព្យញ្ជនៈ [ក] + ព្យញ្ជនៈធ្មេញ [ត] ។

ខ្ពរ	khdar	(ព្រែកប្រាជ្ញ)
ខ្ពើត	khdoet	(មានទឹកមុខមើលងាយ)
ខ្ពើយ	khdoey	(មនុស្សខ្ពើយ)

ខ្ពត់ /khtat/ (មេមាន់ខ្ពត់)

ខ្នុរ /khduoy/ (សត្វខ្នុរ)

2-4 ខ្ព /khba/ , /khp/ , /khhb/ សំដែងគំនិតទាក់ទងនឹងអ្វីដែលមាន
អារម្មណ៍ ឬចលនាឡើង លើក ។ ឡើងសេម [ខ្ព] /khp/ កកើតឡើងដោយ
ព្យញ្ជនៈខ្លាំង ហើយស្ទើរតែ រួមផ្សំកម្លាំងគ្នា ។

ខ្ពង់ /khban/ (ដីខ្ពស់)

ខ្ពស់ /khbas/ (ខ្ពស់)

ខ្ពប /khhap/ (ពោបឡើងដើមឈើ)

ខ្ពើម /khboem/ (ស្តាប់)

ខ្ពោក /khbaok/ (ពាក្យពណ៌នាពីវត្ថុមួយផ្ទាក់យ៉ាងខ្ពស់
មកពីលើ)

2-5 ខ្វ /khva/ , /khv/ សំដែងគំនិតបញ្ជាក់នូវអ្វីទាក់ទងនឹងភាព
រហ័សរហួន ចលនាខុសចង្វាក់ និងខុសប្រក្រតីភាព ។ ក្រុមព្យញ្ជនៈ [ខ្វ] កកើត
ឡើងដោយការផ្សំព្យញ្ជនៈស្ទះ [ក] + អឌ្ឍព្យញ្ជនៈ (ពាក្យពណ៌នាព្យញ្ជនៈ ពាក់
កណ្តាលស្រះ) [វ] ដែលសំដែងភាពលូតល្បង មិននឹង [ខ្វ] ទាំងអស់មាន ៤៨
ហើយភាគច្រើននៃពាក្យទាំងនេះ ជាពាក្យប្រាប់សួរ ។

ខ្វិច /khvic/ (ចលនាដៃយ៉ាងរហ័ស)

ខ្វៀក /khviek/ (សរសេររហ័ស)

ខ្វែង /khvaen/ (បញ្ឆោត, គង)

ខ្វិន /khvin/ (ពិការជើង)

ខ្វៀន /khvien/ (ខ្លីហើយកោង)

ខ្វោក /khvaok/ (ពាក្យសំគាល់សំឡេងរំហែក)

2-6 ធ្ម /thn/ , /dhn/ សំដែងគំនិតបញ្ជាក់នូវអ្វីទាក់ទងនឹងភាពធ្មន់
ធ្មរ ឆានតឹង ។ ឡើងសើម [ធ្ម] កកើតឡើងដោយការផ្សំព្យញ្ជនៈធ្ម [ត] ឬ
[ធ] + ព្យញ្ជនៈ [ង] ។ ទាំងអស់ធ្វើអោយមានភាពតឹងតែងក្នុងការបន្តិសំឡេង ។

ធ្មួច /thnuoc/ (ក្របីធ្មួច)

ធ្មួរ /thnur/ (ធ្មួរ)

ធ្មន់ /dhnān/ (ធ្មន់, លំបាក)

ធ្មោល /dhnāol/ (លេចឡើងដោយលំបាក)

2-7 ល្ម /lva/ , /lba/ , /lv/ , /lb/ សំដែងនូវគំនិតទាក់ទងនឹងអ្វី
ដែលទន់ភ្លន់ ស្តុនដុម ។ ចំណាប់អារម្មណ៍ពីភាពទន់ភ្លន់ និងស្តុនដុម សំដែងយ៉ាង
ច្បាស់ក្នុងពាក្យដែលកើតតាមការផ្គុំពាក្យ ។

ល្មន់ /lvan/ (ទន់)

ល្មត /lvat/ (ជ្រាយ)

ល្មាក់ /lbak/ (ដើមល្មាក់)

ល្មេតល្មន់ /lvaet-lvan/ (រាងស្តុនហើយទន់ (ស្រី))

ល្មេញល្មៅ /lbeñ-lbau/ (ទន់ហើយស្រស់)

ល្មឹងល្មើយ /lvin-lvoey/ (ធំធេង)

2-8 ស្ម /sb/ សំដែងគំនិតបញ្ជាក់នូវអ្វីដែលស្រទន់ ស្តោត ឬជ្រាយ :

ស្មឹង /sbin/ (ហើមហើយរលួយ)

ស្មឹក /sbik/ (ដំងីស្មឹក)

ស្មៃត /sbaet/ (ផុត)

ស្មៀត /sbiet/ (សំពៀត)

ស្មោត /sbaot/ (ស្ងួតហើយស្តោត)

ស្កុល /sbul/ (ហើមស្កុល)

ចំពោះក្រុមព្យញ្ជនៈផ្សេងទៀត ចំនួនប្រហែល ៨០ ក្នុងភាសាខ្មែរ មាន តែ ១០ ក្រុមព្យញ្ជនៈខាងលើនេះទេ ដែលដល់នូវនិយមន័យសំបុក ។ សម្រាប់ក្រុម ព្យញ្ជនៈផ្សេងដទៃទៀត មានកំណត់សំគាល់ពីរយ៉ាង អាចដាក់ចំណងជើងបាន :

• ក្នុងក្រុមព្យញ្ជនៈជាមួយព្យញ្ជនៈ [រ] /r/ « នៅទីតាំងទី ២ »

ព្យញ្ជនៈនាំមកនូវមូលនិយមន័យដ៏ធំធេង និងមានឥទ្ធិពលរបៀបនេះលើសេម៉ង់ទិក នៃពាក្យជាប់ជាមួយ ។

ដូចនេះ ក្នុងពាក្យទោល ៣២៣ បង្កើតដោយក្រុមព្យញ្ជនៈផ្ដើម [ក្រ], [ត្រ], [ច្រ], [ជ្រ], [ត្រ], [ទ្រ], [ប្រ], [ព្រ] និង [ស្រ] យើងអាចរកបានតែ ២១ ពាក្យ ជានាមស័ព្ទទៅ ប្រមាណ ៦៥ % នៃចំនួនសរុប ក្រៅពីនោះ សុទ្ធសឹងជាគុណស័ព្ទ និងជាកិរិយាសេសសន៍ ។ ក្រុមព្យញ្ជនៈទាំងនេះ ផ្តល់ឋានភាព (dynamisme) ភាពរស់រវើកដល់ពាក្យទាំងឡាយ ។

• ក្នុងក្រុមព្យញ្ជនៈជាមួយព្យញ្ជនៈ /h/ « នៅទីតាំងទី ២ » មានបញ្ហា

សេម៉ង់ទិកសំបុកបានចោទឡើង ដែលការសិក្សាពីការវិវត្តន៍នៃព្យញ្ជនៈ បញ្ចេញខ្យល់ និងបន្ទំរបស់វា ជាមួយព្យញ្ជនៈដទៃទៀត និងអាចអោយកំណត់ធម្មជាតិរបស់ ព្យញ្ជនៈនីមួយៗ ដូចបានលើកមកពណ៌នាខាងលើ ។ ជាធម្មតា យើងបានរកឃើញ តែពាក្យជាមួយព្យញ្ជនៈផ្ដើមបញ្ចេញខ្យល់ លើកលែងតែពាក្យកម្ចីទាំងអស់ សុទ្ធ សឹងជាកិរិយាស័ព្ទពាក្យត្រាប់ស្ទូន និងឧទានស័ព្ទ គឺជាពាក្យសំដែងពិគំនិត : ដង្ហើម, ដង្ហក់, ប្រឹងប្រែង, ហត់ហែវ, ថប់ដង្ហើម, ញញឹម ។ បន្ទុកសេម៉ង់ទិកនៃព្យញ្ជនៈ បញ្ចេញខ្យល់ /h/ ក្នុងក្រុមព្យញ្ជនៈ សំដែងយ៉ាងច្បាស់ក្នុងពាក្យជាមួយក្រុមព្យញ្ជនៈ ផ្ដើម ដូចជា : kh, ph, mh, lh ។

ឧទាហរណ៍ :

- ម្តេត /mhet/ (ហត់យ៉ាងខ្លាំង)
- ម្តប់ /mhap/ (កំរើកបបួរមាត់ញ័រៗ)
- ម្តាត /mhat/ (រលឹមរលាម)
- ខំ /kham/ (ខិតខំ)
- ល្ហេវ /lhev/ (ទូលាយហើយក្រៀមក្រោះ)
- ល្ហើយ /lhoey/ (ឆ្ងួតស្រាល)
- ផែល /phael/ (ប៉េលប៉ាលលើផ្ទៃទឹក)

៣. ក្រៅពីការសំក្សានេះ យើងអាចទាញគំនិតទូទៅបានខ្លះលើភាពសំដែងនៃស្រះ និងស្រះផ្សំក្នុងពាក្យ បំពេញមុខងារជាប្រេឌីកា គឺជាកិរិយាស័ព្ទជាកិរិយាវិសេសសន៍ ។

- 3-1 អ /a/ សំដែងការផ្តើមចលនា ការបង្កើត
- 3-2 អា /a/ សំដែងគម្លាត
- 3-3 /a/ /a'/ សំដែងការរាំងស្ទះ ឧបសគ្គ ទាល់ច្រក
- 3-4 អិ ~ អឺ /i/ សំដែងពីភាពតូចល្អិត ភាពរហ័សរហួន ។ គំនិតស្តីពីការរហ័សរហួន និងភាពតូចល្អិត លេចចេញយ៉ាងច្បាស់ ក្នុងករណីដែលស្រះនេះ ផ្សំជាមួយព្យញ្ជនៈក្រអួម [ច] ។
- 3-5 អឺ ~ អឺ /i/ 'i/ សំដែងការបន្តឹង ការប្រាត
- 3-6 អឺ ~ អឺ /i:/i:/ សំដែងលំញ័រស្ទូរន្តឆ្ងាយ គំនិតបន្តឹង និងលំញ័រ សំដែងកាងច្បាស់ក្នុងករណីដែលស្រះ /i/ , /i/ ប្រកបជាមួយព្យញ្ជនៈប្រមុះបំពង់ក [ង] /n/ ។
- 3-7 អូ ~ អូ /u/ សំដែងចលនាចុះក្រោមជំរៅ ។ ក៏ប៉ុន្តែ កាលណា

ស្រៈខ្លីនេះ ប្រកបជាមួយព្យញ្ជនៈច្រមុះ បច្ចុប្បន្ន /m/ វាសំដែងគំនិត រមួរ ប្រមូល ឯកភាព ។

3-8 អើ ~ អើ /oe/aə/ សំដែងការបង្កើនចលនាឡើងទៅលើ ត្រូវរកតំណាងថា ព្យញ្ជនៈចុងខ្លះនៃពាក្យជាមួយស្រៈផ្សំ [អើ] , [អើ] /aə /, អាចចាត់ទុកលើសស្រៈ ឌីយ៉ាក្រូនិក (តាមការវិវឌ្ឍន៍ប្រវត្តិសាស្ត្រ) ជាសំណល់នៃ ផ្នត់ចុងពីរពិតជាលើយូរអង្វែងមកហើយ ។

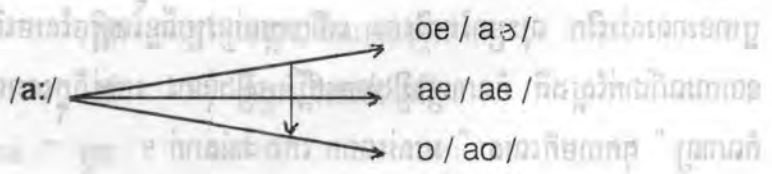
3-9 អេ /ie/ , /i/ សំដែងពីការពង្វាង ការបង្រួមបន្ថែម ។

3-10 អែ ~ អែ /ae , /ae/ , /ɛ/ សំដែងការឃ្លាត ការបែងចែក

3-11 អោ ~ អោ /o/ , /ao/ សំដែងការចុះភាពដុនដាប ។

នេះជាគំនូរទំនាក់ទំនងសេម៉ង់ទិកក្នុងប្រព័ន្ធស្រៈ និងស្រៈផ្សំ ក្នុងភាសា ខ្មែរ ។

ព្រំព្វក្នុងគំនូរ បង្ហាញខ្សែទំនាក់ទំនងនេះ



ជាទូទៅ ពាក្យឡិចសែម (lexèmes primaires) ឬបឋមឡិចសែម ខ្មែរ ឬពាក្យខ្មែរដើម គឺជាពាក្យប្រើប្រាស់ឡើងដើម្បីបញ្ជាក់នូវសំនួរនៃស័ព្ទខ្មែរ ដែលដក់នូវន័យ ឬនិយមន័យមួយច្បាស់លាស់ ។ គេអាចនិយាយបានថា ឡិចសែម ដើម មានទម្រង់ជាពាក្យឯកព្យាង្គ ឬព្យាង្គដែលកកើតដោយ :

- ស្រៈសំយោគ (diptongue) គឺស្រៈ + ស្រៈ (V + V)

ឧទាហរណ៍ - ឡឆ្មោះ + ស្រះ + ឡឆ្មោះ (C + V + C)
 - ឡឆ្មោះ + ឡឆ្មោះ (C + C)

ឯកតាទាំងនេះ គេអាចហៅបានម្យ៉ាងទៀតថា អ៊ីដេរូហ្វូន (idéo-phones) គឺជាសំនួរប្រកបដោយន័យ ឬនិយមន័យណាមួយ ឬមួយសំនួរដែលទាក់ទាញអោយមានអារម្មណ៍ណាមួយច្បាស់លាស់ ។

ឯកតាន័យវចនស័ព្ទទាំងនេះ ដែលដក់នូវនិយមន័យដើមដ៏ច្បាស់លាស់អាចបង្កបង្កើតពាក្យ និងសន្តានពាក្យ រាប់រយ រាប់ពាន់ ក្នុងភាសាខ្មែរ ។ ពាក្យបរទេស មានទាំងសំស្ក្រឹត បាលី ចិន សៀម បារាំង ជុំអាចហៅបានជាឡឺតសែមខ្មែរដើមទេ ។ ជាពិសេស ការយល់នូវប្រព័ន្ធ និងធម្មភាពនៃការវិវត្តន៍របស់ឡឺតសែមដើម ព្រមទាំងពាក្យកម្ចាយ ឬពាក្យរណ្តំបរិវារស័ព្ទ និងដែនសេម៉ង់ទិករបស់ពាក្យអាចអោយមានចំណេះដឹងចំពោះការវិភាគនៃវាក្យស័ព្ទខ្មែរដើមទៀតផង ។

ឡឺតសែមដើម គឺជាពាក្យជាមូលដ្ឋាននៃវាក្យស័ព្ទ ដែលត្រូវបានអ្នកនិពន្ធនិងកវីប្រើប្រាស់ ដើម្បីបង្កើតសោភណភាពនៃវណ្ណកម្មរបស់ខ្លួន ។ កំណាព្យពិរោះ ឬមានភាពរស់រវើក លុះត្រាតែកវីចេះ ហើយយល់នូវប្រព័ន្ធនៃឡឺតសែមដើម ។ ឧទាហរណ៍ជាក់ស្តែងគឺ កំណាព្យរឿងរាមកេរ្តិ៍, រឿងទុំទាវ របស់ភិក្ខុសោម និងកំណាព្យ " គុកកាមកិលេស " របស់លោក កេង វ៉ាន់សាក់ ។

វត្តមាននៃប្រព័ន្ធឡឺតសែមដើម និងសន្តានពាក្យប្រកបដោយបរិមាណ ដ៏ធំៗនៅក្នុងភាសាខ្មែរ បញ្ជាក់អោយដឹងថា ភាសាខ្មែរមានអាយុដ៏យូរអង្វែងជាងភាសាអន្តរជាតិធំៗដទៃទៀតខ្លះ នៅឧបទ្វីបអឺរ៉ុប មានភាសាបារាំង និងអង់គ្លេសជាដើម ។ អាយុដ៏យូរអង្វែងនៃភាសាខ្មែរ បានលាតសន្ធឹងមិនតិចជាងពីរពាន់ឆ្នាំ មុនគ្រិស្តសករាជមកហើយ ។

តាមការស្រាវជ្រាវរបស់សាស្ត្រាចារ្យ ហ្គេរ៉ាឌីហ្វ យើងឃើញថា ឡឺតសែម ដើម ដែលដូចគ្នានឹងឡឺតសែមដើមខ្មែរ មានស្ថិតនៅក្នុងភាសាមន.ខ្មែរដទៃជាច្រើន នៅដែនឥណ្ឌូចិន ។

វាក្យស័ព្ទពន្យល់នូវប្រព័ន្ធឡឺតសែមដើមនៅក្នុងភាសាខ្មែរ និងដែន សេម៉ង់ទិករបស់ឡឺតសែមនីមួយៗ ដែលមាននៅក្នុងពាក្យ ឬស កម្លាយ និងរណ្តំ បរិវារស័ព្ទ ។

១. អក ~ អក់ : អក់បក់, អក់បក់, អក់បក់, អក់បក់ : អក់

ឧទាហរណ៍ : អក់បក់, អក់បក់, អក់បក់, អក់បក់ : អក់

អក : បង្កក, អក់, អក់, អក់ : អក់

អក់ : ដំអក់, អក់, អក់ : អក់

ហក់ : ដង្កក់, ហក់, ហក់ : ហក់

ខក : បង្កក, ខក, ខក : ខក

ខក់ : បង្កក់, ខក់, ខក់ : ខក់

កក : បង្កក, កំណក, ស្កក : កក

វក់ : ពង្កក់, វិលវក់, វក់ : វក់

២. អន់ ~ អួន : អន់, អន់, អន់ : អន់

ឧទាហរណ៍ : អន់, អន់, អន់ : អន់

អន់ : បង្កន់, សំអន់, សម្រន់, ស្រន់, បន់ស្រន់

តន់ : តូចតន់, ក្តន់, ណែនក្តន់ : ក្តន់

បន់ : ដំបន់, បែបន់, បន់ស្រន់ : បន់

ទន់ : បន្តន់, ទម្រន់, ទន់ទាប, ទន់ភ្លន់ : ទន់

អួន : កួន, បួន, អួនថយ (អន់ថយ) : អួន

១១. ចង្អៀត : ចង្អៀតចង្អៀត ដង្ហើម - កង្ហើម - ដង្ហើម

បៀត : ត្បៀត, បៀតបៀន, ដីបៀត : ពិសេស

ជ្រៀត : បញ្ជ្រៀត, ជ្រៀតជ្រែក : ដង្ហើម

ត្បៀប : ត្បៀប, បង្ហើប, ដង្ហើប : ដង្ហើម

៦. អៀង (ទំពារអៀង) ៩, ១២, ៩៧ : គប្បី

ឧទាហរណ៍ : ដង្ហើម - កង្ហើម

កៀង : បង្ហើង, កៀងគរ : ពិសេស

ឆៀង : បញ្ជៀង, ចំហៀង, ឈ្មាង : ដង្ហើម

ផ្អៀង : បង្ហើង, ផ្អៀងផ្អង : គប្បី

វាង : ពង្វាង, ក្បៀង, រវាង : គប្បី

ឈ្លៀង : ឈឺអៀង, ឆ្លៀង : គប្បី

រៀង : ជ្រៀង, ពង្រាង : គប្បី

(ឈ្លៀង) : ឆ្លៀង, ឆ្លៀង : គប្បី

៧. អៀច ~ អៀស : គប្បី

ឧទាហរណ៍ : គប្បី, គប្បី : គប្បី

អៀច : បង្ហើច, កង្ហើច : ដង្ហើម

អៀស : គ្រឿង, គ្រឿង : គប្បី

ញៀច : ក្រញៀច : គប្បី

ចៀស : បញ្ជៀស, ជំលៀស, ចៀសវាង : គប្បី

តៀស : គ្រឿង : គប្បី

កៀស : កំនៀស, ក្បៀស, ឃ្លាស : គប្បី

៨. អ៊ុង ~ អ៊ុត ~ អ៊ុង

ឧទាហរណ៍ :

តឹង : បន្តឹង, តឹងរឹង, តឹងតែង

រឹង : ពង្រឹង, ទ្រឹង, ចរឹង, រឹងត្អឹង, រឹងរូស, ប្រឹង, ប្រឹងប្រែង

អឹង : អឹងកង, អឹងអាប

បិត : ក្បិត, ត្បិត

៩. អិត ~ អ៊ិត

ឧទាហរណ៍ :

កិត : កកិត, ប្រកិត

និត : បញ្ជិត, បញ្ជិតបញ្ជៀង, និត១, ប្រនិត

ដិត : ដិតដាម, ផ្គិត

ជិត : ជំនិត, ជិតជិត, ភ្លិត

បិត : ត្បិតច្បៀត, បំណិត, កាំបិត

សិត : សសិត, ត្រសិត, ស្មិតស្មាល, (ស្មិទ្ធស្មាល)

ស្រិត : សម្រិត, សម្រិតសម្រាំង, សរិត

លិត : រលិតរលាត

វិត : វិតត្បិត, ពង្រិត, ស្រិត, ប្រិត, ប្រិតប្រៀង

ខិត : បង្ខិត, កំហិត, ខិតខំ

ចិត : ចំណិត, ផ្គិតផ្គង់

ល្អិត : លំអិត, ល្អិតល្អោច

ស្អិត : ស្អិតរមួត

ហិត : រហិតរហៃ

១០. អិច ~ អ៊ិច : អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច : អ៊ិច

ឧទាហរណ៍ : អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច, អ៊ិច

តិច : បន្តិច, បន្តិចបន្តួច, តិចតួច, ក្តិច

បិច : ច្បិចច្បើម, ច្បិច, បបិច, បបិចបបោច

ទិច : ទ្រនិច, ទ្រនិច, ទ្រនិច : ទ្រនិច

ប្រិច : ប្រិច, ប្រិច, ប្រិច : ប្រិច

ព្រិច : ព្រិច, ព្រិចភ្នែក បរិ - បរិ ២១

លិច : ពន្លិច, ផ្លិច, លិចលង់, ខាងលិច

ស្រិច : ស្រិច, ស្រិច, ស្រស្រិកស្រាក់

មិច : មមិច, មមិចមមើម, ធ្មេច

១១. អប់ ~ អ៊ប់, អល់ ~ អ៊ល់ : អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់ : អ៊ប់

ឧទាហរណ៍ : អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់, អ៊ប់

កប់ : បង្កប់, កំណប់, ផ្កប់, ខ្ទប់

ចប់ : បញ្ចប់, ចប់ចុងជួន ២២ - ២៣

ខ្ទប់ : កញ្ចប់, កញ្ចប់កញ្ចប់

តប់ : តប់ប្រមល់, ប្រតប់, ប្រតាយប្រតប់

ថប់ : ផ្កាថប់, បន្លប់

សប់ : ស្នប់

ឡប់ : បន្លប់, ឡប់ឡើង, ឡប់, សន្លប់

គប់ : សង្កប់, សេពគប់

ត្រប់ : ត្រប់, ត្រប់

កល់ : កំណល់, ខ្ពស់

សល់ : បន្សល់, សំណល់, រសាបរសល់

ញល់ : ពញ្ញល់, ព្យោនញ្ញល់

ដល់ : ប្រដល់, បញ្ចល់ ~ ឈ្នួសឈ្នួល ~ ឈ្មោល

ដល់ : ផ្តល់, ប្រដល់, ថ្នល់

ទល់ : ប្រទល់, ផ្តាស់, ចន្ទល់

១២. អប ~ អិប

ឧទាហរណ៍ : អបិដក, អបិដក, អបិដក : អបិ

អប : អប, អប, អប

តប : តប, តប, តប

កប : កាកកប, ប្រកប

រប : ប្រប, ស្រប, សម្រប, សម្របសម្រួល, រណប, រណប

រណប : រណប, រណប, រណប

បន្ទាប : បន្ទាប, បន្ទាប, បន្ទាប

១៣. អស់ ~ អិស់

ឧទាហរណ៍ : អស់, អស់, អស់ : អស់

អស់ : អស់, មិនអស់មិនហើយ, ទាំងអស់

សោះ : ខ្សោះ, បន្តោះ, សោះអង្គើយ, សោះកក្រោះ

រសោះ : រសោះ, រសោះ, រសោះ

តោះ : តោះតើយ, តោះតោះ, តោះមម៉ោះ

លោះ : រលោះ, រលោះ, រលោះ

ដោះ : រំដោះ, រដោះ, បណ្តោះ, ដំណោះស្រាយ

គោះ : រង្គោះរង្គើ

ក្រោះ : សោះកក្រោះ, ក្រៀមក្រោះ, រថក្រោះ

១៤. រាក់ ~ រាក់

ឧទាហរណ៍ :

រាក់ : រាក់រន្ធល, បង្អាក់, ផ្អាក់

កាក់ : កាក់រកុប, កាក់កប

តាក់ : តាក់តតុប, តាក់ៗ

ទាក់ : ប្រទាក់, ផ្ទាក់, ទទាក់, ប្រទាក់ប្រទាញ, ទ្រទាក់
អន្ទាក់, បន្ទាក់, ទាក់ទាញ, អន្ទាក់អន្ទង, ទំនាក់
ទាក់ទង, ទំនាក់ទំនង, ទំនាក់ទំនួល, ស្នាក់ស្នើរ,
ស្នាក់, ទាក់ទិន

ដាក់ : បណ្តាក់, ផ្ទាក់, ផ្ទាំងផ្ទាក់, ដាក់ដុប, ដំណាក់
ពាក់, ពពាក់, ពពាក់ពពួន, បំពាក់, បំពាក់បំប៉ន,
ពំនាក់, ពឹងពាក់, ពំនាក់អាស្រ័យ, ជំពាក់, ភ្ជាក់,
ជំពាក់ជំពិន

វាក់ : វាក់វិន, ចង្វាក់, ឆ្វាក់, ស្វាក់, សង្វាក់

ធ្លាក់ : ត្រធ្លាក់, ទធ្លាក់

បាក់ : បំបាក់, កំបាក់, បាក់បែក, បំបែកបំបាក់, កំបិកំបាក់

ចាក់ : ចចាក់, ប្រកាប់ប្រចាក់

ធ្លាក់ : ទធ្លាក់

លាក់ : លាក់លៀម, លាក់លួច, រលាក់, សន្លាក់, គន្លាក់,
ស្លាក់, ធ្លាក់, ចម្លាក់

១៥. អាយ ~ អិយ

ឧទាហរណ៍ :

ឆ្ងាយ : ចង្វាយ

ណាយ : រណាយ, រំណាយ, ល្បាយ

អាយ : នាយអាយ, ក្អាកក្អាយ

ឆ្ងាយ : ចម្ងាយ

ណាយ : ជិនណាយ, នឿយណាយ

ចាយ : ចំណាយ, ចាយវាយ, ខ្ចាយ, កម្ចាយ, ខ្ចរខ្ចាយ

នាយ : ឈ្នួសនាយ

កាយ : កកាយ, កកេរកកាយ, ខ្ចាយ

ផាយ : បំផាយ, បំផាត់បំផាយ

សាយ : រសាយ, ផ្សួចផ្សាយ, សាយភាយ, ផ្សាយ, រំសាយ

រាយ : ប្រាយ, រពាយ (ការណ៍), ព្រាយ, ពង្រាយ, ពព្រាយ

រាយមាយ, រាយប៉ាយ, ស្រាយ, សម្រាយ, ដោះស្រាយ

រាត់រាយ

ឡាយ : ចន្លាយ, ប្រឡាយ, អន្លាយ, ទាំងឡាយ

តាយ : ប្រតាយប្រតប់, រតាយ, អន្តេអន្តាយ

ក្លាយ : កម្លាយ, ក្លែងក្លាយ

វាយ : ប្រវាយ, ប្រវាយប្រតប់, រវើរវាយ

ភាយ : រំភាយ, បំភាយ, ភាយៗ, សាយភាយ

ឆ្កាយ : ឆ្កាយ, ឆ្កុយឆ្កាយ

ពាយ : រពាយ, ពពាយនាយ, ស្ពាយ, សំពាយ, សំពោងសំពាយ

	ព្រាយ, ព្រាយ
នាយ	: ឯនាយ, នាយរាយ
មាយ	: ទស្សន៍មាយ, ទំនាយ
រង្គាយ	: រង្គោរង្គាយ, ស្តួសស្តាយ, ស្តង់ស្តាយ
ជាយ	: ជាយ១, ជជាយ
លាយ	: រលាយ, រំលាយ, ឆ្កាយ, ទម្លាយ, ផ្កាយ

១៦. រុក ~ រុក

ឧទាហរណ៍ :

រុក	: ផ្អុក, រំរុក
ទុក	: ផ្អុក, បន្តុក, បន្តុកបណ្តាក់, ទំនុក, ទុកដាក់
ចុក	: ឆ្អុក, ចំណីចំណុក, បញ្ចុក, បញ្ចុកបន្ស៊ី
រុក	: រនុក, រុករាន, របុករបក, រុករើ
បុក	: អំបុក, បំបុក
លុក	: គ្រលុក, លុកលុយ ភ្នុក

១៧. រុះ ~ រុះ

ឧទាហរណ៍ :

ចុះ	: បញ្ចុះ, ចំណុះ, ចំរុះ
រុះ	: ជម្រុះ
ជុះ	: ជ្រុះ, ជំរុះ, ជជុះ
លុះ	: រលុះរលាយ, ឆ្អុះ, ឆ្អុះឆ្កាយ, ឆ្អុះ, ចន្លុះ, ខ្លុះ

ដុះ : បណ្តុះ, ដំណុះ, ដុះដាល

ផ្ទុះ : បន្ទុះ, សន្ទុះ, ស្ទុះ

ពុះ : ពពុះ, បំពុះ, ពំនុះ, រំពុះ

សុះ : សសុះ, បន្សុះ, សុះសាយ

១៨. រុញ ~ រុញ

ឧទាហរណ៍ :

សុញ : រសេញរសុញ, ស្រុញ, សុញសាញ

កុញ : អង្កុញ, កកកុញ

តុញ : កន្ទុញ, កន្ទុញកន្ទៀ, តេញតុញ, កន្ទេញកន្ទុញ

ធុញ : ធុញទ្រាន់, ធុញថប់

១៩. រុំ ~ រុំ, រំ ~ រំ

ឧទាហរណ៍ :

កុំ ~ កុម : ក្រុម

ដុំ : បណ្តុំ, ផ្គុំ, ប្រមូលផ្គុំ, ដុំកំភួន

ជុំ : ប្រជុំ, បញ្ចុំ, ភ្នំ, ភ្នំភ្នំ, ជួបជុំ

ឃុំ : បង្កុំ, ឃុំយ៉ាង

សុំ ~ ស្នំ : សំណុំ, ត្រសុំ, ត្រសាយត្រសុំ, អន្សម, ស្នំម្រួម

រុំ : រំបុំ, ជំរំ ~ រោម ~ រោម

ហុំ : ហ៊ុំព័ទ្ធ, ផាហ៊ុំ

គុំ : ផ្គុំ, បង្គុំ, ផ្សំផ្គុំ, គំនុំ, ឃ្មុំ

ងំ : សំងំ, រងំ, ង្គំ

ក្តី : ក្លៀវក្តី, មូលក្តី

២០. អ្វង ~ អ្វឹង

ឧទាហរណ៍ :

ខ្វង : ក្រហ្វង, ប្រហោង, កំហ្វង

ដូង : អណ្តូង, ដាំដូង ~ ស្រទួង ~ ត្បូង

រូង : ទ្រូង, ទ្រូង

ឈូង : ឆកឈូង

២១. អួច ~ អួញ

ឧទាហរណ៍ :

ហួច : បង្អួច

ខួច : គំនួច, គ្រហួច

គួច : កំនួច, ខ្យល់គួច

ដួច : ដំនួច, ផ្លួច, ផ្លួចផ្តើម

រួញ : ជ្រួញ, បំប្រួញ, ពង្រួញ, ក្រួញក្រាប, រួញា

ទួញ : ទំនួញ

២២. រើក ~ រើក

ឧទាហរណ៍ :

លើក : លើក, រំលើក, លើកលែង

ពើក : ពំនើក, ពពើក, ពើកៗ, រពើក

បើក : របើក, បើកៗ

ក្រើក : កក្រើក, កំរើក

តើក : ត្អើក, តតើក, តតាក់តតើក, តើកៗ

រើក : ររើក, ររើររើក, រើកៗ

២៣. រើង ~ រើង , រើន ~ រើន

ឧទាហរណ៍ :

រើង : រើសរើង

រើង : បំរើង, រើងរើង, រើងរើង

រើង : ដំរើង, រើងរើង, រើងរើង

រើង : តំរើង, រើងរើង

រើង : បំរើង, រើងរើង

រើន : បង្កើន, កំណើន, បង្កបង្កើន, ក្រើន

រើន : ចំរើន, ចំរើនចំរើន

២៤. រើត ~ រើត

ឧទាហរណ៍ :

រើត : ចំរើត

រើត : រើតរើត,

រើត : រើតរើត

រើត : បង្កើត, កំណើត, ខ្ចីត, បង្កបង្កើត, រើត, ខាងរើត

២៥. រើ ~ រើ

ឧទាហរណ៍ :

រើ : លើលើ, រើរើរើ, លើលើលើ

ឆើ : ឆើ, ឆើឆើ, ឆាកឆើ : ដើ

ឆើស : បំឆើស, ឆើស, ឆើស : កឆើ

ហើរ : បង្ហើរ, ហោះហើរ : ដើ

ហើយ : បង្ហើយ, រំហើយ, រហើយ : ដើ

ហើប : បង្ហើប, រហើប : ដើ

សើ : សើ, សើរើ, សរសើរ, សើ, សំណើ : ដើ

២៦. រឡក ~ រឡត ~ រឡប : ដើ

ឧទាហរណ៍ : ដើ

កឡក : បង្ហក, កឡកកើយ : ដើ

បឡត : បឡតបឡន, តឡត : ដើ

ច្រឡក : ចំរឡក : ដើ

២៧. រែក ~ រែក, រែង ~ រែង : ដើ

ឧទាហរណ៍ : ដើ

បែក : បំបែក, ផ្អែក, បើក, បាក់បែក : ដើ

ចែក : ចំណែក, បំណែងចែក, ចែកចាយ : ដើ

កែក : ប្រកែក : ដើ

ជែក : ជ្រែក, ជជែក : ដើ

រែក : អំរែក, រែក, រំរែក : ដើ

កែង : ត្រលែងកែង, ខ្មែង : ដើ

បែង : បំណែង, ចំបែង, អំបែង, សំបែង, (ផ្ទះសំបែង) : ដើ

ជែង : ជ្រែង, ជ្រោមជ្រែង : ដើ

រែក : រែក, លរែក, រែករែក, រែក : ដើ

វែង : ល្វែង, ប្រវែង, វង្វែង, ស្វះស្វែង

ឡែក : ប្លែក, ចំឡែក, រំលែក

លែង : ផ្លែង, លះលែង, គ្រលែង, ព្រលែង

២៨. រាំង ~ រាំង

ឧទាហរណ៍ :

យាំង : បង្ហាំង, ឃុំយាំង

ខាំង : បង្គាំង, ខាខាំង, ខ្លាំង

រាំង : រាំង, រនាំង, រារាំង

បាំង : បិបាំង, ក្បាំង

រាំង : រាំង, រាំងនន

ពាំង : ពាំងពារ

តាំង : ប្រតាំង ~ ច្បាំង, ចំបាំង

កាំង ឬ តាំង : ស្រឡាំងកាំង

២៩. រេះ

ឧទាហរណ៍ :

រេះ : រេះ, ប្រេះ, ប្រឡេះ

កេះ : ខ្វេះ, កកេះកកាយ

នេះ : បញ្ឆេះ, ប្រនេះ

ផេះ : ផេះផេះ, ប្រផេះ

ឯកសារជំនួយអ្នកសិក្សាស្រាវជ្រាវវប្បធម៌

មតិបញ្ញត្តិអំពីរដ្ឋ និង រាជសម្បត្តិ

នៅទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍

Conceptions of State and Kingship in Southeast Asia

Robert Heine - Geldern

បកប្រែដោយ ឈន អៀម

នៅពេលដែលប្រព័ន្ធនយោបាយទាំងមូលរបស់ទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ហាក់ដូចកំពុងបិទនៅក្នុងខួបថ្មីមួយនៃការអភិវឌ្ឍន៍ ដែលគ្របដណ្តប់ដោយពលានុភាពក្នុងស្រុក, ការរិះរកអោយឃើញគ្រឹះមនោគមវិជ្ជារបស់ការគ្រប់គ្រងក្នុងស្រុក នឹងបានជាកិច្ចការចាំបាច់ ហើយប្រហែលជាការរិះរកនេះ នឹងមានសារសំខាន់ច្រើនជាងអត្ថប្រយោជន៍ខាងទ្រឹស្តីសុទ្ធសាធទៀតផង ។ តើអ្វីខ្លះជាមតិបញ្ញត្តិខាងសាសនានិងទស្សនវិជ្ជាដែលទ្រទ្រង់និងបង្កើតរូបរាងអោយរដ្ឋទាំងឡាយនៃទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ? តើមតិបញ្ញត្តិទាំងនោះ បិទផែរនៅជាកំឡាំងរស់នៅឡើយ ដែលយើងត្រូវយកមកពិចារណា ឬជាមតិបញ្ញត្តិស្លាប់បាត់កន្លងទៅហើយ ? តើយើងអាចបញ្ចូលគំនិតថ្មីទៅក្នុងប្រពៃណីចាស់, តាមរយៈនេះ យើងច្រើនវាងបានការផ្តាច់ទាំងស្រុង ជាមួយអតីតកាល, ដ៏ជាការរលំរលើងដ៏គ្រោះថ្នាក់នៃគំនិត និងវប្បធម៌របស់បូព៌ាប្រទេសបានដែរឬទេ ?

ដោយសារឱកាសមានព្រំដែនកំណត់ ខ្ញុំត្រូវដាក់កំហិតខ្លួនខ្ញុំ នៅត្រឹមការ
ពិភាក្សាអំពីមតិបញ្ញត្តិជាមូលគ្រឹះនៃរដ្ឋ និងរាជសម្បត្តិ នៅក្នុងភាគដែនដីទាំងនោះ
នៃទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ដែលអរិយធម៌ហិណ្ឌូ និងពុទ្ធសាសនា បានរីកដុះដាល ។

មហន្តរណកោសល្យ និង ឧត្តរណកោសល្យ (MACROCOSMOS AND MICROCOSMOS)

ចំណេះដឹងដំបូងដែលយើងត្រូវពិចារណា គឺជំនឿក្នុងភាពស្របគ្នារវាង
មហន្តរណកោសល្យ និង ឧត្តរណកោសល្យ, រវាងលោកធាតុ និងពិភពលោករបស់
មនុស្ស ។ យោងតាមជំនឿនេះ មនុស្សជាតិបែងចែកជាប្រចាំក្រោមឥទ្ធិពលនៃកំឡាំង
ផ្សាយចេញមកពីវិស្វនាគា និងអំពើតារា និងផ្កាយព្រះគ្រោះទាំងឡាយ ។ កំឡាំង
ទាំងនោះ អាចបង្កើតអោយមានសុខុមាលភាព និងសេចក្តីចម្រើនចំរើន ឬបង្កើត
អោយមានគ្រោះមហន្តរាយ, យោងទៅតាមសភាពការណ៍ដែលថា តើបុគ្គលម្នាក់ៗ
ឬក្រុមសង្គម, ជាពិសេសគឺ រដ្ឋ បានសំរេចដោយជ័យក្នុងការធ្វើអោយជីវិត និង
សកម្មភាពរបស់គេ មានសុខដុមរមនាជាមួយលោកធាតុ បាន ឬរត់ ។ បុគ្គលម្នាក់ៗ
អាចសំរេចបាននូវសុខុមាលភាពបែបនេះ ដោយត្រូវធ្វើតាមការចង្អុលប្រាប់របស់
ហោរាសាស្ត្រ, យាមទស្សន៍ទាយថ្ងៃមានលាភ និងថ្ងៃឥតលាភ និងក្បួនបន្ទាប់បន្សំ
ដទៃទៀតជាច្រើន ។ សុខុមាលភាពរវាងអាណាចក្រ និងលោកធាតុ ត្រូវបានសំរេច
ឡើងតាមការរៀបចំចាត់តាំងអាណាចក្រ អោយទៅជាប្រភពរបស់លោកធាតុ,
ទុកដូចជាលោកធាតុខ្នាតតូចមួយ (ឧត្តរណកោសល្យ) ។
គេបានដឹងច្បាស់ថា គោលការណ៍ហោរាសាស្ត្រ ឬយើងអាចហៅថា
គោលការណ៍លោកធាតុមន្តអាគម (Cosmos-magic principle) មានដើម
កំណើតនៅកន្លែងណាមួយក្នុងក្បែរឫពិ (the Near East) ។ គោលការណ៍

នេះមានគ្រឹះរឹងមាំនៅក្នុងប្រទេសបាប៊ីឡូន នាសហស្សវត្សទី ៣ មុន គ.ស. ហើយ
 មានសេចក្តីចង្អុលប្រាប់ខ្លះថា វាអាចកើតមានមុននេះទៀត យ៉ាងហោចណាស់ក៏នៅ
 ពាក់កណ្តាលសហស្សវត្សទី ៤ ដែរ, ហើយប្រហែលជាឆ្ងាយជាងនេះទៀតផង ។
 យើងក៏មានសេចក្តីចង្អុលប្រាប់ផងដែរថា គោលការណ៍នេះបានកើតមាននៅក្នុង
 ប្រទេសឥណ្ឌា ភាគពាយ័ព្យ នៅក្នុងពាក់កណ្តាលទីពីរ នៃសហស្សវត្សទី ៣ ។
 គោលការណ៍នេះ បានជះឥទ្ធិពលលើទ្វីបអឺរ៉ុបតាមផ្លូវផ្សេងៗ និងនៅពេលផ្សេងៗ,
 ជាពិសេស ក្នុងអំឡុងសម័យកាលអារ្យធម៌ក្រិក (Hellenism) និងសម័យកាល
 អាណាចក្ររ៉ូម៉ាំង ហើយនិងក្នុងមជ្ឈិមយុគ ។ គេពិបាកនិយាយប្រាប់ថា
 តើនៅពេលណា គោលការណ៍នេះបានមកដល់ប្រទេសចិនជាដំបូង ។ ទោះជាយ៉ាង
 នេះក្តី គោលការណ៍នេះ បានរីកចំរើននៅទីនោះ ទៅជាប្រព័ន្ធមួយមានឯកទេស
 យ៉ាងខ្ពស់ នៅក្នុងអំឡុងសម័យកាលរាជវង្ស ដូ និង ហាន ។ គោលការណ៍នេះ
 បានមកដល់ទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ តាមច្រកប្រទេសឥណ្ឌា ក៏ដូចជាតាមច្រកប្រទេស
 ចិនដែរ ហើយឥទ្ធិពលទាំងនេះ អាចបញ្ជាក់បាននូវភាពលេចត្រដែតនៅទីនោះ និង
 ភាពរឹងមាំ ដែលគោលការណ៍នេះបានបិទនៅក្នុងសន្តានចិត្តនៃប្រជាជនបណ្តា
 ប្រទេសឯនាយឥណ្ឌា និងប្រទេសឥណ្ឌូនេស៊ី ។ ជីវិតដ៏យូរលង់ និងការផ្សព្វផ្សាយ
 នៃគោលការណ៍នេះ ទៅលើភូមិភាគដ៏ធំមួយ ដោយមានវប្បធម៌ច្នៃក្បាច់គ្នា,
 ហើយសូម្បីតែយ៉ាងនេះក្តី ហេតុដែលគោលការណ៍នេះបិទថេរបាននោះ ក៏ព្រោះតែ
 ចេះសម្របសម្រួលខ្លួនទៅនឹងសាសនាធំៗនៅក្នុងស្រុក, ទៅនឹងទ្រង់ទ្រាយជំនឿ
 របស់អ្នកស្រុក ក៏ដូចជាជំនឿសាសនាហិណ្ឌូ, ពុទ្ធសាសនា និងសាសនា ក្នុងហ្គីយ៉ូ-
 ស៊ីសដែរ, ហើយមានពេលខ្លះ ត្រូវចេះសម្របខ្លួនទៅនឹងសាសនាគ្រិស្ត និងឥស្លាម
 ថែមទៀត, ដោយហេតុនេះ វាបានបង្កើតចេញជាលទ្ធផលនាំអោយមានការរីក
 ចំរើនជាច្រើនបែប ច្រើនយ៉ាង ដោយច្រើនតែមានលក្ខណៈផ្សេងៗគ្នា យ៉ាងខ្លាំង ។

គឺដោយសារមានទិដ្ឋភាពពិសេស ស្តីពីគោលការណ៍លោកធាតុ-មន្តអាគម ដូចមានបញ្ជាក់នៅក្នុងការរៀបចំចាត់តាំងរបស់ព្រះរាជាណាចក្រកាន់បរិណាសាសនា និងពុទ្ធសាសនា ក្នុងទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ (ហើយក៏មានខ្លះ នៅក្នុងរដ្ឋធានាកាន់សាសនាមូហាម៉ាត់ ក្នុងប្រទេសម៉ាឡេ និងឥណ្ឌូណេស៊ី) ផងដែរ, ទើបបានជាយើងយកចិត្តទុកដាក់នៅក្នុងទីនេះ ។

ទំនាក់ទំនងរវាងរដ្ឋ និង លោកធាតុ

ដោយហេតុតែទស្សនៈទ្រឹស្តី សិក្សាទំនាក់ទំនងរវាងរដ្ឋ និងលោកធាតុបង្កើតបានជាប្រធានបទមួយដ៏សំខាន់ របស់អក្សរសាស្ត្រចិនបុរាណ, យើងស្វែងរកដោយឥតប្រយោជន៍ នូវការសិក្សាទ្រឹស្តី ស្តីពីប្រធានបទនេះ នៅក្នុងអក្សរសាស្ត្រផ្សេងៗ នៃទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍^(១) ។ ប៉ុន្តែថា, វាមានភស្តុតាងយ៉ាងសន្ធឹកសន្ធាប់ អំពីមូលដ្ឋាននៃលោកធាតុវិទ្យា ស្តីពីរដ្ឋ និងរាជសម្បត្តិ នៅក្នុងភូមិភាគនេះ ។ គេបានរកឃើញភស្តុតាងនេះ នៅក្នុងអត្ថបទជាច្រើននៃអក្សរសាស្ត្រ និងសិលាចារឹក, នៅក្នុងគោរម្យងារ របស់ក្សត្រ , ក្សត្រិយានី និងមន្ត្រី, នៅក្នុងចំនួនតួលេខ « លោក-ធាតុ » សម្រាប់ក្សត្រិយានី , រដ្ឋមន្ត្រី, ព្រាហ្មណ៍បុរោហិត, ខែត្រ, ... ល, នៅក្នុងពិធី និងទំនៀមទម្លាប់, នៅក្នុងស្នាដៃសិល្បៈ, នៅក្នុងការរៀបចំប្លង់ និងរចនាសម្ព័ន្ធនៃរាជធានី, រាំង, ប្រាសាទ ។ គេគ្រាន់តែត្រូវការដាក់ភស្តុតាងផ្សេងៗ ទាំងនេះបញ្ចូលគ្នា ដើម្បីបង្កើតបានជារូបភាពមួយច្បាស់បង្អួច ។ រូបភាពនេះ នឹងមានលក្ខណៈកាន់តែគ្រប់គ្រាន់នៅក្នុងទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍នេះ ត្រង់ទីណាដែលទម្រង់ចាស់

(១) ប៉ុន្តែ, គេត្រូវពិចារណាផងដែរថា អក្សរសាស្ត្រភូមា, មន និងថៃ មិនទាន់ត្រូវបានគេសិក្សាអោយបានម៉ត់ចត់នៅឡើយទេ ។

នៃរដ្ឋកាន់ពុទ្ធសាសនា និងរាជសម្បត្តិនិយមពុទ្ធសាសនា បានរស់រានរហូតមកដល់ សម័យកាលថ្មីៗនេះ ។ នៅក្នុងទីប្រជុំកោះ មិនមានរូបភាពច្បាស់លាស់ទេ បណ្តាល មកពីឥទ្ធិពលសាសនាមហាម៉ាត់ និងឥទ្ធិពលអឺរ៉ុប ។

យោងតាមទ្រឹស្តីព្រាហ្មណ៍, ពិភពលោកនេះ មានទ្វីបមួយ មានមណ្ឌល មូល ឈ្មោះថា ជម្ពូទ្វីប ព័ទ្ធជុំវិញដោយសមុទ្រ ៧ ជាន់ និងទ្វីប ៧ ជាន់ មានសណ្ឋាន មូល ។ ហួសពីសមុទ្រ ៧ ជាន់នេះទៅ ពិភពលោកត្រូវបិទជិតដោយជួរភ្នំដ៏ធំស្តើម ស្តើមមួយ ។ នៅមណ្ឌលកណ្តាលជម្ពូទ្វីប ហើយនេះគឺជាមណ្ឌលកណ្តាលពិភពលោក, មានភ្នំមេរុតាំងនៅ គឺជាភ្នំលោកធាតុ ដែលព្រះអាទិត្យ, ព្រះចន្ទ, និងតារាទាំងឡាយ ធ្វើដំណើរគោចរជុំវិញភ្នំនេះ ។ នៅលើកំពូលភ្នំ មានឋានទេវតាព័ទ្ធជុំវិញដោយវិមាន របស់លោកបាលទាំងប្រាំបី ឬហៅថា ទេវតាឆ្នាំពិភពលោក ។

នៅក្នុងប្រព័ន្ធពុទ្ធសាសនាវិញ ក៏មាននិយាយថាភ្នំមេរុ គឺជាមណ្ឌល កណ្តាលនៃលោកធាតុដែរ ។ ភ្នំមេរុព័ទ្ធជុំវិញដោយជួរភ្នំប្រាំពីរជាន់ ហើយជួរភ្នំ នីមួយៗ ខ័ណ្ឌដាច់ពីគ្នាដោយសមុទ្រមួយជាន់ៗ មានសណ្ឋានមូល ។ នៅឯនាយជួរ ភ្នំក្រោយបង្អស់, មានមហាសាគរលាតសន្ធឹង ដែលនៅក្នុងមហាសាគរនេះ មានទ្វីបបួនតាំងនៅ, ទ្វីបនីមួយៗ បិតនៅក្នុងទិសធំមួយ ក្នុងបណ្តាទិសធំទាំង បួន ។ ទ្វីបបិតនៅខាងត្បូងភ្នំមេរុ មានឈ្មោះថា ជម្ពូទ្វីប ដ៏ជាលំនៅស្ថាន របស់មនុស្ស ។ ក្នុងទីនេះដែរ, លោកធាតុ ត្រូវបានព័ទ្ធជុំវិញដោយជញ្ជាំងសិលាដ៏ធំ សម្បើមមួយ ដែលជាជួរភ្នំចក្រវាល ។ នៅលើជំរាលភ្នំមេរុ មានឋានសួគ៌ជាន់ទាប បំផុតតាំងនៅ, គឺជាស្ថានរបស់មហាវជ្ជទាំងបួនអង្គ (ចាតុម្មហាវជ្ជិកាសូត្រ), ដ៏ជា ឆ្នាំរក្សាពិភពលោក ។ នៅលើកំពូលភ្នំមេរុ គឺជាស្ថានសួគ៌ជាន់ទីពីរ, ដ៏ជាលំនៅស្ថាន របស់ទេវតាទាំងសាមសិបបីអង្គ ដោយមាន សុទសិនៈ ជាបុរីរបស់ទេវតា ដែលនៅ ក្នុងបុរីនេះ ព្រះឥន្ទ គឺជាស្តេចគ្រងរាជ្យ ។ នៅពីខាងលើកំពូលភ្នំមេរុ, មានស្ថានសួគ៌

ដែលជាន់និមួយៗ ប្រើនៅពិធីស្តុក (១) បន្តបន្ទាប់ ។

យើងនឹងឃើញថា ប្រព័ន្ធគ្រហ្មញ្ញសាសនា និងប្រព័ន្ធតុល្លសាសនា, បើ
ទោះជាមានការខុសគ្នាខ្លះនៅក្នុងផ្នែករាយរងក៏ដោយ, ក៏មានការស្របគ្នាក្នុង
លក្ខណៈជាមូលដ្ឋានដែរ : ដូចជាទ្រង់ទ្រាយមណ្ឌលមូល និងការរៀបចំក្នុងតំបន់
សហមណ្ឌលមូលជុំវិញភ្នំមេរុ របស់សាសនាទាំងពីរនេះ ។ រូបភាពសង្ខេប អំពី
ប្រព័ន្ធសាសនាណាមួយ ក្នុងបណ្តាសាសនាទាំងពីរនេះ មានអត្ថន័យជានិមិត្តរូបដូច
គ្នា សម្រាប់អ្នកជឿសាសនាទាំងពីរ ។

ធានីជាមណ្ឌលមន្តអាគមរបស់អាណាចក្រ

នៅក្នុងទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍, លើសជាងនៅក្នុងទ្វីបអឺរ៉ុបទៅទៀត, ធានី
តាំងនៅជាតំណាងប្រទេសទាំងមូល ។ ធានីមានឥទ្ធិពលជាមជ្ឈមណ្ឌលនយោ-
បាយ និងវប្បធម៌របស់ជាតិទៅទៀត : វាជាមជ្ឈមណ្ឌលមន្តអាគម (មជ្ឈមណ្ឌល
ទាក់ទាញចិត្តដ៏អស្ចារ្យ) របស់អាណាចក្រ ។ ដំណើរដើរ ឬហែប្រមក្សិណជុំវិញធានី
ទាំងនៅក្នុងប្រទេសសៀម ទាំងនៅក្នុងប្រទេសខ្មែរ កាលពីអតីតកាល ក៏ដូចជានៅ
ក្នុងបច្ចុប្បន្ន បង្កើតបានជាផ្នែកមួយដ៏មានសារសំខាន់បំផុតក្នុងបណ្តាផ្នែកសំខាន់ៗ
បំផុត នៃពិធីអភិសេក ។ តាមរយៈដំណើរហែប្រមក្សិណជុំវិញនេះ ព្រះរាជាទ្រង់
កាន់កាប់ជាកម្មសិទ្ធិ មិនគ្រាន់តែលើរាជធានីប៉ុណ្ណោះទេ, ប៉ុន្តែ លើព្រះរាជាណាចក្រ
ទាំងមូល ។ ចំណែកឯរចនាសម្ព័ន្ធលោកធាតុវិទ្យានៃប្រទេសជារួម អាចត្រូវបានគេ
បង្ហាញឡើងតាមរយៈតួលេខ និងទីតាំងនៃខេត្តទាំងឡាយ និងតាមរយៈមុខងារ

(១) តាមធម្មតា មានឋានសួគ៌ទាំងអស់ ២៦ ជាន់ រួមទាំងស្ថានសួគ៌នៅលើភ្នំមេរុផង, ប៉ុន្តែ
ចំនួនតួលេខ តែងប្រែប្រួលនៅពេលខ្លះ ។

និងនិមិត្តសញ្ញានៃអភិបាលខេត្តនោះៗ ប៉ុណ្ណោះ, រាជធានី ត្រូវបានគេរៀបចំអោយ
 មានសណ្ឋានជារូបភាព « ពិតប្រាកដ » នៃសកលលោកធាតុ, ដ៏ជាខ្ទមកលោកធាតុ
 តូចមួយ នៅក្នុងមហាសមុទ្រលោកធាតុនោះ, ពោលគឺ ព្រះរាជាណាចក្រនោះឯង ។
 សំណល់ភស្តុតាងនៃទីក្រុងបុរាណខ្លះៗ បញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់ នូវគំនិតលោកធាតុវិទ្យា
 ដែលបានជ្រួតជ្រាបចូលជ្រៅទៅក្នុងប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងរដ្ឋទាំងមូល ។ ជាសំណាងល្អ,
 មាននៅសល់សិលាចារឹកមួយចំនួន និងអត្ថបទខ្លះៗ នៅក្នុងកាលប្បវត្តិក្នុងស្រុក
 អាចជួយយើងក្នុងការបកស្រាយភស្តុតាងបុរាណវត្ថុ ។

ដោយហេតុថា លោកធាតុ យោងតាមមតិរបស់សាសនាព្រាហ្មណ៍ និង
 ពុទ្ធសាសនា ប្រមូលផ្តុំជុំវិញភ្នំមេរ, ដូច្នេះ លោកធាតុតូចៗ ពោលគឺរាជាណាចក្រ ក៏
 ត្រូវតែមានភ្នំមេរមួយនៅកណ្តាល នៃធានីរបស់រាជាណាចក្រនោះដែរ ដែលអាចជា
 មជ្ឈមណ្ឌលភូមិសាស្ត្ររបស់ប្រទេស, ឬប្រសិនបើមិនមែនជាមជ្ឈមណ្ឌលភូមិ-
 សាស្ត្រទេ យ៉ាងហោចណាស់ក៏ជាមជ្ឈមណ្ឌលមន្តអាគមរបស់ប្រទេសដែរ ។
 ប្រហែលជានៅសម័យដើម, ភ្នំធម្មជាតិតូចៗ ត្រូវបានគេពេញចិត្តជ្រើសរើសធ្វើជា
 តំណាងភ្នំឋានសួគ៌ ។ នេះគឺជាករណីមួយនៅក្នុងប្រទេសខ្មែរ នាសតវត្សទី ៩ នៃ
 គ្រិស្តសករាជ ។ យសោធរបុរៈ ដ៏ជាក្រុងទីមួយរបស់រង្គរ ត្រូវបានស្ថាបនាឡើងវិញរហូត
 មកដល់ឆ្នាំ ៩០០ នៃគ្រិស្តសករាជ, បង្កើតបានជាផ្ទៃដីជ្រុងមួយ ដ៏ធំសម្បើម
 ប្រហែលប្រវែងពីរម៉ែល* កន្លះ នៅជ្រុងម្ខាងៗ ដោយមានជ្រុងនីមួយៗបែរមុខទៅ
 រកទិសធំ និងដោយកំណត់យកភ្នំបាខែង ជាកូនភ្នំមានថ្មធ្វើជាផ្ចិត (មណ្ឌល
 កណ្តាល) ។ សិលាចារឹកមួយ ប្រាប់អោយយើងដឹងថា ភ្នំនេះតាំងនៅកណ្តាល
 រាជធានី ដោយមានប្រាសាទតាំងនៅលើកំពូល ហើយ " មានសោភណភាព ប្រៀប

* មួយម៉ែល ស្មើ ១.៦០៩,៣៣ ម ។

ស្មើនឹងរាជបពិត" ពោលគឺ ភ្នំមេរុ^(១) ។ ប្រាសាទលើភ្នំបាខែង មានលិង្គមួយ ដ៏ជា
និមិត្តរូបនៃលិង្គរបស់ព្រះសិវៈ តាងទេវរាជ ពោលគឺ គុណធម៌ពិសិដ្ឋនៃរាជសម្បត្តិ
ដែលសណ្ឋិតនៅក្នុងតួអង្គព្រះរាជាបច្ចុប្បន្ន ។ ជាញឹកញយណាស់ ភ្នំតាំងនៅចំណុច
កណ្តាល គឺជាការច្នៃប្រឌិតសុទ្ធសាធ ដែលគេយកប្រាសាទមួយប៉ុណ្ណោះ ធ្វើជា
តំណាង ។ គំនិតនេះសមស្របទៅនឹងគំនិតកំពុងកើតមាន នាពេលបច្ចុប្បន្ន ។ ជាការ
ជាក់ស្តែង, ប្រាសាទ ឬវិហារ នីមួយៗ នៅក្នុងទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ទោះបីជាប្រាសាទ
វិហារហិណ្ឌូ ឬពុទ្ធសាសនា ក៏ដោយ, ទោះបីជាកសាងអំពីថ្ម, អដ្ឋ ឬឈើ ក៏ដោយ,
ក៏គង់ត្រូវបានគេចាត់ទុកជារូបភាពនៃភ្នំមេរុជាទូទៅ ដោយគ្មានការប្រែប្រួលជាធំដុំ
ឡើយ ។ នៅក្នុងប្រទេសខ្មែរបុរាណ, ប្រាសាទ / វិហារមួយ ត្រូវបានគេសន្មត
តាមធម្មតាថា " គឺវិ " គឺភ្នំ, ហើយប្រាសាទ / វិហារ មានជាន់ច្រើន នៅបាលី
(ឥណ្ឌូណេស៊ី) ក៏គេនៅហៅថា មេរុ ដែរ ។ សិលាចារឹកខ្មែរ បានបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់
ណាស់ ចំពោះការធ្វើអត្ថសញ្ញាណកម្មបែបនេះ ។ ដូច្នេះ ដើម្បីបង្ហាញជា ឧទាហរណ៍
មានសិលាចារឹកមួយបាននិយាយថា ព្រះបាទឧទយាទិត្យវរ្ម័នទី II (សតវត្សទី ១១)
« ដោយទ្រង់យល់ឃើញថា ជម្ពូទ្វីប មានភ្នំមាសមួយ នៅត្រង់ផ្ចិត (មណ្ឌល
កណ្តាល) របស់ខ្លួន, ព្រះអង្គក៏បានបង្គាប់អោយកសាងភ្នំមាសមួយ នៅផ្ទៃខាង
ក្នុងរាជធានីរបស់ព្រះអង្គដែរ ។ នៅពីលើកំពូលភ្នំមាសនេះ, ក្នុងវិមានទិព្វមួយ ភ្នំ
ចិញ្ចាចដោយមាស ព្រះអង្គបានអោយកសាងសិវលិង្គមួយ » ។

(១) ថ្វីបើ លោកធាតុវិទ្យារបស់ព្រហ្មញ្ញសាសនា និងពុទ្ធសាសនា តាមធម្មតា សន្មតពិភព-
លោកថា មានសណ្ឋានមូលក៏ដោយ, ក៏ទីក្រុង " លោកធាតុ " ទាំងឡាយ នៅក្នុងទ្វីប
អាស៊ីអាគ្នេយ៍, លើកលែងករណីកម្រខ្លះចេញ, នៅតែប្រកាន់យកទ្រង់ទ្រាយចូនជ្រុងស្មើ ។
យើងត្រូវការពេលច្រើនដើម្បីពន្យល់រឿងនេះ, ប៉ុន្តែភាពផ្សេងពីគ្នាមិនសំខាន់ណាស់
ណាទេ ។

ការរៀបចំបង្ការអង្គរធំ

សំណង់បាក់បែកបច្ចុប្បន្ន នៃអង្គរធំ គឺជាសំណង់ នៃទីក្រុងចុងក្រោយ បង្អស់នៃកន្លែងនេះ ដែលព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី ៧ បានកសាងក្នុងពាក់កណ្តាលទីពីរ នៃសតវត្សទី ១២ ។ ដោយព្រះបាទជ័យវរ្ម័ន ជាក្សត្រកាន់ពុទ្ធសាសនាមហាយាន, ក្នុងករណីនេះ ភ្នំតាំងនៅមណ្ឌលកណ្តាល គឺជាវិហារពុទ្ធសាសនា ដែលមានព្រះរូប បដិមាធំតាងព្រះពុទ្ធអមិតាភ័, ចំណែកព្រះភ័ក្ត្របួន តាងព្រះពោធិសត្វ លោកេស្វរៈ (ព្រះជាម្ចាស់នៃលោក) បានភ្ជាប់ជាលំអកំពូលប្រាសាទដ៏ច្រើន ។ ទីក្រុងត្រូវបាន ហ៊ុមព័ទ្ធដោយជញ្ជាំង និងគូជុំវិញ បង្កើតបានជាផ្ទៃបួនជ្រុងស្មើ ដែលមានប្រវែង ជ្រុងនីមួយៗ ជិតពីរម៉ែល ហើយជ្រុងទាំងអស់បែរទៅរកទិសធំទាំងបួន ។ មានទ្វារ ចេញ - ចូល នៅកណ្តាលជ្រុងនីមួយៗ ហើយទ្វារចេញ - ចូល ទីប្រាំ នៅទិសខាង កើត នាំទៅកាន់ទ្វារចូលព្រះរាជវាំង ។ កូនប្រាសាទនៅលើក្លោងទ្វារ ក៏ត្រូវបំពាក់ រូបមុខបួន នៃលោកេស្វរៈ ដូចរូបមុខបួននៃប្រាសាទកណ្តាលដែរ ។ ដូច្នេះ, ពិភព លោកដ៏តូចនោះ គឺទីក្រុងអង្គរ ហើយតាមរយៈមធ្យោបាយនៃពិភពលោកតូចនេះ អាណាចក្រខ្មែរទាំងមូល រួមនឹងទីក្រុងអង្គរទាំងពីរនេះ ត្រូវបិទនៅក្រោមកិច្ចការ ពារនៃ " ព្រះជាម្ចាស់នៃសកលចក្រវាល " ។ អត្ថន័យលោកធាតុនៃទីក្រុង ត្រូវ បានគេផ្តោតការយកចិត្តទុកដាក់វែងឆ្ងាយទៀត ដោយឧបមារិទ្ធិមួយដ៏គួរចាប់ អារម្មណ៍ ។ បង្កាន់ដៃស្ថាននៃផ្លូវចូលឆ្លងកាត់គូ ទៅកាន់ទ្វារទីក្រុង ត្រូវបានធ្វើឡើង ដោយរូបថ្មធំៗពីរជួរ, ពាក់កណ្តាលជួរជាពួកទេពតា, ពាក់កណ្តាលជួរជាពួកយក្ស ឈរកាន់ពស់ដ៏ធំសម្បើមមួយមានក្បាលប្រាំពីរ ។ ដោយប្រការនេះ ទីក្រុងទាំងមូល បានក្លាយទៅជាការបង្ហាញការកូរសមុទ្រទឹកដោះយកទឹកអម្រឹត ដោយពួកទេពតា និងយក្ស ដោយគេបានប្រើនាគរាជ ឈ្មោះ វាសុកិ ធ្វើជាខ្សែពួរ ហើយយកភ្នំមេរុធ្វើ

ជាដំបងកូរ^(១) ។ ការបង្ហាញនេះ សំដៅបញ្ជាក់ន័យថា គូជីវិត មានន័យជានិមិត្តរូប
តំណាងមហាសាគរ ហើយបាយ័នជាប្រាសាទស្ថិតចំកណ្តាលទីក្រុង គឺជាចំណុច
ដែលជួរទេពតា និងយក្ស មាញ់ខ្សែជួរកូរសមុទ្រទឹកដោះសំដៅទៅរក គឺជាភ្នំមេរុ
នោះឯង ។

ធានីនៃប្រទេសភូមា

កាលប្បវត្តិភូមា និយាយថា ស្រីក្សេត្រ (ទីក្រុងប្រមុបុរាណ) មិតនៅ
លើដងទន្លេឥរាវធិភាគខាងក្រោម គឺជារាជធានី នៃព្រះរាជាណាចក្របុរាណរបស់
ជនជាតិព្យូ ។ ស្រីក្សេត្រ ត្រូវបានពួកទេពតា, ដោយមានព្រះឥន្ទ្រាធិរាជ ជាប្រមុខ,
កសាងឡើង គឺកសាងតាមរូបភាពទីក្រុងឈ្មោះ សុមសិនៈ របស់ព្រះឥន្ទ្រ ដែលមិត
នៅលើកំពូលភ្នំមេរុ, ដោយមានទ្វារធំសាមសិបពីរ និងមានវិមានមាសនៅចំកណ្តាល
ទីក្រុង ។ សំណល់បាក់បែកនៃទីក្រុង បង្ហាញយ៉ាងជាក់ស្តែង នូវការប៉ុនប៉ងយ៉ាង
មោះមុត ដើម្បីរៀបចំឆ្លងទីក្រុងជាមណ្ឌលមូល ថ្វីបើភាពជាក់លាក់ពេញលេញ
មិនទាន់ធ្វើបានអោយសំរេចក៏ដោយ ។ វាហាក់ដូចជាមានទំនៀមទម្លាប់ចាស់មួយ
នៅក្នុងប្រទេសភូមាថា ទ្វារនីមួយៗរបស់រាជធានី ត្រូវអោយស្របទៅនឹងខែត្រ
នីមួយៗ របស់ព្រះរាជាណាចក្រ ឬស្របទៅនឹងរដ្ឋសាមន្តរាជ (រដ្ឋចំណុះ) ។
ប្រទេសរាជ (ស្តេចចំណុះគេ) ឬប្រមុខខែត្រទាំងសាមសិបពីរ រួមនឹងព្រះ
មហាក្សត្រ ជាគម្របមីសាមសិបបី គង់នៅជាស្នូលកណ្តាល សមស្របយ៉ាងពិត
ប្រាកដ ទៅនឹងទេពតាទាំងសាមសិបបីអង្គ ដែលគង់នៅលើកំពូលភ្នំមេរុ ហើយក្នុង

(១) នៅក្នុងទេវកថាច្បាប់ដើម, គេបានយកភ្នំមន្ទ្រៈ ធ្វើជាដំបងកូរសមុទ្រទឹកដោះ ។ នៅក្នុង
ទេវកថាប្លែកៗគ្នា នៃទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍, គឺភ្នំមេរុ ដើរតួជាដំបងកូរសមុទ្រទឹកដោះ ។

ចំណោមទេពតាទាំងនោះ ព្រះឥន្ទ្រគឺជាទេវរាជ ។ ដូច្នេះ មិនគ្រាន់តែរាជធានី ប៉ុណ្ណោះទេ សូម្បីតែអាណាចក្រទាំងមូលរបស់ ព្យ ក៏ត្រូវរៀបចំចាត់តាំងអោយ ដូចជាប្រភាគរបស់ទេវាណាចក្រ នៃព្រះឥន្ទ្រដែរ ។

នៅក្នុងធានីទាំងឡាយក្រោយមកទៀត របស់ប្រទេសភូមា, សណ្ឋាន បួនជ្រុងស្មើ ត្រូវបានជំនួសសណ្ឋានមណ្ឌលមូលវិញ ថ្វីបើគោលការណ៍លោកធាតុ វិទ្យាបែបនោះ (មណ្ឌលមូល) នៅតែត្រូវបានគេរក្សាទុកក៏ដោយ ។ យើងនឹងត្រូវ និយាយពាក្យពីរបីមាត់អំពីទីក្រុងមណ្ឌល, គឺជាធានីក្រោយមកនៃប្រទេសភូមា ឯករាជ, កសាងឡើងដោយព្រះបាទមិនដូន (King Mindon) ក្នុងគ.ស ១៨៥៧ ។ ទីក្រុងខាងក្នុងព័ទ្ធជុំវិញដោយកំពែងមួយ ហើយនិងគូ បង្កើតទៅជាផ្ទៃបួនជ្រុងស្មើ ដែលមានជ្រុងនីមួយៗប្រវែងជាងមួយម៉ែត្រ ហើយជ្រុងទាំងអស់បែរទៅរកទិសឥសាន។ ព្រះរាជវាំងដែលតាំងនៅកណ្តាលក្រុង, ហើយជាពិសេសបំផុត ឆត្ររួតប្រាំពីរជាន់ ព្យុរនៅពិសេសបំផុតក្នុងមហាសាលសម្រាប់សវនាការ ត្រូវបានគេកំណត់សម្គាល់ ថាជាភ្នំមេរុ ។ ទ្វារទាំងបីនៃជ្រុងនីមួយៗ នៃទីក្រុង រួមទាំងអស់ មានទ្វារដប់ពីរ, ហើយទ្វារទាំងអស់នេះមានភ្នាក់សញ្ញាសាស្ត្រ (the zodiac), តាមរយៈសញ្ញា នេះ ចង្អុលប្រាប់ថា ទីក្រុងមានអត្ថន័យជាប្រភាគនៃស្ថានសួគ៌ ដោយមានហ្វូងតារា អណ្តែតព្រោងព្រាតជុំវិញទេវបពិត្រ នៅកណ្តាលទីក្រុង ។

តួនាទីលោកធាតុនៃព្រះរាជា, រាំង និងរដ្ឋាភិបាល

ឥឡូវ, យើងចាប់ផ្តើមដំណាក់សិក្សាពីតួនាទីលោកធាតុរបស់ស្តេច, រាំង និងរដ្ឋាភិបាល ។ យើងជ្រើសយកប្រទេសភូមាជាឧទាហរណ៍ ។ នៅទីនោះ, ស្តេច មានមហេសីថ្នាក់ឯក បួនអង្គ និងមហេសីថ្នាក់ទោ បួនអង្គទៀត ដែលមានគោរម្យ ងារថា «មហេសីប្រាសាទឧត្តរទិស», «មហេសីប្រាសាទបស្ចិមទិស», «មហេសី

ប្រាសាទទុក្ខិណទិស», . ល . ។ គោរម្យងារទាំងនោះ បង្ហាញថា មហេសី ទាំងនោះ តាមប្រភពដើម ត្រូវស្របទៅតាមទិសធំទាំងបួន និងអនុទិសទាំងបួន ។ មានសេចក្តី បញ្ជាក់ទៀតថា នៅសម័យពីដើម បន្តបន្ទាប់មហេសីទាំងឡាយនោះ តាមការណ៍ ពិតគឺ មិតនៅជារង្វង់មូលដ្ឋីវិញដំណាក់របស់ស្តេច, តាមរយៈនេះ គេសង្កត់លើសារ- សំខាន់របស់តួនាទីស្តេច ទុកជាស្នូលនៃសកលលោកធាតុ និងជាតំណាងព្រះឥន្ទ ដ៏ជា ទេវរាជក្នុងស្ថានសួគ៌ លើកំពូលភ្នំមេរុ ។ ការសង្កេតរបស់លោក ជេម ហ៊ីរុក ស្កុត (Sir James George Scott) ថា បរាជ័យរបស់ស្តេចធីបាវ (King Thibaw) ជាព្រះរាជាចុងក្រោយរបស់ប្រទេសភូមា ដើម្បីផ្តល់អោយព្រះអង្គឯងផ្ទាល់ នូវ ចំនួនមហេសីស្របតាមការចាត់តាំង បានបណ្តាលអោយកើតមានសេចក្តីព្រួយបារម្ភ ដល់ប្រជាពលរដ្ឋ ដែលគោរពច្បាប់ត្រឹមត្រូវច្រើនជាងការសម្លាប់រង្គាល់មកលើព្រះ ញាតិវង្សរបស់ព្រះអង្គទៅទៀត ។ ព្រឹត្តិការណ៍នេះបញ្ជាក់ថា ការកំណត់របស់ លោកធាតុ នេះ ល្មមអោយគេយល់បានថាមានសារសំខាន់យ៉ាងណានោះហើយ ^(១) ។

មានរដ្ឋមន្ត្រីជាអធិបតីបួនរូប ; រដ្ឋមន្ត្រីជាអធិបតីមួយរូបៗ, បន្ថែមពីលើមុខងារជា រដ្ឋមន្ត្រីរបស់ប្រទេស, កាលដើមឡើយ ត្រូវទទួលបន្ទុកមើលការខុសត្រូវលើតំបន់ ផ្ទៃដីមួយភាគបួនរបស់រាជធានី និងរបស់អាណាចក្រ ថែមទៀត ។ រដ្ឋមន្ត្រីទាំងបួន រូប ស្របគ្នាយ៉ាងច្បាស់ក្រឡេកទៅនឹងមហារាជ ឬលោកបាលទាំងបួន (ចតុលោក- បាល) ជាទេពតាឆ្នាំប្រចាំទិសធំទាំងបួន នៅក្នុងលទ្ធិពុទ្ធសាសនា ។ ប៉ុន្តែថា ភារកិច្ច ជំនួសចតុលោកបាល ត្រូវបានផ្ទេរទៅអោយសេនាពិសេស ៤ រូប ដែលម្នាក់ៗ ត្រូវ ថែរក្សាការពារជ្រុង ឬចំហៀងមួយនៃរាំង និងរាជធានី, មន្ត្រីពិសេសទាំងនោះ មាន

(១) ដូចគ្នានេះដែរ, លោក H.G. Quaritch Wales បានអធិប្បាយអំពីដំណិតស្នាមដ៏រាក្រក់ ដែលបានកើតមានក្នុងបណ្តាប្រជាពលរដ្ឋ ព្រោះការលុចចោលប្រព័ន្ធស្រីស្នំ ដោយស្តេច រាមា ទី VII នៃប្រទេសសៀម ។

ទង់ប្រកបដោយពណ៌ស្របទៅតាមជ្រុងនៃភ្នំ មេរុ, មន្ត្រីមួយរូប តាងព្រះបាទ
 ធម្មរដ្ឋ ជាលោកបាលរក្សាទិសខាងកើត មានទង់ពណ៌ស, មន្ត្រីតាងព្រះបាទកុបេរៈ
 (កុវេរៈ) ជាលោកបាលរក្សាទិសខាងជើង មានទង់ពណ៌លឿង, ... ល ១ គោល
 ការណ៍លោកធាតុ ត្រូវបានគេប្រើចុះមកដល់មន្ត្រីថ្នាក់ក្រោម តាមរយៈឋានានុក្រម
 នៃមន្ត្រី ដូចឃើញមានប្រើសម្រាប់មន្ត្រីបំរើការក្នុងក្រសួងមួយចំនួន ។ ឆ្នាំៗនេះ,
 អនុរដ្ឋលេខាធិការមាន ៤ រូប, លេខាធិការជំនួយ ប្រាំបីរូប, រាជទូត (Heralds)
 បួនរូប, អ្នកនាំព្រះរាជសារ បួនរូប, ... ល ១

មានអង្គការចាត់តាំងដូចគ្នាយ៉ាងច្រើន នៅក្នុងប្រទេសសៀម, ប្រទេស
 ខ្មែរ និងប្រទេសថ្នា ។ ជាញឹកញយ យើងឃើញមានប្រើចំនួនគូលេខសម្រាប់ស្នងក
 បួនរូប និងរដ្ឋមន្ត្រីជាអធិបតីបួនរូប (សេនាបតី) " ចតុស្តម្ភ " ដូចដែលគេអោយ
 ឈ្មោះនៅក្នុងប្រទេសខ្មែរ ។ នៅក្នុងប្រទេសសៀម និងប្រទេសភូមា, រដ្ឋមន្ត្រី
 (សេនាបតី) ទាំងនោះ កាលដើមឡើយបានគ្រប់គ្រងភាគទាំងបួន នៃផ្ទៃព្រះរាជា
 ណាចក្រដែលលាតសន្ធឹងឆ្ពោះទៅរកទិសទីទាំងបួន ។

មានសេចក្តីចង្អុលប្រាប់ថា នៅក្នុងសម័យបុរាណ រចនាសម្ព័ន្ធលោកធាតុ
 នៃរដ្ឋ ត្រូវបានអនុវត្តវែងឆ្ងាយជាងនេះទៀត ។ ខ្ញុំបាននិយាយរួចហើយអំពីការ
 ប្រមាណថា ព្រះរាជាណាចក្របុរាណរបស់ព្យុ នៅក្នុងប្រទេសភូមា មានខែត្រ ឬរដ្ឋ
 សាមន្តរាជសាមសិបពីរ, អភិបាលខែត្រ ឬស្តេចប្រទេសរាជទាំងសាមសិបពីរ រួមជា
 មួយនឹងព្រះមហាក្សត្រ មានចំនួនស្របទៅនឹងចំនួនទេពតាទាំងសាមសិបពីរអង្គ គង់
 នៅឋានសួគ៌លើកំពូលភ្នំមេរុ ។ ដូចគ្នានេះដែរ ព្រះរាជាណាចក្រនៃជនជាតិប៉េគូ
 (Pegu) ក្នុងសតវត្សទី ១៤ ក៏មានខែត្រសាមសិបពីរ ។ ក្សត្រប្រទេស (the
 principality) របស់ជនជាតិកេងទុង (Keng Tung) ជារដ្ឋមួយដ៏ធំទូលាយ
 របស់ជនជាតិសាន់ (Shan) ក្នុងចំណោមរដ្ឋធំៗរបស់សាន់ ត្រូវបានគេអោយ

ឈ្មោះប្រកបដោយអត្ថន័យថា " ក្រុងសាមសិបពីរ របស់ជនជាតិ យូន (the khün) ", ជនជាតិយូន ជាពួកកុលសម្ព័ន្ធគ្រប់គ្រងគេ នៅក្នុងរជ្ជ ១ មានវត្តមាននៅក្នុងសៀវភៅឈ្មោះ " ប្រវត្តិសាស្ត្រថ្មី នៃ សន្តតិវង្សចាំង " (the New History of the T'ang Dynasty) ចង្អុលប្រាប់ថា រាជាណាចក្រថ្នា ក្នុងសតវត្សទី ៩ បានចែកចេញជា ២៨ ខែត្រ, លោកអភិបាលរបស់ខែត្រទាំង ២៨ រួមជាមួយរដ្ឋមន្ត្រី (សេនាបតី) ទាំងបួន ត្រូវបានជាចំនួនមន្ត្រីជាន់ខ្ពស់សាមសិបពីររូប ។ នេះអាចជាមេម៉ាយដ៏ចាស់ទុំមួយរបស់ប្រព័ន្ធដដែល, ដែលនៅក្នុងនេះ ខែត្រទាំងឡាយស្របទៅនឹងក្រុមផ្កាយ « វិមានចន្ទ » ម្ភៃប្រាំបី (the twenty eight "Houses of Moon"), ហើយរដ្ឋមន្ត្រី (សេនាបតី) ទាំងបួន ស្របទៅនឹងទេពតាឆ្នាំទិសទាំងបួន ។ វាជាការច្បាស់ណាស់ថា នៅក្នុងករណីទាំងអស់នេះ រាជាណាចក្រត្រូវបានប្រឌិតឡើង ទុកដូចជារូបភាពទេវលោករបស់តារាសិករ និងពួកទេពតា ។

នៅទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រទាំងឡាយឯនាយប្រទេសឥណ្ឌា, ប្រព័ន្ធដែលផ្អែកលើមន្ស៊ីន្ទ្រវង្សនេះផ្អែករាបមូល (មណ្ឌល) ត្រូវបានបំពេញបន្ថែម និងកែសម្រួលយ៉ាងទូលំទូលាយ ដោយការបែងចែកទៅជាក្រសួងដៃស្តាំ និងក្រសួងដៃឆ្វេង, ខាងស្តាំ និងខាងឆ្វេង ; ក្នុងករណីនេះ គេយោងទៅរកអាសនៈក្បែរស្តេច តម្រូវទៅតាមសារសំខាន់នៃអ្នកកាន់កាប់ក្រសួងរៀងៗខ្លួន ក្នុងឱកាសពិធីនានា ។ ចំណែកស្តេចវិញ, កាលណាគង់លើបល្ល័ង្ក, ព្រះអង្គតែងបែរព្រះភ័ក្ត្រទៅទិសខាងកើតជានិច្ច, ខាងស្តាំស្របនឹងទិសខាងត្បូង ហើយខាងឆ្វេងស្របនឹងទិសខាងជើង ។ ជាឧទាហរណ៍ នៅក្នុងប្រទេសថៃ, មានមហេសីឯក គង់ខាងស្តាំ, មហេសីបន្ទាប់បន្សំគង់ខាងឆ្វេង, នាយមាហានកងទ័ព អង្គុយខាងស្តាំ នៃស្តេច ពោលគឺ " ក្នុងទិសខាងត្បូង ", ពិសេស ផ្កាយព្រះគ្រោះ អង្គារ, ដែលទាក់ទងនឹងសង្គ្រាម, ត្រូវបានគេ

ចាត់ទុកជាផ្កាយព្រះគ្រោះទិសខាងត្បូង ។ តាមពិត, ប្រជានុរាស្ត្រប្រទេសសៀម ត្រូវបានបែងចែកជាពីរវណ្ណៈ គឺខាងស្ដាំ (ខាងត្បូង) និងខាងឆ្វេង (ខាងជើង) ។ វណ្ណៈស្ដាំ ត្រូវចូលបំរើកងទ័ព ហើយឆ្វេង បំរើការងារជាស៊ីវិល ។

ឥទ្ធិពលលើពិធីអភិសេក

គួរនាំទីលោកធាតុ និងទេវលោករបស់ស្តេច តាំងតែពីព្រេងនាយរហូត ដល់សព្វថ្ងៃ ត្រូវបានគេអោយតម្លៃយ៉ាងពិសេស នៅក្នុងពិធីអភិសេក ។ ក្នុង ប្រទេសភូមា, សំណង់សាងឡើងសម្រាប់គោលបំណងនេះ ត្រូវបានគេអោយ ឈ្មោះប្រកបដោយអត្ថន័យថា " វិមានរបស់ព្រះឥន្ទ " (Thagya-^(១) nan) ។ សូម្បីតែនៅក្នុងរាជាណាចក្រកាន់ពុទ្ធសាសនាទាំងឡាយនាយប្រទេសឥណ្ឌា ការ ធ្វើពិធីត្រូវបានពួកព្រាហ្មណ៍ជាអ្នកដឹកនាំធ្វើ ។ ទិដ្ឋភាពមួយក្នុងចំណោមទិដ្ឋភាពធំៗ គឺស្តេចគង់លើបល្ល័ង្កដែលតាងភ្នំមេរុ ហើយព្រះអង្គព័ទ្ធជុំវិញដោយព្រាហ្មណ៍ប្រាំបី នាក់ជាតំណាងលោកបាលទាំងប្រាំបី, ដ៏ជាទេពតាឆ្មារក្សាទិសទាំងប្រាំបី នៅក្នុង ទ្រឹស្តីលោកធាតុរបស់សាសនាព្រហ្មញ្ញ ។ បន្ថែមលើនេះទៀត, នារីក្រមុំកិត្តិយស បួននាក់ តាងទិសទាំងបួន ថ្វាយគារវកិច្ចចំពោះព្រះមហាក្សត្រ ។

ឯកសារផ្លូវការបោះពុម្ពផ្សាយ ក្នុងឱកាសអភិសេកព្រះបាទស៊ីសុវត្ថិ នៃ ប្រទេសកម្ពុជា ក្នុងឆ្នាំ ១៩០៦ បានផ្តល់សេចក្តីពន្យល់ផ្សេងគ្នាបន្តិចបន្តួច អំពីគួរនាំ ទីលោកធាតុរបស់ព្រះរាជា ។ យោងតាមឯកសារនេះ ព្រះរាជាភ្ជាប់ព្រះកាយពលព្រះ អង្គឯងជាមួយភ្នំមេរុ ព្រះនេត្រស្ដាំរបស់ព្រះអង្គ តាងព្រះអាទិត្យ, ព្រះនេត្រឆ្វេង

(១) Thagya គឺជា ទម្រង់សំឡេងស្រ្តីភូមា ក្លាយមកពីពាក្យ sakra (បាលី : សក្កៈ) មានន័យសំដៅថា ព្រះឥន្ទ ។

របស់ព្រះអង្គ តាងព្រះច័ន្ទ, ព្រះហស្ត និងព្រះបាមា តាងមិសធីទាំងបួន ឆត្ររួច ប្រាំមួយជាន់ខាងលើព្រះកេសព្រះអង្គ តាងស្ថានសួគ៌ជាន់ទាបប្រាំមួយជាន់, កំពូល ស្រួចនៃមុដ តាងកំពូលប្រាសាទព្រះឥន្ទ ដែលបិតនៅកំពូលភ្នំមេរុ ហើយសុពណ៌- បាទរបស់ព្រះអង្គ តាងព្រះធរណី ។ នេះមានន័យថា ព្រះរាជាត្រូវបានកំណត់ទុកព្រះ កាយព្រះអង្គឯង (ការធ្វើអត្តសញ្ញាណកម្ម) ជាស្នូលនៃសកលចក្រវាល ។ គំនិត ដដែលនេះ ហាក់ដូចជាត្រូវបានគេបង្ហាញតាមរយៈគោរម្យងារ " Paku Buwono " " ដែកគោលនៃពិភពលោក " នៃជនជាតិ ស៊ុស៊ុហ៊ុណាន នៃកោះ សូឡូ ក្នុងប្រទេសជ្វា ។ ប៉ុន្តែថា ការធ្វើអត្តសញ្ញាណកម្មព្រះរាជាជាមួយភ្នំមេរុ មិន មានវិសមិតភាព (incompatible) ជាមួយនឹងការធ្វើអត្តសញ្ញាណកម្មជាមួយ ព្រះឥន្ទនោះទេ ពហុនិមិត្តរូបនិយមមានជាញឹកញយណាស់ នៅក្នុងប្រទេសកាន់ ពុទ្ធសាសនាឯនាយប្រទេសឥណ្ឌា ។ គួយដឹងនៅក្នុងប្រទេសភូមា, ព្រះរាជាមាន កេតនភណ្ឌទាំងអស់របស់ព្រះឥន្ទ, ព្រះរាជាត្រូវបានគេធ្វើអត្តសញ្ញាណកម្ម ជាមួយ វិស្វកម្មទេវបុត្រ ដែលជាទេពតាស្ថាបត្យករ និងជាអ្នកកសាងពិភពលោក ។ លើស នេះទៀត, មានភស្តុតាងយ៉ាងច្បាស់ប្រាប់ពីព្រះរាជា ត្រូវបានគេធ្វើអត្តសញ្ញាណ- កម្មជាមួយព្រះអាទិត្យ ។

រដ្ឋលោកធាតុ និង ទេវរាជ

រដ្ឋលោកធាតុ ដូចដែលបានកើតមាននៅក្នុងទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍, ត្រូវបាន គេភ្ជាប់យ៉ាងជិតស្និទ្ធជាមួយនឹងមតិ ស្តីពីទេវរាជសម្បត្តិ ។ ទេវរាជរបស់ព្រះរាជា ត្រូវបានគេប្រឌិតឡើងតាមមធ្យោបាយជាច្រើន យោងតាមសាសនាដែលប្រជាជន រាប់រានជាងគេ ។ កន្លែងណាមានសាសនាហិណ្ឌូ គ្របដណ្តប់លើសាសនាឯទៀត, ព្រះរាជាក៏ត្រូវបានគេសន្មតថា ព្រះអង្គជាអវតាររបស់ទេពតា (អាទិទេព), ឬជាទេព-

ច្បុក, ឬមួយជាទេវាវតារផង ជាទេពច្បុកផង ។ ជាទូទៅ គឺព្រះសិវៈដែលត្រូវបាន
 គេជឿថា បានបែងភាគ (អវតារ) មកយកកំណើតជាស្តេច ឬបានចុះមកបន្តសន្តតិ-
 វង្ស ។ ដូចជា នៅក្នុងសិលាចារឹកចាស់ នៃសតវត្សទី ៩ ព្រះបាទ ឧទេវ, ជាស្ថាបនិក
 នៃរាជវង្ស, ត្រូវបានគេនិយាយថា គឺជារាជបុត្ររបស់សិវៈ ។ កំណាព្យរបស់ជ្វា
 ឈ្មោះ នាគរក្ខតាគម (សតវត្សទី ១៤) គ្រាន់តែបាននិយាយរៀបរាប់អំពីព្រះបាទ
 រាជសនគរៈ នៃអាណាចក្រ មជ្ឈបហិត (១៣៥០ - ១៣៨៩ នៃ គ.ស.), ដូចគេ
 បានបញ្ជាក់តាមទំនាយផ្សេងៗ ដែលបានកើតមាននៅពេលព្រះអង្គប្រសូត, ក្នុង
 បណ្តាព្រឹត្តិការណ៍ឡើងវិញ មានព្រឹត្តិការណ៍ផ្ទុះឡើងជារាជានិ, ថាព្រះអង្គ គឺជា
 អវតារ នៃ រាតារៈ គិរិនាថ, ពោលគឺ ព្រះសិវៈ ដ៏ជា " ម្ចាស់ភ្នំ " ។ នៅក្នុងកាលប្បវត្តិ
 បារាវត្ថុន របស់ជ្វា ព្រះបាទក្រិស្ណជយ នៃអាណាចក្រ កាសិវី (សតវត្សទី ១៣)
 នៅឱកាសមួយនោះ បានបង្ហាញព្រះអង្គឯងក្នុងរូបកាយជាអធិមនុស្សរបស់ព្រះសិវៈ
 មានព្រះហស្តបួន និងមានព្រះនេត្រទីបី នៅចំកណ្តាលថ្ងាស ហើយអណ្តែតឡើង
 ក្នុងអាកាស ។ នៅក្នុងប្រទេសខ្មែរ និងប្រទេសថៃបុរាណ ព្រះមហាក្សត្រ ត្រូវ
 បានភ្ជាប់ព្រះកាយព្រះអង្គយ៉ាងជិតស្និទ្ធជាមួយនឹងការបូជាលិង្គ ដែលគេចាត់ទុកជា
 អាសនៈ ឬជាទីតាំងសារជាតិទិព្វ (the seat of the divine essence) នៃ
 រាជសម្បត្តិ ។ ដូចយើងបានឃើញស្រាប់, នៅក្នុងប្រទេសខ្មែរ លិង្គនេះគឺជាតំណាង
 ទេវរាជ (the God King), ដែលត្រូវបានគេគោរពបូជា នៅក្នុងប្រាសាទកណ្តាល
 ទីក្រុង ។ ស្តេចបច្ចុប្បន្ន ត្រូវបានគេទុកជាបាតុភាពនៃទេវានុភាពរបស់ទេវរាជ,
 ហើយដោយហេតុតែទេវរាជមានរូបកាយមើលឃើញនោះ លិង្គសំដៅដល់ព្រះសិវៈ
 ដោយផ្ទាល់តែម្តង ។

ប៉ុន្តែថា, ព្រះសិវៈ ពុំមែនជារាជានិទេពតែមួយអង្គប៉ុណ្ណោះទេ ដែលបាន
 អវតារ ឬបែងភាគព្រះអង្គឯងមកកើតជាស្តេច ។ ស្តេចអរិយធិបតៈ (King

Airlangaga) នៃប្រទេសជ្វា (សតវត្សទី ១១) បានសន្មតព្រះអង្គឯងជាអវតារ
 ព្រះវិស្ណុ ។ វិមានអនុស្សាវរីយ៍របស់ព្រះអង្គ បង្ហាញព្រះអង្គក្នុងរូបរាងជាព្រះវិស្ណុ
 ទ្រង់គង់លើសត្វគ្រុឌ ។ ឧទាហរណ៍ដ៏គួរកត់សំគាល់មួយទៀត នៃអវតាររបស់ព្រះ
 វិស្ណុ គឺ ស្តេចសូរ្យវរ្ម័នទី២ នៃប្រទេសខ្មែរ (សតវត្សទី ១២) ដែលទ្រង់បានកសាង
 វិមានអនុស្សាវរីយ៍របស់ព្រះអង្គដោយផ្ទាល់ ទុកជាប្រាសាទព្រះវិស្ណុ ដ៏ធំសម្បើម
 មួយ : ប្រាសាទអង្គរវត្តដ៏ល្បីល្បាញ ។ យើងរកឃើញវែងឆ្ងាយទៀត នូវគំនិត
 ពហុអវតារ, ដែលគេបានដឹងផងដែរពីប្រទេសឥណ្ឌា ។ ដូចជាកាលប្បវត្តិ បាបាភតុន
 បានប្រាប់យើងថា *អង្គោក* (សតវត្សទី១៣), ជាស្ថាបនិកនៃសន្តតិវង្ស *សិង្ហសរិ*
 និងជាបុព្វបុរសនៃព្រះរាជាទាំងឡាយ នៃរាណាចក្រ *មជ្ជបហិត* គឺជាអវតារមួយ
 អង្គរបស់ព្រះវិស្ណុ ដែលព្រះព្រហ្មបានបង្កើតឡើងអំពីស្រ្តីលោកីយម្នាក់, ហើយនៅ
 ពេលជាមួយគ្នា បុត្ររបស់ព្រះសិវៈ គឺ *ស្តេចកុមារាជសៈ* (សោយទិវង្គត ឆ្នាំ ១៣១៦
 នៃ គ.ស.), ជាស្ថាបនិកនៃរាណាចក្រ *មជ្ជបហិត* ត្រូវបានគេកសាងរូបបដិមាមួយ
 តាងព្រះអង្គជា *ហរិហរៈ*, គឺជាការផ្សំព្រះវិស្ណុ និងព្រះសិវៈ ។ សូម្បីតែអវតារ
 ដ៏ណាស់គ្មានរបស់ពួកទេពតាហិណ្ឌូ និងពុទ្ធសាសនាមហាយាន ក៏កើតមានដែរ ។
 គួយដឹង - សុំលើកយកឧទាហរណ៍តែមួយ - ស្តេចជ្វា ព្រះនាម *ក្វិតនាគរៈ* (ត្រូវគេ
 ធ្វើគត់ ឆ្នាំ១២៩២ នៃ គ.ស) ក៏ត្រូវបានគេចាត់ទុកជាអវតារមួយរបស់ព្រះសិវៈ
 ក៏ដូចជាអវតាររបស់*ឆ្យានិពុទ្ធ អក្សោរ្យៈ* ។ យោងតាមន័យនេះ ព្រះអង្គបានត្រូវគេ
 ស្គាល់នៅក្នុងប្រពៃណីជ្វា ក្រោមព្រះនាម *សិវៈពុទ្ធ* ។

គេអាចបន្ថែមថា ទ្រឹស្តីទេវាវតារ ត្រូវបានគេប្រើ មិនមែនទុកជាមធ្យោ-
 បាយ ដើម្បីលើកតម្កើងឋានៈរបស់ស្តេចស្របច្បាប់ប៉ុណ្ណោះទេ, ប៉ុន្តែ ទុកជា
 មធ្យោបាយកែតម្រូវដល់ការដណ្តើមយករាជបល្ល័ង្កដូចគ្នាផងដែរ ។ គួយដឹងស្តេច
អង្គោក ដែលបាននិយាយពីខាងដើម, ជាស្ថាបនិកនៃរាជាណាចក្រសិង្ហសរិ, គឺជា

អ្នកដណ្តើមរាជ្យ ប្រកបមុខរបរឧក្រិដ្ឋជាយូរឆ្នាំ ធ្វើជាអ្នកបោក, ជាចោរលួច ប្លន់, និងជាអ្នកសម្លាប់មនុស្ស ។ ប៉ុន្តែថា ទោះបីអតីតកាលដ៏ឧក្រិដ្ឋរបស់មនុស្ស នោះយ៉ាងណាក៏ដោយ, ក៏គេនៅតែក្លាយទៅជាស្តេច, បើយោងតាមកាលប្បវត្តិ បាបារាតុន, ពិព្រោះគេជាអវតាររបស់ទេពតា (ឬទេពតាចុះមកចាប់កំណើត) ។

ទ្រឹស្តីទេវាវតារ ដូចដែលបានឃើញមាននៅក្នុងលទ្ធិហិណ្ឌូ និងពុទ្ធសាសនាមហាយាន មានវិសមិតភាព (ភាពមិនត្រូវគ្នា) ជាមួយនឹងលទ្ធិនៃពុទ្ធសាសនាហិសយាន (ឬថេរវាទ) ។ ភាពផ្សេងពីគ្នានៅក្នុងគោលការណ៍សំខាន់ៗ នៃលទ្ធិនេះ ត្រូវបានសំដែងចេញអោយឃើញច្បាស់ សូម្បីនៅក្នុងការរៀបចំ ធានីរបស់ប្រទេសក៏ផ្សេងគ្នាដែរ ។ នៅក្នុងប្រទេសខ្មែរសម័យបុរាណ, មាន ប្រាសាទមួយបង្កើតបានជាមណ្ឌលកណ្តាល (ឬជាស្នូល) នៃធានី ហើយដោយ ប្រការនេះ ដើរតួជាភ្នំមេរុ នៃទីក្រុង និងអាណាចក្រ ។ នៅក្នុងប្រទេសភូមា ចំណុច កណ្តាលនៃធានី គឺជាទីតាំងនៃព្រះរាជវាំង ដោយគ្មានការប្រែប្រួល, ហើយគឺ រាជវាំងនេះហើយ ដែលត្រូវបានកំណត់ថាជាភ្នំមេរុ ។ នៅក្នុងប្រទេសខ្មែរសម័យ បុរាណ ឬមួយព្រះសិវៈក្នុងរូបភាពព្រះអង្គជាទេវរាជ, ដ៏ជាសារជាតិអមតៈនៃរាជសម្បត្តិ, ឬមួយព្រះពោធិសត្វលោកេស្វរៈ, ដ៏ជា " ស្តេចចក្រវាល " គង់នៅលើ " ភ្នំកណ្តាល " ហើយចាប់ពីទីនេះ ផ្ទៃអាណាចក្របានលាតសន្ធឹងចេញទៅ ។ ពុទ្ធសាសនាហិសយាន (ថេរវាទ) មិនទទួលស្គាល់ទេវភាពអមតៈទេ ។ ព្រះឥន្ទ គឺគ្រាន់ តែជាស្តេចមួយអង្គនៃឋានសួគ៌ជាន់ទាបមួយប៉ុណ្ណោះ, ដែលជាជាន់ទីពីរ បន្ទាប់ពី ផែនដី ។ ព្រះឥន្ទ មានឱកាសតិចតួចណាស់ ដើម្បីរួចខ្លួនពីមរណភាព និងពីការកើត ជាថ្មីទៀត ដូចមនុស្សលោកដែរនោះ, លើកលែងតែជន្មាយុរបស់ព្រះឥន្ទបិតថេរបាន យូរចេញ ។ ដូចគ្នានេះដែរ គេបាននិយាយអំពីពួកទេពតា ដែលបិតនៅឋានសួគ៌ ថ្នាក់ខ្ពស់ ។ ពួក «អាទិទេព» ទាំងអស់នោះ នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា ហិសយាន ត្រូវបាន

គេហៅ ត្រឹមតែទេពតា យ៉ាងសមស្របបំផុត ។ ពួកទេពតាទាំងនេះ គ្មានប្រាសាទ និងគ្មានការគោរពបូជា (Cults) ទេ ។ ដូច្នេះ វាជាការងាយយល់ណាស់ថា ហេតុអ្វី នៅក្នុងប្រទេសភូមា គ្មានប្រាសាទ (Temple) ណាមួយ ត្រូវបានស្ថាបនាឡើងនៅ មណ្ឌលកណ្តាលនៃឆានី ។ ការប្រកាន់យកគោលការណ៍លោកធាតុវិទ្យា និងការធ្វើ ព្រះរាជាអោយទៅជាទេពតា ឬអាទិទេពនៅក្នុងទីនេះ ត្រូវបានគេប៉ុនប៉ងធ្វើដោយ មធ្យោបាយទាំងឡាយផ្សេងៗទៀត ។ ដោយការសង់រាំងនៅចំកណ្តាលទីក្រុង និង ដោយការកំណត់សម្គាល់រាំងនោះថាជាភ្នំមេរុ, ម្ចាស់រាំង ពោលគឺព្រះរាជា បានក្លាយ ជាស្វ័យប្រវត្តិ ជាអ្នកតំណាងព្រះឥន្ទ ។ យើងអាចរហូតដល់និយាយបានថា ព្រះរាជា គឺជា " ព្រះឥន្ទ " នៃចក្រវាលដ៏តូចនេះ, គឺអាណាចក្រភូមា, ប៉ុន្តែព្រះរាជាគ្រប់គ្រង ប្រាសាទរបស់ព្រះអង្គ តាមមន្តអាគមស្របនិយម (the magic of parallelism) ប៉ុណ្ណោះ ហើយព្រះអង្គមិនមែនជាអវតារនៃព្រះឥន្ទមែនទេ ដូចជាស្តេចជ្វា និងស្តេចខ្មែរបុរាណ ត្រូវបានអវតារមកពីសិវៈ និងវិស្ណុនោះឡើយ^(១) ។ មានផែន ការពន្យល់ពីពិសិដ្ឋភាពដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ដែលនៅក្នុងពិសិដ្ឋភាពនេះ ព្រះរាជរាំង ត្រូវបានគេ គោរពនៅក្នុងអាណាចក្រកាន់ពុទ្ធសាសនា ឯនាយប្រទេសឥណ្ឌា ។ រាំងគឺ ជានិមិត្តរូប នៃភ្នំកែលាស (ភ្នំឋានសួគ៌), មិនមែនតែប៉ុណ្ណោះ, លើសជាងនិមិត្តរូបសុទ្ធសាធ ទៅទៀត : គឺជា " ភ្នំមេរុ " របស់ប្រទេសភូមា , ឬប្រទេសសៀម, ឬប្រទេសខ្មែរ ដែលជាខុទ្ទកលោកធាតុ ។ បុគ្គលណាម្នាក់ចូលទៅជិតរាំង ត្រូវសំដែងការគោរព របស់គេ ដោយការចុះពីលើខ្នងសេះ ដោយការដំឡោះរត្រ ដោយការលំខិនក្បាល ចំពោះកំពូលប្រាសាទរាំងឬរហូតដល់លុតជង្គង់គោរព ។ ការប៉ុនប៉ងដើម្បីអោយមាន

(១) ប៉ុន្តែ, នៅមានស្លាកស្នាមជំនឿយ៉ាងខ្លាំងដែលថាព្រះសិវៈ និងព្រះវិស្ណុ បានបែងភាគ (អវតារ) ខ្លួនព្រះអង្គមកកើតជាស្តេច ហើយនៅសល់ក្នុងការរៀបចំពិធីអភិសេក ក្នុង ប្រទេសសៀម និងប្រទេសខ្មែរ ។

ការសំដែងសេចក្តីគោរពអំពីបេសកជនអង់គ្លេស បាននាំអោយមានការចរចា និង ការប៉ះទង្គិចមិនចេះចប់ មិនចេះហើយ ដោយសារតែបេសកជនអង់គ្លេស មិនព្រម ប្រតិបត្តិតាមសំណូមពរ ដែលគេយល់ថាជាការបន្តបង្ហាត់មើលងាយ ។ «ស្តេច រាំងមាស» គឺជាគោរម្យងារមួយ ក្នុងចំណោមគោរម្យងារដ៏សំខាន់បំផុត នៃក្សត្រ ភូមា ។ ប៉ុន្តែ, ហេតុពិតដែលថា ព្រះរាជាគឺជាព្រះឥន្ទ ហើយដោយ ហេតុនេះ ជាអ្នកគ្រប់គ្រងប្រទេស ទុកដូចជាម្ចាស់នៃអាណាចក្រភ្នំមេរុ ពោលគឺ រាំងតែ ប៉ុណ្ណោះ, ហេតុការណ៍នេះប្រកបដោយគ្រោះថ្នាក់ពេកណាស់ ។ វាតែងបង្កអោយ មាននូវការប៉ុនប៉ងជាប្រចាំ សម្រាប់ពួកអ្នកចង់ដណ្តើមអាណាច, ទោះចេញមកពី ស្រទាប់ព្រះញាតិវង្សក្តី ឬពីអ្នកខាងក្រៅក្តី, ក៏ដូចជាការចង់កាន់កាប់ព្រះរាជវាំង ដែលអាចសំរេចឡើងដោយការវាយប្រហារ ឆ្លក់ តាមការប្រើកងកំឡាំងតូចតាច ហើយតាមធម្មតា សំដៅដណ្តើមយកអាណាចក្រទាំងមូល ។ ដោយហេតុនេះ, ស្តេច ភូមា និងស្តេចសៀម ជាច្រើនអង្គ ហាក់ដូចជាអ្នកទោស នៅជាប់ឃុំក្នុងរាំងរបស់ ខ្លួន ដែលក្សត្រទាំងនោះមិនហ៊ានយាងចេញទៅឆ្ងាយ ដោយខ្លាចអ្នកដណ្តើមរាជ្យ ចូលមកកាន់កាប់យករាជវាំង ។ ស្តេចភូមាចុងក្រោយគេ ព្រះនាម ធីបាវ (Thi-baw), សព្វព្រះទ័យរហូតដល់អោយគេរៀបចំពិធីអភិសេកដ៏អឺកធីក ហែ ប្រមុក្សិណដ្ឋវិញ្ញាណធានី ប្រគល់ទៅអោយព្រះញាតិណាមួយ នូវឱកាសដើម្បីធ្វើ អោយព្រះញាតិនោះក្លាយទៅជាម្ចាស់នៃរាំង ក្នុងពេលដែលព្រះអង្គ (ធីបាវ) ទ្រង់ យាងទៅឆ្ងាយ ។

ក្នុងលទ្ធិពុទ្ធសាសនាហ៊ិនយាន, គំនិតស្តីពីទេវាវតារ ទុកជាការកែតម្រូវ សម្រាប់គ្រងរាជសម្បត្តិ ត្រូវបានជំនួសដោយគំនិត ស្តីពីការកើតឡើង និងស្តីពី កុសលកម្មខាងសាសនា ។ គឺអំពើល្អរបស់គេ, ឬញាកម្មខាងសាសនា ដែលបានសន្សំ ក្នុងជាតិមុន បានធ្វើអោយមនុស្សម្នាក់កើតទៅជាស្តេច ឬធ្វើអោយគេបានទទួលរាជ្យ.

សម្បត្តិ នៅក្នុងជីវភាពរបស់គេ, ទោះបីបានដោយការបះបោរ និងការធ្វើឃាតក៏ដោយ ។ ឧទាហរណ៍ជាគំរូមួយគឺ ឧទាហរណ៍ ស្តេច ន្យោង-អ៊ូ សាវរ៉ាហាន (Nyaung-u Sawrahan) (សតវត្សទី ១០), តាមការរៀបរាប់នៅក្នុងកាលប្បវត្តិរ៉ាងកែវរបស់ស្តេចភូមា (the Glass Palace Chronicle of the Kings of Burma) ន្យោង-អ៊ូ សាវរ៉ាហាន, ជាកសិករម្នាក់, បានធ្វើគត់ស្តេចដែលបានលួចចូលមកក្នុងច្បារដំណាំរបស់គាត់ ហើយដែលគាត់មិនបានស្គាល់ ។ ភ្លាមនោះ គាត់ត្រូវបានគេលើកឡើងធ្វើជាស្តេចដោយមិនដឹងខ្លួនផង ។ បុព្វកម្មរបស់គាត់មានអានុភាពខ្លាំងពេកណាស់, នៅពេលដែលរដ្ឋមន្ត្រីមួយរូប ក្នុងបណ្តារដ្ឋមន្ត្រីទាំងឡាយ បានប្រឆាំងនឹងការលើកគាត់តាំងជាស្តេច, រូបបដិមាថ្មនៃទេពគ្រឿងរ៉ាង បានក្លាយទៅជាមានជីវិត ហើយសម្លាប់រដ្ឋមន្ត្រីនោះចោល ។ សេចក្តីអធិប្បាយរបស់កាលប្បវត្តិ មានអត្ថន័យថា : " ទោះបីតាមការណ៍ពិត សាវរ៉ាហានគួរតែត្រូវទទួលសេចក្តីរំលោភយ៉ាងទាន់ឋាន ដោយសារការធ្វើគត់ព្រះរាជា ក្នុងពេលលោកនៅជាកសិករនៅឡើយ, (ប៉ុន្តែ ផ្ទុយទៅវិញ) សាវរ៉ាហាន បានសំរេចរហូតដល់ទទួលរាជសម្បត្តិយ៉ាងងាយ ដោយសារកំឡាំងនៃកុសលកម្ម ដែលបានកសាងក្នុងអតីតកាល ។ " ប៉ុន្តែ នៅខណៈដែលកម្មជាអំពើល្អរបស់លោក ក្នុងអតីតកាលត្រូវរីងរាតត្បាត, រូបបដិមាថ្មដែលនោះ ដែលពីមុនបានសម្លាប់សត្រូវរបស់លោក ក្លាយជាមានជីវិតជាថ្មីទៀត ហើយចាប់គ្រវែងលោកអោយចេញផុតអំពីទីលានប្រាសាទ ។

គ្មានបុណ្យឯណាប្រសើរលើសបុណ្យ បានមកពីការបំរើព្រះពុទ្ធអង្គផ្តាច់ទេ ។ តួយ៉ាងកាលប្បវត្តិរ៉ាងកែវ ប្រាប់អោយយើងដឹងថា មានយក្សឆ្មាំភ្នំមួយ ដែលបានបាំងព្រះពុទ្ធមិនអោយត្រូវកំដៅថ្ងៃ ដោយស្លឹកឈើបីសន្លឹក, បានទទួលអំពីព្រះពុទ្ធ នូវពុទ្ធពិនាយថា គេនឹងបានធ្វើស្តេចប្រទេសភូមាបីដង ។ នៅក្នុងសតវត្សទី ១០

គេបានកើតជាថ្មី នៅក្នុងតំបន់ទំនាប មានឈ្មោះ សាឡេវ៖ ងក្វេ (Saleh Ngahkwe), ដែលក្រោយមកក្លាយជាស្តេច ដោយការធ្វើគត់ស្តេច ដែលសោយ រាជ្យមុន ។ " ដោយសារកើតចេញពីត្រកូលយក្ស, សាឡេវ៖ ងក្វេ គឺជាមនុស្សនាប់ ក្រោធមឺង និងមានមាន្រក្រអឺតក្រអោងហួសហេតុ " រួមទាំងការណ្តោរស៊ី និង ឃាតកម្មស្រេកឈាមព្រៃផ្សៃផង, រហូតដល់ទីបញ្ចប់ ត្រូវបានសេនាបតី (រដ្ឋ- មន្ត្រី) របស់ខ្លួនផ្តាច់សម្លាប់បង ។ គេតប្បាយល់ថា កុសលកម្មកើតមកពីការបាំង ថ្ងៃ ផ្តល់ម្ហូបដល់ព្រះពុទ្ធត្រូវបានរីងហួតអស់ ដោយសារតែជីវិតពោរពេញដោយ ឧក្រិដ្ឋកម្ម ។ ប៉ុន្តែថា, យោងតាមកាលប្បវត្តិភូមា, ដំណើររឿងនេះ មិនដូច្នោះទេ ។ បីសាចភ្នំមុន ត្រូវបានកើតឡើងវិញ ក្នុងសតវត្សទី ១២ ជាព្រះអង្គម្ចាស់ នរថុ (Narathu) ដែលបានក្លាយជាស្តេចដោយការធ្វើគត់ព្រះបិតា និងព្រះជេដ្ឋារបស់ ព្រះអង្គ ហើយនៅក្នុងរាជ្យរបស់ព្រះអង្គ, ក្សត្រអង្គនេះពូកែខាងប្រព្រឹត្តអំពើ បង្កឧបាយ ។ លុះដល់មកក្នុងសតវត្សទី ១៣ បីសាចភ្នំនោះ បានមកកើតឡើងវិញ ជាព្រះអង្គម្ចាស់ នរទិហបតេ (Narathihapate) ។ ដំណើររឿងនេះ នាំយើង មកដល់ទស្សនៈមួយ ស្តីពីព្រឹត្តិការណ៍ប្រវត្តិសាស្ត្រ ដ៏ជាគំរូបំផុត ដែលផ្អែកលើ សារសំខាន់ដ៏ធំសម្បើមតាមទំនាយ និងនិមិត្តសញ្ញា ។ តាមពិត, គេអាចនិយាយបាន ថា, ជាពិសេស ទាក់ទងនឹងពុទ្ធទំនាយ, នៅក្នុងទស្សនៈយល់ឃើញរបស់អ្នកប្រវត្តិ- សាស្ត្រភូមា, ព្រឹត្តិការណ៍ទាំងឡាយមិនកើតមកពីការទស្សន៍ទាយទេ ពិព្រោះ ព្រឹត្តិ- ការណ៍ទាំងនោះនឹងកើតមាន, ប៉ុន្តែវាកើតមាន ពិព្រោះវាត្រូវបានគេទស្សន៍ទាយ ។ « ការរកឃើញ » របស់ទំនាយបុរាណ និង « ការសង្កេត » របស់និមិត្តសញ្ញា សហសម័យ គឺជាមធ្យោបាយសម្រេចគោលបំណងមួយដែលគេប្រើជាទូទៅក្នុង វិជ្ជានយោបាយភូមា ហើយនៅតែបង្កបានជាកត្តាដ៏មានឥទ្ធិពលមួយ នៅក្នុងអ្វីដែល យើងអាចហៅថា ប្រពៃណី និងវប្បធម៌នយោបាយក្នុងស្រុក (political folk-

lore) ។

គំនិតទាំងមូល និងទម្រង់ខាងក្រៅនៃរាជសម្បត្តិ (Kingship) ក្នុងទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍, ហើយជាពិសេស ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រទាំងឡាយកាន់ពុទ្ធសាសនា ឯនាយប្រទេសឥណ្ឌា, តាមពិតទៅ គឺបិតលើទស្សនៈនៃស្តេចក្រពត្តិ (the Universal Monarch) ។ ឥឡូវនេះ គេយល់ថា ស្តេចក្រពត្តិមួយអង្គ គឺជាព្រះពោធិសត្វត្រៀមមួយអង្គ នៅក្នុងលោកនេះ ដែលនឹងបានប្រាសជាព្រះពុទ្ធ ក្នុងអនាគត ។ បិតក្រោមកាលៈទេសៈបែបនេះ, ទ្រឹស្តីនៃការកើតឡើង និងទ្រឹស្តី កម្មៈ ត្រូវបានគេភ្ជាប់ជាមួយគ្នា ដើម្បីផ្តល់ឥទ្ធិពលទៅដល់ព្រះរាជាទាំងឡាយ តាមរយៈគំនិតឧត្តុង្គឧត្តមមួយ ស្តីពីកុសលកម្មក្នុងសាសនារបស់ព្រះរាជា ដើម្បីចាត់ទុកព្រះរាជាជាពោធិសត្វ ។ តូយ៉ាង, *អូង ហ៊ីរាយ៉ា* (Oung Zaya), ជាស្ថាបនិក នៃរាជវង្សចុងក្រោយរបស់ប្រទេសភូមា ឡើងគ្រងរាជ្យជាស្តេច យកព្រះនាមថា *អាឡងបាយ៉ា* (Aloungpaya) ដែលសំគាល់ព្រះអង្គថាជាព្រះពុទ្ធកូន (an Embryo Buddha) ។ បុត្ររបស់ព្រះអង្គ គឺស្តេច *ហោទាយបាយ៉ា* (Bodawpaya) (១៧៨២-១៨១៨) ប្រកាសជាចំហថាព្រះអង្គជាព្រះពោធិសត្វម៉ែព្រៃយៈ ។ ប៉ុន្តែ សេចក្តីប្រកាសរបស់ព្រះអង្គ ត្រូវបានព្រះសង្ឃបដិសេធ ហើយព្រះអង្គ ក៏បានបោះបង់ចោលឈ្មោះនោះទៅ ។ សេចក្តីប្រកាសដូចគ្នានេះ ក៏ត្រូវបានធ្វើឡើងដោយស្តេច *តាក់សិន* (King Taksin) នៃប្រទេសសៀមដែរ (១៧៦៧-១៧៨២) ។

ទ្រឹស្តី និយាយពីឧបនិស្ស័យជាស្តេចឡើងគ្រងរាជ្យ (The theory of vocation to Kingship) ដែលផ្អែកលើមូលដ្ឋាន រដូវកាល ដូចជានៅប្រទេសជ្វា និងប្រទេសខ្មែរបុរាណ, ឬផ្អែកលើមូលដ្ឋានកម្មៈ ដែលបានកសាងក្នុងជាតិមុន ដូចជានៅក្នុងប្រទេសភូមា, ប្រទេសសៀម និងប្រទេសខ្មែរសម័យថ្មី ក៏មិនបានបោះបង់ចោលខ្លឹមសារនៃទ្រឹស្តីបន្តមតិក នៃសិទ្ធិឡើងសោយរាជ្យដែរ ។ ជាញឹក

ញាយ ពួកអ្នកដណ្តើមរាជ្យបានខិតខំធ្វើអោយមានភាពស្របច្បាប់ ដោយបកស្រាយ
ពង្សាវលី (ខ្សែស្រឡាយត្រកូល) ភ្ជាប់ពួកគេទៅនឹងសន្តតិវង្ស (the dynasty)
ដែលពួកគេបានម្នាក់ ឬទៅនឹងសន្តតិវង្សដែលបានគ្រប់គ្រងប្រទេស កាលពី
សម័យដើម ។ ម្តងម្កាលផងដែរ, ពង្សាវលីដ៏ធំម្នាក់ ត្រូវបានគេរៀបចំឡើង ដោយ
ចាត់ទុកសន្តតិវង្សក្នុងស្រុក នៅអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ថាចុះមកពីសន្តតិវង្សល្បីឈ្មោះណា
មួយរបស់ប្រទេសឥណ្ឌាបុរាណ ។ ករណីដែលស្គាល់ជាងគេបំផុត គឺករណីស្តេច
ខ្មែរនៃប្រទេសខ្មែរ ដែលប្រកាសខ្លួនថាជាបង្កើនវង្សត្រកូលពិព្រះរាជាបុរាណ នៃ
ប្រទេសឥន្ទ្រប្រសូ (Delhi) ។ សន្តតិវង្សភូមាចុងក្រោយដែលស្ថាបនាឡើងដោយ
មេភូមិម្នាក់ ក្នុងសតវត្សទី ១៨, បានប្រកាសថាជាអ្នកបន្តវង្ស ចុះមកពីព្រះរាជ-
សក្យវង្សនៃក្រុងកបិលវត្ថុ, ជាសេចក្តីប្រកាសទាមទារដែលបានធ្វើអោយខ្លួនគេ
មានខ្សែលោហិតជាប់ជាមួយព្រះពុទ្ធជ្នាស់ ។ ប្រភេទមួយនៃពង្សាវលី ប្រឌិតបែប
នេះ, គេត្រូវតែយកចិត្តទុកដាក់ជាពិសេស ពិព្រោះ វាមានអត្ថន័យជ្រាលជ្រៅ លើស
ជាងការប្រើសម្រាប់លើកកិត្តិយសរបស់សន្តតិវង្សដោយសុទ្ធសាធ ។ ព្រះរាជានៃ
នគរហ្វូណន (សតវត្សទី ៣ ដល់សតវត្សទី ៧ នៃ គ.ស) និងព្រះរាជានៃប្រទេស
ខ្មែរបុរាណ ត្រូវបានគេនិយាយថាជាតំណាងចុះមកពីព្រាហ្មណ៍ម្នាក់ ដែលបានមកពី
ប្រទេសឥណ្ឌា និងចុះមកពីធិតាមួយអង្គរបស់ស្តេចរាជវង្សនាគ ជាម្ចាស់ប្រទេស ។
រឿងព្រេងនៅតែត្រូវបានគេនិយាយនៅឡើយ ក្នុងប្រទេសខ្មែរ, ព្រាហ្មណ៍ត្រូវបាន
គេដាក់ជំនួសដោយព្រះអង្គម្ចាស់មួយអង្គ មកពីអាស៊ីអាគ្នេយ៍ នៅក្នុងរឿងសម័យ
ថ្មី ។ អត្ថន័យមានច្បាស់លាស់ ។ នាគ ឬរាជវង្សនាគ គឺជាម្ចាស់ដើមនៃផែនដី ។
ដោយមានតំណាងចុះមកពីធិតានៃស្តេចនាគ, ព្រះរាជាបានទាមទារភាពស្របច្បាប់
ចំពោះផែនដីនៃព្រះរាជាណាចក្ររបស់ព្រះអង្គ យ៉ាងហោចណាស់ ក៏នៅក្នុងទ្រឹស្តី
ដែរ, ដែលតាមរយៈទ្រឹស្តីនេះ ផែនដីនៃព្រះរាជាណាចក្រ បានក្លាយជាកម្មសិទ្ធិផ្ទាល់

របស់ព្រះអង្គ ។ សេចក្តីរាយការណ៍មួយរបស់ចិន បានប្រាប់យើងអោយដឹងថា នៅក្នុងសតវត្សទី ១៣ ប្រជាជនខ្មែរបានជឿថាស្តេច នៅពេលយប់បានទៅរួមរក្សជាមួយនាងនាគី នៃម្ចាស់ផែនដី ដែលតែងតែមករកព្រះអង្គដល់ក្នុងប្រាសាទ ក្នុងរូបរាងជាមនុស្ស ។ តាមការជាក់ស្តែង គេគិតថា ព្រះរាជាតែងរឹតបន្តឹងសម្ពន្ធភាពរវាងព្រះអង្គផ្ទាល់ និងផែនដីនៃព្រះរាជាណាចក្រ តាមរយៈនេះ ។ ដូច្នេះ ព្រះរាជានៅក្នុងប្រទេសខ្មែរបុរាណ, ក្នុងឋានៈជាអវតារនៃទេវរាជផង និងក្នុងឋានៈជាអ្នកតំណាងត្រកូលផង, ហើយជាមួយគ្នានេះ ជាព្រះស្វាមីរបស់ទេពធីតានៃម្ចាស់ផែនដី ថែមទៀតផង, ព្រះអង្គបង្កើតបាននូវមណ្ឌលមន្តអាគមដ៏ពិតប្រាកដមួយ ភ្ជាប់រាណាចក្រទៅនឹងអានុភាពទេវៈក្នុងឋានសួគ៌ ក៏ដូចជាទៅនឹងអានុភាពទេវៈ នៅលើផែនដីដែរ ។

កំណត់ហេតុណាមួយ ស្តីពីមតិបញ្ញត្តិ អំពីរដ្ឋ និងរាជសម្បត្តិ នៅទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ អាចនឹងមិនគ្រប់គ្រាន់បានទេ ប្រសិនបើគេមិនបាននិយាយអំពីសារសំខាន់ដ៏ធំធេងនៃរាជកុធរាណ្យ (the regalia) ផងទេ ។ រាជរាណ្យខ្លះ ដូចជាស្លេតច្បុត និងម្ពុដ មានអត្ថន័យជាលោកធាតុវិទ្យា ដូចបាននិយាយខាងដើម ។ ជាងនេះទៀត, ស្លេតច្បុតត្រូវបានគេគិតថា ជាអាសនៈរបស់ទេពាវក្ស ដែលតែងផ្តល់ដំបូន្មានដល់មហាក្សត្រ ហើយនៅក្នុងពេលមានអាសន្ន អាចធ្វើអន្តរាគមន៍យ៉ាងសកម្ម ដើម្បីសង្គ្រោះសន្តិវិវដ្ត ទៀតផង ។ រាជរាណ្យខ្លះទៀត ត្រូវបានគេយល់ថាមានបង្កប់កំឡាំងមន្តអាគម, ដូចជាព្រះខ័នរាជ្យរបស់ប្រទេសខ្មែរ ដែលគេជឿថាកាលណាព្រះខ័ននោះដកចេញពីស្រោម ដោយមិនបានរៀបចំសែនព្រេនត្រឹមត្រូវទេ អាចនាំអោយមានមហន្តរាយធ្លាក់មកលើប្រទេស ។ លក្ខណៈមន្តអាគមរបស់រាជកុធរាណ្យ កាន់តែយឺតយ៉ាវមានច្បាស់នៅក្នុងឧបទ្វីបម៉ាឡេ និងក្នុងប្រទេសឥណ្ឌូណេស៊ី ។ លក្ខណៈនេះ ឡើងដល់ចំណុចកំពូល នៅក្នុងមតិបញ្ញត្តិ ដ៏ចម្លែកដែលគួរ

យកចិត្តទុកដាក់ក្នុងចំណោមជនជាតិ ប៊ូគីស និងម៉ាកស្សារេស (the Bugis and Makassarese) នៃកោះសេឡេប ។ យោងតាមមតិបញ្ញត្តិនេះ, គឺរាជក. កុរុតភណ្ឌទេ ដែលគ្រងរាជ្យដោយពិតប្រាកដនោះ, រីឯព្រះអង្គម្ចាស់ គ្រាន់តែជាអ្នក គ្រប់គ្រងរដ្ឋ ក្នុងនាមរបស់រាជកុរុតភណ្ឌ ប៉ុណ្ណោះ ។

ការតម្កើងស្តេចអោយស្មើទេពតា ទន្ទឹមនឹងលើកព្រះអង្គអោយមាន ឋានៈមួយខ្ពស់ហួសស្ទើរជឿពុំបាននៅចំពោះមុខបរិពាររបស់ព្រះអង្គ, ពុំបានសម្រេច ជោគជ័យដោយប្រការណាមួយទេ ក្នុងការធ្វើអោយរដ្ឋាភិបាលមានស្ថិរភាព, ប៉ុន្តែ គឺទៅជាបានផលផ្ទុយទៅវិញ ។ ដូចបានពន្យល់ពីខាងដើមរួចហើយ, ទ្រឹស្តីទេវាវតារ, ហើយសូម្បីតែទ្រឹស្តីចែងពីការកើតឡើងវិញ និងទ្រឹស្តីកម្មៈ បានផ្តល់ឧបាយកល ដោះខ្លួនយ៉ាងស្រួលអោយពួកដណ្តើមរាជ្យ ។ ហេតុពិតដែលថា វាមានការងាយ ស្រួលយ៉ាងបង្អួច ដើម្បីដណ្តើមកាន់កាប់រាំង, ដូចជានៅក្នុងប្រទេសភូមា, និង ប្រទេសសៀម, ឬដើម្បីដណ្តើមកាន់កាប់រាជកុរុតភណ្ឌ, ដូចជានៅក្នុងផ្នែកខ្លះ នៃ ប្រទេសឥណ្ឌូណេស៊ី, ជាញឹកញយ ដោយគ្រាន់តែមានប្រជាជាតិទាំងមូលទទួល ស្គាល់ថាជាស្តេច ។ ហេតុពិតនេះ គឺបានឈានទៅដល់ការធ្វើសកម្មភាព ដូចជាការ អុជអាលអោយមានការបះបោរបន្ថែមទៀត ម្យ៉ាងវិញទៀត, អំណាចដ៏ធំសម្បើម ដោយគ្មានកំណត់ព្រំដែន ដែលស្តេចមានក្នុងដៃ បានអូសទាញអោយមានអំពើ វិលោភ ដែលនៅទីបំផុតធ្វើអោយស្តេចត្រូវបានបរិវាររបស់ព្រះអង្គស្តាប់ ហើយក៏ ជំរុញអោយព្រះអង្គរលំរលាយ ។ មកដល់ចំណុចនេះ, ភាពមិនច្បាស់លាស់ ស្តីពី គោលការណ៍ជ្រើសរើសស្តេចបន្តរាជ្យ ក៏កើតមានឡើង ។ ជួនកាល ពួកសេនាបតី ឬរដ្ឋមន្ត្រី ចង្អុលតែងតាំងព្រះអង្គម្ចាស់មួយអង្គ អោយឡើងជាស្តេច ។ បន្ទាប់មក ក៏មានព្រះមហេសីទាំងឡាយ, ពិតមែនតែមិនផ្លូវការ ប៉ុន្តែមានប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់, បាន ប្រើឥទ្ធិពលរបស់ខ្លួនគាំទ្រព្រះអង្គម្ចាស់ណាមួយ ដែលគាប់ព្រះទ័យ ។ ជាញឹកញយ

មុនរាជ្យតែងធ្លាក់ទៅលើព្រះអង្គម្ចាស់ណា ដែលដណ្តើមកាន់កាប់រាំងបានហ័ស បំផុត ហើយធ្វើឥតបងប្អូនរបស់ខ្លួនចោល ។ មិត្តក្រោមកាលៈទេសៈបែបនេះ វា គ្មានរឿងអ្វីនាំអោយឆ្ងល់ទេថា អាណាចក្រទាំងឡាយរបស់ទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ចាប់ តាំងពីដើមទីរៀងមក តែងត្រូវបានហែកហូរជាញឹកញយដោយឧទ្ទាមកម្ម ហើយជា ញឹកញយចេញជាលទ្ធផល គឺផ្តល់រំលំស្តេច ឬរហូតដល់ផ្តល់រំលំសន្តិភិវង្ស ។ សេចក្តី រាយការណ៍ពីដំបូងៗដែលយើងទទួលបាន គឺសេចក្តីរាយការណ៍ចេញមកពីប្រភពចិន ស្តីពីព្រះរាជាណាចក្រហ្វូណាន ។ សេចក្តីរាយការណ៍បានប្រាប់អោយដឹងថា លក្ខខ័ណ្ឌ ទាំងឡាយបែបនេះ បានកើតមានឡើងតាំងតែពីដើមសតវត្សទី៣ នៃគ.ស ម្ល៉េះ ។ ប្រសិនបើមានសម័យកាលដ៏វែងនៃអំពើជិះជាន់ និងអសន្តិសុខ, នោះក៏ព្រោះតែ មានឧទ្ទាមកម្ម និងផលវិបាករស់វា, ចោរកម្មអាចក្លាយទៅជាប្រពៃណីប្រជាប្រិយ តាមធម្មតាទៅហើយ ដែលគេពិបាកនឹងលុបបំបាត់ ។ ជាឧទាហរណ៍, ករណីបែប នេះកើតមាននៅក្នុងប្រទេសភូមា ក្នុងអំឡុងសតវត្សទី ១៨ និងទី ១៩, ហើយគឺ នៅក្រោមឥទ្ធិពលនៃរឿងអតីតបែបនេះហើយ ដែលព្រឹត្តិការណ៍ថ្មីៗនៅក្នុងប្រទេស នោះ ត្រូវតែគេមើលអោយឃើញ ។

ការរស់រាននៃប្រពៃណី

ដើម្បីដឹងច្បាស់ថា តើប្រជាជនទាំងឡាយ នៃប្រទេសឯនាយឥណ្ឌា បាន ទទួលរងផលវិបាកយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរដូចម្តេចខ្លះ ដោយសាររចនាសម្ព័ន្ធលោកធាតុវិទ្យា រៀបចំរដ្ឋ, នោះគេត្រូវការគ្រាន់តែគិតអំពីការបែងចែកប្រជាជនសៀម ទៅជាថ្នាក់ ឆ្វេង និងថ្នាក់ស្តាំប៉ុណ្ណោះ, ដែលមិនយូរៗប៉ុន្មានផង បានកំណត់សេវាកម្មអោយ មនុស្សម្នាក់ៗ ត្រូវមានកាតព្វកិច្ចបំពេញជូនរដ្ឋ ។ ជាងនេះទៀត, គេមិនត្រូវភ្លេចទេ ថា គោលការណ៍លោកធាតុ - មន្តអាគម ដែលបានអនុវត្តរៀបចំរដ្ឋ តាមពិត បង្កើត

បានជាផ្នែកនៃមនុស្សមួយដ៏សំបូរយ៉ាងខ្លាំង ហើយដែលជាលទ្ធផលចេញមកពីមតិ
 បញ្ញត្តិនៃចក្រវាល និងអត្ថិភាពមនុស្ស ដែលបានត្រួតត្រា និងកំពុងត្រួតត្រា នៅ
 ឡើយ នូវជីវភាពរស់នៅរបស់បុគ្គលម្នាក់ៗផងដែរ ។ ចំណែកនៅក្នុងប្រទេសសៀម
 និងប្រទេសខ្មែរ មនុស្សស្លៀកពាក់មានពណ៌ផ្សេងៗ ទៅតាមថ្ងៃខួបស្នាមនៃសប្តាហ៍
 យោងទៅតាមពណ៌ដែលគេផ្តល់អោយផ្កាយព្រះគ្រោះ មានឈ្មោះប្រចាំថ្ងៃ, ឬនៅ
 ក្នុងប្រទេសភូមាវិញ មុននឹងធ្វើការងារអ្វីមួយដ៏សំខាន់ គេត្រូវមើលក្បួននក្ខត្តប្បក្ស
 និងថ្ងៃមានលាភ ឬឥតលាភជាមុនសិន, ឬក៏កាលណាគេលុតជង្គង់សូត្រធម៌នៅជ្រុង
 នោះៗ នៃព្រះវិហារ ដែលនៅក្នុងប្រព័ន្ធលោកធាតុវិទ្យា ស្របទៅនឹងផ្កាយព្រះគ្រោះ
 នៃថ្ងៃក្នុងសប្តាហ៍ ដែលគេកើត, គេធ្វើការងារតាមគោលការណ៍ដែល ដែលបាន
 គ្រប់គ្រងរចនាសម្ព័ន្ធនៃអាណាចក្ររបស់គេ, នៃគំនិតស្តីពីរាជសម្បត្តិ និងពិធីរបស់
 ព្រះរាជវាំង ។ ដូច្នេះ, គេឃើញច្បាស់ណាស់ថា គំនិតលោកធាតុ - មន្តអាគម,
 រហូតមកដល់ពេលកន្លងទៅថ្មីៗនេះ, បានផ្តិតជាប់នៅក្នុងសន្តានចិត្តប្រជាជនរឹងមាំ
 ណាស់ ។

តើទាំងអស់នេះ ជាវចនាសម្ព័ន្ធមួយកំពុងរលំរលាយ ចុះចាញ់ ក្រោម
 ឥទ្ធិពលអារ្យធម៌ទំនើបឬទេ, ឬក៏វាអាចជះឥទ្ធិពលនៅឡើយ ទៅលើសកម្មភាព
 នយោបាយរបស់ប្រជាជនពាក់ព័ន្ធ ? ទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយ យើងទទួលបាន
 សញ្ញាចង្អុលប្រាប់តិចតួចណាស់ ។

តាមសេចក្តីអះអាងរបស់លោក ក្វារីច វ៉ែល (H.G. Quaritch
 Wales), យើងបានដឹងថា ប្រជាជនសៀម ក្នុងរង្វង់ឆ្នាំ ១៩៣០ នៅតែរៀបចំ
 បុណ្យជាតិតាមប្រពៃណីបុរាណក្នុងកំរិតតម្កើងខ្ពស់នៅឡើយ, បុណ្យប្រពៃណីទាំង
 នោះ បើនិយាយជាទូទៅ នៅតែត្រូវបានគ្របដណ្តប់ដោយមនុស្សនេះលោកធាតុវិទ្យា ។
 គេអាចដណ្តឹងសួរខ្លួនគេថា តើមានប្រពៃណីចាស់ទុំនេះច្រើនកំរិតណា ដែលបិតនៅ

ពីក្រោមរាជឧទ្ទាមកម្ម ឆ្នាំ ១៩៣៣ ។

នៅក្នុងប្រទេសភូមា ករណីទាំងឡាយដូចតទៅនេះ អាចត្រូវបានគេចាត់ទុកជាករណីដ៏មានអត្ថន័យសំខាន់ ។ ក្នុងឆ្នាំ ១៩៩៧ ដល់ពីរឆ្នាំក្រោយ ពួកអាណានិគមអង្គឆ្នើស បានបញ្ចូលភូមាខាងលើ (Upper Burma) ជាឧបសម្ព័ន្ធចហើយ, មានភិក្ខុពុទ្ធសាសនិកមួយរូប ឈ្មោះ អ៊ូ កេលាថា (U kelatha) បានជាប់ជំពាក់ចិត្តស្នេហាជាមួយម្ចាស់ក្សត្រីមួយអង្គរបស់សន្តតិវង្ស ដែលគេម្នាក់ពីរាជបល្លង្ក ។ ម្ចាស់ក្សត្រីបានសន្យាថា នឹងរៀបមង្គលការជាមួយ អ៊ូ កេលាថា ប្រសិនបើគេក្លាយជាស្តេចនៃប្រទេសភូមា ។ ក្រោយមក ក៏កើតមានសុបិន ឬឧគ្គហនិមិត្តដែលប្រាប់អោយ អ៊ូ កេលាថា ដឹងថា នៅក្នុងជាតិមុន គាត់ធ្លាប់បានកើតជាព្រះអង្គម្ចាស់ភូមាមួយអង្គ ហើយសំខាន់ជាងនេះទៀត សុបិននោះបានប្រាប់ថា គាត់នឹងបានជាស្តេច នៅពេលណាគាត់បានអង្គុយនៅលើបល្លង្កក្នុងរាំង នៅមណ្ឌល ។ ដោយមានអ្នកដើរតាមគាំទ្រដប់ប្រាំបីនាក់ ដែលទាំងអស់គ្នាមានអារុដត្រឹមតែដាវប៉ុណ្ណោះ, គាត់បានសំរុកចូលតាមទ្វារទីក្រុង ហើយប៉ុនប៉ងចូលទៅកាន់ព្រះរាជវាំង, ដែលនៅពេលនោះ ជាទីស្នាក់ការនៃក្តីបរបស់អង្គឆ្នើស ។ នាយទាហានអង្គឆ្នើសមួយចំនួន ប្រដាប់ដោយកាំភ្លើងបរបាញ់សត្វ បានបញ្ចប់ការប៉ុនប៉ងរបស់គាត់ទៅ ។ ព្រឹត្តិការណ៍នេះ បញ្ជាក់នូវភាពរស់រវើកដ៏អស្ចារ្យ នៃគំនិតលោកធាតុ - មន្តអាគម នៅចុងសតវត្សទី ១៩ ។ ដូចជាយើងបានឃើញហើយ, អ្នកណាមួយបានកាន់កាប់ព្រះរាជវាំង, ដ៏ជាភ្នំមេរុនៃអាណាចក្រភូមា, ដោយហេតុនេះ អ្នកនោះនឹងបានក្លាយជាតំណាងព្រះឥន្ទ ហើយគឺជាស្តេច ។ នេះគឺជាស្របគ្នាទាំងស្រុង ជាមួយមួយនឹងបែបបទគិតគូរលោកធាតុ - មន្តអាគម ដែល អ៊ូ កេលាថា ហើយនិងមិត្តភក្តិរបស់គេបានជឿថា ការគ្រាន់តែបានអង្គុយហើយកាន់កាប់បល្លង្ក នឹងបានធ្វើអោយគេក្លាយជាម្ចាស់ នៃអាណាចក្រទាំងមូល ដោយស្វ័យប្រវត្តិ ។

ដោយសេចក្តីសោកស្តាយ, មានព័ត៌មានពិតប្រាកដតិចតួចណាស់ ស្តីពី ឧទ្ទាមកម្មភូមា ឆ្នាំ ១៩៣០ - ៣១ ។ ប៉ុន្តែ, មានព័ត៌មានលំអិតដូចតទៅនេះ ដែលត្រូវ បានសារព័ត៌មាន នាសម័យនោះចេញផ្សាយ គឺជាព័ត៌មានសំខាន់ ។ សកម្មភាពមួយ ក្នុងបណ្តាសកម្មភាពពិធីប្លង់ៗ របស់លោក សាយ៉ា សាន (Saya San) មេដឹកនាំ ឧទ្ទាមកម្ម គឺត្រូវកសាង " វាំង " មួយ, តាមការដាក់ស្តែង គឺគ្រាន់តែជាខ្ទមធ្វើពី ឫស្សី សង់នៅកន្លែងណាមួយក្នុងព្រៃស្រោង, ដោយមានសរសេរអក្សរសម្គាល់វាំង នោះថា " វាំងរបស់ព្រះរាជាពុទ្ធសាសនិក " ។ តាមពិតទៅ គេងាយនឹងសើចចំអក ចំពោះការប៉ុនប៉ងហួសមាឌបែបនោះ, ប៉ុន្តែ វាមានសារសំខាន់ដើម្បីយល់នូវការប៉ុន ប៉ងនោះដែរ ។ យើងបានឃើញហើយថា ស្តេច និងវាំង មិនអាចបំបែកចេញពីគ្នា បានទេ បើយោងតាមគំនិតភូមា ។ គ្មានព្រះរាជាណាចក្រណាអាចកើតមាន ដោយ គ្មានវាំងមួយតាងភ្នំមេរុ ហើយកន្ត្រៃជាមណ្ឌលមន្តអាគមរបស់វា, និងគ្មានស្តេចបាន ទេ, " ម្ចាស់វាំងមាស " គឺជាស្តេចក្នុងខ្សែស្រឡាយមីមួយ ដោយព្រះអង្គមានកម្ម- សិទ្ធិវាំង ។ អំពើរបស់ សាយ៉ា សាន ក្នុងការសង់វាំង, ជាមណ្ឌលមន្តអាគម សម្រាប់ អាណាចក្រកំពុងកកើត, ដោយប្រការនេះ ស្របគ្នាយ៉ាងជិតស្និទ្ធទៅនឹងអំពើរបស់ អ៊ូ កេណាថា នៅពេលគាត់ចង់តម្កល់ខ្លួនគាត់នៅលើបល្ល័ង្កនៃវាំង ក្នុងទីក្រុង មណ្ឌលេ ។

រឿងរបស់ឧទ្ទាមកម្ម មីនមុ ឆ្នាំ ១៩១០ (the Myinmu rebellion of 1910), ដូចលោក ប៉ូល អេដម៉ុង (Paul Edmonds) បាននិយាយនៅក្នុង សៀវភៅរបស់គាត់ ឈ្មោះ ក្លោក និងវត្ត (Peacocks and Pagodas), ប្រសិនបើរឿងនេះមិនបានផ្តល់ចំណេះដឹងដល់យើង អំពីគំនិតលោកញាតុ-មន្ត អាគមក៏ដោយ, ក៏យ៉ាងហោចណាស់ បានផ្តល់ឧទាហរណ៍ដ៏សំខាន់ អំពីឥទ្ធិពលនៃ ជំនឿក្នុងការកើតឡើង, ក្នុងទំនាយ, និងក្នុងប្រជ្ញូលដែរ ។ យុវបុរសម្នាក់ អាយុ

ដប់ប្រាំបីឆ្នាំ ឈ្មោះ មោង ថាន (Maung Than) កំពុងដើរត្រឡប់ទៅផ្ទះ ពី
 កន្លែងធ្វើការនៅក្នុងស្រែដោយជក់បារីផង ។ មនុស្សមួយចំនួន ដែលបានដើរមកជួប
 គាត់ហួសទៅ គិតថា ខ្លួនគេបានឃើញផ្សែងហុយចេញពីដៃរបស់គាត់ ។
 មនុស្សទាំងនោះ ក៏នាំគ្នានិយាយអំពីរឿងនេះនៅក្នុងភូមិ ហើយពាក្យចម្លើយអាមាម
 បានឮដល់ចាស់ៗ ដែលធ្លាប់ចងចាំប្រពៃណីចាស់មួយ ។ យោងតាមប្រពៃណីនោះ
 ថា, មានស្តេចភូមាទីដើម ព្រះនាម ចាន់យ៉ែកថា (Chanyeik tha) អាចនឹងកើត
 ឡើងវិញ ក្នុងរូបកាយជាយុវជនម្នាក់ដែលមានមហិទ្ធិឫទ្ធិ ធ្វើអោយផ្សែងហុយចេញ
 ពីដៃ ។ សញ្ញា និងប្រជុំលទ្ធកម្មផ្សេងៗទៀត ត្រូវបានគេស្វែងរក ។ មិនចាំបាច់រង់
 ចាំយូរផង, សញ្ញា និងប្រជុំលទ្ធកម្មទាំងនោះ ក៏បានមកដល់ ។ រូបសត្វត្រីហ្វីន (the
 griffins)* មិតនៅខឿនព្រះវិហារចាស់មួយ ត្រូវបានគេឃើញឆ្លើយ ; គ្រាប់ភ្លៀង
 មាសបានធ្លាក់មកលើព្រះវិហារមួយទៀត ; ហើយមានប្រជុំលទ្ធកម្មគ្រប់មិត្តមិត្តបានកើត
 ច្រើនឡើង ដែលចង្អុលមករកយុវជន មោង ថាន ថាជាអវតារជាថ្មី នៃស្តេច ចាន់
 យ៉ែកថា (Chanyeik tha) ដែលគេបាននិយាយមកយូរហើយ ។ មោង ថាន បាន
 ហាក់ចូលទៅក្នុងរង្វង់ល្បែង ហើយបានប្រកាសអ្នករាងតាមទម្លាប់ថា ខ្លួនគាត់មាន
 សាច់គង់ កាប់មិនមុត ហើយមានសិល្ប៍ ចេះបំបាំងខ្លួនមើលមិនឃើញ ។ ជាមួយនឹង
 ហ្វ្លែងមនុស្សប្រមាណមួយពាន់នាក់ ប្រដាប់ដោយដាវ និងលំពែង, មោង ថាន បាន
 បើកការវាយប្រហារទៅលើបុស្ត៍ប៊ូលីស នៅមីនមុ (Myinmu), ប៉ុន្តែ ត្រូវបាន
 រុញអោយថយក្រោយ, រួចក្រោយមក ក៏ត្រូវចាប់ខ្លួនបាន ។

គេអាចចោទសួរ ថា តើមានលទ្ធភាពណាមួយស្តីពីមតិបញ្ញត្តិដែលនេះ
 អាចប្រែក្លាយជាមូលដ្ឋាន សម្រាប់ការអភិវឌ្ឍន៍ស្ថាបនា នាពេលអនាគតបានឬទេ ?

* សត្វត្រីហ្វីន : សត្វក្នុងរឿងល្បីក មានខ្លួនជាស៊ីង, ក្បាល និងស្មាប ជាសត្វឥន្ទ្រី,
 ត្រចៀកសេះ និងមានសិរ មានព្រួយដូចត្រី ។

សំណួរនេះ គឺពិបាកឆ្លើយ ។ ពួកអ្នកបូព៌ាប្រទេស ដែលបានទទួលការអប់រំពិសោក
ខាងលិច, ហើយសំខាន់បំផុត គឺពួកអ្នកដឹកនាំចលនាជាតិនិយម, មានទំនោរមើល
ស្រាល និងមើលងាយ " អប្បិយជំនឿ " (superstitions) ដែលគ្រប់គ្រង ដឹកនាំ
ប្រជាជាតិរបស់គេក្នុងអតីតកាល ។ ប៉ុន្តែថា, វាមានមហាជន ជាមនុស្សសាមញ្ញ
ច្រើនណាស់ដែលបានធំឆាត់ដុះដាលឡើង នៅក្នុងប្រពៃណីចាស់ទុំនេះ ។ គំនិត និង
លទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យសម័យថ្មី ហើយនិងរដ្ឋាភិបាលតំណាង មានអត្ថន័យតិចតួច
ណាស់ ឬគ្មានអត្ថន័យអីសោះឡើយ ចំពោះមនុស្សទាំងឡាយនោះ ។ ពួកគេមិនអាច
ទទួលការអប់រំក្នុងពេលដ៏ខ្លីបានទេ ។ ការផ្តាច់ទាំងស្រុងនូវប្រពៃណីវប្បធម៌ បាន
បង្ហាញអោយឃើញស្ទើរតែទូទៅហើយ នូវមហន្តរាយចំពោះអភិសមាធារ
(ethics) ជាតិ និងបុគ្គល និងចំពោះស្មារតីទាំងស្រុងរបស់ប្រជាជន ដែលទទួលរង
ការប៉ះពាល់ ។ ដោយហេតុនេះ, ការសម្របសម្រួលមួយរវាងមតិបញ្ញត្តិចាស់ និងថ្មី
ហាក់ដូចជាត្រូវបានគេសំដែងស្វាគមន៍ ។ យ៉ាងហោចណាស់, ពាក្យពេចន៍ខាងក្រៅ
ជាច្រើនរបស់មតិបុរាណ អាចត្រូវបានរក្សាទុកដែលយ៉ាងស្រួល ហើយត្រូវបាន
បំពេញបន្តិចម្តងៗ ដោយន័យថ្មី ដោយមិនបង្ខូចខ្លួនភាពអប់រំ និងសម្ភារៈបន្តិច
ណាសោះឡើយ ។ ទោះជាដូចម្តេចក្តី, ករណីប្រទេសជប៉ុនបង្ហាញថា មានគំនិតមួយ
បុរាណឆ្ងាយជាងគំនិត ស្តីពីរដ្ឋលោកឆាតុទៅទៀត ហើយសម្របសម្រួលបានតិច
តួចទៅនឹងការបកស្រាយអភិសមាធារ ជាងគំនិតខាងក្រោយនេះ (គឺគំនិតរដ្ឋ-
លោកឆាតុ) ទៅទៀត, នោះគឺជំនឿក្នុងបច្ចាជនរបស់រាជវង្ស *មីកាដូ* (the Mika-
do) ថាចុះមកពីសុរិយាទេពធីតា (the Sun Goddess) (ឬយ៉ាងហោចណាស់
ការប្រឌិតឡើងនូវជំនឿបែបនេះ) ។ ជំនឿនេះ អាចរស់រានមានជីវិត ហើយធ្វើ
សហវិជ្ជមានបានយ៉ាងស្រួល ជាមួយនឹងការអភិវឌ្ឍន៍ដ៏ឈ្លាស់វៃទាំងអស់ នៃវិទ្យា-
សាស្ត្រ និងបច្ចេកទេសសម័យថ្មី ។ បញ្ហាបច្ចុប្បន្ន របស់ទ្វីបអាស៊ីអាគ្នេយ៍ ចាប់ពី

ពីពេលនេះតទៅ ត្រូវបានគេពិភាក្សាស្ទើរតែផ្ដាច់មុខទៅហើយ ចេញពីសួរនិស្សយន្ត
សេដ្ឋកិច្ច និងវិទ្យាសាស្ត្រនយោបាយ ។ វាអាចជាកំហុសធំមួយ បើគេមិនយកចិត្ត
ទុកដាក់ចំពោះសារសំខាន់របស់វប្បធម៌ និងប្រពៃណីក្នុងស្រុក សម្រាប់ការរៀបចំ
តំបន់នោះអោយទៅជាទីពេញចិត្ត នាពេលអនាគតនោះទេ ។

* * *

វប្បធម៌ជាតិ

- បាន ថ្មី កុំចោល ចាស់ ខ្មែរត្រូវច្បាស់គិតការពារ
- ចាស់ កើតមានយូរយារ ខ្មែរគ្រប់គ្នាធ្លាប់ពិសោធ ។
- ថ្មី កើតចេញពី ចាស់ ខ្មែរច្រើនណាស់នៅល្ងង់នោត
- ចាស់-ថ្មី ផ្សំ ពិសោធន៍ ខ្មែរត្រូវផ្ដោតចិត្តអភិវឌ្ឍ ។

ឈន អៀង

ពុទ្ធិដ៏កំពូល

ព្រះធម៌ជាអនន្តសច្ចៈនៃសកលលោក (*)

ខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព គិយ្យសេ វែនស៊ុនដោស នៃនិកាយ ណេនប៊ុតស៊ី របស់ប្រទេសជប៉ុន សូមសំដែងនូវអំណរគុណដោយស្មោះ ចំពោះសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ព្រះតេជព្រះគុណគ្រប់ព្រះអង្គ និងអស់លោកអ្នកទាំងអស់ ដែលបានយាងនិមន្ត និងអញ្ជើញមកពីគ្រប់ទិសទីនៃប្រទេសកម្ពុជា យ៉ាងច្រើនកុះករ ដើម្បីធ្វើបដិសណ្ឋារកិច្ចស្វាគមន៍ ចំពោះខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព និងគណៈប្រតិភូ ។

យើងទាំងអស់គ្នាជាពុទ្ធសាសនិក ដែលជឿលើពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាម្ចាស់ ។ យើងទាំងអស់គ្នាបានកើតមកក្នុងជីវិតនេះ គឺជាផលនៃកម្មដែលទាក់ទងជាមួយឪពុកម្តាយយើង ហើយមានរាជ្ជសំណាងបានរស់រានមានជីវិត ដោយសារមហាករុណាទិគុណរបស់ព្រះពុទ្ធ ។ ហេតុអ្វីបានជាយើងកើតមក ? ដើម្បីគោលបំណងអ្វី ដែលយើងរស់នៅនោះ ? ហើយតើអ្វីទៅដែលយើងតប្បីធ្វើក្នុងនាមជាពុទ្ធសាសនិកម្នាក់ នាពេលឥឡូវនេះ ?

ព្រះសិទ្ធត្ថគោតម, ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់បានប្រសូតនៅតំបន់មួយ នាដើង

(*) អត្ថបទនេះ ជាសុន្ទរកថារបស់ព្រះតេជព្រះគុណ គិយ្យសេ វែនស៊ុនដោស ថ្លែងក្នុងឱកាសអនុស្សវន្តរមហាសន្និបាតសង្ឃ នៅក្នុងបរិវេណអង្គរធំ នៅថ្ងៃ ១៩ ខែកុម្ភៈ ១៩៩៧ ។ ព្រះតេជព្រះគុណ គិយ្យសេ វែនស៊ុនដោស ជាស្ថាបនិកនៃនិកាយ ណេនប៊ុតស៊ី របស់ប្រទេសជប៉ុន និងជាអនុប្រធាននៃអង្គការមហាពោធិ របស់ឥណ្ឌា ។

ភូមិមាល័យ ពីរឆាន់ប្រាំរយឆ្នាំ កន្លងមកហើយ ។ នៅពេលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់មាន
 ព្រះជន្ម ម្តែប្រាំបួនវស្សា ព្រះអង្គបានចាប់អារម្មណ៍ចំពោះសច្ចៈនៅក្នុងសេចក្តីទុក្ខ
 នៃជីវិត " រួចព្រះអង្គបានបោះបង់ចោលជីវិតលោកិយនេះ ដើម្បីស្វែងរក " ដំណោះ
 ស្រាយនៃការកើតនិងស្លាប់ " ដែលជាវត្ថុបំណងនៃជីវិតមនុស្សលោក ។ ក្រោយពី
 បានធ្វើតបធម៌តាមបែបឥសី អស់រយៈពេលប្រាំមួយឆ្នាំ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានបោះបង់
 វាចោល ដោយមកពីព្រះអង្គរកយើងថា ការធ្វើតបធម៌បែបឥសីនោះ មិនបាននាំ
 ព្រះអង្គឱ្យរកឃើញនូវមាតិកា នៃដំណោះស្រាយឡើយ ។ ក្រោយមក នៅថ្ងៃទី ៨
 ខែធ្នូ នៅក្រោមម្លប់ពោធិព្រឹក្ស និងរស្មី ដ៏ចាំងចែងនៃពន្លឺផ្កាយ នាពេលព្រលឹម នៅ
 តំបន់ពុទ្ធគយា ព្រះអង្គក៏បានរកឃើញសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ និងបានត្រាស់ដឹងជាព្រះ
 ពុទ្ធ នាពេលនោះ ។ សម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ ដែលព្រះពុទ្ធសម្រេចបាននោះ គឺជាការ
 ត្រាស់ដឹងដោយព្រះអង្គឯងនូវអនន្តសច្ចៈ ដែលជា " ព្រះធម៌ " នោះឯង ។ ដោយ
 សារបានសម្រេចនូវព្រះធម៌ ឬអនន្តសច្ចៈនោះឯង ដែលព្រះសិទ្ធត្ថគោតម បានក្លាយ
 ជាព្រះពុទ្ធ ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់តែងសំដែងជាធម្មតាថា " ពេលណា អ្នកមើលឃើញ
 ព្រះធម៌ ពេលនោះអ្នកឃើញតថាគត ។ ពេលណា អ្នកឃើញតថាគត ពេលនោះ
 អ្នកឃើញព្រះធម៌ " ។ ពេលណា យើងមានជំនឿស្របទៅលើព្រះធម៌ហើយ គឺថា
 ជឿលើអនន្តសច្ចៈហើយ ។ ហើយពេលបានដឹងច្បាស់អំពីព្រះធម៌ហើយ នៅពេល
 នោះឯង យើងក៏អាចក្លាយជា " ពុទ្ធ " ដូចព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ដែរ ។ ព្រះពុទ្ធសាសនា
 បានប្រៀនប្រដៅថា មនុស្សទាំងអស់នៅក្នុងលោកនេះ អាចក្លាយជាព្រះពុទ្ធមួយ
 អង្គបាន ។ និយាយមួយបែបទៀតថា ព្រះពុទ្ធសាសនា ជាសាសនាដែលនាំឱ្យក្លាយ
 ជាព្រះពុទ្ធ ។

ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់រមែងប្រដៅថា " ចូរអ្នកមើលវត្ថុទៅតាមរូបភាពពិត
 របស់វា " ។ នៅពេលដែលយើងមើលអ្វីៗទាំងអស់ក្នុងលោកនេះ តាមរបៀបនេះ

ពេលនោះយើងឃើញថា :

« អ្វីៗទាំងអស់ សុទ្ធតែមិនឡើង »

« អ្វីៗដែលកើតមក សុទ្ធតែគ្មានសារសំខាន់ »

« អ្វីៗទាំងអស់ សុទ្ធតែជាទុក្ខវេទនា »

នៅពេលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ចូល " និព្វាន " នៅក្រោមម្លប់ដើមសាលព្រឹក្ស ទាំងគូ នៅដែនកុសិនារា ដោយផ្ដ្ដំព្រះកេសបែរទៅមើលខាងជើង ព្រះភក្ត្របែរទៅ មើលខាងលិច ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ថា " អ្វីៗទាំងអស់សុទ្ធតែអនិច្ចៈ ។ អ្វីៗទាំងអស់ សុទ្ធតែប្រែប្រួលឥតឈប់ឈរ ដូច្នេះ សូមកុំប្រហែសក្នុងការប្រតិបត្តិ " ។ វត្ថុ ទាំងឡាយសុទ្ធតែស្ថិតក្នុងស្ថានភាពប្រែប្រួលឥតមានទីបញ្ចប់ ហើយវត្ថុទាំងអស់ នោះ ប្រែប្រួលពីរូបមួយទៅរូបមួយទៀត នៅក្នុងវដ្តសង្សារ " ។

ផ្ដោតបញ្ចេញពន្លឺនៅលើមេឃ, រួចដើមឈើ និងរុក្ខជាតិនានានៅលើភ្នំ កំពុងប្រែប្រួលឥតឈប់ឈររៀងរាល់ថ្ងៃ មួយឆ្នាំ ពេញមួយឆ្នាំ ។ ដើមឈើ និង រុក្ខជាតិនានាដុះឫស ចេញពន្លក ចេញផ្កា រួចចេញផ្លែ ។ នៅគ្រប់ពេល អ្វីៗសុទ្ធតែ ប្រែប្រួលនៅក្នុងធម្មជាតិ ក៏ដូចជានៅក្នុងមរណភព នៅក្នុងនាម និងនៅក្នុងរូប ។

គ្មានអ្វីដែលស្ថិតស្ថេរជានិរន្តរ៍ ឬមិនប្រែប្រួលជាថ្កាតនោះទេ នៅក្នុង លោកនេះ ។ ហេតុដូច្នេះហើយបានជា អ្វីៗដែលកើតឡើង សុទ្ធតែជាវត្ថុឥតសារៈ និងមិនពិត ។ ប៉ុន្តែ មនុស្សខំព្យាយាមចាត់ទុករបស់ឥតសារៈនោះថា ជារបស់ មានសារៈ និងពិត រួចក៏ធ្លាក់ទៅក្នុងកាមទោស ដោយសារការប៉ិនប៉ងយំរបស់មនុស្ស ពិតឥតសារៈ ធ្វើជាកម្មសិទ្ធិរបស់ខ្លួន ។ នោះហើយជាដើមហេតុនៃសេចក្ដីទុក្ខវេទនា ទាំងឡាយ ។ នៅពេលដែលវត្ថុទាំងឡាយកំពុងប្រែប្រួលឥតឈប់ឈរ មនុស្សក្បាល រឹង ចង់សប្បុរសយកវត្ថុទាំងឡាយនោះ កុំឱ្យប្រែប្រួលទេវិញ ។ នោះហើយ ជាប្រភពនៃសេចក្ដីទុក្ខ ។

" អ្វីៗទាំងអស់ សុទ្ធតែទុក្ខវេទនា " នោះជាហេតុផលមូលដ្ឋាន ដែលធ្វើឱ្យព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ បោះបង់ចោលលោកិយនេះ ។ " ជីវិតជាហេតុនាំមកនូវការឈឺចាប់ និងសេចក្តីទុក្ខសោក សម្រាប់អ្នកមានជីវិតរស់នៅទាំងអស់គ្នា " ។ ពេលនេះពុទ្ធភាសនាទៅបានពីរឋានប្រាំបីហើយ ប៉ុន្តែ សច្ចធម៌នេះនៅតែស្ថិតស្ថេរ ឥតប្រែប្រួល ។

ទុក្ខវេទនាទាំងឡាយ កើតមកពី " តណ្ហាលោកិយ " ។ មូលហេតុនៃតណ្ហារបស់មនុស្សនេះ មានប្រភពចេញពីការស្រឡាញ់ខ្លួនឯងហួសហេតុ ដែលនាំមនុស្សទៅរកការប្រកាន់យកវត្ថុដែលឥតសារៈ ថាជាវត្ថុមានសារៈ រួចនាំទៅរកការយល់ច្រឡំដោយប៉ិនប៉ងបង្កើត ភាពមិនប្រែប្រួលចេញពីអ្វីដែលកំពុងប្រែប្រួល ។

ដើម្បីបើកផ្លូវឆ្ពោះទៅរកការពិត យើងត្រូវតែដណ្តើមជ័យជំនះពីលើតណ្ហាលោកិយ ដែលមាននៅក្នុងចិត្តរបស់យើង ព្រោះវាជាប្រភពនៃសេចក្តីទុក្ខវេទនាគ្រប់យ៉ាង ។ មានតែនៅក្នុងឱកាសនោះទេ ទើបយើងសម្រេចបាននូវសេចក្តីស្ងប់ខាងផ្លូវចិត្ត ។ សេចក្តីស្ងប់ដ៏វិសុទ្ធនោះ គឺជាសេចក្តីប្រាថ្នាដ៏កំពូលរបស់ពុទ្ធសាសនា ដែលគេហៅថា " សេចក្តីស្ងប់នៃនិព្វាន " ។ ការសម្រេចបាននូវស្ថានភាពនៃសេចក្តីស្ងប់ ដ៏កំពូលនោះ គឺជាវត្ថុបំណងនៃព្រះពុទ្ធសាសនា ។

ព្រះពុទ្ធសាសនា ឬថាសេចក្តីប្រៀនប្រដៅជាមូលដ្ឋានរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ គឺជាសាសនានាំឱ្យក្លាយជាព្រះពុទ្ធ ដោយរៀនសូត្រអំពីសច្ចៈ ដែលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានរកឃើញរួចហើយ បានសេចក្តីថា គឺសម្រេចឱ្យបាននូវ " សេចក្តីស្ងប់នៃនិព្វាន " ។ ការសិក្សាអំពីព្រះពុទ្ធសាសនា គឺការប្រតិបត្តិតាមមាគិរបស់ព្រះពុទ្ធ ។ ចុះយើងអាចប្រតិបត្តិតាមពុទ្ធមាគិនោះយ៉ាងដូចម្តេច ? យើងមានវិធីប្រតិបត្តិជាប្រពៃណីបីយ៉ាង មួយគឺ ប្រព្រឹត្តតែអំពើល្អ, ពីរគឺ ការប្រមូលផ្តុំអារម្មណ៍ឱ្យមូល, និងបីគឺ ការរកឱ្យឃើញនូវអរិយសច្ចៈ ។ គេនិយាយថា បើនរណាម្នាក់ស្អាតជំនាញ

ក្នុងការប្រើវិធីទាំងបីបែបនេះ អ្នកនោះនឹងអាចក្លាយទៅជាព្រះពុទ្ធមួយអង្គបាន ។
ពាក្យទូន្មានរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ត្រូវបានគេប្រមូលផ្តុំមកក្នុង " ធម្មវិរិយសច្ច និង
អដ្ឋង្គិកមគ្គ " ។

យើងបានឃើញភាពច្របូកច្របល់ និងឥតសណ្តាប់ធ្នាប់នៅក្នុងពិភព
លោកបច្ចុប្បន្ននេះ ។ គេមិនឃើញមានការបែងចែកខាងសីលធម៌រវាងត្រូវ និងខុស
ហើយគេឃើញតែការរេចរិល និងកង្វល់ខាងផ្លូវចិត្ត ។ អារម្មណ៍របស់យើងកំពុង
ស្រេកឃ្លាននូវសេចក្តីស្ងប់ដ៏បរិសុទ្ធ ។ សង្គ្រាម និងទំនាស់ បន្តកើតមាននៅជុំវិញ
ពិភពលោក ។ ការបង្កើនចំនួនអវុធនុយក្លេអ៊ែរ មានទំហំធំធេង ដែលគេមិនអាច
ត្រួតពិនិត្យបាន ធ្វើឱ្យផែនដីស្ថិតក្នុងគ្រោះថ្នាក់វិនាសសូន្យសុង ដោយគ្រាន់តែចុច
គន្លឹះមួយ ដែលជាលទ្ធផលនៃការប៉ះទង្គិចគ្នានៃតណ្ហារបស់មនុស្ស ។ មនុស្សជាតិ
កំពុងប្រឈមមុខនឹងគ្រោះបាត់បង់ជីវិតរបស់ខ្លួនឯង ។ បច្ចុប្បន្ននេះ យើងកំពុង
ស្ថិតនៅក្នុងយុគមួយ ដែលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ហៅថា " ព្រះធម៌ចុងក្រោយបំផុត " ។
តើយើងអាចសម្រេច " សេចក្តីស្ងប់នៃនិព្វាន " នៅក្នុងលោកបែបនេះ បានដែរ
ឬទេ ? ។

នៅពេលមានពាក្យទូន្មានប្រៀនប្រដៅ ព្រមទាំងមានវិធីប្រតិបត្តិនូវពាក្យ
ទូន្មានទាំងនោះផង តើមានមនុស្សប៉ុន្មាននាក់ទៅ ដែលអាចអនុវត្តតាមបានពិត
ប្រាកដនោះ ? ហើយតើអ្វីទៅដែលហៅថា ព្រះធម៌ពិត ឬសច្ចៈពិត ដែលព្រះពុទ្ធជា
ម្ចាស់ បានសម្រេចរួចហើយនោះ ?

ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានក្លាយជាព្រះពុទ្ធ ដោយសារតែព្រះអង្គរកឃើញនូវ
អរិយសច្ចៈ ។ ដូច្នេះ អរិយសច្ចៈនៃសកលលោក គឺដូចជាព្រះធម៌ ដែលព្រះពុទ្ធទ្រង់
បានរកឃើញ ។ ព្រះធម៌ ឬអរិយសច្ចៈ ត្រូវបានគេហៅថា " ចិត្ត ឬមាតិ " ។ តាម
គម្ពីរសូត្ររបស់ព្រះពុទ្ធ " ចិត្តនៃព្រះពុទ្ធខ្មានអ្វីក្រៅពីមហាមេត្តាធម៌នោះទេ " ។

បុគ្គលណាដែលបានសម្រេចនូវមហាមេត្តាធម៌របស់ព្រះពុទ្ធហើយ បុគ្គលនោះ
 គេហៅថា ជាអ្នកបានសម្រេចផលហើយ ឬជា " ពុទ្ធ " ហើយ ។ អរិយសច្ចៈ
 មានពាសពេញសកលលោកយ៉ាងបរិបូណ៌ ហើយវាមិនលើស ឬមិនខ្វះឡើយ ។ វា
 ហាក់ដូចជារង្វង់មូលយ៉ាងពេញលេញដូច្នោះដែរ ។ ពិភពលោកទាំងមូលខ្លួនឯង ក៏
 មានសណ្ឋានដូចជារង្វង់មូលដែរ ។ អ្វីៗទាំងអស់ រាប់តាំងពីព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ ហ្វូង
 តារា មនុស្សជាតិ សត្វពិរុទ្ធាន សត្វល្អិត មច្ឆជាតិ រហូតដល់រុក្ខជាតិទាំងឡាយ នៅក្នុង
 ពិភពលោកនេះ ដោយឥតគិតអំពីទំហំរបស់វា សុទ្ធតែមានរាងមូលទាំងអស់ ។ តាម
 របៀបដូចគ្នានេះ វត្ថុទាំងឡាយនៅក្នុងពិភពលោក គ្មានអ្វីដែលគេមិនអាចវាស់បាន
 ឬមានលក្ខណៈអស្ចារ្យ ដោយគ្មានដើម ឬចុង ឬក៏គ្មានប្រភពដើម ឬទីបញ្ចប់នោះ
 ទេ ។ ដូច្នេះហើយបានជា ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់មានបន្ទូលនៅក្នុងគម្ពីរសូត្រថា
 «សត្វលោកទាំងឡាយ មានធម្មជាតិរបស់ព្រះពុទ្ធនៅជាមួយ ។ (សត្វមានជីវិត មាន
 ធម្មជាតិជាមូលដ្ឋានដូចព្រះពុទ្ធ និងដោយហេតុនោះ ក៏អាចក្លាយជាព្រះពុទ្ធបាន)» ។
 មានន័យថា សត្វលោកទាំងឡាយនោះ សុទ្ធតែជារបស់ពិត ។

សច្ចៈមិនអាចកើតមានឆ្ងាយពីខ្លួនយើងទេ ប៉ុន្តែ វាជាមស្សនៈឡូស្ទិច ដ៏
 បរិសុទ្ធ និងស្អាត ដែលគ្របដណ្តប់ពីលើពិភពលោកទាំងមូល ។ សេចក្តីពិតនោះ វា
 មិនលើស ហើយក៏មិនខ្វះដែរ ទាំងវាមិនកើត ហើយក៏មិនស្លាប់ដែរ ហើយក៏មិនមក
 ដល់ ឬមិនចេញទៅវិញដែរ ។ វាមានឧបមាដូចជា រង្វង់មូល ដែលមាន ៣៦០
 អង្សា ។ នៅក្នុងរូបវិទ្យា គេហៅថា " ក្រឹត្យក្រមនៃការថែរក្សាមាឌ " ហើយត្រូវបាន
 គេយកមកប្រើនៅក្នុងបច្ចេកវិទ្យា ក្នុងទូរទស្សន៍ និងវិទ្យុ ។ អ្វីៗនៅក្នុងពិភពលោក
 នេះ គឺជាការបង្ហាញឱ្យឃើញនូវសច្ចៈ ដែលគម្ពីរសូត្របានយោងទៅដល់គាថាមួយ
 ថា " ពុទ្ធារម្មណ៍ គឺគ្មានអ្វីក្រៅពីមហាមេត្តានោះទេ " ឬថាអ្វីៗទាំងអស់ សុទ្ធតែស្ថិត
 នៅក្នុងមហាមេត្តារបស់ព្រះពុទ្ធ ។ ដោយហេតុថា គ្មានអ្វីដែលកើត និងគ្មានអ្វីដែល

ស្លាប់ អ្វីដែលមានជីវិត គ្រាតែតែផ្លាស់ប្តូរភាពជានិច្ចនៅក្នុងសច្ចៈ រួចបង្កើតជាពិភព
 មួយ ដែលកសាងឡើងដោយសារផលនៃអំពើរបស់ខ្លួនផ្ទាល់ ។ រួចអ្វីដែលគេអាច
 មើលឃើញនោះ គ្រាន់តែជាមិជ្ឈភាពផ្សេងៗ នៃពិភពលោកនោះតែប៉ុណ្ណោះ ។ ពិភព
 លោក និងអត្តនៃបុគ្គល គឺតែមួយ ហើយថែមទាំងមិនអាចផ្តាច់ពីគ្នាបានឡើយ ។
 ប៉ុន្តែ វិធីពិចារណារបស់លោកខាងលិច ក្នុងការស្វែងរកសច្ចៈ បានចែកសច្ចៈនេះជា
 ពីរគឺ ប្រធាន និងកម្មវត្ថុ ។

តាមរបៀបនេះ, សច្ចៈហាក់ដូចជាត្រូវបានគេរកឃើញតាមរយៈយថា-
 លោក នៅក្រៅពីអត្តនាមីតិរបស់ខ្លួន ។ ប៉ុន្តែ ដោយការស្រាវជ្រាវបែបវិទ្យាសាស្ត្រ
 គាំទ្រទស្សនៈយកកម្មវត្ថុជាគោលតែមួយគត់នោះ មនុស្សយើងបានជាប់ជំពាក់កាន់
 តែខ្លាំងឡើង ទៅលើសារសំខាន់នៃខ្លួនឯង និងទៅលើការយកបុគ្គលទុកជាប្រធាន
 ទេវិញ ។ ដោយឱ្យតម្លៃខ្លាំងហួសហេតុទៅលើបុគ្គល វិធីនេះបានបង្កើតឱ្យមានការ
 បែងចែកជាពីរ រវាងខ្លួនឯង និងអ្នកដទៃ ដែលនាំទៅរកការប្រកាន់ ឬការបែងចែក
 នៃពិភពលោកយើងនេះ ។ ជាលទ្ធផល វាធ្លាក់ទៅក្នុងអន្ទាក់នៃលទ្ធិផ្តាច់មុខ ប្រកាន់
 ថាខ្លួនឯងត្រូវមិនចេះខុស និងការនិយមលទ្ធិឧត្តមភាពខាងសម្ភារៈរបស់បុគ្គល ។

ទស្សនៈរបស់លោកខាងលិចបន្តថា នាមនិងរូបរបស់មនុស្ស ជាធាតុពីរ
 ដាច់ពីគ្នា ។ រូបកាយកើតពីឪពុកម្តាយ ចំណែកនាមវិញ ជាធម្មតាកើតក្រៅពីរូប
 កាយ ។ គេថា រូបកាយកើតឡើងដោយសារជាតិប្រូតេអ៊ីន, គេថា អង្គភាពមូលដ្ឋាន
 នៃសារធាតុ គឺជាចំណែកដ៏តូចល្អិតបំផុត រួចគេថា ពិភពលោកនេះមានទំហំ
 ប្រហែលម្ភៃពាន់លានឆ្នាំ នៃពន្លឺ ។

ប៉ុន្តែ ពីរពាន់ប្រាំរយឆ្នាំមុននេះ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានរកឃើញរួចស្រេច
 ទៅហើយ នូវអត្ថិភាពនៃម៉ាក្រូលោកធាតុ និងមីក្រូលោកធាតុ ទាំងបានបញ្ជាក់ថា
 វត្ថុធាតុទាំងឡាយ វាតែមួយ ដូចដែលវាត្រូវបានបង្ហាញឱ្យឃើញដោយសច្ចៈ ។

នៅក្នុងមន្ទីរសុខាភិបាល យើងមិនបានបែងចែកប្រធាន និងកម្មវត្ថុ ជាពីរទេ ដូចជាយើងចាត់ទុក នាមនិងរូប ថាជាធាតុតែមួយ ។ ទាំងនាម ទាំងរូប សុទ្ធ តែមានសារសំខាន់ដូចគ្នា ហើយស្ថិតនៅជាមួយគ្នាជានិច្ច ឥតដែលនៅដោយឡែកពី គ្នាសោះឡើយ ។ ជាភស្តុតាង គឺយើងអាចសំដែងនូវអារម្មណ៍របស់យើង ទាំងតាម នាម ទាំងតាមរូប ។ ពេលណាគេឱ្យយើងផ្លាស់ប្តូរពិកន្លែងមួយ ទៅកន្លែងមួយទៀត បេះដូងយើងរំជើបរំជួល រួចយើងយំ ។ ពេលភ័យខ្លាច ឬខឹង បេះដូងយើងញាប់ ញ័រ ហើយយើងបែកញើស ។

ការបំបែកវត្ថុតែមួយឱ្យទៅជាប្រធាន និងកម្មវត្ថុ មិនខុសគ្នាពីការសង្កេត មើលវត្ថុមានជីវិតពង្រីកមួយ គឺរស់ ដោយសប្បាយ ឬស្លាប់ ដោយទុក្ខព្រួយ ។ ប៉ុន្តែ តាមពិត អ្វីៗទាំងអស់នៅលើលោកនេះ សុទ្ធតែស្ថិតក្នុងស្ថានភាពប្រែប្រួលជានិច្ច ដែលជាលទ្ធផលនៃសកម្មភាពរបស់មេត្តាធម៌ដ៏ពិត ។ ពីរស់ទៅស្លាប់ គឺជាដំណើរ យ៉ាងទៀងទាត់នៃរលកជីវិត និងជាសច្ចធម៌ ។ ប្រសិនបើសត្វមានជីវិតកើតហើយ សត្វនោះប្រាកដជាស្លាប់ទៅវិញ ។ ឯរស់និងស្លាប់ វាតែមួយ ។ ការបំបែកសច្ចៈនេះ ជាពីរគឺ ប្រធាននិងវត្ថុ នាមនិងរូប សម្ភារៈនិងស្មារតី មិនត្រឹមត្រូវទេ ។ វាដូចជា គេប្រកែកគ្នាអំពី សើចនិងយំ ឬក៏ ចុងនិងគល់ នៃដំបងមួយ ថាខុសគ្នា តែតាមពិត វាតែមួយ ។ តាមពិត វាជាវត្ថុតែមួយដែលយើងនាំគ្នាចែកជាពីរ ហើយយើងជជែក គ្នាយកតែឈ្នះរៀងខ្លួន ។ មានពាក្យកាព្យបុរាណមួយឃ្លាថា « ខ្ញុំឆ្ងល់ថា តើជួងវាឬ ឬក៏អន្លង់វាឬ ។ តាមពិត ទាំងជួង ទាំងអន្លង់ ទើបវាមានសំឡេង » ។

នៅពេលអន្លង់វាយទៅលើជួង ពេលនោះជួងក៏បន្លឺសំឡេងឡើង ។ ប៉ុន្តែ មនុស្សមិនយល់ទេ ថាហេតុអ្វីបានជាគាត់ឮសូរ ដោយសារគាត់គិតថា សូរសំឡេង និងខ្លួនគាត់ ជាវត្ថុពីរនៅដាច់ពីគ្នា ដែលជាការយល់ខុសសោះ ។ អារម្មណ៍របស់ មនុស្សទុកដូចជាជួង ហើយគាត់បានឮសូរស្ទួនជួងយ៉ាងរហ័ស ដោយគាត់មិនបាន

ប្រុងស្តាប់សូរនោះទេ ។ បែបនេះ គេហៅថាការភ្ជាប់អារម្មណ៍របស់ព្រះពុទ្ធ ។ សច្ចៈ មានតែមួយគត់ ។ **វត្ថុ** គឺជួង ឬអន្លូង និង **ប្រធាន** គឺអារម្មណ៍របស់មនុស្ស បានចងភ្ជាប់គ្នាតែមួយ ហើយមនុស្សក៏មានអារម្មណ៍ ដែលអាចយល់អំពីពិភពលោក បាន ។ ហេតុនេះហើយបានជា មនុស្សអាចជួសជុលដោយមិនចាំបាច់រៀបចំមុន ឡើយ ។ ប៉ុន្តែ អ្នកស្រាវជ្រាវសម័យទំនើប កំពុងសាកល្បងធ្វើការបែងចែករវាង ពុទ្ធិប្រធាន និងពុទ្ធិវត្ថុ និងរកវិធីដោះស្រាយបញ្ហានោះដោយឡែកពីគ្នា តាមចំណេះ ដឹងរបស់មនុស្សដែលខ្លួនមាន ។

លោកយើងនេះ ជាលោកដែលគ្មានអ្វីស្ថិតស្ថេរ ហើយប្រែប្រួលឥត ឈប់ឈរ ។ ដូច្នេះ ដាច់ខាតមិនអាចរកឃើញសច្ចៈនៃការមិនប្រែប្រួល នៅក្នុង សច្ចៈនៃការប្រែប្រួលជានិរន្តរ៍នោះបានទេ ។ វាមានឧបមាដូចជា គេមិនអាចឡើង ដើមឈើ ដើម្បីស្វែងរកចាប់ត្រីដូច្នេះដែរ ។ តាមពិត សច្ចៈមិនមែនជាអ្វីដែលនៅ ឆ្ងាយនោះទេ ។ ប្រសិនបើយើងគ្រាន់តែអាចយល់អំពីនាមពិត និងរូបពិត របស់ យើងផ្ទាល់ នោះយើងអាចមើលឃើញសច្ចៈហើយ ។ វិធីបែបលោកខាងកើត ក្នុង ការស្វែងរកសច្ចៈ ធ្វើឱ្យអាចសម្រេចបាន ដូចដែលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់លោកបានបង្ហាញ ឱ្យឃើញរួចហើយ ។

អរិយសច្ចៈដែលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់បានរកឃើញហើយនោះ ជាសច្ចៈដ៏ ពេញលេញ និងជាសច្ចៈដែលឥតមានចំណុះឥទ្ធិពលរបស់អាទិទេព ឬ វិទ្យុអំណាច ឬ ឥន្ទ្រណាដទៃឡើយ ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានរកឃើញសច្ចៈនេះ តាមរយៈបញ្ញញ្ញាណ និងរូបកាយរបស់ព្រះអង្គ គឺនាម និងរូប ដែលត្រូវបានបង្ហាញឱ្យឃើញដោយសច្ចៈ ។ នោះគឺ ជីវិតដែលជាប្រធានបទនៃការរាវរករបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ តាំងពីបាតក្រោម នៃបញ្ញញ្ញាណរបស់ព្រះអង្គ ។ នោះគឺ ជីវិត ឬឆន្ទៈ នៃធម្មជាតិ ដែលមានតាំងពីមុន ពេលមានការពិសោធន៍ ឬចំណេះដឹងទៅទៀត ហើយត្រូវបានគេហៅថា ពុទ្ធភាព

ពុទ្ធភិក្ខុ ឬប្រភពកំណើតនៃការសង្ខាររបស់ព្រះអមិត្មៈ ឬសច្ចភាព ។ នៅពេលឆន្ទៈ
 ដ៏បរិសុទ្ធ ដែលស្ថិតនៅជាមួយសត្វមានជីវិតនេះបានដឹករូបយើង ហើយខ្លួនយើង
 ត្រូវបានប្រមូលផ្តុំគ្នាជាមួយនឹងសារសំខាន់ដែលកំពុងត្រួតត្រាពិភពលោក យើង
 អាចឈានទៅដល់ការយល់ដឹងមួយដែលថា ពិភពលោក គឺយើង ហើយគ្មានអ្វីក្រៅពី
 យើងដែលនៅក្នុងពិភពលោកនេះទេ ។ មកដល់ចំណុចនេះ យើងអាចដឹងបានអំពី
 ឆន្ទៈពិតប្រាកដ ហើយបានក្លាយទៅជាធាតុមួយ នៅជាមួយពិភពលោក និងជាមួយ
 មនុស្សជាតិទាំងឡាយ ដោយឥតមានរបាំងបែងចែកឡើយ ។ ពាហិរលោកនេះ នឹង
 អាចក្លាយទៅជាពិភពលោករបស់លោកអ្នក ហើយលោកអ្នកអាចទទួលស្គាល់ថា
 ខ្លួនលោកអ្នកជាម្ចាស់នៃពិភពលោកនេះ ។ រួចលោកអ្នកនឹងមានថាមពលនៃឆន្ទៈដ៏
 ខ្លាំងក្លា ក្នុងការប្រឈមមុខនឹងសត្រូវរាប់សិបឈាន ។ នៅពេលដែលឆន្ទៈដ៏បរិសុទ្ធ
 និងពាហិរវត្ថុបានបង្រួបបង្រួមគ្នាយ៉ាងល្អឥតខ្ចោះ ជាន់ត្រឹមត្រូវហើយ ពេលនោះ
 សច្ចៈក៏កើតឡើងដែរ ។ មនុស្សអាចដឹងនូវអ្វីៗទាំងអស់ ហើយភ្លេចខ្លួនឯងទៅវិញ ។
 នៅពេលនោះ អ្វីៗទាំងអស់ក្លាយទៅជាតែមួយ ហើយតែមួយនោះគឺអ្វីៗទាំងអស់
 ហើយព្រះធម៌អាចនឹងបញ្ជាក់ឱ្យឃើញច្បាស់នូវអត្ថភាពនោះ ។ ពេលមនុស្សទទួល
 អារម្មណ៍ដឹងថាខ្លួន និងធម៌ ទាំងប្រធាន ទាំងវត្ថុ សុទ្ធតែមានសារសំខាន់ដូចគ្នា
 ពេលនោះ មនុស្សបានឈានទៅដល់ពិភពនៃការត្រាស់ដឹងហើយ ។ នៅពេលដែល
 វិញ្ញាណមិនអាចនឹងដឹងអំពីវិញ្ញាណខ្លួនឯង ពេលនោះ ព្រះអាទិត្យដែលកំពុងបញ្ចេញ
 រស្មី និងបក្សាបក្សីដែលកំពុងស្រែកច្រៀង អាចនឹងបញ្ជាក់បាននូវធម្មភាពនោះ ។
 ដូច្នេះ ព្រះធម៌បញ្ជាក់ដោយព្រះធម៌ខ្លួនឯង ។ ដោយសារពិភពលោក និងមនុស្ស
 វាតែមួយ មនុស្សអាចទទួលស្គាល់នូវមេត្តា និងសេចក្តីស្រឡាញ់ដោយខ្លួនឯង ។
 នៅពេលនោះ មនុស្សអាចនឹងយល់អំពីពុទ្ធវចនៈដូចតទៅនេះ ថាជារបស់ខ្លួន « តថា-
 គតមិនអាចសម្រេចសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណពិតប្រាកដបាន ដោយមិនបានរំដោះសត្វ ឱ្យ

ផុតពីបាបកម្មបានឡើយ » ។ ពេលមនុស្សបានដឹងអំពីពុទ្ធវចនៈនេះ មនុស្សនោះអាច
 នឹងរកឃើញនូវសច្ចភាពរបស់ខ្លួនជាមនុស្សជាតិ ហើយគ្មានអ្វីក្រៅអំពីចំណេះដឹងនៃ
 ភាពខាងក្នុងបំផុតនៃវិញ្ញាណរបស់ខ្លួនឡើយ ។ យើងត្រូវទទួលស្គាល់ភាពបរិសុទ្ធនៃ
 ស្មារតី និងត្រូវគិតអំពីមហាមេត្តាដែលយើងត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យរស់រានមានជីវិត និង
 ត្រូវដឹងថា នោះហើយជាមូលដ្ឋាននៃជំនឿ ឬជីវិត ។

នោះហើយដែលគេហៅថា បានឃើញសច្ចភាពរបស់មនុស្ស ឬបាន
 ឃើញព្រះពុទ្ធ ។ ពេលមនុស្សបានដឹងថា អ្វីៗទាំងអស់នៅក្នុងពិភពលោកនេះ គឺខ្លួន
 គេផ្ទាល់នោះ គេនឹងយល់ថាពិភពលោករីកចំរើនដោយសារមហាមេត្តា ហើយខ្លួនគេ
 ផ្ទាល់ ក៏មិនមែនវត្ថុផ្សេងដាច់ដោយឡែកដែរ ។ គេគឺជាវត្ថុធាតុមួយនៃពុទ្ធវិញ្ញាណ
 និងអាចផ្តល់នូវមេត្តាទៅដល់សត្វមានជីវិតទាំងអស់ ។ ពេលនោះ មនុស្សអាចដឹង
 អំពីនាម និងរូប នៃខ្លួនឯងផ្ទាល់ ។ នាម និងរូប ជាវត្ថុធាតុតែមួយតាំងពីកំណើតមក
 ដូច្នេះ ប្រធាន និងវត្ថុ ក៏អាចជាវត្ថុធាតុតែមួយដែរ ។ ប៉ុន្តែ នៅពេលមនុស្សបានជ្រួត
 ជ្រាបយ៉ាងជោគជាំទៅដោយការសិក្សាបែបលោកខាងលិច មនុស្សបានធ្វើការបែង
 ចែកប្រធានដោយឡែកពីកម្មវត្ថុ ។ ក្រោយពីទទួលស្គាល់មនុស្សនេះខាងក្រោយនេះ
 រួចហើយ មនុស្សក៏តាំងព្យាយាមស្វែងរកសច្ចៈនៅក្នុងកម្មវត្ថុ ។ ជាលទ្ធផល មនុស្ស
 នានាដែលកើតចេញពីការសិក្សាបែបនេះ គឺជាមនុស្សខុសឆ្គងទាំងស្រុង ។ ដោយ
 សារការប្រកាន់នូវមនុស្សនេះបែបនេះ មនុស្សអាចចាត់ទុកខ្លួនឯងថាត្រូវ ឯគេឯទៀត
 សុទ្ធតែខុស ។ ជាលទ្ធផល មនុស្សបានក្លាយទៅជាគិតតែពីប្រយោជន៍ខ្លួន ហើយ
 ត្រឡប់ទៅជាអត្តមគ្គបុគ្គល ។

សត្វមានជីវិតទាំងអស់ សុទ្ធតែកើតមកពីឪពុកម្តាយ ។ ប៉ុន្តែ ឪពុកម្តាយ
 ដែលបានរស់នៅដប់ពាន់ឆ្នាំ ឬមួយឈានឆ្នាំកន្លងទៅហើយ ឬក៏តាំងពីពេលកកើត
 នោះ មិនទាន់មានឈ្មោះ ឬរូបរាងនៅឡើយ ។ វាដូចជាស្ថិតក្នុងសុញ្ញ ភាព ដែលគេ

មិនអាចយល់បាន ឬក៏ជាលំហអវកាសទេ ហួសពីការស្រមៃរបស់មនុស្ស ។ អ្វីៗ
 ទាំងអស់កើតចេញពីលំហអវកាសដ៏ល្អឆ្លើវ ដែលគេមិនអាចប៉ាន់ស្មាននោះឯង ។
 ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់ដឹងថា ភពទេនោះអាចនឹងពិបាកយល់បានណាស់ ដូច្នេះ
 ព្រះអង្គទ្រង់ឱ្យឈ្មោះថា អមិតាយុ គឺជីវិតដែលគ្មានព្រំដែន ។ ព្រះអង្គទ្រង់ឱ្យឈ្មោះ
 ឥន្ទ្រិដែលចេញពីខាងក្នុងភាពទេរបស់ពេលវេលានៃពិភពនេះថា អមិតាភៈ ឬថា ឥន្ទ្រិ
 ឥតព្រំដែន ។ ឥន្ទ្រិនោះជាមូលដ្ឋាននៃវត្ថុធាតុ និងធាតុភូតទាំងឡាយក្នុងពិភពលោក ។
 អ្វីៗទាំងអស់ រាប់តាំងពីព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ ហ្វូងតារា សត្វធាតុ មនុស្សជាតិ រហូត
 ដល់រុក្ខជាតិ សុទ្ធតែកើតឡើងដោយសារឥន្ទ្រិនៃអមិតាភៈ ដោយឆ្លងកាត់កាលាយុ
 ទាំងមូលនៃអមិតាយុ ឬភាពទេ ដែលស្ថិតនៅក្រៅអំពីមតិ និងគំនិតទាំងឡាយ ។
 កាលនិងអាកាសនៃអមិតាយុ និងឥន្ទ្រិនៃអមិតាភៈ វាដូចជាចុងសងខាងនៃវត្ថុតែ
 មួយ ។ ពិភពលោកពោរពេញទៅដោយមេត្តាធម៌ និងព្រហ្មវិហារធម៌ ហើយកំណាព្យ
 ខ្មែរគ្រូ ដ៏បរមបុរាណរបស់ជប៉ុន សរសេរថា « រៀងរាល់ឆ្នាំ ពន្លកផ្កាសិរី នៅលើភ្នំ
 យុសិណ្ឌូ តែងប្រជែងគ្នាបំបែកដើម និងរកប្រភពដើម្បីចេញផ្ដាឱ្យរីកស្រស់ស្អាត » ។
 តាមពិត វាគ្មានប្រភពនៃពន្លកផ្កានៅក្នុងដើមឈើទេ ។ ប៉ុន្តែ ខ្យល់ជំនោរនៃនិទាយ-
 រដូវ ដែលជាកម្មទាក់ទងនឹងការចេញផ្កា គឺជាហេតុដែលនាំឱ្យផ្ដុំរីក ។ ដូច្នេះ
 កាលណាហេតុនិងកម្ម ជាបច្ច័យមកដល់ព្រមគ្នា ពេលនោះ បុប្ផាដ៏ល្អស្រស់ ក៏រីក
 ឡើង ។ នេះក៏ដូចជាអមិតាភៈ ឬឥន្ទ្រិឥតព្រំដែន ដែលបានបំភ្លឺលោកទាំងមូលនេះ
 ដែរ ។ អមិតាភៈមិនបានកើតឯងៗនោះទេ ។ វាមិនបានភ្លឺឡើងដោយខ្លួនឯងទេ
 ឬក៏រលត់ទៅវិញដោយឯងៗដែរ ។ វាដូចជា កាលណាមានកម្មជាបច្ច័យនៅក្នុងពេល
 ដែលដុំថ្មធំធូងទៅលើដៃកម្មយុដ្ត វានឹងបង្កើតបានជាភ្លើងដូច្នេះដែរ ឬក៏ដូចជា កាល
 ណាជីវិតជាដុំពុករលួយជាមួយដុំថ្មជាមួយ ក្នុងរបស់គេដែលជាភ្លើងនោះ ក៏
 ប្រសូតចេញមក ។ តាមរបៀបដូចគ្នានេះដែរ កាលណាព្រះអាទិត្យ និងព្រះចន្ទ ធាតុ

អវិជ្ជមាន និងវិជ្ជមាន ឬធាតុឈ្មោលនិងញី ឬក៏ឪពុកនិងម្តាយ រួមរស់ជាមួយគ្នា ដោយកម្មជាបច្ច័យ ដូចជាការកើតឡើងនៃអគ្គិនោះ អ្វីៗនៅក្នុងពេលនោះ រាប់ទាំង ខ្លួនយើងដែលជាមនុស្សជាតិ ក៏កើតឡើង ។ ភ្លើងឆាបឆេះឡើង ពេលណាវាល ទៅប៉ះអុស ។ ប៉ុន្តែ ភ្លើងវាលរត់ទៅវិញ កាលណាវាឆេះអស់អុស ដែលជាកម្ម បច្ច័យ ។ ដូចគ្នានេះដែរ ឪពុកម្តាយយើងនិងខ្លួនយើង អាចស្លាប់ទៅវិញជាយថា- ហេតុ ។ ប៉ុន្តែ អមិតាភៈដែលជាប្រភពនៃអគ្គិ មាននៅក្នុងអ្វីៗទាំងអស់នៃលោក ដោយឥតមានលើស ឬខ្វះឡើយ ។ ធនីនេះស្ថិតនៅក្នុងអមិតាយុ ចាប់តាំងពីយូរ លង់មកហើយ ហើយនឹងស្ថិតនៅក្នុងនោះជាអនន្តកាលតទៅ ។ ដូចគ្នានេះដែរ សច្ចៈ ឬសារជាតិនៃព្រះធម៌ គឺជាកាលនិងអាកាសទាំងមូល ។ ដូច្នេះ បានជាគេហៅអមិតា- ពុទ្ធ ថាជាព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ។ យោលទៅតាមគម្ពីរសូត្រៈ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់មានបន្ទូល ដោយសេចក្តីស្ងប់ទៅកាន់សារីបុត្រថា : « ម្ចាស់សារីបុត្រ តើដោយហេតុអ្វីបានជា គេហៅព្រះពុទ្ធថា អមិតាភៈ ? ម្ចាស់សារីបុត្រ ធនីរបស់ព្រះពុទ្ធបានចាំងចែងដោយ ឥតព្រំដែន និងគ្មានលាក់លៀមទៅគ្រប់មិលទាំងដប់នៃពិភពលោកនេះ ។ ម្ចាស់ សារីបុត្រ ជីវិតរបស់ព្រះពុទ្ធ និងមនុស្សលើផែនដីនេះ ចេះតែបន្តយ៉ាងយូររាប់កប្ប ដែលមិនអាចរាប់បាន មិនអាចកំណត់បាន មិនអាចគណនាបាន ។ ព្រោះហេតុនោះ ហើយ ទើបគេហៅព្រះពុទ្ធថា អមិតាយុ ។ ម្ចាស់សារីបុត្រ ដប់កប្បបានកន្លងទៅ ហើយ ចាប់តាំងពីព្រះពុទ្ធអមិតៈបានត្រាស់ដឹង ។

សារធាតុនៃមហាមេត្តា គឺជាកាល និងអាកាសទាំងមូល ។ ដប់គឺជាចំនួន ខ្ពស់បំផុត ដូចនេះដប់កប្បមានន័យថា រយៈពេលច្រើនកប្បដែលមិនអាចរាប់បាន ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់មានបន្ទូលនៅក្នុងគម្ពីរសូត្រថា : « ពុទ្ធភ្នាណា គ្មានអ្វីក្រៅពី មហាមេត្តាទេ » បានសេចក្តីថា កាលនិងអាកាសទាំងមូលនេះឯង ជាមហាមេត្តា ។

ពេលព្រះពុទ្ធទ្រង់បានត្រាស់នៅក្រោមដើមពោធិព្រឹក្ស ក្រោមឆ្នើម្ពាយ

ពេលទៀបភ្លឺ នៃថ្ងៃទី ៨ ខែធ្នូ កាលពីពីរឆ្នាំកន្លងទៅ ព្រះអង្គបានប្រកាសថា : « ជាការអស្ចារ្យណាស់ ដែលសត្វលោកមានគតិបណ្ឌិត និងគុណធម៌ របស់តថាគត » ។

គតិបណ្ឌិតបានន័យថា « នាម » ហើយគុណធម៌បានន័យថា « រូប » ។ ទាំងនេះចង់និយាយថា ដោយការរកឃើញនូវនាមនិងរូបរបស់ព្រះអង្គ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ក៏បានរកឃើញនូវអ្វីៗទាំងអស់ដែរ ។ នៅក្នុងសច្ចៈឥតមានទំហំ ឬកំរាស់ទេ ។ មានវិធីច្រើនរាប់មិនអស់ក្នុងការសិក្សាអំពីសច្ចៈ ឬធម៌ ។ ហេតុនោះ មនុស្សមានច្រកទ្វារច្រើនរាប់មិនអស់ ដើម្បីចូលទៅរៀនធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ ។ ប្រភេទនៃចំណេះដឹង ដូចជាវិទ្យាសាស្ត្រ មនុស្សនិដ្ឋា សិល្បៈ អក្សរសិល្ប៍ ។ ល ។ សុទ្ធតែអាចរកឃើញនៅក្នុងពុទ្ធនាមដែលបានធាន្យល់អំពីសច្ចៈ ឯសាសនាវិញ គ្រាន់តែជាចំណែកមួយនៃពុទ្ធនាមនោះ ។ ពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទូលំទូលាយណាស់ ហើយជ្រាលជ្រៅមិនអាចវាស់ប្រមាណបានផងនោះ ត្រូវបានបន្យល់ទុកនៅក្នុងគម្ពីរសូត្រជាច្រើនពាន់ក្បាល ។ ប៉ុន្តែ ពាក្យទូន្មាននោះមានលក្ខណៈវែងអន្លាយ ដែលមិនងាយចាប់បាននូវចំណុចជាតន្ត្រីបានដោយងាយៗនោះទេ ។ ដោយសារមនុស្សមានសេរីភាពគ្រប់គ្រាន់ក្នុងការជ្រើសរើស នូវអ្វីដែលគេប្រាថ្នាចង់បានក្នុងការសិក្សាអំពីសច្ចៈនោះ មនុស្សអាចសិក្សាពាក្យទូន្មានរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ពីជ្រុងនានាផ្សេងៗពីគ្នា ។ នៅប្រទេសជប៉ុន តាមរយៈមាគិានៃគតិបណ្ឌិត ចិត្តវេត ឬឆន្ទៈ ការដាក់ឈ្មោះផ្សេងៗគ្នា ហើយនិកាយនានារបស់ពុទ្ធសាសនា ត្រូវបានគេបង្កើតឡើង ។ ជាអកុសល នាបច្ចុប្បន្នកាលនេះ អ្នកទាំងឡាយនោះ ភាគច្រើនបានភ្លេចអស់នូវមូលដ្ឋានគ្រឹះនៃពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ រួចពួកគេជាប់រវល់តែអំពីមន្តស្រពន្ធមួយរងតែប៉ុណ្ណោះ ។ មនុស្សអាចសម្រេចនូវសច្ចៈតែមួយគត់បានដោយសារតែឆ្គងតាមមាគិាទាំងឡាយនៃការសិក្សាអំពីពុទ្ធនាមតែមួយគត់ និងគ្មាន

ផ្លូវណាផ្សេងទេ ។ ប៉ុន្តែ វាជាការពិបាកណាស់ ក្នុងការស្វែងរកសន្តិភាពក្នុងចិត្ត នៅក្នុងពិភពមួយដែលកំពុងជាប់រវល់ជានិច្ច និងពោរពេញដោយរោងចក្រឧស្សាហកម្ម ដូចសព្វថ្ងៃនេះ ។

ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានទស្សន៍ទាយទុកមកហើយថា យុគនៃការចុះដុនជាបន្តបន្ទាប់ នឹងឈានមកដល់ ។ នៅក្នុងគម្ពីរឈ្មោះ « សមាធិវរ្ម័នព្រះពុទ្ធនៃជីវិតអមតៈ » សរសេរថា ដើម្បីស្រោចស្រង់សត្វលោកដែលអាចទទួលអារម្មណ៍បាននៃយុគសម័យនេះ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានឈប់ទេសនាអំពីគម្ពីរ « បុណ្ណិកសូត្រ » ដើម្បីប្រោសមហាក្សត្រិ វ័រទេហិ ដែលជាព្រះអគ្គមហេសីរបស់ស្តេចពិម្ពិសារ ។ នៅក្នុងគម្ពីរ « ព្រះពុទ្ធនៃជីវិតអមតៈ » ព្រះអានន្តត្រូវបានបង្រៀនឱ្យដឹងអំពីវិធីយ៉ាងងាយ ដើម្បីសម្រេចឱ្យបាននូវសច្ចធម៌ នៃព្រះពុទ្ធសាសនា ។ នៅក្នុងជំពូកចុងបំផុត នៃ « គម្ពីរអមតៈ » មានបញ្ជាក់ថា ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ព្រះអង្គឯងទ្រង់បានសម្រេចនូវសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ នៅក្នុងកាលិយុគនៃបាបធម៌ទាំង ៥ ។ ការប្រៀនប្រដៅអំពីគន្លឹះមានតាំងពីសម័យបុរាណនៃប្រទេសឥណ្ឌា រហូតដល់សម័យចិនបុរាណ រួចបានសាយភាយទៅដល់ប្រទេសជប៉ុន និងដែលខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព មានកិត្តិយសបានទទួលនូវពាក្យប្រៀនប្រដៅទាំងនោះ ។ ឥឡូវ ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព បានរស់ដោយរីករាយក្នុងសច្ចធម៌ នៃព្រះពុទ្ធសាសនា ។

ពីមុន មានកវី និងអ្នកនិពន្ធរឿងសម្រាប់កុមារជប៉ុន ដ៏ល្បីល្បាញម្នាក់ឈ្មោះ « កេនដិមីយ៉ាហ្សាវ៉ា » ដែលជាអ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនាយ៉ាងខ្ជាប់ខ្ជួនម្នាក់ ហើយបានគោរពជាពិសេសចំពោះគម្ពីរ « បុណ្ណិកសូត្រ » ។ គាត់បានសរសេរអំពីស្មារតីនៃគម្ពីរ « បុណ្ណិកសូត្រ » ដូចតទៅ ៖

« ទោះបីមនុស្សទាំងអស់នៃពិភពនេះ សម្រេចនូវសុភមង្គល តែវាគ្មានសុភមង្គលពិតទេ » ។

សត្វថ្ងៃ គ្មានមីណានៅលើផែនដីដែលយើងអាចរក « សន្តិភាពពិត និង សុភមង្គលពិត » ដែលមនុស្សជាតិប្រាថ្នាចង់បានជាយូរមកហើយ និងមិនដែលឈប់ សម្រាកក្នុងការស្វែងរកក្នុងប្រវត្តិនៃជីវិតរបស់ខ្លួនទេ ។ ដល់ពេលហើយ ដែល មនុស្សម្នាក់ ឬយើងទាំងអស់គ្នា គប្បីភ្ញាក់រឭកដល់សេចក្តីពិតដ៏ធ្ងន់ធ្ងរនេះ ព្រមទាំង គប្បីចាប់ផ្តើមយកចិត្តទុកដាក់ឱ្យបានខ្លាំងជាងនេះចំពោះអនាគតរបស់យើង ដោយ ទទួលស្គាល់ថា « ពិភពលោករបស់យើងនេះ តាមពិត ជាពិភពមានជីវិតដ៏ល្អប្រណិត មួយ ហើយយើងទាំងអស់គ្នា និងសត្វមានជីវិត ជាភពតែមួយដែលចង្អាតដោយ ជោគវាសនារួមគ្នា ។ យើងអាចកុំយកចិត្តទុកដាក់ដល់ព្រំដែនប្រទេស ជាតិសាសន៍ និងសាសនា និងសម្លឹងមើលឱ្យឆ្ងាយពីផលប្រយោជន៍ផ្ទាល់ខ្លួនរបស់យើង ។ ចូរ យើងចំពាក់ក្នុងអារម្មណ៍ថា គ្មាននរណាម្នាក់ក្នុងចំណោមយើងទាំងអស់គ្នានេះ ដែលកើតឡើងដោយខ្លួនឯង និងអាចបន្តការរស់រានមានជីវិតដោយពឹងលើកម្លាំង ខ្លួនតែម្នាក់ឯងបានទេ ។ យើងរស់នៅ ឬគួរថាត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យរស់នៅបាន ក៏ ព្រោះមានការឧបត្ថម្ភគាំទ្រពីមនុស្សគ្រប់ប្រភេទដទៃទៀត និងទាំងជីវិតនៃសត្វ លោកជាច្រើនទៀតផង ។ យើងមានឪពុកម្តាយរបស់យើង ។ ឪពុកម្តាយយើង មានមាតាបិតារបស់គាត់ ។ រួចអ្នកទាំងអស់ ក៏មានឪពុកម្តាយតទៅទៀតដែរ ។ ប្រសិនបើយើងក្រឡេកទៅមើលប្រភពដើម យើងនឹងអាចដឹងបានថា ឈាមដែល យើងបានទទួលនៅពេលនោះ បានហូរកាត់ជីវិតរាប់លានមុនយើង ។ សាមសិបបី ជំនាន់នៃបងប្អូនយើង ឬក៏ថែមចំនួនមួយ ស្មើនឹងចំនួននៃមនុស្សទាំងមូល ។ មួយ រយជំនាន់ ឬក៏នឹងចំនួនសត្វមានជីវិតទាំងអស់នៅលើផែនដី ក៏មានន័យដូចនេះដែរ ។ សត្វលោកទាំងអស់ សុទ្ធតែមានទំនាក់ទំនងជាបងប្អូននឹងគ្នា ឬមានទំនាក់ទំនងជា មួយគ្នា តាមបែបនេះ ឬបែបនោះ នៅក្នុងអតីតកាល បច្ចុប្បន្នកាល និងអនាគត កាល ។ ដោយយើងនៅតែបន្តកើតស្លាប់ យើងមិនដឹងថា កើតពេលណា ឬក៏កន្លែង

ណា ដែលយើងត្រូវកើតនៅជាតិខាងមុខនោះទេ ។

មានកំណាព្យដ៏ពិរោះ និងចាស់បុរាណរបស់ជប៉ុនមួយឃ្លាយ៉ាងខ្លីថា ៖

« ស្តាប់ឮសូរចម្រៀងបក្សីលើភ្នំយំពិរោះ ខ្ញុំសង្ស័យហាក់ដូចជាសូរ
សំឡេងរបស់ខ្មោចឪពុក ឬខ្មោចម្តាយខ្ញុំ » ។ តាមពិត សត្វមានជីវិតទាំងអស់ សុទ្ធ
តែជាបងប្អូននឹងគ្នា ជាបងប្អូនបង្កើត ឬជាញាតិជំនួចទៅវិញទៅមក ។ គ្មាននរណាម្នាក់
កើតតែម្នាក់ឯងគត់ ឬក៏គ្មាននរណា អាចរក « សន្តិភាពពិតប្រាកដ » បាន ឬក៏
« សុភមង្គលពិត » បានសំរាប់យើង ដ៏រាបណាមនុស្សជាតិទាំងមូល មិនត្រូវបានគេ
សង្គ្រោះឱ្យផុតពីគ្រោះមហន្តរាយ ។ ដូច្នេះ ដើម្បីសេចក្តីសុខរបស់មនុស្សជាតិ
យើងត្រូវតែប្រព្រឹត្តតាមពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ដែលតែងតម្កល់
នូវព្រហ្មវិហារធម៌ និងសន្តិភាពពិតប្រាកដ ។

តាំងតែពីសម័យបុរាណមក ប្រទេសឥណ្ឌា ដែលត្រូវបានជប៉ុន ហៅថា
« តេជីគុ » ជាកន្លែងគោរពរបស់អ្នកកាន់ពុទ្ធសាសនា និងជាទីកន្លែងដ៏ស្និទ្ធស្នាលរបស់
ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ។ ពួកគេមានប្រាជ្ញាទៅទស្សនាទីនោះ ហាក់ដូចជាចង់ទៅជួបផ្ទាល់
ជាមួយពាក្យប្រៀនប្រដៅពិតរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ។

ប៉ុន្តែ ព្រះពុទ្ធសាសនាបានស្រុតចុះយ៉ាងលឿន ។ ចំនួនពុទ្ធបរិស័ទបានថយ
ចុះ ។ សំណល់ និងបុរាណដ្ឋាន នៃវប្បធម៌ពុទ្ធសាសនាសម័យមុនៗ បានរេចរិល និង
បាត់បង់ទៅ ។ ទាំងនៅក្នុងប្រទេសអ្នកកាន់ពុទ្ធសាសនា ដូចជាប្រទេសជប៉ុន ក៏
ប្រជាជនមានទំនោរទៅរកតែទស្សនៈវាយរងសើៗ ដែលឆ្ងាយពីចរន្តពិតនៃជំនឿ ។
គេផ្តោតការគោរពយ៉ាងជ្រាលជ្រៅរបស់គេតែទៅលើស្ថាបត្យកម្ម នៃនិកាយរបស់ខ្លួន
ដោយយកចិត្តទុកដាក់យ៉ាងស្អាតស្អំចំពោះព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ដែលបានបង្កើតពុទ្ធ-
សាសនាមុនគេទៅវិញ ។ ការតម្កល់ទុកជាកំណប់ទ្រព្យមានតម្លៃ និងការថែរក្សាទុក
នូវទីកន្លែងដ៏ស្និទ្ធស្នាលរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ទុកជាអរមរតកនៃពិភពលោក សម្រាប់

មនុស្សជំនាន់ក្រោយ គឺជាភារកិច្ចដ៏ឧត្តុង្គឧត្តមរបស់យើង ដែលយើងមិនត្រូវបោះបង់យ៉ាងងាយទាល់តែសោះ ។ ប៉ុន្តែ ឥឡូវនេះ នៅក្នុងសម័យដែលពិភពលោកយើង កំពុងតែច្របូកច្របល់ហួសហេតុយ៉ាងនេះ ខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព មានជំនឿយ៉ាងមុតមាំថា ជាពេលដែលពុទ្ធបរិស័ទទាំងអស់នៃពិភពលោក ត្រូវប្រមូលផ្តុំកម្លាំងពូកែដ៏គ្នា និងត្រឡប់ទៅរកពាក្យប្រៀនប្រដៅដើមដំបូងរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ និងបន្តិចឡើងឱ្យខ្លាំង ដូចសូរសិហនាទ ដើម្បីប្រកាសអំពីពុទ្ធនូវទឱ្យបានឆ្ងាយពេញពិភពលោក ។ នេះជាពេលដែលយើងទាំងអស់គ្នា ត្រូវក្រោកឈរឡើង ដើម្បីដណ្តើមយកជ័យ គឺ « ការរក្សាសន្តិភាពដ៏យូរអង្វែង និងសុភមង្គលពិត សម្រាប់មនុស្សជាតិទាំងមូល » មិនមែនសម្រាប់តែសេចក្តីសុខរបស់បុគ្គលទេ តែដើម្បីសម្រេចបាននូវបំណងប្រាថ្នា និងឧត្តមគតិរបស់យើង គឺ :

« ការផ្សព្វផ្សាយនូវពុទ្ធសាសនាទូទាំងពិភពលោក និងការជួយមនុស្សគ្រប់រូបក្នុងលោកឱ្យបានក្លាយទៅជាពុទ្ធបរិស័ទ » ។

ខ្ញុំព្រះករុណា អាត្មាភាព សូមអធិដ្ឋានចំពោះមនុស្សទាំងអស់ សូមឱ្យវិលត្រឡប់ទៅរកពាក្យទូន្មានជាមូលដ្ឋានរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ។ ជាមួយ យើងគប្បីប្តូរខ្លួនយើងទៅលើ « ការផ្សាយរបស់ព្រះពុទ្ធសាសនា ការចែកចាយព្រះពុទ្ធសាសនាទៅគ្រប់មិត្ត » ។ លោក ម៉ាតុរុរុបាស កវីដ៏ជាមិត្តភក្តិយ៉ាងជ្រាលជ្រៅរបស់ជប៉ុននាសម័យ ហៃតុ និយាយថា :

« ថ្ងៃនិងខែ ជាអ្នកដង្ហោយហោរា បានឆ្លងកាត់មួយរយជំនាន់ ។ ឆ្នាំដែលមកដល់ នឹងចេញទៅវិញ គ្រាន់តែជាអ្នកធ្វើដំណើរឥតឈប់ឈរតែប៉ុណ្ណោះ » ។

យើងជារត្នមានជីវិត គ្មានអ្វីខុសពីអ្នកធ្វើដំណើរ ដែលចេះតែធ្វើដំណើរកាត់ចរន្តពេលវេលាដែលហូរមិនចេះចប់ ។ យើងម្នាក់ៗ បានកើតមកក្នុងពិភពលោកនេះ ហើយម្នាក់ៗរស់ក្នុងបរិវេណមួយរបស់ខ្លួន ។ យើងបានជួប « មនុស្ស » ដូចជា

យើងមានវាសនា ហើយយើងជួបនឹងពាក្យទូន្មានរបស់ព្រះពុទ្ធ ក៏ដូចជាយើងមាន ភព្វវាសនាដែរ ។ រួចតមក យើងលោក្ខាទេវិញ ហើយស្លាប់លោក្ខាមរណលោកនេះ ទៅ ។ បញ្ហាសំខាន់នៅពេលនេះ គឺថា « តើយើងបានបន្សល់ទុកនូវអ្វីខ្លះ ក្រោយ ពេលយើងស្លាប់ទៅ ?

ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព មានបំណងចំណាយពេលវេលាចុងក្រោយ នៃ ជីវិតរបស់ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព ទុកជាស្ថានចម្បងរវាងប្រទេសកម្ពុជា និងប្រទេស ជប៉ុន តាមរយៈពុទ្ធសាសនា ដូចជាមនុស្សនៅភូមិភាគបូព៌ា ដូច្នេះដែរ ។

ទៅទីបញ្ចប់ ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព សូមអធិដ្ឋាននូវសេចក្តីប្តេជ្ញា របស់ ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាពថា « ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព សូមបូជាខ្លួនខ្ញុំផ្ទាល់ ចំពោះការ ផ្សព្វផ្សាយនូវពាក្យទូន្មានរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ដើម្បីជាគុណប្រយោជន៍ដល់មនុស្ស ជាតិទាំងមូល ដរាបណាសេចក្តីទុក្ខនៅតែមាននៅលើលោកនេះ ។ ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព សូមបូជាសូម្បីសត្វយំនៅលើលំហមេឃ ឱ្យបុព្វារិកស្រស់ស្អាត គ្របដណ្តប់លើផែនដីគ្រប់ទិសទី ។ សូមឱ្យមនុស្សទាំងអស់ទទួលបាននូវសន្តិភាព និងសុភមង្គល ។

អង្គរ, ថ្ងៃទី ១៩ កុម្ភៈ ១៩៩៧
គិល្បសេ អែនសិនដាស

« ជនដែលមិនបានធ្វើអំពើបាប មិនទទួលផលបាបទេ ក៏ដូចគ្នានឹងមនុស្ស ដែលដៃគ្មានរបូស មិនដែលពុលនឹងថ្នាំពុលដែលខ្លួនកាន់ទេ » ។
ធម្មបទ . ១២៤

ប្រាសាទបឹងមាលា

(បទពាក្យប្រាសាទ)

ធ្វើដំណើរឆ្ងាយចូលព្រៃក្រាស់

ខ្យល់បក់ត្រសៀកឮសត្វយំ

កូនឈើលូតខ្ពស់វែងលង្វែ

ស្លឹកជ្រុះក្រាលដីដើរមិនស្មិច

ដូចទេពអប្បរមានសក់ដាញ់

ឃុំក្នុងព្រៃជ្រៅគ្មានអ្នកជួយ

មើលចុះវល្លិព្រៃវាលធ្លាក់ដូចទោង

ដើមបេងធំ១បញ្ចេញផ្កា

ប្រាសាទផ្កាបេង^(១) បឹងមាលា

ទ្រុឌទ្រោមគ្រាំគ្រាឡើងវាលថ្ងៃ

ក្បាច់ផ្ទៃរត្នត្រូវស្នែងដុះរុំជិត

កំពូលរលំសែនខ្លោចផ្សា

ទោះបីវាយបងអង្គរ^(២)

សុភាពទន់ភ្លន់ស្រស់បរវរ

មាលាប្រាសាទជាខ្នាតច្បាស់

សិល្បៈពិតមួយបានរស់រាន

ដើរលើផ្លូវចាស់កែវរង្សី

ដូចភ្លេងរង្សីបំពេចិត្ត ។

ឈើធំត្រឈែវល្លិបរិត

អារម្មណ៍ហាក់ស្ថិតក្នុងយុគមួយ ។

សក់វែងក្រញាញ់អង្គុយព្រួយ

អប្បរសែនព្រួយក្នុងចិត្ត ។

ស្មៅដុះយោងលើសិលា

មើលទៅបក្សាសប្បាយព្រៃ ។

រស់រវើកវេទនាឥតតម្លៃ

កម្មកាចចង្រៃគ្មានមេត្តា ។

ចម្លាក់ប្រណីតដួលពិការ

ជញ្ជាំងដួលផ្ទាំងកាច់សរសរ ។

ចរិតនឹងនិចិត្តស្មោះស

នេះគឺជាថ្មមានវិញ្ញាណ ។

ខ្មែរប្រសប់ណាស់ធ្វើអោយមាន

អត្តសញ្ញាណច្បាស់ប្រាកដ ។

(១) ប្រាសាទបឹងមាលា អ្នកខ្លះថា ប្រាសាទបេងមាលា (គ្មានការអះអាងច្បាស់លាស់) ។

(២) ប្រាសាទបឹងមាលា កសាងឡើងមុនអង្គរវត្ត ក្នុងសតវត្សទី ១២ រចនាបថអង្គរវត្ត ។

ស្មោះដៃកែច្នៃប្លែកៗគ្នា	កំពូលវង្សាមានអំណត់
និស្ស័យសិល្បៈមិនខ្សោយខ្សត់	ឥឡូវខ្មែររត់រស់លំនឹង ។
គេផ្ដល់ឈើធំរំលំរើ	គេច្រៀកយកឈើពីលើប្ដឹង
គេដាច់យករូបចម្លងច្រឡឹង	គេហាក់មិនដឹងថាខ្លួនខុស ។
យើងខ្មែរយុគនេះសែនខ្មាសអៀន	មិនគួរចើប៉ានសាងកំហុស
បំផ្លាញទ្រព្យខ្លួនយសឆ្លាក់ចុះ	សុំលាងកំហុសជូនខ្មែរក្រោយ ។
មិនគួរលើកដៃលាងបន្ត	ត្រូវមើលឃើញថ្មស្រែកដង្ហោយ
ហៅយើងរាល់គ្នាអោយងាកក្រោយ	កុំទៅមុខដោយភ្លេចសាវតារ ។
មើលចុះសម្រស់គួរគយគន់	ទោះចិលិធ្ងន់ស្រុតយ៉ាងណា
ស្មោះដៃមានន័យសែនអស្ចារ្យ	មនុស្សលើលោកាកោតសរសើរ ។

ដោយ ខៀវ បញ្ញាវុឌ្ឍ

ភាសិត

ត្រូវយកដើមព្រៃឯងជាច្បាប់ប្រាណ វាយោបក់ច្រានមិនរលំ
រុក្ខជាតិដូចយ៉ាងដើមស្លក្រំ ខ្យល់ធំបក់ចំគង់រលើង ។

ទំនួញត្បាល់កិន

(បទកាកតតិ)

បុរាណបានថ្ម	យកឈើឫស្សី	ដីដំបូកបិទ
ធ្វើជាឧបករណ៍	ប្រើប្រាស់ទាន់ចិត្ត	កិនស្រូវបែកល្អិត
	សំរូបអង្ករ ។	
ទើបយកទៅបុក	អង្រែទងក	ត្បាល់ក្លៀងបន្ត
សម្រាំងសម្រិត	ប្រឹងស្រិតអោយស	ចង្កេះអបបររ
	អុំយកស្រូវចេញ ។	
កញ្ជ្រែងរឹងធ្មេច	កន្ទក់កំទេច	ជម្រុះបណ្តេញ
យកអង្ករដើម	ថ្មភ្លើមស្អាតអេញ	ដាំបាយមែនមិញ
	ឆ្ងាញ់ឈ្ងុយពិសារ ។	
មានប្រយោជន៍ណាស់	ជំនាន់ជាន់ចាស់	គេតែងត្រូវការ
ជាច្រើនសតវត្ស	សង្គមខេមរា	ពឹងពាក់ដោយសារ
	ត្បាល់កិនស្រុកស្រែ ។	
យុគសម័យថ្មី	ហេតុការណ៍អ្វីៗ	ក្រឡែប្រាស់ប្រែ
បោះបង់ទំនៀម	ទម្លាប់ស្រុកស្រែ	គេនាំគ្នាបែក
	មកស៊ីវិល័យ ។	
ជឿនលឿនខ្លាំងណាស់	ដោយវិទ្យាសាស្ត្រ	ប្រឌិតកែថ្ម
ផ្លាស់ចាស់ចោលចេញ	ដេញតាមសម័យ	ប្រកាន់ស្មារតី

យកថ្មិនិយម ។
ស្រណោះស្រណោក យោបំយំសោក វិយោគក្តៅអំ
ត្បាល់កិនមួយត្ន ដែលកើតមកធំ ព្រោះត្បិតសង្គម
គេលែងត្រូវការ ។
គេបោះបង់ចោល ទុកនៅក្បែរប្រកាល ក្តៅក្នុងខ្លោចផ្សា
ត្រូវថ្លៃត្រូវភ្លៀង ខ្ជបប្រាំងវស្សា ខ្ជួនខាតម្តេចម្នា
គេពុំរំល់ ។
កាលដើមនោះណា មនុស្សគ្រប់អាត្មា ត្រូវការរចល់
កិនស្រូវឥតស្រោក រឹងរែកអំពល់ ញាតិផ្សេងមកដល់
សុំកិនបន្ត ។
ត្បាល់កិនល្បឿនឈ្មោះ លេចធម្មកិត្តិយស ព្រោះកិនអង្ករ
មនុស្សម្នាពឹងពាក់ ស្មោះស្ម័គ្រអបអរ ទាក់ទងសាទរ
គាំទ្រតម្កើង ។
មិត្តភក្តិញាតិជៅ ត្បាល់ដៃល្អិតៅ កេរ្តិ៍ឈ្មោះខ្ពស់ឡើង
ចង្អែកកំប្លោង រឹតរឹងមាំថ្កើង វាសនាត្រចើង
ឡើងបូក្យរាសី ។
គេប្រើគេប្រាស់ រាប់រកខ្លាំងណាស់ ពុំមានសំចៃ
រាល់ល្ងាចយប់ព្រឹក កិនបុករែងស្មៃ គ្មានទំនេរដៃ
រំព្រើតតរភាក់ ។
ទេសកាលប្តូរផ្លាស់ ត្បាល់កិនកម្មក្រាស់ យំអិនស្រុតធ្លាក់
គេប្រើម៉ាស៊ីន គេមានរោងចក្រ កិនរែងទាក់
សុទ្ធស្វ័យប្រវត្តិ ។

អង្រែត្បាល់ភ្លើង	ត្បាល់ដៃឡូញឡើង	ពេបស្បែបវៀចមាត់
បងអើយវាសនា	ចារជាត់កំណត់	អោយផុតរលត់
	នាទីយើងហោង ។	
កញ្ជើកព្រៃព្នង	អង្រែដងវែង	ចង្កេះអុំផង
សោយសោកសង្រែង	ក្នុងៗជាម្តង	យំយែកកន្លង
	គគក់កាយា ។	
រាយរាប់មិនុក	ខំផ្ដែផ្ដាំទុក	អស់ជាតិខេមរា
សូមនឹកយើងផង	សម័យដួនតា	យើងយករវាសារ
	ខេមរាជានិច្ច ។	
អស់ពួកយើងខ្ញុំ	ទោះបីតូចធំ	បុរាណម្នាម្តេច
តែយើងតស៊ូ	ស្មារតីប្អូនផ្តាច់	បំរើការកិច្ច
	គ្រប់តម្រូវការ ។	
សូមខ្មែរចាំចង	ចារឹកយើងផង	ទុកក្នុងសារធារ
ថាពួកយើងខ្ញុំ	ជួយបម្រើការ	អោយជាតិខេមរា
	រស់រានជីវិត ។	
យើងស្លាប់តែកាយ	ព្រលឹងឆើតឆាយ	នៅតែរស់ពិត
រស់ក្នុងសូបិន	រស់ក្នុងនិមិត្ត	យើងនៅនៃបនិត្យ
	ជិតខ្មែរជានិច្ច ។	
	ដោយ មេរៀន ប៉ុណ្ណ	
	នៅក្រុមជំនុំទំនៀមមម្ចាស់ខ្មែរ, ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ	

ត្រានិងផ្ចិតមន្ត្រីសង្ឃ

ព្រះសង្ឃនាយក ឬសម្តេចព្រះសង្ឃនាយក, សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ, និង មន្ត្រីសង្ឃទីរាជាគណៈ, ឋានានុក្រមគ្រប់ថ្នាក់ មានត្រានិងផ្ចិតជាគ្រឿងសំគាល់ ដូចខាងក្រោមនេះ ៖

ត្រាសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ



ត្រូវធ្វើមានរូបប្រាសាទ នៅចំកណ្តាល ខាងស្តាំមានរូបផ្ចិតស្រួច ខាងឆ្វេងមានថ្ងទឹកកណ្តី មានក្បាច់ភ្លឺភ្លើងខាងៗ នៅតែម រឿងវិញមានក្បាច់ត្របកឈូក ។

ត្រាព្រះរាជាគណៈ គ្រប់ថ្នាក់



ត្រូវធ្វើរូបផ្ចិតស្រួច នៅចំកណ្តាល មានក្បាច់ភ្លឺភ្លើងខាងៗ នៅតែមរឿងវិញ មានក្បាច់ត្របកឈូក ។

ត្រាមេគណ



ត្រូវធ្វើទំហំ ០,០៥៥ម ត្រូវធ្វើជា
ក្បាច់រូបផ្ចិតស្រួច មានក្បាច់ភ្លឺ
ភ្លើងខាងៗ នៅតែមរឿជុំវិញត្រូវ
ធ្វើក្បាច់ត្របកឈូក នៅក្រោម
រូបផ្ចិតត្រូវមានឆ្លាក់អក្សរខ្មែរ
សំគាល់ថាជា មេគណ ។

ត្រាអនុគណ



ត្រូវធ្វើទំហំ ០,០៥៣ម ត្រូវធ្វើ
ក្បាច់ជាផ្ចិតរូបឆែកជុំវិញ មាន
ក្បាច់ភ្លឺភ្លើងខាងៗ នៅតែមរឿជុំ
វិញ ត្រូវធ្វើក្បាច់ត្របកឈូក នៅ
ក្រោមរូបផ្ចិតត្រូវមានឆ្លាក់អក្សរ
ខ្មែរសំគាល់ថាជា អនុគណ ។

ត្រាហ៊ានានុគ្រម

ព្រះគ្រូ និងព្រះបាទ្យាត់

ព្រះវិន័យធរ និងព្រះវិន័យធម្ម ឬព្រះធម្មធរ



ត្រូវធ្វើធីតមូលនៃកជុវិញចំកណ្តាល
មានក្បាច់ភ្លឺឡើងខាងៗ នៅតែមរឿ
ជុវិញ មានក្បាច់ត្របកល្អក ។ ។

ត្រាព្រះសម្មហ៍



ត្រូវធ្វើធីតមុខព្រហ្មចំកណ្តាល មាន
ក្បាច់ភ្លឺឡើងខាងៗ នៅតែមរឿជុវិញ
មានក្បាច់ត្របកល្អក ។

ត្រាព្រះបាឡាត់គណ

ព្រះវិន័យធរគណ និង ព្រះវិន័យធរអនុគណ

ត្រូវធ្វើទំហំ ០,០៥០ម ត្រូវធ្វើក្បាច់ជារូបផ្ចិតមូលឆែកជុំវិញ មានក្បាច់ភ្លឺភ្លើងខាងៗ
នៅគែមរឿជុំវិញត្រូវធ្វើក្បាច់ត្របកឈូក នៅក្រោមរូបផ្ចិតត្រូវមានឆ្លាក់អក្សរខ្មែរ
សំគាល់ថាជា បាឡាត់គណ វិន័យធរគណ ឬ វិន័យធរអនុគណ ។



ត្រាព្រះសម្មហ៍គណ និង ព្រះសម្មហ៍អនុគណ

ត្រូវធ្វើទំហំ ០,០៥០ម ត្រូវធ្វើក្បាច់ជារូបផ្ចិតមុខព្រហ្ម ដូចផ្ចិតសម្រាប់សម្មហ៍ របស់ ព្រះរាជាគណៈទាំង ៤ ថ្នាក់ មានក្បាច់ភ្លឺភ្លើងខាងៗ នៅតែមរឿជុំវិញត្រូវមានក្បាច់ ត្របកឈូក នៅក្រោមរូបផ្ចិតត្រូវមានឆ្លាក់អក្សរខ្មែរសំគាល់ថាជា សម្មហ៍គណ ឬ សម្មហ៍អនុគណ ។



ត្រាលេខាធិការគណ និង អនុលេខាធិការអនុគណ

ត្រូវធ្វើទំហំ ០,០៥០ម ត្រូវធ្វើក្បាច់ជារូបសីមា មានក្បាច់ភ្លឺភ្លើងខាងៗ នៅតែមរឿ ជុំវិញត្រូវធ្វើក្បាច់ត្របកឈូក នៅក្រោមរូបសីមាត្រូវមានឆ្លាក់អក្សរខ្មែរសំគាល់ថា ជាលេខាធិការគណ និង អនុលេខាធិការអនុគណ ។



ត្រាចោអធិការ

ត្រូវធ្វើទំហំ ០,០៥០ម ត្រូវធ្វើក្បាច់ជាផ្ចិតមុខព្រហ្ម " ផ្ចិតរង " មានក្បាច់ភ្លឺភ្លើង
ខាង១ នៅតែមរឿជុំវិញត្រូវធ្វើក្បាច់ត្របកឈូក នៅក្រោមរូបផ្ចិតត្រូវមានឆ្លាក់
អក្សរខ្មែរសំគាល់ថាជា ចោអធិការ នាមវត្ថុ ឈ្មោះឃុំ ស្រុក និងខេត្ត ។

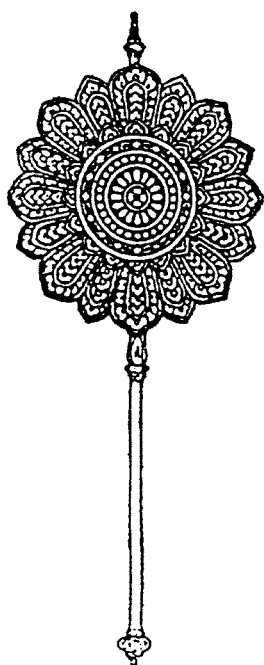


ផ្ចិតសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ
ពណ៌លឿង



ផ្ចិតព្រះរាជាគណៈ

- ថ្នាក់ឯក : ពណ៌ក្រហម
- ថ្នាក់មេ : ពណ៌បៃតង
- ថ្នាក់ត្រី : ពណ៌ស្វាយ
- ថ្នាក់ចត្វា : ពណ៌ខៀវ



ផ្ចិតឋានានុក្រម

ព្រះគ្រូ ព្រះបាទ្យាត់ ព្រះវិន័យធរ
 ព្រះវិន័យធម្ម ឬព្រះធម្មធរ ត្រូវ
 ប្រើផ្ចិតមូលនៃកងវិញ ។ ឯព្រះ
 សម្មាសម្ពុទ្ធ ត្រូវប្រើផ្ចិតមុខព្រហ្ម ។
 ចំពោះពណ៌ ត្រូវធ្វើតាមថ្នាក់ព្រះ
 រាជាគណៈដែលបានតែងតាំង ។

របៀបប្រើ : របៀបប្រើប្រាស់ត្រានិងផ្ចិតយ៉ាងណាៗនោះ ខ្ញុំព្រះ

ករុណា ខ្ញុំ ពុំអាចរៀបរាប់ក្នុងនិទានទេ, ទុកឱកាសថ្វាយ ប្រគេន ជូន សម្តេច
 ព្រះសង្ឃរាជ ឬមន្ត្រីសង្ឃជាន់ខ្ពស់ ឬក៏មន្ត្រីព្រះបរមរាជវាំង ដែលធ្លាប់ចាត់ចែងព្រះ

រាជពិធីការកន្លងមក ណែនាំផងចុះ ។

នៅទីនេះ, ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំ សូមសរសេរតែពីរបៀបថ្វាយព្រះពរព្រះ
ករុណាជាម្ចាស់ជីវិតតម្កល់លើព្រូង ក្នុងពេលចប់ពិធីចំរើនព្រះបរិត្ត ឬចប់ពិធីសត្ត-
ប្បករណាភិធម្ម មានយ៉ាងនេះ :

ក្នុងពេលថ្វាយព្រះបរិត្ត ឬថ្វាយសត្តប្បករណាភិធម្ម, ព្រះសង្ឃពុំមាន
លើកផ្ចិតបាំងទេ គឺព្រះហស្តគ្រប់អង្គត្រូវសំពះ ។ លុះចប់ហើយ ទើបមន្ត្រីសង្ឃ
ជាន់ខ្ពស់មួយអង្គលើកផ្ចិតឡើង មន្ត្រីសង្ឃឯទៀតៗ ក៏លើកផ្ចិតឡើងតាមលំដាប់
លំដោយ, ព្រះមហាថេរមួយអង្គខាត់ យថា វាវិហា ឬរា ... ។ ល ។ មណីជាតិ-
រសោ យថា មន្ត្រីសង្ឃទាំងអស់ទទួល សព្វពិធីយោ វិវជ្ឈន្ត ... អាយុ វណ្ណា សុខំ
ពលំ (បីចប់), រួចហើយ ព្រះមហាថេរដើមអាសន៍សូឡតែមួយអង្គឯងថា :

អតិរេកវស្សសតំ ជីវតុ, អតិរេកវស្សសតំ ជីវតុ, អតិរេកវស្សសតំ
ជីវតុ, ទីយាយុកោ ហោតុ, អរោគោ ហោតុ, សុខិតោ ហោតុ មហារាជា ;

សិទ្ធិកិច្ចំ, សិទ្ធិកម្មំ, សិទ្ធិលាភោ ជយោ និច្ចំ បរមមហារាជវស្ស
ភវតុ សព្វថា សូមថ្វាយព្រះពរ !

ព្រះសង្ឃទាំងអស់ទទួលសូឡ : ភវតុ សព្វមង្គលំ ... បីចប់ រួចហើយ
ព្រះមហាថេរដដែលថ្វាយព្រះពរថា :

សូមថ្វាយព្រះពរព្រះករុណា ព្រះបាទសម្តេចព្រះនរោត្តម សីហនុវរ្ម័ន
ឧភតោសុជាតិ វិសុទ្ធិពង្ស អគ្គមហាបុរសវត្ថុ និករោត្តម ធម្មិកមហារាជាធិរាជ បរម-
នាថ បរមបពិត្រ ជាព្រះមហាក្សត្រនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ជាម្ចាស់ជីវិត (*)
សូមថ្វាយព្រះពរ ! សូមថ្វាយព្រះពរណា !

(*) ព្រះសង្ឃប្រើពាក្យថា « ជាម្ចាស់ជីវិត » មិនប្រើពាក្យថា « តម្កល់លើព្រូង » ទេ ។

ពិធីប្រគល់និងទទួលស្បៀង អំណោយរបស់អង្គការ WCRP



សម្តេចព្រះមង្គលទេពាចារ្យ អ៊ុំ ម ស៊ុម ទទួលស្បៀងរោងពិគណៈប្រតិភូ WCRP

ថ្ងៃទី ២៦ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ១៩៩៨ វេលាម៉ោង ៨ ព្រឹក ក្រសួងធម្មការ និង សាសនា បានរៀបចំពិធីប្រគល់ និងទទួលស្បៀងរោងពិគណៈប្រតិភូ ឆ្នាំ១៩៩៧ អំណោយ របស់ក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោក ដើម្បីសាសនានិងសន្តិភាព (WCRP) ។

ចូលរួមជាអធិបតីក្នុងឱកាសនោះ ខាងជម្ពូន មានព្រះតេជព្រះគុណ យ៉ាម៉ាដា ប្រធានគណៈប្រតិភូ WCRP លោក តេហ៊ីរុយុកា កូដិ នាយកអង្គការ ជំនួយស្វ័យស្វ័យជម្ពូន (JSRC) ប្រចាំក្រុងភ្នំពេញ, ខាងកម្ពុជា មានសម្តេចព្រះមង្គល ទេពាចារ្យ អ៊ុំ ម ស៊ុម អគ្គាធិការនៃពុទ្ធិកសិក្សា, ឯកឧត្តម ហៀង វណ្ណៈវត្ត រដ្ឋលេខា. ធិការក្រសួងធម្មការនិងសាសនា, ឯកឧត្តម ឈន អៀម អនុរដ្ឋលេខាធិការ, លោក យី ធន់ ចីប្រឹក្សាអមក្រសួងធម្មការនិងសាសនា ។ ក្រៅពីនេះ គេឃើញមានសមណ.

សិស្សនៃពុទ្ធិកវិទ្យាល័យព្រះសុរាម្រិត និងមន្ត្រីភារក្នុងក្រសួងធម្មការ និងសាសនា និមន្តអញ្ជើញចូលរួមយ៉ាងកុះករ ។

មានមតិក្នុងឱកាសនោះ, លោក ឱម ខែម នាយកពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ បានរៀបរាប់អោយដឹងថា :

- សៀវភៅជាអំណោយរបស់អង្គការ WCRP ឆ្នាំ ១៩៩៧ ដែលនឹងត្រូវប្រគល់ជានិមិត្តរូប នាឱកាសនេះ រួមមានសៀវភៅធម៌ និងសៀវភៅវប្បធម៌ ទូទៅ ១០ ចំណងជើង ចំនួន ២៨.៥០០ ច្បាប់ និងទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយា ៤ លេខ ចំនួន ១២.០០០ ច្បាប់ ។

- អង្គការដែលបានចូលមកជួយពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យមុនគេ ចាប់តាំងពីវិជ្ជាស្ថាននេះ ត្រូវបានរៀបចំអោយដំណើរការឡើងវិញ នៅក្នុងឆ្នាំ ១៩៩២ គឺមានអង្គការជំនួយស្មូតស្វីដប៊ុន (JSRC), ក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោកដើម្បីសាសនា និងសន្តិភាព (WCRP), និងអង្គការ វិស្ស កូស៊ី-កែ (RKK) ជាពិសេស WCRP បានជួយបោះពុម្ពសៀវភៅធម៌ និងសៀវភៅវប្បធម៌ទូទៅ ៣៦ ចំណងជើង មានចំនួន ២២.០៥០០ ច្បាប់ និងទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយា ចេញផ្សាយប្រចាំត្រីមាស ពីឆ្នាំ១៩៩៤ មានចំនួន ៦៤.០០០ ច្បាប់ ។ ក្រៅពីនេះ WCRP បានជួយម៉ាស៊ីនកុំព្យូទ័រ, ព្រីនធើរ ឡេស៊ើរ, ម៉ាស៊ីនភ្លើង, និងរថយន្ត ។

ថ្លែងស្វាគមន៍ក្នុងឱកាសនោះ ឯកឧត្តម ហៀង វណ្ណវ័ន្ត បានធ្វើការកត់សំគាល់ថា សៀវភៅដែលបានបោះពុម្ពរួចហើយ ពិតមែនតែពុំទាន់គ្រប់គ្រាន់តាមសេចក្តីត្រូវការ ប៉ុន្តែ បានរួមវិភាគមានយ៉ាងធំធេងដល់ការស្រាវជ្រាវអោយរស់ឡើងវិញនូវវប្បធម៌ពុទ្ធសាសនា និងវប្បធម៌ខ្មែរ នៅកម្ពុជា និងបានរួមចំណែកជាពិសេសដល់ការកសាងធនធានមនុស្ស តាមរយៈពុទ្ធសាសនា ។ ឯកឧត្តមបានថ្លែងអំណរគុណ និងដឹងគុណដ៏ជ្រាលជ្រៅ ដោយពុំមានថ្លៃភ្លេច ចំពោះអង្គការជំនួយ

ស្ថាបតិកស្រីសង្ឃខេត្ត ស្រុក, ពិមន្តិរាជការក្នុងមន្ទីរធម្មការខេត្ត ស្រុក និង
ពុទ្ធបរិស័ទដ៏ច្រើនកុះករ ។



គណៈប្រតិភូ WCRP ប្រគេនសៀវភៅចំពោះព្រះសង្ឃ



គណៈប្រតិភូ WCRP ទស្សនាសាខាបណ្ណាល័យពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ នៅក្នុងបរិវេណវត្ត
សិហរតនារាម ក្រុងតាកែវ ដែលនៅទីនោះ គណៈប្រតិភូបានសម្តែងការសប្បាយរីករាយ
ដោយឃើញការរៀបចំទុកដាក់សៀវភៅបានល្អ ។

សេចក្តីកែតម្រូវ :

អគ្គបទកំណាព្យ « បទថយក្រោយ » ដែលបានចុះផ្សាយក្នុងទស្សនាវដ្តី «កម្ពុជសុរិយា» លេខ ៤ ឆ្នាំ ១៩៩៧ ទំព័រ ៨២ មានការភ័ន្តច្រឡំត្រង់គំនូសសញ្ញានៃ បទថយក្រោយទី២ , សូមមេត្តាកែតម្រូវ ។

គំនូសសញ្ញាលេខ និងអក្សរ បទថយក្រោយទី១ រៀងគ្នាដូចនេះ គឺ :

1	2	3	4	5	6	7	ក	ខ	គ	ឃ	ង	ច	ឆ
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

គំនូសសញ្ញាអក្សរ និងលេខ បទថយក្រោយទី២

1	2	3	4	5	6	7	ក	ខ	គ	ឃ	ង	ច	ឆ
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

សូមកែតម្រូវដូចខាងក្រោមនេះវិញ គឺ :

ឆ	ច	ង	ឃ	គ	ខ	ក	7	6	5	4	3	2	1
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

សូមអរគុណ,



កង្ខេបស្រុកយា

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ



ទិដ្ឋភាពនៃអគារថ្មីរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ (សូមអានអត្ថបទ នៅទំព័រ ៩៥)

ឆ្នាំទី ៥២ លេខ ២

ខែ មេសា - ឧសភា - មិថុនា

ព.ស ២៥៤១

គ.ស ១៩៩៨

ភ្នំពេញ



កង្ខេបស្នងយា

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

ចេញរាល់ត្រីមាស ពី ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

ចាត់ចែងបោះពុម្ពផ្សាយដោយគណៈកម្មការមួយ មាន :

ទីប្រឹក្សា : ហៀង ចន្ទរក្ស

នាយកការផ្សាយ : ឈន អេឡែង

និពន្ធនាយក : យ៉ី ជន់

និពន្ធនាយករង : ឱម ខែម

គណៈកម្មការនិពន្ធ

សម្តេចព្រះធម្មលិខិត លាស់ ឡាយ, ព្រះពុទ្ធយោសាចារ្យ ហេង លាងហោ

លោក ម៉ែន ឡាង, លោក អាំ ឆន

*

ការផ្សាយរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

នៃក្រសួងធម្មការ និង សាសនា - ភ្នំពេញ

この本は、世界宗教者平和会議日本委員会と曹洞宗国際ボランティア会との共同プロジェクトとして印刷されました

この本が、日本の宗教者とカンボジアの人々との友情のきずなとなりカンボジアの宗教と文化の発展に貢献できれば幸いです

និវេទនកថា

មស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយានេះ ត្រូវបានបោះពុម្ពឡើងជាពិសេស ទុកដូចជាគំរោងការងារ របស់គណៈកម្មាធិការជប៉ុននៃក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោក ដើម្បីសាសនានិងសន្តិភាព (WCRP) ហើយនិងអង្គការជំនួយស្វ័យស្រួលជប៉ុន (JSRC) ។

យើងខ្ញុំអធិដ្ឋាន សូមអោយមស្សនាវដ្តីនេះ បានជាវិភាគមានផលការរក្សាមិត្តភាព រវាងប្រជាជនជប៉ុន ជាមួយប្រជាជនកម្ពុជា និងដល់ការថែរក្សាសម្បត្តិវប្បធម៌ និងសម្បត្តិសាសនា របស់ប្រជាជនកម្ពុជា ។

Acknowledgement

The *Kambuja Suriya Magazine* is specially printed as a cooperative project of the Japanese Committee of the World Conference on Religion and Peace (WCRP) and Japan Sotoshu Relief Committee (JSRC).

We pray that this magazine would contribute to the friendship between Japanese and Cambodian people and to the preservation of Khmer culture and religion.

មាតិកាអត្ថបទ

I. អក្សរសិល្ប៍ពុទ្ធសាសនា

- ធម៌គ្រឹះនៃពុទ្ធសាសនា - ត (ឈន អៀម) ១
- ព្រះពុទ្ធសាសនា គឺជាគ្រឹះនៃការប្រតិបត្តិ សំរាប់
ការរស់នៅទាំងអស់គ្នា (សម្តេចព្រះមហាបោសានន្ទ) ២៦

II. អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

- វចនស័ព្ទវិទ្យានៃភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន - ត (បណ្ឌិត ឡុង សៀម) ៣១
- សិលាចារឹកខ្មែរ (ហម ឆាយលី) ៤៩
- ព្រះពុទ្ធសាសនា និងសង្គមខ្មែរ (សុខ សេង) ៦២
- អំពីធូរ (មៀង ប៉ុណ្ណ) ៦៩
- សេវនាសេវនតា ការគួរសេពគប់និងមិនគួរសេពគប់ ៧២
- បទគោត្តស្វីង (ធន់ ហ៊ុន) ៧៦
- រឿងចៅល្វង់សព្វជាតិ (ធន់ ហ៊ុន) ៧៨
- មើលបន្ទាយស្រី (ខៀវបញ្ញា រុដ្ឋ) ៨២
- អំពីក្រ ៥ យ៉ាង (សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជួន ណាត) ៨៤
- អបាយមុខ (សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជួន ណាត) ៨៧

III. កំណត់ និង ប្រវត្តិការណ៍

- ពិធីសម្ពោធអគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ៨៩
- សំណង់អគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ៩៥
- ត្រូវកសាងអោយបាននូវសាមគ្គីភាពក្នុងជួរពុទ្ធសាសនិក ៩៨
- សេចក្តីអំពាវនាវរបស់អនុសំវ័ន្ធមហាសន្និបាតមន្ត្រីសង្ឃ លើកទី ៧... ១០២
- មន្ត្រីសង្ឃមិរជាគណៈ នៃគណៈមហានិកាយ ១០៦

ធម៌ត្រី៖ នៃ ពុទ្ធសាសនា (ត)

ដោយ លោក ភីម៉ែ ដ. សន្តិនា

(By Peter D. Santina)

បកប្រែដោយ : ឈន អៀង

(VI)

សមាធិ

(ការធ្វើចិត្តអោយរីកចំរើន)

ប្រធានបទរបស់យើងថ្ងៃនេះ គឺស្តីពីការធ្វើចិត្តអោយរីកចំរើន ។ យើង
នឹងពិនិត្យមើលជំហានទាំងឡាយ នៃអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ដែលបានចែកចេញជាក្រុម
ដោយមានឈ្មោះថា សមាធិ ឬការធ្វើអោយចិត្តរីកចំរើន ។ យើងបាននិយាយរួច
ហើយថា តើជំហានទាំងឡាយនៃមាតិកា (មគ្គៈ) មានអន្តរសម្ព័ន្ធគ្នាយ៉ាងណា, ហើយ
នៅក្នុងបរិបទនេះ វាមានអត្ថប្រយោជន៍សំខាន់យ៉ាងណា ដើម្បីយល់នូវវិធាននៃ
ការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត (សមាធិ) ពីព្រោះ វាបែងចែកនៅកណ្តាលរវាងសីល និងបញ្ញា ដូចនេះ,
សមាធិ មានទំនាក់ទំនង និងមានសារសំខាន់សម្រាប់សីលផង សម្រាប់បញ្ញាផង ។
លោកអ្នកអាចសួរថា ព្រោះហេតុអ្វីបានជាយ៉ាងនេះ ។ តាមពិត មានពេលខ្លះ គេបាន
និយាយប្រាប់ខ្ញុំអំពីសេចក្តីត្រូវការដើម្បីធ្វើសមាធិ ។ ដោយហេតុថា បើគេគ្រាន់តែ
ប្រតិបត្តិតាមសីល សិក្ខាបទទាំងឡាយ, តើប៉ុណ្ណឹងគ្រប់គ្រាន់ដើម្បីដឹកនាំជីវិត
អោយបិតក្នុងសីលបានឬទេ ?

ខ្ញុំគិតថាមានចម្លើយច្រើនចំពោះសំណួរនេះ ។ ដំបូងបំផុត, នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា មិនមែនមានតែគោលដៅមួយប៉ុណ្ណោះទេ ។ ក្រៅពីគោលដៅចង់បានសេចក្តីសុខ និងសំណាងល្អ, នៅមានគោលដៅចង់បានសេរីភាពផងដែរ ។ ប្រសិនបើគេចង់បានសំរេចគោលដៅនៃសេរីភាព, មាតិកាតែមួយដែលអាចសំរេចបានគឺតាមរយៈបញ្ញា ។ ហើយដើម្បីអោយសំរេចបាននូវបញ្ញា គេត្រូវធ្វើចិត្តអោយបរិសុទ្ធ ធ្វើចិត្តអោយរីកចំរើនតាមរយៈសមាធិ ។ សូម្បីតែការប្រតិបត្តិសីល, សម្រាប់ការរក្សាសីល សិក្ខាបទទាំងឡាយ ក៏អាចធ្វើចិត្តអោយរីកចំរើនជាការចាំបាច់ដែរ ។ ព្រោះហេតុអ្វី ? ពីព្រោះ វាមានការងាយស្រួលជាង ដើម្បីប្រព្រឹត្តតាមសិក្ខាបទទាំងឡាយនៃសីល កាលណាអ្វីៗទាំងអស់ប្រព្រឹត្តទៅល្អ ។ ប្រសិនបើយើងមានការងារល្អ, ប្រសិនបើយើងរស់នៅក្នុងសង្គមមួយមានស្ថិរភាព, ប្រសិនបើយើងមានប្រាក់គ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីចិញ្ចឹមខ្លួនយើង និងគ្រួសារយើង, វាមានការងាយស្រួលជាងដើម្បីកាន់តាមសិក្ខាបទទាំងឡាយ ។ ប៉ុន្តែ កាលណាយើងធ្លាក់ទៅក្នុងកាលៈទេសៈព្រួយកង្វល់, អសន្តិសុខ, យកជាឧទាហរណ៍ កាលណាយើងបាត់ការងារធ្វើ, កាលណាយើងធ្លាក់ខ្លួនក្នុងស្ថានភាពដែលអំពើព្រៃផ្សៃ ឥតច្បាប់ចម្លាប់គ្របដណ្តប់, នេះគឺជាចំណុចដែលការប្រព្រឹត្តកាន់សីល មិនក្រោមការគំរាមកំហែង ។ នៅក្នុងកាលៈទេសៈបែបនេះ, ប្រការតែមួយគត់ ដែលអាចរក្សាការប្រតិបត្តិសីល របស់យើងបាន គឺការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត, ការពង្រឹងចិត្ត និងការគ្រប់គ្រងចិត្តអោយបាន ។ តាមគន្លងនេះ, ការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត (សមាធិ) មួយផ្នែក ប្រើសម្រាប់ការថែរក្សា ប្រតិបត្តិសីលរបស់យើង, មួយផ្នែកទៀត ប្រើសម្រាប់រៀបចំចិត្តអោយមើលឃើញហេតុការណ៍ទាំងឡាយជាយថាភូត, រៀបចំចិត្តអោយចាប់យកបញ្ហា ដែលនឹងបើកទ្វារទៅរកសេរីភាព, ទៅរកការត្រាស់ដឹង ។ ដោយហេតុនេះ ការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត ឬសមាធិ មានតួនាទីសំខាន់យ៉ាងក្រៃលែង ក្នុងការប្រតិបត្តិតាមអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ។

ការផ្តល់តម្លៃទៅលើការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត ឬសមាធិ មិនមែនជាការចម្លែកទេ បើយើងរំលឹកឡើងវិញនូវសារសំខាន់នៃតួនាទីរបស់ចិត្តនៅក្នុងការពិសោធន៍ក្នុង ពុទ្ធសាសនា ។ ខ្ញុំនឹកឃើញកាលពីពីរសប្តាហ៍កន្លងទៅ មានមនុស្សម្នាក់នៅក្នុងអង្គ ប្រជុំបាននិយាយថា ចិត្តហាក់ដូចជាសភាវធម៌មួយដ៏សំខាន់បំផុត ចំពោះជំហានទាំង ឡាយរបស់អរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ។ ខ្ញុំបានកត់សម្គាល់ថា នេះជាការសន្និដ្ឋានមួយមានអត្ថ- ន័យពេកណាស់ ហើយត្រឹមត្រូវទៀត ។ យើងរកឃើញយ៉ាងច្បាស់ណាស់ណាស់នូវ សេចក្តីសន្និដ្ឋាននេះនៅក្នុងពុទ្ធនៃចនៈ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានសំដែងថា ចិត្តគឺជាប្រភពនៃ សភាវធម៌ទាំងអស់, សភាវធម៌ទាំងអស់កើតចេញពីចិត្ត ។ គេនិយាយផងដែរថា ចិត្ត គឺជាប្រភពនៃគុណធម៌ទាំងអស់, នៃគុណសម្បត្តិទាំងអស់ ។ ដើម្បីអោយសំរេច បានគុណធម៌ទាំងនោះ, គេត្រូវធ្វើចិត្តអោយស្ថិតក្នុងវិន័យ ។ ចិត្តគឺជាកូនសោរ សម្រាប់កែប្រែធម្មជាតិ (ចរិត) នៃបទពិសោធន៍របស់យើង ។ មានម្តងនោះ គេ និយាយថា ប្រសិនបើយើងក្រាលគ្របផ្ទៃផែនដីទាំងមូល ដើម្បីការពារជើងរបស់ យើងកុំអោយដាច់រលាត់ដោយសារដង្កត់ និងថ្ម, ប្រសិនបើយើងត្រូវក្រាលគ្របផ្ទៃ ផែនដីទាំងមូលដោយស្បែក, នេះគឺជាការងារមួយដ៏លំបាកលំបិនក្រៃលែង ។ ប៉ុន្តែ បើគ្រាន់តែគ្របត្រឹមតែផ្ទៃបាតជើងយើងដោយស្បែកប៉ុណ្ណោះ, វាហាក់ដូចជាផ្ទៃ ផែនដីទាំងមូល ត្រូវបានក្រាលគ្របដោយស្បែកដែរ ។ តាមគន្លងដដែលនេះ ប្រសិន បើយើងត្រូវសំអាតលោកធាតុទាំងមូលអោយអស់លោភៈ, ទោសៈ និងមោហៈ, វាជាការងារមួយដ៏លំបាកពេកណាស់ ។ វាងាយបំផុត បើគ្រាន់តែសំអាតចិត្តរបស់ យើងផ្ទាល់អោយប្រាសចាកលោភៈ, ទោសៈ និងមោហៈ, វាហាក់ដូចជាលោកធាតុ ទាំងមូល ត្រូវបានជម្រះអោយបរិសុទ្ធចាកកិលេសជាគ្រឿងសៅហ្មងទាំងនោះទៅ ហើយ ។ ព្រោះហេតុនោះហើយបានជា នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា យើងផ្តោតការយកចិត្ត ទុកដាក់លើចិត្ត ទុកចិត្តដូចជាគន្លឹះដើម្បីសម្រេចអោយបាន នូវការប្រែប្រួលមួយ

នៅក្នុងមាតិកាដែលយើងពិសោធការរស់នៅ, នៅក្នុងមាតិកាដែលយើងមានទំនាក់ទំនងជាមួយមនុស្សដទៃទៀត ។

ថ្មីៗនេះ សារសំខាន់នៃចិត្ត ត្រូវបានអ្នកវិទ្យាសាស្ត្រ, ចិត្តវិទូ, និងវេជ្ជបណ្ឌិតទទួលស្គាល់ ។ ក្នុងចំណោមអស់លោក គង់មានលោកអ្នកខ្លះ អាចដឹងពីបច្ចេកទេសខ្លះៗ ដែលវេជ្ជបណ្ឌិតក្នុងប្រទេសខាងលិចកំពុងប្រើប្រាស់ ។ វេជ្ជបណ្ឌិតមួយចំនួន បានប្រើប្រកបដោយជោគជ័យនូវបច្ចេកទេស ដូចគ្នានឹងបច្ចេកទេសធ្វើសមាធិ ដើម្បីជួយអ្នកជំងឺអោយជំនះបានលើជំងឺ និងវិបត្តិរ៉ាំរ៉ៃ ។ នេះគឺជាហេតុការណ៍ ដែលគេទទួលស្គាល់សព្វថ្ងៃនៅក្នុងរង្វង់វិជ្ជាជីវៈពេទ្យ ។ ពេលកន្លងទៅមិនយូរប៉ុន្មាន, គេបាននិយាយប្រាប់ខ្ញុំអំពីករណីមួយ ទាក់ទងនឹងភរិយារបស់លោកសាស្ត្រាចារ្យម្នាក់ ។ គ្រូពេទ្យប្រចាំគ្រួសាររបស់គេ បានចាប់ផ្តើមប្រើបច្ចេកទេសធ្វើសមាធិ ដើម្បីព្យាបាលអ្នកជំងឺដែលរងការឈឺចាប់បែបណាមួយនោះ ។ គេបានប្រាប់ស្ត្រីនោះថា គាត់ត្រូវទទួលការវះកាត់ដើម្បីព្យាបាលជំងឺនោះ ។ ជាជំនួសការវះកាត់ គេបានស្នើអោយគាត់អនុវត្តបច្ចេកទេសសមាធិនេះវិញមួយថ្ងៃពីរដង អស់រយៈពេលពីរខែ ។ ដោយបានអនុវត្តបច្ចេកទេសនេះ គេបានឃើញថា គាត់ពុំចាំបាច់ទទួលការវះកាត់ទេ ។ យើងអាចយល់បានទាំងអស់គ្នាហើយ នូវអានុភាពនៃចិត្តមកលើអាកប្បកិរិយារបស់យើង ដោយប្រមើលមើលនូវបទពិសោធន៍ផ្ទាល់របស់យើង ។ យើងដឹងថាម្តងម្កាល យើងមានអារម្មណ៍រីករាយ ហើយមានអាកប្បកិរិយាជាវិជ្ជមានចំពោះសកម្មភាពរបស់យើងយ៉ាងណា, ហើយកាលណាអារម្មណ៍បែបនេះកើតមានឡើង យើងមានមាមពលខ្លាំងក្លា, យើងឆ្លើយតប និងមានសមត្ថភាពបំពេញសកម្មភាពក្នុងបែបបទយ៉ាងល្អប្រសើរ ។ នៅឱកាសខ្លះវិញ កាលណាចិត្តរបស់យើងចង្អៀតចង្អល់ និងមានទុក្ខព្រួយ យើងឃើញថា យើងមិនអាចសូម្បីធ្វើការងារដ៏សាមញ្ញមួយអោយបានសម្រេចផង ។ តាមគន្លងនេះ យើងអាចឃើញ

ថា តើចិត្តមានសារសំខាន់យ៉ាងណានៅក្នុងគ្រប់វិស័យនៃសកម្មភាព ។

មានជំហានបីយ៉ាងរបស់អរិយធម៌កម្ពុជា ត្រូវបានរាប់បញ្ចូលនៅក្នុងក្រុមសមាធិនេះ, ហើយជំហានទាំងបីនោះគឺ សម្មាសមាធិ, សម្មាសតិ និងសម្មាសមាធិ។ ជំហានទាំងបីនេះរួមគ្នាជំរុញ និងជួយធ្វើអោយគេមានទំនុកចិត្តលើខ្លួនគេ, អោយចេះប្រុងប្រយ័ត្ន និងស្ងប់ស្ងាត់ ។ ដំបូងបង្អស់, ក្នុងន័យទូទៅបំផុត សម្មាសមាធិមានន័យថា ការបណ្តុះអាកប្បកិរិយាវិជ្ជមាន ចំពោះសកម្មភាពទាំងឡាយរបស់យើង ។ យើងអាចហៅសម្មាសមាធិថា សម្រេចចិត្តខ្លាំងក្លាក៏បាន ។ វាមានន័យថា ការធ្វើការងាររបស់យើងប្រកបដោយថាមពល, ប្រកបដោយឆន្ទៈ ដើម្បីធ្វើអោយការងារនោះៗបានសម្រេច ។ គេបានចែងនៅក្នុងអត្ថបទមួយថា យើងត្រូវចាប់ផ្តើមការងាររបស់យើងតាមលំនាំដំរី ដែលចុះទៅក្នុងបឹងមួយត្រជាក់ ក្នុងអំឡុងពេលកំដៅថ្ងៃត្រង់ ។ ដោយមានការខិតខំបែបនេះ, ពេលនោះ យើងអាចសំរេចជោគជ័យបាន នៅក្នុងការងារអ្វីក៏ដោយ ដែលយើងដាក់ផែនការធ្វើ, ទោះជាក្នុងមុខរបររបស់យើង ក្នុងការសិក្សារបស់យើង ឬក្នុងការប្រតិបត្តិធម៌ ។ ក្នុងន័យនេះ, ការខិតខំមានទាក់ទងទៅនឹងទំនុកចិត្តផងដែរ ។ វាជាការអនុវត្តជាក់ស្តែងនៃទំនុកចិត្ត ។ ប្រសិនបើយើងអាក់ខាន មិនបានដាក់ការខិតខំទៅក្នុងការងារអ្វីមួយដែលយើងធ្វើទេ យើងមិនអាចសង្ឃឹមទទួលបានជោគជ័យទេ ។ ប៉ុន្តែ ការខិតខំត្រូវបិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យ, ត្រូវមានតុល្យភាព, ហើយក្នុងទីនេះ យើងអាចរំលឹកឡើងវិញ នូវអ្វីដែលយើងបាននិយាយទាក់ទងនឹងមជ្ឈិមបដិបទា ឬមជ្ឈិមមាគិ, ទាក់ទងនឹងខ្សែពិណ គឺខ្សែរឹតតឹងពេក និងខ្សែរឹតធូរពេក ។ ដូច្នេះ ការខិតខំ មិនគប្បីក្លាយទៅជាតឹងហួសជ្រួលពេក, ហើយដូចគ្នាដែរ ការខិតខំ មិនត្រូវក្លាយជាធូររលុងពេក, មិនត្រូវបានគេបោះបង់ចោលឡើយ ។ នេះគឺអ្វីដែលយើងសំដៅដល់ សម្មាសមាធិ ពោលគឺ ការតាំងចិត្តមួយដែលស្ថិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យ, ដែលមានបិតថេរ ជាប់

លាប់, ដែលប្រកបដោយសម្រេចចិត្តខ្លាំងក្លា ហើយរីករាយ ។

សម្មាសម្ពុទ្ធឃ្លា: ត្រូវបានគេកំណត់ន័យថា មានបួនយ៉ាង ។ សម្មាសម្ពុទ្ធឃ្លា: គឺជាការខិតខំរារាំងគំនិតអកុសល កុំអោយកើតឡើង ។ សម្មាសម្ពុទ្ធឃ្លា: គឺជាការខិតខំកំចាត់ចោលគំនិតអកុសល ពេលណាវាបានកើតឡើងហើយ ។ សម្មាសម្ពុទ្ធឃ្លា: គឺជាការខិតខំបណ្តុះគំនិតជាកុសលអោយកើតមានឡើង ។ សម្មាសម្ពុទ្ធឃ្លា: គឺជាការខិតខំទ្រទ្រង់គំនិតជាកុសលអោយនៅបីតថេរ ។ និយមន័យចុងក្រោយនេះមានសារៈសំខាន់ ជាពិសេស ពិព្រោះ វាមានករណីបែបនេះជាញឹកញយដែលបង្ហាញថា សូម្បីយើងបានសំរេចដោយជ័យក្នុងការបណ្តុះបណ្តាលអាកប្បកិរិយាជាកុសល អោយកើតឡើងហើយក៏ដោយ, ក៏អាកប្បកិរិយាទាំងនោះ ច្រើនតែមានអាយុខ្លី ។ រវាងគ្នានិងគ្នា, វិជ្ជាភាពទាំងបួនយ៉ាងនេះរបស់សម្មាសម្ពុទ្ធឃ្លា: ដូចជាមធ្យមរបស់ខ្លួន មកលើសភាវធម៌ផ្លូវចិត្ត ដោយធ្វើយ៉ាងណា កាត់បន្ថយអោយបាន និងលុបបំបាត់ជាយថាហេតុ នូវសភាវធម៌ផ្លូវចិត្តជាអកុសលមួយចំនួន ដែលយើងបានទ្រទ្រង់ទុកនៅក្នុងចិត្តរបស់យើង និងដើម្បីបង្កើន ហើយស្ថាបនាអោយរឹងមាំ នូវគំនិតជាកុសលទាំងឡាយ ទុកដូចជាផ្នែករួមពិធម្មជាតិ នៃសភាវធម៌ផ្លូវចិត្តរបស់យើង ។

ជំហានទីពីរ របស់អរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ដែលត្រូវបានបញ្ចូលក្នុងក្រមសមាធិ (ការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត) គឺសម្មាសតិ ។ សម្មាសតិ មានសារវន្តណាស់, សូម្បីនៅក្នុងជីវភាពប្រចាំថ្ងៃរបស់យើងក៏ដោយ ។ ពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ពុទ្ធសាសនានេះ, តាមការណ៍ពិត ខ្ញុំហ៊ាននិយាយថា ពាក្យទូន្មានប្រៀនប្រដៅទាំងអស់ របស់ពុទ្ធសាសនាអាចពន្យល់បាន, អាចលើកជាឧទាហរណ៍ភ្ជាប់ទៅនឹងស្ថានភាពទាំងឡាយដែលមាននៅក្នុងជីវភាពរាល់ថ្ងៃ, ដែលយើងទាំងអស់គ្នាធ្លាប់ដឹង ធ្លាប់ស្គាល់ ។ ជាការណ៍ជាក់ស្តែង ប្រសិនបើលោកអ្នកពិនិត្យមើលពាក្យប្រៀនប្រដៅផ្ទាល់ របស់ព្រះពុទ្ធ, លោកអ្នកនឹងឃើញថា ព្រះអង្គតែងប្រើឧទាហរណ៍ជាដរាប, ជាឧទាហរណ៍

ដែលសំនិកជនរបស់ព្រះអង្គ (his audience) ធ្លាប់ស្គាល់ ធ្លាប់ដឹង នៅពេលណាព្រះអង្គបង្រៀនព្រះធម៌ ។ ដូច្នេះ នៅក្នុងទីនេះដែរ ចំពោះសតិ, យើងអាចធ្វើបានល្អ ដោយពិនិត្យមើលសារសំខាន់នៃសតិ នៅក្នុងសកម្មភាពលោកិយធម្មតារបស់យើង ។ សតិ គឺជាការភ្ញាក់រលឹក ឬការប្រុងប្រយ័ត្ន, ចៀសវាងសភាវៈនៃចិត្តរាយមាយ និងសំណំ ។ វាអាចនឹងមានគ្រោះថ្នាក់តិចតួច ប្រសិនបើមនុស្សគ្រប់រូបមានសតិប្រុងប្រយ័ត្ន ។ ដូច្នេះ បើទោះជាគេកំពុងបើកបររថយន្ត, ឬកំពុងដើរឆ្លងកាត់ផ្លូវមានចរាចរណ៍ម៉ាញិក, ឬកំពុងគិតគូរបញ្ជីគណនេយ្យ, អ្វីក៏ដោយ ដែលគេកំពុងធ្វើ, ការងារនោះនឹងត្រូវបានធ្វើទៅប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព ប្រសិនបើគេមានសតិប្រុងប្រយ័ត្ន និងភ្ញាក់រលឹក ។ វានឹងជួយបង្កើនថាមពល, ផលិតផលរបស់គេ, ហើយដូចគ្នានេះដែរ វានឹងកាត់បន្ថយគ្រោះថ្នាក់មួយចំនួន ដែលកើតឡើងបណ្តាលមកពីខ្វះការប្រុងប្រយ័ត្ន, ពោលគឺ បណ្តាលមកពីការខ្វះសតិភ្ញាក់រលឹក ។

និយាយដោយឡែក, ចំពោះការប្រតិបត្តិព្រះធម៌ សតិដើរតួដូចជាខ្សែបង្ហាត់ត្រួតមើលចិត្តរបស់យើង ។ ក្នុងន័យនេះ ប្រសិនបើយើងពិចារណា ថាតើចិត្តរបស់យើងតាមធម្មតាប្រព្រឹត្តទៅយ៉ាងដូចម្តេច, យើងអាចឃើញនូវការចាំបាច់អោយមានខ្សែបង្ហាត់ ពោលគឺ ការត្រួតពិនិត្យមកលើចិត្តរបស់យើង ។ មួយរយៈពេលកន្លងទៅ, មានខ្យល់បក់ខ្លាំងមួយរីង បណ្តាលអោយបង្អួចមួយខាងនេះនៅខាងស្តាំខ្ញុំ បោកពូជាំង ។ ខ្ញុំជឿថា ភាគច្រើននៃចិត្តរបស់យើងភ្លាមនោះ ផ្តោតទៅលើសូរនោះ ។ ដូចគ្នានេះដែរ នៅស្ទើរតែគ្រប់ខណៈនៃជីវិតរបស់យើង, ចិត្តរបស់យើង កំពុងតែរត់តាមកម្មវត្ថុទាំងឡាយនៃវិញ្ញាណ ។ ចិត្តរបស់យើងមិនដែលបានតម្រង់ឆ្ពោះតែវត្ថុមួយ ឬនៅស្ងៀមទេ ។ កម្មវត្ថុទាំងឡាយនៃវិញ្ញាណ អាចជាសូរសំឡេង ឬអាចជាវូបភាពមើលឃើញ ។ នៅពេលលោកអ្នកបើកបរតាមផ្លូវថ្នល់, ភ្នែករបស់លោកអ្នក អាចត្រូវបានផ្តោតជាប់ទៅលើវូបភាពផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម

ដ៏ជាទីទាក់ទាញអារម្មណ៍, ចិត្តរបស់លោកអ្នកនឹងត្រូវបានទាក់ទាញទៅរករូបភាព
ផ្សាយពាណិជ្ជកម្មនោះ ។ កាលណាលោក អ្នកផ្ដុំគ្នានិយមរបស់អ្នកណាម្នាក់, ចិត្ត
របស់លោកអ្នក នឹងក្លាយជាចិត្តជាប់ជំពាក់ក្នុងកម្មវត្ថុនោះ ។ ទាំងអស់នេះ គឺជា
ហេតុទាំងឡាយនៃសេចក្ដីរាយមាយ ។ ដូច្នេះ ដើម្បីត្រួតត្រា បន្ថយអោយតិចចុះ
ជាអប្បបរមា នូវសេចក្ដីរាយមាយនេះ, យើងត្រូវការអោយមានឆ្នាំបែបណាមួយ
ដែលអាចឃុំគ្រងចិត្តរបស់យើង កុំអោយក្លាយទៅជាជំពាក់វាក៏វណ្ណជាមួយកម្មវត្ថុ
នៃវិញ្ញាណ, គឺកុំអោយក្លាយទៅជាជំពាក់វាក៏វណ្ណនៅក្នុងគំនិតជាអកុសល ។ ឆ្នាំនេះ
គឺសតិ ។ មានពេលមួយនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បាននិទានរឿងព្រេងមួយ ស្ដីពីអ្នកលេង
សៀកពីរនាក់ - គ្រូ និងសិស្ស ។ នាឱកាសមួយនោះ គ្រូបាននិយាយទៅកាន់សិស្សថា
« ឯងជួយការពារអញ, ហើយអញនឹងជួយការពារឯងវិញ ។ តាមដំណើរនេះ, យើង
នឹងសំដែងល្បិចរបស់យើង ហើយចុះមកក្រោមវិញដោយសុវត្ថិភាព » ។ ប៉ុន្តែ
សិស្សបាននិយាយថា « ទេ, លោកគ្រូ, នេះមិនកើតទេ ។ ខ្ញុំត្រូវការការពារខ្លួនខ្ញុំ ហើយ
លោកគ្រូត្រូវការការពារខ្លួនរបស់លោកគ្រូ » ។ តាមគន្លងនេះដូចគ្នា, យើងត្រូវរក្សាចិត្ត
របស់យើងផ្ទាល់ ។ មនុស្សខ្លះអាចនិយាយថា នេះគឺអត្តទត្ថៈពេកហើយ ។ តើការងារ
ជាក្រុមយ៉ាងដូចម្តេចទៅវិញ ? ប៉ុន្តែ ខ្ញុំគិតថា នេះគឺជាការយល់ខុសជាមូលដ្ឋាន
មួយ ។ ច្រវាក់មួយខ្សែ ជាប់មាំត្រឹមតំណកងដ៏ខ្សោយបំផុតរបស់វាប៉ុណ្ណោះ ។ ក្រុម
មួយមានសមត្ថភាពស្មើនឹងសមាជិកទាំងឡាយរបស់ខ្លួនមានសមត្ថភាពប៉ុណ្ណោះ ។
មនុស្សរាយមាយមួយក្រុម ដែលមិនអាចបំពេញភារកិច្ចផ្ទាល់របស់ខ្លួនបាន គឺជា
ក្រុមមួយគ្មានសមត្ថភាព ។ ដូចគ្នានេះដែរ, ដើម្បីអោយយើងអាចបំពេញតួនាទី
ប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាពក្នុងទំនាក់ទំនងចំពោះមនុស្សជាមិត្តភក្ដិរបស់យើងបាន,
យើងត្រូវរក្សាគ្រប់គ្រងចិត្តរបស់យើងជាមុន ។ ចូរសន្មតថា លោកអ្នកមានវេយ្យន្ត
មួយយ៉ាងស្អាត ។ លោកយកចិត្តទុកដាក់ចែកវេយ្យន្ត នៅក្នុងកន្លែងណាមួយ ដើម្បី

កុំអោយអ្នកបើកបរម៉ូតូណាម្នាក់មកប៉ះទង្គិចវា ។ សូម្បីនៅកន្លែងធ្វើការ ឬនៅផ្ទះ, លោកអ្នកតែងតែអើពើមើលតាមបង្អួចម្តងម្កាល ដើម្បីបញ្ជាក់ថា តើរថយន្តនៅត្រឹម ត្រូវឬទេ ។ លោកអ្នកច្បាស់ជាយករថយន្តទៅអោយយន្តករ (ជាងម៉ាស៊ីន) ត្រួត មើលយ៉ាងទៀងទាត់ ។ តាមទំនងនេះដូចគ្នា, យើងទាំងអស់គ្នាតែងមានវត្ថុមួយ ដែលមានតម្លៃខ្ពស់ណាស់ជាងទ្រព្យសម្បត្តិដទៃទៀត ។ វត្ថុមួយនោះ គឺចិត្តរបស់ យើង ។

ដោយទទួលស្គាល់តម្លៃនៃចិត្តរបស់យើង, យើងត្រូវថែរក្សាចិត្តនោះ ។ នេះគឺជាការភ្ញាក់រលឹក ។ នេះគឺជាទិដ្ឋភាពមួយនៃសមាធិ (ការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត) ដែល យើងអាចហាត់ធ្វើនៅពេលណា និងក្នុងកន្លែងណាក៏បាន ។ ជួនកាលខ្ញុំឃើញមនុស្ស ខ្លះនិយាយមកកាន់ខ្ញុំថា វាមានសេចក្តីលំបាកក្រៃលែង ដើម្បីហាត់ធ្វើភាវនា, ហើយ ជាញឹកញយ មនុស្សតែងមានសេចក្តីញញើតបែបណាមួយ ដើម្បីហាត់ធ្វើភាវនា ។ និយាយជាប្រយោជន៍, មនុស្សតែងនឹកគិតអំពីសមាធិភាវនា ឬអង្គុយភាវនា ។ ប៉ុន្តែ បើទោះ ជាគេមិនបានត្រៀមខ្លួនហាត់ធ្វើសមាធិភាវនាក្តី, តាមពិតទៅ គេអាចហាត់ធ្វើសមាធិ វាយាមៈ និងសម្មាសតិបាន ដោយគ្មានខ្លាចអំពីផលវិបាកមិនល្អណាមួយឡើយ ។ វា គ្រាន់តែតម្រូវអោយលោកអ្នកមានការភ្ញាក់រលឹក និងការប្រុងប្រយ័ត្ន, ឃ្លាំមើល ចិត្តរបស់លោកអ្នកអោយដឹង ថា តើចិត្តនោះកំពុងត្រាច់ទៅទីណា, អោយដឹង ថា តើ ចិត្តនោះកំពុងធ្វើអ្វី ។ បើដូចជាពេលខ្ញុំកំពុងនិយាយទៅកាន់លោកអ្នកឥឡូវនេះ, ដោយប្រើជ្រុងម្ខាងនៃចិត្តរបស់ខ្ញុំ, ខ្ញុំអាចឃ្លាំមើលចិត្តរបស់ខ្ញុំ, តាមដានចិត្តរបស់ ខ្ញុំ ។ តើខ្ញុំកំពុងគិតអ្វី ? តើចិត្តរបស់ខ្ញុំនៅជាមួយនឹងអ្វី ដែលខ្ញុំកំពុងនិយាយ ទៅកាន់លោកអ្នកឬទេ, ឬខ្ញុំកំពុងតែគិតអំពីអ្វី ដែលបានកើតឡើងកាលពីព្រឹកមិញ, ឬកាលពីសប្តាហ៍មុន, ឬក៏ខ្ញុំកំពុងគិតអំពីអ្វីដែលខ្ញុំនឹងធ្វើនៅថ្ងៃស្អែក ។ ម្តងនោះ ខ្ញុំបានឮគ្រូបង្រៀនម្នាក់និយាយថា បើអ្នកឯងកំពុងគូសតែមួយពែង ពុទ្ធសាសនា

មានន័យថា កំពុងឆ្លងតែមួយពេលដែរ, ដោយផ្ដោតអារម្មណ៍ ផ្ទៀងចិត្តទៅលើអ្វី ដែល
គេកំពុងធ្វើ ។ នេះគឺជាការណ៍ពិត មិនថាជាអ្វីដែលគេកំពុងធ្វើនោះទេ : ជួតផ្ទះ,
ដើរទៅសាលារៀន, ឬដាំស្ល ។ អ្វីក៏ដោយដែលគេកំពុងធ្វើ, គេអាចហ្វឹកហាត់ សតិ
បាន ពោលគឺ ការហ្វឹកហាត់ឃ្លាំមើលចិត្ត, តាមដានចិត្ត ។

តាមទម្លាប់ ការហ្វឹកហាត់សតិ បានដើរតួសំខាន់ណាស់ នៅក្នុងពុទ្ធ-
សាសនា ។ នៅពេលមួយនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានត្រាស់ហៅការហ្វឹកហាត់សតិថា ជា
មាគ៌ាមួយ ដើម្បីសំរេចបាននូវការបញ្ចប់ទុក្ខ ។ និយាយដោយចំទៅ, ការហ្វឹកហាត់
សតិ ត្រូវបានធ្វើអោយរីកចំរើន ដើម្បីបញ្ចូលទៅក្នុងការអនុវត្តន៍ដោយឡែកបួន
យ៉ាង ។ នោះគឺ ការអនុវត្តសតិចំពោះអង្គកាយ . ការភ្ញាក់រលឹក (ដឹង) ពីទីតាំងនៃ
អវយវៈរបស់ខ្លួនជាដើម ; សតិចំពោះវេទនារម្មណ៍រីករាយ, ទោមនស្ស ឬអព្យា-
ក្រឹត ; សតិចំពោះខណៈនៃមនសិការ ; និងនៅទីបំផុត សតិចំពោះកម្មវត្ថុទាំងឡាយ
(នៃវិញ្ញាណ) ។ ទីតាំងទាំងបួននៃសតិនេះ បានបន្តដើរតួសំខាន់ នៅក្នុងការហ្វឹក
ហាត់ធ្វើភាវនាតាមបែបពុទ្ធសាសនា ។

ចូរយើងបន្តពិចារណាជំហានទីបី គឺសមាធិ ឬជួនកាលគេហៅថាភាវនា
ឬសមិច្ឆៈ ។ លោកអ្នកនឹងនឹកឃើញថា យើងបាននិយាយអំពីប្រភពដើមនៃសមាធិ
តាមដំណើរសព្វគ្រប់ទៅដល់អរិយធម៌ជ្រលងទន្លេឥណ្ឌូស ។ សមាធិ គ្មានទាក់ទង
នឹងអ្វីជាមួយនឹងការរត់ (ការគួតម្តងៗ), ឬការស្រយុតស្រយង់, ឬក៏ការភ្ញាក់រលឹក
ពាក់កណ្តាលនោះទេ ។ សមាធិ គឺជាការផ្ទៀងចិត្តយ៉ាងមុតស្រួចទៅលើកម្មវត្ថុ
នៃរាម្មណ៍តែមួយ ។ កម្មវត្ថុអាចជារត្តមានរួច ឬជាធម្មារម្មណ៍ ។ កាលណាចិត្តមូល
ស្តុង់ទាំងស្រុងទៅលើកម្មវត្ថុតែមួយបានសំរេចហើយតាមរយៈសមាធិ, ចិត្តនោះត្រូវ
បានស្រូបទាំងស្រុងទៅក្នុងកម្មវត្ថុនោះ ដោយផ្ដាច់ចេញពីការគិតពីរាម្មណ៍រីករាយ
រំភើបញាប់ញ័រ ឬការងោកងុយទាំងអស់ ។ នេះគឺជាកម្មវត្ថុនៃការហ្វឹកហាត់ធ្វើសម្មា

សមាធិ ដើម្បីផ្ដោតចិត្តយ៉ាងមុតស្រួចទៅលើកម្មវត្ថុតែមួយ ។ ភាគច្រើននៃយើង ទាំងអស់គ្នា បានដឹងច្បាស់ហើយអំពីស្ថានភាពទាំងឡាយបែបនេះ ។ មានពេលខ្លះ ចិត្តចូលស្ដង់បានកើតឡើងឯងៗ កាលណាគេស្ដាប់បទភ្លេងណាមួយដែលគេចូល ចិត្ត ឬកាលណាគេសម្លឹងមើលសម្បុរ ឬមើលមេឃ ។ គេអាចពិសោធអំពីខណៈ ដែលចិត្តបិទលើកម្មវត្ថុនោះ, សំឡេងនោះ ឬរូបភាពនោះ យ៉ាងមូលស្ដង់ឥតរាយ មាយ ។

គេអាចហ្វឹកហាត់ធ្វើសមាធិ តាមបែបបទមួយចំនួន ។ កម្មវត្ថុនៃសមាធិ អាចជាចក្ខុវិស័យ ដូចជាអណ្តាតភ្លើង, រូបភាព ឬផ្កា ឬក៏ជាមតិ ជាវត្ថុគ្មានរូប ដូចជា អាកាស ដូចជាមេត្តាធម៌ ។ កាលណាគេហ្វឹកហាត់ធ្វើសមាធិ គេផ្ដោតចិត្តជាហ្វឹក ញាយទៅលើកម្មវត្ថុ ។ អំពើយ៉ាងនេះបាននាំបន្តិចម្តងៗជាលំដាប់ទៅកាន់សមត្ថភាព ដើម្បីតម្កល់ចិត្តអោយនៅនឹងលើកម្មវត្ថុ ដោយឥតមានសេចក្ដីរាយមាយ ។ កាល ណាសកម្មភាពនេះអាចសំរេចបាន អស់រយៈពេលដ៏វែងណាមួយហើយ, ពេលនោះ គេបានសំរេចឯកតាចិត្ត (single pointedness of mind) ។ វាមានសារៈ សំខាន់ណាស់ដើម្បីកត់សំគាល់ថា ទិដ្ឋភាពនៃការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្តនេះ ត្រូវហ្វឹកហាត់ ដោយមានការណែនាំពីគ្រូអាចារ្យដ៏មានបទពិសោធន៍ ។ បានជាដូច្នេះ ពិព្រោះ វាមាន កត្តាបច្ចេកទេសមួយចំនួន ដែលនាំអោយបានសំរេចជោគជ័យ ឬនាំអោយបរាជ័យ ហើយកត្តាបច្ចេកទេសទាំងនោះ រួមមាន របៀបអង្គុយ, អាកប្បកិរិយា និងឱកាស ហ្វឹកហាត់ ។ ហើយគេមានការពិបាក ដើម្បីប្រតិបត្តិតាមកត្តាបច្ចេកទេសទាំងនេះ អោយបានត្រឹមត្រូវទាំងអស់ដោយគ្រាន់តែអានសៀវភៅ ។ ប៉ុន្តែថា គេពុំចាំបាច់ ឬស្វាសង្ស័យ ដើម្បីហ្វឹកហាត់ភាវនា ឬសមាធិបែបនេះទេ, គេពុំចាំបាច់រស់នៅក្នុង ព្រៃទេ, ហើយគេក៏ពុំចាំបាច់បោះបង់ចោលសកម្មភាពប្រចាំថ្ងៃរបស់ខ្លួនដែរ ។ គេអាចចាប់ផ្ដើមដោយរយៈកាលខ្លីៗ, ដូចជារយៈពេលខ្លីប្រមាណពីដប់ ទៅដប់ប្រាំ

នាទី ក្នុងមួយថ្ងៃ ។

កាលណាសមត្ថភាពរបស់គេនៅក្នុងសមាធិ ឬភាវនាបែបនេះបានរីក
ចំរើនហើយ, សមត្ថភាពនេះមានអត្ថប្រយោជន៍សំខាន់ពីរយ៉ាង ។ ទីមួយ, វា
អោយមានសុខុមាលភាព, ផាសុកភាព, សេចក្តីសប្បាយ, សេចក្តីស្ងប់, ភាពសុខ
សាន្តខាងផ្លូវចិត្ត និងខាងផ្លូវកាយ ។ ទីពីរ, វាធ្វើអោយចិត្តប្រែទៅជាឧបករណ៍មួយ
មានសមត្ថភាពមើលឃើញវត្ថុទាំងឡាយតាមយថាភូត ។ សមត្ថភាពនេះ រៀបចំចិត្ត
អោយឈោងចាប់យកបញ្ញា ។ កាលណាយើងនិយាយអំពីការមើលឃើញវត្ថុទាំង
ឡាយជាយថាភូត, យើងប្រដូចការអភិវឌ្ឍន៍ឆ្ពោះទៅរកសមត្ថភាពនេះ ទៅនឹងការ
អភិវឌ្ឍន៍ឧបករណ៍ជំនាញនៅក្នុងវិទ្យាសាស្ត្រ តាមរយៈនេះ យើងអាចពិនិត្យមើល
ចុណ្ណាភាគអាត្មាមិក ជាដើម ។ ប្រសិនបើគ្មានការអភិវឌ្ឍន៍ឧបករណ៍ទទួលវិទ្យុទេ,
នោះក៏យើងមិនអាចដឹងពីរលកវិទ្យុដែរ ។ ដូចគ្នានេះដែរ ប្រសិនបើយើងមិនអភិ-
វឌ្ឍចិត្តរបស់យើងតាមរយៈការបណ្តុះបណ្តាលសម្មាសម្ពាធារមៈ និងសម្មាសតិ ហើយ
ជាពិសេស បណ្តុះឯកគតាចិត្តទេ, ការយល់ដឹងរបស់យើងអំពីសភាពពិតនៃវត្ថុ, អំពី
សច្ចៈ នឹងនៅតែជាចំណេះដឹងខាងបញ្ញា ។ ដើម្បីប្រែក្លាយចំណេះដឹងខាងបញ្ញា អំពី
អរិយសច្ចៈបួន អោយចាកអំពីចំណេះដឹងតែក្នុងសៀវភៅ ទៅជាការពិសោធន៍ផ្ទាល់
យើងត្រូវសំរេចអោយបាននូវឯកគតាចិត្ត ។ គឺនៅចំណុចនេះហើយ ដែលការ
អភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត ត្រៀមប្រែក្លាយការយកចិត្តទុកដាក់របស់ខ្លួនទៅចាប់យកបញ្ញា ។ គឺ
នៅចំណុចនេះ ដែលយើងមើលឃើញតួនាទីសមាធិនៅក្នុងពុទ្ធសាសនា ។ ខ្ញុំបាន
និយាយរឿងនេះយ៉ាងសង្ខេបខ្លី នៅពេលខ្ញុំនិយាយពីការសំរេចព្រះទ័យរបស់ព្រះពុទ្ធ
ដើម្បីចាកចោលគ្រួសាររាជ្យពីរូបគឺ អាឡារកាលាមៈ និងឧទករាមបុត្រ, ហើយនិង
បាននិយាយអំពីការផ្សំផ្គុំរវាងសមាធិ ឬភាវនាជាមួយនឹងវិបស្សនាដ៏មុតផ្ទុះ នៅព្រឹត្តិ
នៃការត្រាស់ដឹងសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ ។ ដូច្នេះ នៅក្នុងទីនេះដែរ ឯកគតាចិត្តតែង

មិនទាន់គ្រប់គ្រាន់ទេ ។ វាដូចគ្នានឹងការសម្រេចខ្មៅដៃដើម្បីសរសេរ ឬសំលៀង
ពូថៅដែលប្រើដើម្បីកាត់ផ្តាច់បួសគល់នៃនេហៈ ទោសៈ និងមោហៈ ។ កាលណា
យើងសំរេចបានឯកតតានៃចិត្តហើយ, ពេលនេះ យើងត្រូវម្លាប់ខ្លួនទៅនឹងសេច
ក្តីសុខសាន្ត រួមជាមួយទស្សនៈយល់ដឹងដ៏មុតស្រួច, គឺសមាធិប្រកបដោយបញ្ញា ។

(VII)

បញ្ញា

ថ្ងៃនេះ យើងនឹងបង្ហាញការពិនិត្យមើលរបស់យើងពីអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គៈ ។
ក្នុងពេលពិរស្តប្រាកដកន្លងទៅ, យើងបានពិនិត្យមើលសីល (សុចរិយា) និងសមាធិ
(ការអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត) ។ ថ្ងៃនេះ យើងលើកយកក្រុមទីបី មកពិនិត្យមើល, ហើយក្រុម
ទីបីនោះ គឺក្រុមបញ្ញា ។ ក្នុងទីនេះ យើងមានស្ថានភាពមួយដ៏គួរអោយជាប់ចិត្ត ដែល
យើងបានលើកឡើងរួចហើយនាពេលកន្លងទៅ ក្នុងគ្រាដែលយើងបានពិភាក្សាអំពី
អរិយសច្ចៈបួន ។ កាលណាគេមើលអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គៈ រៀបរាប់តាមលំដាប់លំដោយ
គេតែងចាប់ផ្តើមពីសម្មាទិដ្ឋិ ហើយនៅក្នុងបរិបទ នៃការបែងចែកជាបីយ៉ាង នៃ
សីល សមាធិ និងបញ្ញា ។នេះទៀត, បញ្ញា ត្រូវបានរាប់នៅក្នុងចុងគេ ។ គេបានសាក

ល្បងធន្យល់ហេតុផលនេះដោយប្រើការប្រៀបប្រដូចទៅនឹងការឡើងភ្នំ ។
 កាលណាគេចាប់ផ្តើមឡើងភ្នំ, គេត្រូវសម្លឹងមើលកំពូលភ្នំ ហើយការមើលឃើញ
 កំពូលភ្នំនេះហើយ ដែលផ្តល់ការតម្រង់ទិសដល់ផ្លូវដើររបស់យើង ។ ក្នុងន័យនេះ
 សូម្បីពេលណាគេចាប់ផ្តើមឡើងភ្នំ, គេមានភ្នែកក្រឡេកមើលទៅកំពូល ។ ដូចគ្នា
 នេះដែរ សម្មាសម្ពុទ្ធិ គឺជាជំហានចាំបាច់ តាំងតែពីការចាប់ផ្តើមដើរតាមមាគ៌ាថ្លោះ ។
 ប៉ុន្តែ ក្នុងការអនុវត្តជាក់ស្តែង គេត្រូវឡើងពីថ្នាក់ទាប, ឈានទៅជាន់កំពូល
 កណ្តាល មុននឹងគេឡើងដល់កំពូល, ពោលគឺ ការសំរេចបាននូវបញ្ញា ។ ដោយហេតុ
 នេះ ក្នុងពាក្យពេចន៍ជាក់ស្តែង, បញ្ញាត្រូវដាក់នៅខាងចុងគេ សម្រាប់ការហ្វឹកហាត់
 អំពីមាគ៌ារបស់គេ ។

បញ្ញាត្រូវបានពិពណ៌នាថាជាការយល់ដឹង នូវអរិយសច្ចៈទាំងបួន ឬការ
 យល់ដឹងអំពីបដិច្ចសមុប្បាទធម៌ជាអាទិ៍ ។ អ្វីដែលជាអត្ថន័យនៃពាក្យពេលនេះ គឺថា
 កាលណាយើងនិយាយអំពីការសំរេចបាននូវបញ្ញា, យើងជាប់ពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងការ
 ប្រែក្លាយប្រការទាំងឡាយនេះនៃវាទៈ ឬពាក្យប្រៀបប្រដូចពីហេតុការណ៍សាមញ្ញ
 ទៅជាហេតុការណ៍ពិតផ្ទាល់ខ្លួន ។ យើងបានជាប់ចិត្តក្នុងការកែប្រែចំណេះដឹងនេះ
 ពីការរៀនតាមសៀវភៅសុទ្ធសាធ ទៅជាបទពិសោធន៍ពិតនៃជីវិត ។ ឯមាគ៌ាដែល
 ត្រូវប្រកាន់យក គឺតាមរយៈការបណ្តុះបណ្តាលចរិយា (សីល) ហើយបើនិយាយ
 អោយចំ គឺតាមរយៈការបណ្តុះបណ្តាល ការធ្វើអោយចិត្តរីកចំរើន (សមាធិ) ។
 ម្យ៉ាងទៀត អ្នកណាក៏អាចអានសេចក្តីធន្យល់អំពីចតុរិយសច្ចៈជាអាទិ៍ នៅក្នុង
 សៀវភៅបានដែរ, ប៉ុន្តែថា នេះមិនដូចគ្នានឹងការបានសំរេចបញ្ញានោះទេ ។ ដូចព្រះ
 ពុទ្ធអង្គទ្រង់បានទូន្មានថា គឺការខកខានមិនបានយល់ចតុរិយសច្ចៈ និងបដិច្ចសមុ-
 ប្បាទៈ ទើបយើងទាំងអស់គ្នាត្រូវអន្តោលក្នុងវដ្តសង្សារនៃការកើត និងស្លាប់ ។ ជាក់
 ស្តែង កាលណាព្រះអង្គមានបន្ទូលបែបនេះ, ព្រះអង្គបានសំដៅយកអ្វីមួយ ដែល

មានគម្ពីរភាពជាងការខកខានដ៏សាមញ្ញដើម្បីយល់ដឹងតាមបញ្ញាស្មារតី នូវប្រការទាំងឡាយនេះនៃវាទៈ ។ ការយល់ដឹងក្នុងទីនេះ ត្រូវយល់ក្នុងន័យនៃសម្មាទិដ្ឋិ គឺការយល់ដឹងដោយផ្ទាល់ក្នុងន័យមើលឃើញ ។ ប្រហែលមកពីហេតុនេះហើយ ទើបបានជាញឹកញយណាស់ ភាសានៃការមើលឃើញ ត្រូវបានប្រើសម្រាប់ពិពណ៌នាការសំរេចបានបញ្ញា ។ យើងនិយាយក្នុងន័យមើលឃើញសច្ចៈ មើលឃើញវត្ថុទាំងឡាយ តាមយថាភូត (តាមការពិតជាក់ស្តែង) ។ ពិសេសៗ ការសំរេចបានបញ្ញា មិនមែនជាលំហាត់ខាងបញ្ញា ឬលំហាត់ខាងការសិក្សា នៅសាលារៀនទេ ។ គឺជាការមើលឃើញ, ការយល់ដឹងនូវសច្ចៈទាំងឡាយនេះដោយផ្ទាល់ ។ កាលណាមានការយល់ដឹងសច្ចៈបែបនេះសំរេចបានហើយ, គុណធម៌នេះមានកិរិតស្មើនឹងការចាប់បាន នូវការត្រាស់ដឹង ។ គុណធម៌នេះ បើកទ្វារទៅកាន់សេរីភាព គឺសេរីភាពរួចផុតពីទុក្ខ ហើយទៅកាន់ព្រះនិព្វាន ។ បញ្ញា គឺជាគុណធម៌គន្លឹះនៅក្នុងពុទ្ធសាសនា ។ នៅក្នុងសាសនាទាំងឡាយខ្លះ យើងឃើញថា ជំនឿដើរតួសំខាន់ ។ នៅក្នុងសាសនា ទាំងឡាយផ្សេងទៀត, យើងឃើញថា ការស្នើសុំ គឺជាគុណធម៌ដ៏ឧត្តម ដូចជាគំរូនៅក្នុងយោគៈ ។ នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា ជំនឿ ឬសទ្ធា គឺជាគុណធម៌ដ៏បួង, សមាធិ គឺជាឧបករណ៍ ។ សូលពិតប្រាកដរបស់ពុទ្ធសាសនា គឺបញ្ញា ។

ជំហានពីរ របស់អរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ ដែលរួមបញ្ចូលនៅក្នុងបញ្ញា គឺសម្មាទិដ្ឋិនិងសម្មាសង្កប្បៈ ។ សម្មាទិដ្ឋិ អាចនិយាយបានថា គឺជាការមើលឃើញអ្វីៗ ដូចដែលវាមានពិតជាក់ស្តែង (យថាភូត) ។ ការយល់ដឹងនូវសច្ចៈអំពីអ្វីៗទាំងឡាយ ប្រសើរជាងការមើលឃើញអ្វីៗទាំងឡាយនោះ តាមដូចដែលវាលេចចេញឡើង ។ អ្វីដែលចង់សំដៅដល់ គឺវិបស្សនាញាណ, ការយល់ដឹងមុតន្ត្រៈ, ការមើលឃើញហួសពីផ្ទៃក្រៅនៃអ្វីៗទាំងអស់ ។ បើយើងចង់ពន្យល់សភាវធម៌នេះជាភាសាវាទ (doctrinal terms), យើងនឹងត្រង់និយាយអំពីចតុរារិយសច្ចៈ, បដិច្ចសមុប្បាទៈ, អនិច្ចៈ,

អនត្តៈ និងធម៌ដទៃទៀត ។ ប៉ុន្តែ សម្រាប់ពេលនេះ, ចូរយើងនិយាយតែអំពី មធ្យោបាយសម្រេចអោយបានសម្មាទិដ្ឋិបានហើយ ។ ក្នុងទីនេះ យើងអាចពិនិត្យ មើលម្តងទៀត នូវអាកប្បកិរិយាវិទ្យាសាស្ត្រ នៃពាក្យប្រៀនប្រដៅ (ព្រះធម៌) របស់ព្រះពុទ្ធ ។ ពិព្រោះតែកាលណាយើងត្រូវពិនិត្យមើលមធ្យោបាយ ដើម្បី សម្រេចបានសម្មាទិដ្ឋិ, យើងមើលឃើញថា យើងចាប់ផ្តើមដោយការសង្កេត ជា បរានុម័តិអំពីទីតាំង និងអំពីខ្លួនយើង ។ យើងភ្ជាប់ការសង្កេតជាមួយនឹងការអង្កេត, ការពិនិត្យ, និងការពិចារណា ។

ក្នុងការចាប់យកបានសម្មាទិដ្ឋិ យើងឃើញថា មានការយល់ដឹងពីរបប ។ មួយគឺ ការយល់ដឹងដែលយើងចាប់យកបានដោយខ្លួនយើង ។ មួយទៀតគឺ ការយល់ ដឹងដែលយើងបានតាមរយៈអ្នកដទៃ, ពោលគឺ ការយល់ដឹងដែលអ្នកដទៃប្រាប់ដល់ យើង ។ នៅទីបំផុត ការយល់ដឹងទាំងពីរបែបនេះ រលាយចូលគ្នា ពិព្រោះ នៅដំណាក់ កាលចុងក្រោយ ការយល់ដឹងពិតអំពីសម្មាទិដ្ឋិ ត្រូវបានជារបស់យើងផ្ទាល់ ។ ប៉ុន្តែ នៅចន្លោះពេលនេះ, គេអាចពិនិត្យឃើញភាពផ្សេងគ្នា រវាងសម្មាទិដ្ឋិ ដែលយើង សំរេចបានតាមរយៈការសង្កេតមើលបរិដ្ឋាន (ទីជុំវិញ) និងសម្មាទិដ្ឋិ ដែលយើង សំរេចបាន តាមរយៈការសិក្សាព្រះធម៌ជាពាក្យប្រៀនប្រដៅ ។ ដូចជាអ្វីពាក់ព័ន្ធទៅ នឹងទីតាំងរបស់យើង, គេសុំអោយយើងសង្កេតជាបរានុម័តិ នូវអ្វីដែលយើង ឃើញ, អ្វីដែលយើងពិសោធ ហើយបន្ទាប់មក ពិនិត្យនិងពិចារណានូវសារសំខាន់ របស់វា, ដូច្នេះ កាលណាយើងចាប់ផ្តើមសិក្សាពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធ, គេសុំអោយសិក្សាពាក្យប្រៀនប្រដៅនោះ, ស្តាប់ពាក្យប្រៀនប្រដៅនោះ ហើយ បន្ទាប់មក ពិចារណាពាក្យប្រៀនប្រដៅនោះ, ពិនិត្យពាក្យប្រៀនប្រដៅនោះ ។ បើទោះបីយើងនិយាយក្នុងន័យនៃការសង្កេត និងការអង្កេត, ឬទោះបីយើង និយាយដល់ការសិក្សាពីវាទេ ហើយយើងនិយាយក្នុងន័យនៃការអាន, ឬការស្តាប់

និងការពិចារណា, ជំហានទីបី ក្នុងដំណើរចាប់យកបានការយល់ដឹងនេះ គឺសមាធិ ។

គឺនៅក្នុងជំហានទីបី នៃដំណើរចាប់យកបានសម្មាទិដ្ឋិនេះហើយ ដែលការយល់ដឹង

ទាំងពីរបែបរលាយចូលគ្នា ។ រួមសេចក្តីមក, មធ្យោបាយចាប់យកបានសម្មាទិដ្ឋិ

គឺមាន ដូចតទៅ - ក្នុងជំហានទីមួយ, គេត្រូវសង្កេត សិក្សា និងអាន ។ នៅជំហាន

ទីពីរ គេត្រូវពិនិត្យប្រកបដោយបញ្ញា នូវអ្វីដែលគេបានសង្កេត បានសិក្សា និងបាន

អាន ។ នៅជំហានទីបី គេត្រូវព្រិះព្រិះថ្លឹងថ្លែងលើអ្វីដែលគេបានពិនិត្យ, បានពិចារណា

និងបានវិនិច្ឆ័យ ។ ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍ជាក់ស្តែងមួយ ។ ចូរយើងគិតថា

យើងមានបំណងធ្វើដំណើរទៅកាន់គោលដៅណាមួយ ។ ដើម្បីធ្វើដូច្នោះ យើងត្រូវ

មានផែនទីផ្លូវ ដែលបង្ហាញផ្លូវនាំទៅកាន់ទីនោះ ។ ដំបូង យើងក្រឡេកមើលផែនទី

ដើម្បីអោយដឹងមិស ។ បន្ទាប់មក យើងត្រូវពិនិត្យឡើងវិញ នូវអ្វីដែលយើងបាន

ឃើញ, មើលផែនទីឡើងវិញ ពិនិត្យផែនទីដើម្បីបញ្ជាក់ថា យើងយល់នូវការណែនាំ

នាំបានហើយ ។ គឺនៅពេលនោះហើយ ទើបយើងធ្វើដំណើរទៅកាន់ទីដៅ របស់

យើង ដោយឡែងទាត់បាន ។ នេះគឺដូចគ្នានឹងការធ្វើសមាធិ ។ ម្យ៉ាងទៀត សន្មតថា

យើងបានទិញឧបករណ៍ថ្មីមួយគ្រឿង ។ គ្រាន់តែអានសេចក្តីណែនាំ មិនទាន់គ្រប់

គ្រាន់ទេ ។ យើងត្រូវអានឡើងវិញ នូវសេចក្តីណែនាំ, ពិនិត្យសេចក្តីណែនាំនោះៗ

ដើម្បីបញ្ជាក់ថា តើយើងយល់សេចក្តីណែនាំនោះៗ ច្បាស់លាស់ហើយនៅ ។

កាលណា យើងប្រាកដថា យើងបានធ្វើអោយការយល់ដឹងប្រកបដោយ

បញ្ញារបស់យើងបានច្បាស់លាស់ហើយ បន្ទាប់មក យើងអាចចាប់ផ្តើមធ្វើអោយ

ឧបករណ៍ថ្មីមួយគ្រឿងនេះ ដំណើរការដោយត្រឹមត្រូវបាន ។ នេះដូចគ្នានឹងសមាធិ,

ដូចគ្នានឹងការព្រិះព្រិះ ថ្លឹងថ្លែង លើអ្វីដែលយើងសំរេចបានតាមរយៈការសង្កេត, ការ

សិក្សា, ការពិចារណា និងការពិនិត្យ ។ នៅជំហានទីបី តាមរយៈសមាធិ, ហេតុ

ការណ៍ទាំងឡាយនេះ ក្លាយទៅជាចំណែកនៃជីវិតសោធន៍របស់យើង ។

ប្រហែលយើងអាចចំណាយពេលបន្តិច ពិភាក្សាពីអាកប្បកិរិយា ដែល
 គេអាចធ្វើអោយបានល្អ ដើម្បីបណ្តុះបណ្តាលអាកប្បកិរិយា ក្នុងការសិក្សាព្រះធម៌
 (ពាក្យប្រៀនប្រដៅ) របស់ព្រះពុទ្ធ ។ គេតែងនិយាយថា អ្នកដែលចូលទៅជិតព្រះ
 ធម៌ ត្រូវខិតខំបញ្ចៀសកំហុសបីយ៉ាងនៅក្នុងអាកប្បកិរិយារបស់គេ ហើយកំហុស
 ទាំងបីយ៉ាងនោះ ត្រូវបានលើកយកមកបង្ហាញដោយភ្ជាប់ជាមួយឧទាហរណ៍អំពី
 ភាជន៍មួយ ។ នៅក្នុងបរិបទនេះ, យើងគឺជាភាជន៍ ព្រះធម៌ គឺជាអ្វីដែលត្រូវចាក់
 បំពេញទៅក្នុងភាជន៍ ។ ចូរសន្មតថា ភាជន៍មានគ្របបិទជិត, យើងនឹងពុំមានជោគ
 ជ័យចាក់អ្វីបំពេញភាជន៍បានទេ, យកជាឧទាហរណ៍ដូចជាទឹកដោះគោ ។ នេះដូចគ្នា
 ទៅនឹងមនុស្សណាមួយដែលស្តាប់ព្រះធម៌ដោយមានចិត្តបិទជិត ពោលគឺ ចិត្តដែល
 បានតាំងដួចហើយ ។ ព្រះធម៌មិនអាចចូលទៅបំពេញភាជន៍បានទេ ។ ចូរសន្មតមួយ
 ទៀតថា យើងមានភាជន៍មួយដែលមានបាតធ្នុះ ។ ប្រសិនបើយើងបំពេញភាជន៍
 ដោយទឹកដោះគោ, ទឹកដោះគោនឹងហូរចេញតាមរន្ធចុះ ។ នេះដូចគ្នានឹងមនុស្ស
 ទាំងឡាយខ្លះក្នុងចំណោមយើងនេះ ដែលឃើញថាអ្វីដែលយើងឮ មិនរឹតនៅជា
 មួយយើងទេ ។ ហើយនៅទីអវសាន វាមានករណីនិយាយពីភាជន៍ ដែលនៅក្នុង
 ភាជន៍នេះ មានរត្នសោហ្មង ។ ចូរយើងសន្មតថា យើងបំពេញភាជន៍ដោយទឹកដោះ
 គោមុនពេលយើងបានសំអាតភាជន៍នោះ ។ ចូរសន្មតថា វាមានទឹកដោះគោខូចគុណ
 ភាពសល់នៅក្នុងភាជន៍ ។ ទឹកដោះគោស្រស់ថ្មី ដែលយើងចាក់ទៅក្នុងភាជន៍ នឹង
 ត្រូវខូច ។ ដូចគ្នានេះដែរ ប្រសិនបើយើងស្តាប់ព្រះធម៌ដោយចិត្តមិនបរិសុទ្ធ, ដោយ
 អាកប្បកិរិយាមិនបរិសុទ្ធ, យកជាឧទាហរណ៍ ពិព្រោះ យើងចង់សំរេចអោយបាន
 កិត្តិយស ឬកិត្តិស័ព្ទកិរិយាណាមួយ, ជាមួយអាកប្បកិរិយាអត្តទត្តភាព ឬចំណង់បែប
 នេះ យើងប្រៀបដូចជាភាជន៍មួយប្រឡាក់ដោយពណ៌សោហ្មង ។ យើងត្រូវជៀស
 វាងកំហុសទាំងអស់ ទៅក្នុងអាកប្បកិរិយារបស់យើង ចំពោះការស្តាប់ពាក្យប្រៀន

ប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធ, ចំពោះការសិក្សាព្រះធម៌ ។ ជាជំនួសអាកប្បកិរិយានេះ គេ
និយាយថា គេអាចស្តាប់ព្រះធម៌ តាមបែបអ្នកជំងឺស្តាប់ការណែនាំរបស់គ្រូពេទ្យ ។
នៅក្នុងវេទនេះ, ព្រះពុទ្ធ ទុកជាគ្រូពេទ្យ, ព្រះធម៌ គឺជាឱសថ, យើងទាំងអស់គ្នា
គឺជាអ្នកជំងឺ ហើយការប្រតិបត្តិព្រះធម៌ គឺជាមធ្យោបាយមួយ ដែលតាមមធ្យោបាយ
នេះ យើងអាចព្យាបាលអោយសះស្បើយពីជំងឺ, ឯជំងឺ គឺគ្រឿងសៅហ្មង (កិ-
លេស) .លោភៈ, ទោសៈ, និងមោហៈ ដែលបង្កើតឡើងនូវទុក្ខ ។ យើងនឹង
ច្បាស់ជាសំរេចបានសម្មាទិដ្ឋិ ក្នុងកិរិតណាមួយ, ប្រសិនបើយើងរៀបចំការសិក្សា
ព្រះធម៌ ដោយមានចិត្តដក់ជាប់នូវសញ្ញាណនេះ ។

ជាញឹកញយ យើងបែងចែកសម្មាទិដ្ឋិចេញជាពីរទិដ្ឋភាព ។ ទិដ្ឋភាពទីមួយ
ទាក់ទងកិរិតធម្មតា ចំណែកទិដ្ឋភាពទីពីរ ទាក់ទងកិរិតជ្រាលជ្រៅជាង ។ មួយរយៈ
ពេលកន្លងទៅហើយ, យើងបាននិយាយអំពីគោលដៅ ដែលពុទ្ធសាសនាផ្តល់អោយ,
ក្នុងន័យនៃកិរិតគោលដៅពីរយ៉ាង . សុភមង្គល និងភ័ព្វសំណាងល្អ នៅក្នុងជាតិនេះ
និងជាតិក្រោយ, ហើយនិងការរំដោះទុក្ខចុងក្រោយបង្អស់ ។ ទិដ្ឋភាពទីមួយ នៃ
សម្មាទិដ្ឋិ គឺការយល់ដឹងពីទំនាក់ទំនងរវាងហេតុនិងផល នៅក្នុងរង្វង់នៃការទទួល
ខុសត្រូវ ផ្លូវសីលធម៌ចំពោះអំពើ និងចរិយារបស់យើង ។ សេចក្តីបញ្ជាក់ដោយ
សង្ខេបនេះ ចង់និយាយថា យើងនឹងទទួលសោយនូវផលនៃអំពើរបស់យើង ។
ប្រសិនបើយើងធ្វើល្អ, ប្រសិនបើយើងប្រព្រឹត្តកាន់តាមសិក្ខាបទ ចេះគោរពជីវិត
សត្វ, មិនលួចទ្រព្យសម្បត្តិគេ, និយាយពាក្យពិតត្រង់ជារាជី ប្រសិនបើយើង
ប្រព្រឹត្តបាននៅក្នុងគន្លងកុសលទាំងនេះ យើងនឹងទទួលសោយ (ពិសោធ) ផលល្អ
នៃអំពើរបស់យើង ។ យើងនឹងទទួលសោយសុភមង្គល និងទទួលបានឋានៈខ្ពង់ខ្ពស់
ធ្វរឆានៅក្នុងជាតិនេះ និងជាតិក្រោយ ។ ផ្ទុយទៅវិញ ប្រសិនបើយើងប្រព្រឹត្ត
អាក្រក់, យើងទទួលសោយនូវទុក្ខទោស, សំបាកវេទនា និងខ្សត់យសសក្តិ ទ្រព្យ

សម្បត្តិ នៅក្នុងជាតិនេះ និងជាតិក្រោយ ។

ស្តីពីកិច្ចការយល់ដឹង ដូចដែលមានទាក់ទងនឹងគោលដៅចុងក្រោយ
នៃព្រះធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ យើងមានការពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងសម្មាសិទ្ធិ ក្នុងន័យមើល
ឃើញអ្វីៗទាំងអស់តាមយថាភូត ។ កាលណាយើងនិយាយថា មើលឃើញអ្វីៗទាំង
អស់តាមយថាភូត, តើយើងចង់និយាយសំដៅន័យអ្វី ? ជាថ្មីម្តងទៀត គេអាចទទួល
បាននូវចម្លើយជាវាចៈចំពោះសំនួរនេះ ។ វាអាចមានន័យថា មើលឃើញអ្វីៗទាំងអស់
ជាអនិច្ចៈ, ជាបដិច្ចសមុប្បាទៈ, ជាអនត្តៈ, ដូចជាមើលឃើញអរិយសច្ចៈបួនដូច្នេះ ។
ចម្លើយទាំងអស់នេះ គឺត្រឹមត្រូវ ។ ចម្លើយទាំងអស់នេះ ប្រាប់នូវអ្វីមួយអំពីការ
មើលឃើញអ្វីៗទាំងអស់ ដូចដែលវាមានពិតមែន (យថាភូត) ការមើលឃើញពេ-
រភាពនៃអ្វីៗទាំងអស់ ។ ដើម្បីឈានមកដល់ការយល់ដឹងមិជ្ឈភាពមួយនេះ និងក្នុង
ន័យជាជំហានចុងក្រោយនៃអរិយដង្ហិត, យើងត្រូវស្វែងរកអ្វីមួយដែលពាក្យ
ពេចន៍ទាំងអស់នេះ ស្តីពីសម្មាសិទ្ធិមានរួមគ្នា ។ កាលណាយើងពណ៌នាអំពីសម្មាសិទ្ធិ
នៅក្នុងបែបបទផ្សេងៗទាំងអស់នេះ, ការពណ៌នាទាំងអស់នោះ គឺផ្ទុយទៅនឹងអរិយ្យា,
ផ្ទុយទៅនឹងបំណង, ផ្ទុយទៅនឹងការជាប់ជំពាក់ក្នុងវដ្តសង្សារនៃការកើត-ស្លាប់ ។
កាលដែលព្រះពុទ្ធទ្រង់បានត្រាស់ដឹង, បទពិសោធន៍របស់ព្រះអង្គ គឺជាសំខាន់បំផុត
នោះ បទពិសោធន៍បំផ្លាញអរិយ្យា ។ ព្រះពុទ្ធអង្គបានសំដែងរៀបរាប់បទពិសោធន៍នេះ
ដោយព្រះអង្គឯងផ្ទាល់ ជាញឹកញយបំផុតក្នុងពាក្យពេចន៍ស្តីពីការយល់ដឹង
អរិយសច្ចៈបួន និងការយល់ដឹងបដិច្ចសមុប្បាទ ។ ទាំងអរិយសច្ចៈបួន ទាំងបដិច្ច-
សមុប្បាទ សុទ្ធតែពាក់ព័ន្ធទៅនឹងការបំផ្លាញអរិយ្យា ។ ក្នុងន័យនេះ អរិយ្យា គឺជាបញ្ហា
ស្នូល, គំនិតស្នូល ទាំងនៅក្នុងរូបមន្តនៃអរិយសច្ចៈបួន ទាំងនៅក្នុងរូបមន្តបដិច្ច-
សមុប្បាទ ។

ឥឡូវ ចូរយើងក្រឡេកមើលអរិយសច្ចៈបួនម្តងទៀត មួយភ្លែតសិន ។

គន្លឹះដើម្បីប្រែក្លាយបទពិសោធន៍របស់បុគ្គល ពីបទពិសោធន៍នៃទុក្ខ មកបទពិសោធន៍នៃការបញ្ចប់ទុក្ខ គឺជាការយល់ដឹងនូវអរិយសច្ចៈទីពីរ ពោលគឺ សច្ចៈនៃសមុទយទុក្ខ ។ ពេលណាយើងយល់ដឹងសមុទយទុក្ខហើយ, បន្ទាប់មក យើងអាចប្រព្រឹត្តដើម្បីសំរេចនូវការបញ្ចប់ទុក្ខបាន ។ អរិយសច្ចៈបួន ដូចដែលយើងបានពិភាក្សាចែកចេញជាពីរក្រុមគឺ ពីរប្រការត្រូវបោះបង់ចោល និងពីរប្រការទៀត ត្រូវសំរេចអោយបាន . ទុក្ខសច្ចៈ និងសមុទយសច្ចៈ ត្រូវបោះបង់ចោល, ហើយនិរោធសច្ចៈ និងមគ្គសច្ចៈ ត្រូវសំរេចអោយបាន ។ ការយល់ដឹងនូវហេតុនៃទុក្ខ (សមុទយសច្ចៈ) ធ្វើអោយគេអាចបំពេញកិច្ចការនេះបាន ។ យើងអាចមើលឃើញបញ្ហានេះដោយច្បាស់លាស់បាននៅក្នុងការពណ៌នារបស់ព្រះពុទ្ធ អំពីបទពិសោធន៍របស់ព្រះអង្គ ក្នុងភាគីនៃការត្រាស់ដឹងរបស់ព្រះអង្គ ។ ពេលដែលព្រះអង្គបានរកឃើញហេតុនៃទុក្ខហើយ, ពេលដែលព្រះអង្គទ្រង់បានឈ្វេងយល់ថា ភាគ, ទោសៈ និងអវិជ្ជា គឺជាហេតុនៃទុក្ខហើយ, ទស្សនញ្ញាណនេះបានបើកទ្វារអោយព្រះអង្គសំរេចការត្រាស់ដឹង ។ អវិជ្ជា, ភាគៈ និងទោសៈ គឺជាហេតុនៃទុក្ខ ។ បើយើងចង់បន្ថយការត្រួតពិនិត្យរបស់យើងឈានទៅរកគំនិតដ៏មានសារសំខាន់បំផុត, យើងត្រូវផ្ដោតលើអវិជ្ជា ពិព្រោះតែអវិជ្ជា ទើបភាគៈ និងទោសៈ កើតឡើងបាន ។

ជាសារវន្ត, អវិជ្ជា គឺជាមតិស្តីពីអត្តៈ (អាត្មា) ជាអចិន្ត្រៃយ៍, ឯករាជមួយ ។ នេះគឺជាមតិបញ្ញត្តិអំពី «អាត្មា» (អញ) ដែលផ្ទុយ និងដែលដាច់ចេញពីមនុស្ស និងវត្ថុទាំងឡាយនៅជុំវិញយើង ។ ពេលណាយើងមានការយល់ដឹងពី «អាត្មា» (អញ) ហើយ, យើងមានទំនោរចិត្តផ្តល់ការអនុគ្រោះដល់អ្វីៗទាំងអស់នោះដែលជួយទ្រទ្រង់ «អាត្មា» នេះ, ហើយមានទំនោរចិត្តស្អប់ខ្ពើមអ្វីៗទាំងអស់នោះ, ដែលយើងយល់ថា គឺរាមកំហែង «អាត្មា» នេះ ។ គឺមតិបញ្ញត្តិអំពីអត្តៈនេះហើយដែលជាមូលហេតុនៃទុក្ខ, ជាបូសគល់នៃចិត្តវេត (emotions) . ភាគៈ, កោធនៈ,

ទោសៈ, ឥច្ឆា, តណ្ហា និងច្រណែនឈ្មួនីស ។ គឺភាពល្ងង់ខ្លៅ មិនដឹងហេតុពិត ដែលថា « អាត្មា », អត្តៈ ដែលគេហៅដូច្នេះ គឺគ្រាន់តែជាឈ្មោះស្រួលសំគាល់ ចង្កោមកត្តាប្រែប្រួល, ពឹងផ្អែក, ផ្សងច្រើន ប៉ុណ្ណោះ ។ តើវាមានព្រៃក្រៅពីដើម ឈើកើតឬទេ ? អត្តៈ គឺគ្រាន់តែជាឈ្មោះសម្រួលសម្រាប់សំគាល់ចង្កោមអភិក្រម ទាំងឡាយ ។ អត្តៈ គឺជាហេតុនៃទុក្ខ និងភ័យ ។ នៅក្នុងបរិបទនេះ អត្តៈ គឺប្រដូច ទៅនឹងការច្រឡំខ្សែពួរ ថាជាពស់ក្នុងពេលងងឹត, យើងអាចនឹងស្មានថា ខ្សែពួរគឺជា ពស់មែនមែន ហើយការស្មាននេះ គឺជាហេតុនាំអោយមានភ័យ ។ ដូចគ្នានេះដែរ, នៅ ក្នុងអវិជ្ជា យើងគិតថា អភិក្រមអនត្តៈ, អនិច្ចៈនៃវេទនារម្មណ៍, ការយល់ដឹងដោយ វិញ្ញាណ (perceptions) ជាដើម គឺជាអត្តៈ, ហើយ លទ្ធផល, យើងមាន ប្រតិកម្មចំពោះស្ថានភាពទាំងឡាយ ដោយសេចក្តីសង្ឃឹម និងភ័យ ។ យើងចង់បាន វត្ថុណានិមួយ ហើយយើងស្អប់វត្ថុឯទៀត ។ យើងចូលចិត្តមនុស្សខ្លះ យើងស្អប់ មនុស្សខ្លះទៀត ។ ដូច្នេះ អវិជ្ជា ក្នុងន័យនេះ គឺជាសញ្ញាណ (សេចក្តីយល់ដឹង) ភ័ន្ត ច្រឡំអំពីអាត្មាមួយបិតថេរ, អំពីអាត្មាមួយពិតប្រាកដ ។ ការប្រៀនប្រដៅអំពីអនត្តៈ នេះ មិនផ្ទុយនឹងក្រឹត្យក្រមអំពីការទទួលខុសត្រូវខាងសីលធម៌, ក្រឹត្យក្រមអំពីកម្ម ទេ ។ តាមពិត លោកអ្នកនឹងនឹកឃើញថា យើងបានរៀបរាប់ពីសម្មាទិដ្ឋិ ក្នុងន័យមាន ពីរទិដ្ឋិភាព, គឺការយល់ដឹងក្រឹត្យក្រមកម្ម ហើយក្នុងទីនេះ គឺជាការមើលឃើញអ្វីៗ ទាំងអស់ ដូចដែលវាមានពិតមែន (ជាយថាភូត), ការយល់ដឹងធម្មជាតិនៃជីវិត ។ ពេលណាមួយ អត្តទិដ្ឋិ (egoism) ត្រូវបានកំចាត់, ពេលណាមួយ សញ្ញាណភ័ន្ត ច្រឡំអំពីអត្តៈ ត្រូវបានបំបាត់ដោយសម្មាទិដ្ឋិ, ពេលនោះ តណ្ហា, ទោសៈ និងបាបធម៌ ឯទៀត មិនកើតមានទេ ។ កាលណាអត្តទិដ្ឋិនេះបញ្ឈប់បាន, ការបញ្ឈប់នៃទុក្ខ ក៏សំរេចបាន ។ ខ្ញុំមិនសង្ឃឹមថា អត្តទិដ្ឋិនេះត្រូវបានមនុស្សគ្រប់រូបយល់ច្បាស់លាស់ ភ្លាមៗទេ ។ យើងត្រូវចំណាយពេលប្រជុំច្រើនដងទៀត នៅក្នុងសប្តាហ៍ក្រោយៗ

ទៀត សិក្សាស៊ីជម្រៅ និងពង្រីកការពិនិត្យពិចារណាអំពីធម្មជាតិនៃអវិជ្ជា ។

ចូរយើងបន្តសិក្សាផ្នែកបន្ទាប់នៃមាតិកា (មគ្គៈ) ដែលមិត្តនៅក្នុងក្រុមបញ្ជា ហើយផ្នែកនោះគឺ សម្មាសង្កប្បៈ ។ ក្នុងទីនេះ យើងចាប់ផ្តើមពិចារណាការបញ្ចូលជាថ្មី, ការអនុវត្តជាថ្មី នៃក្រុមបញ្ជាទៅក្នុងវិស័យនៃសុចរិយា (សីល) ពិព្រោះសង្កប្បៈ (ការត្រិះរិះ ឬការគិត) មានឥទ្ធិពលសម្លៀកណាស់ទៅលើចរិយា ឬការប្រព្រឹត្ត ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានបន្ទូលថា ប្រសិនបើបុគ្គលប្រព្រឹត្ត ឬនិយាយប្រកបដោយចិត្តបរិសុទ្ធ, បន្ទាប់មក សេចក្តីសុខ (សុភមង្គល) រមែងដើរតាម បីដូចស្រមោលរបស់គេ ដែលមិនឃ្លាតចេញសោះឡើយ ។ ហើយប្រសិនបើគេនិយាយ និងប្រព្រឹត្តប្រកបដោយចិត្តប្រឡូត, បន្ទាប់មក សេចក្តីទុក្ខរមែងទៅតាម បីដូចជាកង់តែងវិលទៅតាមជើងគោ ដូច្នោះ ។ សង្កប្បៈ មានឥទ្ធិពលយ៉ាងធំសម្បើមទៅលើចរិយា មារយាទរបស់បុគ្គល ។ សម្មាសង្កប្បៈ មានន័យថា ការជៀសវាងរាគៈ និងទោសៈ ។ ដូច្នេះ លោកអ្នកអាចមើលឃើញ ថាតើបញ្ហា មានសារសំខាន់យ៉ាងណា ពិព្រោះហេតុនៃសេចក្តីទុក្ខ ត្រូវបានគេអោយឈ្មោះថា : រាគៈ, ទោសៈ និងអវិជ្ជា ។ សម្មាទិដ្ឋិ កំចាត់ចោលនូវអវិជ្ជា ។ សម្មាសង្កប្បៈ កំចាត់ចោលនូវរាគៈ និងទោសៈ ។ ដូច្នេះ សម្មាទិដ្ឋិ និងសម្មាសង្កប្បៈ កំចាត់ចោលនូវហេតុ និងទុក្ខ ។

ដើម្បីកំចាត់បង់នូវរាគៈ និងទោសៈ, យើងចាំបាច់ត្រូវបណ្តុះអភិនិស្ស្រមណ៍ (ការចេញសាងផ្ទួស) ឬការផ្តាច់ចំណង់ចិត្តជាប់ជំពាក់ ។ ដើម្បីកំចាត់បង់នូវទោសៈ យើងត្រូវបណ្តុះមេត្តា និងករុណា ។ តើត្រូវបណ្តុះអាកប្បកិរិយា នៃអភិនិស្ស្រមណ៍, មេត្តា និងករុណាយ៉ាងណា ដែលនឹងទុកជាឱសថរំងាប់ពិសរាគៈ និងទោសៈបាន ? ជាបឋម, អភិនិស្ស្រមណ៍ត្រូវបានបណ្តុះឡើងតាមការត្រិះរិះពិចារណាលើធម្មជាតិពោរពេញដោយទុក្ខនៃជីវិត, ជាពិសេស គឺទុក្ខទោមនស្ស កើតចេញពីកាមសុខ ។ យើងប្រៀបប្រដូចកាមសុខ ទៅនឹងទឹកអំបិល (ទឹកប្រៃ) ។

មនុស្សស្រេកទឹក ដែលផឹកទឹកប្រៃ កាន់តែបង្កើនសម្រេករបស់គេខ្លាំងឡើង ប៉ុណ្ណោះ ។ មនុស្សនោះ មិនអាចបំបាត់ការស្រេកបានទេ ។ ម្យ៉ាងឡើង ព្រះពុទ្ធ ទ្រង់បានប្រដូចកាមសុខ ទៅនឹងផ្លែឈើដែលគេហៅថា ផ្លែកិម្ព ។ គឺជាផ្លែឈើមួយ ដែលមានរូបភាពគួរជាទីពេញចិត្ត ។ វាមានសំបករលោង ។ វាមានក្លិនក្រអូប និង មានរស់ជាតិឆ្ងាញ់ ។ ប៉ុន្តែ វាបណ្តាលអោយមានគ្រោះថ្នាក់ ពិស្រោះ វាមានជាតិពុល កាលណាគេបរិភោគវា ។ ដូចគ្នានេះដែរ, កាមសុខ (សេចក្តីសប្បាយរីករាយ តាមផ្លូវវិញ្ញាណ) គឺជាសភាវៈទាក់ទាញចិត្ត, សប្បាយរីករាយ, ប៉ុន្តែថា វាបង្កអោយ កើតមានមហន្តរាយ ។ ដូច្នេះ ដើម្បីបណ្តុះចិត្តឥតជាប់ជំពាក់ (Detachment), បុគ្គលត្រូវពិចារណាអំពីផលវិបាកដ៏អប្រិយនៃកាមសុខ ។ បន្ថែមលើនេះឡើង, បុគ្គលត្រូវជញ្ជាំងគិតមើល, ត្រូវយល់ថា ធម្មជាតិ (ឬចរិត) នៃសង្សារៈ គឺទុក្ខៈ ។ គឺថា ទោះបីជាបុគ្គលអាចកើតនៅក្នុងទីកន្លែងណាក៏ដោយ អោយតែនៅក្នុងព្រំដែននៃ ខួប (វដ្ត) កើត និងស្លាប់, ស្ថានភាពនោះ នៅតែគ្របដណ្តប់ដោយទុក្ខ ។ ធម្មជាតិ នៃសង្សារៈ គឺទុក្ខ បីដូចជាធម្មជាតិនៃភ្លើង គឺកម្ដៅ ។ តាមរយៈការយល់ដឹងនូវ ធម្មជាតិ មិនជាទីពេញចិត្តនៃជីវិត, និងតាមរយៈការដឹងច្បាស់នូវផលវិបាក មិនគួរ ចង់បាននៃកាមសុខ គេអាចបណ្តុះបាននូវចិត្តឥតជាប់ជំពាក់ ។

គេអាចបណ្តុះមេត្តា និងករុណា តាមរយៈការទទួលស្គាល់សមភាព ជា សារវន្តនៃសព្វសត្វមានជីវិត ។ សត្វទាំងអស់ខ្លាចសេចក្តីស្លាប់, សត្វទាំងអស់ភ័យ រន្ធត់ចំពោះទណ្ឌកម្ម ។ ទទួលស្គាល់សភាវធម៌នេះ, គេមិនគប្បីសម្លាប់ ឬប្លៀង អោយគេសម្លាប់អ្នកដទៃឡើយ ។ សត្វទាំងអស់ចង់បានសេចក្តីសុខ, សត្វទាំងអស់ ខ្លាចការឈឺចាប់ ។ នៅក្នុងស្ថានភាពនេះ, យើងទាំងអស់គ្នា គឺដូចតែគ្នា ។ សព្វសត្វ មានជីវិត គឺដូចគ្នា ។ ទទួលស្គាល់សភាវធម៌នេះ គេមិនគប្បីមិនតម្កើងខ្លួនឯងអោយ ខ្ពស់លើសអ្នកដទៃឡើយ, គេមិនគប្បីចាត់ទុកខ្លួនឯងផ្សេងពីបែបបទ ដែលខ្លួនត្រូវ

ចាត់ទុកអ្នកដទៃឡើយ ។ ការទទួលស្គាល់សមភាព ជាមូលដ្ឋានរបស់សត្វមានជីវិត
 ទាំងអស់ គឺជាគ្រឹះសម្រាប់បណ្តុះមេត្តា និងករុណា ។ សត្វទាំងអស់ប្រាថ្នាសេចក្តី
 សុខ ក៏ដូចជាអាត្មាអញប្រាថ្នាសេចក្តីសុខដែរ ។ យល់ដឹងបាននូវសភាវធម៌នេះ គេ
 ត្រូវចាត់ទុកសត្វមានជីវិតទាំងអស់ប្រកបដោយក្តីមេត្តា និងករុណា ។ គេត្រូវបណ្តុះ
 បំណងប្រាថ្នានេះ ថាសត្វមានជីវិតទាំងអស់ សូមបានសេចក្តីសុខ ។ បីដូចជាអាត្មា
 អញខ្លាចសេចក្តីទុក្ខ និងការឈឺចាប់, ហើយប្រាថ្នាជៀសវាងផុតពីនេះ, ឯសត្វមាន
 ជីវិតទាំងអស់ ក៏ខ្លាចសេចក្តីទុក្ខ និងការឈឺចាប់ដូច្នេះដែរ, ហើយគេចេញអោយផុត
 ពីនេះ ។ យល់ដឹងសភាវធម៌នេះ គេត្រូវអភិវឌ្ឍ និងបណ្តុះអាកប្បកិរិយាមួយ
 ដែលចង់ឃើញសត្វមានជីវិតទាំងអស់រួចចាកផុតពីទុក្ខ ។

នៅក្នុងបែបនេះ យើងអាចអភិវឌ្ឍ និងបណ្តុះអាកប្បកិរិយាអភិសិ-
 ស្ត្រមណី, មេត្តា និងករុណា ដែលជះប្រតិកម្មរវាងគ្នានិងគ្នា ហើយលុបបំបាត់ជា
 យថាហេតុ នូវលោភៈ និងទោសៈបាន ។ ជាអវសាន, តាមរយៈបញ្ញា, ក្រោយបានលុប
 បំបាត់អវិជ្ជា, លោភៈ និងទោសៈហើយ, ក្រោយបានសំអាតខ្លួនយើងអោយបរិសុទ្ធ
 ចាកកិលេសទាំងបីយ៉ាងនោះហើយ, យើងអាចចាប់បាននូវសេរីភាព ដ៏ជាគោលដៅ
 ចុងក្រោយ ដែលជាគោលបំណងនៃអរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ, ដ៏ជាបរមសុខនៃនិព្វាន ។

(នៅមាន ត)

ព្រះពុទ្ធសាសនា គឺជាភ្លឺនៃការប្រតិបត្តិ សំរាប់ការរស់នៅទាំងអស់គ្នា^(*)

សត្វលោកដែលត្រូវអវិជ្ជាបិទបាំង មានសេចក្តីត្រេកត្រអាល (នន្ទិរាគៈ) ជាគ្រឿងចងទុក មានការរិះគិត (វិតកុស្ស វិចារណា) ជាគ្រឿងបញ្ជាទៅ រមែងក្តៅ ផ្សាដោយភ្លើងទុក្ខនិងភ្លើងកិលេស ហើយអន្តោលទៅក្នុងសង្សារវដ្ត គ្មានទីបញ្ចប់ ។

ធម្មជាតិទាំងឡាយណា មានកិរិយាកើតឡើងជាធម្មតា ធម្មជាតិទាំងនោះ ក៏រកលូតលាស់នាំទៅរកសេចក្តីវិនាសអន្តរធានសាបសូន្យទៅជាធម្មតា, មិនបានឡើងនៅជាអមតៈទេ, សូម្បីតែដំណើរនៃលោកដែលមានការកើតជាខាងដើម និងការវិនាសទៅជាខាងចុង ក៏មានការវិលទៅមុខជានិច្ច ឥតឈប់ឈរ ដូចជាកង់ចក្រ ហើយក៏គ្មានអ្នកណាជាអ្នកបង្កើតក្រៅតែពីហេតុបច្ច័យ ប៉ុណ្ណោះ ល្អិតណាបើគ្មានហេតុបច្ច័យទេ ក៏មិនអាចកើតឡើងបានដែរ ។

ក្នុងដំណើរនៃលោកដែលវិវត្តមកដល់សម័យកាលនៃវិទ្យាសាស្ត្រកាន់តែរីកចំរើនឥតឈប់ឈរនេះ, អាវុធប្រល័យជីវិតក៏កាន់តែទំនើប និងមានប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់ ចំណែកគ្រោះថ្នាក់នៃបាតុភូតដ៏អាក្រក់នៃធម្មជាតិ ក៏កាន់តែកើតមានឡើងប្លែកៗ ហើយដម្លោះនៃសង្គ្រាមសេដ្ឋកិច្ច សង្គ្រាមឈ្លានពាន សង្គ្រាមសាសនា សង្គ្រាមសុរិយ សង្គ្រាមដណ្តើមអំណាចនៃលទ្ធិនយោបាយ ការវាយប្រហារដោយសង្គ្រាមពាក្យសំដី អំពើហិង្សាជាដើម ជាទូទៅ ក៏បន្តកើតមាននៅឡើយ ទោះបីជាមានច្បាប់ និងទណ្ឌកម្មក៏ដោយ ទាំងនេះក៏ព្រោះតែមានហេតុរបស់វាដែរ គឺការថយចុះនៃគុណធម៌ សីលធម៌ អនុស្សធម៌ និងព្រហ្មវិហារធម៌ជាដើមនោះឯង និងការរីកដុះដាលឡើងនៃអកុសលធម៌ អមនុស្សធម៌ មហិច្ឆតាលោភលន់ ការចងគំនុំគំនួន

(*) ធម្មទេសនារបស់សម្តេចព្រះមហាបោសានន្ត ក្នុងពិធីប្រកាសទទួលរង្វាន់ នីវ៉ាល្យ

មិច្ឆាទិដ្ឋិ ការប្រកាន់មានះរើសអើង ការមិនចេះអនុគ្រោះ ការបំផ្លាញបរិដ្ឋាន សេចក្តីកំណាញ់ សេចក្តីនិន្ទាឈ្មាសិស ជាដើមនោះឯង ។

ចំណែកឯព្រះពុទ្ធ បានណែនាំអោយលះបង់នូវលោភៈ ទោសៈ មោហៈ ដែលជាហេតុនៃរឿងរ៉ាវដ៏អស្រូវទាំងនោះ ចេះរស់នៅដោយសុខស្ងប់ផ្លូវកាយ និង សន្តិភាពផ្លូវចិត្តក្នុងអហិង្សាធម៌ ដោយមិនបៀតបៀនខ្លួនឯង ជាងមិនបៀតបៀន អ្នកដទៃផង ពោលគឺ អោយចេះអនុគ្រោះគ្នាក្នុងការរស់នៅប្រកបដោយធម៌ ៤ យ៉ាងគឺ : ការមានចិត្តទូលាយ ចេះចែកចាយធ្វើមាន ១, ពោលពាក្យគួរជាទីស្រឡាញ់ ១, ប្រព្រឹត្តជាប្រយោជន៍ដល់គ្នាទេវិញទៅមក ១, តម្កល់ខ្លួនស្មើក្នុងព្រះធម៌ ១ ; ទាំងបានមានពុទ្ធដីកាថា « ការស្រុះស្រួលសាមគ្គីគ្នា រមែងបានសេចក្តីសុខ » « សេចក្តីសន្តោសព្រមព្រ័ត្រអររបស់តាមមានតាមបាន ជាទ្រព្យដ៏ប្រសើរ របស់ បុគ្គល » តែមិនមែនមានន័យថាអោយខ្ចីទេ គឺថា ការស្វែងរកប្រយោជន៍បច្ចុប្បន្ន ត្រូវប្រកបដោយអង្គ ៤ មានការប្រឹងប្រែងព្យាយាម ១, ការចេះរក្សាទុកដាក់ ១, ការចិញ្ចឹមជីវិតអោយស្មើតាមព្រះធម៌ ១, ការសេពគប់មនុស្សបានត្រឹមត្រូវ ១ ។ ម្យ៉ាងទៀត ក៏បានអោយចៀសវាងនូវហេតុ នូវសេចក្តីវិនាស ចង្រៃឧត្តាត ដែល មាន ១២ ជំពូក ក្នុងបរាវសូត្រ ដូចជាការពេញចិត្តនឹងធម៌របស់អសប្បុរស, ការ ប្រាកដតែខាងខឹងក្រែវក្រោធ ការមានទ្រព្យសម្បត្តិច្រើន ហើយមិនចិញ្ចឹមមាតា បិតា ជាដើម និងអោយស្វែងរកនូវសុភមង្គលសិរីសួស្តី ដែលមាន ៣៨ ប្រការក្នុង មង្គលសូត្រ ដូចជាការមិនសេពគប់បុគ្គលពាល ការនៅក្នុងស្រុកទេសដ៏សមគួរ ភាព ជាអ្នកចេះដឹងច្រើន ការតម្កល់ខ្លួនអោយល្អ ការប្រព្រឹត្តបន្ទាបខ្លួន ការធ្វើការងារ អោយពិតប្រាកដ មិនច្របូកច្របល់ ការចេះព្រមព្រ័ត្រអររបស់តាមមានតាមបាន ការបរិច្ចាគមានចែកចាយ សេចក្តីអត់ធ្មត់ ការអោយចេះអនុគ្រោះគ្នាតាមសង្គហធម៌ ក្នុងសង្គមគ្រួសារ ការពោលវាចាអោយបានត្រឹមត្រូវជាដើម ។ ទាំងនេះគ្រាន់តែជា

ចំណែកដ៏តូចមួយនៃព្រះធម៌ ដែលមាន ៨៤.០០០ ធម្មក្ខន្ធ ប៉ុណ្ណោះ តែទោះយ៉ាង
ដូច្នោះក៏ដោយ បើបំព្រួញអោយខ្លី នៅត្រង់ឱវាទ ៣ ម៉ាត់គឺ : ការមិនអោយធ្វើអំពើ
អាក្រក់គ្រប់យ៉ាង, ការធ្វើតែអំពើល្អ, ការសំអាតចិត្តអោយបរិសុទ្ធចាកមន្តិល មាន
លោភៈ ទោសៈ មោហៈ ជាដើម ។

វាចាំបាច់ដែរ សម្រាប់យើងរាល់គ្នា ក្នុងការដុសខាត់កិលេស មានលោភៈ
ទោសៈ មោហៈ ជាដើម ព្រោះថា កាលបើកិលេសនេះត្រូវវិញ្ញាឡើងហើយ ធ្វើ
អោយមនុស្សចេះភូតកុហក បោកប្រាស់ ការកាប់សម្លាប់ អំពើហិង្សា និងអំពើ
ដ៏លាមកដទៃទៀត ។

លោភៈ បើគ្របសង្កត់បុគ្គលណាហើយ ធ្វើអោយបុគ្គលនោះរង្វេងមិន
ឃើញធម៌អនិច្ចំ គ្មានសេចក្តីខ្មាស គ្មានធម៌សន្តោស (ព្រែកអរតាមមានតាមបាន)
ក្រាស់ដោយមហិច្ឆតា ទោះបីជាមានទ្រព្យ អំណាចច្រើនហើយក៏ដោយ ក៏មិនបាន
សុខស្ងប់ចិត្ត ពោលគឺ តែងតែអន្ទះសាក្តៅក្រហាយ រហូតដល់ធ្វើនូវអំពើដែលមិន
ប្រកបតាមគន្លងធម៌បានកាន់តែច្រើន សេចក្តីខ្វះខាតកាន់តែធំធេង ដូចពុទ្ធភាសិត
ថា អ្នកបរិភោគកាម សុទ្ធតែជាអ្នកខ្វះខាតរហូតដល់លះបង់រាងកាយទៅ ។

ទោសៈ កាលបើគ្របសង្កត់ជនណាហើយ ជននោះគឺជាមនុស្សគ្មានមេត្តា
ធម៌ មនុស្សរង្វេងបាំងទុក្ខំ និងប្រព្រឹត្តទុច្ចរិតផ្សេងៗ ដូចជាការបង្កជម្លោះ ការចង់
កំចាត់នូវរឿងដោយតាមសងសឹក ចង់ឈ្នះកោធជនដោយការខឹងក្រែកក្រោធតបត
ដែលមិនខុសនូវអំពើការចង់ឈ្នះអត្ថិកំពុងនេះ ដោយការយកឥន្ទ្រនៈមកជះឥន្ទ្រត់ដូច្នេះ
ឯង ហើយមិច្ឆុត គឺសុទ្ធតែជាអ្នកចាញ់ គឺចាញ់កិលេសបាបក្នុងខ្លួនឯង ច្រើនតែបង្ក
វេរាគ្មានទីបញ្ចប់ ។

ដូច្នេះ យើងគួរតែយកជ័យជំនះលើខ្លួនឯង ដោយអប់រំចំរើនព្រហ្មវិហារ
ធម៌ដល់បុគ្គលទូទៅ ទោះជាមិនជាទីស្រឡាញ់ ទោះបីយ៉ាងណា, ចំពោះបុគ្គលមិន

ជាទីស្រឡាញ់ យើងចំរើនមេត្តាសម្លឹងតែត្រង់ចំណុចល្អរបស់ជននោះ ដូចបុគ្គលណាដើរផ្លូវឆ្ងាយស្រែកទឹកហើយបានជួបស្រះ គួរតែរែកចកនិងសារាយចេញ ហើយក្រេបផឹកតែត្រង់ទឹកថ្លាប៉ុណ្ណោះ ។ ដូច្នេះ យើងមិនត្រូវក្រោធខឹងនឹងមនុស្សឆ្គួតទេ តែយើងគ្រាន់តែធ្វើយ៉ាងណា កុំអោយមនុស្សឆ្គួតនោះបៀតបៀនបាន និងធ្វើអោយចិត្តរបស់យើងបានរួចផុតពីកណ្តាប់ដៃនៃកិលេសមានដ៏លាមក និងបានជ័យជំនះលើខ្លួនឯងតែប៉ុណ្ណោះ ។ ទោះបីបុគ្គលឈ្នះក្នុងសង្គ្រាមមួយពាន់ គុណនឹងមួយពាន់ដងក៏ដោយ ក៏ព្រះពុទ្ធមិនទាន់អោយឈ្មោះថាជាអ្នកមានជ័យជំនះដែរ ចំណែកឯបុគ្គលណាដែលឈ្នះខ្លួនឯងតែម្នាក់គត់បាន ទើបមានឈ្មោះថាជាអ្នកមានជ័យជំនះដ៏ប្រសើរឯក ព្រោះគ្មានបុគ្គលណាមួយ សូម្បីមនុស្ស ទេវតា ក៏មិនអាចធ្វើអោយបរាជ័យបានដែរ ម្យ៉ាងទៀត បុគ្គលណាអភ័យខ្លួនបានខាងក្រៅរបស់អ្នកនោះ ឈ្មោះថា ខ្លួនបានរក្សាល្អហើយ ។

មុននឹងស្វែងរកកល្យាណមិត្តល្អខាងក្រៅ គួរតែធ្វើខ្លួនឯងអោយជាមិត្តល្អសិន ក៏ដូចជាមុននឹងស្វែងរកសុខសន្តិភាពជូនសង្គមជាតិ គួរតែធ្វើខ្លួនឯងអោយមានសន្តិភាព និងគុណធម៌ជាមុនសិន ព្រោះថា ចំណេះវិជ្ជា ទ្រព្យសម្បត្តិ អំណាច បើធ្លាក់ដល់កណ្តាប់ដៃបុគ្គលគ្មានគុណធម៌ហើយ វាតែងបង្កអោយមានគ្រោះថ្នាក់ដល់អ្នកដទៃ និងបំផ្លាញនូវកុសលធម៌របស់ខ្លួនឯងតែប៉ុណ្ណោះ ។

នរជនណាស់នៅបានតែមួយថ្ងៃ ក៏ដាច់ខ្យល់ស្លាប់ទៅវិញ តែជាបុគ្គលមានគុណធម៌ ដូចជាសីល ទាន បញ្ញា ឬ ការបានឃើញព្រះធម៌ជាដើម គង់ប្រសើរវិសេសជាងបុគ្គលរស់នៅបានរាប់រយឆ្នាំ ដែលគ្មានគុណធម៌ ដូច្នេះ បើយើងចង់អោយជីវិតមានន័យខ្លីមសារ និងឈ្មោះជាអ្នកស្រឡាញ់ខ្លួន និងសន្តិភាពពិតប្រាកដនោះ គួរតែរកសន្តិភាពអោយខ្លួន កុំអោយជាមនុស្សចង្អៀតលោក និងរក្សាខ្លួនរឿយៗ ដោយកុំដុតខ្លួនឯងឡើយ ព្រោះថា បុគ្គលល្ងង់ មានខ្លួនឯងជាសត្រូវចំពោះ

ខ្លួនឯង ដូចព្រះកើតអំពីដៃក រមែងស្ម័គ្រដៃកនោះវិញ ។

បុគ្គលដែលមានការទូន្មានដោយព្រះធម៌នៃព្រះពុទ្ធសាសនាបានល្អហើយ នោះ ឈ្មោះថាបាននូវទីពឹងដែលគេបានដោយកម្រ និងរស់នៅដោយសុខសន្តិភាព ដូច្នេះ ព្រះពុទ្ធសាសនាដើរតួនាទីសំខាន់ណាស់ក្នុងការទប់ស្កាត់ និងលុបបំបាត់នូវ អំពើហិង្សា ការលួច ឆក់ ប្លន់ ការកាប់សម្លាប់ ការបង្កសង្គ្រាម អំពើពុករលួយ ការ រំលោភច្បាប់ អំពើលាមករាប់រយជំពូកដទៃទៀត ។

ព្រះពុទ្ធសាសនា គឺជាគ្រឹះកំពូលនៃប្រព័ន្ធសីលធម៌ ប្រសើរលើសច្បាប់ និងសីលធម៌ធម្មតា និងក៏ជាទ្រឹស្តីនៃវិទ្យាសាស្ត្រ ដែលភ្ជាប់ហេតុពិតទៅនឹងផល ដូច ជាបដិច្ចសមុប្បាទ ចតុរារិយសច្ចៈជាដើម លើសពីនេះទៅទៀត ព្រះធម៌ ៤.២០០ ធម្មក្នុងក្នុងអភិធម្មបិដក មានអត្ថន័យទស្សនវិជ្ជាជ្រាលជ្រៅហួសនិស្ស័យនៃគំនិត របស់មនុស្សលោកសាមញ្ញ ដែលប្រឹងគិតរាវករោយឃើញបានដោយខ្លួនឯង និង ដោយគ្មានព្រះពុទ្ធត្រាស់ដឹងឡើងទេនោះ ។

ព្រះពុទ្ធមិនមែនជាអ្នកបង្កើតធម៌ទេ តែព្រះអង្គគ្រាន់តែរកធម៌ឃើញ ប៉ុណ្ណោះ ដោយប្រើពេលកសាងសន្សំអភិធម៌ហារបារមី ដើម្បីត្រាស់ដឹង អស់ ៤ អសង្ខេយ្យ និងមួយសែនកប្ប ។ ធម៌នេះក៏មិនមែនជាកម្មសិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់បុគ្គល ឬជនជាតិណាមួយឡើយ ព្រោះថា បុគ្គលណាក៏ដោយអោយតែប្រព្រឹត្តតាមព្រះធម៌ បានត្រឹមត្រូវហើយ ព្រះធម៌តែងនាំសេចក្តីសុខអោយដល់ជនទាំងអស់នោះ « ធម្មោ សុចិណ្ឌោ សុខមាវហាតិ » ដូច្នេះ ព្រះពុទ្ធសាសនា គឺជាច្បាប់សកល និងជាគ្រឹះ សំរាប់យើងទាំងអស់គ្នា ក្នុងពិភពលោកគោរពប្រតិបត្តិ ដើម្បីបានសុខសន្តិភាព ស្ថិរ- ភាព សុភមង្គល ការបានប្រយោជន៍ខ្លួនឯងផង ប្រយោជន៍អ្នកដទៃផង ប្រយោជន៍ ក្នុងការរស់នៅក្នុងបច្ចុប្បន្នផង ប្រយោជន៍បរលោកផង និងប្រយោជន៍ ដ៏ក្រៃលែង គឺព្រះនិព្វានជាទីបំផុត នៃការអន្តោលទៅក្នុងសង្សារវដ្តផងដែរ ។

វចនស័ព្ទវិទ្យា នៃភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន (ត)

Lexicologie du Khmer Moderne

បម្រែបម្រួលសេម៉ង់ទិក

ក្នុងចំណោមភាសាមនុស្សខ្មែរទាំងអស់ ភាសាខ្មែរមានបម្រែបម្រួលសូរស័ព្ទ រូបស័ព្ទ និងសេម៉ង់ទិកច្រើនជាងគេ ។ អំពីបាតុភូតទាំងពីរនេះ គេអាចពន្យល់បាន ដោយសារមូលហេតុពីរយ៉ាង ៖

- ទីតាំងភូមិសាស្ត្រនៃប្រទេសកម្ពុជា ស្ថិតនៅចំទីប្រជុំផ្លូវកាត់គ្នា ដែលនាំមកនូវអារម្មណ៍បរទេសនានា ដូចជា ឥណ្ឌា, ចិន, លោកខាងលិច ... ។

- នៅក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រកន្លងមក ភាសាខ្មែរមានទំនាក់ទំនងឥតឈប់ឈរជាមួយភាសាដទៃទៀត ដូចជាភាសាសំស្ក្រឹត បាលី ចាម ម៉ាលេស៊ី ចិន យួន ថៃ បារាំង ។ ល ។

ក៏ដូចជាភាសាដទៃទៀតដែរ សមាសភាពវចនស័ព្ទនៃភាសាខ្មែរ មានការរីកចំរើនឥតឈប់ឈរ ។ ក្នុងសម័យកាលប្រវត្តិសាស្ត្រនីមួយៗ ពាក្យថ្មីៗមួយចំនួនបានកកើតឡើង និងពាក្យមួយចំនួនស្ថិតនៅខាងក្រៅនៃការប្រើប្រាស់ ។ កំណកំណើតពាក្យថ្មី មានទំនាក់ទំនងទៅនឹងការរីកចំរើនផ្នែកសេដ្ឋកិច្ច នយោបាយ និងវប្បធម៌ របស់ប្រជាជន ។ ការបាត់បង់ពាក្យមួយចំនួនចេញពីភាសា ជាបឋម គឺជាផលវិបាកនៃការបាត់បង់វត្ថុមួយចំនួន ឬស្ថាប័ននយោបាយមួយចំនួន ។

នៅក្នុងភាសាខ្មែរ គេសង្កេតឃើញបម្រែបម្រួលនិយមន័យរបស់ពាក្យ មានច្រើនបែបច្រើនយ៉ាងណាស់ ប៉ុន្តែ គេអាចបែងចែកគោលការណ៍ទាំងនេះជាពីរ ក្រុមសំខាន់ៗ គឺ គោលការណ៍ក្នុងភាសាវិទ្យា និងគោលការណ៍ក្រៅភាសាវិទ្យា ។

• គោលការណ៍ក្នុងភាសាវិទ្យា គឺត្រូវកំណត់ដោយបម្រែបម្រួលរបៀប របបនៃរូបស័ព្ទ សូរស័ព្ទ និងសម្ពន្ធ ឬនិយាយម្យ៉ាងទៀតថា ត្រូវកំណត់ដោយកត្តា ផ្ទាល់នានាក្នុងភាសា ។

• គោលការណ៍ក្រៅភាសាវិទ្យា កើតឡើងដោយបម្រែបម្រួលនៃសង្គម វប្បធម៌ សេដ្ឋកិច្ច និងបច្ចេកទេស ឬមួយលក្ខណៈចម្រុះ ដែលគេហៅថា « លំហ សង្គមនៃពាក្យ » ដែលបង្កើតឡើងដោយសំនួនរវាងភាសាឯកទេសនិយកម្ម ឬ ការពង្រីកន័យ និងនិន្នាការឆ្ពោះទៅរកភាពពង្រីកបន្តក្រីក្រកោសល្យ (éloquence) និងន័យទាក់ទងនឹងសញ្ញាតនារបស់ពាក្យនីមួយៗ ។

ទន្ទឹមនឹងការយកចិត្តទុកដាក់ទៅលើសារសំខាន់នៃការសិក្សាពីបម្រែ បម្រួលន័យរបស់ពាក្យ នៅក្នុងការស្រាវជ្រាវអំពីសមាសភាពវចនស័ព្ទនៃភាសា យើងនឹងធ្វើការវិភាគពីរ ដែលតាមទស្សនៈយើង គឺវាមានលក្ខណៈសំខាន់ និងជា ទិដ្ឋភាពយថាប្រភេទ នៃបម្រែបម្រួលសេម៉ង់ទិករបស់ពាក្យ ក្នុងភាសាខ្មែរគឺ :

- បម្រែបម្រួលសូរស័ព្ទ ដែលនាំទៅរកបម្រែបម្រួលន័យ
- ការប្រៀបធៀបន័យ (métaphore) និងហេតុបានពីការប្រៀប ធៀបន័យ ឬ រូបភាពនិយកម្ម (motivation métaphorique) ។

1. បម្រែបម្រួលសូរស័ព្ទ ដែលនាំទៅរកបម្រែបម្រួលន័យ

បម្រែបម្រួលសូរស័ព្ទ មិនទាន់អាចនាំទៅរកការបាត់បង់ពាក្យឬសចេញ ពីភាសាទេ ។ បម្រែបម្រួលដែលយើងនិយាយនៅពេលនេះ មានលក្ខណៈអថេរ

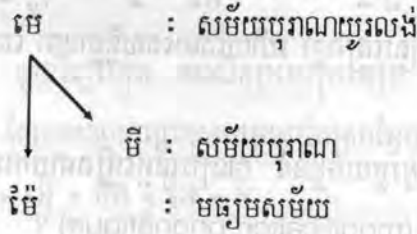
ហើយប្រព្រឹត្តទៅក្នុងដំណើរអភិវឌ្ឍន៍ ដ៏យូរលង់ និងដ៏ឥតឈប់ឈរនៃភាសា ។
 ហេតុនេះហើយ គេសង្កេតឃើញវត្តមានពាក្យនានា ដែលរក្សានិយស្រដៀងនឹងន័យ
 របស់ពាក្យដើម (mots primaires) ។ យើងហៅពាក្យទាំងនេះថាជាពាក្យភ្លោះ
 (mots doublés) ។ ដើម្បីជាឧទាហរណ៍ យើងសូមលើកយកពាក្យ « មេ »,
 « មី » និង « ម៉ៃ » មកធ្វើការវិភាគ :

ពាក្យ « មេ » មានន័យថា ម្តាយ, អ្នកដឹកនាំ, ជាធំ, (ភេទញី) ។ លោក
 ហ្វ. ម៉ាទីនី (F. Matini) ចាត់ទុកថាជាសំណល់នៃស៊ុបស្ត្រា អូស្ត្រូអាស៊ីយ៉ាទិក
 (Substrat Austroasiatique) ។

ពាក្យ « មី » តាមការពន្យល់របស់លោក ជីវ តាក្វាន់ មានន័យថា
 លោកស្រី, (មេផ្ទះ), មីង ។ នៅក្នុងសម័យបច្ចុប្បន្ន ពាក្យ « មី » នេះ មានន័យ
 បែបអវិជ្ជមាន និងប្រើសំរាប់ហៅសត្វភេទញី ។

ពាក្យ « ម៉ៃ » មានន័យថា « ម្តាយ » កើតចេញពីពាក្យ « មេ » នៅ
 ក្នុងមធ្យមសម័យ ដោយសារការក្លាយស្រៈ « អេ » /e:/ ទៅជាស្រៈផ្សំ (diph-
 tongue) « អែ » /ae/ ។

ប្រសិនបើយើងធ្វើគំនូសបំព្រួញការវិវត្តន៍នៃពាក្យ «មី» និង «ម៉ៃ»
 នោះយើងឃើញថា ការវិវត្តន៍នេះប្រព្រឹត្តទៅមិនតាមបន្ទាត់ត្រង់នោះទេ គឺថា ពាក្យ
 ទាំងពីរនេះកើតចេញពីពាក្យ « មេ » តែមួយគត់ ប៉ុន្តែ នៅពេលនិយាយ មានការ
 ខុសគ្នា ។ តាមសិលាចារឹកអង្គរ ពាក្យ អ្នេ មានន័យថា ម្តាយ ។



យើងនឹងលើកឧទាហរណ៍មួយផ្សេងទៀត ចេញពីភាសាខ្មែរបុរាណ ដើម្បីបង្ហាញអំពីបាតុភូតបម្រែបម្រួលន័យរបស់ពាក្យគឺ : មុះ ឆ្នំ គោល (ច្រមុះ ភ្នំ គោល) ដែលក្នុងសម័យបច្ចុប្បន្ននេះ មានទម្រង់ជា គោល ច្រមុះ ភ្នំ ។ ពេលយើង ប្រៀបធៀបទម្រង់ទាំងពីរគឺ « ចាស់ និង ថ្មី » យើងសង្កេតឃើញបម្រែបម្រួល សូរស័ព្ទនៅក្នុងគ្រប់ពាក្យ : មុះ → ច្រមុះ, ឆ្នំ → ភ្នំ, គោល → គោល ។

ព្យញ្ជនៈ « រ » ប្តូរជា « ព » និងស្រៈ « a » ក្លាយទៅជា « o » ។ នៅក្នុងពាក្យទី៣ ស្រៈ « អូ » ប្តូរជាស្រៈផ្សំ « អោ » និងព្យញ្ជនៈបំពង់ក និង ព្យញ្ជនៈ ឡ « sonores » /g/ ក្លាយទៅជាព្យញ្ជនៈផ្ទាំង « sourdes » /k/ ។

បម្រែបម្រួលស្រៈ

A. Haudricourt et A. Martinet បានសរសេរថា នៅក្នុងពេល ដែលភាសាថៃ ចាប់ផ្តើមកើតមានតុង ឬស្បៀង (ton) នៅក្នុងភាសាខ្មែរ ចំនួនស្រៈ គឺកើនឡើងទ្វេ និងបើគិតអំពីកម្រិតសំបូររបស់នៃប្រព័ន្ធស្រៈវិញ ភាសាខ្មែរ គឺជា ភាសាមួយ ក្នុងចំណោមភាសាដែលគេចាត់ទុកថា ជាភាសាសំបូរបែបខាងសំនួរ ស្រៈក្នុងលោក ។ ប្រសិនបើការអះអាងនេះ ជាការត្រឹមត្រូវនោះ គេអាចធ្វើការ សន្និដ្ឋានថា ភាពសំបូរបែបនៃស្រៈខ្មែរ គឺស្ថិតនៅត្រង់ថា វាមានក្រុមពីរ គឺក្រុមបិទ និងក្រុមបើក ។ ជាញឹកញាប់ណាស់ ស្រៈទាំងពីរក្រុមនេះ មានទំនាក់ទំនងខាងសំនួរ និងន័យរវាងគ្នានឹងគ្នា នៅក្នុងពាក្យខ្មែរ ។ មានពាក្យមួយចំនួនដែលខុសគ្នា ដោយ សារគុណភាពស្រៈ និងមានន័យស្រដៀងគ្នា ហើយដែលគេសន្និដ្ឋានថា ចេញពីបូល តែមួយ ។

កំណកំណើតពាក្យខ្មែរមួយចំនួនធំ បានប្រព្រឹត្តឡើងតាមការផ្លាស់ប្តូរ សំនួរ ឬតាមវិធីបន្លាស់ប្តូរសំនួរ (modification phonétique) ។

តន់	ទន់
ចប់	ឈប់
ប៉ោង	ពង, ពង
ត្រង	ទ្រង
ចាប់	ជាប់
មាត់	ម៉ាត់
ចុក	ជុក
តិច	ទិច
តូច	ទូច
តោង	ទោង ។ ល ។

តាមឧទាហរណ៍នៃពាក្យទាំងពីរបែបនេះ យើងអាចសន្និដ្ឋានអំពីវត្តមាននៃទំនាក់ទំនងស្នេហាម៉ែទិត ដែលបង្កើតឡើងដោយទំនាក់ទំនងរវាងស្រៈទាំងឡាយនេះគឺ : អ - អី, អា - អិ, អិ - អ៊ី, អូ - អ៊ូ, អុ - អ៊ុ, អោ - អើ ។

ក្នុងបច្ចុប្បន្នកាលនេះ ដោយសារអវត្តមាននៃសូរិយាប្រវត្តិសាស្ត្រ នៃភាសាខ្មែរ គេមិនអាចអះអាងបានទេ អំពីមតិមួយចំនួនដែលថា ស្រៈបើកបង្កើតស្រៈបិទ ព្រោះថា តាមការសិក្សាប្រៀបធៀបពាក្យខ្មែរបុរាណ និងពាក្យខ្មែរសម័យថ្មី អាចឆ្ងាយគេរកឃើញដំណើរវិវត្តន៍ច្រាសមកវិញដែរ ។

ឧទាហរណ៍ ពាក្យខ្មែរបុរាណ « ព្រោះ » (vroh) ពាក្យខ្មែរសម័យថ្មី « ព្រោះ » ។

មួយវិញទៀត ការសិក្សាប្រៀបធៀប អាចឆ្ងាយគេរកឃើញបម្រែបម្រួល ដែលមានលក្ខណៈស្រដៀងគ្នានៃស្រៈខ្មែរបុរាណ « អេ » ទៅជាស្រៈថ្មី « អើ » « អ៊ើ » និង « អែ » ។

បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈ

យើងបានសង្កេតឃើញរួចមកហើយថា បម្រែបម្រួល គឺមានមិនត្រឹម តែស្រៈប៉ុណ្ណោះទេ តែក៏មានចំពោះព្យញ្ជនៈដែរ ។

១. ការជំនួសព្យញ្ជនៈក្រអូប " ច " ដោយព្យញ្ជនៈបង្អួរ " ស "

បម្រែបម្រួលនេះ គេសង្កេតឃើញនៅក្នុងពាក្យមួយចំនួន ដូចខាង ក្រោមនេះ ៖

ពាក្យខ្មែរបុរាណ « នី » ពាក្យខ្មែរសម័យ « ស៊ី »

ពាក្យខ្មែរបុរាណ « ថាយ » ពាក្យខ្មែរសម័យ « សាយ »

ពាក្យខ្មែរបុរាណ « ថ្មឹង » ពាក្យខ្មែរសម័យ « ស្ទឹង » ។

បម្រែបម្រួលបែបនេះ សាយភាយនៅពេលដែល « វ » បានចូលក្នុង ក្រុមព្យញ្ជនៈ ហើយគេអាចសង្កេតឃើញនៅក្នុងពាក្យជាច្រើន ក្នុងភាសាទំនើប ។

ឧទាហរណ៍ ៖

ច្រូង	ស្រោង
ជ្រាវ	ស្រាវ
ច្រូច	ស្រោច
ច្រាញ	ស្រាញ ។

ទំនាក់ទំនងរវាងព្យញ្ជនៈខ្យល់ «ច» និង «ស» បានត្រូវរក្សាទុកនៅក្នុង ភាសាខ្មែរនៅតំបន់ខ្លះនៃខេត្តតាកែវ ដែលនៅទីនោះមានរាជធានីចាស់ អង្គរបូរី ។

២. ការជំនួសព្យញ្ជនៈ " ច " ដោយពាក់កណ្តាលស្រៈ " យ "

បម្រែបម្រួលនេះ អាចរកឃើញដោយវិធីសិក្សាប្រៀបធៀបពាក្យបួស

ដែលចាប់ផ្ដើមឡើងដោយព្យញ្ជនៈក្រអូប « ច » នៅក្នុងភាសាធម្មាស្រ័យ ក្បួន-ក្បួន
ខ្យល់ ឯភាសាខ្មែរគឺ ពាក្យ ខ្លោលខ្លោល និងពាក្យ ខ្យល់ ។ នៅក្នុងភាសាខ្មែរ
« ខ្លោល » មានកំណើតចេញពីពាក្យ « យោល » ដោយផ្សំជាមួយផ្ដាច់ដើម « ក »
ដែលផ្ដល់ន័យបន្ថែម « ចលនាសកម្ម » ។

៣. បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈ " ម " ទៅជា " ង " បម្រែបម្រួលបែបនេះ ច្រើនកើតឡើងនៅក្នុងវិធីសម្របសម្រួលពាក្យ
កម្ចីពីសំស្ក្រឹត ឬពីបាលី មកភាសាខ្មែរ ជាពិសេសគឺ មានចំពោះព្យញ្ជនៈចុងព្យាង្គ
នៃពាក្យទ្វេព្យាង្គ ។ ឧទាហរណ៍ :

ពាក្យសំស្ក្រឹត hamsa នៅក្នុងភាសាខ្មែរក្លាយជា « ហង្ស » ។
នៅក្នុងទេវកថា ភាសាសំស្ក្រឹត vamsa នៅក្នុងភាសាខ្មែរ « វង្ស »
ហើយពាក្យ « ភ្នំ » ផ្ដល់កំណើតដល់ពាក្យ « ភ្នង » ~ « ម្នង » ។

៤. ការជំនួសគ្នាទៅវិញទៅមករវាងព្យញ្ជនៈ " ញ " និង " ង " យើងលើកពាក្យ « វីង » និងពាក្យ « វិញ » មកពិនិត្យ
ពាក្យ « វីង » អាចចាត់ទុកថាជាពាក្យដំបូង (ពាក្យដើម ពាក្យបុរាណ) ពិសេស
គេជួបប្រទះពាក្យទាំងនេះតាំងពីយូរយារណាស់មកហើយ នៅក្នុងអត្ថបទ
ប្រៀនប្រដៅ (អប់រំ) ខ្មែរ ក្នុងសម័យបុរាណ ។

ឧទាហរណ៍ នៅក្នុងល្បះមួយថា « រក្សាទៅមកវីង » = « ចូរជួយគ្នា
ទៅវិញទៅមក » ។ នៅក្នុងបច្ចុប្បន្នកាលនេះ « វីង » មានន័យថា « មួយ
រំពេច » ឬ « មួយភ្លែត » រីឯពាក្យ « វិញ » មានន័យថា « (សកម្មភាព) ទៅមក
« ផ្ដន » ។

រីឯពាក្យកម្ចីពីភាសាសំស្ក្រឹត ក៏មានបម្រែបម្រួលដូចគ្នានេះដែរ

សំស្ក្រឹត

ភាសាខ្មែរសម័យបច្ចុប្បន្ន

កម្មជ kamvuja

កម្មជា

វណ៌ varna

ពណ៌

វាក្យ vakya

ពាក្យ

វិធី vidhi

ពិធី

វេលៈ vela

ពេល

វ្យាករណៈ vyakarana

ព្យាករណ៍, វេយ្យាករណ៍

វ្យាយាម vyayama

ព្យាយាម

បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈធួន្ទៈ ទៅជាព្យញ្ជនៈថ្លង់

នៅក្នុងភាសាខ្មែរ គេសង្កេតឃើញមានបម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈ ធួន្ទៈ ទៅជាព្យញ្ជនៈថ្លង់ ។ បម្រែបម្រួលនោះ មានឥទ្ធិពលខ្លាំងទៅលើប្រព័ន្ធហ្លូណែមខ្មែរ ទាំងមូល ។ បញ្ហានេះ ត្រូវលោក A. Haudricourt និងលោក A. Martinet ពិនិត្យយ៉ាងហ្មត់ចត់ នៅក្នុងអត្ថបទឈ្មោះ " Propagation Phonétique ou évolution phonétique ? - Assourdissement et sonorisation d'occlusives dans l'Asie du Sud-est " ។ អ្នកនិពន្ធអត្ថបទទាំងពីររូបនេះ បានធ្វើការកត់សំគាល់ថា : នៅក្នុងភាសាខ្មែរ និងភាសាមន បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈ ស្ទួនយោសៈ ទៅជាព្យញ្ជនៈអយោសៈ គឺជាឥទ្ធិពលសូរវិទ្យាទៅវិញទៅមក នៃបម្រែបម្រួលប្រព័ន្ធព្យញ្ជនៈជាទូទៅ ។ នៅក្នុងភាសាថៃ ដែលក្នុងនោះ ដំណើរនេះប្រព្រឹត្តទៅដោយឆ្លងកាត់ការបញ្ចេញខ្យល់បំនិត (aspiration) ។

ឧទាហរណ៍ : ប → ផ → ព ។ នៅក្នុងភាសាបាខ្មាវ (ភាសាមនខ្មែរ)

ដែលនៅដាច់តែឯងនៅលើភ្នំអណ្តូម ផ្នែកខាងត្បូង បម្រែបម្រួលនេះគ្មានឡើយ ។

នៅក្នុងការវិភាគបាតុភូតបែបនេះ នៅក្នុងភាសាខ្មែរ គួរកត់សំគាល់ លក្ខណៈពិសេសសំខាន់ៗមួយចំនួន ដូចតទៅ ៖

បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈយោសៈ (ឬស្ទះ) បុរាណ នាំអោយកើតមានការ រក្សាចំនួនព្យញ្ជនៈ ដូចមានតទៅ ៖

ត /g/ → ក /k/

ជ /j/ → ដ /c/

ទ /d/ → ឆ /t/

ព /b/ → ប /p/

វ /v/ → ផ /b/

កំណកំណើតស្រៈមិទ ក៏ដូចជាស្រៈបើក ។ នៅតាមឯកសារសិលាចារឹក សតវត្សទី ១៣ គេមិនអាចសង្កេតឃើញបាតុភូតនៃបម្រែបម្រួលរបស់ព្យញ្ជនៈឬស្ទះ ណាមួយ ប្រែប្រួលទៅជាព្យញ្ជនៈផ្ទៀងទេ ។ ឧទាហរណ៍ ៖

« ពីរ » មានទម្រង់ដើម (គឺសម័យនគរភ្នំ) ជា « វេរ », « គោ » /go/ ជា « គោ », « អង្គរ » ជា « នគរ » /nagara/ ។

បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈ ឬស្ទះ ទៅជាផ្ទៀង បានប្រព្រឹត្តនៅក្នុងអំឡុងច្រើន សតវត្ស ហើយទើបតែបញ្ចប់ពេញលេញ នៅសតវត្សទី ១៩ ។ ឧទាហរណ៍ ៖

គេ /ge/ → កេ /ke/

គី /gi/ → គី /kit/

គង់ /gang/ → គង់ /kùn/

គាប /gap/ → កៀប /kia p/

គរោប /garop/ → ក្រប /cra:p/

គតិ /gati/→	កតិ, ក្តិ /kd..i/
គណៈ /gana/→	គណៈ, គ្នា /k...ate/ ; /kd...i/
ជា /ja/ →	ជា /cia/
ជាតិ /jati →	ជាត /ciat/
ជ្វា /jiva/→	ជ្វា /cvia/
ដារ /dar/→	ទារ /tia/
ទេវៈ /deva/→	ទេវៈ, ទេព
វោល /vol/→	ពោល
វវេ /vave→	ពពៃ
វល្លូល /valvel/→	ពពិល, ពពេល
វេល /vela/	វេលា, ពេល

បម្រែបម្រួលព្យញ្ជនៈយោសៈ (ឬស្ទៈ) នាំអោយមានការបាត់បង់ ហ្វូណេម (ព្យញ្ជនៈ) មួយចំនួនធំ ។ រីឯការបាត់បង់ហ្វូណេមនេះ ក៏នាំទៅរកការបាត់ បង់ពាក្យដំបូងៗមួយចំនួន ហើយការស្តារ និងស្ថាបនាពាក្យទាំងនេះ អាចធ្វើទៅបាន តាមវិធីប្រៀបធៀបនឹងភាសាជិតខាង និងភាសាដែលនៅក្នុងអំបូរតែមួយ គឺភាសា ក្នុងអំបូរមន្ទីរខ្មែរ ។

ការប្រៀបធៀបពាក្យនៅក្នុងភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន អាចអោយគេរក ឃើញនៅក្នុងឧទាហរណ៍ ពាក្យ « ភ្លោះ » ថាបម្រែបម្រួលនេះជះឥទ្ធិពលដល់ការ បង្កើតពាក្យថ្មី ។ ពាក្យផ្តើមដោយព្យញ្ជនៈ « ដ » និង « ត » ។

ដល់	ទល់
ដង	ទង
ដាក់	ទាក់

ជាប

ទាប

ដុំ

តុំ

ដី

ទី

ដោក

តោក

ដៅ

ទៅ

ពាក្យផ្ដើមដោយព្យញ្ជនៈ « ប » និង « ព » « ប៉ »

បត់

ពត់

បា

ប៉ា

បិច

ប៊ិច

បុរ

ពុរ

បូក

ពូក

បូត

ពូត

បើ

ពើ

បែក

ប៉ែក

បោ

ពោ (រ)

បាំង

ពាំង

ការសិក្សាពាក្យតាមវិធីប្រៀបធៀបសូរស័ព្ទ និងន័យរបស់វា ដើម្បីរក
ពាក្យឆ្ពោះនៅក្នុងភាសាបច្ចុប្បន្ន អាចប្រព្រឹត្តទៅបាន ព្រោះថា ព្យញ្ជនៈ ឬស្ទុះ និង
ថ្លង់ស្ទុះ នៅតែកើតមានតទៅទៀត ។ ឧទាហរណ៍ « ដ » និង « ត » « ប៉ » និង
« ព » « ប៉ » ។ ហេតុដូច្នេះ ការស្រាវជ្រាវពាក្យដែលផ្ដើមដោយព្យញ្ជនៈស្ទុះ ព្យញ្ជនៈ
បំពង់ក « ក » និងព្យញ្ជនៈ « ច » អាចប្រព្រឹត្តទៅបានដោយជោគជ័យ លុះត្រាតែ
គេធ្វើការប្រៀបធៀបពាក្យខ្មែរ ជាមួយនឹងពាក្យនៅក្នុងភាសាមន និងភាសាបាខ្មា

ព្រោះថា នៅក្នុងភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន គ្មានតួព្យញ្ជនៈឆ្លើយគ្នាដូចនេះទេ (គេអាចប្រៀបធៀបបានតែតួដែលមានស្រះ ក្រុមផ្សេងៗ ប៉ុណ្ណោះ) ។

វិធីសង្កត់សំឡេង (ACCENTUATION)

វិធីសង្កត់សំឡេង មានតួនាទីកំណត់មួយនៅក្នុងការផ្លាស់ប្តូរសមាសភាព រចនាសម្ព័ន្ធនៃភាសាខ្មែរ ព្រោះថាវិធីសង្កត់សំឡេងមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងការផ្លាស់ប្តូររូបភាពខាងក្រៅរបស់ពាក្យ ។

អ្នកឯកទេសបានបញ្ជាក់ថា វិធីសង្កត់សំឡេងនៅក្នុងភាសាខ្មែរ ជាទូទៅស្ថិតនៅលើព្យាង្គទី២ នៃពាក្យទ្វេព្យាង្គ ។

លោក G. Coedès បានហៅវិធីសង្កត់សំឡេងនេះថា ជាវិធីសង្កត់សំឡេងឱណាមិក ហើយយោងទៅតាមទ្រឹស្តីរបស់ ប្រង់ ស្ទែន អំពីភាសាឥណ្ឌូនេស៊ី ។ រីឯលោក Martini វិញ អោយឈ្មោះថា « បន្ទោយស្រះព្យាង្គទី១ » ។

ការសង្កេតអំពីឥទ្ធិពលនៃវិធីសង្កត់សំឡេង ទៅលើរចនាសម្ព័ន្ធស្ទួនស័ព្ទនៃពាក្យ ធ្វើទៅបានដោយការវិភាគការដាក់ផ្ទុត ។ ដូចជាដំណើរនៃការដាក់ផ្ទុត « លើកទី២ » គឺស្ថិតនៅលើការអោយន័យថ្មី ឬមួយន័យបន្ថែម ដែលសំដែងពីសញ្ញាតនាដល់ពាក្យឯកព្យាង្គ ឬពាក្យចាស់មួយហួសសម័យ ឬពាក្យកម្លាយចាស់មានពីរព្យាង្គ ។ ក្នុងនោះ ហេតុការណ៍នេះ ត្រូវបានអះអាងថា វិធីសង្កត់សំឡេងលើព្យាង្គទី២ នៃពាក្យកម្លាយ បន្ទោយស្រះព្យាង្គទី១ បន្តិចម្តងៗ នៅក្នុងពាក្យទ្វេព្យាង្គ ។ ឧទាហរណ៍៖ ចេញពីកិរិយាស័ព្ទ « វាស់ » បង្កើតបានជានាម « រង្វាស់ » ដោយប្រើផ្ទុតដើម « អង់ » ប៉ុន្តែ ដោយការប្រើប្រាស់ពាក្យជារៀងរាល់ថ្ងៃ ព្យាង្គទី១ របស់ពាក្យមានបម្រែបម្រួលជាពិសេស ទៅលើស្រះ « អ » នៅដើមព្យាង្គ ដោយមានការបញ្ចេញសំឡេងនៅចំណុច ។ ពាក្យ « រង្វាស់ » ដោយបម្រែបម្រួលស្ទួនស័ព្ទក្លាយ

ទៅជា « រង្វាស់ » ជាពាក្យឯកព្យាង្គ ។ បន្ទាប់មកទៀតគឺ មានការដាក់ផ្គុំលើកទី២ គឺការថែមផ្គុំដើម « រង់ » ក្លាយជា «រង្វាស់» គឺការបន្ថែមកម្លាំងព្យាង្គទី១ :

វាស់ → រង្វាស់ → រង្វាស់

នៅក្នុងពាក្យកម្លាយដែលមានពីរព្យាង្គ ក្នុងនោះព្យាង្គទីមួយ គឺជាផ្គុំដើម បានសេចក្តីថា ជាធាតុមានន័យមិនពេញលេញរបស់ពាក្យនោះ ពាក្យទី២ គឺជាពាក្យបួស ។ នៅក្នុងភាសានិយាយ វិធីសង្កត់សំឡេងជាទូទៅ បានធ្លាក់ទៅលើព្យាង្គទី២ គឺធ្លាក់ទៅធាតុរបស់ពាក្យដែលមានន័យពេញលេញ ។ ជាលទ្ធផលចុងក្រោយ ពាក្យបួសខុសប្លែកពីផ្គុំដើមក្នុងករណីភាគច្រើន គឺវារក្សារចនាសម្ព័ន្ធរបស់ខ្លួន ។ របៀបដូចគ្នានេះដែរ គឺប្រព្រឹត្តទៅក្នុងពាក្យសមាសមួយចំនួន ដែលក្នុងនោះ មានធាតុមួយមានសូរខ្សោយជាង ។

ពេលនេះ យើងនឹងលើកយកករណីមួយចំនួន ដែលចាត់ទុកថាជាផលវិបាកនៃឥទ្ធិពលនៃការសង្កត់សំឡេងទៅលើទម្រង់ខាងក្រៅនៃពាក្យ មកពិនិត្យ ។ យើងចែកផលវិបាកនៃឥទ្ធិពលនេះជាពីរជំពូកគឺ : ផលវិបាកអវិជ្ជមាន និងផលវិបាកវិជ្ជមាន ។

១. ផលអវិជ្ជមាន

ការសង្កត់សំឡេងក្នុងរយៈកាលជាច្រើនសតវត្ស បានធ្វើអោយផលវិបាករចនាសម្ព័ន្ធបុរាណរបស់ពាក្យ មានបម្រែបម្រួល ។ យើងបានរកឃើញថា ពាក្យខ្មែរបុរាណ អាចជាពាក្យឯកព្យាង្គ និងជាពាក្យទ្វេព្យាង្គ ។ ពាក្យទ្វេព្យាង្គ ជាធម្មតា ច្រើនតែចាប់ផ្តើមពីព្យញ្ជនៈទោល (គ្មានក្រុមព្យញ្ជនៈនៅខាងដើម) ។ នៅទីតាំងខាងដើម អាចមានសូរស្ទួននៅបំពង់សំឡេង ដែលក្រោមឥទ្ធិពលនៃការសង្កត់សំឡេង ក៏បាត់បង់ទៅ ទាំងនេះគឺនាំទៅរកការបាត់បង់ព្យាង្គទាំងមូល ។

ភាសាព្យាង្គ

ភាសាខ្មែរ

អដា

ada:

ទា

aka

ក

akom

កំ

apon

បោង

atap

តប់

acèp

ចិប

anìh

នេះ

ពាក្យទ្វេព្យាង្គមួយចំនួនក្នុងភាសាខ្មែរបុរាណ ក្រោមឥទ្ធិពលនៃការសង្កត់សំឡេងលើព្យាង្គ បានក្លាយទៅពាក្យឯកព្យាង្គ :

ពាក្យខ្មែរបុរាណ

ភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន

anak

អ្នក

aseh

សេះ

ame

មេ (ម៉ែ)

ata

តា

amlo

ម្លូ

patau

ផ្តៅ

vinau

ភ្នៅ

kurun

ក្រែង

padah

ផ្ទះ

karol

ក្រោល

garop

ត្រប

karom	ក្រោម
paren	ប្រេង
tannot	ឆ្មោត

ក្នុងសម័យបច្ចុប្បន្ននេះ វិបាកអវិជ្ជមានដែលកើតឡើងដោយសារវិធីសង្កត់សំឡេងកាន់តែរីកចំរើនធំឡើងៗ ជាពិសេស ក្រោមឥទ្ធិពលរបស់ក្រុមជនបរទេស (ចិន, វៀតណាម) ដែលនៅតែរក្សាបន្តិចតាមរបៀបចាស់ ជាម្ចាស់របស់ខ្លួន ។ ដោយឡែកគឺ គេសង្កេតឃើញមាននិន្នាការមិនបន្តិចព្យញ្ជនៈទីពីរក្នុងបន្សំព្យញ្ជនៈ ជាពិសេស ព្យញ្ជនៈ « វ » នៅក្នុងក្រុមព្យញ្ជនៈ ក្រ គ្រ ច្រ ជ្រ ត្រ ទ្រ ប្រ ព្រ ស្រ ។ ឧទាហរណ៍ : ផ្សារ → សារ, ភ្នំពេញ → អំពេញ, ស្បែកជើង → បែកជើង ជាដើម ក៏ជាផលវិបាកអាក្រក់នៅក្នុងការអភិវឌ្ឍន៍ នៃភាសាខ្មែរទៅអនាគត ។

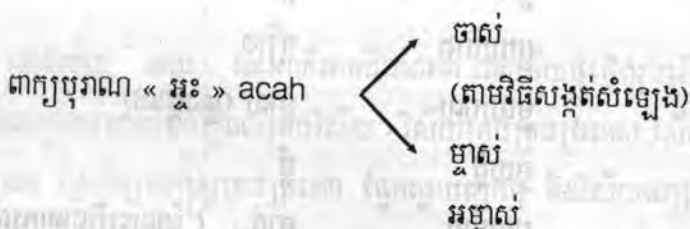
ឥទ្ធិពលនេះ នឹងកាន់តែរីកខ្លាំងឡើងៗ ប្រសិនបើនិន្នាការនេះរីកដុះដាលបន្តទៅទៀត បណ្តាលមកពីអាពាហ៍ពិពាហ៍ល្បាយជាតិសាសន៍ និងសកម្មភាព នៃ « ច្បាប់សន្សំសំចៃនៃការខំប្រឹងប្រែងអាន » និង « ម្ល៉ដ » នៅក្នុងតំបន់ដែលមានប្រជាជនច្រើន ។

២. ផលវិជ្ជមាន

យើងអាចនិយាយបានថា វិធីសង្កត់សំឡេង ឱណាមិក អាចបង្កើតពាក្យថ្មី ព្រមទាំងធ្វើអោយមានករណីម្យ៉ាង ដែលពាក្យបុរាណនៅតែរស់រានមានជីវិតទន្ទឹមនឹងពាក្យដែលកើតថ្មីពីពាក្យបុរាណនេះ ដោយវិធីសង្កត់សំឡេង ។

ឧទាហរណ៍ នៅក្នុងភាសាខ្មែរបុរាណ ពាក្យ « acah អ្នះ » បង្កើតបានជាពាក្យកម្លាយ « អម្ចាស់ » ដោយប្រើផ្នត់ដែក « ម » / -m- / ។ ប៉ុន្តែ ការសង្កត់សំឡេងបានបន្សោយព្យាង្គទី១ ។ ទីបំផុត កើតមានពាក្យ « ម្ចាស់ » ទន្ទឹមនឹងពាក្យ « acah » ។ នៅក្នុងភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន ពាក្យទាំងពីរនេះ នៅមានវត្តមានទន្ទឹម

គ្នា ។ ប៉ុន្តែ ក្នុងការផ្លាស់ប្តូរន័យពីពាក្យចាស់ទៅពាក្យថ្មី មានបម្រែបម្រួលសេម៉ង់-
 ទិក : ប្រៀបធៀបពាក្យ «អម្ចាស់»(ដោយសារការលើកកម្ពស់ពាក្យ «acah» និង
 «ម្ចាស់» ។ កំណត់ណែនាំពាក្យបែបនេះ អាចតាងដោយគំនូសបំព្រួញ ដូចតទៅ :



ពាក្យដទៃទៀត ក៏បង្កើតឡើងតាមវិធីដូចគ្នានេះដែរ ។ ប៉ុន្តែ ញឹកញាប់
 ជាងគេ វិធីសង្កត់សំឡេងមានឥទ្ធិពលទៅលើពាក្យឯកព្យាង្គ និងលើព្យាង្គដែលមាន
 [រ] និង [ម] ។ យើងបានរកឃើញក្នុងវចនានុក្រមសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជួន ណាត
 មានកាណូនប្រភេទ (variante) អក្ខរាវិរុទ្ធពិរនៃពាក្យតែមួយ : « រង្សីរង្សី » ឬ « ល្វី
 ល្វី » ។ ពាក្យ « ល្វីល្វី » ជាពាក្យខុបនៃពាក្យ « រង្សីរង្សី » ដោយសារការផ្លាស់ប្តូរ
 ពី [រ] មក [ល] ។ ទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយ ក្នុងសម័យបច្ចុប្បន្ន ពាក្យទាំងពីរនេះ
 ជាពាក្យផ្សេងពីគ្នា ព្រោះវាមានន័យទី១ពីគ្នា គឺ : « រង្សីរង្សី » មានន័យថា « ឈឺ
 ក្បាល » រីឯពាក្យ « ល្វីល្វី » មានន័យថា « ភ្លើ » ។ ឧទាហរណ៍នេះ គឺមិនមែន
 មានតែមួយនោះទេ ឧទាហរណ៍នេះ ឆ្លុះបញ្ចាំងទំនាស់រវាងភាសា អក្សរសាស្ត្រ និង
 ភាសានិយាយ ។ ពេលដែលទំនាស់នេះកាន់តែធំឡើងៗ ពេលនោះ សេម៉ង់ទិកនៃ
 ពាក្យឫស និងពាក្យខុប បែកខ្ញែកពីគ្នា ហើយពាក្យទាំងពីរក្លាយជាពាក្យទី១ពីគ្នា ។

វិធីសង្កត់សំឡេង ក៏ជះឥទ្ធិពលទៅលើស្រៈ ក្នុងព្យាង្គដែលផ្តើមដោយ
 ព្យញ្ជនៈ [ម] ។ ឧទាហរណ៍ « មួយ » ក្លាយទៅជា « ម » ហើយចូលផ្សំទៅក្នុងពាក្យ
 ដែលនៅពីក្រោយពាក្យ « មួយ » ។

នៅក្នុងកន្សោមពាក្យដែលមានទំនាក់ទំនង attributive (ពាក្យមួយ
កំណត់បញ្ជាក់ន័យពាក្យមួយទៀត) ។ ឧទាហរណ៍ :

មួយថ្ងៃ	ថ្ងៃ
មួយដង	ម្តង
មួយយ៉ាង	ម្យ៉ាង
មួយកាល	ម្តាល (ម្តងម្តាល)
មួយដុំ	ម្តុំ
មួយនាក់	ម្នាក់ (ដែលប្រើជាពាក្យសំរាប់ រាប់មនុស្ស)

នៅចុងបញ្ចប់នៃផ្នែកនេះ យើងអាចធ្វើកំណត់សំគាល់ ដូចតទៅ :

- បម្រែបម្រួលសូរស័ព្ទ នាំទៅរកបម្រែបម្រួលន័យ ។ បម្រែបម្រួលនេះ
នាំទៅរកការបាត់បង់ពាក្យមួយចំនួន និងផ្ទុយទៅវិញ នាំទៅរកការកើតពាក្យឡោះ។
- ករណីបម្រែបម្រួលសូរស័ព្ទនិមួយៗ តែងមានទំនាក់ទំនងរវាងគ្នានឹងគ្នា
និងជាលទ្ធផលកើតបានជាប្រព័ន្ធទំនាក់ទំនងទៅវិញទៅមក ដែលជាការវិវត្តន៍នៃ
ភាសា មានលក្ខណៈជារចនាសម្ព័ន្ធ ក្នុងរយៈកាលប្រវត្តិសាស្ត្រនិមួយៗ ។

(នៅមានត)

សិលាចារឹកខ្មែរ

ដោយ ហាម នាយសិ

សំនាំដើម

នៅសម័យ " អង្គរ " នរណាក៏អាចដឹងដែរថា ជាសម័យថ្មីឡើងរុងរឿង ជាសម័យដែលប្រកបដោយមហិទ្ធិពលគ្រប់វិស័យ : វិស័យគ្រប់គ្រងប្រទេស វិស័យ ការពារប្រទេស ផ្នែកវិទ្យាសាស្ត្រគ្រប់ប្រភេទ ផ្នែកស្ថាបត្យកម្ម និងវិស័យអក្សរសាស្ត្រជាអាទិ៍ ។ បើយើងនិយាយអំពីវិស័យផ្សេងៗទៀត យើងអាចយល់បានយ៉ាងងាយ ដោយយើងឃើញការលូតលាស់ ឬសំណង់ផ្សេងៗយ៉ាងប្រកួរក្ស ។ បើនឹងនិយាយអំពីការរីកចំរើន និងភាពឧត្តុង្គឧត្តមផ្នែកអក្សរសាស្ត្រវិញ យើងខ្វះឯកសារជាទីបំផុត ពុំមានអ្វីអោយឃើញជារូបរាងមែន ។ ប៉ុន្តែអ្នកប្រាជ្ញចំណានខាងភាសាសាស្ត្រ (Linguiste) និងចារឹកសាស្ត្រ (Epigraphiste) ទើបយល់បានភ្លាមថា ការរីកចំរើនក្នុងវិស័យអក្សរសាស្ត្រ ត្រូវតែមានការរីកចំរើនទន្ទឹមគ្នានឹងវិស័យផ្សេងៗទៀតដែរ ។ បានជាយើងហ៊ានអះអាងដូច្នោះ ព្រោះយើងបានឃើញហើយថា តាំងតែពីសម័យមុនអង្គរ (សតវត្សទី ៦) រហូតដល់សម័យក្រោយអង្គរ (សតវត្សទី ១៥) អ្នកប្រាជ្ញទាំងពីរផ្នែកខាងលើនេះ បានសិក្សាសិលាចារឹកជាច្រើនដែលរកឃើញតាមភូមិ តាមមាត់ស្ទឹង លើភ្នំ ក្នុងរូងភ្នំ តាមព្រៃស្តុក នៅតាមវត្ត និងជាពិសេស នៅតាមប្រាសាទនានាសព្វពាសពេញផ្ទៃប្រទេសកម្ពុជាទាំងមូល ព្រមទាំងមានរហូតដល់ប្រទេសជិតខាងយើងទៀតផង [1] ។ ទាំងអស់នេះហើយដែលបញ្ជាក់អោយឃើញថា ការរីកចំរើន និងការផ្សព្វផ្សាយនៃអក្សរសាស្ត្រខ្មែរមានតាំងអំពីដើម ។ បានន័យថា អក្សរសាស្ត្រខ្មែរបានឡើងខ្ពស់ត្រដែតត្រជើម ដល់កំរិត ដែលអាចចាត់ទុកប្រទេសកម្ពុជា ជាអរិយប្រទេសបាន នាសម័យនោះ ។

ម្យ៉ាងទៀត តាមរយៈសិលាចារឹកនេះហើយ ដែលយើងគ្រប់រូបបាន ឃើញ និងព្រះបន្ទូលនៃអតីតមហាក្សត្រខ្មែរ ផ្តល់ទុកអោយក្សត្រាក្សត្រីជំនាន់ ក្រោយៗ និងប្រជាពលរដ្ឋរបស់ព្រះអង្គទាំងអស់លើផែនដីកម្ពុជា គោរព និងប្រតិបត្តិ តាម [2] ។ ព្រះបន្ទូលដែលស្ថិតនៅលើផ្ទាំងថ្មទាំងនេះ បើគិតទៅមានអាយុជាង មួយពាន់ឆ្នាំហើយ ថ្វីដ្បិតតែថ្មស្ទើរតែរលួយបេះដាច់ដាច់យូរហើយក្តី តែអត្ថន័យ និង ខ្លឹមសារនៃឱវាទរបស់ព្រះអង្គនៅរឹងជាងថ្មនេះទៅទៀត ហើយមានតេជះខ្លាំងក្លា ចិញ្ចាចចិញ្ចែង ធ្វើអោយឱវាទទាំងនេះក្លាយទៅជាអមតៈ ពុំអាចរលត់រលាយបាន ឡើយ ។

យើងទាំងអស់គ្នាទន្ទេញមិនភ្លេចពីមាត់សោះទេថា នៅសម័យមហានគរ ឬយសោធបុរៈ ប្រទេសយើងមានឥទ្ធិពលខ្លាំងពូកែ ជាប្រទេសមួយដែលមាន វឌ្ឍនភាពគ្រប់វិស័យ ព្រមទាំងចាំក្នុងអារម្មណ៍ទៀតផងថា ដោយសារមហាក្សត្រ ខ្មែរសម័យនោះ មានលក្ខណៈគ្រប់គ្រាន់ក្នុងការគ្រប់គ្រងនគរ គឺទ្រង់បរិច្ចាគដោយ ចំណេះវិជ្ជា, មានឧត្តមគតិជាតិនិយម, ប្រកបដោយសច្ចៈធម៌, កាន់ទេសពិធរាជ្ជធម៌ ។ មិនតែប៉ុណ្ណោះសោត ទ្រង់បានសិក្សា និងហាត់ហ្វឹកហ្វឺនផ្នែកយុទ្ធសាស្ត្រ យ៉ាង ជំនាញ (បើតាមសម័យថ្មីវិញ គឺសាលាយោធា និងជាមេបញ្ជាការសឹក) និងប្រកប ដោយសេចក្តីក្លាហានជាទីបំផុត ក្នុងពេលមានសឹកសង្គ្រាមដើម្បីការពារជាតិ ។ ដូច្នេះហើយបានជា វាជាណាចក្រកម្ពុជា លាតសន្ធឹងយ៉ាងធំធេង នាកាលសម័យ នោះ [3] ។

បន្ទាប់ទៅនេះ តាមរយៈការសិក្សាស្រាវជ្រាវរបស់អ្នកប្រាជ្ញបារាំង និង ខ្មែរជាច្រើនរូប ដែលមានជាអាទិ៍ លោក អេត្យែន អេម៉ូនីញ៉េ (Etienne Aymonier), ល្វី ហ្វីណូ (Louis Finot), ឡីក ឌីដេស (George Coedès) និងលោកស្រី សាវរស ពៅ (Saveros Pou) ដែលលោកបាន

បកប្រែសិលាចារឹកជាភាសាសំស្ក្រឹត ឬខ្មែរទៅជាភាសាបារាំង ។ ដូច្នេះ តាមរយៈ
អត្ថបទទាំងនោះហើយ ដែលអោយលោកអ្នកទាំងឡាយបានយល់អំពីវប្បធម៌
អារ្យធម៌ខ្មែរ ព្រមទាំងឱវាទដ៏មានខ្លឹមសាររបស់ក្សត្រសម័យអង្គរ និងអោយយើង
បានធ្វើការសិក្សាអំពីចំណេះដឹងរបស់ទ្រង់ លើការចាត់ចែង, ក្នុងកិច្ចការរដ្ឋ, រដ្ឋ-
ប្បវេណី ទំនៀមទម្លាប់របស់របារក្សត្រ, សេចក្តីក្លាហានរបស់ទ្រង់, ក្នុងកិច្ចការពារ
ជាតិ ព្រមទាំងកង្វល់របស់ទ្រង់ចំពោះ « កម្ពុជទេស » ទៅអនាគត និងសេចក្តីប្តឹង
ស្វែងរបស់ព្រះអង្គ ដល់ទេព, ព្រះឥន្ទ, ព្រះព្រហ្ម, ទេពតាសព្វ អោយជួយទ្រទ្រង់
" កម្ពុជទេស " អោយបានសុខក្សេមក្សាន្តតែរៀងទៅ លុះអន្តកប្ប ។ ល ។

ពាក្យ " សិលាចារឹក " ផ្សំមកពីពាក្យ " សិលា " និង " ចារឹក " ។ សិលា
បានន័យថា ថ្ម ។ ចារឹក បានន័យថា ចំណារទាំងឡាយដែលចារ ឬសរសេរឡើង
ដោយអ្នកនិពន្ធនានា ។ រួមសេចក្តីទៅបានន័យថា ការចារ ឬសរសេរនៅលើផ្ទាំងថ្ម
ទាំងឡាយ ចាប់តាំងពីសម័យដើម រហូតដល់សតវត្សយើងនេះ ។

ចារឹកសាស្ត្រ គឺការសិក្សានូវសិលាចារឹកចាស់ៗទាំងឡាយ ។ សិលាចារឹក
ដែលចាស់ជាងគេ គឺសិលាចារឹកដែលគេរកឃើញនៅ ភ្នំកាញ៉ា (Stèle de Vo-
canh) ចារនៅសតវត្សទី ៥ ជាភាសាសំស្ក្រឹត [4] ។ ឯសិលាចារឹកដែលសរសេរ
ជាភាសាខ្មែរបុរាណនោះ ចារឡើងនៅដើមសតវត្សទី ៧ គឺសិលាចារឹកអង្គរបូរិ ។
ការស្រាវជ្រាវចេះតែធ្វើបន្តទៅទៀត ហើយអ្នកប្រាជ្ញនានាខាងមុខវិជ្ជានេះ បានចុះ
លេខក្នុងបញ្ជី នៃសិលាចារឹកខ្មែរ ក្រោយពីបានបង្កើតសាលាបារាំង ផ្នែកបូព៌ាទិស
(Ecole Française d'Extrême Orient : EFEO) នៅឆ្នាំ ១៨៩៨ ដែល
មានទីស្នាក់ការនៅហាណូយ ។ គេបានរកឃើញសិលាចារឹកទាំងអស់ ចំនួនប្រហែល
១.៥០០ ។ ក្រោយពីពេលនោះមកទៀត គេបានរកឃើញបន្តបន្ទាប់ ហើយគេក៏បាន
ចុះលេខបន្តៗដែរ ។ ប៉ុន្តែ នៅមានសិលាចារឹកដែលគេរកឃើញថ្មីៗទៀត ពុំទាន់បាន

ចុះលេខនោះ ក៏នៅមានសន្លឹកសន្លាប់ណាស់ដែរ ។

សព្វថ្ងៃនេះ ទាំងទេសចររបរទេស ទាំងខ្មែរខ្លួនឯង ដែលបានទស្សនាអង្គរ ឬប្រាសាទដទៃទៀត បានចាប់អារម្មណ៍តែក្បាច់រចនា សិល្បៈ តែប៉ុណ្ណោះទេ ។ រីឯ សិលាចារឹកដែលមានចារនៅតាមជញ្ជាំង កៀនកោះយ៉ាងច្រើន គេពុំសូវចាប់អារម្មណ៍ផងទេ ។ គឺសិលាចារឹកទាំងនេះហើយដែលមានបង្កប់នូវប្រវត្តិសាស្ត្រ អក្សរសាស្ត្រ ភាសា សាសនា និងរចនាសម្ព័ន្ធ និងការរស់នៅនៃសង្គមខ្មែរ នាសម័យដើម ជាឯកសារដែលពាល់បាន ដែលបានបន្សល់យ៉ាងសន្លឹកសន្លាប់ ទុកជាកេរមរតក អោយកុលបុត្តកុលធីតានៃកម្ពុជាសព្វថ្ងៃ ។

១. តើសិលាចារឹកទាំងនោះមានភាសាអ្វីខ្លះ ?

ខ្ញុំគួរតែបញ្ជាក់អោយបានច្បាស់បន្តិចជាមុនសិន អំពី " ភាសា " និង " អក្សរ " ។ " ភាសា " គឺការបញ្ចេញដោយសូរស័ព្ទ ក្នុងការប្រទាក់ប្រទងគ្នាពី បុគ្គលម្នាក់ទៅបុគ្គលម្នាក់ទៀត ឬទៅកាន់សង្គម ។ " ភាសា " របស់ខ្មែរយើង តាម អ្នកប្រាជ្ញខាងភាសាសាស្ត្រ គេកត់បញ្ចូលទៅក្នុងក្រុមអំបូរភាសា មន . ខ្មែរ ។ រីឯ " អក្សរ " គឺអ្វីដែលចារ ឬសរសេរ ការកត់ត្រាទុកលើថ្ម ស្លឹក ក្រដាស ឈើ ស្បែក ... ។ ល ។ ដែលមនុស្សប្រើសម្រាប់ប្រទាក់ប្រទងគ្នាដែរនៅក្នុងសង្គម ។ " អក្សរ " ខ្មែរយើង ត្រូវបានខ្ចីអំពីក្លិន នៅតំបន់ភូមិភាគខាងត្បូង ដែលមានឈ្មោះថា ចល្លក្យៈ (Calukya) និងបាល្លវៈ (Pallava) ។ ក្រោយមក ខ្មែរយើងបានកែ ប្រែផ្ទៃលំអបន្តិចម្តងៗ អោយក្លាយទៅជាអក្សរខ្មែរពិតប្រាកដ ។ ទើបនៅសម័យ សតវត្សទី ៩ ក្សត្រអង្គរព្រះបាទយសោវរ្ម័នទី ១ បានប្រព្រឹត្តនាមថា «កម្ពុជអក្សរ» គឺថាជាអក្សររបស់កម្ពុជា ។

អក្សរដែលខ្មែរយើងប្រើប្រាស់ក្នុងសិលាចារឹកនោះ គឺ អក្សរខ្មែរដែល

យើងហៅថា " អក្សរខ្មែរបុរាណ " នោះ ។ ដោយយោងទៅតាមលក្ខណៈអក្សរ និងវេយ្យាករណ៍នោះហើយ ដែលអ្នកប្រាជ្ញបានចែងជាសម័យសម្រាប់ភាសាបាន ។ ការសិក្សាលើអត្ថបទសិលាចារឹកនេះ មានការលំបាកសន្លឹកសន្លាប់ខ្លាំងណាស់ ពីព្រោះយើងត្រឡប់ទៅមើលអក្សរ និងស្លាប់ភាសារបស់យើងកាលអំពីអំឡុង ១.០០០ ឆ្នាំមុន គឺ ១០ សតវត្សមុន ។

១.១ សិលាចារឹកជាភាសាសំស្ក្រឹត :

ភាសានេះមានប្រភពដើមនៅប្រទេសក្លិន ក្នុងកំឡុងសតវត្សទី ១០ មុន គ្រិស្តសករាជ ។ អ្នកប្រាជ្ញ និងអ្នកឯកទេសផ្នែកភាសានេះ បានចាត់តែងរៀបចំ អោយមានជាក្បួនខ្នាត ជាវេយ្យាករណ៍ត្រឹមត្រូវប្រាកដឡើង សម្រាប់អ្នកអក្សរ- សាស្ត្រក្លិនទាំងអស់គោរពក្បួន និងវេយ្យាករណ៍ក្នុងការនិពន្ធ : ធម៌ ច្បាប់ រឿង ព្រេងធំៗ ជាកាព្យទាំងអស់ ។

គេចាត់ទុកភាសានេះជាភាសាប្រសើរបំផុត គឺសម្រាប់ក្រុមទេព ឬព្រះ (ទេវភាសា) ស្តេច, ព្រាហ្មណ៍, អ្នកប្រាជ្ញធំៗ និងអ្នកដែលមានត្រកូលខ្ពស់ ។

ភាសានេះក៏បានត្រូវយកមកប្រើនៅក្នុងស្រុកខ្មែរ តាំងតែអំពីដើម ប្រវត្តិសាស្ត្រម៉្លេះ តាមរយៈអ្នកប្រាជ្ញក្លិន ព្រាហ្មណ៍ អ្នកជំនាញធំៗ [5] ។ ល ។

ភាសាសំស្ក្រឹតនេះ បានប្រើប្រាស់ក្នុងអក្សរសាស្ត្រខ្មែរយើង តាំងតែអំពី សតវត្សទី ៥ រហូតដល់សតវត្សទី ១៤ ។ អ្នកប្រាជ្ញទាំងនោះ បានចាត់ជាផ្នែកធំៗ ក្នុង ការនិពន្ធជាភាសាសំស្ក្រឹតនៅក្នុងស្រុកយើង ដូចតទៅ : ផ្នែកសាសនា ផ្នែកទស្សន- វិជ្ជាផ្សេងៗ ផ្នែកតុលាការ ផ្នែកប្រវត្តិសាស្ត្រ ផ្នែកបច្ចេកទេស សំណង់ ជលសាស្ត្រ សិល្បសាស្ត្រ និងក្បួនខ្នាតសំខាន់ៗ ... ។ ខ្មែរយើងចារជាភាសាសំស្ក្រឹត ជា " កាព្យ " ។ ឯថ្វីដៃនៃអ្នកចារអក្សរ មានលក្ខណៈល្អលើសអំពីសិលាចារឹក នៅស្រុក

ក្តីង និងនៅស្រុកជ្វា (ឥណ្ឌូណេស៊ី) ទៅទៀត នេះគឺជាការកត់សំគាល់ និងបាន
 ទទួលការសរសើរអំពីអ្នកប្រាជ្ញខាងអារ្យធម៌ក្តីង និងអ្នកចារិកសាស្ត្រ ជាជនជាតិ
 ហុល្លង់, បារាំង និងក្តីង ទាំងអត្ថបទ ទាំងអក្សរ ។ ទោះបីជាក្បួនខ្មែរសម័យអង្គរ
 ខ្លះនិយមគោរពព្រហ្មញ្ញសាសនាក្តី ព្រះពុទ្ធសាសនាហើយយានក្តី មហាយានក្តី ទ្រង់
 តែងតែប្រើប្រាស់ភាសាសំស្ក្រឹតនេះជាដរាបក្នុងការនិពន្ធផ្សេងៗ តាំងអំពីដើម
 ប្រវត្តិសាស្ត្រនៃប្រទេសយើង រហូតដល់សតវត្សទី ១៤ ។ ដូច្នេះ ភាសាទាំងពីរ
 (ភាសាខ្មែរ និងភាសាសំស្ក្រឹត) នេះ បាននៅរួមរស់ជុំជិតនឹងគ្នាអស់រយៈ ១៤
 សតវត្ស ។ ម្យ៉ាងទៀត ជាមួយនឹងភាសាបូរាណ ភាសានេះក៏មានប្រើឈាយឡំជា
 មួយគ្នា តាំងតែអំពីដើមប្រវត្តិសាស្ត្រ រហូតដល់សព្វថ្ងៃនេះដែរ [6] ។

១.២ សិលាចារិកជាភាសាខ្មែរ (ខ្មែរបូរាណ : អង្គរបូរិ) [7]

រឺសិលាចារិកជាភាសាខ្មែរដែលគេបានរកឃើញ មានច្រើនសន្លឹកសន្លាប់
 ណាស់ គេមិនចារជាគំណាព្យទេ គឺគេចារជាពាក្យរាយ (Prose) កត់ត្រាអំពី
 បុណ្យ និងរៀបរាប់អំពីរឿងហេតុដែលកើតមានឡើងរៀងរាល់ថ្ងៃ ។

១.៣ សិលាចារិកជាភាសាបាលី

ម្យ៉ាងទៀត ខ្ញុំគួរតែរំលឹកថា មានភាសាបាលីដែលចាប់ផ្តើមប្រើប្រាស់
 នៅស្រុកយើង ជាមួយនឹងពុទ្ធសាសនាថេរវាទ នៅចុងសតវត្សទី ១៣ ក្រោយភាសា
 សំស្ក្រឹតទេ ។ ព្រោះភាសានេះ ជាភាសាយានរបស់ពុទ្ធសាសនាថេរវាទ ។ គេបានរក
 ឃើញសិលាចារិកជាភាសាបាលីដែលចាស់ជាងគេ នៅសតវត្សទី ១៣ [8] តែមាន
 ចំនួនតិចតួចណាស់ ។ ចាប់តាំងអំពីពេលនោះមក ភាសាបាលីត្រូវយកប្រើជំនួស
 ភាសាសំស្ក្រឹតរៀងរាល់ថ្ងៃ ។

២. តើសិលាចារឹកគេសរសេរនៅទីណាខ្លះ ?

ខ្មែរយើងជាអ្នកចាត់ ឬសរសេរយ៉ាងចំណាន ។ យើងចាត់តាំងតែពី សត-
វត្សទី ៥ រហូតដល់សតវត្សទី ២០ យើងនេះ (ឧទាហរណ៍ សិលាចារឹក K 771,
ឆ្នាំ ១៩១៦ . ១៧) [9] ។

២.១ នៅលើជញ្ជាំងប្រាសាទតែម្តង ឬក្លោងទ្វារ នៅលើមេទ្វារទាំងសងខាង (Pié-
droits) នៅលើផ្តែរ (មេទ្វារពីខាងលើ : Linteaux) ។

២.២ លើផ្ទាំង ឬផែនថ្ម, សិលា (Stèles) រាងសំប៉ែត ដូចសិលាចារឹកដែលយើង
ធ្លាប់ឃើញទាំងអស់គ្នា ។ គេសរសេរខាងបន្ទាត់ទាំងសងខាង ចូរកាលខាងចោល
ទាំងសងខាងដែរ ក៏មាន ។ គេចារនៅលើសរសរស្តម្ភ នៅតាមគ្រប់ជ្រុងទាំងបួន
តែមានជ្រុងខ្លះពុំបានសរសេរ ក៏មាន ។ ឯផ្ទាំងថ្មទាំងនេះវិញ មនុស្សអាចលើកផ្ទាំង
បួរពាក់កណ្តាលមួយទៅកន្លែងមួយទៀតបាន ចូរកាលមិនពិតប្រាកដថាជាកន្លែងចាស់
របស់សិលាចារឹកនោះទេ ។ ភាគច្រើនគឺ ព្រះសង្ឃដែលបានយកសិលាចារឹកនោះ
មកតម្កល់ទុកនៅក្នុងវត្តដែលបានសាងថ្មី ។ ចូរកាលមានសិលាចារឹកខ្លះ គេបានចាត់
រួចតាំងតែពីសម័យចាស់ តែលុះសតវត្សក្រោយៗ គេក៏ទៅចារលើផ្ទាំងសិលាចារឹក
នោះដដែលបន្ថែមជាមួយគ្នាទៀត ។

ខ្មែរចារលើថ្ម លើស្លឹករឹត លើស្លឹកមាស ប្រាក់ ចងជា " កំពី " (ពាក្យ
ខ្មែរចាស់ : កិរី) សរសេរនៅលើក្រដាសក្រាស់បត់ជាផ្ទុំ ដែលយើងសព្វថ្ងៃ ហៅថា
ក្រាំង ។ ការចារនេះ ខ្មែរយើងប្រាថ្នាគឺអំពីបុណ្យកុសល ពុំមែនធ្វើលេងនោះទេ
ហើយបង្គាប់អោយអ្នកផងដទៃគោរព និងរក្សាចំណារនេះ ល្អិតណាមានព្រះអា-
ទិត្យ និងព្រះចន្ទរហូតតទៅ ។ តែដូចយើងទាំងអស់គ្នាបានជ្រាបហើយថា កង្វះការ
ថែរក្សា ធាតុរាគាស សំណើម សង្គ្រាម និងដៃមនុស្សអាក្រក់ បានបំផ្លិចបំផ្លាញ
សម្បត្តិដ៏មានតម្លៃទាំងនេះមិនចេះឈប់ឈរ ។ រីឯអ្នកដែលពុំបានបំផ្លិចបំផ្លាញវិញ

នោះ គេបានដឹកជញ្ជូនសម្បត្តិអក្សរសាស្ត្រខ្លះចេញអស់រំពិស្រុកយើង មករក្សាទុក ក្នុងស្រុកគេ ប្រៀបដូចគេរក្សាសត្វអោយនៅក្នុងសួនសត្វដើម្បីកុំអោយបាត់ពូជ។

៣. តើអ្នកណាខ្លះដែលបានស្រាវជ្រាវអំពីសិលាចារឹកនេះ ?

កម្ពុជាយើងសម័យអតីតកាល មានចារសិលាចារឹកយ៉ាងសន្លឹកសន្លាប់ ណាស់ ដែលជាប្រភពសំខាន់ដើម្បីសិក្សាប្រវត្តិសាស្ត្រជាតិ (សិលាចារឹក និងអត្ថបទចាស់ៗទាំងនោះ ពុំមែនអធិប្បាយអំពីប្រវត្តិសាស្ត្រទេ តែតាមរយៈអត្ថបទទាំងនោះ អ្នកឯកទេសផ្នែកប្រវត្តិសាស្ត្រ អាចច្នៃចេញកវគ្គសំខាន់ៗ ចងក្រងជាប្រវត្តិសាស្ត្របាន) ។

នៅឆ្នាំ ១៨៧៩ លោក ហេនទ្រិក កៀន (Hendrik Kern) បានយក សិលាចារឹក ដែលលោក ស៊ុល អារម៉ង់ (Julle Armand) បានធ្វើជាប្រដាប់ (Estampages) ផ្ញើមក ដើម្បីសិក្សានៅអឺរ៉ុប ។ លោក ហេនទ្រិក កៀន បានបោះពុម្ពជាភាសាហុល្លង់ ផ្សព្វផ្សាយសិលាចារឹកជាភាសាសំស្ក្រឹតទាំងនោះ ។ លោក កៀន មិនមានការលំបាកសោះទេ ក្នុងការបកប្រែភាសាទាំងនោះ ព្រោះលោកជាអ្នកឯកទេសខាងភាសាសំស្ក្រឹតស្រាប់ ។ បន្ទាប់មក អត្ថបទរបស់គាត់ត្រូវគេយកមកបកប្រែជាភាសាបារាំង ហើយបោះពុម្ពផ្សព្វផ្សាយនៅប្រទេសបារាំងឡើង ។ ការបោះពុម្ពផ្សព្វផ្សាយនេះ ធ្វើអោយរញ្ជួយដល់អ្នកប្រាជ្ញបារាំងផ្នែកភាសាសំស្ក្រឹត ។

បន្ទាប់មកឡើង ទើបលោក អូហ្គុស បារ៉េ (Auguste Barth) លោក អាបេល បែកប្រៃញ (Abel Bergaigne) បានផ្ដើមធ្វើការសិក្សា និងស្រាវជ្រាវអំពីសិលាចារឹកជាភាសាសំស្ក្រឹតសុទ្ធ ។

ទើបក្រោយមក នៅឆ្នាំ ១៨៨២ ដល់ ១៨៨៥ ក្រោមការដឹកនាំនៃលោក អេ ឡែន អេម៉ូនីញ៉េ (Etienne Aymonier) បានរកឃើញសិលាចារឹកជាង

៣០០ ក្នុងចំណោមនេះ គេឃើញមានចារជាភាសាសំស្ក្រឹតជាងពាក់កណ្តាលទៅហើយ ទើបគាត់បានរៀបចំបោះពុម្ពផ្សាយសិលាចារឹកជាភាសាសំស្ក្រឹត ដែលចែងអំពីរបាយត្រួតសម័យអង្គរ ។ វិសិលាចារឹកជាភាសាខ្មែរវិញ លោក អេម្លីនីញ៉េ បានធ្វើការសិក្សាយ៉ាងច្រើនលើភាសាខ្មែរចាស់ (សតវត្សទី ៦ ដល់ទី ១៤) និងភាសាខ្មែរសម័យកណ្តាល (សតវត្សទី ១៦ ដល់ទី ១៨) [10] ។ បន្ទាប់មក ដោយមានការសិក្សារបស់គាត់លើភាសាខ្មែរបុរាណផង លើភាសាខ្មែរទំនើបផង និងតាមការត្រិះរិះរបស់គាត់ផ្ទាល់ដល់អត្ថរសនៃសិលាចារឹក ទើបគាត់បានចងក្រងជាសៀវភៅបីក្បាលយ៉ាងសម្លេង ដែលមានឈ្មោះថា " LE CAMBODGE កម្ពុជា " ហើយដែលមានអត្ថន័យយ៉ាងសំខាន់ផ្នែកសង្គមខ្មែរ និងជាអាទិ៍ ប្រវត្តិសាស្ត្រ ភូមិសាស្ត្រខ្មែរ បោះពុម្ពនៅឆ្នាំ ១៩០០ - ១៩០៤ ។

ចំពោះលោក ស្ទីក ស៊ីដេស (George Coedès) ជាឯកទេសផ្នែកចារឹកសាស្ត្រផងនោះ លោកបានបន្សល់ទុកស្នាដៃរបស់លោកយ៉ាងច្រើនអំពីសិលាចារឹកខ្មែរយើងនេះ តែជាភាសាបារាំងដែរ ព្រមទាំងអត្ថបទផ្សេងៗទៀត ដែលទាក់ទងនឹងប្រវត្តិសាស្ត្រ វប្បធម៌ ប្រពៃណី អក្សរសាស្ត្រ និងសង្គមខ្មែរ [11] ។

មួយចំណែកទៀត ក្នុងរង្វង់អ្នកសិក្សាស្រាវជ្រាវខ្មែរយើងវិញ មានលោកមហាជិនូក្រសេម បានចម្លងសិលាចារឹកសម័យកណ្តាល រួចបានធ្វើបទបក្សកម្ម ភ្ជាប់ពីខាងក្រោមផង [12] ។

តាំងតែពីឆ្នាំ ១៩៦០ រហូតមកដល់ឥឡូវនេះ ដោយក្តីសន្ធាប់របស់លោកស្រីបណ្ឌិត សាវរស ពៅ លោកស្រីបានធ្វើការសិក្សាស្រាវជ្រាវយ៉ាងច្រើនអំពីសិលាចារឹក : ទាំងភាសាចាស់ (សតវត្សទី ៦ ដល់ទី ១៤) និងទាំងភាសាខ្មែរសម័យកណ្តាល (សតវត្សទី ១៤ ដល់ទី ១៨) ។ ស្នាដៃរបស់លោកស្រី អំពីសិលាចារឹកសម័យកណ្តាលនេះ ត្រូវបានបោះពុម្ពផ្សាយឡើងតាំងពីឆ្នាំ ១៩៧២ ម៉្លេះ [13] ។

មិនតែប៉ុណ្ណោះ លោកស្រីបានធ្វើតាមវិធីយ៉ាងសម្បើមអំពីភាសាខ្មែរបូរាណ ហើយស្ម័គ្រចិត្តប្រណីត និងដ៏ស្តុកស្តម្ភ ដោយបានចងក្រង " រចនានុក្រមខ្មែរចាស់ បារាំង - អង់គ្លេស " ដោយបានសម្ពោធផ្ដង នៅថ្ងៃទី ១៤ ខែឧសភា ឆ្នាំ ១៩៩២ [14] ។

ថ្វីដ្បិតតែការខិតខំរបស់អស់លោកអ្នកប្រាជ្ញមួយចំនួនទាំងនោះក៏ដោយ ក៏សិលាចារឹកក្នុងប្រទេសយើង នៅមានសេសសល់ច្រើនសន្លឹកសន្លាប់ទៀត ដែលខ្មែរយើងពុំបានរកឃើញនៅឡើយ ។

៤. គោលដៅអំណិះតទៅអនាគត

ការសិក្សាលើសិលាចារឹកនៃលោកអ្នកប្រាជ្ញទាំងពីរ មានវិធីពីរបែបផ្សេងអំពីគ្នា :

វិធីទី ១ : លោក ស្លឹក សីវដែល វិធីរបស់គាត់ គឺច្បាច់ឡើងនូវលក្ខណៈទាំងឡាយដែលទាក់ទងនឹងប្រវត្តិសាស្ត្រ និងសិល្បៈ ហើយនិងលាតត្រដាងប្រព័ន្ធសង្គមខ្មែរចាស់ ដែលបានបន្សល់ទុកមកក្នុងសិលាចារឹកចាស់ ។

វិធីទី ២ : លោកស្រី សាវរស ពៅ វិធីរបស់គាត់ គឺលាតត្រដាងអ្វីៗទាំងអស់ដែលទាក់ទងនឹងភាសាសាស្ត្រ គីស័ព្ទ, ន័យ និងវេយ្យាករណ៍ក្នុងភាសាខ្មែរចាស់ ដោយឆ្លៀតទាញយករចនាសម្ព័ន្ធវិទ្យាសាស្ត្រ ដែលមានដ៏ទូលំទូលាយ ដើម្បីធ្វើការសិក្សារអោយបានដល់ជម្រៅនៃអត្ថបទទាំងអស់ រួចពិនិត្យព្រឹត្តិយអោយអស់ដែលសិលាចារឹកបានបន្សល់រកទីកំបាំងទុកនៅក្នុងនោះ សម្រាប់ជាផ្លូវដ៏ទូលំទូលាយដល់អ្នកសិក្សាក្រោយៗ ។ ពិតមែនហើយ វិធីទាំងពីរបែបរបស់លោកទាំងពីរខាងលើមានគោលបំណងតែមួយគត់គឺ បំផុសអោយឃើញ : របាយត្រួតអង្គ រចនាសម្ព័ន្ធនៃការគ្រប់គ្រងរដ្ឋផ្សេងៗ សង្គមព្រាហ្មណ៍ ឬអ្នកកាន់សាសនាផ្សេងៗ ជំនឿសាសនា អំពីភូមិសាស្ត្រ ប្រវត្តិផ្នែកសេដ្ឋកិច្ចនៃសង្គមខ្មែរចាស់ រឿងប្រឌិតផ្នែកសាសនា

(ប្រភេទអធិប្បវេណី) ផ្នែកភ្នំ រាជ ១ ល ១

ដូច្នេះហើយទើបប្រធានទាំងនោះ គេអាចចម្រាញ់ទាញយកមកសិក្សា ធ្វើជាប្រវត្តិសាស្ត្រនៃកម្ពុជា ដែលមានប្រធានចម្បងពីរ គឺ :

១. អំពីសង្គមខ្មែរចាស់,

២. អំពីសេដ្ឋកិច្ចនៃប្រទេសកម្ពុជា សម័យចាស់ និងសម័យកណ្តាល (សតវត្សទី ១៤ ដល់ ១៨) ។ ព្រោះថា សិលាចារឹកនេះហើយដែលជាប្រភពសំខាន់ បំផុតនៃការសិក្សា ស្រាវជ្រាវលើកម្ពុជា ។ ប្រសិនបើការសិក្សាស្រាវជ្រាវលើ ប្រវត្តិសាស្ត្រ និងការស្រាវជ្រាវលើភាសាសាស្ត្រមានប្រព័ន្ធជាផ្ទុះមួយនោះ គេអាច ចម្រាញ់ យកគុណប្រយោជន៍អំពីស្នាដៃលោក ស្លឹក សិវដែល ដែលជាអណ្តូងវីរមួយ សម្រាប់ដឹករកត្បូងពុំចេះរឹងខ្សោះសោះឡើយ ដើម្បីយកមកប្រើប្រាស់ និងភ្ជាប់ កម្ពុជាចាស់ មកសម័យថ្មីបានដោយប្រពៃទៅអនាគត [15] ។ និងម្យ៉ាងទៀត តាមមធ្យោបាយនៃការផ្សព្វផ្សាយទំនើប គឺការបោះពុម្ពផ្សាយតាមលក្ខណៈ វិទ្យាសាស្ត្រ ដែលសិលាចារឹកបានបន្សល់ទុកអោយ ។

កំណត់ត្រាភស្តុតាង :

- [1] Cf. Auguste Barth, " Note de lecture sur le Cambodge " , BEFEO, t.II, 1902 : 75-85;
- Etienne Aymonier, Le Cambodge, volume I. E. Leroux, Paris 1900;
- George Coedès, Recueil des inscriptions du Siam, Vol. I, Bangkok 1924 :
- Louis Finot, Notes d'épigraphie indochinoise, EFEO, Hanoï 1916,
- [2] " Le supérieur du Monastère paré de toutes règles de la Bonne

conduite, doit aller à la rencontre de tous les maîtres et les honorer suivant ses moyens ", (Cf. George Coedès, Inscriptions du Cambodge, t VI, EFEO 1954 : 195 : Stèle de Vat Sithor, Xème S. stance LXXXIII).

- [3] Cf . Henri Parmentier, " Carte de l'empire khmer d'après la situation des Inscriptions datées ", EFEO, t. XVI, n° 3, 1916.
- [4] Abel Bergaigne, Inscriptions sanskrites au Champa et du Cambodge, Imprimerie Nationale, 1893 : 191
- [5] Saveros Pou, " Les noms des monuments khmers ", BEFEO, Tome LXXVIII, 1990 : 204.
- [6] Saveros Pou, Dictionnaire Vieux Khmer-Français, Paris 1992; Kamaleswar Bhattacharya, Resherches sur le Vocabulaire des inscriptions sanskrites du Cambodge, EFEO. Paris 1991.
- [7] G. Coedès, Inscriptions du Cambodge, Tome II, Paris 1942 : 21 ; E. Aymonier, Cambodge I, Paris 1900 : 162 ; E. Lunet Lajonquière, Inventaire descriptif des Monuments du Cambodge, Tome I, Paris 1902 : 3.
- [8] G. Coedès, " Etudes cambodgeiennes " (XXXII), La plus ancienne inscription en Pali du Cambodge, BEFEO., Tome XXXVI, Fasc. 1, 1936 : 14-21.
- [9] Abel Bergaigne, Inscriptions Sanskrites du Champa et du Cambodge, Imprimerie Nationale, 1893.
- [10] Etienne Aymonier, " Les inscriptions modernes d'Angkor Vat, Preah Pean, Bakon et la grande Inscription ", Journal Asiatique, Nov-Déc, 1899 ; Le Cambodge, E. Leroux, Paris, 3 tomes, 1900-1904.
- [11] G. Coedès, Jayavarmman VII, Imprimerie de la Bibliothèque Royale, Phnom Penh, 1935 ; Les peuples de la péninsule indochinoise, Dunod Paris, 1962 ; Les Etats hindouisés et d'Indochine, De Boccard Paris, 1964. Inscriptions du cambodge, EFEO. 8 volumes, Hanoï-Paris 1937 1966.
" Etudes cambodgiennes ", BEFEO. 1911-1936.

ត្រូវតែកុលបុត្តកុលធីតាយើងទាំងអស់ ស្រាវជ្រាវមករក្សាទុកវិញ នូវស្នាដៃទាំងនេះ ព្រោះវាជាសម្បត្តិវប្បធម៌របស់ជាតិយើង និងម្យ៉ាងទៀត ត្រូវមិត្តមិត្តសិស្ស សំរាប់សង្គមជាតិយើងតាមរយៈស្នាដៃរបស់គាត់ ព្រោះសព្វថ្ងៃ យើងមិនមានសេសសល់អ្វី ដែលមានតម្លៃដូចសម្បត្តិទាំងនោះទេ ។ បើសិនណាហើយ សម្បត្តិទាំងនោះបាត់បង់ ប្រទេសខ្មែរ ប្រជាជាតិខ្មែរ មនុស្សខ្មែរទាំងនោះឯង ក៏នឹងត្រូវបាត់បង់ដែរ ។

កម្ពុជាយើងសព្វថ្ងៃ ប្រៀបដូចជាសំពៅដែលត្រូវព្យុះបោកបក់លិចលង់ក្នុងលំហមហាសាគរ ។ ដូច្នេះ ត្រូវតែកុលបុត្តកុលធីតាមិត្តមិត្តរោងព័ន្ធសំពៅ ឬ បំណែកសំពៅ ទើបយើងអាចគេចផុតពីមហន្តរាយ ហើយយើងអាចរស់រានមានជីវិតបាន ។ បើសិនជាកុលបុត្តកុលធីតាណាមួយហើយ ពុំព្រមមិត្តមិត្តរោងព័ន្ធសំពៅនោះទេ ហើយចែរទៅជាលះបង់សំពៅនោះវិញ អ្នកនឹងត្រូវអន្តរាយជីវិតដោយភាពល្មើសកម្លាំង ឬដោយមហាព្យុះព្យោមា ដ៏សាហាវក្នុងមហាសាគរជាតិមាន ។ បានន័យថា យើងត្រូវតែឱបក្រសោបថែរក្សាវប្បធម៌ប្រពៃណីរបស់ជាតិយើងអោយបានប្រាកដប្រជា និងខ្ជាប់ខ្ជួន ទើបយើងអាចរស់រានបាននៅក្នុងពិភពលោកដ៏ចង្អៀតចង្អល់នេះ ដោយក្តីថ្លៃថ្នូរបាន ។

[12] Moha Bidur Krassem, Inscriptions Modernes d'Angkor (Nouvelle préface de Saveros Pou), Réimpression par Cedoreck Paris 1984.

[13] Saveros Lewitz, " Les inscriptions modernes d'Angkor Vat ", Journ al Asiatique, Paris 1972 ; Nouvelle Inscription du Cambodge I, EFEO., XVII, Paris 1989 ; Nouvelle Inscription du Cambodge II, EFEO 1996.

[14] Saveros Pou, Dictionnaire Vieux Khmer-Français-Anglais, Cedoreck, Paris 1992.

[15] Saveros Pou, " Angkor et dix siècles d'Art khmer ", Réunion des musées nationaux, Paris 1997 : 53-61.

ព្រះពុទ្ធសាសនា និង សង្គមខ្មែរ

យើងចង់ដឹងថា តាំងពីអតីតកាល រហូតមកដល់បច្ចុប្បន្នកាលនេះ តើ ព្រះពុទ្ធសាសនា បានជួយអភិវឌ្ឍសង្គមខ្មែរដែរឬទេ ? សំនួរនេះ តម្រូវអោយយើង ឆ្លើយ និងដោះស្រាយបំភ្លឺ ដោយប្រើការសិក្សាស្រាវជ្រាវ តាមសម័យកាលនីមួយៗ ដូចតទៅ :

• សម័យនគរភ្នំ (ព.ស. ៥៤៣ - ១០៥៣, គ.ស. ទី១ - ៥៥០)

ខាងចុងគ្រិស្តសតវត្សទី ៥ និងដើមគ្រិស្តសតវត្សទី ៦ ព្រះបាទកោណ្ឌិន្យ ជ័យវរ្ម័ន ព្រះចៅនគរភ្នំ បានបញ្ជូនអ្នកប្រាជ្ញពីរអង្គ គឺព្រះសង្ឃបាលត្ថេរ និងព្រះ មន្ត្រីសេនត្ថេរ ដែលចេះភាសាច្រើន អោយទៅជួយប្រែព្រះត្រៃបិដកជូនប្រទេស ចិន តាមសេចក្តីសុំពីព្រះចៅក្រុងចិន ព្រះនាម ក្នុងរាជវង្សណាង ។ ព្រះថេរទាំងពីរ អង្គនេះក៏ទទួលព្រះរាជានុញ្ញាតអោយទៅបំពេញប្រសិទ្ធកម្មនេះ តាមសំណើរបស់ ព្រះចៅក្រុងចិន នៅ " ហ្វូណាន-ក្វាង " ប្រែថា ការិយាល័យនៃប្រទេសនគរភ្នំ ។ នេះជាប្រសិទ្ធកម្មដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ដែលព្រះថេរទាំងពីរអង្គ បានបំពេញជាផ្លូវរដ្ឋជូន ប្រទេសទាំងពីរ ដែលបង្កើតបានជាមិត្តភាពមួយ ចងភ្ជាប់ប្រទេសទាំងពីរ អោយ ស្រឡាញ់រាប់អានគ្នា ។ ចំណងមិត្តភាពនេះ បានបន្តដល់ព្រះមហាក្សត្រក្រោយៗ ទៀតផង ។

សេចក្តីប្រែព្រះត្រៃបិដក ជាស្នាព្រះហស្តនៃព្រះថេរទាំងពីរអង្គនេះ មាន ចារជាប់ព្រះនាមក្នុងព្រះត្រៃបិដកចិន រហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។ កាលសម្តេចព្រះ ឧបាយុវរាជ សិហនុ វរ្ម័ន យាងទៅប្រទេសចិន ក្នុងឆ្នាំ ១៩៥៦ អធិបតីនៃសមាគម

ពុទ្ធសាសនាចិន បានយកស្នាព្រះហស្តនោះមកថ្វាយសម្តេចមេត្ត ទុកជាសក្ខីភាពនៃ មិត្តភាពខ្មែរ-ចិន ដែលមានអាយុ ១៥០០ ឆ្នាំ មកហើយ ។

នៅ ព.ស. ១០២៧, គ.ស. ៤៨៤ ព្រះបាទកោណ្ឌិន្យជ័យវរ្ម័ន២ដែល បាន បញ្ជូនព្រះសាក្យនាគសេនត្ថេរ ជាប្រេសិតទៅកាន់ព្រះចៅក្រុងចិន ព្រះនាម វុ-ទី ។ ប្រេសិតកម្មរបស់ព្រះថេរវង្គនេះ មានលក្ខណៈជាការទូត ពិព្រោះភារកិច្ចនេះជា ទំនាក់ទំនងការងាររបស់ប្រទេសជាតិទាំងពីរ ។ នេះជាការបញ្ជាក់បានថា ភិក្ខុសង្ឃនៃ ព្រះពុទ្ធសាសនា មានមុខងារសំខាន់ណាស់ក្នុងសង្គម ។

• សម័យចេនឡា (ព.ស. ១០៩៣-១៣៤៥, គ.ស. ៥៥០-៨០២)

ក្នុងរជ្ជកាលព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី ១ វត្តព្រៃវៀរ ជាវត្តមួយគួរអោយចាប់ អារម្មណ៍ខ្លាំងណាស់ ចំណែកចោលមិនបាន ។ វត្តនេះស្ថិតនៅក្នុងស្រុកកំពង់ត្របែក ខេត្តព្រៃវែង ជាវត្តបរមបុរាណមួយជាប់មិត្តភាព តាំងពីកានោះមក រហូត មកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។ ទៅដល់វត្តនេះភ្លាម យើងឃើញសម្បត្តិវប្បធម៌ខ្មែរពិបុរាណ គួរអោយរំភើបចិត្តខ្លាំងណាស់ រំភើបដោយនឹកដល់បុព្វបុរសយើង គឺជិតជា បុព្វការីជន គួរជាទីគោរពសក្ការៈរបស់យើងជំនាន់ក្រោយ ។ និយាយនេះ ហាក់ដូច ជាមានតែវត្តព្រៃវៀរមួយនេះ ដែលមានតួនាទីថែរក្សាសម្បត្តិវប្បធម៌របស់ជាតិ ។ តាមពិត អោយតែវត្តអារាមរបស់ព្រះពុទ្ធសាសនា គឺជាជង្រកវប្បធម៌របស់ខ្មែរ ទោះក្នុងសម័យកាលណាក៏ដោយ ។ ប៉ុន្តែ ចំណុចដែលគួរអោយចាប់អារម្មណ៍នោះ គឺ វត្តនេះកើតឡើងតាំងពី គ.ស. ៦៦៤ ហើយមិត្តភាព រហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ពុំមានរលុបរលាយទៅណា ហើយបានរក្សាទុកនូវវប្បធម៌របស់ជាតិអោយយើង រហូតដល់សព្វថ្ងៃនេះ ទៀតផង ។

• សម័យមហានគរ (គ.ស. ១៣៤៥-១៩៧៥, គ.ស. ៨០២-១ ៤៣២)

លោក ច្រូ តាកួន ព្រះរាជទូតព្រះចៅក្រុងចិន ប្រចាំប្រទេសមហានគរ បានសរសេរក្នុងឆ្នាំ ១២៩៦ ថា « ព្រះរាជា ពិគ្រោះកិច្ចការធំៗជាមួយនឹងព្រះ ភិក្ខុសង្ឃ » ។

ឯលោក សិវផែស ប្រវត្តិវិទូបារាំង បានសរសេរក្នុងកាលានុប្បវត្តិលាវ និយាយថា ព្រះរាជកុមារ ហ្វា-ង្គម បានទៅសិក្សាចំណេះវិជ្ជានៅប្រទេសខ្មែរ ក្នុង រជ្ជកាលព្រះបាទជ័យវរម្មេស្វរៈ ។ ព្រះរាជកុមារនេះ បំពេញការសិក្សាក្នុង សំណាក់ព្រះមហាថេរខ្មែរមួយអង្គ មានឋានៈខ្ពង់ខ្ពស់ ព្រះនាម " មហា ផេះ សម័ន ចៅ " (មហាព្រះសមណៈ) ។ លុះព្រះជន្មបាន ១៦ ព្រះវស្សា ព្រះមហាក្សត្រខ្មែរ សព្វព្រះវិហារណាស់ ទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោសលើកព្រះរាជធិតា ព្រះនាម " កែវ ឬ យ៉ាត កែវ " អភិសេកប្រទានជាអគ្គជាយា ។ លុះដល់ គ.ស. ១៣៥៣ ព្រះរាជកុមារ ហ្វា-ង្គម បានអភិសេកជាព្រះមហាក្សត្រលាវ ព្រះនាម " ព្រះយ៉ា ហ្វា - ង្គម " ហើយ ទ្រង់ដាក់នាមរាជធានីលាវថា " ល៉ានឆាង " ។ កាលណោះ នៅមិនទាន់មាននាមថា " ល្វងព្រះបាង " នៅឡើយទេ ។ រួចហើយ ព្រះយ៉ា ហ្វា - ង្គម បានសុំព្រះរាជានុញ្ញាតពី ព្រះមហាក្សត្រខ្មែរ និមន្តមហាព្រះសមណៈជាគ្រូរបស់ព្រះអង្គ គណៈសង្ឃខ្មែរ និង សិល្បករខ្មែរច្រើននាក់ ព្រមទាំងគម្ពីរដឹកា យកទៅប្រតិស្ឋាននៅប្រទេសលាវ ។ ដើម្បីអោយកើតមានសិរីសួស្តីជ័យមង្គលដល់ប្រទេស និងប្រជាជន របស់ព្រះអង្គ ទ្រង់ក៏សុំព្រះរាជានុញ្ញាតពីព្រះមហាក្សត្រខ្មែរ និមន្តពុទ្ធបដិមា^(*) សក្តិសិទ្ធិមួយអង្គ ទៀត ដែលមានកិត្តិនាមល្បីល្បាញ យកទៅប្រតិស្ឋានទុកជាមង្គល ឬជាកិត្តិយស

(*) ពុទ្ធបដិមាអង្គនេះ ប្រហែលព្រះពុទ្ធរូបព្រះនាម « ជ័យពុទ្ធមហានាម » ពីព្រោះ ពុទ្ធរូប នាមជ័យពុទ្ធមហានាម ទាំង ២៥ អង្គ មានកិត្តិនាមល្បីល្បាញខ្លាំងណាស់ដល់ប្រទេសនានា ។

ដល់ព្រះរាជធានីឋានឆាង ។ លុះបានទៅប្រតិស្ឋាននៅព្រះរាជធានីឋានឆាងហើយ ព្រះពុទ្ធរបអង្គនេះ ត្រូវបានថ្វាយនាមថា « ព្រះបាង » ។ រាជធានីឋានឆាង តាំងពីបាន ព្រះបាងទៅប្រតិស្ឋានទុកជាជយមង្គលហើយ ក៏បាននាមាភិធម្មយុទ្ធិថា « រាជធានី ល្វងព្រះបាង » តាំងពីពេលនោះមក រហូតដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។

សេចក្តីរៀបរាប់ខាងលើនេះ យើងឃើញថា ប្រសិទ្ធមួយក្រុមធំ ដែល ព្រះមហាក្សត្រខ្មែរបញ្ជូនទៅនោះ មានទ្រង់ទ្រាយជាផែនការមួយ រៀបចំឡើង ដើម្បីជួយអភិវឌ្ឍប្រទេសលាវ ក្រោមការដឹកនាំរបស់មហាព្រះសមណៈ និងព្រះយ៉ា ហ្វាងម ។ ព្រោះហេតុនេះ សេចក្តីរុងរឿងនៃព្រះពុទ្ធសាសនា និងសិល្បវិជ្ជាការ នានា នៅប្រទេសលាវ អាចកើតចេញពីឥទ្ធិពលនៃវប្បធម៌ខ្មែរពីបុរាណទាំងអស់ ។

នេះជាការអភិវឌ្ឍន៍ដ៏ធំមួយ ដែលព្រះពុទ្ធសាសនាបានជួយបំពេញថ្វាយ ព្រះមហាក្សត្រខ្មែរ ក៏ដូចជាសង្គមខ្មែរ បង្កើតបានជាមិត្តភាពមួយយ៉ាងជិតស្និទ្ធ រវាង ប្រទេសទាំងពីរ ។ ពង្សាវតារខ្មែរបានឆ្លាក់ប្រវត្តិនេះ ទុកជាកិត្តិយសដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ នៃព្រះ មហាក្សត្រខ្មែរ គណៈសង្ឃខ្មែរ ប្រជាជនខ្មែរ ។ និស្សិតលាវ ជាបង្កើតក្តី គ្រហស្ថក្តី តែងមកសិក្សានៅប្រទេសខ្មែរ ក្រោមការឧបត្ថម្ភពីព្រះមហាក្សត្រខ្មែរ ។

• សម័យអាណានិគមនិយមបារាំង (គ.ស. ១៨៦៣ - ១៩៥៣)

ក្នុងសម័យនេះ បារាំងបានប៉ុនប៉ងលុបបំបាត់អក្សរខ្មែរ ។ នៅតាមសាលា រៀន បារាំងអោយរៀនអក្សរឡាតាំងជំនួសអក្សរខ្មែរ ។ នេះជាព្រឹត្តិការណ៍ ដ៏វិជ្ជុល មួយក្នុងសង្គមខ្មែរ ប៉ុន្តែ ពុំមានខ្មែរណាហ៊ានឆ្លើយ ។ រឿងនេះ បារាំងខំព្យាយាម ខ្លាំងណាស់ ប៉ុន្តែ ពេលក្រោយមក ស្រាប់តែបារាំងអោយរៀនអក្សរខ្មែរឡើងវិញ ។ តើមូលហេតុអ្វីបានជាបារាំងលះបង់គំនិតលុបបំបាត់អក្សរខ្មែរ ។

ការដោះស្រាយបញ្ហាខាងលើ ទៅតាមសម័យកាលនីមួយៗ ធ្វើអោយ

យើងដឹងច្បាស់ដោយខ្លួនឯងថា វត្តអារាមជាជង្រុកវប្បធម៌ ជាមជ្ឈមណ្ឌលផ្សព្វផ្សាយពុទ្ធិ និងថែរក្សាសម្បត្តិវប្បធម៌ជាតិ តាំងពីអតីតកាលដ៏យូរលង់មកហើយ ។ ឯព្រឹត្តិការណ៍លុបបំបាត់អក្សរជាតិ ដែលជាព្រឹត្តិការណ៍ដ៏គួរអោយរន្ធត់នោះ ត្រូវបានវត្តអារាមប្រឈមមុខតទល់ទៀត ។ ភិក្ខុសាមណេរគ្រប់វត្តអារាម នៅតែសរសេរចារជាអក្សរខ្មែរដដែល សូត្រធម៌ បង្រៀនធម៌ ជាអក្សរខ្មែរ ។ បង្រៀនអក្សរខ្មែរដល់កូនចៅដែលទៅនៅវត្ត ។ គម្ពីរដីកា សាស្ត្រាស្លឹករឹត ក្បួនតម្រាទាំងឡាយ ត្រូវភិក្ខុសាមណេរគ្រប់វត្ត ថែរក្សាទុកយ៉ាងម៉ត់ចត់ ។ ការប្រឈមមុខតទល់នឹងបារាំងរបស់វត្តអារាមនេះ ធ្វើអោយបារាំងទាល់ច្រក ពិព្រោះបារាំងមិនហ៊ានរំលោភលើវត្តអារាម ។ មនុស្សខ្មែរនាពេលនោះ មានការរួមគំនិតគ្នាខ្លាំងណាស់ ។ ពុទ្ធបរិស័ទគ្រប់វត្ត មានគំនិតប្រឆាំងបារាំងដូចគ្នា ប៉ុន្តែ វត្តអារាម (ភិក្ខុសាមណេរ) ជាអ្នកចេញមុខ ។ ឥទ្ធិពលនេះ ធ្វើអោយសាលារៀនអក្សរឡាតាំងរបស់បារាំងចុះខ្សោយ ជាលំដាប់ ។ ទីបំផុត បារាំងអោយរៀនអក្សរខ្មែរដដែល ។ ប្រសិនបើ គ្មានវត្តអារាមទេនោះ អក្សរជាតិរបស់យើង ត្រូវរលុបបរលាយបាត់រស់តាំងពីពេលនោះឯង ។

• សម័យសង្គមរាស្ត្រនិយម (១៩៥៣ - ១៩៧០)

ក្នុងសម័យសង្គមរាស្ត្រនិយម រដ្ឋាភិបាល និងវត្តអារាម មានការជិតជិតគ្នាណាស់ ។ គំនិតនេះ ពិតជាមានការជិតជាមជាប់ឥទ្ធិពលពីមហាក្សត្រមុនៗ ដូចជាព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី ២ រហូតដល់ជ័យវរ្ម័នទី ៧ ជាដើម ។ ព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី ២ ដែលតាំងរាជធានី នៅលើភ្នំគូលេន ហៅ « មហេន្ទ្របពិត » ព្រះអង្គបានរៀបចំពិធីសំខាន់ៗពីរគឺ ពិធី « ទេវរាជ » និងពិធី « ពុទ្ធរាជ » ។ ពិធីទាំងពីរនេះហើយ ដែលធ្វើអោយយើងយល់ថា ព្រះអង្គឱបសាសនាទាំងពីរគឺ ព្រហ្មញ្ញសាសនានិងពុទ្ធសាសនា ។

តាមពិត កំណើតសាសនារបស់ព្រះអង្គគឺ ព្រហ្មញ្ញសាសនា តែក្រោយមក ដោយពុទ្ធសាសនាវិកចំរើន ព្រះអង្គក៏បែរមកកាន់ពុទ្ធសាសនាទៀត ។ នេះជាការបញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់ថា ព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី ២ ជាបុព្វការីរបស់ព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី ៧ ។ ឯសម័យសង្គមរាស្ត្រនិយម ក៏ដូច្នោះដែរ ។ យើងសង្កេតឃើញថា ស្ទើរតែគ្រប់វត្តអារាមបានសាងសង់សាលារៀនសំរាប់កុមារ កុមារី ក្នុងចំណុះជើងវត្ត ។ កាលនោះ ការសាងសង់ទាំឡាយ មានសាលាបឋមសិក្សា រហូតដល់អនុវិទ្យាល័យ វិទ្យាល័យ ច្រើនតែព្រះសង្ឃជាប្រធាននៃការសាងសង់ ។ មានវត្តជាច្រើនបានជួយផ្តល់ការងារស្រួលដល់គ្រូបង្រៀន ដោយផ្តល់ទីកន្លែងស្នាក់នៅក្នុងវត្ត និងផ្គត់ផ្គង់អាជីវិហារទៀតផង ។

នៅក្នុងភ្នំពេញវិញ វត្តនីមួយៗ ផ្ទុកដោយសិស្ស និងនិស្សិត ស្នាក់នៅរៀនសូត្រ ។ វត្តខ្លះ ភិក្ខុសាមណេរមានពិចជាងសិស្ស និស្សិត ។ គ្រាន់តែវត្តឧណ្ណាលោមមួយ ឆ្នាំខ្លះ ភិក្ខុសាមណេរមានត្រឹម ៤០០ អង្គ ឯសិស្ស និស្សិត មានដល់ទៅជាង ៥០០ នាក់ ក៏មាន ។ សិស្ស និស្សិត ទាំងនេះមានការស្រឡាញ់ស្និទ្ធស្នាលជាមួយភិក្ខុសាមណេរណាស់ ។ សាស្ត្រាចារ្យខ្លះ បន្តស្នាក់នៅក្នុងវត្ត រហូតដល់មានគូស្រករ ទើបចេញពីវត្ត ដោយនាំយកនូវស្លាកស្នាមស្រឡាញ់វត្ត និងភិក្ខុសាមណេរទៅជាមួយផង ។ មានសកម្មភាពវប្បធម៌ច្រើនទៀត ដែលវត្តអារាម និងព្រះសង្ឃពុទ្ធសាសនិកយើង បានរួមចំណែកលើកស្ទួយសង្គមជាតិ ។

តាមការសិក្សាដោយសង្ខេបរបស់យើង, យើងឃើញថា តាំងពីបុរាណ រៀងមក ព្រះពុទ្ធសាសនាបានដើរតួនាទីជាប្រវត្តិសាស្ត្រ ដោយបានរួមចំណែកដល់ភាពឡើងរុងរឿង និងកិត្យានុភាពនៃមាតុភូមិអង្គរ ដោយបានថែរក្សា លើកតម្កើងអត្តសញ្ញាណជាតិកម្ពុជា ភាសា អក្សរសាស្ត្រ វប្បធម៌ សិល្បធម៌ ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរដ៏ល្អបវរ ព្រមទាំងបានបង្ហាញផ្លូវរស់នៅ ដ៏សុខសាន្តដល់ខេមរជនគ្រប់រូប

អោយដើរឆ្ពោះទៅកាន់សន្តិភាព វិបុលភាព និងសុភមង្គល ដោយចៀសវាងអំពើហិង្សា អកុសលកម្ម បាបកម្មផ្សេងៗ ។

នាដំណាក់កាលបច្ចុប្បន្ននេះ ព្រះពុទ្ធសាសនា ដែលស្ទើរតែផុតរលត់សូន្យស្តុកក្នុងកម្ពុជឆ្នាំ ១៩៧៥ - ១៩៧៩ បានរីកចំរើនឡើងវិញ ក្នុងសង្គមមួយថ្មី ដោយបានទទួលការឧបត្ថម្ភពីពុទ្ធសាសនិកជនដ៏សប្បុរសក្នុងប្រទេស និងក្រៅប្រទេស ។ ជាមួយនឹងការរីកចំរើននេះ ទោះបីបញ្ហាថ្មីៗ បានកើតមានឡើងនៅក្នុងសាសនមណ្ឌល ក៏មន្ត្រីសង្ឃ និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុងរបស់យើង បានរិះរកវិធីនិងវិធីសាស្ត្រដោះស្រាយមួយដ៏សមហេតុផល សំដៅជ្រឹងតួនាទីព្រះពុទ្ធសាសនានៅក្នុងសង្គមឡើងវិញ តាមរយៈតួនាទីរបស់វត្តអារាម, របស់ព្រះសង្ឃ និងការអប់រំយោសនាផ្សព្វផ្សាយអំពីព្រះធម៌ ពុទ្ធិឱវាទ សីលធម៌ ធម្មយាធម៌ ដើម្បីបង្កើនជំនឿទុកចិត្តរបស់ពុទ្ធសាសនិកជនទៅលើព្រះពុទ្ធសាសនា និងតម្រង់ទិសសង្គម និងយុវវ័យជំនាន់ក្រោយៗ អោយបន្តគោរពចំពោះព្រះធម៌របស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនៃយើង ។ សកម្មភាពដែលមន្ត្រីសង្ឃ និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង របស់យើង យកព្រះទ័យយកចិត្តទុកដាក់ជាពិសេសនោះគឺ ការបន្តផ្តល់ការគាំទ្រដល់ការងារមនុស្សធម៌និងសង្គមកិច្ច ដូចជាកសាងវត្តអារាម កសាងបណ្ណាល័យ កសាងសាលារៀន ផ្លូវថ្នល់ មន្ទីរពេទ្យ ការទំនុកបំរុងដល់ចាស់ព្រឹទ្ធាចារ្យគ្មានកូនចៅ កុមារកំព្រា និងប្រជារាស្ត្រជួបគ្រោះភ័យដោយប្រការផ្សេងៗ ជាដើម ព្រោះយើងមានជំនឿជាក់ថា កិច្ចការទាំងអស់នេះ ទោះធំឬតូច, ច្រើនឬតិចក្តី សុទ្ធតែមានឥទ្ធិពលចូលជ្រៅក្នុងជីវភាពសង្គម ដែលញ៉ាំងអោយតួនាទីព្រះពុទ្ធសាសនា កាន់តែរីកចំរើនរឹងមាំទៅអនាគត ។

សុខ សេង
កែសម្រួល : ឱម ខែម

អំពីផ្ទះ

អ្នកផងតែងតែបានសង្កេតឃើញកសិករខ្មែរទាំងប្រុសទាំងស្រី និយមប្រើប្រាស់សម្លៀកបំពាក់ពណ៌ខ្មៅ ជាងពណ៌ដទៃទៀត ពីព្រោះ ពណ៌នេះធន់នឹងការប្រឡាក់ប្រឡូសភក់ជ្រាំ ញើសក្អែល ទោះបីគេមិនបានបោកគក់រាល់ថ្ងៃ ក៏មិនចោទជាបញ្ហាអ្វីប៉ុន្មានដែរ ។ ពណ៌នេះគេហៅថា ផ្ទះ ។

ផ្ទះគឺជាទឹកជ្រលក់មានពណ៌ខៀវ ធ្វើពីមរណៈនឹងទឹកដាក់កំបោរស គឺភក់ដែលកើតពីទឹកត្រាំដើមត្រី ស្លឹកត្រីស្រស់ លាយផ្សំទៅតាមមធ្យោបាយដែលបានចេះបានដឹង និងបានធ្វើតាមគ្នាមកជាច្រើនជំនាន់មកហើយ ។

១ / អំពីត្រី

ត្រីជារុក្ខជាតិម្យ៉ាង ដែលគេយកមកច្នៃធ្វើផ្ទះ ។ កាលពីជាងកន្លះសតវត្សមុន នៅទីជនបទស្រុកស្រែចំការ គេឃើញត្រីដុះយ៉ាងច្រើននៅតាមដីទួល ដែលគេទុកចោលឥតដាំដំណាំ ។ អ្នកធ្វើផ្ទះ មិនចាំបាច់ដាំត្រីដែលជារុក្ខជាតុដើមចាំបាច់បំផុតសំរាប់ធ្វើផ្ទះនោះទេ ព្រោះត្រីដុះដោយឯងៗ អាចផ្គត់ផ្គង់តម្រូវការនៃអ្នកធ្វើផ្ទះឥតមានខ្វះឡើយ ។ ត្រីជារុក្ខជាតិប្រភេទតិណជាតិ មានកំពស់ពី ៧០ សង្ក្រឹមម៉ែត្រ ទៅ ១ ម៉ែត្រ ។ ស្លឹកវាវង់មូលទ្រវែងបន្តិច ។ នៅរដូវវស្សា ត្រីដុះលូតលាស់ល្អ មានស្លឹកទន់ពណ៌បៃតងចាស់ ។ គឺនៅពេលនោះហើយ ដែលគេកាប់ ឬកាច់ត្រួយកមកត្រាំអោយរលួយ ដោយរើសយកតែមែកណាដែលមានស្លឹកច្រើន ។

២ / អំពីការធ្វើផ្ទះ

គេយករមួរស្លឹកត្រីទៅត្រាំក្នុងខាប់ ដែលដាក់ទឹកពេញ ។ ក្នុងរយៈពេលបីយប់ គេស្រង់ដើមត្រី និងស្លឹក ដែលរលួយអស់យកទៅបោះចោល ។ ត្រីរលួយ

នេះធ្វើឱ្យស្តុយខ្លះដែរ ប៉ុន្តែមិនមែនស្តុយខ្លាំងរហូតដល់ចូលជិតមិនបាននោះឡើយ ។
 ពេលនោះ គេយកកំបោរហុយ (ពណ៌ស) ចំនួនបីត្រឡោកទៅចាក់ក្នុងខាប់ ឬពាង
 ដែលត្រាំត្រំនោះ រួចហើយគេកូរទឹកនោះនឹងកំណាត់ឈើមួយ អស់រយៈពេលប្រ-
 ហែលកន្លះម៉ោងទើបផ្អាក ។ ថ្ងៃបន្តបន្ទាប់មក គេតែងយកឈើមកកូរវិញ រីក់ទឹកត្រាំ
 រលួយក្នុងខាប់នោះក្នុងមួយលើកៗរយៈពេលកន្លះម៉ោង រហូតដល់គម្រប់មួយ
 សប្តាហ៍ ទើបទឹកដែលផ្សំដោយវត្ថុធាតុទាំងពីរនេះឡើងពណ៌ខៀវក្រមៅ ។ ពេល
 នោះ គេសន្មតថាឆ្លុះឡើងពណ៌ពេញលេញ ឈ្មួញអាចជ្រលក់បានហើយ ។

៣ / អំពីការជ្រលក់ឆ្លុះ

ជាទូទៅ គេតែងយកសំពត់ក្រណាត់ ខោ អាវ អំបោះ ស្លូត្រ ពណ៌ស
 ដែលគេចង់បានពណ៌ក្រមៅនេះយកទៅជ្រលក់ឆ្លុះ ។ គេយកវត្ថុទាំងនោះទៅជ្រលក់
 ក្នុងខាប់ឆ្លុះដោយកូរត្រឡប់រោយដិតសព្វ ទើបគេពូតច្របាច់សម្រក់ទឹកឆ្លុះចេញ
 រួចយកទៅហាលថ្ងៃអោយស្ងួត ហើយយកមកជ្រលក់ហាលបី ឬបួនដង រហូតទាល់
 តែវត្ថុដែលជ្រលក់នោះដិតពណ៌ខ្មៅពេញលេញទើបឈប់ ។ កាលណាឆ្លុះនោះ
 ជ្រលក់លែងដិតខ្មៅ គេយកកំបោរសមួយ ឬពីរត្រឡោក ទៅចាក់បន្ថែមក្នុងទឹកឆ្លុះ
 ចាស់នោះ ហើយកូរវិញដូចមុន ដរាបទាល់តែឆ្លុះឡើងពណ៌ ទើបគេទុកអោយរងទឹក
 ឆ្លុះ ហើយសម្រិតទឹកល្បាយថ្មីនោះ ផ្ទេរទៅដាក់លាយជាមួយខាប់ឆ្លុះផ្សេងទៀត ។
 កាកឆ្លុះដែលកកនៅបាតពាង ឬខាប់ ត្រូវបានគេបោះបង់ចោល ដើម្បីរៀបចំធ្វើ
 ឆ្លុះសាជាថ្មីទៀត តាមរបៀបដូចពោលខាងលើ ។

៤ / អំពីមរ

មរ គឺជាមេនៃឆ្លុះ (ភក់កើតពីទឹកត្រាំដើមត្រំ និងស្លឹកត្រំ) ។ អ្នកធ្វើ
 ឆ្លុះខិតខំរក្សាទុកដើម្បីបង្កបង្កើតឆ្លុះអោយបានឆាប់រហ័សមានតម្រូវការ ដោយ
 មិនចាំបាច់រិះរកទៅអនុវត្តរបៀបដូចបានជម្រាបខាងដើមនោះឡើយ ។ ដើម្បីធ្វើមរ

គេត្រូវរក្សាឆ្លងដែលបានថែមកំបោរពីរ ឬបីដងហើយនោះអោយបានសព្វល្អ ។ មួយសន្ទុះក្រោយមក ទឹកឆ្លងខកនៅផ្នែកស្រទាប់ក្រោមមានសភាពខាប់ប្លឹកៗ ដូចទឹកម្សៅសាគូ ។ គេសម្រិតទឹករាវខាងលើចេញ ទុកតែវត្ថុធាតុខាប់ដែលកកនៅបាតខាប់ ។ គឺវត្ថុនេះហើយដែលគេនិយមហៅថា « មរ » នោះ ។ គេទុកមរសំរាប់លាយនឹងទឹកឆ្លងធម្មតា ដែលទើបផ្សំធ្វើអោយឡើងពណ៌ខ្មៅភ្លាម អាចបំរើការជ្រលក់បាន ដោយមិនចាំបាច់រង់ចាំរហូតដល់មួយសប្តាហ៍នោះឡើយ ។

៥ / អំពីប្រយោជន៍នៃឆ្លង

ដូចបានជ្រាបខាងលើស្រាប់ កសិករខ្មែរសម័យមុន ធ្លាប់បានចាត់ទុកឆ្លងជាពណ៌ជ្រលក់មួយយ៉ាងសំខាន់បំផុត ។ ក្រៅពីជ្រលក់សម្លៀកបំពាក់សំរាប់ធ្វើការងារកសិកម្មភ្នំរាស់ ដកស្ទូង ច្រូតកាត់ គេប្រើឆ្លងសំរាប់ជ្រលក់សូត្រធ្វើជាថាន (សរសៃអន្លង) ត្បាញសំពត់ហ្វូល ផាមួង រនាំង ពិដានផ្សេងៗ ។ នៅរដូវប្រញឹកការងារទាំងពីរលើក (ដកស្ទូង និងច្រូតកាត់) អ្នកធ្វើឆ្លងមានការមមាញឹកខ្លាំងណាស់ដើម្បីបំរើសំណូមពររបស់កសិករក្នុងសហគមន៍ ។ ដូច្នេះហើយបានជា អ្នកជ្រលក់ត្រូវបង្កើនបរិមាណឆ្លងរបស់ខ្លួនរហូតដល់ដប់ ឬដប់ប្រាំខាប់ (ពាង) ។ ឆ្លងមានលក្ខណៈពិសេសមួយ គឺពណ៌វាដិតជាប់ស្ថិតស្ថេរបានយូរជាងលីក្ខិទ្យាសាស្ត្រ ។

បច្ចុប្បន្ននេះ ឆ្លងបានបាត់បង់តួនាទីជាពណ៌ជ្រលក់នៅកម្ពុជាយើងទៅហើយ ។ លីក្ខិទ្យាសាស្ត្រពណ៌ខ្មៅ បានចូលខ្លួនមកបំរើសង្គមខ្មែរជំនួសវិញ ។

ដោយ មេរ័យ ម៉ុន្ន មន្ត្រីចូលនិវត្តន៍
នៅពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

(១) ផាមួងអន្លងខ្មៅចាក់លឿង ហៅថា ផាមួងអង្កាច់មាស ។

សេវនាសេវនកា
ការគួរសេពគប់ និង មិនគួរសេពគប់

ព្រះបរមពុទ្ធាវាទ

អរសេវនា ច ពាលានំ កុំសេពគប់ពួកជនពាល, បណ្ឌិតានញ្ច សេវនា
គួរសេពគប់ពួកជនជាបណ្ឌិត ។ ពាក្យថា ពាល នេះ មានប្រភពដើមថា ទ្វិ «ពីរ» និង
លុ «កាត់» ផ្លាស់ ទ្វិ ជា ពា, ផ្លាស់ លុ ជា ល ផ្សំជា ពាល ប្រែថា «អ្នក
កាត់ប្រយោជន៍ពីរ គឺប្រយោជន៍ខ្លួនឯង និងប្រយោជន៍អ្នកដទៃ, ឬប្រយោជន៍
បច្ចុប្បន្ន និងប្រយោជន៍បរលោក» ។ ពាល បើជាគុណបទ ប្រែថា «ក្មេង ; ទន់ ;
ល្ងង់» ។ ពាក្យថា បណ្ឌិត មានប្រភពដើមថា បឌិ ចេញមកជា បណ្ឌា ប្រែថា
«ប្រាជ្ញារក្សាខ្លួនឱ្យគេចចៀសវាងផុតចាកទុច្ចរិត» ផ្សំជាមួយនឹង ឥត (បច្ច័យ)
សម្រេចរូបជា បណ្ឌិត ប្រែថា «អ្នកមានប្រាជ្ញារក្សាខ្លួនឱ្យគេចចៀសវាងផុតចាក
ទុច្ចរិត គឺអ្នកកាន់សុចរិតខ្ជាប់ខ្ជួន», ប្រែឱ្យខ្លីថា «អ្នកប្រាជ្ញ គឺអ្នកមានគំនិតប្រាជ្ញា
យល់ខុសត្រូវ ព្រមទាំងប្រព្រឹត្តកាន់សុចរិតយុត្តិធម៌ខ្ជាប់ខ្ជួនផង» ។ ផ្ទុយគ្នានឹងពាក្យ
ថា ពាល ។ បណ្ឌាពាក្យទាំងពីរនេះ, បុព្វបុរសពុទ្ធសាសនិកខ្មែរយើងនិយមប្រើ
ពាក្យ ពាល ថាអ្នកល្ងង់ខ្លៅ, ប្រើពាក្យ បណ្ឌិត ថាអ្នកចេះដឹង ; ដោយហេតុនេះ
បានជា បុព្វជិតពុទ្ធសាសនិកដែលលាចាកផ្នួស ទើបនឹងសឹកថ្មីៗ គេហៅថា បណ្ឌិត
ហៅឃ្លាតមកថា អន្ទិត (ស្រដៀងនឹងសម្តីប្រាក្រិតនៅប្រទេសឥណ្ឌា), បានជាគេ
ហៅយ៉ាងនេះ ព្រោះគេយល់ថា « អ្នកត្រឹមត្រូវ, អ្នកចេះដឹង, អ្នកហ្មត់ចត់ ដ្បិតទើប

‘នឹងលាចេញមកពីវត្តរាវាម ដែលជាកន្លែងហ្មត់ចត់ ទាំងកំពុងប្រព្រឹត្តសុចរិត ខ្ជាប់ខ្ជួនផង » (ពិតឬពុំពិតដូចគេហៅនោះ ជានាមរបស់អ្នកទើបនឹងសឹកនោះឯង ; គួរណាស់តែប្រព្រឹត្តធម៌ កាន់សីលឱ្យបានហ្មត់ចត់ខ្ជាប់ខ្ជួនតរៀងទៅ កុំឱ្យអ្នកដទៃ គេរិះគន់និន្ទាខ្លួនបាន, កុំឱ្យចុះក្នុងតម្រាថា « អន្តិកគោលោត ឱ្យស្រីបញ្ឆោត អស់ពោធិ្ឋយចក្ខុរ » ដែលមានរឿងតំណាលថា សឹកមកដាំពោត, មានស្រីម្នាក់ បញ្ឆោតទិញពោតជឿ, ឆមក, ឥតបានសងថ្លៃពោតចាស់តែសោះ, កើតទុក្ខសំកុក សម្បូរ ខ្មាសគេសន្ធិក) ។

ពាក្យកាព្យឱ្យងាយចាំ
ពាក្យ ៧

គប់ពាលវែងរាលទៅរកខុស
គប់មិត្រអបល័ក្ខណ៍វែងអាស្រូវ
គួរជ្រើសរើសរកជនប្រុសស្រី
បើឃើញច្បាស់ហើយសឹមសេពគប់
បើតាមឱវាទព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
គួរដឹងថាបើឃើញបុគ្គល
ស្ងួតនៅម្នាក់ឯងប្រសើរជាង
មិនកាន់តាមធម៌ជាកោះព្រើយ
មកពីច្រឡំភ័ន្តគំនិត
យកធម៌សុចរិតជាសត្រូវ

គប់ប្រាជ្ញស្រីប្រុសវែងបានត្រូវ
ខុសត្រូវមានព្រោះការសេពគប់ ។
តើមានធម៌អ្វីជាប្រភព
ឬត្រូវតែឈប់កុំរវល់ ។
វិសុទ្ធទ្រង់ធម៌និរមល
យល់ខុសពុំគួរសេពគប់ឡើយ ។
ត្រូវតែចៀសវាងជនពោះតើយ
ព្រងើយដោយយល់ថាខ្លួនត្រូវ ។
ភ្លាត់គិតបែរយល់ព្រៃថាផ្លូវ
ក្រឡូវតំកើងទុច្ចរិត ។

ផ្ទុយទេខុសទេគួរបោះបង់
កុំអោងថាស្រេចតែនឹងចិត្ត
ព្រោះការសេពគប់នេះសំខាន់
គប់ពាលបានពាលមិនបាច់ខំ
គប់មិត្តបណ្ឌិតបានបណ្ឌិត
ឧបទ្រពចង្រៃឱ្យរម្ងាប់
ព្រះសព្វញ្ញូទ្រង់ត្រាស់ថា
ស្រាប់តែភ្នាក់ខ្លួនថាអញឯង
ជននោះបានឈ្មោះថាបណ្ឌិត
នឹងអាចញ៉ាំងខ្លួនឱ្យបានរើ-
ផ្ទុយគ្នាស្រឡះពីជនពាល
ប្រមុខនៃទុក្ខភយន្តរាយ
ឥតភ្នាក់ខ្លួនសោះរឹតតែរឹត
ទោះបីមិត្តភក្តិក្តិនិងបងប្អូន
ជននោះឈ្មោះថាមហាពាល
គួរសាគុជនកុំឈមអើត
គួរចៀសដូចចៀសផ្លូវរាស្ត្រ
កុំឈ្លោះប្រកាន់ឱ្យរឱស
អហំ ជ.ណ. ជោតញ្ញាណ
ពេលដែលខ្លួនកាន់តែចាស់ស៊ីន
ភ្នកនឹកដល់ពុទ្ធភាសិត
ដល់រយគ្នាទេវីងខ្មែចខ្ចាំ

គួរខំផ្គិតផ្គង់កាន់សុចរិត
គួរតែអាណិតខ្លួនទើបសម ។
ប្រយ័ត្នកុំភ័ន្តកុំច្រឡំ
ដូចគេវាយដំឱ្យសន្លប់ ។
គំនិតត្រឹមត្រង់អាចបញ្ចប់
សុខស្ងប់អាចកើតមានឯងៗ ។
ជនណាជាមនុស្សពាលជាក់ស្តែង
ជាពាលក្រៃលែងទៅហើយតើ ។
ព្រោះភ្នាក់គំនិតដោយអើពើ
គំនិតសើទៅឱ្យឃ្លាតឆ្ងាយ ។
ពង្រីកពង្រាលផ្លូវអបាយ
កម្លាយសុខស្ងប់ឱ្យសាបសូន្យ ។
ឥតគិតអាណិតប្រពន្ធកូន
ទូន្មានរំលឹកក៏លែងកើត ។
ពេញស៊ីបជាពាលឆ្លងកន្តើត
មិនកើតទេគុណក្លាយជាទោស ។
ខ្វិតខ្វលយ៉ាងណាដោយសន្តោស
ក្រែងទោសនឹងមានព្រោះធ្វើគុណ ។
មានក្តីគោរពព្រះមានបុណ្យ
ដឹងជន្មតម្រប់បែតសិបប្រាំ ។
ថាប្រយោជន៍ពិតជាមិនទ្រាំ
ពុំទ្រាំរស់នៅតាមចង់ឡើយ ។

រូបបាត់សូន្យទៅនាមគង់នៅ
 ប្រឹងកសាងកេរ្តិ៍ពុំព្រងើយ
 ហេតុនេះអបំរែងខំប្រឹង
 ធ្វើនេះរួចធ្វើនោះទៀតទៅ
 មិនព្រមទម្រើសខ្លួនឱ្យធ្លាប់
 ឃើញថាករណីយ៍នោះស្រាលធ្ងន់
 មានពាក្យភាសិតចែងប្រាប់ថា
 ប៉ុន្តែរូបកុំដេកសម្លឹង
 កិច្ចការខ្លះធ្វើបានដោយកាយ
 ទោះខ្លួនចាស់ត្រូវប្រឹងប្រព្រឹត្ត
 ធ្វើទៅស្តីទៅគិតឱ្យសព្វ
 ប្រយ័ត្នកុំឱ្យតែខុសច្បាប់
 ប្រយ័ត្នមួយយ៉ាងកុំឱ្យប៉ះ
 ជាកម្មអកុសលកុំខ្វល់ធ្វើ
 កុំឃើញត្រឹមតែបច្ចុប្បន្ន
 កុំយល់ថាចេះតែបានសុខ
 បានសុខត្រូវនឹកដល់ទុក្ខផង
 សុខទុក្ខក្រវែលគ្នាឥតស្មើរឺយ

ដោយសារចិត្តដៅពុំពោះតើយ
 ខ្លួនបាត់ទៅហើយកេរ្តិ៍គង់នៅ ។
 ទោះខ្លួនចាស់ម្តងមិនសៅដៅ
 មិននោយកស្រលដោយទម្រង់ ។
 តាំងចិត្តមាំខ្ជាប់ដោយគិតគណន៍^(*)
 កម្រពេកពន់ក៏ត្រូវប្រឹង ។
 រូបតែងជវាមិនរឹងប្រឹង
 រង់ចាំតែពេលអស់ជីវិត ។
 ខ្លះដោយវាចានិងចិត្តគិត
 កុំគិតដេកចាំតែពេលស្លាប់ ។
 ការអ្វីគួរគាប់ត្រូវកាន់កាប់
 បើច្បាប់បើកផ្លូវត្រូវប្រឹងធ្វើ ។
 ប្រទះត្រូវចំណីអំពើ
 ព្រោះកាលបើធ្វើរែងបានទុក្ខ ។
 ប្រយ័ត្នក្រែងភ័ន្តទៅខាងមុខ
 ស្រណុកស្រណានគ្មានទុក្ខឡើយ ។
 គិតឱ្យហ្មត់ហ្មងកុំពោះតើយ
 ណើយត្រឹមប៉ុណ្ណឹងចុះចប់ហោង ។

(*) គណន៍ គ្មានថា គន់

បទគោត្តន្នស្នឹង

វាចារម្មណៈ :

អត្ថបទកំណាព្យដែលលោកអ្នកនាង នឹងត្រូវបានអាននៅក្នុងទំព័រជាបន្ត
ទៅនេះ មានឈ្មោះថា បទគោត្តន្នស្នឹង ។ បទនេះត្រូវបានលោកកវីនិពន្ធ អៀង
សាយ ចងក្រងឡើងនៅក្នុងសៀវភៅរបស់លោកឈ្មោះ «មេកាព្យ» ។ ខ្ញុំបានអាន
កំណាព្យនេះនៅក្នុងទសវត្សរ៍ទី៦០ រួចហើយក៏នៅចាំបទនេះរត់មាត់រហូតមកដល់
សព្វថ្ងៃ ។

ដើម្បីរក្សាស្នាដៃដ៏មានតម្លៃនេះទុកកុំអោយបាត់បង់ ខ្ញុំសូមចម្លងកំ-
ណាព្យបទគោត្តន្នស្នឹងរបស់លោក អៀង សាយ ទុកក្នុងទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយា
លេខនេះ គ្រាន់ជាគំរូនៃបទ និងគ្រាន់ជាការអានកំសាន្ត សម្រាប់ជនានុជនស្នេហា
វប្បធម៌ និងអក្សរសាស្ត្រជាតិ ។ ជាអកុសល ក្នុងចំណោមអត្ថបទកំណាព្យរបស់
លោកជាគំរូទាំងពីរបទ ខ្ញុំនៅចាំបានតែមួយប៉ុណ្ណោះ ។ ប៉ុន្តែ បានតាក់តែងអត្ថបទ
មួយទៀត ជូនបន្ថែមជាគម្របពីរ ។

បទគោត្តន្នស្នឹង គឺជាបទកំណាព្យពាក្យ ៧ ដែលមានចែកចេញជា ៤ ឃ្លា
ហើយពាក្យចុងក្រោយនៃឃ្លានីមួយៗ ត្រូវយកទៅធ្វើជាពាក្យផ្ដើមនៃឃ្លាបន្ទាប់
ពោលគឺ ពាក្យទី៧ នៃឃ្លាទី១ ត្រូវធ្វើជាពាក្យទី១ នៃឃ្លាទី២ ឯពាក្យទី៧ នៃឃ្លាទី២
ត្រូវធ្វើជាពាក្យទី១ នៃឃ្លាទី៣ តែយ៉ាងនេះជារៀងរហូតទៅ ។

ព្រមជាមួយនឹងបទកំណាព្យនេះ ខ្ញុំក៏សូមចម្លងទុកផងដែរ នូវរឿងនិទាន
ខ្លីមួយ ដែលខ្ញុំបានអាននៅក្នុងសៀវភៅរបស់លោក អៀង សាយ ក្នុងអំឡុងពេល
ជាមួយគ្នា ។ រឿងនេះមានឈ្មោះថា « រឿងចោល្លង់សព្វជាតិ » ។

បទភោគ្គស្វីច ទី ១

ទឹកមាត់ដែលនៅក្នុងមាត់ខ្លួន
ទេបើជួនជាទឹកមាត់គេ
ពិតហើយគំនិតរបស់ខ្លួន
គិតឯលទ្ធិគេឆ្ងាយជិត

ខ្លួនលិចលេបផ្លូវឥតខ្ចីមេ
គេខាកខំរើរខ្លើមពិត ។
ខ្លួនចេះតែសួនមិនមានគិត
ជិតជួបពិនិត្យថាគេខុស ។

បទភោគ្គស្វីច ទី ២

ទាស់តិចតួចកុំផ្លូវផ្សែង
ភ្លើងកំហឹងបើឆាបឆេះឡើង
បានជាលោកថាអោយខំអត់
ក្បានមកពិចិត្តចេះទប់ខាន

ផ្សំទៅជាធំផ្គុំជាភ្លើង
ឡើងក្តៅជាងភ្លើងទប់មិនបាន ។
អត់ឆ្អប់បំផុតទើបបានក្បាន
ខានខឹងព្រោះបានធម៌អត់ឱន ។

០០០០០០០ ០០០០០០០
០០០០០០០ ០០០០០០០ ។

រឿងចៅលូងសព្វជាតិ

មានរឿងមួយដំណាលថា មានចៅម្នាក់កើតមកនៅក្នុងត្រកូលអ្នក
 ធុនល្មមមួយនៅទីជនបទ ។ ចៅនោះជាក្មេងលូងហួសពេកណាស់ ខាងផ្នែក
 បញ្ញាស្មារតី សូម្បីតែអ្វីៗដែលសាមញ្ញ ងាយស្រួលបំផុតក្តី ក៏វាមិនអាចគិត
 ឃើញ ឬយល់បានដែរ ។ បើមានគេប្រាប់ពន្យល់អ្វីបន្តិចបន្តួច ចៅនេះចាប់បាន
 តែមួយភ្លែតប៉ុណ្ណោះ រួចភ្លេចទៅវិញភ្លាម ។ ព្រោះហេតុដូច្នោះហើយ ទើបបាន
 ជាគេតែងហៅចៅនោះថា « អាលូងសព្វជាតិ » ។ លុះចៅនោះមានវ័យវឌ្ឍនា
 ការធំពេញរូបរាងកន្លងបានយូរទៅហើយកាលណាក្តី ក៏គេគ្មានឃើញអ្វីថា
 ជាការរីកចំរើនដុះដាលខាងប្រាជ្ញាសោះ។ នៅក្នុងដំណាក់កាលនោះ ចៅលូង
 សព្វជាតិ ស្រាប់តែកើតចិត្តប្រតិព័ទ្ធលើស្រីៗ រហូតដល់សុំអោយម្តាយឪពុកទៅ
 ស្នើដណ្តឹងកូនគេអោយ ។ ដោយលុះក្នុងក្តីអាណិតអាសូរកូន ហើយមានគំនិត
 ថា ទោះបីម្តេចម្តាយ ក៏ថ្ងៃមុខថ្ងៃក្រោយទៅ គេ ត្រូវតែទុកដាក់កូនចៅអោយមានគូ
 ស្រករ ទើបស្វាមីភរិយាទាំងពីរអង្គសម្រេចគ្នាថា ត្រូវតែព្រមព្រៀងតាម
 បំណងរបស់កូន ។

ក្រោយពីនោះបន្តិចមក ម្តាយឪពុកចៅលូងសព្វជាតិ ក៏ទៅមើលកូន
 គេម្នាក់ នៅមិនឆ្ងាយប៉ុន្មានពីស្រុកភូមិរបស់ខ្លួនទេ ។ ចៅនោះក៏ទៅជាមួយផង
 ដែរ ។ ការចូលចេញ ក៏ទៅជាត្រូវវិវត្តនាពេលនោះតែម្តង ។ ទាំងសងខាង
 បានព្រមព្រៀងគ្នាថា ៣ ខែទៀត នឹងភ្ជាប់ពាក្យ ទាំងលើកជំនួនមកជាមួយផង
 ហើយ ៣ ខែក្រោយមកទៀត នឹងរៀបការ ។ កម្មវិធីនោះ ត្រូវបានអនុវត្ត ដូច

បានគ្រោងទុក ។ ពិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍បានប្រព្រឹត្តទៅអស់ ៣ ថ្ងៃ ៣ យប់ រួចហើយ កូនប្រុសក៏នៅផ្ទះខាងស្រី ។

លុះចូលខែជាតម្រង់ទី ៣ បន្ទាប់ពីរៀបការមក ប្រពន្ធចៅល្ងង់សព្វជាតិ ក៏ឆ្កឹងទន្លេបានកូនមួយ ។ ចៅនោះសប្បាយចិត្តណាស់ ។ ចៅប្រឹងខំថែទាំ បំរើប្រពន្ធសព្វបែបសព្វយ៉ាង រហូតដល់ប្រពន្ធអាំងភ្លើងរួចរាល់ស្រាច់បាច់អស់ មិនអោយមានខ្វះចន្លោះត្រង់ណាបន្តិចសោះឡើយ ។

បានប៉ុន្មានថ្ងៃក្រោយមក ចៅល្ងង់សព្វជាតិ ជួនជាជួបសម្លាញ់គេម្នាក់ ។ សម្លាញ់នោះ ដែលបានដឹងថាមិត្តរបស់គេ ទើបតែរៀបការបានបីខែ ហើយស្រាប់តែមានកូនដូច្នោះ ក៏ពន្យល់ថា :

« នែ សម្លាញ់ ! អញអាណិតឯងណាស់ ។ អញសុំប្រាប់ឯងអោយត្រង់ទៅចុះថា កូនហ្នឹងមិនមែនជាកូនរបស់ឯងទេ ព្រោះឯងទើបតែប្រសព្វគ្នាបាន ៣ ខែប៉ុណ្ណោះ ។ បើវាជាកូនរបស់ឯងនោះ លុះត្រាតែឯង និងប្រពន្ធរបស់ឯងបានគ្នាជាប្តីប្រពន្ធយ៉ាងតិចណាស់ក៏ ៩ ខែដែរ ។ អញ្ចឹង មានតែប្រពន្ធឯងគេមានប្រុសមានសហាយមុនគេរៀបការជាមួយឯង » ។

កាលបើបានឮសម្លាញ់របស់ខ្លួននិយាយយ៉ាងនេះហើយ ចៅល្ងង់សព្វជាតិ ប្រឹងសួររឿងនេះបញ្ជាក់ម្តងហើយម្តងទៀត ។ លុះជឿជាក់ថាពិតជាដូច្នោះមែន ចៅនោះក៏អះអាងប្រាប់សម្លាញ់ថា :

« ចាំមើលទៅផ្ទះវិញ អញរករឿងប្រពន្ធអញអោយណាណីម្តង ។ ច្បាស់ជាពិតអញ្ចឹងមែនហើយ ។ ចាំមើលណា ! អញនឹងលែងវាចោល » ។

បន្ទាប់មក ចៅល្ងង់សព្វជាតិ ក៏ដើររលាំងរលះទៅកាន់ផ្ទះរបស់ខ្លួនវិញ ។ ទៅដល់ហើយ ចៅមិនបង្អង់អោយយូរឡើយ ក៏ប្រញាប់លើកមូលហេតុ ដែលថាទើបនឹងបានគ្នាជាប្តីប្រពន្ធតែ ៣ ខែ មិនទាន់បាន ៩ ខែផង ស្រាប់តែ

មានកូននោះមកបង្កជារឿងអោយកើតជាជម្លោះនឹងអាណាចក្រនោះ។ រីឯនាង
ភរិយា គេជាស្រីឆ្លាត លុះឮអ្នកបានជាប្តីនិយាយត្រូវចំណុចខ្សោយរបស់ខ្លួន
ហេតុតែនាងស្គាល់ចរិតរបស់ប្តីច្បាស់ នាងក៏ប្រើកិរិយាម៉ាកម៉ាក់ប្រញាប់
និយាយល្បួងប្តី ទាំងប្រើល្បិចផ្សំផងថា :

« ឪវាង កុំអាណាចក្រអោយហួសហេតុណា ។ មនុស្សយើង មិន
មែនសុទ្ធតែល្អជាមួយយើងទាំងអស់គ្នាទេ ។ មានមនុស្សខ្លះនិយាយចាក់រុក
អោយយើងឈ្មោះគ្នា អោយយើងបែកបាក់គ្នា ។ មនុស្សខ្លះទៀត គេចេះជួយ
យកអាសារយើង ចង់អោយយើងរស់នៅជួបជុំគ្នាបានល្អ គេនោះទើបជា
មនុស្សល្អ ។ យើងត្រូវសេចក្តីចង់ជាមួយមនុស្សល្អទើបបានល្អ ។ ចំណែកឯ
រឿងដែលឪវាងលើកឡើងថា យើងភពប្រសព្វនៅជាមួយគ្នាជាប្តីប្រពន្ធ
មិនទាន់បាន ៩ ខែនោះ វាមិនមែនជាការពិតទេណា ! ។ ឥឡូវ ឪវាងចាំមើល
ណា ចាំខ្ញុំរំលឹកប្រាប់ឡើងវិញ តាំងពីដើមមក ។ ឪវាងមិនមកដណ្តឹងខ្ញុំបាន ៣
ខែ ទើបលើកជំនួន ? ហី ! រាប់ប្រមាមដៃខ្ញុំអោយគ្រប់ ៣ មើល ! » ចៅល្វង់
សព្វជាតិ ក៏នឹកឃើញឡើងវិញថាពិតជាអញ្ចឹងមែន ។ ចៅក៏ចាប់រាប់ប្រមាមដៃ
ប្រពន្ធម្តងមួយៗ រហូតដល់គ្រប់ ៣ រួចចំណាំទុក ។ នាងប្រពន្ធក៏បន្តទៅទៀតថា
" លុះលើកជំនួនរួចហើយបាន ៣ ខែទៀត ទើបយើងរៀបការ មែនឬទេ ? បើ
មែន ហី ! រាប់ប្រមាមដៃខ្ញុំថែម ៣ ទៀតមក » ។ ចៅល្វង់នឹកឃើញរឿងនោះថា
ពិតដូច្នោះមែន ក៏រាប់ប្រមាមដៃប្រពន្ធថែម ៣ ទៀត រួចកាន់ជាប់ទុកជាចំណាំ ។
ជាចុងក្រោយបង្អស់ នាងប្រពន្ធក៏ប្រាប់ទៅទៀតថា : « ក្រោយពីយើងរៀបការ
មកបាន ៣ ខែថែមទៀតណា ទើបយើងបានកូន ។ នេះរាប់ប្រមាមដៃខ្ញុំថែម
៣ ទៀតមក » ។ ចៅល្វង់យើងក៏រាប់ដូចលើកមុន ។ ពេលនោះ នាងប្រពន្ធបាន
ឱកាសហើយ ក៏និយាយទៅកាន់ប្តីថា « ឥឡូវនេះ ឪវាងរាប់ប្រមាមដៃខ្ញុំឡើង

វិញមើល តើឃើញគ្រប់ ៩ ឬអត់ទេ ? » ។

ចៅល្ងង់សព្វជាតិ ក៏រាប់ត្រាមដៃប្រពន្ធតាំងពី ១ រហូតដល់ ៩ ឃើញ
គ្រប់ចំនួនជាប្រាកដមែន ទើបចៅនោះនឹកខឹងនឹងសម្លាញ់ថា មិនគួរអីមក
និយាយផ្ដេសផ្ដាសលេងអញ្ចឹងសោះ ។ ចៅនោះមិនចង់ព្យួរអ្វីនឹងសម្លាញ់ទេ
គ្រាន់តែទៅស្ដី បន្ទោសអោយបន្តិចបន្តួច ដោយប្រការផ្សេងៗតែប៉ុណ្ណោះ ។

ហេតុនិងផលជាគូគ្នា សំរាប់ផឹកត្រួតពិនិត្យ
បើហេតុនិងផលសមគ្នាពិត ជឿចុះកុំភិតភ័យខ្លាចខុស ។

សម្តេចព្រះធម្មលិខិត ល្វី ង៉េម



មើលបន្ទាយស្រី

ប្រាសាទបន្ទាយស្រី កសាងក្នុងសតវត្សទី ១០ ក្នុងឆ្នាំ ៩៦៧ ដោយព្រះរាជគ្រូ យជ្ជវរាហៈ

បទពាក្យប្រាំពីរ

មើលនៃកណ្តឹងប្រឹងបំពេរ

គ្មានពេលទំនេរលើព្រឹក្សា

ស្តាប់ឮរំភើបក្នុងឱវា

តាមផ្តោតនៃគ្រាន់កសំឡេង ។

ឧទ្យានធម្មជាតិល្អប្រណីត
 វល្លីត្រៀមអង្គញ់ប្រគោងលេង
 ចង្រិតស្រែកយំពីក្រោមថ្ម
 សេកសោមសារិកាច្រៀងប្រឡែង
 ទីស្ថានមនោរមសែនសុខសាន្ត
 មានបន្ទាយស្រីទុកតម្កល់
 មេសចរជាច្រើនដើរសម្លឹង
 គិតដល់អ្នកឆ្លាក់មានទឹកដៃ
 ឧស្សាហ៍ព្យាយាមនិងអំណត់
 ពីទេពកោសល្យឥតប្រល័យ
 មើលស្រីគ្រប់លក្ខណ៍ឈរសែនសម
 ញញឹមមានលក្ខណ៍រង់ភ័ក្ត្ររស់
 ខ្លួនតូចច្រឡឹងល្អឥតខ្ចោះ
 ដក់ជាប់ដិតជាមួយក្នុងនេត្រា
 ស្រីខ្មែរឥឡូវនាងស្គាល់ទេ
 ស្រីខ្មែរមានសព្វឥតខ្ចោះអ្វី
 ផ្តល់ក្តីស្រឡាញ់ពេញក្នុងលោក
 ក្នុងខ្មែរម្ចាស់កេរសែនស្រណោះ

ឈើទាលប្រកិតនឹងដើមបេង
 ដើមស្តង់គិតផ្សេងដុះតែងង ។
 តបនឹងឪឡយំកណ្តែង
 ហ្វូងស្វាភំប្លែងលោតច្របល់ ។
 ទីធ្លាប់ឡើងថ្កានបានបន្ទូល
 សក្កានុពលដល់សព្វថ្ងៃ ។
 មានខ្លះឈរឆ្លឹងនឹកស្រមៃ
 ក្បាច់ផុសល្អក្រៃស្មាដៃខ្មែរ ។
 បញ្ជាក់ប្រាកដលើនោះដែរ
 មានន័យថាខ្មែរពុទ្ធិខ្ពស់ ។
 រាងនាងមូលក្តីសមនឹងយស
 ចិត្តអនុគ្រោះដូចវល្លរា ^(១) ។
 សមសួនទាំងអស់ឥតគណនា
 ឱ ! ដុំសិលាបន្ទាយស្រី ។
 រូបសំណាកកេរជាសាក្សី
 មានទាំងសេរី និងក្តីស្មោះ ។
 បើមានទុក្ខសោករលាយអស់
 មិនអាចបង់បោះមរតកខ្លួន ។

ខៀវ បញ្ញាវុឌ្ឍ

(១) វល្លរា : ភរិយាដែលស្វាមីស្រឡាញ់ ទុកចិត្តឥតរង្សៀស ។

អំពីក្រ ៥ យ៉ាង

ក្រកិច្ច, ក្រកល, ក្រដឹង, ក្រយល់, ក្រវែវថ្លៃទាស់

ក្រទាំង ៥ យ៉ាងនេះ មានអត្ថន័យថា : ១- ក្រកិច្ច គឺការអ្វីៗដែលគេត្រូវធ្វើ ហៅថាកិច្ច ; កិច្ចនេះក្រពុំងាយយល់ទេ ។ ២- ក្រកល គឺឧបាយកម្មហេតុការណ៍ណាមួយ ហៅថាកល ; កលនេះក៏ក្រ ។ ៣- ក្រដឹង គឺការដឹងរឿងហេតុអ្វីៗក៏ក្រ ព្រោះពុំងាយបានដឹងជាក់ប្រាកដទេ ច្រើនតែដឹងលំៗ ស្រាលៗ ។ ៤- ក្រយល់ ការយល់នេះក៏ក្រ ព្រោះច្រើនតែបានដឹង ប៉ុន្តែពុំយល់, ដូចគេសួរថា អ្នកឯងបានដឹងរឿងនឹងទេ ? - ឆ្លើយថាដឹង, ចុះយល់ទេ តើរឿងហ្នឹងយ៉ាងម៉េច ? - ខ្ញុំពុំយល់ទេ ។ ៥- ក្រវែវថ្លៃទាស់ ការទទឹងទាស់ឱ្យគេទាស់គាំងគ្នាម ត្រូវតាមការណ៍ពិត ឬត្រូវត្រង់តាមផ្លូវច្បាប់ ញ៉ាំងគេឱ្យស្លូតសាប ឬតវ៉ាថាម៉េចទៅ ទៀតពុំកើត ហៅថា វែវថ្លៃទាស់ ; វែវថ្លៃទាស់នេះ ក៏ក្រណាស់ជាងក្រទាំង ៤ ខាងលើទៅទៀត ដោយហេតុនេះបានជា បុរាណភាសិតថា ក្រ ។

ពាក្យកាព្យឱ្យងាយចាំ

បទកាកតតិ

ក្រកិច្ចក្រកល	ក្រដឹងក្រយល់	ក្រវែវថ្លៃទាស់
ទាំង៥នេះសុទ្ធ-	តែក្រទាំងអស់	ប្រាជ្ញាស្រួចស្រស់
	ទើបក្រឃ្លាតបាន ។	
ខ្វះការអប់រំ	រមែងច្រឡំ	ខ្វះៗពុំខាន
បើលុះតែខំ	អប់រំឱ្យមាន	ការផ្អឹកទើបបាន
	រួចផុតចាកក្រ ។	
កុំយល់ថាងាយ	ទោះការសម្ភាយ	សុទ្ធតែកម្រ
លុះតែបានរៀន	បានស្តាប់តៗ	ទើបបានការក្រ

ក្លាយជាងាយខ្លះ ។
ទោះកិច្ចតូចទេ ខ្វះការរិះរេ ធ្វើទៅតែងខ្លះ
ទោះធ្វើទៅកើត ក៏មិនស្អាតជ្រះ ព្រោះពាក្យថាខ្លះ
ផ្ទុយនឹងគ្រប់គ្រាន់ ។
ចំណែកខាងកល ឧបាយក្រយល់ ក៏ច្រើនតែភ័ន្ត
ជួនកាលគំនិត វង្វេងវង្វាន់ ជួនកាលស្មោស្លន់
យល់ខុសទទេ ។
បើប្រើតាមកល ដែលគិតពុំយល់ ខ្វះការរិះរេ
ចេះតែស្មានៗ បំពានធ្វេសទ្វេ ឬតាមតែគេ
នាំខុសជាត្រូវ ។
រីឯការដឹង បើគ្មានដំណឹង ក៏ឥតមានផ្លូវ
ណាប្រាប់ឱ្យដឹង មិនមាំមួនខ្វះ ការខុសឬត្រូវ
ក៏ឥតបានដឹង ។
ការដឹងក៏ក្រ បើគ្មានតំណ តជាដំណឹង
ឥតមានគំនិត ឯងឆ្ងល់ឱ្យយឺត ហេតុនោះការដឹង
ក៏ឈ្មោះថាក្រ ។
ចំណែកខាងយល់ ជាការអំពល់ មួយដឹកម្រ
បើគ្រាន់តែដឹង ដោយធម្មតា ប៉ុន្តែខ្លួនស
ប្រាប់ថាពុំយល់ ។
ដូចគេសួរថា តើអ្នករាល់គ្នា យល់ឬពុំយល់
រឿងដែលខ្លួនដឹង ដំណឹងសល់រស់ ខ្លួនថាពុំយល់
ខ្ញុំគ្រាន់តែដឹង ។

ហេតុនេះការយល់ លុះតែអំពល់ គិតពេញទំហឹង
បើពិតគំនិត រិះរេសញ្ជឹង ក៏គ្រាន់តែដឹង
កម្របានយល់ ។
ឯវែងថ្លៃទាស់ ក្រជាងទាំងអស់ ព្រោះច្រើនកើតកល
នៅគាំងជ្រុល ដោយគិតមិនដល់ ក៏នៅស្រងល់
ដោះស្រាយជួរច ។
នៅពេលជំនុំ ឬគេមកជុំ គេតាំងឆ្អើមផ្ទុច
គេសួរបញ្ជា ណាមួយក្របួច ឯងឆ្លើយជួរច
នៅឆ្អឹងតែម្តង ។
បើមានប្រាជ្ញា របស់ក្បូរក្បា គំនិតហ្មត់ហ្មង
ឆ្លើយបានភ្លាមភ្លែត ត្រដែតកន្លង អ្នកសួរឥតសង
សួរសបរិញ្ញាទៀត ។
ហេតុនោះបានជា ចាស់លោកពោលថា ការណ៍នេះចង្អៀត
កម្រមានអ្នក ឈ្លាសវៃឆ្លាក់ឆ្លៀត គេសួរថែមទៀត
ពុំអាចឆ្លើយឆ្លង ។
បើរឿងនោះធំ អាចនឹងរលំ ខូចការតែម្តង
ហេតុនោះបានជា ព្រឹទ្ធាចារ្យផង អ្នកចេះហ្មត់ហ្មង
ពោលទុកថាក្រ ។
ក្រវែងថ្លៃទាស់ លើសក្រទាំងអស់ ហៅពេញជាក្រ
លុះតែរៀនគិត ឱ្យបានល្អិតល្អ នោះមើបក្តីក្រ
នេះឃ្លាតចេញឆ្ងាយ ។

អបាយមុខ^(*)

ភក្តន : យើងនឹកស្តាយ ដោយយល់ថាពុំគួរខាន ក៏បានស្រង់យកពាក្យកាព្យ ជាព្រះរាជនិពន្ធ នៃសម្តេចព្រះមហាសុរេនាទីបតី ជួន ណាត ព្រះសង្ឃរាជគណៈមហានិកាយ ដែលរងនិពន្ធក្នុងព.ស ២៤១២ គ.ស ១៩៦៨ កាលព្រះអង្គមានព្រះជន្មតម្រប់ ៨៥ វស្សា មកចុះផ្សាយទុកជាព្រះកេរ្តិ៍ក្នុងស្បុរសឱ្យនេះ ។ កំណាព្យនេះថ្លែងពីអបាយមុខ ដែលកុបុត្ត កុលធីតាត្រូវចៀសវាង ។

អ្នកមានឈ្មោះថាម, បើពេញចិត្តចំពោះព្រះរាជនិពន្ធនេះ, គួរទន្ទេញអោយចាំមាត់ ឬបង្គាប់ អោយកូនចៅតូចៗ អោយទន្ទេញចាំមាត់ស្អាត ហើយអោយនាំគ្នាសូត្រជឿយៗ ដើម្បីរំលឹកគ្នាក្នុងត្រួតសារ ក៏ជាការប្រពៃណាស់, មិនវែងណាស់ណាទេ, ដូចតទៅនេះ :

« អបាយមុខ ប្រែថា ហេតុជាប្រធាននៃសេចក្តីវិនាស ។ ព្រះពុទ្ធសាសនា ប្រាប់ថា អបាយមុខ, ដោយសង្ខេបមាន ៤ យ៉ាង គឺ : ១. ឥត្តិធុត្ត ការលេងស្រី, ២. សុរាធុត្ត ការលេងស្រា, ៣. អក្ខធុត្ត ការលេង ល្បែងភ្នាល់ ឬល្បែងស៊ីសង, ៤. បាបមិត្ត មានជនប្រព្រឹត្តអាក្រក់ជាមិត្ត ។ ទាំង ៤ យ៉ាងនេះ ជាប្រមុខនៃការហិន ហោច ឬសេចក្តីវិនាស ។ បណ្តាអបាយមុខទាំង ៤ យ៉ាងនេះ បុគ្គលណាញៀនជាប់ ទោះត្រង់អបាយមុខណាក៏ដោយ បុគ្គលនោះ ក៏រមែងតែដល់នូវការហិនហោច ឬ វិនាសទ្រព្យធន បើមិនច្រើនក៏តិច ពុំដែលខានឡើយ ។

ពាក្យកាព្យបញ្ជាក់ឱ្យងាយចាំ

ពាក្យ ៧

អបាយមុខជង្រុកហិន	សង្ឃិនឱ្យក្តៅដួងហឫទ័យ
ច្រើននាំអ្នកលេងឱ្យសន្លែ	យប់ថ្ងៃដេកព្រួយនឹកស្តាយក្រោយ ។

កំពុងប្រព្រឹត្តឯងដឹងយើង
 ទើបបានយល់ច្បាស់ថាខ្លួនឆ្កោយ
 ដេញដឹងត្រាតែឃើញលិចលង់
 អ្នកខ្លះម្នីហើយនៅតែឆ្លៀត
 ទំរាំភ្នាក់ខ្លួនជួនអស់ទ្រព្យ
 កើតរោគឈឺចាប់ស្លាប់បណ្តោយ
 ហេតុនេះយុវីនយុវតី
 ឱ្យហើយពីក្មេងទាន់មានសុខ
 នាងអ្នកចូររៀនកុំធុញទ្រាន់
 ស្រូតរៀនឱ្យទាល់តែរហូត
 វិទ្យាជាទ្រព្យដ៏ចម្បង
 ជាទ្រព្យស្រាលផងមិនលំបាក
 ទៅមកយកជាប់ទៅជាមួយ
 ចង់បានអ្វីៗវិទ្យាស្រែក

លុះដល់វិធីឃើញញឹកញយ
 ជួនក៏បណ្តោយដេញដឹងទៀត ។
 រឹតតែល្អិតល្អន់ទ្រូងចង្អៀត
 អង្រៀតនឹងស្លាប់ទើបថយក្រោយ ។
 ជួនកាលធ្លាក់ជាប់ដល់រូបខ្សោយ
 គួរឱ្យព្រឺខ្លាចអបាយមុខ ។
 នាងអ្នកប្រុសស្រីគួរខ្លាចទុក
 ត្រូវខំសម្រុកប្រឹងរៀនសូត្រ ។
 ទាន់វ័យនៅក្មេងត្រូវខំស្រូត
 បានដល់កោះត្រើយសឹមសម្រាក ។
 កន្លងលើសលែងឥតទ្រព្យសាក
 វេចជាបង្វេចស្តាយពុនវែក ។
 វិទ្យាអាចជួយឃើញទាន់ភ្នែក
 ហៅទ្រព្យប្លែកៗឱ្យចូលមក ។

វត្តឧណ្ណាលោម ក្រុងភ្នំពេញ, ថ្ងៃចន្ទ ទី ២២ កក្កដា
 សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជ.ណ. ជោតញ្ញា ណោ
 ប.អ.ស. - អ.ម. វ. (**)

(*) អបាយមុខ < អប « ប្រាស, ឃ្លាតចាក », អាយ « សេចក្តីចំរើន », មុខ « ប្រមុខ, ប្រធាន, ប្រភព » រួមគ្នាជា អបាយមុខ ប្រែថា ហេតុជាប្រធាននៃសេចក្តី វិវាស ។ (ជ.ណ.) ។
 (**) ប.អ.ស. = បណ្ឌិតអក្សរសាស្ត្រ ; អ.ម.វ. = អភិជមហារដ្ឋគុរ (សញ្ញាប័ត្រជាន់ខ្ពស់ នៃប្រទេសភូមា)។

ពិធីសម្ពោធអគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ



សម្តេច ជា ស៊ីម ក្នុងពិធីសម្ពោធអគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ (រូបចត្ត : ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ)

នៅថ្ងៃទី ២៨ ឧសភា ១៩៩៨ វេលាម៉ោង ៨ ព្រឹក ពិធីសម្ពោធអគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ អំណោយរបស់ វិស្ស កូសិ.កែ នៅលើផ្ទៃដីជាប់ឧទ្យានសម្តេចហ៊ុន សែន មាត់ទន្លេបាសាក់ ត្រូវបានប្រារព្ធឡើងក្នុងបរិយាកាសរីករាយយ៉ាងក្រៃលែង ក្រោមអធិបតីភាព សម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានរដ្ឋសភា ព្រះរាជតំណាង ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃព្រះករុណា ជាអម្ចាស់ជីវិតលើត្បូង ។ ក្នុងឱកាសនោះ គេសង្កេតឃើញ

មានការចូលរួមជាតិក្តីយសនៃភ្ញៀវជាតិ និងអន្តរជាតិ មន្ត្រីរាជការ សិស្សានុសិស្ស ព្រមទាំងពុទ្ធបរិស័ទ ជាច្រើនកុះករ ។

ផ្ទៃក្នុងសុន្ទរកថាស្វាគមន៍ក្នុងឱកាសនោះ, ឯកឧត្តម ហៀង វណ្ណៈវត្ត រដ្ឋ-
លេខាធិការក្រសួងធម្មការ និងសាសនា បានរំលឹកថា : ខេមរូបបណ្ណាល័យដែលត្រូវ
បានបង្កើតឡើងដោយព្រះករុណាព្រះបាទស៊ីសុវត្ថិ នៅក្នុងឆ្នាំ ១៩២១ ក្រោយមក
នៅក្នុងឆ្នាំ ១៩២៥ បានប្តូរឈ្មោះថា ព្រះរាជបណ្ណាល័យកម្ពុជា ហើយចុងក្រោយ
បំផុត ត្រូវបានរៀបចំឡើងវិញអោយទៅជា វិទ្យាបាលពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ នៅក្នុងឆ្នាំ
១៩៣០ គឺជាមជ្ឈមណ្ឌលស្រាវជ្រាវ និងជាមជ្ឈមណ្ឌលអប់រំវៃតម្លៃយកត់ របស់
កម្ពុជា ដែលមានបណ្ណាល័យឯកទេសរបស់ខ្លួន មានសារមន្ទីរផ្នែកនវវិទ្យា ដែលមាន
ដាក់តាំងវត្ថុជាច្រើន ទាក់ទងនឹងជំនឿសាសនា ទំនៀមទម្លាប់ ប្រពៃណី និងជីវភាព
រស់នៅរបស់ជនជាតិ ។ មានក្រុមជំនុំស្រាវជ្រាវពីរទៀតគឺ ក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដក
(បង្កើតឡើងក្នុងឆ្នាំ១៩២៩) និងក្រុមជំនុំទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ (បង្កើតឡើងក្នុងឆ្នាំ
១៩៣៤) ព្រមទាំងបានបោះពុម្ពផ្សាយទស្សនាវដ្តីមួយឈ្មោះ កម្ពុជសុរិយា
ដែលបាន ចេញផ្សាយជាលើកដំបូង ក្នុងឆ្នាំ ១៩២៦ ។

នៅមុនឆ្នាំ ១៩៧៥, សកម្មភាពស្រាវជ្រាវ និងសកម្មភាពបោះពុម្ពផ្សាយ
បានរួមវិភាគទានដល់កិច្ចអភិវឌ្ឍន៍វប្បធម៌នៃប្រជាជនខ្មែរ ។ បណ្ណាល័យរបស់
ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ មានសៀវភៅប្រមាណ ៤០.០០០ ក្បាល ជាភាសាខ្មែរ បារាំង
អង់គ្លេស ថៃ សិហឡៈ ភូមា និងភាសាខ្មែរ ស្តីពី និរុត្តិវិទ្យា, សាសនា, ប្រវត្តិ-
វិទ្យា, បុរាណវិទ្យា . ល . ។ បណ្ណាល័យបានរក្សាកំណប់ដ៏សំខាន់មួយគឺ សាស្ត្រា-
ស្តីករិត សរសេរជាភាសាបាលី និងភាសាខ្មែរ ស្តីពីធម៌អាទិ, រឿងព្រេងប្រជាប្រិយ,
ប្រពៃណី, វប្បធម៌, អារ្យធម៌ខ្មែរ, ប្រវត្តិសាស្ត្រ, សិល្បៈ, របាំ, ចម្រៀង, ... ។
បណ្ណាល័យបានទទួល និងរក្សាទុកជូនសាធារណជនអាន សិក្សា នូវកាសែត ទស្សនា-

វដ្ត ព្រឹត្តិប័ត្រ ជាភាសាខ្មែរ បារាំង អង់គ្លេស ដែលផ្តុំជាប្រភពឯកសារសម្រេចនិង ព័ត៌មានមួយ ដ៏សំខាន់បំផុត បើកជូន សាធារណជនចូលអាន សិក្សា ស្រាវជ្រាវ រៀន រាល់ថ្ងៃ ។

បណ្តាល័យដែលមានសម្បត្តិធនធាន ដ៏មានតម្លៃ កាលនោះ បានតាំងនៅ ក្នុងអគារភាគខាងក្រោម របស់ ក្រសួងការបរទេសបច្ចុប្បន្ននេះ ។ លុះមកដល់ សម័យកាល ដែលក្រុមខ្មែរក្រហមឡើងកាន់អំណាច ពីឆ្នាំ ១៩៧៥ ដល់ឆ្នាំ ១៩៧៩, សម្បត្តិធនធានទាំងប៉ុន្មាន របស់ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ក៏ត្រូវបានបំផ្លាញគ្មានសេស សល់ បាត់បង់ទាំងរូប បាត់បង់ទាំងឈ្មោះ បាត់បង់ទាំងសកម្មភាពបណ្តុះបណ្តាល បញ្ញាស្មារតី ។

ទើបតែនៅដើមឆ្នាំ ១៩៩២, ក្រសួងធម្មការ ត្រូវបានបង្កើតឡើងវិញ ដោយរដ្ឋសភា នៃរដ្ឋកម្ពុជា ។ ឯពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ដែលជាស្ថាប័នមួយ ក្រោមឱវាទក្រសួងធម្មការ ក៏ត្រូវបានរៀបចំ ហើយដំណើរការងារ ឡើងវិញ ដោយបានទទួលព្រះរាជានុញ្ញាតដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ អំពីសម្តេចព្រះមហាក្សត្រនាធិបតី ទេព វង្ស ព្រះសង្ឃរាជ គណៈមហានិកាយ ដើម្បីប្រើប្រាស់កុដិវិរ នៅក្នុងវត្តឧណ្ណាលោម ធ្វើជាកន្លែងធ្វើការបណ្តុះវេទនា ។

ចាប់តាំងពីពាក់កណ្តាលឆ្នាំ ១៩៩២ រៀងមក ដោយបានទទួលការ ឧបត្ថម្ភវិភាគហិរញ្ញវត្ថុ, ពីអង្គការជំនួយ ស្វ័យស្វ័យជប៉ុន (JSRC) ពីអង្គការ វិស្វក្សស៊ី- កែ (RKK) និងពីមូលនិធិហេនរិសប៊ីល (HBF) អាណ្លីម៉ង់ វិជ្ជាមានពុទ្ធសាសន. បណ្ឌិត្យ បានខិតខំស្តារសមត្ថភាព និងលទ្ធភាពរបស់ខ្លួនឡើងវិញ ដោយបានរៀបចំ រចនាសម្ព័ន្ធស្ថាប័នជាថ្មី និងចាប់ផ្តើមសកម្មភាពធ្វើការស្រាវជ្រាវ និងបោះពុម្ពផ្សាយ ភ្លាមដែរ ។

ចំពោះភារកិច្ចបច្ចុប្បន្ន របស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ គឺទទួលបន្ទុក និង រក្សាទុក

នាទីពីមុនរបស់វិជ្ជាស្ថាន ដ៏ជា មជ្ឈមណ្ឌលមួយរបស់ជាតិ ដើម្បីការសិក្សា ស្រាវជ្រាវ ប្រមូលចងក្រងឯកសារ និងការចែករំលែកចំណេះដឹង ក៏ដូចជាកន្លែងសំរាប់ធ្វើការ ជួបជុំគ្នា រវាងអ្នកស្រាវជ្រាវជាតិ តំបន់ និងអន្តរជាតិ ដើម្បីធ្វើការជជែក ការពិភាក្សា ផ្លាស់ប្តូរចំណេះដឹង មតិយោបល់ ក្នុងចំណោមអ្នកស្រាវជ្រាវ អំពីពុទ្ធសាសនា និង វប្បធម៌ខ្មែរ - ល - ។

ព្រះតេជព្រះគុណ ហ៊ិនដូ ម៉ាត្រូណាហ្គា (Zendo Matsunaga) ប្រធានអង្គការជំនួយស្វ័យស្វ័យជប៉ុន (JSRC) ក៏ដូចជាព្រះតេជព្រះគុណ យ៉ូស៊ីណូប៊ូ មីណាមី (Yoshinobu Minami) ប្រធានមូលនិធិដើម្បី សន្តិភាពនៃអង្គការ វិស្វ កូស៊ី-កែ (RKK) បានថ្លែងថា ទំនាក់ទំនងជាមិត្តភាពជាមួយពុទ្ធសាសនា បណ្ឌិត្យរបស់កម្ពុជា ចាប់ផ្តើមឡើងតាំងពីឆ្នាំ ១៩៨៧ មក នៅពេលដែលគណៈ កម្មាធិការជប៉ុន នៃក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោក ដើម្បីសាសនា និងសន្តិភាព និងអង្គការ វិស្វ កូស៊ី-កែ បានចាប់ផ្តើមឧបត្ថម្ភការបោះពុម្ពសៀវភៅធម៌ និងសៀវភៅវប្ប- ធម៌មួយទៅ ។ យើងមានជំនឿដោយស្មោះថា ពុទ្ធសាសនាបណ្ឌិត្យនេះ ពិតជាងងឹតយូរ ទៅជាឧបករណ៍ប្រកបដោយមោទនភាពមួយ នៅក្នុងការស្តារឡើងវិញនូវមូលដ្ឋានគ្រឹះ ដែលអាចនាំប្រជាពលរដ្ឋកម្ពុជា ទៅរកមាតិកាបស់ព្រះពុទ្ធ ។

ព្រះតេជព្រះគុណ មីណាមី បានបញ្ជាក់ថា សមាជិករបស់អង្គការ វិស្វ កូស៊ី-កែ ចំនួន ៦ នានាកន្លះ បានអត់អាហារចំនួន ៣ ពេល ក្នុងមួយខែ ហើយបានធ្វើ អំណោយជាប្រាក់ស្មើនឹងថ្លៃអាហារទាំង ៣ ពេលនោះ ទៅជូនមូលនិធិដើម្បីសន្តិ- ភាព របស់អង្គការ វិស្វ កូស៊ី-កែ ។ ប្រការដែលមានសារសំខាន់ជាងគេនោះគឺ យើង បានខិតខំប្រឹងប្រែងក្នុងការចែករំលែកអោយដឹងអំពីន័យនៃការអត់ឃ្លាន និងការស្វា- ធឡាយធម៌របស់យើង ដើម្បីសេចក្តីសុខនៃមនុស្សដែលកំពុងមានទុក្ខ ជាជាងដោយ គ្រាន់តែអោយមានជាប្រាក់ ។ តាមរយៈយុទ្ធនាការ « ធ្វើអំណោយអាហារមួយ

ពេល » សមាជិក សមាជិកនៃអង្គការ វិស្ស កូស៊ី-កែ ទាំងអស់ បានដឹងកាន់តែ ប្រាកដប្រជា អំពីសេចក្តីថ្លៃថ្នូរ និងភាពរួមចំណែកនៃរូបភាពទាំងអស់ របស់ជីវិត ។ យើងពិតជាមានកិត្តិយសមែន ដោយសារអំណោយរបស់យើង ត្រូវបានគេប្រើ ប្រាស់ដើម្បីគម្រោងការដ៏ធំ និងមានសារសំខាន់នៃការសាងសង់ឡើងវិញ នូវពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យនេះ ។

សម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានរដ្ឋសភា និងជាព្រះរាជតំណាងនៃព្រះមហាក្សត្រ បានចាត់ទុកអគារដ៏ស្តីមន្ត្រីនេះថា គឺជាអំណោយកាត់ថ្លៃពុំបានរបស់អង្គការ សាសនា វិស្ស កូស៊ី-កែ ពីប្រទេសជប៉ុន និងជានិមិត្តរូបនៃការប្រកាសបើកសករាជ ថ្មី ឆ្ពោះទៅកាន់ការអភិវឌ្ឍន៍បញ្ញាស្មារតី ក្រោមពន្លឺនៃព្រះធម៌របស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ និងឆ្ពោះទៅកាន់សុខសន្តិភាពក្នុងចិត្ត ក្នុងកាយជានិរន្តរ៍ សំរាប់ប្រជាពលរដ្ឋ និង ប្រទេសកម្ពុជាទាំងមូល ។

សម្តេចប្រធានរដ្ឋសភាបានចាត់ទុកថា អំណោយអគារនេះបានឆ្លុះ បញ្ចាំងអោយឃើញ នូវទឹកចិត្តស្រឡាញ់រាប់អានដ៏ជ្រាលជ្រៅ និងស្មោះសររបស់ ពុទ្ធសាសនិកជនជប៉ុន និកាយវិស្ស កូស៊ី-កែ ចំពោះពុទ្ធសាសនិកជនកម្ពុជា និកាយ ថេរវាទ ដែលជួបលំបាក ហើយក្រក្រង់ ។ អំណោយអគារនេះ នឹងបានប្រជាពលរដ្ឋ កម្ពុជាទូទាំងប្រទេស ទាំងព្រះសង្ឃ ទាំងគ្រហស្ថ ចាត់ទុកជាចំណងតភ្ជាប់យ៉ាងជិត ស្និទ្ធនៃភាគរាជ និងមិត្តភាពជាអមតៈ រវាងប្រជាពលរដ្ឋ និងប្រទេសទាំងពីរ គឺ កម្ពុជា-ជប៉ុន ។

បន្ទាប់ពីបំពាក់មេដាយស្ថាបនាជាតិ ជូនម្ចាស់អំណោយ និងមេដាយការ ងារ ជូនមន្ត្រី ៤ រូប នៅក្រសួងធម្មការរួចមក សម្តេច ជា ស៊ីម អមដំណើរដោយ ព្រះតេជព្រះគុណ ហ៊ុនដូ ម៉ាត្យូណាហ្គា, ព្រះតេជព្រះគុណ យ៉ូស៊ីណូហ្វឹ មីណាមី និងសមាជិកសភា សមាជិករាជរដ្ឋាភិបាល អង្គមហាអញ្ជើញកាត់ខ្សែប្រ ជានិមិត្តរូប

បើកអោយប្រើប្រាស់អគារថ្មី របស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ និងអញ្ជើញទស្សនាទិដ្ឋភាព
ផ្នែកខ្លះនៃអគារ និងចុះហត្ថលេខាលើសៀវភៅក្រាំងមាសទុកជាអនុស្សាវរីយ៍ផង ។



សម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានរដ្ឋសភា ចុះហត្ថលេខាលើសៀវភៅក្រាំងមាសទុកជាអនុស្សាវរីយ៍



លោក ឃួស៊ីណូប៊ូ មីណាមី ប្រធានគណៈប្រតិភូ វិស្វ កូស៊ី-កែ ចុះហត្ថលេខាលើសៀវភៅក្រាំងមាស

សំណង់អគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ



អគារថ្មីនៃពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ សង់អំពីបេតុង អារម្ម ប្រក់ក្បឿង និង មានកំពូលស្រួចនៅចំណុច តាមបែបសំណង់សិល្បៈខ្មែរ ដែលផុសត្រដែតនៅ លើផ្ទៃដី ជាប់សួនឧទ្យានសម្តេច ហ៊ុន សែន មាត់ទន្លេបាសាក់ ត្រូវបានសម្ពោធពើក អោយប្រើប្រាស់ ចាប់ពីថ្ងៃទី ២៨ ឧសភា ១៩៩៨ តទៅ បន្ទាប់ពីការសាងសង់ អស់ រយៈពេលពីរឆ្នាំ ដោយចំណាយប្រាក់អស់ចំនួន ៤៩២.៥៣២ ដុល្លារអាមេរិក ។

លោក យី ឆន់ ទីប្រឹក្សាអមក្រសួងធម្មការ និងសាសនា បានថ្លែងរៀប រាប់អំពីកាលប្បវត្តិ នៃការសាងសង់អគារថ្មី របស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ដូចតទៅ ៖

នៅឆ្នាំ ១៩៩៣ អង្គការពុទ្ធសាសនាជប៉ុន វិស្វកូសិ-កៃ តាមរយៈអង្គការ ជំនួយស្វ័យស្វ័យជប៉ុន ប្រចាំក្រុងភ្នំពេញ បានជួយស្តារ និងកសាងពុទ្ធសាសនា នៅ កម្ពុជាឡើងវិញ ជាពិសេស ជួយបោះពុម្ពឡើងវិញ នូវសៀវភៅធម៌អាថិ របស់ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ដែលត្រូវបំផ្លិចបំផ្លាញក្នុងសម័យឆ្នាំ ១៩៧៥ . ១៩៧៨ ។ ឧត្តមនិង ការជួយឧបត្ថម្ភនេះ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យកម្ពុជា ក៏ធ្វើសំណើតាមរយៈអង្គការជំនួយ

សូត្រស្វីដប៉ុន ទៅអង្គការ វិស្ស កូស៊ី-កែ ដើម្បីអោយអង្គការដ៏សប្បុរសនេះ ជួយសង់អគារមួយខ្នង ធ្វើជាទីស្នាក់ការ ពីព្រោះ ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ពេលនោះ បានខ្ចីកុដិពីរ ក្នុងវត្តឧណ្ណាលោម ដើម្បីធ្វើជាកន្លែងធ្វើការបណ្តោះអាសន្ន ។

នៅឆ្នាំ ១៩៩៤ អង្គការនេះបានយល់ព្រមជាគោលការណ៍ ថានឹងជួយផ្តល់ថវិកាសំរាប់សាងសង់អគារថ្មី តែសុំអោយពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ រកទីកន្លែងសាងសង់អោយបានសិន ។

ការស្វែងរកដីសំរាប់សាងសង់ បានចាប់ផ្តើមពីខែ ឧសភា ឆ្នាំ១៩៩៤ ។ ទាំងក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ទាំងប្រតិភូនៃរាជរដ្ឋាភិបាល ប្រចាំក្រុងភ្នំពេញ រហូតដល់ព្រះរាជរដ្ឋាភិបាល និងព្រះករុណាជាអម្ចាស់ជីវិត សុទ្ធតែបានរួមវិភាគទានយ៉ាងសកម្ម ក្នុងការស្វែងរកដី សំរាប់សាងសង់អគារថ្មីនេះ ។ បន្ទាប់ពីការផ្លាស់ប្តូរទីតាំងជាច្រើនលើកមក ចុងបំផុត នៅថ្ងៃ ០៤ ខែមីនា ឆ្នាំ ១៩៩៥ គណៈរដ្ឋមន្ត្រីជាពិសេស សម្តេច ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រីទី ២ ក៏បានសំរេចប្រគល់ដី នៅទីនេះ ចំនួន ៩៤៤០ ម^២ ទៅក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ដើម្បីសាងសង់អគារពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យថ្មី ។

នៅថ្ងៃទី ២១ ខែកក្កដា ១៩៩៥ អង្គការ វិស្ស កូស៊ី-កែ បានសំរេចផ្តល់ជំនួយ គិតជាទឹកប្រាក់ស្មើនឹង 492.532 \$ សំរាប់តែសាងសង់អគារ និងផ្គត់ផ្គង់សម្ភារៈឧបករណ៍ប្រើប្រាស់មួយផ្នែក អោយពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ប៉ុណ្ណោះ ។

ប៉ុន្តែ ដោយសារទីតាំងសំរាប់សាងសង់ ត្រូវបានប្តូរមកកន្លែងថ្មី ដែលជាមជ្ឈមណ្ឌលវប្បធម៌ និងទេសចរណ៍ផងនោះ ឯកឧត្តមទេសរដ្ឋមន្ត្រី ទទួលបន្ទុកវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ រៀបចំទឹកដីនគរោបនីយកម្ម និងសំណង់ វណ្ណ មូលីវណ្ណ បានសុំអោយក្រសួងធម្មការ និងសាសនា គួរប្តូរឡើងវិញ ដើម្បីអោយសមស្របទៅនឹងទីតាំងថ្មី ។

ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ និងអង្គការជំនួយស្វ័យជំនួយ ពេលនោះ បានសុំទៅ
លោក លី ជិនឈ ដែលជាស្ថាបត្យករខ្មែរម្នាក់ ធ្លាប់រៀនសូត្រនៅប្រទេសបារាំង
អោយជួយគូររូបបង់អគារឡើងវិញ ជាថ្មី ។

បង់អគារ ត្រូវបានគូរចប់សព្វគ្រប់ នៅខែមករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ។ នៅខែ
មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ឯកឧត្តម វណ្ណ មូលីវណ្ណ បានជួយពិនិត្យរូបបង់ថ្មីម្តងទៀត និង
បានយល់ព្រមអោយសាងសង់ ដោយកែសំរួលផ្នែកបច្ចេកទេស និងសោភណភាព
បន្តិចបន្តួច ។

នៅថ្ងៃ ០៣ មេសា ១៩៩៦ សាលាក្រុងភ្នំពេញ បានចេញច្បាប់អនុញ្ញាត
អោយសាងសង់ ។ ការសាងសង់ បានចាប់ផ្តើមធ្វើនៅថ្ងៃ ១០ ខែមេសា ១៩៩៦ ។

អគារថ្មី នៃពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ដែលមានបណ្តោយ ប្រវែង ៥៤ ម៉ែត្រ
ទទឹងត្រង់កន្លែងធំបំផុត ប្រវែង ២០ ម៉ែត្រ កំពស់ ៣២ ម៉ែត្រ ៥០ នេះ សង់លើ
ចន្ទល់ខ្ពស់ពីដី និងមានជិរជាន់ នៅត្រង់កណ្តាលអគារ ។ នៅជាន់ផ្ទាល់ដី មានបន្ទប់
មួយ ទំហំ ៩២ ម^២ ធ្វើជាយូរ៉ាង និងមានផ្ទៃដីក្រាលស៊ីម៉ង់ចំនួន ១៣០០ ម^២ ។
ជាន់ទីមួយនៃអគារ ចែកជាបីផ្នែកគឺ ផ្នែកស្ថាបខាងស្តាំ ជាសាលប្រជុំ មានទំហំ
១៧២ ម^២ ស្ថាបខាងឆ្វេង ជាបណ្ណាល័យ មានទំហំ ១៧២ ម^២ ។ ឯផ្នែកកណ្តាល
មានការិយាល័យផ្សេងៗ ចំនួន ៨ បន្ទប់ និងបន្ទប់អនាម័យ ៣ បន្ទប់ ។ សរុប
ផ្ទៃក្រឡាទាំងអស់ នៃជាន់ទី១ មានទំហំ ៦២៣ ម^២ ។ នៅជាន់ទី២ មានបន្ទប់ធ្វើការ
ចំនួន ៨ និងបន្ទប់អនាម័យ ២ ដែលមានទំហំសរុបចំនួន ២៦៥ ម^២ ។ សរុបផ្ទៃ
ក្រឡារបស់អគារទាំងមូល មាន ២២៨៩ ម^២ ។ គេអាចឡើងទៅកាន់ជាន់ទី ១ នៃ
អគារបានដោយរថយន្ត និងតាមជណ្តើរចំនួន ៣ គឺ មួយពីខាងមុខ មួយពីខាង
ក្រោយ និងមួយទៀត នៅចំកណ្តាលអគារ ។

ក្រសួងសាងសង់ អោយបាន នូវ សាមគ្គីភាពក្នុងជួរពុទ្ធសាសនិក

អនុសំវត្សរមហាសន្និបាតមន្ត្រីសង្ឃលើកទី ៧ ត្រូវបានប្រារព្ធឡើងយ៉ាង
មហោឡារិក នៅរសៀលថ្ងៃទី ២៥ មិថុនា ១៩៩៨ នាសាលសន្និសិទ្ធ ចតុមុខ ក្រោម
អធិបតីភាពសម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានរដ្ឋសភា ព្រះរាជតំណាងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃព្រះករុណា
ព្រះបាទសម្តេចព្រះនរោត្តម សីហនុវរ្ម័ន ព្រះមហាក្សត្រនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ដោយមានសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ និងមន្ត្រីសង្ឃទាំងពីរគណៈ មន្ត្រីធម្មការពិគ្រប់ខេត្ត
ក្រុង, ចៅក្រសួង មន្ត្រីក្រសួងធម្មការ និងឥស្សរជនក្នុងជួររដ្ឋាភិបាល - រដ្ឋសភា
ព្រមទាំងពុទ្ធបរិស័ទ ចូលរួមប្រមាណ ៧០០ នាក់ ។

ថ្ងៃសុន្ទរកថាក្នុងពិធីបើកអនុសំវត្សរមហាសន្និបាតមន្ត្រីសង្ឃ នាឱកាស
នោះ សម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានរដ្ឋសភា បានសំដែងក្នុងព្រះបរមនាមដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃព្រះ
ករុណាជាអម្ចាស់ជីវិតលើផ្ទៃ និងសម្តេចព្រះរាជអគ្គមហេសី ជាមិត្តការៈ នូវ
កតញ្ញតាធម៌ ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់បំផុត ថ្វាយសម្តេចព្រះសង្ឃរាជទាំងពីរគណៈ និងជូនក្រសួង
ធម្មការ និងសាសនា ដែលបានរៀបចំកម្មវិធីដ៏ឧត្តុង្គឧត្តមនេះឡើង ដើម្បីលើក
តម្កើងព្រះពុទ្ធសាសនា ជាសាសនារបស់រដ្ឋយើង អោយបានស្ថិតស្ថេរជារៀងរហូត
តទៅ និងសូមប្រគនពរ និងជូនពររបស់មហាប្រសើរ សូមអោយអង្គមហាសន្និបាត
សំរេចបានជោគជ័យដ៏ត្រចះត្រចង់ តាមរបៀបវារៈ និងកម្មវិធីដែលបានគ្រោងទុក ។

បន្ទាប់មក សម្តេចបានមានប្រសាសន៍ថា : « ក៏ដូចជាប្រជារាស្ត្រកម្ពុជា
ទូទាំងប្រទេស ដែលជាពុទ្ធសាសនិកជន ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំ មានក្តីសោមនស្សរីរាយ
ស្វាគមន៍ ចំពោះអង្គមហាសន្និបាត និងមានជំនឿយ៉ាងមុតមាំថា ព្រះវេរានុត្តរៈគ្រប់
ព្រះអង្គ នឹងយកព្រះទ័យទូកដាក់ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ដើម្បីដោះស្រាយបញ្ហាផងទាំងឡាយ

ដែលជាការលំបាក ឬជាឧបសគ្គរារាំងដល់ដំណើរប្រក្រតីនៃព្រះពុទ្ធសាសនា នៅ
ពេលបច្ចុប្បន្នផង និងរកវិធីដ៏សក្តិសិទ្ធិ សំដៅទ្រទ្រង់ដំណើរទៅមុខនៃព្រះពុទ្ធ-
សាសនានៃយើង តទៅអនាគតផង ។

សម្តេចបានរំលឹកថា : តាំងពីបុរាណកាលរៀងមក ព្រះពុទ្ធសាសនាបាន
ដើរតួនាទីជាប្រវត្តិសាស្ត្រ ដោយបានរួមចំណែកដល់ភាពថ្កុំថ្កើងរុងរឿង និងកិត្យានុ-
ភាពនៃមាតុភូមិអង្គរ ដោយបានថែរក្សាលើកតម្កើងអត្តសញ្ញាណជាតិកម្ពុជា ភាសា
អក្សរសាស្ត្រ វប្បធម៌ សីលធម៌ ប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរដ៏ល្អប្រវ ព្រមទាំង
បង្ហាញផ្លូវរស់នៅ ដ៏សុខសាន្តដល់ខេមរជនគ្រប់រូប អោយដើរឆ្ពោះទៅកាន់សន្តិភាព
វិបុលភាព និងសុភមង្គល ដោយចៀសវាងអំពើហឹង្សា អកុសលកម្ម បាបកម្ម
ផងទាំឲ្យយ ។

ក្នុងដំណើរវែងឆ្ងាយបត់បែនក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រជាតិយើង មីវត្តអារាម
ព្រះសង្ឃ គម្ពីរ ដីកា ក្បួនច្បាប់ និងពុទ្ធសាសនិកជន បានស្មោះស្ម័គ្រប្តូរផ្លាស់ទ្រទ្រង់
ព្រះពុទ្ធសាសនាអោយបានរីកចំរើន សមស្របនឹងតថភាពសង្គមជាតិ ហើយមាន
ដំណើរទៅមុខ ទន្ទឹមគ្នានឹងដំណើរការអភិវឌ្ឍន៍ប្រទេសជាតិ ។ ទាំងនេះបានបង្កើត
ឡើងនូវមោទនភាព និងមានឥទ្ធិពលស៊ីជម្រៅ ជ្រួតជ្រាប ក្នុងដួងចិត្តនៃជនកម្ពុជា
គ្រប់រូប គ្រប់ស្រទាប់វណ្ណៈ គ្រប់មូលដ្ឋាន រហូតដល់មានការទទួលស្គាល់ជាផ្លូវការ ជា
សាសនារបស់រដ្ឋ ។

នាដំណាក់កាលបច្ចុប្បន្ននេះ ព្រះពុទ្ធសាសនាដែលស្ទើរតែផុតរលត់
សូន្យសុង ក្នុងកម្ពុជា ១៩៧៥ - ១៩៧៨ បានរីកចំរើនឡើងវិញ ក្នុងសន្ទុះថ្មី ដោយ
បានទទួលការឧបត្ថម្ភពីពុទ្ធសាសនិកជនដ៏សប្បុរស ទាំងក្នុង និងក្រៅប្រទេស ។

ជាការពិតហើយ ជាមួយនឹងការរីកចំរើននេះ បញ្ហាថ្មីៗបានកើតឡើង
ដែលមាមនាវារនូវការដោះស្រាយមួយដ៏សមហេតុផល ។

ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំ សូមរួមចំណែកទាក់ទាញរាវរាងអង្គសន្និបាត អោយ
ចាប់អារម្មណ៍អំពីការពង្រឹងតួនាទីព្រះពុទ្ធសាសនាក្នុងសង្គម តាមរយៈតួនាទីរបស់
វត្តអារាម, ព្រះសង្ឃ និងការអប់រំយោសនាផ្សព្វផ្សាយអំពីព្រះធម៌ ពុទ្ធិវិទ សីល-
ធម៌ ចរិយាធម៌ ដើម្បីបង្កើនជំនឿទុកចិត្តរបស់ពុទ្ធសាសនិកជន ទៅលើព្រះ
ពុទ្ធសាសនា និងតម្រង់ចិត្តសង្គម និងយុវវ័យជំនាន់ក្រោយ អោយបន្តគោរពចំពោះ
ព្រះធម៌របស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនៃយើង ។ ដើម្បីសំរេចការងារនេះ ទាមទារនូវការ
ពង្រឹងឡើងវិញនូវ ប្រព័ន្ធពុទ្ធិកសិក្សាអោយបានសុក្រិតត្រឹមត្រូវ និងមានគុណភាព
ពិតប្រាកដ ព្រមជាមួយនឹងការបង្កើនសមត្ថភាពរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ក្នុងការ
បោះពុម្ព ចងក្រង ផ្សព្វផ្សាយអោយបានទូលំទូលាយនូវ គម្ពីរ ដីកា ក្បួនច្បាប់ និង
ឯកសារផ្សេងៗទៀត ។

សំខាន់ជាងគេមុនអ្វីៗទាំងអស់គឺ ត្រូវកសាងអោយបាននូវសាមគ្គីភាព
ក្នុងជួរពុទ្ធសាសនិកជន ជាពិសេស ក្នុងជួរព្រះសង្ឃទាំងពីរគណៈ ដែលត្រូវដើរជាគំរូ
ដល់ប្រជាពលរដ្ឋយើង ។ ព្រះសង្ឃត្រូវដើរតួនាទីអោយបានសមស្របទៅនឹងការ
លើកតម្កើងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ជាសាសនារបស់រដ្ឋ ។ ការប្រកាន់និកាយធម្មយុត្ត ឬ មហា-
និកាយ គឺចំណុះលើជំនឿរបស់ពុទ្ធសាសនិកជន ។

អាស្រ័យដោយលទ្ធភាពរបស់រដ្ឋយើងនៅមានកំណត់ ហើយជីវភាព
ប្រជាពលរដ្ឋយើងនៅជនបទ ក៏នៅជួបការលំបាកជាច្រើនប្រការ ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំ
សូមអំពាវនាវដល់ព្រះតេជព្រះគុណព្រះមេគណ ព្រះអនុគណ ព្រះចៅអធិការគ្រប់
វត្ត សូមព្រះមេត្តាយកព្រះម្ល៉ៃទុកដាក់បន្តទៀត ចំពោះការកសាងសមិទ្ធិជាប្រ-
យោជន៍សាធារណៈ ដែលមិនផ្ទុយនឹងគន្លងនៃព្រះពុទ្ធសាសនា ។ រួមជាមួយនោះ
សូមព្រះអង្គមេត្តាបន្តផ្តល់ការគាំទ្រដល់ការងារមនុស្សធម៌ និងសង្គមកិច្ច ដូចជា
ការទំនុកបំរុងដល់ចាស់ព្រឹទ្ធាចារ្យគ្មានកូនចៅ ថែទាំកុមារកំព្រា និងប្រជាពលរដ្ឋជួប

គ្រោះភ័យ ដោយប្រការផ្សេងៗ ។

កិច្ចការទាំងនេះ ទោះធំ ឬតូច, ច្រើន ឬតិចក្តី សុទ្ធតែមានឥទ្ធិពលចូល
ជ្រៅក្នុងជីវភាពសង្គម ដែលញ៉ាំងអោយគូនាទីនៃព្រះពុទ្ធសាសនា កាន់តែរីកចម្រើន
រីងមាំទៅអនាគត ។

ដោយថ្ងៃនេះ ជាថ្ងៃគាប់ជួនគ្នានឹងថ្ងៃចាប់ផ្តើមនៃយុទ្ធនាការបោះឆ្នោត
ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំ សូមឆ្លៀតឱកាសនេះ សូមអំពាវនាវដល់ព្រះថេរានុត្តរៈគ្រប់ព្រះអង្គ
នៅទូទាំងប្រទេស សូមព្រះមេត្តាផ្តល់ដំបូន្មាន និងការអប់រំទូលំទូលាយដល់ប្រជា-
រាស្ត្រយើងជាពុទ្ធសាសនិកជន និងជាអ្នកបោះឆ្នោតនៅគ្រប់ទីកន្លែង អោយប្រកាន់
ខ្ជាប់នូវសេចក្តីថ្លៃថ្នូរ យកធម៌ព្រះពុទ្ធជាពន្លឺ ដើម្បីលើកតម្កើងនូវការយោគយល់
សន្តោសប្រណី អធ្យាស្រ័យគ្នា និងរំងាប់នូវអំពើគំរាមកហែង ការគាបសង្កត់ អំពើ
ហិង្សា ឬសកម្មភាពមិនប្រក្រតីណាមួយ ដែលប៉ះពាល់ដល់សិទ្ធិសេរីភាពរបស់
ពលរដ្ឋដទៃ ក្នុងការសំដែងមតិតាមសន្លឹកឆ្នោតសំងាត់ ក្នុងក្របខ័ណ្ឌនៃការបោះ
ឆ្នោតដោយសេរី ត្រឹមត្រូវ និងយុត្តិធម៌ ។

ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំ មានជំនឿយ៉ាងមុតមាំថា ព្រះថេរានុត្តរៈគ្រប់ព្រះអង្គ
នឹងមេត្តាចូលរួមវិភាគទានដ៏ថ្លៃថ្លា ក្នុងការពន្យល់ណែនាំដល់ប្រជារាស្ត្រយើងអោយ
បានយល់ដឹង និងប្រកាន់ជំហរ ទស្សនៈត្រឹមត្រូវ ក្នុងកម្ពុងពេលនៃយុទ្ធនាការ
យោសនាបោះឆ្នោត និងការបោះឆ្នោត នាពេលខាងមុខនេះ ។ ម្យ៉ាងទៀត កិច្ចការ
ពារសិទ្ធិមនុស្ស និងការលើកតម្កើងលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ ពុំទាស់ខុសអ្វីនឹងពុទ្ធឱវាទ
នៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនៃយើងឡើយ » ។

**សេចក្តីអំពាវនាវ
របស់អនុសំរួមហាសន្តិបាតមន្ត្រីសង្ឃ លើកទី ៧**

ថ្ងៃទី ២៥ - ២៦ - ២៧ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៨

អនុសំរួមហាសន្តិបាតមន្ត្រីសង្ឃលើកទី ៧ ដោយមានសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ និងមន្ត្រីសង្ឃទាំងពីរគណៈចូលរួម ត្រូវបានប្រារព្ធឡើង យ៉ាងមហោឡារិក នៅវេលាសៀល ថ្ងៃទី ២៥ ខែមិថុនា ១៩៩៨ នាសាល សន្និសីទ ចតុមុខ ក្រោមអធិបតីភាព សម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានរដ្ឋសភា ព្រះរាជតំណាងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នៃព្រះករុណា ព្រះបាទសម្តេចព្រះនរោត្តម សីហនុវរ្ម័ន ព្រះមហាក្សត្រនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។ ក្នុងឱកាសនោះ បន្ទាប់ពីសុន្ទរកថាស្វាគមន៍ របស់ឯកឧត្តមរដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ស្តីពីសកម្មភាពរបស់ព្រះសង្ឃចំពោះពុទ្ធសាសនា និងសង្គម រួចមក, សម្តេច ជា ស៊ីម បានថ្លែងសុន្ទរកថាបើកមហាសន្តិបាតមន្ត្រីសង្ឃប្រកបដោយខ្លឹមសារជ្រាលជ្រៅ ស្តីពីបច្ចុប្បន្នភាពនៃពុទ្ធសាសនា ដោយភ្ជាប់ទៅនឹងបច្ចុប្បន្នភាពនយោបាយនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលកំពុងធ្វើយុទ្ធនាការយោសនាបោះឆ្នោតជ្រើសរើសតំណាងរាស្ត្រ ។ ល ។ និង ។ ល ។

ចាប់ពីពេលប្រឹក្សា នៃថ្ងៃទី ២៦ - ២៧ ខែមិថុនា អនុសំរួមហាសន្តិបាតមន្ត្រីសង្ឃ លើកទី ៧ ខាងគណៈមហានិកាយ ត្រូវបានបើកប្រជុំពេញអង្គ នៅក្នុងវត្តឧណ្ណាលោម ក្រុងភ្នំពេញ ក្រោមព្រះអធិបតីភាព ព្រះមហាសុរេនោធិបតី ទេព វង្ស សម្តេចព្រះសង្ឃរាជគណៈមហានិកាយ ដោយមានមន្ត្រីសង្ឃពីគ្រប់ខេត្ត ក្រុង ចូលរួម ចំនួន ១៥០ អង្គ និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង ចំនួន ២៧ រូប ព្រមទាំងចៅ

ក្រសួង និងមន្ត្រីក្រសួងធម្មការ មួយចំនួន ក៏បានចូលរួមផងដែរ ។ ខាងគណៈធម្ម-
យុត្តិកនិកាយ ត្រូវបានបើកប្រជុំពេញអង្គ នៅក្នុងវត្តបុរាណ ក្នុងភ្នំពេញ ក្រោម
ព្រះអធិបតីភាព សម្តេចព្រះសុគន្ធាធិបតី ព្រះសង្ឃរាជគណៈធម្មយុត្តិកនិកាយ
ដោយមានមន្ត្រីសង្ឃខេត្ត ក្រុង ចូលរួម និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង ព្រមទាំងចៅ
ក្រសួង និងមន្ត្រីក្រសួងធម្មការមួយចំនួន បានចូលរួមផងដែរ ។

អនុសំវ័ច្ឆរមហាសន្និបាត បានស្តាប់សេចក្តីរាយការណ៍របស់ព្រះមហា-
សុមេធាធិបតី ទេព វង្ស សម្តេចព្រះសង្ឃរាជគណៈមហានិកាយ អំពីសកម្មភាព
ទាំងក្នុង និងក្រៅប្រទេស របស់សម្តេច ក្នុងឆ្នាំ ១៩៩៧ ក្នុងបច្ចុប្បន្នភាពជាតិ សាសនា
ព្រះមហាក្សត្រ ។

អនុសំវ័ច្ឆរមហាសន្និបាតបានស្តាប់យោបល់មួយចំនួន របស់ឯកឧត្តម
ប្រាក់ ជិន អនុរដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ស្តីពីពុទ្ធសាសនា និង
វប្បធម៌ខ្មែរ ។

អនុសំវ័ច្ឆរមហាសន្និបាតបានស្តាប់បទអន្តរាគមន៍ របស់ឯកឧត្តម យី ធន់
ទីប្រឹក្សាអមក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ស្តីពី ពុទ្ធសាសនានៅកម្ពុជា ។

អនុសំវ័ច្ឆរមហាសន្និបាត បានស្តាប់សេចក្តីរាយការណ៍ របស់ មន្ត្រីសង្ឃ
មន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង ស្តីពីបច្ចុប្បន្ននៃពុទ្ធសាសនា, ចំណុចខ្វះខាត និងចំណុចរីក
ចំរើននៅក្នុងការប្រតិបត្តិធម៌វិន័យ និងការរៀនសូត្រព្រះបរិយត្តិធម៌ នៅតាមខេត្ត
ក្រុងនីមួយៗ ។

អនុសំវ័ច្ឆរមហាសន្និបាត បានស្តាប់យោបល់របស់មន្ត្រីនៃវេទិកាផ្សាយ
មេត្តាធម៌ ដើម្បីសន្តិភាព (អង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល) ស្តីពីអហិង្សា ។

អនុសំវ័ច្ឆរមហាសន្និបាត មានអំណរសាទរយ៉ាងជ្រាលជ្រៅ ខ្ពង់ខ្ពស់
បំផុត ដោយបានឃើញផ្ទាល់នឹងចក្ខុ ស្តាប់ឮដោយសោតៈរៀងៗខ្លួន នូវព្រះកាយ

វិការនៃសម្តេចព្រះសង្ឃរាជទាំងពីរព្រះអង្គ មានទំនាក់ទំនងគ្នាដោយរាក់ទាក់បំផុត នៅក្នុងអង្គអនុសំវ័ន្តរមហាសន្និបាត ដោយគ្មានការប្រកាន់អស្មិមានះសោះឡើយ ។

អនុសំវ័ន្តរមហាសន្និបាត បានស្តាប់សេចក្តីរាយការណ៍សង្ខេប របស់ លោក ឌឹម ខែម នាយកវិជ្ជាមានពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ ស្តីពីសកម្មភាពរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យបច្ចុប្បន្ន និងសំណូមពរការងារអនាគត ។

អនុសំវ័ន្តរមហាសន្និបាត បានស្តាប់មតិរបស់ឯកឧត្តម ដោក ណារិន អនុរដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ស្តីពីការអភិវឌ្ឍន៍ វិស័យពុទ្ធិកសិក្សា ។

អនុសំវ័ន្តរមហាសន្និបាត បានស្តាប់និងអនុម័តសេចក្តីអំពាវនាវ របស់ អនុសំវ័ន្តរមហាសន្និបាតមន្ត្រីសង្ឃ លើកទី ៧ ដែលមានខ្លឹមសារ ដូចខាងក្រោម ៖

១. មន្ត្រីសង្ឃគ្រប់ថ្នាក់ ត្រូវយកព្រះម្ចីយទុកដាក់បន្តដោះស្រាយ និង បំបាត់រាល់បាតុភាពអសកម្ម ដែលជះឥទ្ធិពលមិនល្អដល់ពុទ្ធសាសនា ដូចជា រាល់បាតុភាពនៃអង្គាសមិសសមហេតុផល, ការបង្កអោយមានអធិករណីក្នុងដួរសាសនា, ការប្រព្រឹត្តឃ្លៀងឃ្លាតអភិសមាចារ និងកិច្ចវត្តផ្សេងៗ, ការត្រាច់ចរដោយបំពាន ទៅកាន់ទីអគោចរ និងភាពអលជ្ជិនៃបព្វជិត ត្រូវតែខិតខំលុបបំបាត់ នៅគ្រប់ទីកន្លែង ទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

២. ខិតខំប្រើប្រាស់អោយអស់លទ្ធភាព និងមធ្យោបាយដែលមាន ដើម្បីបន្តជំរុញសាលាពុទ្ធិកបឋមសិក្សា និងសាលាធម្មវិន័យ ដែលជាគ្រឹះមូលដ្ឋាននៃការពង្រឹងពង្រីកពុទ្ធិកមធ្យមសិក្សា និងពុទ្ធិកឧត្តមសិក្សា ដែលជាប្រភពនៃភាពចិតថេររបស់ពុទ្ធសាសនា ក៏ដូចជាប្រភពនៃការរីកចំរើនខាងបញ្ញាញាណជាតិដែរ ។

ជាមួយនេះដែរ បន្តសកម្មភាពបើកវគ្គសិក្សាផ្នែកវិប្បនាធុរៈ ការសិក្សាបរមត្ថធម៌ ដើម្បីប្រតិបត្តិអោយស្មុគ្រឹក្ស តទៅ ។

អំពីការសិក្សាបាតិមោក្ខបាលី ក៏ត្រូវតែជំរុញអោយភិក្ខុសាមណេរ យក

ហឫទ័យទុកដាក់រៀនសូត្រ អោយចាំមាត់ ហើយប្រឡងយកសញ្ញាប័ត្រផងដែរ ។

៣. មន្ត្រីសង្ឃគ្រប់ថ្នាក់ ត្រូវខិតខំណែនាំ និងជំរុញអោយវត្តនីមួយៗមាន បណ្ណាល័យ ហើយត្រូវជួយដាស់ស្មារតី និងស្មើភាពអក្សរសាស្ត្រ ដែលបោះ ពុម្ពដោយពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ យកទៅតម្កល់ទុកនៅក្នុងបណ្ណាល័យរបស់វត្ត ។

៤. មន្ត្រីសង្ឃគ្រប់ថ្នាក់ ត្រូវបង្កើនកិច្ចគ្រប់គ្រងវត្តអារាម, គុរុភណ្ឌ វត្ថុសិល្បៈ និងភិក្ខុសាមណេរ ដើម្បីធានាបានគង់វង្ស និងសេចក្តីថ្លៃថ្នូរផ្ទាល់ខ្លួន និងរួមចំណែកលើកស្ទួយកិត្យានុភាព និងឥទ្ធិពល នៃព្រះពុទ្ធសាសនា ។

៥. ស្នើសុំអោយក្រសួងធម្មការ និងសាសនា មានកម្មវិធីបូកសរុប ការងារប្រចាំឆ្នាំនីមួយៗ អោយបានមុនការប្រព្រឹត្តទៅ នៃអនុសំរួចរួមហាសន្តិបាត មន្ត្រីសង្ឃ រៀងរាល់ឆ្នាំ ។

ភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ២៧ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៨

រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ និង សាសនា

ហត្ថលេខា និងត្រា : ហៀន វណ្ណរដ្ឋ

បានឃើញ និង ឯកភាព

ភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៨

ព្រះមហាសូមេធាធិបតី

សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ គណៈមហានិកាយ

ព្រះហស្តលេខា និងត្រា

ទេព ចង្វ (ឧបេក្ខាសម្ពោជ្ឈិក)

ប្បន្តសង្ឃតិកថាគណៈ នៃ គណៈមហាជន

I. រាជធានីភ្នំពេញ :

- | | | |
|----------------------------|---------------|-----------------|
| ១. ព្រះពោធិវីង្ស នន់ ដំរីត | វត្តបុរេវតិ | រាជធានី ភ្នំពេញ |
| ២. ព្រះធម្មលិខិត លាស់ ឡាយ | វត្តសន្សំកុសល | រាជធានី ភ្នំពេញ |
| ៣. ព្រះវន្តវត ស ម្យ៉ែង | វត្តឧណ្ណាលោម | រាជធានី ភ្នំពេញ |

II. រាជាគណៈថ្នាក់ទេ :

- | | | |
|---------------------------------|-----------------------|-----------------|
| ១. ព្រះមហាវិមលធម្ម ពិន សែម | វត្តរាជបូណិ | ខេត្តសៀមរាប |
| ២. ព្រះពុទ្ធឃោសាចារ្យ ហេង លាងហោ | វត្តព្រះពុទ្ធមានបុណ្យ | ភ្នំពេញ |
| ៣. ព្រះធម្មឃោសាចារ្យ អ៊ុក វ៉ន | វត្តទួលទំព្វង | រាជធានី ភ្នំពេញ |
| ៤. ព្រះយោសធម្ម ឡុង យន់ | វត្តកណ្តាមាម តាខ្មៅ | ខេត្តកណ្តាល |
| ៥. ព្រះសាសនមុនី ជេត ឱន | វត្តជម្ពូព្រឹក្សា | ខេត្តស្វាយរៀង |
| ៦. ព្រះមុនីកោសល ហ៊ុល សុវណ្ណ | វត្តទួលសង្កែ | រាជធានី ភ្នំពេញ |

III. រាជាគណៈថ្នាក់ត្រី :

- | | | |
|--------------------------------|--------------------|-------------------|
| ១. ព្រះសិរីសម្មតិវង្ស យឿង យ៉ាត | វត្តជ្រោយអំពិល | ខេត្តកណ្តាល |
| ២. ព្រះពុទ្ធរង្ស ឡាយ លឿង | វត្តស្នាតែត | ខេត្តបាត់ដំបង |
| ៣. ព្រះសក្យរង្ស ប៉ាន សួស | វត្តព្រៃល្វា | ខេត្តតាកែវ |
| ៤. ព្រះឧបាលិវង្ស ងួន យី | វត្តចាក់អង្រែក្រោម | ខេត្តកណ្តាល |
| ៥. ព្រះញាណវង្ស យ៉ង់ សុខ | វត្តសុទស្សនារាម | ជ្រោយថ្ម កំពង់ចាម |
| ៦. ព្រះសូមេធរង្ស កែ យិន | វត្តកំពង់ពពិល | ខេត្តព្រៃវែង |

IV. រាជាគណៈថ្នាក់ចត្វា :

១. ព្រះធម្មវិបស្សនា សំ ប៊ុនធឿន	វត្តនន្ទមុនី	រាជធានី ភ្នំពេញ
២. ព្រះសមាធិធម្ម ស៊ុន ស៊ឹម	វត្តបុមុមរតនៈ (ដីដុះ)	ខេត្តកំពង់ចាម
៣. ព្រះញាណកោសល ខៀវ ណិយ	វត្តរាជបូណិ	ខេត្តសៀមរាប
៤. ព្រះសិរីសង្គាមមុនី ហ៊ុំ ហេង	វត្តកោះ	រាជធានី ភ្នំពេញ
៥. ព្រះសិរីវិសុទ្ធិ ប៊ុំ ផាង	វត្តឧណ្ណាលោម	រាជធានី ភ្នំពេញ
៦. ព្រះធម្មវង្សា ស៊ុន យឹម	វត្តលង្កា	រាជធានី ភ្នំពេញ
៧. ព្រះញាណសំរេ ស្រី ធីម	វត្តនិរោធរង្សី	រាជធានី ភ្នំពេញ
៨. ព្រះវិន័យសំរេ ប៉ុក សំអាត	វត្តសន្សំកុសល	រាជធានី ភ្នំពេញ
៩. ព្រះឥន្ទមុនី ចាន់ ថន	នៅប្រទេសបារាំង	
១០. ព្រះទេពមុនី ឡុង សាខន	នៅប្រទេសអូស្ត្រាលី	
១១. ព្រះអរិយមគ្គញ្ញា ណា អន ហ៊ឹម	វត្តក្រពើហា	ខេត្តកណ្តាល
១២. ព្រះវិភុទ្ធា ណា ព្រហ្ម ខៀន	នៅសហរដ្ឋអាមេរិក	
១៣. ព្រះបវរសត្វា រឿ សំអាត	វត្តជម្ពូរីន	ខេត្តកណ្តាល
១៤. ព្រះញាណវិសុទ្ធិវង្ស សូ ហ៊ុល	វត្តចមសុទ្ធាវាស	ខេត្តបន្ទាយមានជ័យ
១៥. ព្រះធម្មវិសុទ្ធិវង្ស ឯម ភឿង	វត្តជុំក្រវៀល	ខេត្តកំពត
១៦. ព្រះសីលសំរេ កើត គាំ	វត្តសិរីមង្គល	ខេត្តកណ្តាល
១៧. ព្រះគម្ពីរត្ថេរ ប៉ាល ហ៊ុល	វត្តមង្គលវ័ន	រាជធានី ភ្នំពេញ
១៨. ព្រះវិន័យមុនី ពេជ្រ ពៀន	វត្តឧណ្ណាលោម	រាជធានី ភ្នំពេញ
១៩. ព្រះទេពសត្វា សិង្ហ សាវី	វត្តឧណ្ណាលោម	រាជធានី ភ្នំពេញ

ភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ២៥ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ១៩៩៨

ទេព ចឡូ សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ គណៈមហានិកាយ



កង្កែបស្រឡា

ទស្សនាវដ្តី ជួយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ



ក្នុងដង្ហែរបស់សម្តេចព្រះមហាបោសានន្ត ក្នុងឱកាសទិវាប្រកាសប្រគេនរង្វាន់សន្តិភាព របស់មូលនិធិ
ដើម្បីសន្តិភាព នៃអង្គការ វិស្ស កូស៊ី-កែ, ថ្ងៃទី ១៨ ខែមីនា ឆ្នាំ ១៩៩៨ (រូបថត JSRC)

ឆ្នាំទី ៥២ លេខ ៣
ព.ស ២៥៤២

ខែ កក្កដា - សីហា - កញ្ញា
គ.ស ១៩៩៨

ភ្នំពេញ



កង្ខេបស្រុកយា

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

ចេញរាល់ត្រីមាស ពី ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

ចាត់ចែងបោះពុម្ពផ្សាយដោយគណៈកម្មការមួយ មាន :

ទីប្រឹក្សា : ហៀង ចន្ទារក្ខ

នាយកការផ្សាយ : ឈន អេឡែម

និពន្ធនាយក : យី ធន់

និពន្ធនាយករង : ឱម ខែម

គណៈកម្មការនិពន្ធ

សម្តេចព្រះធម្មលិខិត **លាស់ ឡាយ**, ព្រះពុទ្ធយោសាធារ្យ **ហោង លាងហោ**

លោក **ម៉ែន រូបាង**, លោក **អាំ ឆន**

*

ការផ្សាយរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ
នៃក្រសួងធម្មការ និង សាសនា - ភ្នំពេញ

この本は、世界宗教者平和会議日本委員会と曹洞宗国際ボランティア会との共同プロジェクトとして印刷されました

この本が、日本の宗教者とカンボジアの人々との友情のきずなとなりカンボジアの宗教と文化の発展に貢献できれば幸いです

និវេទនកថា

ទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយានេះ ត្រូវបានបោះពុម្ពឡើងជាពិសេស ទុកដូចជាគំរោងការងារ របស់គណៈកម្មាធិការជប៉ុននៃក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោក ដើម្បីសាសនានិងសន្តិភាព (WCRP) ហើយនិងអង្គការជំនួយស្មោះស្មើជប៉ុន (JSRC) ។

យើងខ្ញុំអធិដ្ឋាន សូមអោយទស្សនាវដ្តីនេះ បានជាវិភាគមានដល់ការរក្សាមិត្តភាព រវាងប្រជាជនជប៉ុន ជាមួយប្រជាជនកម្ពុជា និងដល់ការថែរក្សាសម្បត្តិវប្បធម៌ និងសម្បត្តិសាសនា របស់ប្រជាជនកម្ពុជា ។

Acknowledgement

The *Kambuja Suriya Magazine* is specially printed as a cooperative project of the Japanese Committee of the World Conference on Religion and Peace (WCRP) and Japan Sotoshu Relief Committee (JSRC).

We pray that this magazine would contribute to the friendship between Japanese and Cambodian people and to the preservation of Khmer culture and religion.

មាតិកាអត្ថបទ

I. អត្ថបទរដ្ឋបាល

- សេចក្តីសម្រេចស្តីពីការបង្កើតគណៈកម្មការរៀបរៀង

មាតិកានុក្រមព្រះតែបិដក

១

I. អក្សរសិល្ប៍ពុទ្ធសាសនា

- ធម៌គ្រឹះនៃពុទ្ធសាសនា - ត (ឈន អៀម) ៤

- ជំនួយស្មារតី : ពុទ្ធសាសនា និងការអប់រំសង្គម (អាំ ឆន) ៣២

II. អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

- វចនស័ព្ទវិទ្យានៃភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន - ត.ចប់ (បណ្ឌិត ឡុង សៀម) ៣៧

- កតញ្ញា តា (ភាវៈនៃអ្នកដឹងគុណ) ៥៩

- ទេវតត្ថ គឺអ្នកណា ? ៦៣

- កិច្ចវត្ថុត្រង់អន្លើខ្លះចំពោះបព្វជិតពុទ្ធសាសនិក ៦៦

- វិធីស្តីការរបស់រាងកាយ ៦៩

- ឯកសារ : កំណើតមនុស្សជាតិ ៧៥

- រឿង ក្អែកនិងម្សៅ-ពស់និងស្ពាន់ខ្លាញ់និងដើមពង្រ ៨៦

III. កំណត់ និង ប្រវត្តិការណ៍

សុន្ទរកថារបស់សម្តេចព្រះមហាយោសានន្ទ :

- ក្នុងឱកាសទទួលរង្វាន់សន្តិភាព នៅទីក្រុងភ្នំពេញ ៩៧

- ក្នុងឱកាសសាំប៉ូស៊ីយោម នៅទីក្រុងក្បូន ១០៣

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ក្រសួងធម្មការ និង សាសនា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ
លេខ : ១៤៣ / ៩៨ ក.ផ.ស

សេចក្តីសម្រេច

ស្តីពីការបង្កើតគណៈកម្មការរៀបរៀងមាតិកានុក្រមព្រះត្រៃបិដក

រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ និង សាសនា

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ចុះថ្ងៃទី ០១ វិច្ឆិកា ១៩៩៣
- បានឃើញព្រះរាជក្រមស្តីពីការបង្កើតក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ដែលប្រកាសអោយប្រើតាមលេខ នស.រកម ០១៩៦.១៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ មេសា ១៩៩៦
- បានឃើញអនុក្រឹត្យ លេខ ១៣ អនក្រ.មក ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៨ ដែលរៀបចំ និងប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រសួងធម្មការ និងសាសនា
- បានឃើញច្បាប់ ស្តីពីសហលក្ខន្តិកៈនៃមន្ត្រីរាជការនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា លេខ ០៦ ន.ស ១៩៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែតុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤
- យោងតាមការចាំបាច់របស់ក្រសួង

សម្រេច

ប្រការមួយ : បង្កើតគណៈកម្មការរៀបរៀងមាតិកានុក្រមព្រះត្រៃបិដក ដែលមាន

សមាសភាព ដូចតទៅ :

១. ព្រះពុទ្ធឃោសាចារ្យ ហេង លាងហោ នាយកពុទ្ធិកម្សាន្តវិទ្យាល័យ
ព្រះសុរាម្រិត អធិបតី
២. លោក ម៉ែន ប្រាង នាយករងពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ អធិបតីរង
៣. លោក អាំ ឆន បុគ្គលិកការិយាល័យព្រះត្រៃបិដក
និងទំនៀមទម្លាប់ខ្មែរ សមាជិក
៤. លោក ម៉ី យ៉ាំ លេខាធិការសម្តេចព្រះសង្ឃរាជ
គណៈមហានិកាយ សមាជិក
៥. លោក ឱម វិរៈ អនុប្រធានការិយាល័យបោះពុម្ព ការិកុំព្យូទ័រ
៦. លោក រត្ន ដែន បុគ្គលិកពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ លេខាធិការ

ប្រការ ២ : គណៈកម្មការនេះ ត្រូវកំណត់ពេលវេលាចាប់ផ្តើមការងារ និងបញ្ចប់
ការងារអោយបានជាក់លាក់ ដើម្បីអោយការរៀបរៀងមាតិកានុក្រម
ព្រះត្រៃបិដក ទទួលបានលទ្ធផលល្អប្រសើរ ។

ប្រការ ៣ : គណៈកម្មការរៀបរៀងមាតិកានុក្រមព្រះត្រៃបិដក ត្រូវជួបប្រជុំគ្នា
រៀងរាល់សប្តាហ៍ ឬអង្គរមាស តាមការអញ្ជើញរបស់អធិបតី ។ អធិបតី
នៃគណៈកម្មការអាចនិមន្តអញ្ជើញ ព្រះសង្ឃ និងគ្រូហស្ថ ជាបញ្ញវន្ត ជាតិ
និងអន្តរជាតិដទៃទៀត ចូលរួមផ្តល់យោបល់តាមការគួរ ។

ប្រការ ៤ : គណៈកម្មការរៀបរៀងមាតិកានុក្រមព្រះត្រៃបិដក ត្រូវរាយការណ៍
ប្រចាំខែ ជូននាយកពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ អំពីលទ្ធផល និងដំណើរការងារ

របស់គណៈកម្មការ ។

ប្រការ ៥ : នាយកខុទ្ទកាល័យ នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងហិរញ្ញវត្ថុ នាយកពុទ្ធសាសន-
បណ្ឌិត្យ អធិការដ្ឋាននៃពុទ្ធិកសិក្សា និងអស់លោកដែលមានរាយនាម
ក្នុងប្រការមួយ ត្រូវអនុវត្តតាមសេចក្តីសំរេចនេះ ។

ប្រការ ៦ : សេចក្តីសំរេចនេះមានប្រសិទ្ធភាព ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

ភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៥ ខែ សីហា ឆ្នាំ ១៩៩៨

រដ្ឋលេខាធិការ

ហត្ថលេខា និង ត្រា : ហៀន វណ្ណៈត្ថ

ចម្លងថ្វាយ - ជូន :

- សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ គណៈមហានិកាយ (ដើម្បីទ្រង់ជ្រាបជាព័ត៌មាន)

- នាយកដ្ឋានក្រោមឱវាទក្រសួង (ដើម្បីជ្រាបជាព័ត៌មាន)

- ដូចក្នុងប្រការមួយ (ដើម្បីអនុវត្ត)

- ឯកសារ កាលប្បវត្តិ

ធម៌ត្រី៖ នៃ ពុទ្ធសាសនា (ត)

ដោយ លោក ភីទ័រ ដ. សន្តិនា

(By Peter D. Santina)

បកប្រែដោយ : ឈន អេឡែម

VIII

កម្ម (កមិ)

ថ្ងៃនេះ យើងមកដល់មតិទាក់ទងគ្នាពីរ ដែលជាគំនិតធម្មតានៅក្នុងពុទ្ធសាសនា ។ គំនិតទាំងពីរនេះគឺ គំនិតស្តីពីកម្ម (កមិ) និងការកើតឡើង (បុនុបប្បត្តិ) ។ គំនិតទាំងឡាយនេះ មានទំនាក់ទំនងគ្នាទៅវិញទៅមកយ៉ាងជិតស្និទ្ធប៉ុន្តែ ដោយហេតុតែប្រធានបទមានវិសាលភាពជាបង្អួចផង, យើងនឹងចាប់ផ្តើមសិក្សាគំនិតនិយាយពីកម្ម (កមិ) នៅថ្ងៃនេះ, ហើយសិក្សាគំនិតនិយាយពីការកើតជាថ្មី (បុនុបប្បត្តិ) នៅក្នុងឧទ្ទេសកថាតទៅ ។

យើងដឹងថា អ្វីដែលធ្វើអោយយើងវង្វេងវិលរលំនៅក្នុងសង្ស្សា៖ គឺ កិលេស . កាមៈ, ព្យាបាទៈ, និងអវិជ្ជា ។ យើងបាននិយាយអំពីរឿងនេះរួចហើយកាលដែលយើងនិយាយអំពី អរិយសច្ចៈ ទីពីរគឺ សច្ចៈ ស្តីពីហេតុនុទុក្ខ (សមុទយ. ទុក្ខ) ។ កិលេសទាំងឡាយនេះ គឺជាសភាវធម៌ដែលសត្វលោកគ្រប់រូបតែងតែចែករំលែក ទោះបីយើងនិយាយតែពីមនុស្សឬសត្វពាណ្ឌម្រឹត ឬសត្វដែលរស់នៅក្នុងភពឯទៀតដែលយើងមិនអាចមើលឃើញតាមធម្មតាក៏ដោយ ។ នៅក្នុងនេះ,

សត្វលោកទាំងអស់ គឺដូចគ្នា ហើយក្នុងចំណោមសត្វលោកទាំងអស់ដែលយើង
អាចមើលឃើញតាមធម្មតា មានភាពផ្សេងៗគ្នាជាច្រើន ។ ឧទាហរណ៍ មានមនុស្ស
ខ្លះមានទ្រព្យសម្បត្តិ, មនុស្សខ្លះមិនសូវមានទ្រព្យសម្បត្តិ, មនុស្សខ្លះមានកម្លាំង
ពលំ និងសុខភាពល្អ, អ្នកខ្លះទៀត ជាជនពិការ, . ល . ។ មានភាពផ្សេងៗគ្នាច្រើន
ក្នុងចំណោមសត្វលោកទាំងឡាយ, ហើយកាន់តែមានភាពផ្សេងៗគ្នាច្រើនជាង
ទៀត រវាងសត្វពាឡុប្រឹក្សី និងមនុស្ស ។ ភាពផ្សេងៗគ្នានេះ កើតមកពីកម្ម ។ អ្វីដែល
យើងមានគ្រប់គ្នាគឺ . កាមៈ ព្យាបាទៈ និងអវិជ្ជា គឺមានចំពោះសត្វលោក, ប៉ុន្តែវា
មានស្ថានភាពដោយឡែក ដែលយើងបានរស់នៅនោះគឺ លទ្ធផលនៃកម្មដោយឡែក
របស់យើង ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងស្ថានភាពសម្រាប់ការរស់នៅរបស់យើង, ជាស្ថានភាព
ដែលនៅក្នុងនេះ យើងអាចជាអ្នកមានទ្រព្យសម្បត្តិ, ជាអ្នកមានកម្លាំងមាំមួន, ជា
អ្នកមានសុខភាពល្អ, . ល . ។ ស្ថានភាពទាំងឡាយនេះ គឺបានកើតមានឡើងដោយ
កម្ម ។ គឺនៅក្នុងន័យនេះហើយ ដែលកម្មពន្យល់នូវពាក្យផ្សេងៗគ្នា ក្នុងចំណោម
សត្វលោកទាំងឡាយ ។ កម្មពន្យល់ថា ហេតុអ្វីមនុស្សខ្លះមានសំណាងខ្ពស់ ចំណែក
មនុស្សខ្លះទៀតវិញ មានភ័ព្វសំណាងតិច, អ្នកខ្លះមានសេចក្តីសុខច្រើន ឯអ្នកផ្សេង
ទៀត មានសេចក្តីសុខតិច ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានបន្ទូលដោយដាក់លាក់ថា កម្មបែង
ចែកអោយមានភាពផ្សេងៗគ្នា រវាងសត្វលោកទាំងឡាយ ។ លោកអ្នកអាចរំលឹក
ឡើងវិញផងដែរអំពីការយល់ដឹង ថាតើកម្មប៉ះពាល់ដល់កំណើតរបស់សត្វលោក
ទាំងឡាយនៅក្នុងកាលៈទេសៈប្រកបដោយសេចក្តីសុខ ឬប្រកបដោយសេចក្តីទុក្ខ
យ៉ាងណា, ហើយជាបដិលោមទៅវិញ វិវត្តពីស្ថានភាពប្រកបដោយទុក្ខទៅកាន់ស្ថាន-
ភាពប្រកបដោយសុខ ក៏ជាលទ្ធផលនៃកម្មរបស់គេយ៉ាងណា . នេះគឺជាផ្នែកនៃបទ
ពិសោធន៍របស់ព្រះពុទ្ធនៅក្នុងព្រឹត្តិការព្រាសដឹងរបស់ព្រះអង្គ ។ គឺកម្មដែលជា
អ្នកបែងចែកស្ថានភាពទាំងឡាយដល់សត្វលោក ដើម្បីរស់នៅ ។

ក្រោយពីបាននិយាយយ៉ាងច្រើនអំពីដំណើរប្រព្រឹត្តទៅនៃកម្ម, ចូរយើងមើលអោយបានដិតដល់ជាងនេះទៀត នូវអ្វីដែលជាកម្ម។ ចូរយើងកំណត់និយមន័យអោយកម្ម ។ ប្រហែលជាយើងអាចកំណត់ន័យអោយកម្មបានប្រសើរ ដោយសំរេចជាដំបូង នូវអ្វីដែលមិនមែនជាកម្មសិន ។ ជាញឹកញយណាស់ វាមានករណីដែលយើងឃើញមនុស្សយល់ខុសនូវគំនិតអំពីកម្ម ។ នេះគឺជាការណែនាំជាក់ស្តែង នៅក្នុងការប្រើពាក្យធម្មតាវាស់ថ្លៃ ។ យើងឃើញមនុស្សខ្លះនិយាយថា គេមិនអាចផ្លាស់ប្តូរស្ថានភាពរបស់គេបានទេ ដោយសារកម្មរបស់គេ ។ ក្នុងករណីកម្មក្លាយជាគ្រោះថ្នាក់ម្យ៉ាងដែលគេខំរត់គេចអោយរួច កម្មប្រែក្លាយដូចជាព្រេងវាសនា ឬព្រហ្មលិខិត ។ នេះមិនមែនជាគំនិតយល់ដឹងត្រឹមត្រូវអំពីកម្មទេ ។ វាអាចជាមានការយល់ច្រឡំអំពីកម្មនេះ ដោយសារមានគំនិតប្រជាប្រិយ ស្តីពីសំណាង និងព្រេងវាសនាទៅវិញ ។ ចំពោះហេតុផលនេះ, វាអាចមានមតិស្តីពីកម្ម ត្រូវបានគ្របដណ្តប់នៅក្នុងគំនិតមនុស្សដោយការយល់ដឹងអំពីបុព្វវាសនា ។ កម្មមិនមែនជា វាសនា ឬបុព្វវាសនាទេ ។

ប្រសិនបើកម្មមិនមែនជាវាសនា ឬជាបុព្វវាសនាទេ, ដូច្នេះ តើកម្មជាអ្វី ? ចូរយើងពិនិត្យមើលពាក្យនេះផ្ទាល់ ។ កម្ម មានន័យថា « អំពើ », មានន័យថា « ធ្វើ » ។ ភ្លាមនេះ យើងមានសេចក្តីចង្អុលប្រាប់ថា ន័យពិតរបស់កម្មមិនមែនជាន័យវាសនាទេ ពិព្រោះកម្ម គឺជា អំពើ ។ វាមាន ឋានភាព (dynamic) ។ ហើយវាលើសជាងអំពើធម្មតា ទៅទៀត ពិព្រោះកម្មមិនមែនជាអំពើមេកានិក (mechanical action) ទេ ។ កម្មមិនមែនជាអំពើឥតមនសិការ ឬអចេតនាទេ ។ កម្មគឺជាអំពើប្រកបដោយបំណង, មានមនសិការ, គិតទុកមុន, មានឆន្ទៈ ។ តើអំពើប្រកបដោយបំណង, ប្រកបដោយឆន្ទៈនេះតាក់តែង ឬកំណត់ស្ថានភាពរបស់យើងយ៉ាងណា ? នេះក៏ពិព្រោះតែអំពើនីមួយៗ ត្រូវមានប្រតិកម្ម, មានផល ។ សច្ចភាព

នេះ ត្រូវបានគេពន្យល់តាមរយៈ រូបសកលលោកធាតុ (the physical Universe) ដោយអ្នកប្រាជ្ញខាងរូបវិទ្យាដ៏ដំនាញម្នាក់ គឺលោក នូវតុន (Newton) ។ លោកបានចងក្រងជាត្រីត្យក្រមដែលចែងថា អំពើនិមួយៗត្រូវមានប្រតិកម្មទប់តបវិញ ។ នៅក្នុងវិស័យសីលធម៌នៃអំពើមានមនសិការ, យើងក៏មានចំណែកដូចគ្នាចំពោះត្រីត្យក្រមរូបវិទ្យា ស្តីពីអំពើ (កម្ម) និងប្រតិកម្មដែរ ពោលគឺ ត្រីត្យក្រមដែលចែងថា រាល់អំពើប្រកបដោយបំណង និងឆន្ទៈ ត្រូវតែមានផលរបស់វា ។ ព្រោះហេតុនេះហើយ ទើបមានពេលខ្លះ យើងនិយាយពីកម្ម - វិបាក កម្មចេតសិក និងចំហាយទុំដោយរបស់វា ឬនិយាយពីកម្ម - ផល, កម្មចេតសិក និងផល (ផ្លែ) របស់វា ។ ពេលណាយើងនិយាយពីអំពើប្រកបដោយបំណង រួមជាមួយនឹងចំហាយឬផល ពេលនោះគឺយើងនិយាយអំពីត្រីត្យក្រមនៃកម្ម ។ ក្នុងន័យជាគ្រឹះបំផុត, ត្រីត្យក្រមនៃកម្មនៅក្នុងវិស័យសីលធម៌ប្រៀបប្រដៅថា អំពើ ឬកម្មដូចគ្នា នឹងនាំមកនូវលទ្ធផលដូចគ្នា ។ ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍មួយមកបញ្ជាក់ ។ ប្រសិនបើយើងបណ្តុះគ្រាប់ស្វាយ, កូនឈើដែលដុះចេញមក នឹងជាដើមស្វាយ ហើយនៅពេលណាមួយ វានឹងផ្តល់ចេញជាផ្លែស្វាយ ។ ជាជំនួសស្វាយវិញ ប្រសិនបើយើងបណ្តុះគ្រាប់ខ្នុរ, កូនឈើដែលនឹងដុះចេញ នឹងជាដើមខ្នុរ ហើយផ្តល់អោយផ្លែខ្នុរ ។ គេសាបព្រោះពូជបែបណា, គេត្រួតកាត់ផលបែបនោះ ។ អនុលោមទៅតាមអំពើរបស់គេ ដូច្នេះ គេនឹងទទួលផលនោះ ។ ដូចគ្នានេះដែរ ក្នុងត្រីត្យក្រមនៃកម្ម, ប្រសិនបើយើងធ្វើអំពើកុសលនៅពេលណាមួយ យើងនឹងទទួលបានផលជាកុសល, ហើយបើយើងធ្វើអំពើអកុសលនៅពេលណាមួយ យើងនឹងបានលទ្ធផលអកុសល ឈឺចាប់ខ្លោចផ្សា ។ នេះគឺជាអ្វីដែលយើងចង់ដឹងដល់ កាលណាយើងនិយាយថា ហេតុតែងនាំមកនូវផលដែលដូចគ្នា ឬប្រហែលគ្នាទៅនឹងហេតុ ។ រឿងនេះ យើងនឹងឃើញកាន់តែច្បាស់ កាលណាយើងនិយាយដល់ឧទាហរណ៍ ស្តីពីអំពើ

កុសល និងអំពើអកុសល ។

យើងអាចយល់បានតាមរយៈសេចក្តីណែនាំទូទៅនេះ ដែលបង្ហាញថា កម្មអាចចែកចេញជាពីរយ៉ាង គឺកម្មជាត្រៃវិបាក ឬកុសលកម្ម, និងកម្មជាអកុសល ឬអកុសលកម្ម ។ ដើម្បីកុំអោយយើងច្រឡំ នូវការពណ៌នាអំពីកម្ម, យើងត្រូវពិនិត្យ មើលពាក្យដើមសិន ។ ក្នុងករណីនេះ កម្មគឺជាកុសលកម្ម ឬ អកុសលកម្ម, គឺកម្មជា កុសល ឬអកុសល ។ ដើម្បីអោយយើងយល់បាន ថាតើពាក្យទាំងនេះកំពុងត្រូវបាន គេប្រើយ៉ាងដូចម្តេច, ជាការសំខាន់ យើងត្រូវដឹងនូវន័យពិតនៃពាក្យកុសល និង អកុសល ។ កុសល មានន័យថាមានបញ្ញា ឬឈ្លាសវៃ ចំណែកអកុសល មានន័យ ថាឥតបញ្ញា, មិនឈ្លាសវៃ ។ នេះជួយអោយយើងយល់ថា តើពាក្យទាំងនេះកំពុង ត្រូវបានគេប្រើយ៉ាងណា, មិនមែនក្នុងន័យឈ្ល និងអាក្រក់ទេ ប៉ុន្តែ ក្នុងន័យឈ្លាសវៃ និងមិនឈ្លាសវៃ, ក្នុងន័យមានបញ្ញា និងមិនមានបញ្ញា, ក្នុងន័យមានកុសល និង អកុសល ។ ឥឡូវ តើមានកុសលយ៉ាងណា ហើយតើអកុសលយ៉ាងណា ? មាន កុសល នៅក្នុងន័យថា អំពើទាំងឡាយនោះមានប្រយោជន៍ដល់ខ្លួនឯងផង ដល់អ្នក ដទៃផង, អំពើទាំងឡាយនោះមិនកើតចេញមកពីកាម, ព្យាបាទ, និងអវិជ្ជាទេ, ប៉ុន្តែចេញមកពីបរិច្ចាគ, ធម៌ត្រា និងករុណា, ហើយនិងបញ្ញា ។

គេអាចចោទសួរថា តើគេអាចដឹងដូចម្តេចបានថា អំពើមួយនេះ ប្រកបដោយកុសល ឬអកុសល ហើយបង្កើតឡើងនូវសេចក្តីសុខ ឬសេចក្តី ទុក្ខ ។ ចម្លើយគឺថា ពេលវេលានឹងប្រាប់ ។ ព្រះពុទ្ធអង្គឯងទ្រង់បានឆ្លើយតបសំណួរ នេះ ។ ព្រះអង្គបានឆន្យាល់ថា ដរាបណា អំពើអាក្រក់មិនទាន់បានផ្តល់ផលនៃទុក្ខ ទេ, ដរាបនោះ មនុស្សកម្លោះនៅតែគិតថា អំពើនោះល្អ ។ ប៉ុន្តែ ពេលណាអំពើ អាក្រក់នោះហុចផលនៃទុក្ខរូបសំខ្លួនអោយ គឺពេលនោះហើយដែលមនុស្សកម្លោះ នោះដឹងថាអំពើនោះអាក្រក់ ។ ដូចគ្នានេះដែរ កាលណាអំពើមិនទាន់ហុចផលនៃ

សេចក្តីសុខអោយទេ, មនុស្សល្អអាចគិតថា អំពើនោះអាក្រក់ ។ ពេលណា អំពើល្អ
 នោះហូចផលនៃសេចក្តីសុខអោយ, ពេលនោះហើយទើបគេដឹងថា អំពើនោះល្អ ។
 ដូច្នេះ គេត្រូវការវិនិច្ឆ័យអំពើល្អ និងអំពើអាក្រក់ ចេញពីចំណុចសូន្យនៃផលក្នុង
 ពេលវែង ។ និយាយអោយងាយយល់ គឺអំពើល្អ ផ្តល់លទ្ធផលជាសេចក្តីសុខសំរាប់
 ខ្លួនយើងផង សំរាប់អ្នកដទៃផង ។ ចំណែកអំពើអាក្រក់ មានលទ្ធផលផ្ទុយ, គឺផ្តល់
 លទ្ធផលជាទុក្ខដល់ខ្លួនឯងផង ដល់អ្នកដទៃផង ។

និយាយអោយចំទៅ, អំពើអាក្រក់ដែលត្រូវចៀសវាង គឺទាក់ទងទៅនឹង
 ទ្វារបីយ៉ាង ឬមធ្យោបាយនៃអំពើបីយ៉ាង ។ នោះគឺ កាយ វាចា និងចិត្ត ។ មានអំពើ
 អាក្រក់ដោយកាយបីយ៉ាង, អំពើអាក្រក់ដោយវាចាបួនយ៉ាង និងអំពើអាក្រក់ដោយ
 ចិត្តបីយ៉ាងដែលគេត្រូវចៀសវាង ។ អំពើអាក្រក់ដោយកាយបីយ៉ាងដែលត្រូវ
 ចៀសវាង គឺ ការសម្លាប់សត្វ, ការលួច និងការប្រព្រឹត្តខុសឆ្គងក្នុងការសេពភាគ ។
 អំពើអាក្រក់ដោយវាចាបួនយ៉ាងដែលត្រូវចៀសវាង គឺ ការនិយាយកុហក, ការ
 និយាយពាក្យមួលបង្កាច់, ការនិយាយពាក្យទ្រគោះបោះបោក, និងការនិយាយពាក្យ
 ឱ្យបឡៀវ អុជរាល ។ អំពើអាក្រក់តាមផ្លូវចិត្តបីយ៉ាងដែលត្រូវចៀសវាង គឺ
 លោភ, ទោសៈ និងមោហៈ ។ ដោយចៀសវាងបានអំពើអាក្រក់ទាំងដប់យ៉ាងនេះ
 យើងនឹងចៀសវាងបាននូវផលវិបាកទាំងឡាយរបស់វា ។ អំពើអាក្រក់ មានសេចក្តី
 ទុក្ខជាផល ។ ផលនៃអំពើអាក្រក់ អាចមានទ្រង់ទ្រាយផ្សេងៗ ។ ផលវិបាកនៃអំពើ
 អាក្រក់ គឺមានការកើតជាថ្មីនៅក្នុងឋានក្រោម, នៅក្នុងទុក្ខពិភព . នរក ប្រេត និង
 សត្វតិរច្ឆាន (animals) ។ ប្រសិនបើអំពើអាក្រក់ទាំងនោះ មិនទាន់គ្រប់គ្រាន់នឹង
 ផ្តល់ផលអោយកើតជាថ្មីនៅក្នុងឋានក្រោមទាំងនោះទេ, វានឹងផ្តល់ផលអោយជា
 ទុក្ខទោមនស្សនៅក្នុងជាតិនេះ ក្នុងឋានជាមនុស្ស ។ ក្នុងទីនេះ យើងអាចឃើញ
 គោលការណ៍នៃហេតុមួយដំណើរការដោយបង្កើតចេញជាផលដូចគ្នា ។ ឧទាហរណ៍

ការសម្លាប់ជីវិតជាទម្លាប់ ដែលកើតចេញពីព្យាបាទៈ និងកោតៈ និងដែលចេញជា
 លទ្ធផល គឺការផ្តាច់ជីវិតសត្វដទៃ និងនាំអោយកើតជាថ្មី នៅក្នុងឋាននរក ។ នៅទី
 នេះ បទពិសោធន៍របស់គេ គឺស្តាប់ស្តាប់ទៅដោយកោតៈ និងព្យាបាទៈ ហើយនៅទី
 នោះ គេអាចត្រូវគេសម្លាប់ហើយសម្លាប់ទៀត មិនចេះចប់ ។ ប្រសិនបើការ
 សម្លាប់ មិនទាន់គ្រប់គ្រាន់ក្លាយជាទម្លាប់ ឬធ្ងន់ធ្ងរហួតផលផ្តល់កំណើតជាថ្មី នៅ
 ក្នុងឋាននរកទេ ការសម្លាប់នឹងហុចផលអោយជាជីវិតថ្មី ក្នុងឋានៈខ្លួនជាមនុស្ស, ជា
 ការព្រាត់ប្រាស ពីមនុស្សទាំងឡាយជាទីស្រឡាញ់, ជាភ័យ ឬជាមនុស្សល្ងីល្ងើ ។ ក្នុង
 ទីនេះដែរ យើងអាចមើលឃើញថា តើផលដូចគ្នាទៅនឹងហេតុយ៉ាងណា ។ ការ
 សម្លាប់ បង្រួញអោយខ្លួនជីវិតនៃអ្នកដទៃ, ដកហូតពីអ្នកដទៃ នូវបុគ្គលទាំងឡាយ
 ជាទីស្រឡាញ់របស់គេ, - ល - ដោយហេតុនេះ ប្រសិនបើយើងសម្លាប់ យើងនឹង
 ប្រឈម មុខទទួលនូវបទពិសោធន៍ នៃផលវិបាកទាំងឡាយនោះ ។ ដូចគ្នានេះដែរ
 ការលួច ដែលកើតចេញពីសេចក្តីសៅហ្មងនៃកាមៈ (ឬកាមកិលេស) អាចនាំ
 អោយកើតជាថ្មីជាប្រេត ស្រោក ឃ្លាន ដែលនៅក្នុងកំណើតនេះ គេខ្វះខាតទាំង
 ស្រុងនូវវត្ថុដែលត្រូវការ ។ ប្រសិនបើវាមិនផ្តល់ផលអោយកើតជាថ្មីទៀត ជាប្រេត
 បិសាចទេ, វានឹងផ្តល់លទ្ធផលអោយជាមនុស្សក្រខ្យត់, ពីងផ្អែកតែលើអ្នកដទៃ
 ដើម្បីរស់, - ល - ។ ការប្រព្រឹត្តខុសក្នុងការសេវាកាម បង្កើតចេញនូវលទ្ធផលជា
 សេចក្តីទុក្ខព្រួយរវាងប្តី - ប្រពន្ធ ឬជាអាពាហ៍ពិពាហ៍ខ្វះសុភមង្គល ។

ចំណែកឯ អំពើអាក្រក់ បង្កើតអោយមានលទ្ធផលអាក្រក់ - គឺទុក្ខ,
 អំពើល្អ បង្កើតចេញជាលទ្ធផលល្អ - គឺសុខ ។ គេអាចបកស្រាយអំពើល្អជាពីរ
 បែប ។ គេអាចគ្រាន់តែចាត់ទុកអំពើល្អ ជាការចៀសវាងអំពើអាក្រក់, ចៀសវាង
 ការសម្លាប់, ការលួច, ការប្រព្រឹត្តខុសក្នុងផ្លូវភេទ និងបាបធម៌ទៀត ។ ឬគេអាច
 និយាយអំពីអំពើល្អក្នុងពាក្យពេចន៍ជាវិជ្ជមាន ។ ក្នុងទីនេះ គេអាចយោងទៅរកបញ្ជី

អំពើល្អ ដែលរួមមាន : សប្បុរសធម៌, ចរិយាល្អ, សមាធិ, ការគោរពបូជា, ការបំរើ,
 ការផ្ទេរបុណ្យកុសល, ការសប្បាយរីករាយចំពោះបុណ្យកុសលអ្នកដទៃ, ការស្តាប់
 ព្រះធម៌, ការបង្រៀនព្រះធម៌, និងការតម្រៃតម្រង់ទស្សនៈផ្ទាល់របស់ខ្លួន ។ ដូចគ្នា
 នឹងអំពើអកុសលបង្កើតអោយមានទុក្ខ, អំពើកុសលទាំងឡាយនេះបង្កើតឡើងនូវ
 អត្ថប្រយោជន៍ ។ ក្នុងទីនេះ ផលគឺដូចគ្នានឹងអំពើ (កម្ម) ដែរ ។ ជាឧទាហរណ៍,
 សប្បុរសធម៌នាំអោយកើតមានទ្រព្យសម្បត្តិ ។ ស្តាប់ព្រះធម៌នាំអោយកើតបញ្ញា ។
 អំពើ (កម្ម) កុសល ផ្តល់ជាវិបាករបស់វា នូវផលល្អ ដូចគ្នានឹងអំពើ (កម្ម)
 អកុសល ផ្តល់ផលអាក្រក់ប្រហាក់ប្រហែលគ្នា ។

កម្មៈ, ទោះជាកុសលក្តី ជាអកុសលក្តី, តែងប្រែប្រួលទៅតាមលក្ខខណ្ឌ
 ទាំងឡាយ ដែលនៅក្នុងនោះអំពើទាំងឡាយត្រូវបានប្រព្រឹត្ត ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត,
 អំពើណាមួយ ជាកុសល ឬ អកុសល អាចមានផលវិបាកខ្លាំង ឬខ្សោយ ដោយផ្អែក
 លើលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយ ដែលនៅក្នុងនោះ អំពើនោះៗ ត្រូវបានធ្វើ ។ លក្ខខណ្ឌទាំង
 ឡាយដែលកំណត់ទម្ងន់ ឬកម្លាំងនៃកម្ម អាចចែកចេញទៅជាលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយ
 នោះ ដែលទាក់ទងនឹងប្រធាន - គឺអ្នកធ្វើអំពើ, និងលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយនោះ ដែល
 ទាក់ទងនឹងកម្មវត្ថុ - តួអង្គ (the being) ដែលរងអំពើ ។ ដូច្នេះ លក្ខខណ្ឌទាំង
 ឡាយដែលកំណត់ទម្ងន់នៃកម្ម អនុវត្តទៅលើប្រធាន និងកម្មវត្ថុ ។ និយាយអោយ
 ចំទៅ, ប្រសិនបើយើងលើកយកឧទាហរណ៍ ស្តីពីការសម្លាប់ (បាណាតិបាត),
 ដើម្បីអោយអំពើនៃការសម្លាប់ មានអានុភាពរបស់វាគ្រប់គ្រាន់ និងពេញលេញ,
 ត្រូវមានលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយ (ឬអង្គ) ប្រាំយ៉ាង - សត្វមានជីវិត, ការដឹងថាសត្វ
 មានជីវិតកំពុងរស់រាន, មានព្យាយាមសម្លាប់សត្វមានជីវិត ការស្តាប់នៃសត្វមាន
 ជីវិតដោយសារការព្យាយាមនោះ ។ ក្នុងទីនេះដែរ យើងអាចមើលឃើញលក្ខខណ្ឌ
 ទាំងឡាយជាអត្តានុម័តិ និងជាបរានុម័តិ ។ លក្ខខណ្ឌអត្តានុម័តិ គឺការដឹងច្បាស់ថា

សត្វមានជីវិត, ការប៉ុនប៉ងសម្លាប់ និងអំពើសម្លាប់ ។ លក្ខខណ្ឌបរាជ័យ គឺវត្ថុមាន
នៃសត្វមានជីវិត និងការស្លាប់នៃសត្វមានជីវិត ក៏ជាផលវិបាកនៃការប៉ុនប៉ងនោះ ។
ដូចគ្នានេះដែរ, មានលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយប្រាំយ៉ាង ដែលកែប្រែទម្ងន់នៃកម្ម ហើយ
លក្ខខណ្ឌទាំងប្រាំយ៉ាងនោះគឺ អំពើដែលមានព្យាយាមស្វិតស្វាញដល់ អំពើកើត
ឡើងដោយមានបំណង និងការប្តេជ្ញាចិត្តមុតមាំ ; អំពើធ្វើហើយគ្មានវិប្បដិសារី ;
អំពើប្រព្រឹត្តទៅលើបុគ្គលទាំងឡាយមានគុណធម៌ខ្ពង់ខ្ពស់អស្ចារ្យ, និងអំពើប្រព្រឹត្ត
ទៅលើបុគ្គលទាំងឡាយដែលបានផ្តល់គុណប្រយោជន៍ដល់ខ្លួន (អ្នកធ្វើ) ក្នុងអតីត
កាល ។ ក្នុងទីនេះដែរ ក៏មានលក្ខខណ្ឌអត្តានុម័តិ និងបរាជ័យ ។ លក្ខខណ្ឌអត្តានុម័តិ
គឺអំពើមានព្យាយាមស្វិតស្វាញ, អំពើធ្វើឡើងដោយមានបំណង និងអំពើធ្វើឡើង
ហើយគ្មានវិប្បដិសារី ។ ប្រសិនបើបុគ្គលធ្វើអំពើអកុសលដដែលៗ ដោយមាន
បំណង (ដោយចេតនា) ហើយគ្មានការសោកស្តាយក្រោយ (វិប្បដិសារី), ទម្ងន់
នៃអំពើនឹងកើនឡើងខ្លាំង ។ លក្ខខណ្ឌបរាជ័យ គឺគុណសម្បត្តិរបស់កម្មវត្ថុដែលរង
អំពើ និងចរិតនៃទំនាក់ទំនង ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត, ប្រសិនបើបុគ្គលធ្វើអំពើជា
កុសល ឬអកុសល ចំពោះសត្វមានជីវិតទាំងឡាយដែលមានគុណធម៌ អស្ចារ្យ
ដូចជាព្រះអរហន្ត ឬព្រះពុទ្ធ, អំពើជាកុសល ឬអកុសល ធ្វើឡើងហើយ នឹងមាន
ទម្ងន់ធំធេងណាស់ ។ នៅទីអវសាន, អានុភាពនៃអំពើជាកុសល ឬអកុសល ធ្វើ
ឡើងចំពោះបុគ្គលទាំងឡាយនោះ ដែលបានផ្តល់គុណប្រយោជន៍ដល់ខ្លួន (អ្នកធ្វើ
អំពើ) នៅក្នុងអតីតកាល, ដូចជា មាតាបិតា, គ្រូអាចារ្យ និងញាតិមិត្តទាំងឡាយ,
អានុភាពនៃអំពើនោះ នឹងមានអានុភាពធំធេងណាស់ ។ លក្ខខណ្ឌទាំងឡាយជា
អត្តានុម័តិ និងបរាជ័យវិបាក កំណត់នូវទម្ងន់នៃកម្ម ។ នេះមានសារសំខាន់ណាស់
ពីព្រោះការយល់ដឹងនេះ នឹងជួយយើងអោយយល់ដឹងថា កម្មមិនមែនគ្រាន់តែជា
បញ្ហាខ្មៅ និងស, ឬល្អ និងអាក្រក់ ដ៏សាមញ្ញនោះទេ ។ កម្ម គឺជាអំពើសីលធម៌ និង

ជាការទទួលខុសត្រូវសីលធម៌ ។ ប៉ុន្តែ ការប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រិត្យក្រមរបស់កម្ម មាន ចរិតកែតម្រូវ និងមានតុល្យភាពយ៉ាងល្អិតល្អន់ពេកណាស់ រហូតដល់ផលស៊ីគ្នានឹង ហេតុ, រហូតដល់ការគិតគូរពីលក្ខខណ្ឌអត្តានុម័តិ និងបរាជ័យម័តិ ដែលកំណត់ចរិត នៃអំពើ ។ នេះធ្វើអោយប្រាកដថា ផលនៃអំពើស្មើគ្នា និងដូចគ្នាទៅនឹងចរិតនៃ ហេតុ ។

ផលទាំងឡាយនៃកម្ម អាចកើតប្រាកដឡើងនៅក្នុងរយៈពេលខ្លី ឬក្នុង រយៈពេលវែង ។ តាមទម្លាប់ យើងចែកកម្មជាបីប្រភេទ ទាក់ទងនឹងទំហំពេលវេលា ដែលតម្រូវអោយផលនៃអំពើទាំងនោះ កើតមានប្រាកដឡើង ។ កម្មអាចផ្តល់ផល របស់ខ្លួនអោយ ឬមួយ នៅក្នុងជាតិនេះ ឬមួយ នៅក្នុងជាតិក្រោយបន្ទាប់ ឬមួយ ក្រោយជាតិជាច្រើនតែប៉ុណ្ណោះ ។ កាលណា កម្មអោយផលនៅក្នុងជាតិនេះ, យើង អាចមើលឃើញផ្លែផ្កានៃកម្ម នៅក្នុងរង្វង់ពេលវេលាមួយខ្លីតាមការប្រៀបធៀប ។ ប្រភេទនៃកម្មនេះ យើងងាយនឹងផ្លាស់ប្តូរបាន ។ ឧទាហរណ៍, កាលណា អ្នកណា មួយ បណ្តែតបណ្តោយខ្លួនក្នុងការសប្បាយដ៏មានគ្រោះថ្នាក់ ដូចជា ផឹកស្រា ឬសេព គ្រឿងញៀនស្រវឹង, កាលណា អ្នកណាមួយចាប់ផ្តើមលួចទ្រព្យគេ ដើម្បីគាំទ្រ ទម្លាប់ដ៏មានគ្រោះថ្នាក់របស់ខ្លួន ; ផលទាំងឡាយនឹងឃើញជាក់ស្តែងនៅក្នុងរយៈ ពេលមួយខ្លី ។ ផលទាំងនោះ នឹងឃើញមានប្រាកដក្នុងការបាត់បង់អាជីព, និងមិត្ត- ភាព, បាត់បង់សុខភាព និងអ្វីៗដទៃទៀត ។ យើងមិនអាចមើលឃើញផលនៃកម្ម រយៈពេលវែងបានទេ, ប៉ុន្តែ ព្រះពុទ្ធ និងសាវ័កសំខាន់ៗរបស់ព្រះអង្គ ដែលបាន អភិវឌ្ឍចិត្តរបស់លោករួចហើយ អាចនឹងមើលឃើញដោយផ្ទាល់ នូវផលរយៈពេល វែងទាំងឡាយបាន ។ ជាឧទាហរណ៍, កាលព្រះមោគ្គល្លាន ត្រូវពួកចោរវាយសំពង អោយសុគត, ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានពុទ្ធដីកាប្រាប់ថា ព្រឹត្តិការណ៍នេះ គឺជាផលនៃអំពើ មួយដែលមោគ្គល្លានបានប្រព្រឹត្តក្នុងជាតិមុន នៅពេលដែលលោកបាននាំមាតាបិតា

ចាស់ជរាបស់លោកចូលទៅក្នុងព្រៃ ហើយបានវាយសំពង់លោកទាំងពីរនោះរហូតដល់ស្លាប់, រួចហើយលោកបានរៀបរាប់ប្រាប់គេថា ឪពុក-ម្តាយរបស់លោកត្រូវពួកចោរសម្លាប់ ។ ផលនៃអំពើអកុសលនោះបានប្រព្រឹត្ត ហើយកាលពីច្រើនជាតិមុនទើបតែផ្តល់ផលអោយក្នុងជាតិចុងក្រោយបង្អស់របស់លោកប៉ុណ្ណោះ ។ នៅពេលមរណភាព, យើងត្រូវចាកចោលអ្វីៗទាំងអស់នៅខាងក្រោយ - ទ្រព្យសម្បត្តិរបស់យើង និងបុគ្គលជាទីស្រឡាញ់របស់យើង, ប៉ុន្តែ កម្មរបស់យើងរមែងទៅតាមយើង បីដូចជាស្រមោលអន្ទោលតាមប្រាណ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានត្រាស់ថា គ្មានកន្លែងណាមួយនៅលើផែនដីនេះ ឬនៅក្នុងទេវលោកអាចអោយបុគ្គលគេចផុតពីកម្មរបស់គេបានឡើយ ។ ដូច្នេះ កាលណាលក្ខខ័ណ្ឌទាំងឡាយគ្រប់គ្រាន់ហើយ, ដោយផ្អែកលើចិត្ត និងកាយ, ផលនៃកម្ម រមែងកើតចេញប្រាកដឡើង បីដូចផ្លែស្វាយ ដោយផ្អែកលើលក្ខខ័ណ្ឌមួយចំនួនណានោះ រមែងកើតចេញប្រាកដឡើងនៅលើដើមស្វាយ ។ យើងអាចឃើញថា សូម្បីតែនៅក្នុងពិភពនៃធម្មជាតិ ផលទាំងឡាយខ្លះត្រូវការពេលវែងជាងផលទាំងឡាយឯទៀត ដើម្បីលេចខ្លួនឡើង ។ ឧទាហរណ៍ប្រសិនបើយើងដាំកូនល្អុង, យើងនឹងទទួលបានផលក្នុងរយៈពេលខ្លីជាងយើងដាំកូនឆ្នូន ។ ដូចគ្នានេះដែរ ផលនៃកម្មចេញប្រាកដឡើង ឬមួយនៅក្នុងរយៈពេលខ្លី ឬមួយក្នុងរយៈពេលវែង ។

ក្រៅពីប្រភេទនៃកម្មទាំងពីរគឺ កម្មជាអកុសល និងកម្មជាសុសល, យើងគប្បីនិយាយអំពីអព្យាកតកម្ម ឬនិប្បលកម្ម (ineffective kamma) ។ អព្យាកតកម្ម គឺជាកម្មដែលគ្មានវិបាកខាងសីលធម៌ ឬមួយ ពីព្រោះចរិតផ្ទាល់នៃអំពើមិនមានវិបាកខាងសីលធម៌ទេ, ឬមួយ ពីព្រោះអំពើនោះប្រព្រឹត្តឡើងដោយអចេតនា ឬ ឥតបំណង ។ ឧទាហរណ៍, ពេលដេកលក់, ពេលដើរ, ពេលដកដង្ហើម, ពេលបរិភោគ, ពេលធ្វើហត្ថកម្ម, - ល - , នៅក្នុងអំពើទាំងអស់នេះ មិនមានវិបាកខាងសីលធម៌

(សីលវិបាក) ទេ ។ ដូចគ្នានេះដែរ, អចេតនាកម្ម គឺជា និប្បលកម្ម (កម្មមិនអោយ
 ផល) ។ និយាយម្យ៉ាងទៀតថា ប្រសិនបើគេដើរជាន់លើសត្វល្អិតមួយដោយ
 ចៃដន្យ, ដោយមិនដឹងថាសត្វល្អិតនោះនៅទីហ្នឹង, អំពើនេះកន្ត្រៃជាអព្យាកតកម្មដែរ
 ពីព្រោះ គេគ្មានចេតនា . ឆាតុប្រកបដោយចេតនា មិនមាននៅក្នុងទីនេះទេ ។

អត្ថប្រយោជន៍ នៃការយល់ដឹងនូវក្រឹត្យក្រមនៃកម្ម គឺថា ការយល់ដឹង
 នេះ បន្ថយទឹកចិត្ត ឬខាងបុគ្គលមិនអោយធ្វើអំពើអកុសល ដែលមានតែសេចក្តី
 ទុក្ខជាផ្នែករបស់វា ។ ពេលណាយើងយល់ដឹងថា នៅក្នុងជីវិតផ្ទាល់របស់យើង រាល់
 អំពើ តែងមានប្រតិកម្មដូចគ្នា និងស្មើគ្នា, ពេលណាយើងដឹងថា យើងតែងទទួល
 រងនូវផលនៃអំពើនោះ ជាកុសល ឬអកុសល, យើងនឹងវៀរចាកអំពើអាកប្បកិរិយា
 អកុសល, មិនចង់ទទួលរងនូវផលនៃអំពើអកុសល ។ ដូចគ្នានេះដែរ ការយល់ដឹងថា
 អំពើកុសលមានសេចក្តីសុខជាផ្នែក យើងរមែងបណ្តុះនូវអំពើកុសលទាំងនោះ ។
 ការត្រិះរិះពិចារណាលើក្រឹត្យក្រមនៃកម្ម, នៃអំពើ និងប្រតិកម្ម ក្នុងវិស័យសីលធម៌
 ជំរុញអោយយើងបោះបង់អំពើអកុសល ហើយបណ្តុះបណ្តាលអំពើជាកុសល ។
 យើងនឹងពិនិត្យមើលអោយដិតដល់ថែមទៀតនូវផលនៃកម្មដោយឡែកៗ ក្នុងជាតិ
 ខាងមុខ ហើយពើកម្មពាក់តែង និងកំណត់ថវិតនៃកំណើតថ្មី យ៉ាងណា នៅក្នុង
 ឧទ្ទេសកថារបស់យើង នាសប្តាហ៍ក្រោយ ។

IX

ការកើតឡើង

ថ្ងៃនេះ យើងនឹងបន្តប្រធានបទមួយទៀត ដែលយើងបានចាប់ផ្តើម កាលពីពិធីសប្តាហ៍កន្លងទៅ នៅពេលដែលបាននិយាយដល់ការបង្រៀនអំពីកម្ម ។ យើងនឹងពិចារណាលទ្ធផលនៃកម្ម នៅក្នុងជីវិតបន្ទាប់, និយាយតាមបែបផ្សេងទៀត គឺនៅក្នុងការកើតជាថ្មី ។ ប៉ុន្តែ មុនពេលខ្ញុំចាប់ផ្តើមពិចារណាដោយជាក់លាក់ នូវ ពុទ្ធវចនៈទាក់ទងនឹងការកើតឡើង ខ្ញុំគិតថា យើងត្រូវការចំណាយពេលបន្តិច លើ មតិបញ្ញត្តិ អំពីកំណើតថ្មីឡើងវិញនូវក្រុមនេះ ។ នេះក៏ពីព្រោះតែ វាជាមតិបញ្ញត្តិមួយ ដែលមនុស្សជាច្រើនមានការលំបាកយល់, ជាពិសេស កាលពីពិធីបិសេសឥន្ទ្រកន្លងទៅ នៅពេលដែលយើងកាន់តែបានក្លាយទៅជាមានលក្ខណសម្បត្តិ ដើម្បីពិចារណានៅ ក្នុងអំឡុងពេលដែលបានចូលទៅជាពាក្យ (ស័ព្ទ) វិទ្យាសាស្ត្រ, នៅក្នុងអំឡុងពេលដែលមនុស្សភាគ ច្រើនធ្លាប់តែជឿដោយក្តីល្ងង់ខ្លៅថាជាពាក្យវិទ្យាសាស្ត្រ ។ ការពិចារណានៅក្នុង បែបបទនេះ បានបណ្តាលអោយមនុស្សជាច្រើនបដិសេធគំនិតស្តីពីការកើតឡើង ថាជាអ្វីមួយ ដែលផ្សេងទៅរកអប្បិយជំនឿ, ពោលគឺ ជាផ្នែកមួយនៃបែបបទចាស់ ហួសសម័យ ដើម្បីយល់ដឹងពិភពលោក ។ ដូច្នេះ ខ្ញុំគិតថា យើងត្រូវការកែតម្រូវ តុល្យភាពនេះឡើងវិញ ហើយបង្កើតអោយមានភាពបើកចំហបែបណាមួយចំពោះ មតិបញ្ញត្តិ ស្តីពីការកើតឡើងនេះ មុនពេលយើងសិក្សាដោយម៉ត់ចត់ នូវពុទ្ធវចនៈ ស្តីពីការកើតឡើង ឬ កំណើតថ្មីឡើងវិញ ។

មានវិធីសិក្សាមួយចំនួន ដែលយើងអាចលើកយកមកសិក្សា នូវអ្វីដែល យើងអាចហៅថា ការពណ៌នាដោយសង្ខេប នូវករណីស្តីពីតថភាពនៃការកើត ឡើង ។ ចំណុចមួយដែលយើងអាចប្រកាន់យក គឺការរំលឹកឡើងវិញថា នៅក្នុង

វប្បធម៌សំខាន់ៗ ស្ទើរតែទាំងអស់នៃពិភពលោក, នៅពេលណាមួយនោះ វាបានកើតមានជំនឿយ៉ាងមុតមាំ នៅក្នុងតថភាពនៃការកើតឡើង ។ នេះជាការណែនាំជាក់ស្តែងនៅក្នុងប្រទេសឥណ្ឌា ។ នៅក្នុងប្រទេសនេះ មតិស្តីពីការកើតឡើង ត្រូវបានគេស្រាវជ្រាវឃើញមានតាំងពីសម័យដើមបំផុតនៃអារ្យធម៌ឥណ្ឌា ដែលនៅក្នុងអារ្យធម៌នេះ សាសនាសំខាន់ៗទាំងអស់របស់ឥណ្ឌា, ទោះជាអាទិទេពនិយមក្តី ឬមិនមែនអាទិទេពនិយមក្តី, ទោះជាសាសនាហិណ្ឌូក្តី ឬមិនមែនលទ្ធិហិណ្ឌូក្តី ដូចជាសាសនាជេន ជាដើម គឺសុទ្ធតែជឿក្នុងការណែនាំ នៃការកើតជាថ្មី ។ ដូចគ្នានេះដែរ, នៅក្នុងវប្បធម៌ទាំងឡាយផ្សេងទៀត ក៏មានជំនឿក្នុងការកើតឡើង, ដូចមានឧទាហរណ៍ នៅក្នុងពិភពសមុទ្រមេឌីទែរ៉ាណេ, មានភស្តុតាងយ៉ាងច្រើនដែលបញ្ជាក់ថា ជំនឿក្នុងការកើតឡើង ត្រូវបានគេជឿជាទូទៅ មុនពេល និងក្នុងកំឡុងពេលពីរបីសតវត្សដំបូង នៃយុគសម័យរួម ។ ដូច្នេះ ជំនឿក្នុងការកើតឡើង បានក្លាយទៅជាផ្នែកមួយដ៏សំខាន់ នៃមាគ៌ាត្រិះរិះរបស់មនុស្ស អំពីស្ថានភាពរបស់ខ្លួន ។

និយាយដោយឡែក, នៅក្នុងរង្វង់ប្រពៃណីពុទ្ធសាសនា, យើងមានព្រះពុទ្ធជាសាក្សី ស្តីពីបញ្ហានៃការកើតឡើង ។ នៅក្នុងភាគីនៃការត្រាស់ដឹងរបស់ព្រះអង្គ, ព្រះពុទ្ធច្រង់បានសំរេចញាណទាំងបីប្រភេទ, ហើយញាណទីមួយ ក្នុងបណ្តាញាណទាំងបីនោះគឺ ញាណ (ការត្រាស់ដឹង) ដ៏ទូលំទូលាយអំពីអតីតជាតិទាំងឡាយរបស់ព្រះអង្គ (ពោលគឺ បុព្វេនិវាសានុស្សតិញាណ) ។ ព្រះអង្គច្រង់អាចរំលឹកឃើញនូវស្ថានភាពទាំងឡាយ, ដែលនៅក្នុងស្ថានភាពទាំងនោះ ព្រះអង្គបានចាប់បដិសន្ធិឡើងនៅក្នុងអតីតជាតិ ។ ព្រះអង្គអាចចងចាំថា ព្រះអង្គមាននាមឈ្មោះអ្វីខ្លះ, មានមុខរបរអ្វីខ្លះ : ល - និង - ល - ។ ក្រោយមានព្រះពុទ្ធជាសាក្សី, ក៏នៅមានសាវ័កសំខាន់ៗរបស់ព្រះអង្គ ដែលអាចរំលឹកឃើញអតីតជាតិទាំងឡាយដែរ ។ គួរយ៉ាង ព្រះអានន្ត បានសំរេចញាណសក្តិ រំលឹកឃើញអតីតជាតិរបស់លោកក្លាម

បន្ទាប់ពីពេលលោកបានបួសរួច ។ ដូចគ្នាដែរ, នៅក្នុងអំឡុងកាលនៃប្រវត្តិរបស់ ពុទ្ធសាសនា, ព្រះអរហន្ត, បណ្ឌិត និងអ្នកធ្វើសមាធិ អាចមានសមត្ថភាពរំលឹកឡើង វិញនូវអតីតជាតិរបស់លោកបាន ។

ប៉ុន្តែថា, ទង្វើករណីទាំងពីរនេះ ពុំមានទង្វើករណីណាមួយ គាំទ្រការកើត ឡើង ត្រូវបានគេសង្ឃឹមថាអាចបញ្ចុះបញ្ចូលអោយគេជឿបានទាំងស្រុងនោះឡើយ នៅក្នុងបរិដ្ឋានវិទ្យាសាស្ត្រ និងវិចារណកម្ម ។ ដូចនេះ ប្រហែលយើងត្រូវការ ក្រឡេកមើលអោយដិតដល់បន្តិចនូវបញ្ហានេះ, ហើយក្នុងទីនេះ យើងទទួលបាននូវ ការឧបត្ថម្ភអំពីទិសមួយ ដែលមិនបានគិតទុកមុនសោះ ។ យើងភាគច្រើនអាចដឹងថា នៅក្នុងរយៈពេលម៉ែត្រ ឬសាមសិបឆ្នាំកន្លងទៅ មានការខិតខំស្រាវជ្រាវយ៉ាងធំ សម្បើមអំពីបញ្ហានៃការកើតឡើង ហើយការស្រាវជ្រាវនេះ ត្រូវបានធ្វើឡើងដោយ ចិត្តវិទូ និងបរចិត្តវិទូ^(*) (parapsychologists) ។ បន្តិចម្តងៗ តាមរយៈការ ស្រាវជ្រាវនេះ, យើងបានចងក្រងឡើងនូវករណី ដ៏គួរអោយជឿយ៉ាងខ្លាំង ចំពោះ ការណ៍ពិតនៃការកើតឡើង, ជាករណីមួយដែលបានរីកចំរើនទៅតាមខ្សែបន្ទាត់ វិទ្យាសាស្ត្រ ។ មានសៀវភៅជាច្រើនបានបោះពុម្ពផ្សាយ ដែលនៅក្នុងសៀវភៅ ទាំងនោះ ការស្រាវជ្រាវយ៉ាងល្អិតល្អន់ ត្រូវបានគេនិយាយរៀបរាប់ និងពិភាក្សា ។ អ្នក ប្រាជ្ញម្នាក់ដែលបានខ្វះខាតយ៉ាងខ្លាំងក្នុងវិស័យនេះ ក្នុងពេលប៉ុន្មានឆ្នាំថ្មីៗនេះ គឺលោកសាស្ត្រាចារ្យ អៀន ស្តេវេនស្តុន (Ian Stevenson) នៃសាកលវិទ្យា- ល័យវ៉េរៀហ្សីនីញ៉ា, សហរដ្ឋអាមេរិក ។ លោកបានបោះពុម្ពផ្សាយការរកឃើញរបស់ លោក ស្តីពីការកើតឡើង ជាងម៉ែករណី ។ លោក-អ្នកខ្លះ ក្នុងចំណោមយើងនេះ អាចធ្លាប់ឮករណីរបស់ស្ត្រីម្នាក់ ដែលរំលឹកឃើញអតីតជាតិរបស់ខ្លួនបាន ជាងមួយ

(*) អ្នកប្រាជ្ញខាងចិត្តវិជ្ជា ដែលសិក្សាតាមបែបវិទ្យាសាស្ត្រ នូវសមត្ថភាព អាទិកំបាំង ដែលមនុស្សខ្លះអះអាងថាមានដូចជា ការដឹងនូវអ្វីដែលនឹង កើតមានឡើង ... ។

រយឆ្នាំកន្លងទៅថា នាងមានឈ្មោះ ព្រីឌី មុរប្វី (Bridey Murphy) រស់នៅក្នុង
ប្រទេសក្រៅ ដែលនាងមិនដែលស្គាល់សោះ នៅក្នុងជីវិតបច្ចុប្បន្ននេះ ។ ខ្ញុំមិន
និយាយរៀបរាប់ពីករណីទាំងឡាយដោយឡែកៗ អោយបានល្អិតល្អន់ទេ ពីព្រោះ បើ
គេជាប់ចិត្តក្នុងភស្តុតាងវិទ្យាសាស្ត្រនេះ ស្តីពីការកើតឡើង គេអាចអានសៀវភៅ
ស្តីពីរឿងនេះ ដោយខ្លួនឯងចុះ ។ ប៉ុន្តែ, ខ្ញុំគិតថា ឥឡូវនេះ យើងកំពុងបិទនៅត្រង់
ចំណុចមួយ ដែលសូម្បីតែអ្នកដែលមានសេចក្តីស្នាក់ស្ទើរចិត្តបំផុត ក្នុងចំណោម
យើងនេះ ក៏ត្រូវតែទទួលយកថា វាមានភស្តុតាងយ៉ាងល្អិតល្អន់ដ៏ច្រើន សំរាប់
បញ្ជាក់ពីតថភាពនៃការកើតឡើង ។

ប៉ុន្តែ នៅក្នុងការសិក្សាពីករណី ស្តីពីការកើតជាថ្មី, យើងអាច
ពិនិត្យមើលអោយកាន់តែជិតដល់ថែមទៀត នូវបទពិសោធន៍របស់យើងផ្ទាល់,
ហើយនៅក្នុងទីនេះ យើងត្រូវការរំលឹកឡើងវិញ និងពិនិត្យបទពិសោធន៍នោះ តាម
គន្លងពុទ្ធសាសនាសុទ្ធសាធ ដើម្បីមើលអោយឃើញថា អត្ថន័យអ្វីខ្លះដែលយើង
អាចចម្រាញ់យកចេញពីបទពិសោធន៍របស់យើងផ្ទាល់ ។ យើងទាំងអស់គ្នានៅក្នុង
បន្ទប់នេះ មានសមត្ថភាពដោយឡែកៗផ្ទាល់របស់ខ្លួន, មានចំណូលចិត្ត និងគ្មាន
ចំណូលចិត្តផ្ទាល់របស់ខ្លួន, ហើយខ្ញុំគិតថា វាជាការត្រឹមត្រូវដើម្បីចោទសួរ ថាតើ
អ្វីៗទាំងអស់នេះ ជាលទ្ធផលនៃភាពចៃដន្យ ឬយ៉ាងណា ។ ជាឧទាហរណ៍, មានអ្នក
ខ្លះ ក្នុងចំណោមគ្នាយើងនេះ ឮកែខាងក៏ឡាលើសអ្នកឯទៀត, អ្នកខ្លះមានទេព-
កោសល្យខាងគណិតសាស្ត្រ, អ្នកខ្លះចូលចិត្តហែលទឹក, អ្នកខ្លះផ្សេងទៀតខ្លាច
ទឹក ។ តើភាពផ្សេងៗគ្នាទាំងអស់នេះ នៅក្នុងសមត្ថភាព និងឥរិយាបថរបស់យើង
ជាលទ្ធផលនៃភាពចៃដន្យសុទ្ធសាធឬ ? មានលក្ខណៈពិសេសខ្លះស្ទើរជឿមិនបាន
នៅក្នុងចរិតនៃបទពិសោធន៍របស់យើង ។ ខ្ញុំសូមលើកករណីរបស់ខ្ញុំផ្ទាល់ មក
និយាយ ។ ខ្ញុំបានកើតនៅក្នុងគ្រួសារអ្នកកាន់សាសនាភាគលិក្ខ័រម៉ាំង នៅសហរដ្ឋ

អាមេរិក ។ វាគ្មានអ្វីមួយសោះ នៅក្នុងចំណេះជាមូលដ្ឋានពីមុនរបស់ខ្ញុំ ដើម្បី
បញ្ជាក់ថា នៅអាយុម្ភៃឆ្នាំ ខ្ញុំអាចបានធ្វើដំណើរមកកាន់ប្រទេសឥណ្ឌា, ហើយខ្ញុំ
នឹងចំណាយពេលដប់បួនឆ្នាំបន្ទាប់មកនៃជីវិតរបស់ខ្ញុំ ភាគច្រើននៅក្នុងទ្វីបអាស៊ី,
ហើយខ្ញុំនឹងបានក្លាយជាអ្នកជាប់ជំពាក់យ៉ាងជ្រៅនៅក្នុងការសិក្សាពុទ្ធសាសនា ។

បន្ទាប់មកទៀត, មានស្ថានភាពទាំងឡាយនោះ ដែលនៅក្នុងស្ថានភាព
នេះ ជួនកាលយើងមានអារម្មណ៍ដឹងមុនដ៏ខ្លាំងក្លាមួយថា យើងធ្លាប់បានរស់នៅក្នុង
កន្លែងពិសេសណាមួយពីពេលមុន, ទោះបីយើងមិនបានឃើញកន្លែងនោះនៅក្នុង
ជីវិតបច្ចុប្បន្នរបស់យើងក៏ដោយ ។ ឬមួយ ជួនកាលយើងមានអារម្មណ៍ថា យើង
ធ្លាប់បានស្គាល់មនុស្សណាមួយពីមុន ។ ជួនកាលយើងជួបមនុស្សម្នាក់ ហើយនៅក្នុង
រយៈពេលមួយដ៏ខ្លី យើងមានអារម្មណ៍ថា យើងបានស្គាល់មនុស្សនោះយ៉ាងច្បាស់
លាស់ ។ ជាជំនួសទៅវិញ ជួនកាលយើងបានស្គាល់មនុស្សម្នាក់រាប់ឆ្នាំ ប៉ុន្តែយើង
ឥតដិតដល់ជាមួយមនុស្សនោះសោះ ។ បទពិសោធន៍នៃវេទនារម្មណ៍ (feeling)
ទាំងនេះដែលមានចំពោះទីកន្លែងពីមុន ឬយើងបានស្គាល់មនុស្សណាម្នាក់ពីមុន គឺជា
បទពិសោធន៍មានទូទៅ និងជាសាកលពេកណាស់ ទោះជានៅក្នុងវប្បធម៌មួយ ដែល
ស្ទើរតែមិនស្គាល់អ្វីសោះអំពីការកើតឡើងនោះផង ។ មានឃ្លាពិសេសមួយសំរាប់
បញ្ជាក់បទពិសោធន៍នេះ, ពាក្យភាសាបារាំងថា « déjà vu » ដែលមានន័យថា
« បានឃើញ ឬបានទទួលពិសោធន៍រួចហើយ » ។ បើយើងមិនមែនជាអ្នកគម្ពីរ
និយម (dogmatic), កាលណាយើងឬក៏ចូលគ្នានូវភស្តុតាងទាំងអស់ស្តីពីការ
កើតឡើង . ជំនឿដ៏ជាប់លាប់ក្នុងការកើតឡើង នៅក្នុងវប្បធម៌ជាច្រើនក្នុងកាល
វេលាខុសៗគ្នាជាច្រើន នៅក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រ, សក្ខីភាពផ្ទាល់របស់ព្រះពុទ្ធ, សក្ខីភាព
របស់សាវ័កទាំងឡាយសំខាន់ៗរបស់ព្រះពុទ្ធ, ភស្តុតាងលើកឡើងដោយការស្រាវ
ជ្រាវ អង្កេតវិទ្យាសាស្ត្រ និងការប្រកាសផ្ទាល់ខ្លួនរបស់យើង ដែលយើងធ្លាប់មាន

ពីមុន, នោះយើងត្រូវទទួលស្គាល់ថា យ៉ាងហោចណាស់ ក៏មានលទ្ធភាពល្អមួយ ដែលអះអាងថា កំណើតថ្មីឡើង ឬ ការកើតឡើង គឺជាធម្មតាមួយ ។

ក្នុងពុទ្ធសាសនា, កំណើតថ្មីឡើង គឺជាភាគនៃដំណើរផ្លាស់ប្តូរបន្ត ។ តាម ពិត យើងមិនមែនគ្រាន់តែកើតឡើងវិញ នៅពេលយើងស្លាប់ហើយនោះទេ ។ យើងកើតហើយកើតឡើងនៅគ្រប់ខណៈ ។ ទស្សនៈនេះឡើង ក៏ដូចពុទ្ធវចនៈដទៃ ឡើងដ៏ច្រើន គឺងាយស្រួលពិនិត្យណាស់ ដោយយោងទៅរកការប្រៀនប្រដៅរបស់ វិទ្យាសាស្ត្រ ។ ជាឧទាហរណ៍, ភាគច្រើននៃកោសិកានៅក្នុងខ្លួនមនុស្សដែលស្លាប់ ហើយកើតជំនួសវិញជាច្រើនលើកច្រើនសា នៅក្នុងអំឡុងនៃជីវិតរស់នៅរបស់ មនុស្សម្នាក់ៗ ។ សូម្បីតែកោសិកាមួយចំនួនតិចតាំងនោះ ដែលគង់វង្សនៅក្នុងជីវិត ទាំងមូលរបស់មនុស្សនោះ ក៏គង់ទទួលរងនូវការប្រែប្រួលផ្ទៃក្នុងជាប្រចាំដែរ ។ នេះ គឺជាភាគ (ផ្នែក) នៃដំណើរកើត, ស្លាប់, និងកើតឡើងវិញ ។ បើយើងក្រឡេក មើលទៅចិត្តវិញ, យើងឃើញថា សភាពនៃចិត្ត ទុក្ខព្រួយ, សប្បាយរីករាយ, - ល - និង - ល - កំពុងប្រែប្រួលគ្រប់ខណៈ ។ សភាពនៃចិត្តទាំងឡាយនោះ ស្លាប់ទៅ ហើយជំនួសវិញដោយភាពនៃចិត្តថ្មី ។ ដូច្នេះ ទោះបីយើងពិនិត្យមើលកាយ ឬ មើល ចិត្ត, បទពិសោធន៍របស់យើង តែងប្រកបដោយលក្ខណៈ កើត, ស្លាប់ និងកើត ឡើងវិញជាបន្តបន្ទាប់ ។

នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា, គេប្រៀនប្រដៅថា មានឋាន, ភព ឬ វិសាលភាព នៃជីវិតប្លែកៗពីគ្នា ។ មានសាមសិបមួយភពនៃជីវិតដែលគេបានរាប់, ប៉ុន្តែ សំរាប់ គោលបំណងរបស់យើង យើងនឹងប្រើប្រាស់ផែនការមួយយ៉ាងសាមញ្ញ ដែលរៀប រាប់តែប្រាំមួយភពនៃជីវិត ប៉ុណ្ណោះ ។ ជាទូទៅ ភពទាំងប្រាំមួយ អាចចែកចេញជា ពីរក្រុម ។ ក្នុងបណ្តាក្រុមទាំងពីរ ក្រុមមួយមានសេចក្តីសុខជាងតាមការប្រៀប ធៀប, ឯក្រុមមួយឡើង ជាក្រុមមានទុក្ខវេទនា ។ ក្រុមទីមួយ រួមមានបីភព

ហើយភពទាំងបីនោះ គឺភពទេព្យា, ភពអសុរ និងភពមនុស្ស ។ ការកើតឡើង នៅក្នុងភពប្រកបដោយសេចក្តីសុខទាំងបីនេះ គឺជាលទ្ធផលនៃអកុសលកម្ម ។ ក្រុម ទីពីរ រួមមានបីភពដែលគេចាត់ទុកជាភពអវិជ្ជា តាមការប្រៀបធៀប ។ ភពទាំង បីនេះ ជួនកាលគេអោយឈ្មោះថា ទុគ្គតិភព ។ ភពទាំងនោះគឺ ភពតិរច្ឆាន, ភព ប្រេត, និងភពនរក ។ ការកើតឡើងនៅក្នុងភពទាំងនេះ (ទុគ្គតិភព) គឺជា លទ្ធផលនៃអកុសលកម្ម ។

ចូរយើងពិនិត្យមើលភពទាំងនោះ ម្តងម្ខួយៗ ហើយចាប់ផ្តើមពីភព ក្រោមគេបង្អស់ ។ ចូរយើងពិនិត្យមើលភពនរក (និរយៈ) ។ មាននរកដោយឡែកៗ នៅក្នុងពុទ្ធសាសនា ហើយនរកទាំងនោះ ជាគោលការណ៍ មាននរកក្តៅប្រាំបី និង នរកត្រជាក់ប្រាំបី ។ នៅក្នុងនរក សត្វទាំងឡាយរងការឈឺចាប់ឥតគណនា និងឥត រៀបរាប់ជាពាក្យសំដីបានឡើយ ។ គេតែងនិយាយថា ទុក្ខវេទនាដែលទទួលរង បណ្តាលមកពីបាបកម្ម ត្រូវគេចាក់ដោតដោយលំពែងបិរយក្នុងរយៈពេលមួយថ្ងៃ នៅក្នុងជីវិតនេះ គឺគ្រាន់តែជារយៈពេលមួយចម្រៀកនាទីនៃទុក្ខវេទនា ដែលទទួល រងនៅក្នុងនរកប៉ុណ្ណោះ ។ ហេតុនៃការកើតឡើងវិញនៅក្នុងនរក គឺបណ្តាលមក ពីអំពើឃោរឃៅជាមធ្យាប័ន្តបន្ទាប់ ការសម្លាប់សត្វជាមធ្យាប័ន្ត, អំពើកោងកាច ជាដើម អំពើទាំងឡាយដែលកើតចេញពីការព្យាបាទ ។ សត្វទាំងឡាយដែលកើត នៅក្នុងនរកទទួល រងនូវការឈឺចាប់ក្នុងនរក រហូតទាល់តែកម្មជាអកុសលរបស់គេ រឹងហ្មតអស់ ។ នេះមានសារសំខាន់ណាស់ ពីព្រោះយើងត្រូវកត់សំគាល់ថា នៅក្នុង ពុទ្ធសាសនា គ្មានសត្វណាមួយទទួលរងការផ្តន្ទាទោសជានិរន្តរ៍នោះទេ ។ កាលណា កម្មអកុសលរបស់គេរឹងហ្មតអស់ហើយ, សត្វទាំងឡាយក្នុងនរកត្រូវបានមកកើត ជាថ្មី នៅក្នុងភពនៃជីវិតមានភ័ព្វល្អជាង ។

ភពបន្ទាប់ គឺភពប្រេត ។ សត្វទាំងឡាយនៅក្នុងភពនេះទទួលរងជា

ពិសេសនូវការស្រែកឃ្លាន និងការក្តៅក្រហាយ និងត្រជាក់ញាក់ញ័រ ។ សត្វទាំងនោះមិនមានអ្វីសោះ ដែលជាវត្ថុបំបាត់ការស្រែកឃ្លានរបស់គេ ។ គេនិយាយថា កាលណាពួកប្រេតស្រមៃឃើញភ្នំបាយ ឬទន្លេ ស្ទឹង ទឹកសាប, ហើយស្ទុះរត់សំដៅទៅរកការស្រមៃឃើញនោះ, ពួកគេតែងជួបប្រទះភ្នំបាយនោះ ជាគំនរគ្រួស ប៉ុណ្ណោះ, ឯស្ទឹង-ទន្លេ ទឹកសាប គឺជាចម្រៀកផ្ទាំងថ្មណាមួយ ប៉ុណ្ណោះ ។ ដូចគ្នានេះដែរ, គេនិយាយថា នៅក្នុងរដូវក្តៅ សូម្បីតែព្រះចន្ទក៏ក្តៅដែរ, ចំណែកឯនៅក្នុងរដូវត្រជាក់វិញ សូម្បីតែព្រះអាទិត្យក៏ត្រជាក់ដែរ ចំពោះសត្វទាំងនោះ ។ ហេតុចម្បងបំផុតនាំអោយមកកើតជាថ្មីក្នុងកំណើតប្រេត គឺសេចក្តីកំណាញ់, ហើយភាពទុរគតក្រខ្វះកើតចេញពីសេចក្តីលោភ ។ នៅក្នុងនរក, សត្វទាំងឡាយនៅក្នុងភពនេះ មិនត្រូវបានផ្ដន្ទាទោសអោយមានជីវិតក្នុងរូបកាយជាប្រេតស្រែកឃ្លានរហូតនោះទេ, ពិសេសតែកាលណាកម្មអកុសលវិន័យរហូតអស់ទៅ, សត្វទាំងឡាយនោះនឹងបានមកកើតជាថ្មីនៅក្នុងភពប្រសើរជាង ។

នៅក្នុងភពបន្ទាប់ ដែលជាភពតិរច្ឆាន, សត្វមានជីវិតទាំងឡាយរងទុក្ខមកពីកាលៈទេសៈអធម្មង្គលផ្សេងៗ ។ គេរងទុក្ខពីសេចក្តីភ័យខ្លាច និងសេចក្តីឈឺចាប់ ដែលជាលទ្ធផលនៃការសម្លាប់ និងស៊ីគ្នាទៅវិញទៅមកជាប្រចាំ ។ គេរងទុក្ខពីសេចក្តីអន្តរាយ បណ្តាលមកពីមនុស្សដែលសម្លាប់គេធ្វើជាអាហារ, សម្លាប់យកស្បែក ស្បែង ឬខ្មោយ ភ្នក ។ សូម្បីតែមិនត្រូវបានគេសម្លាប់ក៏ដោយ ក៏សត្វស្រុកទាំងឡាយនោះគង់ត្រូវតែបង្ខំអោយធ្វើការបម្រើមនុស្ស និងត្រូវគេបរទៅដោយចាក់នឹងជន្លូញ, កង្វែរ និងវាយដោយខ្សែតិ, ទាំងអស់នេះគឺជាប្រភពនៃសេចក្តីទុក្ខ ។ ហេតុដ៏សំខាន់នាំអោយមានកំណើតជាថ្មី ជាសត្វតិរច្ឆានគឺអវិជ្ជា ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត ការរត់តាមចំណង់របស់ខ្លួនដូចសត្វពន្លាត់ ដ៏ល្អិតល្អន់ ខ្វះសេចក្តីប្រុងប្រយ័ត្ន, ការជាប់ចិត្តតែនឹងការស៊ី, ការដេក និងកាមតណ្ហា, និងការប្រមាទ មិនខិតខំអភិវឌ្ឍន៍ចិត្ត

របស់ខ្លួន ហ្នឹងហាត់បង្កើតគុណធម៌ជាដើមទេ នោះរមែងនាំអោយគេទៅកើតជាថ្មី ក្នុងកំណើតសត្វតិរច្ឆាន ។ ឥឡូវនេះ កាលណាខ្ញុំលើកជាឧទាហរណ៍ថា ការសម្លាប់ សត្វជាម្ចាស់ជាហេតុនាំអោយកើតក្នុងនរក ឬថាហេតុនាំអោយកើតជាថ្មី ក្នុងភពប្រេត ឬថាអវិជ្ជាជាហេតុនាំអោយមានកំណើតថ្មីក្នុងភពតិរច្ឆាន, នេះពុំមាន ន័យថា អំពើប្រកបដោយទោស, លោភ: ឬមោហ: ដ៏ជាក់លាក់ណាមួយ នឹងផ្តល់ ផលអោយកើតជាថ្មី ក្នុងចំណោមប្រភេទសត្វសមស្របក្នុងឋាននរក, ក្នុងភពប្រេត ឬភពតិរច្ឆាននោះទេ ។ អ្វីដែលសំដៅដល់នោះ គឺថា វាមានបច្ច័យ (ទំនាក់ទំនង) រវាងទោស: និងកំណើតជាថ្មីក្នុងឋាននរក, និងរវាងលោភ: និងកំណើតជាថ្មីក្នុងភព ប្រេត, ហើយនិងរវាងមោហ: និងកំណើតជាថ្មី ក្នុងភពតិរច្ឆាន ។ បើគ្មានអ្វីរវាងទេ, បើគ្មានអ្វីទប់ដោយសារមានអំពើជាកូសលដទៃទៀតទេ, អំពើទាំងឡាយបែបនោះ ប្រសិនបើជាម្ចាស់ទៅហើយនោះ មុខជាផ្តល់អោយមានកំណើតជាថ្មី នៅក្នុងភព អបាយមុខទាំងបីនោះហើយ ។

ខ្ញុំនឹងលោកវិលងភពមនុស្សមួយខណៈសិន ហើយខ្ញុំបន្តទៅកាន់ភព អសុរ ។ ពួកអសុរជាពួកសត្វមានអានុភាពខ្លាំងក្លាខាងរូបកាយ និងមានប្រាជ្ញាឈ្លាស វៃខាងស្មារតីជាងមនុស្ស ។ ប៉ុន្តែ ពួកអសុរទាំងនោះរងទុក្ខដោយសារតែសេចក្តី ច្រណែនឈ្នានីស និងជម្លោះមាសទែង ។ តាមដំណើររឿងទេវកថា គេនិយាយថា ពួកអសុរ និងពួកទេពតា តែងតែចែករំលែកដើមឈើទិព្វមួយដើមជាមួយគ្នា ។ នៅ ពេលដែលពួកទេពតាទទួលសេចក្តីសោយផ្លែនៃដើមឈើទិព្វនោះ, ឯពួកអសុរ ជា អ្នកថែរក្សាការពារឫសនៃដើមឈើ ។ ពួកអសុរមានចិត្តច្រណែនចំពោះពួកទេពតា ហើយតែងប៉ុនប៉ងជានិច្ចកាលដណ្តើមយកផ្លែឈើអំពីពួកទេពតា ។ ជាលទ្ធផល ពួកអសុរតែងច្បាំងជាមួយពួកទេពតា ហើយតែងបរាជ័យ និងរងទុក្ខសោកយ៉ាង ដំណំ ដោយសារផលវិបាកនេះ ។ ដោយសារមានសេចក្តីច្រណែន, ឈ្នានីស និង

ជម្លោះជាប់ជាប្រចាំនេះ, ទើបជីវិតនៅក្នុងចំណោមពួកអសុរៈប្រកបដោយទុក្ខព្រួយ និងទោមនស្ស ។ ដូចគ្នានឹងភពឯទៀតៗដែរ, វាមានហេតុបណ្តាលអោយកើតជាថ្មី នៅក្នុងចំណោមពួកអសុរៈ ។ លើផ្នែកវិជ្ជមាន, ហេតុគឺចិត្តសង្ស័យសម្លាប់ខ្លួនឈាយ ។ លើផ្នែកអវិជ្ជមាន, ហេតុទាំងឡាយគឺកោធនៈ, ឥច្ឆា និងឈ្នានិស ។

ភពទីប្រាំមួយ ដ៏ជាភពរបស់ទេពតា គឺជាភពសោយសុខបំផុត ក្នុង ចំណោមភពទាំងប្រាំមួយ ។ ដោយសារអានិសង្សបានកសាងអំពើជាកុសល, បាន ប្រកាន់ខ្ជាប់សីល សិក្ខាបទ និងបានប្រព្រឹត្តធ្វើសមាធិ, សត្វលោកតែងបានកើត ឡើងវិញក្នុងចំណោមពួកទេពតា ដែលនៅទីនោះ គេបានសោយកាមសុខ ឬសុខ ខាងផ្លូវចិត្ត, ឬក៏សេចក្តីសុខក្សេមក្សាន្តទៅតាមកិរិតក្នុងខេវរភព ដែលគេបានកើត ឡើងវិញនោះ ។ ប៉ុន្តែ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ទេពតា (ភពទេពតា) មិនមែនជាភពគួរ ជាទីប្រាថ្នាទេ ពីព្រោះ សេចក្តីសុខរបស់ទេពតា មិនមែនជាអចិន្ត្រៃយ៍ទេ ។ ទោះ បីជាសត្វលោកនោះ អាចសោយសុខក្នុងជីវិតរបស់គេជាទេពតាក៏ដោយ, តែ កាលណាកម្លាំងនៃកម្មរបស់គេរឹងរៀតរលីហើយ, កាលណាបុណ្យកុសលនៃការ រក្សាសីល និងអានុភាពនៃបទពិសោធន៍ក្នុងសមាធិរឹងរៀតរលីហើយ, ទេពតាតែង ច្បុះចាកឋានសួគ៌ ហើយទៅកើតជាថ្មីក្នុងភពមួយទៀត ។ នៅពេលនោះ, គឺនៅ ខណៈនៃការច្បុះចាកនោះ, គេនិយាយថា ទេពតាទាំងឡាយតែងរងទុក្ខក្រៀមក្រំខាង ផ្លូវចិត្តខ្លាំងជាងការឈឺចាប់ខាងផ្លូវកាយ ដែលសត្វទាំងឡាយនៅក្នុងភពដទៃ បាន ទទួលរង ។ កត្តាអវិជ្ជមានជាប់ជាមួយនឹងកំណើតនៅក្នុងភពទេពតា គឺមាន៖ ។

ដូច្នេះ នៅក្នុងទីនេះ ដូចលោកអ្នកអាចមើលឃើញហើយថា យើងមាន សេចក្តីទុក្ខព្រួយ ឬសេចក្តីសោហ្មងជាប់មកជាមួយភពទាំងប្រាំ . សត្វក្នុងនរក, បី សាចស្រែកយាន, តិរច្ឆាន, អសុរ និងទេពតា ហើយភពទាំងនោះគឺព្យាបាទ, កាម, អវិជ្ជា, ឥច្ឆា និងមាន៖ ។ កំណើតនៅក្នុងភពណាមួយ ក្នុងបណ្តាភពទាំងប្រាំនេះ

គឺមិនជាទីប្រាថ្នាទេ ។ កំណើតនៅក្នុងភពជាន់ទាបបី មិនជាទីប្រាថ្នា ព្រោះមានហេតុផលជាក់ស្តែង គឺដោយសារមានទុក្ខធ្ងន់ធ្ងរ និងដោយសារអវិជ្ជាទាំងស្រុងនៃពួកសត្វដែលរស់នៅក្នុងភពទាំងនោះ ។ សូម្បីតែកំណើតថ្មីនៅក្នុងភពអសុរ និងភពទេពតាមិនជាទីប្រាថ្នាដែរ ។ នេះក៏ពីព្រោះតែជីវិតក្នុងចំណោមពួកអសុរ និងពួកទេពតាមិនមែនជាអចិន្ត្រៃយ៍ ទោះបីជាគេបានទទួលសោយសេចក្តីសុខ និងបានទទួលពលានុភាព មានកិរិតណាមួយក្តី ។ ម្យ៉ាងទៀត, ដោយសារតែសេចក្តីសប្បាយរីករាយភ្លើតភ្លើននៅក្នុងភពទាំងនេះ, សត្វទាំងឡាយនៅក្នុងភពនោះមិនដែលនឹកគិតពិការស្វែងរកច្រកចេញអោយផុតពីវដ្តសង្សារនៃការកើត និងការស្លាប់ទេ ។ ព្រោះហេតុនោះហើយទើបគេនិយាយថា ក្នុងបណ្តាភពទាំងប្រាំមួយ, ភពដែលមានភ័ក្ត, មានសំណាង និងមានភាពអនុគ្រោះបំផុត គឺភពមនុស្ស ។ ព្រោះហេតុនេះ ទើបខ្ញុំបានទុកភពមនុស្សចុងក្រោយគេ ។

ភពមនុស្សគឺជាភពដ៏មានភាពអនុគ្រោះបំផុតក្នុងបណ្តាភពទាំងប្រាំមួយ ពីព្រោះក្នុងឋានជាមនុស្ស គេមានហេតុផល និងឱកាសដើម្បីប្រតិបត្តិព្រះធម៌ហើយសំរេចការត្រាស់ដឹង ។ គេមានហេតុផល និងឱកាសនេះ ពីព្រោះលក្ខខ័ណ្ឌទាំងឡាយដឹកនាំទៅរកការប្រតិបត្តិតាមមាតិមានគ្រប់គ្រាន់ ។ នៅក្នុងភពមនុស្ស គេបានទទួលពិសោធន៍ទាំងសេចក្តីសុខ ទាំងសេចក្តីទុក្ខ ។ សេចក្តីទុក្ខនៅក្នុងភពនេះ ទោះបីគួរអោយស្មើម, ក៏មិនខ្លាំងក្លាណាស់ណាជាងសេចក្តីទុក្ខនៅក្នុងទុគ្គតិភពទាំងបីដែរ ។ សេចក្តីសោមនស្ស និងសេចក្តីសុខ ដែលគេបានសោយនៅក្នុងភពមនុស្ស ក៏ពុំធំធេងណាស់ណាជាងសេចក្តីសោមនស្ស និងសេចក្តីសុខ ដែលគេបានសោយនៅក្នុងឋានសួគ៌ដែរ ។ ជាលទ្ធផល, មនុស្សមិនមានអន្ទការភាពបិទបាំងដោយសេចក្តីសុខខ្លាំង ដែលគេបានសេពសោយនៅក្នុងឋានសួគ៌, ទាំងមិនមានសេចក្តីធ្វេសប្រហែសដោយសេចក្តីទុក្ខពិបាកទ្រាំទ្របាន ដែលសត្វនៅក្នុងនរកទទួលរង

នោះដែរ ។ ទាំងមិនដូចសត្វតិរច្ឆានដែរ, មនុស្សមានបញ្ញាគ្រប់គ្រាន់ដើម្បីស្គាល់ភាព
ចាំបាច់ស្វែងរកមធ្យោបាយបញ្ចប់នូវទុក្ខសោកទាំងស្រុង ។

កំណើតជាមនុស្សគឺជាលាភដ៏កម្រមួយ ដោយរវាងលើទស្សនវិស័យមួយ
ចំនួន ។ ដំបូងបង្អស់, វាជាការកម្រដើម្បីបានកើតជាមនុស្សដោយរវាងលើទស្សន-
វិស័យ ស្តីពីហេតុរបស់វា ។ ចរិយាល្អ គឺជាហេតុដំបូងបំផុតដើម្បីបានកំណើតជា
មនុស្ស, ប៉ុន្តែចរិយាល្អដ៏ពិតប្រាកដ កម្រកើតមានពេកណាស់ ។ បន្ថែមលើនេះទៀត
កំណើតជាមនុស្ស ពិបាកនឹងបានដោយរវាងលើទស្សនវិស័យនៃចំនួន, ពីព្រោះ
មនុស្សជាតិ គឺគ្រាន់តែជាចំណែកដ៏តូចមួយនៃចំនួនសត្វលោកដែលរស់នៅក្នុងភព
ទាំងប្រាំមួយ ។ ជាងនេះទៀត វាមិនគ្រាន់តែបានកើតជាមនុស្ស ហើយគ្រប់គ្រាន់
នោះទេ ពីព្រោះ នៅមានមនុស្សលោករាប់មិនអស់ ដែលមិនមានឱកាសដើម្បីប្រតិ-
បត្តិព្រះធម៌ ។ ដោយហេតុនេះ វាមិនគ្រាន់តែមានការចាំបាច់បានកើតជាមនុស្ស
ប៉ុណ្ណោះទេ, វាត្រូវតែមានការចាំបាច់ដើម្បីប្រតិបត្តិព្រះធម៌, ដើម្បីអភិវឌ្ឍគុណ-
សម្បត្តិខាងសីល សមាធិ និងបញ្ញា របស់ខ្លួនផងដែរ ។

ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានសំដែងអំពីភាពកម្រ និងចរិតវិសេសវិសាលនៃកំណើត
ដ៏គួរដល់កាលក្នុងចំណោមមនុស្សលោក ។ ព្រះអង្គបានប្រើការប្រៀបធៀបប្រដូច
ដើម្បីពន្យល់ចំណុចនេះ ។ ឧបមាថា ពិភពលោកទាំងមូល គឺជាមហាសាគរដ៏ធំល្វឹង
ល្វើយមួយ ហើយនៅលើផ្ទៃមហាសាគរនេះ មាននីមួយៗរសាត់អណ្តែតទៅនេះ
ម្តង ទៅនោះម្តង ដោយត្រូវខ្យល់បោកបក់, ហើយឧបមាថា នៅបាតមហាសាគរ
មានអណ្តើកខ្វាក់មួយរស់នៅ ដែលតែងងើបលើផ្ទៃមហាសាគររៀងរាល់មួយរយ
ឆ្នាំម្តង ។ ចំពោះអណ្តើកវាមានភាពកម្រពេកណាស់ ដើម្បីងើបឡើងដាក់ករបស់វា
រោយត្រូវចំប្រហោងនឹមកំពុងរសាត់អណ្តែតនៅលើផ្ទៃមហាសាគរ, វាកម្រមាន
ដូចគ្នា ចំពោះមនុស្សលោក ដើម្បីបានកំណើតដ៏គួរដល់កាលនោះ ។ ក្នុងទិផ្សេង

ទៀត លោកបានពោលប្រដូចថា បីដូចជាគេគ្រវែងគ្រាប់សណ្តែកស្លឹកមួយក្តាប់ទៅ
លើជញ្ជាំងថ្ម ហើយវាក៏ម្រនឹងមានគ្រាប់សណ្តែកណាមួយក្បែរជាប់ នៅក្នុងស្នាម
ប្រែក្នុងជញ្ជាំង, ដូចគ្នាដែរ ដើម្បីកើតបានជាមនុស្សប្រកបដោយភ័ព្វសំណាងបាន
ប្រតិបត្តិព្រះធម៌ គឺជាការកម្រដូចគ្នា ។

វាជារំពើកម្លៅចំពោះការខ្លខ្លាយជីវិតជាមនុស្សតាមគន្លងលក្ខខ័ណ្ឌជា
អកុសល ដែលយើងបានទទួលនៅក្នុងសង្គមសេរី, ខ្លខ្លាយឱកាសល្អ ដែលយើង
ត្រូវប្រតិបត្តិព្រះធម៌ ។ វាជាការសំខាន់ពេកណាស់ ដែលយើងមានឱកាសដ៏ល្អនេះ
ហើយត្រូវតែប្រើអោយបាន ។ ប្រសិនបើយើងខកខានមិនបានប្រតិបត្តិព្រះធម៌នៅ
ក្នុងជាតិនេះ, វាគ្មានផ្លូវណាមួយដើម្បីដឹងថា តើយើងនឹងទៅកើតទៀតនៅក្នុងភព
ណា ក្នុងបណ្តាភពទាំងប្រាំមួយ, ហើយតើដល់ពេលណា ទើបយើងនឹងមានភ័ព្វ
សំណាងបែបនេះម្តងទៀត ។ យើងត្រូវខិតខំដោះខ្លួនយើងចេញអោយផុតពី
វដ្តសង្សារនៃការកើតទៀត ពិព្រោះការខកខានមិនបានធ្វើដូចនេះ មានន័យថា យើង
នឹងបន្តវិលទៅវិលមក គ្មានទីបញ្ចប់ក្នុងការរស់នៅក្នុងបណ្តាភពទាំងប្រាំមួយ ។ កាល
ណា កម្មជាតុសល ឬអកុសល ដែលបណ្តាលអោយយើងកើតក្នុងភពណាមួយ ក្នុង
បណ្តាភពទាំងប្រាំមួយត្រូវរឹងហ្មត់អស់ទៅ កំណើតថ្មីទៀតនឹងមកដល់ ហើយយើង
នឹងឃើញថា ខ្លួនយើងរស់នៅក្នុងភពមួយទៀត ។ តាមពិត លោកបានពោលថា
យើងទាំងអស់គ្នាបានវិលទៅវិលមក កើតនៅក្នុងភពទាំងប្រាំមួយនេះ មិនដឹងតាំង
តែពីពេលណាមកទេ ហើយប្រសិនបើគ្រោងឆ្អឹងរាងកាយទាំងអស់របស់យើង នៅ
ក្នុងជីវិតផ្សេងៗរបស់យើង ត្រូវគេជាគំនរវិញ នោះគំនរឆ្អឹងនោះអាចនឹងខ្ពស់ជាងភ្នំ
ព្រះសុមេរុទៅទៀត ។ ប្រសិនបើទឹកដោះរបស់ម្តាយទាំងអស់ ដែលយើងបានបៅ
ឆ្អឹងកាត់ជីវិតដ៏អនេក (ច្រើនរាប់មិនអស់) របស់យើង ត្រូវបានប្រមូលផ្តុំវិញ
ទំហំទឹកដោះនោះនឹងមានលើសទំហំទឹកក្នុងមហាសាគរទាំងអស់ ។ ឥឡូវនេះ យើង

មានឱកាសដ៏ល្អ ដើម្បីប្រតិបត្តិព្រះធម៌ហើយ យើងត្រូវតែធ្វើតាមដោយគ្មានការ
បង្អែរបង្អង់ ។

ក្នុងពេលប៉ុន្មានឆ្នាំថ្មីៗនេះ មាននិន្នាការថ្មីមួយ ចង់បកស្រាយភពទាំងប្រាំ
មួយជាពាក្យពេចន៍ចិត្តវិជ្ជា ។ លោកគ្រូអាចារ្យខ្លះ បានស្នើយោបល់ថា បទ
ពិសោធន៍ នៃភពទាំងប្រាំមួយ គឺមាននៅក្នុងជីវិតយើងសព្វថ្ងៃផ្ទាល់ ។ ដោយគ្មាន
ការសង្ស័យឡើយ នេះជាការណែនាំពិតតាមដែលហេតុនេះកើតមាន ។ មនុស្សប្រុស
ស្រីទាំងនោះ ដែលកំពុងត្រូវគេឃុំឃាំងក្នុងឆន្ទនាគារ ត្រូវគេធ្វើទារុណកម្ម ត្រូវគេ
សម្លាប់ . ល . និង . ល . គឺកំពុងតែត្រូវរងស្ថានភាពដូចគ្នាទៅនឹងស្ថានភាព
នៃសត្វនៅក្នុងនរកដោយឥតសង្ស័យឡើយ ។ ដូចគ្នានេះដែរ មនុស្សប្រុសស្រីទាំង
នោះ ដែលមានចិត្តកំណាញ់ស្វិត និងទ្រិស្តស្ទួន កំពុងត្រូវរងនូវស្ថានភាពចិត្តដូចគ្នានឹង
ស្ថានភាពចិត្តនៃប្រេត ។ ហើយមនុស្សប្រុសស្រីទាំងនោះ ដែលប្រព្រឹត្តដូចសត្វតិ-
រច្ឆាន កំពុងទទួលរងនូវស្ថានភាពចិត្តដូចគ្នានឹងស្ថានភាពចិត្តនៃសត្វតិរច្ឆាន ។ មនុស្ស
ប្រុសស្រីទាំងនោះ ដែលចូលចិត្តបង្កជម្លោះ រវាងអំណាច និងមានចិត្តច្រណែន
ឈ្នានិស កំពុងទទួលរងស្ថានភាពចិត្តដូចគ្នានឹងស្ថានភាពចិត្តរបស់ពួកអសុរ ។
មនុស្សស្រីប្រុសទាំងនោះ ដែលមានចិត្តខ្ពស់ ស្ងប់ ក្សេមក្សាន្ត និងរីករាយ កំពុង
ទទួលរងស្ថានភាពចិត្តដូចគ្នានឹងស្ថានភាពចិត្តរបស់ទេពតា ។ ប៉ុន្តែថា នៅពេលស្ថាន-
ភាពនេះមានពិតដោយឥតសង្ស័យថា បទពិសោធន៍នៃភពទាំងប្រាំមួយកើតមាន នៅ
ក្នុងកិរិយាមួយ នៅក្នុងជីវិតមនុស្សក៏ដោយ ក៏ខ្ញុំនៅតែគិតថា វាអាចជាកំហុស
មួយចំពោះការយល់ ឬការជឿថា ជីវិត (អត្ថិភាព) នៃភពទាំងប្រាំមួយ មិនមានការ
ពិត (តថភាព) ទេ ដែលនេះជាការពិតជាក់ស្តែង ដូចគ្នានឹងបទពិសោធន៍របស់យើង
ជាមនុស្សដែរ ។ ភពនរក ភពប្រេត ភពតិរច្ឆាន ភពអសុរ ភពទេពតា គឺជាភពពិត
ដូចជាភពមនុស្សដែរ ។ យើងត្រូវរំលឹកឡើងវិញថា ចិត្តគឺជាអ្នកបង្កើតនៃសភាវធម៌

ផ្លូវចិត្តទាំងអស់ ។ អំពើទាំងឡាយធ្វើហើយប្រកបដោយចិត្តបរិសុទ្ធ ផ្អែកលើហេតុផល សប្បុរសធម៌ មេត្តា - ល - និង - ល - រមែងហុចផលអោយជាសេចក្តីសុខខាងផ្លូវចិត្ត ឬ ស្ថានភាពនៃជីវិត ដូចមាននៅក្នុងភពមនុស្ស និងភពទេពតា ។ ប៉ុន្តែ អំពើទាំងឡាយ ធ្វើហើយប្រកបដោយចិត្តមិនបរិសុទ្ធ ជាប់ជំពាក់ដោយលោភៈ ព្យាបាទៈ និងបាបធម៌ទៀត រមែងហុចផលអោយជាជីវិតអពមង្គល ដូចជាជីវិតរបស់ពពួកប្រេត និងពពួកសត្វនៅក្នុងនរក ។

នៅទីអវសាន ខ្ញុំសូមរំកិលភ្នែកការកើតឡើងចេញពីវដ្តសង្សារ ។ លោកអ្នកអាចកត់សំគាល់ថា នៅក្នុងពុទ្ធសាសនាយើងតែងនិយាយដោយជាប់លាប់អំពីការកើតឡើង ហើយមិននិយាយអំពីវដ្តសង្សារទេ ។ នេះក៏ព្រោះតែនៅក្នុងពុទ្ធសាសនា យើងមិនជឿថាមានអង្គធាតុមួយមិនចេះប្រែប្រួល ហើយបន្តបិទផេរយូរអង្វែង, មិនជឿថាមានសារជាតិមួយដែលតែងអន្ទោលកើត ស្លាប់-កើត ស្លាប់ ។ យើងមិនជឿថា មានអត្តៈមួយ ឬព្រលឹងមួយដែលកើតឡើងវិញទេ ។ ព្រោះហេតុនោះហើយ កាលណាយើងធួនូវអំពីការកើតឡើង យើងតែងប្រើឧទាហរណ៍ដែលមិនតម្រូវអោយមានដំណើរអន្ទោលកើត-ស្លាប់ នៃសារជាតិ ឬសារធាតុមួយនោះទេ ។ ជាឧទាហរណ៍ កាលណាមានពន្លកមួយដុះចេញពីគ្រាប់ពូជ, វាគ្មានសារជាតិណាមួយអន្ទោលទៅកើតទេ ។ គ្រាប់ពូជហើយនិងពន្លក មិនមែនជាវត្ថុដដែលទេ ។ ដូចគ្នានេះដែរ កាលណាយើងរុះរើឡើងមួយអំពីឡើងមួយទៀត, វាគ្មានសារជាតិណាមួយចេញពីឡើងមួយ ទៅឡើងមួយទៀតទេ, ហើយឡើងទីមួយគឺជាហេតុរបស់ឡើងទីពីរ ។ កាលណាគ្រាប់បាល់បីយ៉ា ទង្គិចគ្រាប់បាល់បីយ៉ាមួយទៀត វាមានភាពបន្តមួយ, ថាមពល និងទិសតម្រង់របស់បាល់ទីមួយ ត្រូវបានចែករំលែកទៅអោយបាល់ទីពីរ ។ វាជាហេតុរបស់បាល់បីយ៉ាទីពីរ កំពុងរមៀលទៅក្នុងទិសមួយដោយឡែក និងក្នុងល្បឿនមួយដោយឡែក ។ កាលណាយើងឈានដឹងពីរ

ដងចុះទៅក្នុងស្ទឹងមួយ វាពុំមែនជាស្ទឹងដដែលទេ ប៉ុន្តែវាជានិរន្តរភាព, គឺនិរន្តរភាពនៃហេតុ និងផល ។ ដូច្នេះ វាអាចកើតជាថ្មីទៀត ប៉ុន្តែ មិនមែនជាការអន្តោលវិលកើត ស្លាប់ ទេ ។ វាមានការទទួលខុសត្រូវខាងផ្លូវសីលធម៌, ប៉ុន្តែ មិនមែនជាអត្តៈ (ព្រលឹង) មួយឯករាជជាអចិន្ត្រៃយ៍ទេ ។ វាមាននិរន្តរភាពនៃហេតុ និងផល ប៉ុន្តែ គ្មាននិរន្តរភាពទេ ។ ខ្ញុំសូមបញ្ចប់ត្រឹមចំណុចនេះ ពីព្រោះ យើងនឹងពិចារណាឧទាហរណ៍ពីគ្រាប់ពូជ និងពន្លក និងឧទាហរណ៍ ពីអណ្តាតភ្លើង នៅក្នុងភ្លៀងប្រេងសប្តាហ៍ក្រោយ នៅពេលយើងពិភាក្សាពីបដិច្ចសមុប្បាទធម៌ ។ ហើយដោយមានជំនួយពីបដិច្ចសមុប្បាទធម៌, យើងនឹងយល់ដឹងបានគ្រាន់បើ ថាតើបដិច្ចសមុប្បាទធម៌ធ្វើអោយមានការទទួលខុសត្រូវខាងផ្លូវសីលធម៌យ៉ាងណា ហើយមិនមែនធ្វើអោយអត្តៈ (ព្រលឹង) ស្រុះស្រួលគ្នាបាននោះទេ ។

(នៅមានត)

ចរកោ នាធិគច្ឆយ្យ សេយ្យំ សធិសមក្កនោ
ឯកចរិយំ ធន្យំ ភយិវា នគ្គិ ពារេល សហាយកា ។

បើគេស្វែងរកមិត្តរួមដំណើរ មិនបានអ្នកប្រសើរជាង ឬស្មើនឹងខ្លួនឯងទេ គេគប្បីទៅម្នាក់ឯង ល្អជាង ។ ចូរកុំយកមនុស្សពាលជាមិត្តអោយសោះ ។

ធម្មបទ ពាលវគ្គ - ឈ. អ.

ជំនួយស្មារតី

ពុទ្ធសាសនា និង ការអប់រំសង្គម

I. ពុទ្ធសាសនា និង ជំនឿ :

ក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ពុំបានណែនាំអោយជឿនូវជំនឿឥតហេតុផលទេ ; ជំនឿឥតហេតុផល ប្រាសចាកបញ្ញា ពុំមាននៅក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនាឡើយ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានទេសនាទុកក្នុងកាលាមសូត្រថា :

- កុំប្រកាន់ជឿអ្វីដែលឮតាមគ្នា មិនមានហេតុផល (អនុស្សវា),
- កុំប្រកាន់ជឿអ្វីដែលគេធ្វើមកតាមគ្នា (បរម្បវា),
- កុំប្រកាន់ជឿអ្វី ដោយអារាមថា បានឮគេនិយាយមក (ឥតិកិរ),
- កុំប្រកាន់ជឿតាមក្បួនរបស់ខ្លួន (បិដកសម្បទាន),
- កុំប្រកាន់ជឿដោយអារាមហេតុ ឬស្មានយក (នយហេតុ),
- កុំប្រកាន់ជឿអ្វី ដោយអារាមលើការគ្រូរគ្នា កាត់តម្រូវ (តក្កហេតុ),
- កុំប្រកាន់ជឿអ្វី ដោយអារាមលើការត្រិះរិះតាមអាការៈដែលបានឃើញ (អាការបរិវិតក្ក),
- កុំប្រកាន់ជឿអ្វី ដោយអារាមថា ខ្លួនពេញចិត្ត (ទិដ្ឋិនិជ្ឈានក្ខន្ធ),
- កុំប្រកាន់ជឿថា អ្នកនេះជាបញ្ញវន្ត ល្មមជឿតាមបាន (វាជ្ឈរបតា),
- កុំប្រកាន់ជឿដោយអារាមថា សមណៈនេះជាគ្រូរបស់អញ (សមណោ នោ គុរុ ។

II. ព្រះពុទ្ធសាសនា និង សាមគ្គីភាព :

ព្រះពុទ្ធទ្រង់សម្តែងថា សាមគ្គីនាំមកនូវសេចក្តីសុខដ៏ក្រៃលែង (សាមគ្គីសមគ្គានំ តបោ សុខោ) កម្លាំងសាមគ្គីអាចឈ្នះអ្វីៗ ទាំងអស់ :

- សាមគ្គីការពារភូមិ - ឃុំ អោយមានសុខសន្តិភាព,
- សាមគ្គីកសាងអណ្តូង ស្រះ ដើម្បីដោះស្រាយទឹក,
- សាមគ្គីកសាងសាលារៀន ដើម្បីបំបាត់អវិជ្ជា ។

ដើម្បីបង្កើតបាននូវសាមគ្គី ត្រូវមាន :

ក / សទ្ធិហធម៌ ៤ យ៉ាង :

- ទាន អោយរបស់ដែលគួរអោយដើម្បីចែកគ្នារស់ ឬអោយចំណេះចេះដឹងដល់គ្នានិងគ្នា (ធម្មទាន) ។
- បេយ្យវដ្ឋ ពោលពាក្យសុភាពរាបសារកាន់គ្នាទៅវិញទៅមក, បើគេជាអ្នកផឹកស្រា កុំហៅគេថា អាប្រមឹក, បើគេពិការដឹង កុំហៅគេថា អាកំបាក់, បើគេពិការភ្នែក កុំហៅគេថា អាកង្វាក់, ... ។
- អត្ថចរិយា ប្រព្រឹត្តធ្វើអំពើជាប្រយោជន៍ដល់មនុស្សច្រើនគ្នាផង ដល់ខ្លួនផ្ទាល់ផង ។
- សមានត្តតា រស់នៅយ៉ាងសាមញ្ញ គោរពរាប់អានអ្នកដទៃដោយស្មោះស្មើ មិនមានមានះដោយអាងទ្រព្យ អាងចំណេះ អាងត្រកូល ។

ខ / សារាណិយធម៌ ៦ យ៉ាង :

- មេត្តាកាយកម្ម យោគយល់គ្នា ជួយគ្នាខាងផ្លូវកាយ,
- មេត្តាវចិត្តកម្ម យោគយល់គ្នា ជួយគ្នាខាងផ្លូវវាចា,
- មេត្តាមនោកម្ម មានចិត្តស្មោះត្រង់នឹងគ្នា,
- លាភៈ ចែកលាភដែលបានមកដោយធម៌ ដល់អ្នកដទៃដែលត្រូវបានមិនហ្វឺងហែង ឬត្បិតត្បៀត លាក់លៀមទុកតែម្នាក់ឯង,
- សីលៈ រក្សាខ្លួនអោយបានត្រឹមត្រូវតាមសីលធម៌, មិនប្រព្រឹត្តរំលោភបំពានលើជីវិត ទ្រព្យសម្បត្តិ ទីកន្លែង របស់អ្នកដទៃ,

• ទិដ្ឋិ គំនិតមិនមានអធិករណ៍ មិនឃើញអំពើរបស់គេសុទ្ធតែខុស, សុទ្ធតែមិនល្អ ។ ចេះសម្របសម្រួលគ្នា (ប្រាជ្ញដង រវែងប្រាជ្ញគេ) ។

ធម៌ទាំង ៦ យ៉ាងនេះ ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីសង្គ្រោះដល់គ្នានឹងគ្នា ដើម្បីមិនមានវិវាទគ្នា ដើម្បីព្រមព្រៀងគ្នា ។

III. ពុទ្ធសាសនា និង សេដ្ឋកិច្ច :

ក / ព្រះពុទ្ធស្តាប់ខ្លឹមភាពខ្លួនច្រឡំស ហើយទ្រង់បង្ហាញពីលេសបុគ្គលខ្លួនច្រឡំស ៦ យ៉ាង :

- រវាងថា ព្រឹកពេក (អតិបាតោ)
- រវាងថា ល្ងាចពេក (អតិសាយំ)
- រវាងថា ក្តៅពេក (អតិឧណ្ហំ)
- រវាងថា ត្រជាក់ពេក (អតិសីតំ)
- រវាងថា ស្រែកពេក (អតិបិបាសោ)
- រវាងថា ឃ្មានពេក (អតិឆាតោ)

ខ / ព្រះពុទ្ធប្រដៅមនុស្សអោយឧស្សាហ៍ : ដោយទ្រង់បញ្ជាក់ថា វិរិយេន ទុក្ខមធ្មតិ សេចក្តីព្យាយាមនាំអោយរួចចាកទុក្ខ ។ ប្រយោជន៍ក្នុងបច្ចុប្បន្នក្តី ក្នុងបរលោកក្តី សុទ្ធតែសំរេចឡើងដោយព្យាយាម ពុំមែនកើតឡើងដោយការដេករង់ចាំព្រេងសំណាង ឬ ព្រះអាទិទេពប្រទានអោយនោះទេ (អត្តា ហិ អត្តនោ នាថោ ខ្លួនទីពឹងខ្លួន, ខ្លួនស្វែងរកប្រយោជន៍សំរាប់ខ្លួន) ។

ដើម្បីអោយសំរេចប្រយោជន៍បច្ចុប្បន្នគ្រប់យ៉ាងបាន ត្រូវបំពេញនូវសម្បទា ៤ យ៉ាង :

- ឧដ្ឋានសម្បទា ប្រកបដោយការភ្ញាក់រលឹក ស្ទុះស្មារតីសូត្រ ស្វែង

រកទ្រព្យសម្បត្តិ ខិតខំបំពេញភារកិច្ចគ្រប់យ៉ាង ។

• អារក្ខសម្បទា ប្រកបដោយការយកចិត្តទុកដាក់ឃុំគ្រង ថែរក្សាអ្វីៗ ដែលខ្លួនខិតខំរកបានហើយនោះ កុំអោយបាត់បង់វិនាសទេវិញ ។

• កល្យាណមិត្តតា ត្រូវសេចក្តីបំរើនឹងមនុស្សល្អ - សប្បុរស ហើយ ជៀសវាងសេចក្តីបំរើនឹងមនុស្សអាក្រក់ ពាលា ។ ធម៌ជាគ្រឿងសំគាល់របស់សប្បុរស មាន ៦ យ៉ាង :

- ១. ធម្មញ្ញតា ភាពជាអ្នកដឹងធម៌ - ដឹងហេតុ ដឹងខុសត្រូវ,
- ២. វត្ថុញ្ញតា ភាពជាអ្នកដឹងវត្ថុ ដឹងផល,
- ៣. មត្តញ្ញតា ភាពជាអ្នកដឹងប្រមាណ,
- ៤. កាលញ្ញតា ភាពជាអ្នកដឹងកាល,
- ៥. បរិសញ្ញតា ភាពជាអ្នកដឹងទីប្រជុំ,
- ៦. បុគ្គលបរោបញ្ញតា ភាពជាអ្នកដឹងបុគ្គលខ្ពស់ - ទាប ។

• សមជីវិតា ប្រកបព្រមដោយការសន្សំសំចៃក្នុងការចាយវាយទ្រព្យសម្បត្តិ លុយកាក់ដែលស្វែងរកបានមកអោយបានសមស្រប កុំខ្លះខ្លាយ ត្រូវចេះគិតមុខគិតក្រោយ (ទ្រង់ណែនាំមនុស្សអោយបែងចែកទ្រព្យសម្បត្តិ ដែលរកបានមកជា ៤ ចំណែក គឺ :

- ១. ដោះបំណុលចាស់ គឺ ចិញ្ចឹមមាតាបិតា បុព្វការី,
- ២. បុលបំណុលថ្មី គឺ ចិញ្ចឹមភ្លួនចៅ,
- ៣. បោះក្នុងជ្រោះជ្រៅ គឺ ចិញ្ចឹមខ្លួនឯង,
- ៤. កប់ទុកជាកំណប់ព្រេង គឺ ធ្វើបុណ្យមានផ្សេងៗ ។

IV. ពុទ្ធសាសនា និង សីលធម៌ :

ពុទ្ធសាសនា តែងអប់រំមនុស្សអោយប្រកាន់ខ្ជាប់នូវសីលធម៌ ។ អ្នកមាន

សិល ចាត់ទុកជាបុគ្គលទី ១ ដែលត្រូវបានទទួលនូវការគោរព ស្រឡាញ់រាប់អាន និងទំនុកចិត្តអំពីមនុស្សដទៃក្នុងសង្គម ។ ពុទ្ធសាសនាអប់រំមនុស្សអោយស្អប់ខ្ពើម អំពើហិង្សា ចង់បៀវត្សរ៍វាគ្នា ហើយអោយមនុស្សចេះស្រឡាញ់គ្នា មានព្រហ្មវិហារ ចំពោះគ្នា ស្រឡាញ់សន្តិភាព ស្មោះត្រង់នឹងគ្នា ។ ឆ្លងតាមរយៈឥទ្ធិពលពុទ្ធសាសនា នេះហើយបានជាគេពិនិត្យឃើញថា ជាតិខ្មែរ ជាជាតិមួយមានលក្ខណៈ អត្តចរិត ស្អាតបូក ទន់ភ្លន់ មានសុជីវធម៌ រក្សាសិល ៥ ចាំសិល ៨ វៀរចាកអកុសលកម្មបច្ចេក ១០ គឺ ៖

ក). កាយកម្ម បី ៖

ខ). វចីកម្ម បួន ៖

- | | |
|--------------------------|-------------------------|
| ១. សម្លាប់សត្វ | ១. និយាយកុហក ភូតភរ |
| ២. លួចទ្រព្យអ្នកដទៃ | ២. និយាយញ្ឆោញង |
| ៣. ប្រព្រឹត្តខុសក្នុងកាម | ៣. និយាយពាក្យអាក្រក់ |
| | ៤. និយាយពាក្យឥតប្រយោជន៍ |

គ). មនោកម្ម បី ៖

១. អភិជ្ឈា ច្រណែនឈ្មាសិល
២. ព្យាបាទ ផ្តងចិត្ត ឬបឹងនឹងធ្វើគេអោយវិនាស
៣. មិច្ឆាទិដ្ឋិ យល់ឃើញខុស គឺដំណើរយល់ខុសពិសេចក្តីពិត ។

ប្រសិនបើប្រជាជាតិនានាក្នុងលោកអនុវត្តបានត្រឹមត្រូវតាមមាតិកាពុទ្ធសាសនា នោះមនុស្សជាតិទាំងមូលពិតជាទទួលបាននូវការរីកចំរើន ទាំងខាងសម្ភារៈ ទាំងខាងស្មារតី ពុំខានឡើយ ។

អាំ នន

នៅពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

វចនសម្ព័ន្ធនិក្ខេបនៃ ភាសាខ្មែរបច្ចុប្បន្ន (ក - ចប់)

Lexicologie du Khmer Moderne

បណ្ឌិតសាស្ត្រាចារ្យ ឡុង សៀម

រូបារម្មណ៍និយកម្ម និង រូបារម្មណ៍

រូបារម្មណ៍និយកម្មបានពិការប្រៀបធៀបន័យ គឺជាបែបផែនម្យ៉ាងនៃ
បំណងន័យ គឺបានសេចក្តីថា ន័យអរូបិយកើតឡើងដោយឈរលើមូលដ្ឋានន័យ
រូបិយ ដោយវិធីប្រដូចបញ្ញត្តិតាមដំណូច ឬវិធីជំនួស ។ និយមន័យនេះ ទាមទារការ
បញ្ជាក់មួយចំនួន ។

អ្នកភាសាវិទូខ្លះ (មានលោក ប. ហ៊ឺវ៉ូ) យល់ឃើញថា ហេតុកម្មបាន
ពិការប្រៀបធៀបន័យ គឺជាបម្រែបម្រួលន័យ : វត្ថុមួយត្រូវគេយកឈ្មោះនៃវត្ថុ
ផ្សេងទៀត ដាក់អោយទៅតាមបណ្តុំលក្ខណៈនៃវត្ថុផ្សេងនោះ ។ រីឯបណ្តុំលក្ខណៈ
នោះ ក៏អាចឈរលើមូលដ្ឋាននៃភាពដំណូច និងភាពត្រូវគ្នានៃវត្ថុទាំងពីរ ។ បណ្តុំ
លក្ខណៈនោះ ក៏អាចឈរលើមូលដ្ឋាននៃភាពដំណូចផ្នែករូប, ផ្នែកមុខងារ ឬមួយ
យោលទៅតាមកាលៈទេសៈ (ទីកន្លែង, កំណើត) ។ បណ្តុំលក្ខណៈនេះលេចឡើង
នូវចន្លោះវត្ថុ ដែលគេត្រូវដាក់ឈ្មោះ (object evoque) និងវត្ថុដើម (តម្រូវ)
(object repere) សម្រាប់ប្រៀបធៀប ។

ការប្រៀបធៀបន័យ អាចឈរលើមូលដ្ឋាននៃពាក្យទោល ឬពាក្យផ្សំ ព្រមទាំងកន្សោមពាក្យ ឬសំនួនវាហរពាក្យ (expression idiomatique) ផងដែរ ។ ការប្រៀបធៀបន័យអាចប្រមូលផ្តុំ ដោយឈរលើបណ្តុំលក្ខណៈនៃវត្ថុ ពីរ ។ ឈ្មោះរបស់វត្ថុមួយ ក្នុងចំណោមវត្ថុទាំងពីរ ជាញឹកញាប់ មានតួនាទីជាអ្នក កំណត់ នៃវត្ថុមួយទៀត ។

តទៅនេះ យើងនឹងធ្វើការវិភាគឧទាហរណ៍ នៃការប្រៀបធៀបមួយ ចំនួន :

ន័យត្រង់

ន័យបានពីការប្រៀបធៀប ឬ ធារម្មណ៍

ក)- ខ្មៅ (សត្វ)

ខ្មៅ (នៅក្នុងគ្រឿងយន្ត)

ផ្កា (រុក្ខជាតិ)

ផ្កា (បុណ្យផ្កា)

ក្រពើ (សត្វ)

ក្រពើ (មនុស្សអាក្រក់)

ស្វា (សត្វ)

ស្វា (មនុស្សឡេមឡឹម)

ស្វិត (ជាប់បានយូរ)

ស្វិត (កំណាញ់)

រឹង (ឧ. ឈើរឹង)

រឹង (រឹងរូស)

ខ)- កាំភ្លើង (កាំរស្មី)

កាំភ្លើង (អាវុធ)

ចំពុះខ្មៅ (ចំពុះខ្មៅសត្វ)

ចំពុះខ្មៅ (កាំបិតនៅចុងកាំភ្លើង)

បូសគល់ (បូសគល់ឈើ)

បូសគល់ (មូលហេតុ)

ទឹកឃ្មុំ (ទឹកផ្អែមបានពីឃ្មុំ)

ទឹកឃ្មុំ (ពិរោធ, ផ្អែមស្តែម)

មែកឆាង (មែកឆាងដើមឈើ)

មែកឆាង (ផ្នែក, វិស័យ)

គ)- ក្តៅចិត្ត (ចិត្តក្តៅ)

ខឹង

ភ្លេចត្រចៀក

ភ្លេចភ្លាំង

វង្វេងបឹង (វង្វេងរកបឹងមិនឃើញ) ភ្លេចកំណើតខ្លួន

ដោះស្រាយ (ដោះស្រាយខ្សែ) ដោះស្រាយ (បញ្ហា)

ចង់ស្ថានមេត្រី (សង់ស្ថាន + មេត្រី) បង្កើតចំណងមិត្តភាព

ក្នុងឧទាហរណ៍ខាងលើ យើងអាចឃើញការប្រៀបធៀបន័យ ដែលជាលទ្ធផលនៃ :

- ក. ការប្រដូចបណ្តុំលក្ខណៈ នៃវត្ថុរូបធាតុពីរ
- ខ. ភាពដ៏ល្អចរវាងវត្ថុ រូបធាតុ និងវត្ថុមិនមែនរូបធាតុ
- គ. ភាពដ៏ល្អចរវាងធាតុមិនមែនរូបធាតុពីរ ។

ពាក្យ « ស្វា » មានន័យប្រៀបធៀបពីរផ្សេងគ្នា ។ ទាំងនេះអាចពន្យល់បានថា ន័យឆ្លើយគ្នានិមួយៗ កើតឡើងពីប្រភពផ្សេងគ្នា ។ ដូចជាន័យថា « មនុស្សឡើងឡើង (អែបអែប) » កើតចេញពីបណ្តុំលក្ខណៈ នៃតួអង្គក្នុងវិរកថា « រាមកេរ្តិ៍ » ឈ្មោះហនុមាន ជាស្តេចស្វាជិនិតរបស់ព្រះរាម ។

ពាក្យបានពិការប្រៀបធៀបន័យ ដែលបង្កើតឡើងដោយអ្នកនិពន្ធ និងកវី ហៅថាពាក្យប្រៀបធៀបន័យតាមរចនាបថ ។ ការប្រៀបធៀបនេះ ដំបូងឡើយ គឺជាលទ្ធផលនៃស្មោះដែរបស់បុគ្គលផ្ទាល់ប៉ុណ្ណោះ តែបន្ទាប់មក ត្រូវបានគេទទួលស្គាល់ជាទូទៅ ហើយក្លាយទៅជាពាក្យក្នុងភាសាទំនាក់ទំនងទូទៅ ។ ពេលដែលក្លាយជាពាក្យទំនាក់ទំនងទូទៅហើយ ពាក្យប្រៀបធៀបទាំងនោះ ក្លាយទៅជាពាក្យប្រៀបធៀបន័យភាសាវិទ្យា ហើយដែលយើងនឹងយកចិត្តទុកដាក់ក្នុងការស្រាវជ្រាវរបស់យើងនៅពេលនេះ ។

ក៏ដូចជាភាសាដទៃទៀត ដែលមានការវិកលចំរើនដែរ ក្នុងភាសាខ្មែរ មានពាក្យជាច្រើនដែលមានន័យបែបប្រៀបធៀប ។ ទាំងនេះអាចបញ្ជាក់ដោយការសិក្សាពាក្យកម្លាយ និងពាក្យផ្សំ ។

តទៅនេះ យើងនឹងវិភាគវិធីសាស្ត្រពិសេសមួយចំនួន នៃហេតុកម្មបានពី

ការប្រៀបធៀបន័យរបស់ពាក្យខ្លះ ដូចជាឈ្មោះនៃផ្នែកផ្សេងៗ របស់រាងកាយក្នុង
ការបង្កើតឈ្មោះវត្ថុ សំនួនវេហារ ឈ្មោះរុក្ខជាតិ ដោយផ្ដើមចេញ ដែលលោក
ស្រី S. Lewitz ហៅថា « ការហៅដោយឯកឯង » ។

តើ « ការហៅតាមសន្ទុះនៃអារម្មណ៍ » នោះជាអ្វីទៅ ?

នៅក្នុងលំនាំនៃការសិក្សាស្ថាននាមវិទ្យា លោកស្រី សរសេរ ពៅ បាន
បញ្ជាក់ថា ប្រជាជនចេះដាក់ឈ្មោះទឹកនៃឆ្នេរ ដោយផ្អែកទៅតាម :

- ហេតុជាក់ស្ដែងក្នុងធម្មជាតិ ឬអ្វីមួយដែលធ្វើអោយម្ចាស់ភាសា មាន
មនោគតិ (ហេតុជាក់ស្ដែងខាងភូមិសាស្ត្រ ឬផែនទី) ។

ឧទាហរណ៍ : « ភ្នំដងរែក » (ជួរភ្នំដែលស្ថិតនៅខាងជើង នៃប្រទេស
កម្ពុជា វាមានឈ្មោះដូច្នេះ ព្រោះរូបរាងវាដែរ) ។ « ភ្នំបូកគោ (នៅក្នុងជួរភ្នំ
កំបាយ ខេត្តកំពត) វាមានឈ្មោះដូច្នេះ ព្រោះវាខ្ពស់ ហើយរាងដូចបូកគោ » ។

- បណ្ដុំអារម្មណ៍ស្របទៅតាមទំនៀមទម្លាប់បុរាណ ឬរឿងព្រេង ។

ឧទាហរណ៍ : « កំពង់លែង » ជាឈ្មោះស្រុកមួយ នៃប្រទេសកម្ពុជា
ដែលយកដំណើររឿងព្រេងថា ឫទ្ធិសែនបានចាកចោលនាងកង្រី ធ្វើអោយនាង
សម្លាប់ខ្លួននៅទីនោះ ។

ឧទាហរណ៍ នៃស្ថាននាមខ្មែរមួយចំនួនខាងលើនេះ អាចអោយយើងអះ
អាងថា មូលដ្ឋានសេម៉ង់ទិកនៃស្ថាននាម បើគិតតាមលក្ខណៈរបស់វា គឺដូចគ្នានឹង
ស្ថាននាមខ្មែរ ដែលមានហេតុកម្មដទៃទៀតដែរ គឺថា ពាក្យដែលកើតឡើងដោយ
សារបណ្ដុំអារម្មណ៍ទៅតាមអ្វីមួយ ហើយពាក្យនោះ គឺជាពាក្យយកចេញពីវចនស័ព្ទ
ខ្មែរ ។

បើយើងវិភាគទៅទៀតនោះ នឹងមានបញ្ហាមួយចោទឡើង ថាតើ
ឈ្មោះទឹកនៃឆ្នេរដែលដាក់តាមនាម ខុសគ្នាយ៉ាងដូចម្តេច ? ជាទូទៅ អ្វីដែលទាក់ទង

នឹងអសាធារណនាម អាចបញ្ជាក់បានថា :

- ជាពិសេសអសាធារណនាម ចេញពីពាក្យទោលក្នុងភាសាខ្មែរ ដែលមានន័យរូបិយ ។

- ឈ្មោះទឹកនៃឆ្នេង យកចេញពីពាក្យផ្សំ ហើយកំណើតរបស់វា គឺបានធានាទុកនៅខាងលើរួចមកហើយ ។

ដូច្នេះ យើងអាចធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានដូចតទៅ : ឈ្មោះទឹកនៃឆ្នេង ឬឈ្មោះមនុស្ស នៅទីបំផុតកើតចេញពីពាក្យធម្មតារបស់វចនស័ព្ទក្នុងភាសាខ្មែរ ។ ហេតុនេះហើយ ការសិក្សាវចនស័ព្ទ គឺជាធាតុមួយដ៏សំខាន់នៃការស្រាវជ្រាវស្ថាននាម និងឈ្មោះដទៃទៀត ។ ផ្ទុយទៅវិញ ការស្រាវជ្រាវទាំងពីរជំពូកខាងលើ មិនអាចធ្វើទៅបានទេ ប្រសិនបើគ្មានទំនាក់ទំនងជាមួយនឹងការសិក្សាស្រាវជ្រាវវចនស័ព្ទវិទ្យា ។

ហេតុអ្វីបានជាពិការប្រៀបធៀបន័យ

នៅក្នុងឈ្មោះនៃផ្នែករបស់រាងកាយ និងសរីរាង្គរបស់មនុស្ស

ឈ្មោះសម្រាប់សំគាល់ផ្នែកផ្សេងៗ នៃរាងកាយមនុស្ស បានកើតឡើងក្នុងបុរាណកាលដ៏យូរលង់ ។ លើកលែងតែឈ្មោះនៃផ្នែកផ្សេងៗ របស់រាងកាយដែលជាពាក្យទោល ឯកព្យង្គចេញ ភាគច្រើននៃឈ្មោះផ្នែករាងកាយ គឺជាពាក្យកម្លាយ និងពាក្យផ្សំ ។

ក្រុមពាក្យកម្លាយ គឺជាពាក្យដែលបានមកពីការដាក់ផ្គុំដើម និងផ្គុំចែកទៅអោយកិរិយាស័ព្ទបុរាណ ដែលមានន័យអនុលោមទៅតាមមុខងារនៃផ្នែកនីមួយៗ របស់រាងកាយ និងសរីរាង្គរបស់មនុស្ស ។

ឧទាហរណ៍ : « វែក » (វែក)

« ត្រចៀក » (ត្រៀក)

« ក្រលៀន » (លៀន)

« ក្រពះ » (ពះ " រ៉ិ ")

« ទ្រូង » (រូង)

« ខ្នង » (កង - កោង)

« ថ្កាម » (មកពីពាក្យបុរាណ " តាម - អង្គាម ")

ផ្ទុំដើម [t] នៃពាក្យ « ថ្កាម » ក៏ដូចជាក្នុងករណី នៃពាក្យច្រមុះ ដែលបានពណ៌នាខាងលើរួចមកហើយដែរ គឺចេញពីពាក្យ មន - ខ្មែរ « មុះ » គឺជា ការបញ្ចេញសូរស័ព្ទទៅលើពាក្យបុរាណ ហើយដែលគេដាក់ឈ្មោះ « ការផ្សំនៅ ក្នុងភាសា » (Greffe linguistique) ។

ពាក្យ « ត្រចៀក » អាចកើតចេញពីពាក្យ « ច្រៀក » ។ វត្ថុមាននៃពាក្យ ផ្សំនៅក្នុងភាសា ដែលក្នុងនោះមានពាក្យ « ត្រចៀក » (ស្លឹកត្រចៀក , ទង ត្រចៀក) បញ្ជាក់អំពីដើមកំណើតសេចក្តីម៉ង់ទឹកនេះ ។

ដើម្បីហៅឈ្មោះផ្សេងៗទៀតនៃរាងកាយ និងសរីរាង្គ គេប្រើពាក្យ ផ្សំ ។ នៅក្នុងសមាសភាពនៃពាក្យធាតុផ្សំមួយ គឺជាឈ្មោះនៃវត្ថុដែលគេធ្វើបណ្តុំ អារម្មណ៍ វិធាតុមីពីរ គឺជាឈ្មោះនៃវត្ថុដំបូង (ដើម , មេ) ។

ត្រង់នេះយើងនឹងពិនិត្យបែបផែនផ្សេងៗ នៃបណ្តុំអារម្មណ៍ គឺថា បែប ផែនផ្សេងៗនៃហេតុកម្ម ។

ផ្នែកនៃភ្នែក : រង្វង់ភ្នែក, ក្រដាសភ្នែក, ប្រស្រីស, ប្រស្រីខ្មៅ ។ នៅក្នុងឧទាហរណ៍ចុងក្រោយគេនេះ យើងនឹងពិនិត្យន័យ នៃធាតុផ្សំមួយគឺ « ប្រ- ស្រី » ។ ពាក្យនេះ ប្រហែលជាកើតចេញពីពាក្យ « ស្រី » ដោយប្រើផ្ទុំដើម « ប្រ » ។ ឧទាហរណ៍ : « កូនក្រមុំ » (ក្នុងភ្នែក) ។

ផ្នែកនៃដៃ : ដើមដៃ, កែងដៃ, បាតដៃ, មេដៃ, ចង្កូលដៃ, នាងដៃ, កូនដៃ ។ រចនាសម្ព័ន្ធរយៗករណីរបស់ពាក្យ ដែលបានរៀបរាប់ខាងលើ គឺខុសៗគ្នា វត្ថុបណ្តុំអារម្មណ៍ ត្រូវសំគាល់ដោយផ្ទុកពាក្យខុសៗគ្នា ។ គួរកត់សំគាល់ថា ពាក្យ « មេ, នាង, កូន » គឺជាពាក្យសំគាល់មនុស្ស ។

ផ្នែកផ្សេងៗទៀត នៃរាងកាយ និងសរីរាង្គមនុស្ស បានទទួលឈ្មោះតាម របៀបដំណូចទៅនឹង :

ក. វត្ថុផ្សេងៗដែលនៅជុំវិញខ្លួនយើង : សន្ទះទ្រូង, សាច់ដុំ, ឆ្អឹងដង កាំបិត ។

ខ. ផ្នែកសំខាន់មួយនៃរាងកាយ : កដៃ, ក្បាលជង្គង់, ភ្នែកគោល, ជើងឆ្មេញ ។

មានសរីរាង្គមនុស្សមួយចំនួនទៀត ដែលបានទទួលឈ្មោះដោយវិធី ប្រៀបធៀបន័យ ដោយឈរលើគោលការណ៍ជំនួស ។

ឧទាហរណ៍ : អណ្តើក ជាសរីរាង្គដែលគេហៅតាមដំណូចជាមួយសត្វ អណ្តើក បេះដូង (បេះ - ដូង > « បេះដូង » ដូចដូង) ។ តាមទស្សនៈហេតុកម្ម បានពិការប្រៀបធៀបន័យ ការប្រដូចរូបរាងបេះដូងទៅនឹងផ្នែកដូង គឺសមហេតុផល ណាស់ ។ ប៉ុន្តែ តាមទស្សនៈរូបសម្ព័ន្ធវិទ្យាវិញ ទីតាំងនៃពាក្យ « បេះ » ដែលស្ថិត នៅខាងមុខពាក្យ « ដូង » គឺពិបាកពន្យល់ណាស់ ។ ប៉ុន្តែពាក្យ « បេះដូង » ជា ពាក្យថ្មីជាងពាក្យ « ឆ្អឹង » ព្រោះពាក្យ « ឆ្អឹង » ជាពាក្យដើម ហើយបានបង្ក បង្កើតសំនួនពាក្យមួយចំនួនធំ ។

នៅទីនេះ យើងមិនអាចធ្វើការពន្យល់ពាក្យដែលសំគាល់ផ្នែកនៃរាង កាយ ដែលទាក់ទងនឹងភេទរបស់បុរស ឬស្ត្រី ហើយកើតឡើងដោយហេតុកម្ម បាន ពិការប្រៀបធៀបន័យទេ ។ ប្រសិនបើការស្រាវជ្រាវបែបនេះ ប្រព្រឹត្តទៅបាន

នោះ ជាការពិតណាស់ ដែលវាអាចមានឥទ្ធិពលស៊ីជម្រៅនៅក្នុងការផ្តល់គំនិតអំពីវិធី
បង្កើតពាក្យនៅក្នុងភាសា ព្រោះថា តាមពិត ភាសាមួយចំនួន ពាក្យទាំងនេះកើត
ចេញក្នុងរយៈកាលដំបូងនៃកំណកំណើតភាសា ។

ការប្រៀបធៀបន័យអវង្គត្រូប៊ូម៉ូហ្វ
(anthropomorphe)

ក្រោយពេលដែលការហៅឈ្មោះផ្នែកផ្សេងៗនៃរាងកាយ និងសរីរាង្គ
មនុស្ស បានធ្វើឡើងក្នុងកម្រិតមួយគ្រប់គ្រាន់ តាមហេតុកម្មបានពីការប្រៀបធៀប
ន័យហើយនោះ នៅក្នុងភាសា គេសង្កេតឃើញមានដំណើរចូលបញ្ចូលទៅវិញ នៅ
ក្នុងការប្រើប្រាស់ឈ្មោះទាំងនោះ ដើម្បីបង្កើតពាក្យផ្សំសម្រាប់សំគាល់វត្ថុគ្មានជីវិត
និងបាតុភូតធម្មជាតិ ។ ក្នុងឈ្មោះទាំងនោះ ឈ្មោះផ្នែកផ្សេងៗនៃរាងកាយ និង
សរីរាង្គរបស់ តែងតែស្ថិតនៅខាងដើមនៃពាក្យផ្សំជានិច្ច និងមានតួនាទីជា « ពាក្យ
គ្រឹះ » និងផ្តល់ជាគំនិតរួមនៅក្នុងចំណាត់វត្ថុ ទៅតាមបណ្តុំលក្ខណៈនៃផ្នែកផ្សេងៗ
របស់រាងកាយមនុស្ស ។

ពាក្យ « ក្បាល » នៅក្នុងសមាសភាពនៃពាក្យផ្សំ គឺមានន័យសំដៅទៅ
លើអ្វីដែលស្ថិតនៅខាងមុខ មានទ្រង់ទ្រាយមូល, អ្វីមួយដែលសំខាន់ ដែលនាំមុខ
គេ : ក្បាលទូក, ក្បាលម៉ាស៊ីន, ក្បាលពោះ, ក្បាលមាន់ ។

ពាក្យ « មុខ » សំដៅអ្វីដែលស្ថិតនៅខាងមុខ, អ្វីដែលកើតមានមុន :
មុខផ្ទះ, មុខកាំបិត, មុខទឹក ។

ពាក្យ « មាត់ » សំដៅយកប្រហោង, ជាយ, ផ្នែកខាងមុខ : មាត់ទ្វារ,

មាត់ទន្លេ, មាត់ព្រៃ ។

ពាក្យ « ត្រចៀក » សំដៅយកអ្វីដែលភ្ជាប់ទៅនឹងវត្ថុសំខាន់ទាំងពីរ
ផ្នែក : ត្រចៀកចាន, ត្រចៀកទ្វារ, ត្រចៀកត្រី ។

ពាក្យ « អណ្តាត » សំដៅយកអ្វីដែលទន់ និងមានសណ្ឋានវែង : អណ្តាត
ភ្លេង, អណ្តាតស្រព្វ, អណ្តាតសមុទ្រ ។

ពាក្យ « ធ្មេញ » សំដៅយកអ្វីដែលមុត : ធ្មេញណា, ធ្មេញកណ្តុរ,
ធ្មេញឈើ ។

ពាក្យ « ភ្នែក » សំដៅយកអ្វីដែលមានរាងមូល, តូច, មានច្រង់ទ្រាយ
ជាចំណុច : ភ្នែកដង្ហឹង, ភ្នែកបស្សី, ភ្នែកម្នាស់ ។

ពាក្យ « ជើង » សំដៅយកអ្វីដែលមានភាពឆ្ងាយនៅលើផ្ទៃរាប ឬក្នុង
សភាពបញ្ឈរ : ជើងភ្នំ, ជើងមេឃ, ជើងព្រៃ, ជើងក្អែក, ជើងអក្សរ ។

ពាក្យ « ដៃ » សំដៅយកការសាយភាយ, ការលូតចេញ : ដៃកៅអី,
ដៃអាវ, ដៃទន្លេ, ដៃដី, ដៃទ្វារ, ដៃខ្លា, ដៃចង្អុត ។

ពាក្យ « អាចម៍ » (ពាក្យនេះ តាមវចនានុក្រមសម្តេចសង្ឃ ជួន ណាត
គេចាត់ទុកថា មានកំណើតសំស្ក្រឹត) ។ រីឯយើងវិញចាត់ទុកថា ពាក្យនេះមាន
កំណើត មន-ខ្មែរ ។ ហេតុពិតនេះគឺថា ពាក្យ « អាចម៍ » នេះ គឺជាធាតុមួយសម្រាប់
បង្កើតពាក្យផ្សំនឹងកន្សោមពាក្យជាច្រើន ដែលអាចបញ្ជាក់ថាជាពាក្យកើតនៅនឹង
កន្លែង ។ អំពីការវិវត្តន៍លើដើមកំណើតសំស្ក្រឹតរបស់ពាក្យមួយចំនួន ដែលជាពាក្យ
មន-ខ្មែរ ឬ ខ្មែរ នៅក្នុងអត្ថបទមួយចំនួន របស់លោកស្រី សវរស ពៅ ។ ពាក្យនេះ
សំដៅយកស្នាមប្រឡាក់តូចៗ, កាកសំណល់ ។ គេប្រើវាក្នុងតួនាទីជាការប្រៀប
ធៀបន័យតាមដំណូចជាលក្ខណៈ : អាចម៍ណា, អាចម៍បំណះ, អាចម៍រុយ,
អាចម៍លក្ខណ៍, អាចម៍ត្រចៀក, អាចម៍ភ្នែក, អាចម៍ដៃ, អាចម៍ផ្កាយ, អាចម៍

ក្រពើ, អាចម៍ឆ្កែ (លើក្បាលក្រពើ) , អាចម៍អណ្តើក ។

ពាក្យ « ខ្នង » សំដៅយកផ្នែកខាងលើនៃវត្ថុអ្វីមួយ : ខ្នងកង់, ខ្នងសំបុត្រ, ខ្នងភ្នំ ។

ឈ្មោះបែបប្រៀបធៀប ដែលសំគាល់បញ្ញត្តិភូមិសាស្ត្រ ដូចជា : ទន្លេ, សមុទ្រ, ព្រៃ, ភ្នំ បង្ហាញថា កន្លែងទាំងនោះ ត្រូវគេចាត់ទុកថា មានបន្ទុំជាមួយពាក្យដែលសំគាល់ជាមួយពាក្យផ្សេងៗ នៃខ្លួនមនុស្ស : ដៃ, មាត់ (ជាមួយទន្លេ, សមុទ្រ, ព្រៃ) ជើង, ចង្កេះ, ច្រមុះ, ខ្នង (ជាមួយភ្នំ) ។

ហេតុពិតនៃបុគ្គលនិយកម្ម ការធ្វើអោយចលនាដល់វត្ថុគ្មានជីវិត ដោយវិធីប្រៀបធៀបន័យ អាចផ្តល់នូវរូបភាពពិតជ័រវិញខ្លួន ក្នុងបញ្ហារបស់ប្រជាជនដែលជាម្ចាស់ភាសា ។

ការឆ្លងកាត់បន្តិចម្តងៗ ពីការប្រៀបធៀបន័យអង់ត្រូប៊ីមីហ្វ

ទៅជាសំនួនសំដីប្រៀបធៀបន័យ

ពាក្យអាចមានលក្ខណៈពហុន័យ ដោយការពង្រីកន័យដើមក្នុងលំនាំនៃហេតុកម្មប្រៀបធៀបន័យ ។

សរីរាង្គ និងផ្នែកផ្សេងៗ នៃរាងកាយមនុស្សដែលមានតួនាទីជារត្តុវិស័យក្នុងបណ្តុំអារម្មណ៍ មានបំលែងសេម៉ង់ទិកបន្តិចម្តងៗ ។ ពេលដែលបំលែងសេម៉ង់ទិករបស់ន័យដើមឡើងដល់កម្រិតខ្ពស់ គឺបានសេចក្តីថា ពេលដែលគម្លាតរវាងន័យរបស់វត្ថុវិស័យនៃបណ្តុំអារម្មណ៍ និងពាក្យថ្មីដែលកើតឡើងពីហេតុកម្មនៃការប្រៀបធៀបន័យ មានកាន់តែខ្លាំង ពេលនោះ « បន្ទុះសេម៉ង់ទិក » កកើតឡើង ឬនិយាយបានម្យ៉ាងទៀតថា ន័យដើមនៃពាក្យរូបិយ ត្រូវគេបំភ្លេច ហើយនៅទី

បំផុតនៅសល់តែត្រឹមគំនិតរូបិយ ផ្នែកដាននៃឈ្មោះសរីរាង្គផ្សេងៗនៃរាងកាយ មនុស្សបន្តិចបន្តួចប៉ុណ្ណោះ ។ ចាប់ពីពេលនោះមក ឈ្មោះនៃសរីរាង្គ និងផ្នែក ផ្សេងៗនៃរាងកាយនៃមនុស្សនីមួយៗ ក្លាយទៅជាធាតុនៃពាក្យផ្សំ និងសំនួនសំដី ប្រៀបធៀបន័យ ហើយឈប់បន្តកន័យត្រង់ៗរបស់ខ្លួនទៀតហើយ ។

ឧទាហរណ៍ : ដៃជើង, មុខមាត់, ភ្នែកច្រមុះ, ជើងឯក, ថ្លើមខ្មៅ, ថ្លើមធំ, ដៃដល់, មាត់រឹង, មុខក្រាស់, ត្រចៀកស្រាល, ចូលដៃ, លើកជើង, ពើង ទ្រូង, ចំណងជើង, គ្មានខ្វែង, ពោះវៀនមិនត្រង់ ... ។ ល ។

បន្ទាប់មកទៀត ពេលដែលន័យដើមរបស់ឈ្មោះសរីរាង្គ និងផ្នែក ផ្សេងៗនៃរាងកាយ មានបម្រែបម្រួលក្នុងការប្រើប្រាស់ និងក្រោយមកទៀត ត្រូវ គេបំភ្លេចទាំងស្រុង ពេលនោះ ពាក្យទាំងនោះក្លាយទៅជាពាក្យ « ប្រហោងក្នុង » ឬពាក្យរស់ន័យ ហើយតមក ក៏បានឆ្លងកាត់ពីក្រុមពាក្យដែលមានន័យពេញលេញ ទៅកាន់ក្រុម មីរប្លែម ឬក្រុមពាក្យរនាប់ (mots classifications) ។

ឧទាហរណ៍ :

- ខ្លួន : ១. មានន័យថា រាងកាយ
- ២. ជាមីរប្លែម ដែលមានតួនាទីសំរាប់បង្កើតកិរិយា-ស័ព្ទន្តះ ឬចម្លុះកម្ម (reflechi) ។ ឧទាហរណ៍ : សម្លាប់ខ្លួន, ធ្វើទុក្ខខ្លួន ក្នុង កាលៈទេសៈខ្លះ ខ្លួន « អា » ចូលជាសមាសភាពជាមួយ « ង » ហើយកើតបាន ជា « ខ្លួនង » ។

- ក្បាល : ១. ក្បាល
- ២. ពាក្យរនាប់សំរាប់រាប់សត្វ

- មុខ : ១. មុខ
- ២. ពាក្យរនាប់សំរាប់រាប់មុខម្លប់, វិញ្ញាណ ។

ឧទាហរណ៍ : មុខវិជ្ជា, ម្ហូបអាហារច្រើនមុខ ។

ខ្ទង់ : ១. ខ្ទង់

២. ពាក្យនាបំណាប់រាប់រការ

ឧទាហរណ៍ : សាលាពីរខ្ទង់, អគារបួនខ្ទង់, ផ្ទះឈើបីខ្ទង់ ។

ហេតុកម្មបានពិការប្រៀបធៀបន័យ

នៅក្នុងឈ្មោះសត្វ

នៅក្នុងផ្នែកដែលឧទ្ទិសចំពោះការដាក់ផ្គត់ (alfixation) យើងបាន
វិភាគលើការបង្កើតពាក្យដែលជាឈ្មោះសត្វ និងរុក្ខជាតិ ចេញពីកិរិយាស័ព្ទ និង
ពាក្យត្រាប់ (onomatopée) ។ ការបង្កើតពាក្យបែបនេះ អាចប្រព្រឹត្តទៅបាន
តាមវិធីពីរយ៉ាង :

- វិធីរូបស័ព្ទ

- វិធីសេដ្ឋកិច្ច

យើងនឹងវិភាគហេតុកម្មបានពិការប្រៀបធៀបន័យក្នុងការបង្កើតពាក្យ
ដែលមានឈ្មោះសត្វមួយចំនួន :

កុក : នៅស្លៀកដោយមិនឱនមុខចុះ

កុក : សត្វ (ពាក្យបង្កើតឡើងតាមបណ្តុំអារម្មណ៍ ដោយប្រៀប
ធៀបទៅនឹងឥរិយាបថនៃសត្វកុកនេះ ដែលឈរម្នាក់ចំពុះរង់ចាំចំណី) ។

ប្រុក : ពាក្យត្រាប់តាមសូរ ដែលកើតឡើងដោយការរត់ចូលព្រៃ នៃ
សត្វតូចៗ ។

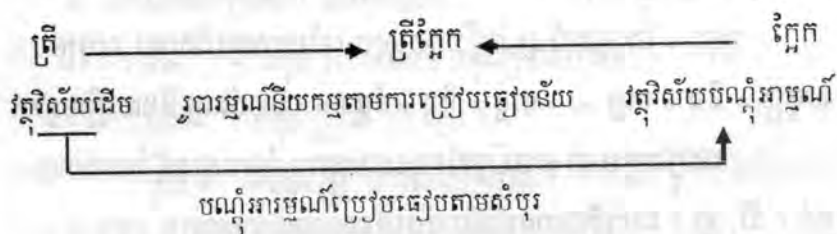
កំប្រុក : (ឈ្មោះសត្វ) (ពាក្យដែលបង្កើតឡើងពាក្យត្រាប់ « ប្រុក »

ដោយដាក់ផ្គត់ផ្គង់ « កំ » ។

កញ្ចប់ : « លោតសង្ក្រាន្ត »

កញ្ចប់ : (ឈ្មោះសត្វ) (ពាក្យដែលបង្កើតឡើងដោយបំប្លែង
រូបស័ព្ទពិកិរិយាស័ព្ទ ទៅនាមស័ព្ទ តាមដំណូចចលនានៃកិរិយាស័ព្ទនេះ) ។

ពាក្យឈ្មោះសត្វមួយចំនួន គឺជាពាក្យទោល ។ រចនាសម្ពន្ធរបស់ពាក្យ
ទាំងនេះ ផ្តល់លទ្ធភាពអោយគេរកឃើញឈ្មោះអំបូរនៃប្រភេទនីមួយៗរបស់សត្វ ។
ពាក្យ « ត្រី » គឺសំដៅយកត្រីទូទៅ ហើយអាចចាត់ទុកថាជាឈ្មោះអំបូរ គឺបាន
សេចក្តីថា ក្នុងការសំគាល់ប្រភេទផ្សេងៗនៃត្រី ពាក្យ « ត្រី » មានតួនាទីជាពាក្យ
ចំណាត់ថ្នាក់តាមឧទាហរណ៍នៅក្នុងពាក្យ « ត្រី » គេអាចបង្ហាញថា អំបូរសត្វ
នីមួយៗ ដូចជាបក្សី, សត្វល្អិត និងរុក្ខជាតិ តាងដោយពាក្យទោល រីឯប្រភេទនីមួយៗ
វិញ តាងដោយពាក្យផ្សំដែលមានពីរផ្នែក ។ ផ្នែកទីមួយ គឺជាឈ្មោះនៃអំបូរ
រីឯទីពីរវិញ គឺជាឈ្មោះនៃប្រភេទ ។ វិភាគអំពីត្រីក្នុងឈ្មោះ « ត្រីក្អែក » ។ ផ្នែក
ទី ១ គឺសំគាល់អំបូរ « ត្រី » ផ្នែកទី ២ គឺសំគាល់ពាក្យ « ក្អែក » គេប្រើក្នុងការ
ប្រដូចលក្ខណៈរបស់សត្វក្អែក គឺសំបុរ « ខ្មៅ » ។ ហេតុកម្មនៃពាក្យត្រីក្អែក
អាចតាងដោយគំនូសបំព្រួញ ដូចតទៅ :



វិភាគរូបរាងឈ្មោះតាមការប្រែប្រួលតាមសំបុរ ក្នុងការដាក់ឈ្មោះ

ប្រភេទសត្វខ្លះៗ :

១. ឈ្មោះសត្វដែលគេហៅទៅតាមដំណូច ក្នុងបែបផែនចំណី : ខ្លាឃ្មុំ, ខ្លាត្រី, ក្លែងក្លានមាន់, ពស់កង្កែប ។

២. ឈ្មោះសត្វដែលគេហៅទៅតាមដំណូច ក្នុងបែបផែនជីវភាព : មាន់, ទឹក, ព្រែកព្រៃ, ឈើសមុទ្រ, ពស់វែករនាម ។

៣. ឈ្មោះសត្វដែលគេហៅទៅតាមដំណូចរូបរាងខាងក្រៅ : ឈើងក្របី, ខ្យងដៃខ្លា (ផ្កាយសមុទ្រ), ស្វាព្រាហ្មណ៍ ។

យើងអាចធ្វើកំណត់សំគាល់ ដូចតទៅ :

- នៅក្នុងក្រុម ១ មានស័ព្ទដែលជាឈ្មោះសត្វតូចៗ ដូចជា ត្រី, សត្វល្អិតជាដើម គេប្រើជាធាតុផ្សំសំរាប់បង្កើតឈ្មោះសត្វដែលធំជាងគេ ។

- នៅក្នុងក្រុម ២ នាមស័ព្ទសំរាប់ហៅឈ្មោះធម្មជាតិ (ព្រៃ, ទឹក, សមុទ្រ) គេប្រើជាធាតុផ្សំសំរាប់បង្កើតឈ្មោះសត្វ ដែលខុសគ្នាតាមបែបផែនជីវភាព ហើយក្នុងករណីភាគច្រើន គេតែងជួបប្រទះនូវការប្រឈមរវាង :

« ព្រៃ » - « ព្រៃ » , « ព្រៃ » និង « ស្រុក »

ព្រៃ - ព្រៃឈើ, ព្រៃដែលគេមិនដាំ ឬ ចិញ្ចឹមក្នុងស្រុក, « ស្រុក » - ដែលគេដាំ ឬចិញ្ចឹមក្នុងស្រុក ។

ស្រុក - ដែលគេដាំ ឬ ចិញ្ចឹមក្នុងស្រុក (សំរាប់សត្វដឹងចូន) សមុទ្រ - « សមុទ្រ » និង « ទន្លេ », « ទន្លេ » និង « ស្រែ » (សំរាប់សត្វ និងសត្វសត្វ)

- នៅក្នុងក្រុម ៣ នាមស័ព្ទសំរាប់ហៅមនុស្ស ផ្នែកផ្សេងៗ នៃរាងកាយសត្វធំ (ដំរី, ខ្លា) គេប្រើជាធាតុផ្សំសំរាប់បង្កើតសត្វមានមាឌធំៗ ឬតូច ។

ដូចនេះ បែបផែនចំណី បែបផែនជីវភាព ជាញឹកញាប់ណាស់ ត្រូវគេយកជាមូលដ្ឋានក្នុងការដាក់ឈ្មោះអោយវា ។

បស្ចុជនរូបាភិ ឬការប្រៀបធៀបន័យ

តាមលក្ខណៈរបស់សត្វ (métaphores zoomorphique)

ការប្រៀបធៀបន័យតាមលក្ខណៈរបស់សត្វ កើតឡើងដោយវិធីប្រៀបប្រដូចសត្វមកជាមួយមនុស្ស ។ ដូចជាសត្វអាចអោយគេនឹកឃើញដល់មនុស្សដោយសារចរិត និងរូបរាងខាងក្រៅរបស់វា ។

តាមប្រភពរបស់វា ពាក្យប្រៀបធៀបន័យទាំងនេះ ចែកជាពីរក្រុម :

ក. យកពីរឿងព្រេងបុរាណ, ល្បីក :

- ភ្លោកមាស : (ស្រីភ្លោកមាស), ខ្លា (មនុស្សខ្លាំងពូកែ ឬមនុស្សមានអំណាច តែប្រាជ្ញាអស់)

- ទន្សាយ : (អ្នកឆ្លាត)

- មេអំបៅ : (ស្រីតែងខ្លួនហ៊ឺហា ឬអ្នកភ្លេចកំណើតខ្លួន)

- កង្កែប : (អ្នកអួតរាង ឬអ្នកមិនចេះគិតវែងឆ្ងាយ)

- អកញ្ជី : (ប្រពន្ធមានចិត្តស្មោះ ប្រៀបធៀបទៅតាម ដែលពេលណាដែលគេសម្លាប់អកឈ្មោលជាតួ អកញ្ជី ក៏សម្លាប់ខ្លួនដែរ) ។

ខ. យកទៅតាមប្រភព (ដើមកំណើត) :

- ដីរី : (មនុស្សមានមាឌធំ មនុស្សមានមាឌមាំ)

- ជ្រូក : (មនុស្សខ្ជិល និងកង្វាក់)

- ក្របី : (មនុស្សខ្លាំងក្លាដោយកម្លាំង)

- កុក : (មនុស្សស្អម, ខ្ពស់)

- ទា : (មនុស្សពូជទាប)

- ស្វា : (មនុស្សឡើងឡើង)

- ក្អែក : (មនុស្សចិត្តអាក្រក់)
- ម្សៅម : (មនុស្សមានមុខអាក្រក់)
- អំពិលអំពែក : (មនុស្សចិត្តមិនទៀង មិនប្រាកដប្រជា)
- ចៃ : (មនុស្សរស់នៅពីងផ្អែកលើអ្នកដទៃ)
- ឈ្លឹង : (អ្នកជិះជាន់គេ មនុស្សបរាសិត)
- ក្អាត់ : (មនុស្សអួតអាង)

សត្វធំៗ គេប្រៀបធៀបទៅនឹងមនុស្សមាឌធំ ឬមានឋានៈខ្ពស់ ។ រីឯសត្វតូចៗ គេប្រៀបធៀបទៅនឹងមនុស្សមាឌតូច ឬមានឋានៈទាប ។

នៅក្នុងករណីភាគច្រើន ការប្រៀបធៀបន័យតាមលក្ខណៈរបស់សត្វមានលក្ខណៈចំអក ឬអវិជ្ជមាន ។

ឧទាហរណ៍ : នៅក្នុងពាក្យប្រៀបធៀបនៅក្នុងរឿងព្រេង សត្វធំៗ គេប្រៀបធៀបទៅនឹងមនុស្សខ្លាំងពូកែ តែប្រាជ្ញអស់ ។

រូបារម្មណ៍និយកម្ម និង ប្រព័ន្ធហៅឈ្មោះរុក្ខជាតិ

រូបារម្មណ៍និយកម្មបានពីការប្រៀបធៀបន័យក្នុងឈ្មោះរុក្ខជាតិ ក៏ឈរលើគោលការណ៍ ដូចគ្នានឹងករណីឈ្មោះសត្វដែរ ។ ប៉ុន្តែ យើងគ្រាន់តែចង់បញ្ជាក់ថា ក្នុងការបង្កើតឈ្មោះរុក្ខជាតិ រូបារម្មណ៍នៃហេតុកម្មបានពីការប្រៀបធៀបន័យមានច្រើនបែបយ៉ាងណាស់ : គឺវាពីងផ្អែកលើភាពដំណូចតាមរូបរាងខាងក្រៅ (ទម្រង់ សំបុរ) តាមក្លិន, រសជាតិ, តួនាទី, គោលដៅ, លក្ខណៈ (នៃការលូតលាស់) និងជាញឹកញាប់ ផ្សារភ្ជាប់ទៅនឹងជំនឿរបស់ប្រជាជន ។

១. ឈ្មោះរុក្ខជាតិកើតឡើងទៅតាមដំណូចរូបរាងខាងក្រៅ (ទម្រង់,

សំបូរ) :

សំរាប់ហេតុកម្មនេះ (motivation métaphorique) មានលក្ខណៈ ត្រង់ថាឈ្មោះផ្សេងៗ នៃរាងកាយសត្វ ជាទូទៅ គេប្រើជាពាក្យមូលដ្ឋាន ចំណាត់ ថ្នាក់នៃវត្ថុវិស័យ « គោល » ។ ក្នុងតួនាទីជាពាក្យដំបូង គេប្រើជាញឹកញាប់នូវពាក្យ ដែលជាឈ្មោះ សំរាប់ចំណាត់ថ្នាក់ដូចតទៅ : ដើម, ស្មៅ, ផ្កា, ដំឡូង, រឺ ។

នេះជាឧទាហរណ៍នៃឈ្មោះប្រៀបធៀបន័យរុក្ខជាតិ :

- ដើមស្វាយក្បាលដំរី : (ប្រភេទមួយនៃរុក្ខជាតិ អំបូរស្វាយដែល អោយផ្លែ មានទំហំធំ និងមានទ្រង់ទ្រាយប្រហែលនឹងក្បាលដំរី) ។

- ដើមចេកស្នែង : (ប្រភេទមួយនៃរុក្ខជាតិចេកដែលអោយផ្លែ មាន ទ្រង់ទ្រាយប្រហែលស្នែងគោ) ។

- ដំឡូងឈាមមាន់ : (ប្រភេទដំឡូងម្យ៉ាង មានមើមពណ៌ក្រហមដូច ជាឈាមមាន់) ។

- ដំឡូងដៃខ្លា : (ប្រភេទដំឡូងម្យ៉ាងដុះក្នុងព្រៃ មានដើមសណ្ឋានដូច បាតដៃខ្លា) ។

- ស្មៅអណ្តាតគោ : (ស្មៅម្យ៉ាង មានស្លឹករឹងដូចអណ្តាតគោ) ។

២. ឈ្មោះរុក្ខជាតិដែលកើតឡើងទៅតាមដំណូចក្លិន និងរសជាតិ :

- ដើមឈើផ្អែម : (ឈើម្យ៉ាងដែលមើមរបស់វាមានរសជាតិផ្អែម albizzia myriophilla) ។

- ដើមអាចម៍ឆ្កិះ (រុក្ខជាតិម្យ៉ាងដែលគេយកទៅចម្រាញ់ធ្វើថ្នាំព្យាបាល, ពេលល្ងាច ផ្ការុក្ខជាតិនេះមានក្លិនស្អុយ) ។

- ដីសង្កើត (ដីម្យ៉ាងដែលគេប្រើប្រាស់សំរាប់បង់សម្ភារ) ។

- រលីធាម : (រលីម្យ៉ាងមានក្លិនស្អុយ gentiana scendens) ។

៣. ឈ្មោះរុក្ខជាតិដែលកើតឡើងទៅតាមដំណូចមជ្ឈដ្ឋានជុំវិញ :
ដំឡូងជ្វា, ដំឡូងបារាំង ។

ក្នុងហេតុកម្មដែលឈរលើដំណូចជាមួយមជ្ឈដ្ឋានជុំវិញ ចាំបាច់ត្រូវកត់
សំគាល់ភាពឈមគ្នា រវាងពាក្យ « ស្រុក » (ភូមិស្រុក) និង « ស្រុក » (ដំ ឬ
ដុះក្នុងស្រុក) ពាក្យ « ព្រៃ » (ព្រៃឈើ) និង « ព្រៃ » (ដុះនៅក្នុងព្រៃ) :

- កន្ទួតស្រុក : (phyllanthus acidus)
- កន្ទួតព្រៃ : (phyllanthus emblica)

៤. ឈ្មោះរុក្ខជាតិដែលកើតឡើងទៅតាមដំណូចមុខងារ :

- រលីត្រី : (រលីត្រីម្យ៉ាងសំរាប់ក្រុងឧបករណ៍នេសាទ) ។
- ប្រមាណពស់វែក : (រុក្ខជាតិម្យ៉ាងសំរាប់ព្យាបាល ពេលពស់ចឹក) ។

៥. ឈ្មោះរុក្ខជាតិដែលកើតឡើងទៅតាមជំនឿរបស់ប្រជាជន :

ក្នុងហេតុកម្មនេះ គេតែងប្រើពាក្យពីរគឺ « ព្រះ » និង « នាង » ។
ពាក្យ « ព្រះ » គេប្រើសំរាប់ហៅឈ្មោះរុក្ខជាតិ ដែលជាថ្នាំព្យាបាល ។
ការប្រើរបៀបនេះ អាចធានាបានតាមជំនឿថា រុក្ខជាតិថ្នាំទាំងនេះ មានកម្លាំងដូច
ជាអាទិទេព ។

ឧទាហរណ៍ : ព្រះកម្ពាត់, ព្រះអង្គល់, ព្រះថ្កោល ។

ពាក្យ « នាង » ប្រើសំរាប់ហៅឈ្មោះស្រូវប្រភេទផ្សេងៗ ។ ការធានា
អាទិកំបាំងនេះគឺដូច្នេះ : នៅប្រទេសកម្ពុជា ស្រូវ (អង្ករ) គឺជាស្បៀងសំរាប់
ប្រជាជនកម្ពុជា ។ រីឯសាច់គឺជាអាហារបន្លាប់បន្សំប៉ុណ្ណោះ ។ ប្រជាជនកម្ពុជា ចាត់
ទុកថា ស្រូវ (អង្ករ) គឺជាជីវិតផ្ទាល់ ដូចជានៅក្នុងរឿងព្រេងខ្មែរបុរាណ គេប្រៀប
ធៀបស្រូវទៅនឹងម្តាយ « មេ » ។ អវតារស្រូវ គឺជាស្រ្តី (ព្រះព្រះស្រីពណ៌) ។
នៅស្រុកស្រែ មានទំនៀមទម្លាប់មួយក្នុងការរំលឹកគុណព្រះព្រះស្រីពណ៌ គឺរៀងរាល់

ឆ្នាំ គេធ្វើពិធីបុណ្យមួយ ក្រោយពេលប្រមូលផល ។ ហេតុដូច្នេះហើយ ពាក្យ « នាង » ត្រូវបានជួបប្រទះក្នុងការប្រៀបធៀបន័យ របស់ឈ្មោះស្រូវ ព្រមទាំងការងារខ្លះ ដែលជាប់ទាក់ទងទៅនឹងការដាំដុះដំណាំស្រូវផងដែរ ។

នៅពេលស្រូវពេញដិតចេញផ្ទៃផ្កា មានសំនួនសំដីប្រៀបធៀបមួយចំនួន នៅតាមលក្ខណៈនៃទេវតាស្រូវ ឬ ស្រ្តី : ស្រូវធ្វើខ្លួន, ស្រូវពាក់ចិញ្ចៀន, ស្រូវដើម, ស្រូវដាក់ទឹកដោះ ។

តាមការស្រាវជ្រាវរបស់ E.P. Maspéro ស្រូវទាំងអស់មានចំនួន ៦៨ មុខ ។ ប្រភេទស្រូវនីមួយៗ ត្រូវមានឈ្មោះដោយការប្រៀបធៀប និង « លក្ខណៈរបស់ស្រូវ » ត្រូវបានគេរកឃើញនៅក្នុងឈ្មោះដ៏ច្រើនសន្លឹកសន្លាប់ ដែលនៅក្នុងនោះ មានពាក្យ « នាង » ។

ឧទាហរណ៍ : ស្រូវនាងមាស, ស្រូវនាងរាវ, ស្រូវនាងក្រុង, ស្រូវនាងគ្មារ, ស្រូវនាងសក់ក្រអូប, ស្រូវនាងខ្មៅ, ... ។

បញ្ហាប្រភពនៃការប្រើប្រាស់ពាក្យ « នាង » ក្នុងពាក្យផ្សំផ្សេងទៀត ដែលមានន័យប្រៀបធៀបដែរ គឺថា ឈ្មោះរុក្ខជាតិផ្សេងទៀត ដូចជាឈើនាងនួន, ចេកនាងនួន, ជីវនាងវង់ មិនទាន់ដោះស្រាយនៅឡើយទេ ។

ឈរលើមូលដ្ឋាននៃពាក្យ « នាង » ដែលមានន័យដើម « ស្រ្តី » « នារី » គេឃើញវត្តមានឯកតាវចនស័ព្ទថ្មីៗជាច្រើន ដែលមានន័យរួម « អ្វីដែលល្អ » « សំខាន់ » « សោភ័ណ » « ចាំបាច់ » ។

ការសិក្សាពិហេតុកម្ម ដែលបានពិការប្រៀបធៀបន័យ ដែលរៀបរាប់មកខាងលើ គឺអំពីបញ្ហា :

- ការបង្កើតឈ្មោះសរីរាង្គ និងផ្នែកផ្សេងៗ នៃរាងកាយមនុស្ស ។
- ការប្រើប្រាស់ឈ្មោះផ្នែកផ្សេងៗ នៃរាងកាយមនុស្សដើម្បីដាក់ឈ្មោះ

រូប ១

- ការប្រើប្រាស់ឈ្មោះរត្ន ក្នុងការដាក់ឈ្មោះសត្វ ។

- ការប្រើប្រាស់ឈ្មោះផ្នែកផ្សេងៗនៃរាងកាយ ដើម្បីដាក់ឈ្មោះរុក្ខជាតិ

ការសិក្សាស្រាវជ្រាវអំពីការប្រៀបធៀប នៅមិនទាន់គ្រប់គ្រាន់ទេ គឺនៅ
រង់ចាំអ្នកសិក្សាស្រាវជ្រាវថ្មី ជួយបន្តការងារនេះ ។

កិច្ចការស្រាវជ្រាវនេះ ផ្តល់ត្រឹមតែគំនិតរួមរំពឹងក្នុងការពិសេស នៃការ
បង្កើតពាក្យខ្មែរមួយចំនួនប៉ុណ្ណោះ ។ វិធីដែលរៀបរាប់រួចមកហើយនេះ គឺមានជា
យូរយារណាស់មកហើយ ប៉ុន្តែវិធីទាំងនេះ គេនៅតែប្រើប្រាស់រហូតដល់សព្វថ្ងៃ ។

ឧទាហរណ៍ : ពាក្យ « ក្បាលមាន » ទើបកើតមានមិនជាយូរប៉ុន្មានទេ ។
មួយវិញទៀត មានបញ្ហាចោទឡើងថា តើឯកតាសេម៉ង់ទិកជាក់ស្តែងណាខ្លះ ដែល
កើតឡើងដោយធាតុងាយដំបូងៗ សំរាប់ហៅឈ្មោះសរីរាង្គ និងផ្នែកផ្សេងៗនៃរាង
កាយមនុស្ស នៅក្នុងការបង្កើតពាក្យសមាស ។

បញ្ហានេះ អាចដោះស្រាយបាន លុះត្រាតែគេសិក្សាស្តីជ្រៅអំពីប្រព័ន្ធ
វចនស័ព្ទ និងសេម៉ង់ទិកក្នុងភាសាទាំងមូល ជាពិសេស អំពីបច្ចេកពាក្យសត្វវិទ្យា
និងរុក្ខវិទ្យា ដែលគេប្រើយ៉ាងទូលំទូលាយក្នុងការដាក់ឈ្មោះរត្ន ឬបាតុភូតដែលនៅ
ជុំវិញខ្លួនយើង ។

...

OREFERENCES

Coedès, G. 1924a, Recueil des Iscriptions du Siam, premi-
ère partie :

Inscriptions de Sukhodaya, Bangkok.

Coedès, G. 1924b, " Etudes Cambodgiennes, 17, L'épigraphie du temple de Bhimai " *BEFEO*, 24, 3-4 : 348

Coedès, G. *Inscriptions du Cambodge*, vol. 1 (1937), vol. 2 (1942), vol. 3 (1951), vol. 4 (1952), vol. 5 (1942), vol. 6 (1954), vol. 7 (1964) Hanoi, Paris.

Finot-Louis. *Inscriptions du Cambodge* publiées sous les auspices de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettre, tome I (1926), tome II (1926), tome III (1927), tome IV (1928), tome V (1931), tome VI (1937).

Gorgoniev, Y.A. 1939 *Recherches sur la grammaire de la langue Khmère* (en russe), thèse de doctorat ès sciences philologiques, institut des Etudes Orientals de l'Académie des Sciences de L'URSS, Moscou.

Hodson, C. 1913, " Notes on the numeral system of the Tibeto-Burmanese dialects ", *JRAS* 4.2 : 315-36.

Genner, Phillip N. 1969. *Affixation in Modern Khmer*, thèse doctorat, Department of Linguistics, University of Hawaii.

Genner, Phillip N. 1974 " Les noms de nombre en Khmer, " *JA*, 262. 1-2 : 171-91

Long Seam. 1977. " A propos des anthroponymes dans les Inscriptions du Cambodge (VIème-XIIIèmes), " *peuples d'Asie et d'Afrique*, 3 : 111- 9 Mon-Khmer studies 20

- Maspéro, H. 1915. Grammaire de langue Khmère (Cambodgien) Paris.
- Maspéro, H. 1952. " Les langues mon-khmer ", les langues du monde, Paris.
- Pinnow, H.-J. 1965. " Personal pronouns in the Astroasiatic languages : a historical study, " *Lingua* 14 : 3-42.
- Sapir, E. [1925]. Le language, Paris, 1968.
- Saveros Pou. 1978. " Inscriptions dite de Brai Svay [Bois des Manguiers de Sukhoday], *BEFEO*, 115 : 33-59.
- Saveros Pou. 1979. " Une description de la phrase en vieux-khmer ", *MKS* 8 : 139-69.
- Saveros Lewitz. 1971. " Inscriptions modernes d'Angkor 4, 5, 6 et 7 ", *BEFEO*, 58 : 105-23.
- Schmidt, W. 1907-08. " Les peuples mon-khmers, trait-d'union entre les peuples de l'Asie centrale et de l'Austronésie ", *BEFEO*, 7 : 213-63, 8 : 1-35.
- Shorto, H.L. 1956. " Notes on Mon Epigraphy ", *BSOAS*, 18. 2 : 344-52.

កតញ្ញតា ៣ រាវៈនៃអ្នកដឹងគុណ

បទកាកតតិ

កតញ្ញតា មានន័យប្រាប់ថា ជនកតញ្ញ ត្រូវតែប្រព្រឹត្ត តាមបែបគំរូ ដែលព្រះជាត្រូវ ប្រាប់ឱ្យតបគុណ ។ មាតាបិតា គ្រូឧបជ្ឈាយ៍ សុទ្ធតែស្រែបុណ្យ ជនណាក៏ដោយ ដែលគេមានគុណ ក៏ជាស្រែបុណ្យ ត្រូវតែសាបព្រោះ ។ បណ្តុះពូជបុណ្យ ក្នុងស្រែជាគុណ កុំឱ្យមានមោះ បុណ្យនឹងកើតកើន ចម្រើនឥតខ្ចោះ ត្រូវមានចិត្តស្មោះ កុំលុបគុណចោល ។ កុំគ្រាន់តែថា មាតាបិតា មានគុណជាគោល មាត់ថាត្រូវតប. គុណកុំច្នៃល្ងាច ធ្វើដែរស្រោលៗ សោះ តែគេថា ។ ជនអ្នកតបគុណ ព្រះពុទ្ធមានបុណ្យ ទ្រង់ត្រាស់ទេស្នា សរសើរ ញឹកញយ មានក្នុងសាស្ត្រា គម្ពីរដីកា គួរយើងចងចាំ ។ ចេះចាំហើយធ្វើ ដោយ ចិត្តអើពើ ឱ្យស៊ប់ឱ្យស្តាំ ឱ្យស្និទ្ធនឹងគុណ គុណតែងថែទាំ ពុំមែនខ្ទេចខ្ទាំ ព្រោះ តបគុណទេ ។ ជនមានចិត្តខ្សោយ ច្រើនតែធ្វេសង្គោយ រមិលគុណគេ រវាង ព្រេងសំណាង ពីក្នុងបុព្វ ប្រហែសធ្វេសទ្វេ ព្រងើយកន្តើយ ។ អ្នកប្រាជ្ញ ប្រាប់ថា ជនប្រុសស្រីណា លុបគុណចោលហើយ ជនប្រុសស្រីនោះ ពុំមាន សុខស្បើយ យូរប៉ុន្មានឡើយ រីងតែធ្លាក់ខ្លួន ។ កំពុងបានសុខ ស្រាប់តែ មានទុក្ខ ចេញមុខផ្លូវ ឱ្យផលកំណាច យោរយៅឥតស្ទួន ទោសមកពីខ្លួន រមិលគុណគេ ។ ទេស្តាគេខឹង ព្រោះខ្លួនរឹងភ្លើង រវាងបុណ្យបុព្វ ទោសបច្ចុប្បន្ន ជិះជាន់ឥតល្អ ភ័ព្វព្រេងបុព្វ បើមានក៏ផ្អាក ។ ទោសរមិលគុណ រារាំងមុខ បុណ្យ. ព្រេងឱ្យសម្រាក បង្អង់ឈប់សិន បាបថ្មីវិបាក ឱ្យផលឥតស្រាក ព្រោះ

បានឱកាស ។ បុណ្យបាបចាស់ថ្មី តែងតែរំពៃ ពុំមែនផ្ដេសផ្ដាស ត្រូវពេល
សស្រ័ស ហាក់ដូចប្រកាស ប្រាប់ថាត្រូវអញ ។ ចេញមុខផ្ដល់ផល សុខទុក្ខឱ្យ
ដល់ជនដែល កកាញ់ កសាងបង្កើត កំណើតជាអញ អញជាសម្លាញ់ ត្រូវអញ
ឱ្យផល ។ វិបុល្យ ឬបាប ដែលមានសភាព ជាកម្មតែងផ្ដល់សុខទុក្ខឱ្យជន
អ្នកធ្វើឱ្យដល់ នូវក្តីសល់វ័ល់ ឬក្តីសុខសាន្ត ។ បាបតែងរារាំងបុណ្យឱ្យនៅគាំង
ផ្អាកសិនពុំបាន ចេញមុខឱ្យផល ជាសុខសម្រាន្ត អ្នកធ្វើតែងបានទទួលរង
ទុក្ខ ។ បុណ្យក៏រារាំង បាបឱ្យនៅគាំង ផ្អាកពុំចេញមុខ ព្រោះមានឱកាសបុណ្យ
ផ្ដល់ក្តីសុខ សុទ្ធតែមានមុខ ទីទៃពីគ្នា ។ ហេតុនោះគួរជន កុំនៅទម្រង់ក្នុងក្តីខ្លា
គួរកសាងបុណ្យ មានគុណមហិមា ទើបបានឈ្មោះថាអ្នកស្រឡាញ់ខ្លួន ។

អកតញ្ញាតត្រូបដៅកើត

អភកកញ្ញាស្ស បោសស្ស និច្ចំ វិចារនស្សនោ
សព្វញ្ច បឋវី ធម្មា នេវ នំ អភិរាជយេ ។

បើទុកជាគេលើកយកផែនដីទាំងមូលឱ្យដល់ជនអកតញ្ញា ជាអ្នកឃើញនូវ
ចន្លោះទោសជានិច្ចកាលក៏ដោយ គេក៏ពុំអាចញ៉ាំងវាឱ្យរីករាយបានឡើយ (ពីព្រោះវា
ចេះតែរាវរករឿងទោស ហាក់ដូចជាតបស្នងសងគុណវិញជានិច្ចនិរន្តរ៍) ។

ពាក្យកាព្យឱ្យងាយចាំ

ពាក្យ ៧

អកតញ្ញូលុបលាងគុណ	យោរយោជ្រុលស៊ុនឥតដឹងអ្វី
ទោះបីគេលើកយកផែនដី	រដ្ឋរាជបុរីឱ្យក៏ដោយ ។
វាក៏ឥតនឹកគុណពិតគួរ	វាចេះតែផ្ដួចរករឿងញាយ
ព្យាបាទផ្ដន្ទាពុំថយក្រោយ	វាឱ្យទុក្ខព្រួយវិញតបគុណ ។
ព្រះពុទ្ធប្រាប់ជាជនចិត្តទ្រុស្ដ	វាកាន់ក្ដីខុសជ្រុលហួសស៊ុន
ឥតត្រប្រដៅឱ្យដឹងគុណ	ទោះអ្នកមានបុណ្យក៏ទាល់ប្រាជ្ញ ។
ស្ដីថ្វីចម្លោះជនល្ងង់ខ្លៅ	ត្រូវពោលសំដៅជនអង់អាច
ដែលលើកវាឱ្យខ្ពស់ត្រដាច	ក៏វាមិនខ្លាចពិតគួរឱ្យឆ្ងើយ ។

សេចក្ដីបញ្ជាក់ថែម

កាលព្រះសក្យមុនីសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះអង្គមិតនៅជាពោធិសត្វ វិបត្តិកំណើតកើតជាដីរំព្រៃ មានភ្នំកំពង់ព័រធំវែងទេរនាំ ឆន់ទ្រាំឱ្យព្រានព្រៃអារយកចុងភ្នំកំពង់ព័រដោយខំប្រឹងឆ្នេចភ្នែក ព្រានវារែកយកចុងភ្នំកនោះទៅ - លុះគ្រាមិច្ឆិ ដីរំព័រទ្រាំឱ្យវាអារភ្នំកំពង់ព័រមកទៀត - ក្នុងគ្រាចុងក្រោយបំផុត, ព្រានអកតញ្ញូកំណាចចង្រៃនោះវាវាយសំពងយកភ្នំកំពង់ព័រស្រុង ត្រាតែដីរំព័រនោះស្រុត គឺផុតរលត់ក្បែរដីរំព័រទៅ - ផ្ទៃផែនដី ដីជ្រៅទ្រាំពុំបាន ក៏បែកសង្វែកហាស្រួបព្រានអកតញ្ញូយោរយោនោះទៅ ។

ដោយហេតុនេះឯងបានជាព្រះសក្យមុនីសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះបរមសាស្ដាទ្រង់ត្រាស់ពន្យល់ថា នៅ នំ អភិរាជយេ ឥតអ្នកណាមួយអាចញ៉ាំងជនអកតញ្ញូនោះឱ្យវារឹករាយ (ចម្លោះការទំនុកបម្រុងវាទាំងនោះ) បានឡើយ ។

ពាក្យបរិយោសាន

អកតញ្ញ លុបលាងគុណត្រូវ មាតាបិតា ទោះបីវាទៅ នៅក្នុងទីណា
 ឥតមានទេព្វា ណាជួយវាឡើយ ។ ផលទោសអាក្រក់ យោយោឥតកម្រិត តែង
 ផ្តល់បង្ហើយ ឱ្យវាលិចលង់ ភ័ន្តផ្សងឥតស្មើយ ឥតមានកោះត្រើយ ពីងពួនជ្រក
 កោន ។ មានតែរងទុក្ខ គ្រប់បែបគ្រប់មុខ ខ្លួនវាក្រញោន ទុក្ខចាប់គ្រញូច តត្រូវ
 កំប្រោន ទីពឹងទីកោន នៃវាគឺទុក្ខ ។ គួរសាចុជន តាំងចិត្តឱ្យច្រូន យកគុណជាសុខ
 កុំធ្វើលែនលន កុំស៊ីក្រគលុក គុណជាជង្រុក នៃក្តីសុខសាន្ត ។

មួយយ៉ាងថា

អកតញ្ញ ពុំដឹងគុណត្រូវ មាតាបិតា និងអ្នកមានគុណ ឯទៀតណាៗ
 ចិត្តវាហានក្លា រករឿងចាប់ទោស ។ ទោះអ្នកមានគុណ មានចិត្តជាបុណ្យ អត់ឱន
 សន្តោស សង្គ្រោះឱ្យវា រួចចាកទុក្ខទោស វានៅតែកោស រួសរករឿងទៀត ។
 ទោះលើកផែនដី ទាំមូលឱ្យក្តី វានៅតែឆ្លៀត រករឿងរាវវិញ ដោយការជ្រែក
 ជ្រៀត នាំជនឯទៀត ឱ្យចូលដៃផង ។ នេះគឺជនពាល គំនិតរោលរាល អាក្រក់
 កន្លង ទោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ វិសុទ្ធតតហ្មង ក៏អាចចម្លង វាពុំបានឡើយ ។

វត្តឧណ្ណាលោម ក្រុងភំពេញ, ថ្ងៃពុធ ទី២៩ កក្កដា ២៥១២
 (*) សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជ.ណ. ជោតញ្ញាណោ
 (**) ប.អ.ស. - អ.ម.វ.

(*) ជ.ណ. គឺ ជួន ណាត
 (**) ប.អ.ស. គឺ បណ្ឌិតអក្សរសាស្ត្រ ; អ.ម.វ. គឺ អភិជនបរិយាយដ្ឋក្ស

ទេវចក្ខុ ភិរុក្ខណា ?

មានអ្នកប្រាជ្ញម្នាក់ បានធ្វើសេចក្តីពិនិត្យអំពីរឿងនេះ ហើយបានធ្វើសេចក្តីកត់ហេតុមួយដោយសង្ខេបដូច្នេះថា :

ព្រះទេវចក្ខុជាត្រកូលក្សត្រខត្តិយវង្ស រួមជាមួយនឹងព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ។ លទ្ធិពុទ្ធសាសនាកើតឡើងបាន ២០ ឆ្នាំ ទើបលោកចូលបួសជាភិក្ខុ ។ លោកជាប់ជាព្រះញាតិនឹងព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ព្រះអង្គទ្រង់មិនបានហាមឃាត់ទេវចក្ខុដែលមានចិត្តគំនិតមិនពិតប្រាកដ មិនបរិបូណ៌ ដូចជាព្រះអង្គក្នុងការថែរក្សាវិន័យប្បញ្ញត្តិ និងលទ្ធិសាសនា ។ ប៉ុន្តែ លោកមិនទាន់សំដែងអោយឃើញជាក់ស្តែងតាមគំនិតយោបល់ដែលប្លែកផ្សេងរបស់លោកទេ លុះ ១០ ឆ្នាំ មុនព្រះពុទ្ធបរិនិព្វាន ទើបលោកក្រាបទូលសុំព្រះបរមត្រូ ដើម្បីកាន់ការត្រួតត្រាគណៈសង្ឃជំនួស តែរឿងនេះ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់ហាមឃាត់ ទើបលោកបង្កើតរបៀបសាសនាថ្មីមួយឡើង ។ ឯការសំខាន់ៗដែលគេបានឃើញស្នាមលំអានជាង ១.០០០ ឆ្នាំមកនោះ គ្រាន់តែមានពោលចេញឈ្មោះក្នុងរឿងរ៉ាវបុរាណនៃពុទ្ធសាសនា ។ គេមិនឃើញចេញឈ្មោះព្រះទេវចក្ខុក្នុងគម្ពីរសុត្តន្តបិដក ក្នុងគម្ពីរវិជ្ជយនិកាយក៏គ្មាន ។ ក្នុងបណ្ណាសកៈទាំង ៣ នៃសូត្រដទៃទៀត ក៏ច្រើនជាងមានចេញឈ្មោះដល់ត្រង់ដែលនិយាយអំពីសាក្ខីភាពរបស់លោក ប៉ុន្តែ ក្នុងគម្ពីរវិជ្ជយនិកាយបាលីជាន់ចាស់ ដែលហៅថា វិភង្គវិន័យ មានវគ្គ មួយនិយាយពីរឿងរ៉ាវព្រះទេវចក្ខុនៅចុងក្រោយបង្អស់ ។ ការពិនិត្យតាមមើលរឿងនេះ ចែកចេញជាបីផ្នែក គឺ : តាមគម្ពីរវិន័យ, តាមរឿងរ៉ាវដែលប្រមូលពីក្នុងគម្ពីរចាស់ៗ, តាមសេចក្តីកត់ហេតុក្រោយៗមកទៀត ។

អំពីសេចក្តីប្រេះឆានៃគណៈ ដែលមានពោលទុកពិស្តារក្នុងខន្ធកៈ ១៨ នៃសុត្តវិភង្គនោះ មុនដំបូងនិយាយអំពីត្រកូលសក្យៈទាំង ៦ អង្គ ទ្រង់ចេញព្រះផ្នួស

ជាភិក្ខុ ដែលក្នុងចំនួននេះមានព្រះទេវទត្ត ១ អង្គផងដែរ ។ ឯក្សត្រទាំង ៥ អង្គ នោះ កាលទ្រង់ព្រះផ្នួសក្នុងព្រះសាសនាហើយ បំពេញព្យាយាមទៅ ក៏បានសំរេចគុណ វិសេសក្នុងព្រះសាសនាទាំង ៥ អង្គ ឯព្រះទេវទត្តក៏បានសំរេចប្ញម្មិយ្យយ៉ាងដែរ តែ ជាឈានលោកិយ ។

ក្នុងរឿងទី ១ និយាយថា ព្រះទេវទត្តរំពឹងពិចារណាស្វែងរកវិធីអោយ បានផលប្រយោជន៍និងកិត្តិយស ទើបលោកទៅបំភ័យព្រះរាជកុមារអរជាតសត្រូវ ជា មកុដរាជកុមារនៃមគធ្រជ្ជ ដោយអំណាចប្ញម្មិរបស់លោក ហើយព្រះរាជកុមារទទួល រាប់អាន ។ តែលោកនេះស្រវឹងនឹងលាភសក្ការៈដែលកើតឡើង ទើបរិះរកឧបាយ ចង់ធ្វើជាសាស្តាត្រួតត្រាគណៈសង្ឃ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់អោយព្រះមោគ្គល្លានត្រូវ ចេញទៅក្រុងរាជគ្រឹះ ប្រាប់អោយទេវទត្តដឹងខ្លួនជាមុនអំពីលាភសក្ការៈរបស់ ទេវទត្ត នាំអោយអន្តរាយដល់រាត្នា ។

ឯរឿងរ៉ាវទី ២ និយាយអំពីទេវទត្តក្រាបទូលសុំព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ អោយ ទ្រង់ប្រគល់គណៈសង្ឃមកខ្លួនត្រួតត្រា ព្រោះព្រះអង្គទ្រង់ជរាភាពណាស់ហើយ ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់បដិសេធ ហើយទ្រង់ប្រកាសថា តាំងអំពីថ្ងៃនេះទៅ ទុកជាទេវ- ទត្តត្រូវការអ្វី ធ្វើអ្វី ស្រេចតែទេវទត្តចុះ គ្មានការរូបរួមជាមួយនឹងគណៈសង្ឃរបស់ ព្រះអង្គទេ ។ តអំពីនោះមក ព្រះទេវទត្តពោលពន្យល់មកុដរាជកុមារអោយសម្លាប់ ស្តេច (បិតា) រួចសឹមអោយជួយលោកសម្លាប់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទៀតផង ។

តមកទៀត ព្រះទេវទត្តបានបញ្ចាញច្បាប់យ៉ាងតឹងរ៉ឹងអំពីលំនៅ (របស់ ភិក្ខុ) អំពីការទទួលនិមន្តន៍, អំពីអាហាររោជន (ដែលមានត្រីសាច់) ព្រះពុទ្ធជា ម្ចាស់ទ្រង់បដិសេធសេចក្តីបញ្ញត្តិរបស់ទេវទត្តទាំងអស់ ទើបទេវទត្តប្រកាសថា ព្រះ បរមសាស្តា និងពួកសាវ័កប្រាជ្ញសេចក្តីសុខហ៊ឺហាណាស់ ហើយទេវទត្តបញ្ចាញច្បាប់ នេះឡើងតាមគំនិតរបស់ខ្លួន ហើយបបួលភិក្ខុក្មេងៗមួយពួកចំនួន ៥០០ រូប អោយ

(*) ក្សត្រទាំង ៦ អង្គគឺ : ភទ្ទិយ, អនុរុទ្ធ, រាតុ, កិច្ចិល, អានន្ត, ទេវទត្ត ។

ប្រតិបត្តិតាម ។

ឯរឿងចុងបង្អស់និយាយថា ព្រះទេវទត្តចោមរោមដោយពួកសាវ័ក
កំពុងសំដែងធម៌អោយពួកសាវ័កស្តាប់ ហើយបានអាវាធនាព្រះសាវ័របុត្ត និងព្រះ
មោគ្គល្លាន អោយរួមទៅស្តាប់ធម៌ជាមួយនឹងគណៈសង្ឃនោះផង ។ សំដែងធម៌ដល់
យប់ជ្រៅទៅ ក៏កាន់តែអស់កម្លាំងទៅ ទើបសុំអោយព្រះសាវ័របុត្តសំដែងធម៌ជំនួស
ខ្លួន ហើយសឹងលក់ទៅ ។ ព្រះសាវ័របុត្តបានចាត់ចែងធ្វើអោយភិក្ខុសង្ឃ ១ ភាគធំ
របស់ព្រះទេវទត្តផ្លាស់ចិត្តគំនិត ត្រឡប់មកគាល់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់វិញ ។

ក្នុងគម្ពីរមជ្ឈិមនិកាយ - សំយុត្តនិកាយ - អង្គត្ថវនិកាយ - ឧទាន -
ឥតិវុត្តកៈ ក៏មានសេចក្តីនិយាយពីព្រះទេវទត្តដែរ នៅទីបំផុតក្នុងគម្ពីរក្រោយៗមក
ច្រើនមាននិយាយអំពីរឿងរ៉ាវព្រះទេវទត្ត កាន់តែញឹកញាប់ឡើង ជាប់នៅនឹងរឿង
រ៉ាវផ្សេងៗ ជាច្រើន ។

ក្នុងគម្ពីរមហាវស្ថុ និងគម្ពីរមហាវង្ស មានរឿងដំណាលប្លែកផ្សេងពីគ្នា
អំពីពូជជង្សវង្សត្រកូលរបស់ទេវទត្ត ។ ក្នុងគម្ពីរមិលិន្ទបញ្ញា មានសេចក្តីដំណាលថា
ផែនដីស្រូបព្រះទេវទត្តចុះទៅ (នរក) ហើយក្នុងខណៈដែលនឹងស្លាប់នោះ ព្រះទេវ-
ទត្តរលឹកដល់ព្រះពុទ្ធម្ចាស់ជាទីពឹង ។ កាលពី ៣.ស ៨០០ មានអ្នកធុតង្គជាតិចិន
ម្នាក់ឈ្មោះ ហ្វា.ហៀន បានកត់ត្រាការដែលផែនដីស្រូបព្រះទេវទត្តនោះថា នៅមាន
រឿងនិយាយតាមគ្នាមកនៅឡើយក្នុងប្រទេសឥណ្ឌា ហើយក្នុងសម័យនោះសោត
ទៀត ក៏នៅមានពួកសាវ័ករបស់ព្រះទេវទត្ត ដែលគោរពនមស្សការព្រះពុទ្ធព្រះអង្គ
ដែលកន្លងមកហើយ លើកលែងតែព្រះពុទ្ធគោតម ១ អង្គចេញ ។ ក្នុង៣.ស ១១០០
មានអ្នកធុតង្គជាតិចិនម្នាក់ទៀត ទៅសំណាក់នៅក្នុងប្រទេសឥណ្ឌាដែរ ឈ្មោះ
ហៀន ឆាង ក៏បានធ្វើសេចក្តីកត់ត្រាដូចគ្នានេះដែរ ។

សំដែងកិត្តិយស ក្រុងអន្លឺន៖ ចំពោះបញ្ចូលកម្មសាសនិក

នៅតាមវត្តអារាមនីមួយៗ គេតែងសង្កេតមើលឃើញភិក្ខុទាំងឡាយ ធ្វើ
កិច្ចវត្តផ្សេងៗគ្នា អង្គខ្លះគក់បោកលាងស្បង់ចិញ្ចឹម អង្គខ្លះជួតបាត្រ អង្គខ្លះកាត់ក្រចក
អង្គខ្លះកោរព្រះកេសា អង្គខ្លះស្រង់ទឹកជម្រះរាងកាយ ជាដើម ។

កិច្ចវត្តអស់នេះ មានសេចក្តីពិស្តារក្នុងគម្ពីរចុឡវត្ត វិន័យបិដកបាលី ខ្មែរ
ភាគ ១០ និង ១១ ដែលពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យបានបោះពុម្ពរួចហើយ ក្នុងទីនេះ យើង
មិនបាច់ស្រង់យកសេចក្តីមកថ្លែងអោយសព្វគ្រប់ទេ គ្រាន់តែស្រង់យករឿងខ្លះ មក
ថ្លែងដើម្បីអោយយល់ដំណើរ និងហេតុផលដែលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ទ្រង់បញ្ញត្តិ និង
អនុញ្ញាត ដូចជា អនុញ្ញាតឈើស្នួន ហាមមិនអោយទុកសក់វែង និងក្រចកវែង ។

● ហេតុដែលទ្រង់អនុញ្ញាតឈើស្នួន (*)

ក្នុងសម័យនោះ ភិក្ខុទាំងឡាយមិនទំពាឈើស្នួន មាត់លោកក៏មានក្លិន
ស្អុយ ទើបនាំគ្នាក្រាបបង្គំទូលដំណើររុំនុះដល់ព្រះមានព្រះភាគ - ល . ។ ព្រះអង្គទ្រង់
ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ទោសក្នុងការមិនទំពាឈើស្នួននេះមាន ៥ ប្រការគឺ
នាំអោយថយកម្លាំង ១ មាត់មានក្លិនស្អុយ ១ សរសៃសំរាប់នាំអាហារមិនបរិសុទ្ធ ១
ប្រមាត់ និងស្មៅស្មូរឋិតបាញ់ ១ ភិក្ខុនោះឆាន់ចង្កាន់មិនឆ្ងាញ់ ១ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំង
ឡាយ អាទិសង្សៈក្នុងការទំពាឈើស្នួនមាន ៥ ប្រការគឺ នាំអោយមានកម្លាំងភ្នែក ១
មាត់មិនមានក្លិនស្អុយ ១ សរសៃសំរាប់នាំរសបរិសុទ្ធ ១ ប្រមាត់ និងស្មៅស្មូរឋិត

(*) ប្រដាប់សំរាប់ដុសជម្រះចេញ ។ ខ្មែរច្រើនប្រើឈើស្រស់ ឬមែកឈើស្រស់ ដែលមាន រសប្រហាត ឬ
ស្វែងដូង ស្លាស្រស់ ក៏ប្រើ ។

បាយ ១ ភិក្ខុនោះឆាន់ចង្កាន់ឆ្ងាញ់ ១ (ហេតុនេះ) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគត
អនុញ្ញាតឈើស្គន់ ។

• ហេតុដែលទ្រង់ហាមមិនអោយទុកសក់វែង

ក្នុងសម័យនោះឯង ពួកឆព្វគ្គិយភិក្ខុទុកសក់វែង មនុស្សទាំងឡាយបាន
ឃើញ ក៏នាំគ្នាពោលទោស ពិះដៀល បន្តិះបង្គាប់ថា ភិក្ខុអស់នេះទុកសក់វែងដូច
ពួកគ្រហស្ថអ្នកបរិភោគកាម ។ ភិក្ខុទាំងឡាយបានឮមនុស្សទាំងនោះពោលពាក្យពិះ
ដៀលដូច្នោះ ក៏នាំគ្នាយកសេចក្តីនុ៎ះក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ព្រះអង្គ
ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមិនត្រូវទុកសក់វែងទេ ភិក្ខុណាទុកសក់វែង ត្រូវ
អាបត្តិទុក្ខ៧ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ តថាគតអនុញ្ញាតអោយទុកសក់កំណត់កាលត្រឹម
ពីរខែ ឬកំណត់ត្រឹមពីរឆ្នាំ ។

តមក ពួកឆព្វគ្គិយភិក្ខុសិតសក់ដោយស្មិត សិតសក់ដោយក្រាស់ ជ្រុងសក់
ដោយម្រាមដៃ លាបសក់ដោយក្រមួន និងប្រេង ។ មនុស្សទាំងឡាយក៏ពោលទោស
ដូចមុនទៀត ទើបភិក្ខុទាំងឡាយក្រាបបង្គំទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ព្រះអង្គត្រាស់
ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមិនត្រូវសិតសក់ដោយស្មិត មិនត្រូវសិតសក់ដោយ
ក្រាស់ មិនត្រូវជ្រុងសក់ដោយដៃធ្វើជាក្រាស់ មិនត្រូវលាបដោយក្រមួន និងប្រេង
ទេ ភិក្ខុណាសិត (ឬលាប) ត្រូវអាបត្តិទុក្ខ៧ ។

• ហេតុដែលទ្រង់ហាមមិនអោយទុកក្រចកវែង

មានសេចក្តីដំណាលថា សម័យនោះឯង មានភិក្ខុ ១ រូប ទុកក្រចកវែង
ដើរទៅបិណ្ឌបាត មានស្រីម្នាក់ឃើញលោកនោះហើយនិយាយដូច្នេះថា បពិត្រ
លោកដ៏ចម្រើន សូមលោកនិមន្តមកសេពមេម៉ែនធម្មនឹងខ្ញុំចុះ ។ ភិក្ខុនោះពោលឃាត់

ថា នែនាង កុំឡើយ អំពើនេះមិនសមគួរទេ ។ ស្រីនោះនិយាយទៀតថា បពិត្រ
 លោកដ៏ចម្រើន បើលោកមិនសេពទេ ខ្ញុំនឹងខ្ញុំក្រចៅខ្លួនខ្ញុំដោយក្រចករបស់ខ្ញុំ ហើយ
 នឹងស្រែកថា ភិក្ខុនេះធ្វើប្បការដល់ខ្ញុំ ។ ភិក្ខុនោះក៏និយាយបណ្តោយថា តាមចិត្ត
 នាងចុះ ។ ទើបស្រីនោះខ្ញុំក្រចៅរាងកាយខ្លួនដោយក្រចកខ្លួន ហើយស្រែកថា ភិក្ខុ
 ភិក្ខុនេះធ្វើប្បការដល់ខ្ញុំ ។ មនុស្សទាំងឡាយក៏ស្ទុះទៅចាប់ភិក្ខុនោះ ហើយបែរជា
 បានឃើញស្បែកឈាមជាប់នឹងក្រចកស្រីនោះវិញ ទើបយល់ច្បាស់ថា ភិក្ខុនេះមិន
 បានធ្វើកម្មនេះដល់ស្រីនោះទេ ហើយក៏លែងភិក្ខុនោះទៅ ។ ភិក្ខុនោះ លុះត្រឡប់
 ទៅរាមាម ទើបប្រាប់ដំណើរនោះដល់ភិក្ខុផងគ្នា ។ ភិក្ខុទាំងឡាយក៏សួរថា ម្ចាស់
 អារុសោ ចុះលោកទុកក្រចកដែរឬ ? ភិក្ខុនោះប្រាប់ថា អើអារុសោ ។ ភិក្ខុអស់នោះ
 ក៏ពោលទោស ពិះដៀល បន្ទុះបង្គាប់ថា មិនសមបើភិក្ខុទុកក្រចកដែរសោះ ទើប
 នាំគ្នាក្រាបបង្គំទូលដំណើរនោះដល់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់
 ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុមិនត្រូវទុកក្រចកដែរទេ ភិក្ខុណាទុក ត្រូវរអាបត្តិទុក្ខដ ។

* * *

ដើម្បីយល់និងពិចារណា

វិធីស្តីការរបស់រាងកាយ

លោកអ្នកដែលធ្វើការក្នុងក្រសួងរាជការ ក្នុងសមាគម ក្នុងក្រុមហ៊ុន ឬ ក្នុងអង្គការនីមួយៗ រមែងជ្រាបថា ចលនាសកម្មភាពក្នុងក្រសួង ក្នុងសមាគម ក្នុង ក្រុមហ៊ុន និងក្នុងអង្គការនីមួយៗនោះ តើមានរបៀបយ៉ាងណា ? ពេលអោយខ្លីទៅ គឺមានវិធីចែកមុខការគ្នាធ្វើតាមលំដាប់លំដោយ តាមជាន់ថ្នាក់ មានទំនងដូចវិធី ស្តីការក្នុងរាងកាយរបស់យើងដែរ ប៉ុន្តែ បើពិនិត្យមើលដោយសព្វគ្រប់ទៅ នឹង យល់ថា វិធីស្តីការក្នុងរាងកាយយើង មានរបៀបរៀបរយល្អស្រួលជាងក្នុងក្រសួង នីមួយៗ ឬសមាគមនីមួយៗ ឬអង្គការនីមួយៗទៅទៀត ។ ឯវិធីស្តីការរបស់អរយៈ សំខាន់ៗក្នុងរាងកាយនេះគឺ : ១. ខួរក្បាល, ២. ខួរឆ្អឹងខ្នង, ៣. សរសៃប្រសាទ ។

១. ខួរក្បាល

ខួរក្បាល ជាសាច់ទន់ ប្រហែលនឹងសាច់ឆ្កែនេះ មានទំហំតូចជាងក្បាល របស់ម្ចាស់ខ្លួនបន្តិច មានទម្ងន់ប្រមាណ ១.៥០០ ក្រាម ។ ឯខ្នាតខួរក្បាលធំ ឬតូច ធ្ងន់ ឬស្រាល មិនមែនជាគ្រឿងវាស់សេចក្តីល្ងង់ខ្លៅ ឬឆ្លៀវឆ្លាតទេ ព្រោះមនុស្ស មានក្បាលធំ មានខួរច្រើន តែជាមនុស្សល្ងង់ខ្លៅ ក៏មានគរគោក ឯសេចក្តីល្ងង់-ឆ្លាត នៅត្រង់សាច់របស់ខួរក្បាលដែលមានសណ្ឋានល្អ ឬអាក្រក់មកពីកំណើត ហេតុ នេះ ទើបឃើញថា ខួរក្បាលល្អ មានទំនងដូចសំពត់សាច់មីដ្ឋល្អប្រើជាប់បានយូរ ។ ឯខួរក្បាលអាក្រក់ ប្រៀបដូចសំពត់សាច់អាក្រក់ ប្រើមិនជាប់ ឆាប់ខូចខាតទៅ វិញ ។ ខួរក្បាលនេះ ជាអរយៈសំខាន់បំផុតរបស់រាងកាយ ជាអធិបតីស្តីការលើសរីរ យន្តទាំងពួងក្នុងរាងកាយ មានទំនងដូចសេនាបតីស្តីការក្នុងក្រសួងនីមួយៗ ដូច្នោះ

ដែរ ប្រសិនបើខ្លួនក្បាលពិការទៅ ឬអធិបតីនោះស្តីការមិនត្រឹមត្រូវ មុខជាការងារ
ទាំងពួងនឹងកើតវិវាទផ្ដេសផ្ដាសទៅតាមគ្នាទាំងអស់មិនខាន ។

ខ្លួនក្បាលរបស់យើងមានពីរគឺ ខ្លួនក្បាលធំ និងខ្លួនក្បាលតូច ។ ឯខ្លួនក្បាល
ធំ ចែកចេញជាពីរសង្កាត់គឺ សង្កាត់ខាងឆ្វេង និងសង្កាត់ខាងស្តាំ ។ ខ្លួនក្បាលសង្កាត់
ខាងឆ្វេង មាននាទីត្រួតត្រានូវរាងកាយសង្កាត់ខាងស្តាំ ហើយមានមុខក្រសួងដោយ
ឡែក គឺធ្វើអោយចេះនិយាយ ចេះមើល ចេះសរសេរ ។ ឯខ្លួនក្បាលសង្កាត់ខាងស្តាំ
មាននាទីត្រួតត្រានូវរាងកាយតែសង្កាត់ខាងឆ្វេងប៉ុណ្ណោះ មិនមាននាទីដទៃទៀត
ហេតុនេះទើបឃើញថា ខ្លួនក្បាលសង្កាត់ខាងឆ្វេង មានមុខក្រសួងចំណាប់ចំនួនជាង
ខ្លួនសង្កាត់ខាងស្តាំ បានជារាងកាយសង្កាត់ខាងស្តាំរបស់យើងវិញប៉ុន្មានពូកែជាង
រាងកាយសង្កាត់ខាងឆ្វេង ។

ខ្លួនក្បាលធំ (ទាំងពីរផ្នែក) នៅមានចែកចេញជាចំណែកផ្សេងៗ គឺ :

ក)- ខ្លួនក្បាលនៅចំណែកខាងមុខ សំរាប់ទទួលទុកនូវការចាំ ហេតុដូច្នេះ
បានជា កាលយើងនឹករកអ្វីមិនឃើញ ច្រើនតែយកដៃស្ដាប់ថ្ងាស ដើម្បីរំលឹកខ្លួន
ក្បាលអោយនឹករកឃើញឡើងវិញ ឬវេលាគិតគូរអ្វីច្រើនពេក ធ្វើអោយថ្ងាស
ក្ដៅដេកមិនលក់ ដោយហេតុ មានលោហិតឡើងមកខ្លួនក្បាលសង្កាត់នេះច្រើន ។

ខ) ខ្លួនក្បាលនៅចំណែកខាងក្រោយ សំរាប់អោយមើលអ្វីៗឃើញ
ហេតុដូច្នេះបានជា ក្នុងខណៈដែលយើងដួលផ្លូវទៅក្រោយ ត្រូវត្រង់ខ្លួនក្បាល
សង្កាត់នេះ ដោយប៉ះនឹងដី ឬវត្ថុអ្វី ឬមួយត្រូវគេវាយចំកន្ទួតក្នុង ក៏ធ្វើអោយយើង
ងងឹតងោង ស្រវាំងភ្នែកមើលអ្វីមិនឃើញ ដោយហេតុរញ្ជញដល់ខ្លួនក្បាលសង្កាត់
នេះ ។

គ)- ខ្លួនក្បាលនៅខាងចំហៀងនោះ សំរាប់ធ្វើអោយយើងឮសូរស័ព្ទនានា
បាន ហេតុដូច្នេះបានជា កាលណាត្រូវគេទះតប់ពីខាងចំហៀង ឬចំពីមុខ ទើបធ្វើ

អោយយើងហ្នឹងត្រចៀកស្តាប់អ្វីមិនឮឡើយ ។

បរ) ខ្ញុំរក្សាលនៅចំណែកខាងមុខរណ្តៅប្រឡាយ សំរាប់ធ្វើអោយកម្រើក ហេតុនេះបានជា កាលណាត្រូវគេវាយក្បាលត្រង់ចំណែកនេះ ទើបធ្វើអោយរាងកាយយើងនេះទៅជាប្រកាច់ប្រកិន ប្រសិនបើអរយវះសង្កាត់នេះខូចខាតពិការទៅ រាងកាយយើងក៏តាយសាក (ដូចជាភោគស្លាប់ជើងស្លាប់ដៃ) ប្រើការមិនកើត ។

ង) ខ្ញុំរក្សាលនៅចំណែកខាងក្រោយរណ្តៅប្រឡាយនេះ សំរាប់ធ្វើអោយដឹងសម្ផស្សផ្សេងៗបាន បើអរយវះសង្កាត់នេះខូចខាតពិការពិការទៅ ធ្វើអោយបាត់ស្មារតីមិនដឹងខ្លួន កាលបើមិនដឹងខ្លួនហើយ រាងកាយក៏មិនកម្រើក ព្រោះខ្សែសរសៃសំរាប់អោយដឹងសម្ផស្សផ្សេងៗនោះដាច់ចេញពីគ្នា ។

ច) ខ្ញុំរក្សាលនៅចំណែកខាងៗ និងខាងចុងរណ្តៅប្រឡាយសង្កាត់ខាងឆ្វេង សំរាប់ធ្វើអោយចេះនិយាយ.សរសេរ.មើល ។ កាលបើអរយវះចំណែកនេះខូចខាតអន្តរាយទៅ ទើបធ្វើអោយនិយាយមិនកើត សរសេរមិនកើត ឯមនុស្សដែលគនិយាយមិនរួចនោះ គេច្រើននិយាយថាមនុស្សមានកន្តើតខ្លីពេក តែសេចក្តីពិត មិនមានទោសកើតមកពីកន្តើតវែង ឬខ្លីឡើយ ។

ឆ) ឯខ្ញុំរក្សាលតូចៗ នៅខាងក្រោម និងខាងក្រោយខ្ញុំរក្សាលធំនោះ សំរាប់ធ្វើអោយរាងកាយតាំងនៅនឹងបានមិនទ្រេតទ្រោត នៅចំណែកខាងស្តាំឃុំរក្សារាងកាយចំណែកខាងស្តាំ, ចំណែកខាងឆ្វេងឃុំរក្សារាងកាយខាងឆ្វេង មិនប្តូរមុខក្រសួងគ្នាដូចជាខ្ញុំរក្សាលធំទេ ។ (ប្រសិនបើទារកទើបសម្រាលថ្មីៗ មានខ្ញុំរក្សាលចំរើនប៉ុននឹងក្មេងធំតែម្តង មុខតែនឹងធ្វើអោយទារកដែលទើបនឹងសម្រាលនោះចេះឈរ . អង្គុយ . ដើរបានមួយរំពេច ដូចជាសត្វតិរច្ឆានជំពូកខ្លះមិនខាន តែនឹងនាំអោយលំបាកដល់អ្នកអភិបាលក្មេង ព្រោះក្មេងនឹងដើរធ្លាក់ពីលើផ្ទះមិនខាន

ព្រោះក្មេងមិនទាន់មានសតិសម្បជញ្ញៈ ។ ហេតុនេះ ការដែលក្មេងក្របានចេះឈរ ដើរ អង្គុយខ្លួនឯង មានទំនងដូចសព្វថ្ងៃនេះ ជាការគាប់ប្រសើរណាស់) ។

២. ខ្លឺងខ្លង

ខ្លឺងខ្លងនេះ មានលក្ខណៈដូចជាខ្លវក្បាលដែរ មានបណ្តោយប្រមាណ ១៥ ធ្មាប់ ជាប់ជាមួយនឹងខ្លវក្បាល រលាយជាសាច់មួយចុះមកតាមចន្លោះឆ្អឹងខ្លង ផុត ត្រឹមឆ្អឹងចង្កេះទី ១ ដើម្បីទទួលសេចក្តីរាយការណ៍ ដែលបញ្ជូនមកតាមសរសៃ ប្រសាទផ្សេងៗក្នុងរាងកាយបញ្ជូនមកដល់ខ្លវក្បាល ។ ឯចំណែកខាងក្រោមនៃខ្លឺងខ្លង ក៏ទទួលដឹងឮចំពោះរាងកាយជាចំណែកខាងក្រោមមានជើងជាដើម ហើយ ឡើងមកជាលំដាប់ រហូតដល់ចំណែកលើខ្លួននិងដើមដៃ សន្មតថា បើមានគ្រោះ ថ្នាក់ដល់ខ្លឺងខ្លង ត្រង់កណ្តាលខ្លង អរយវះត្រង់ចំណែកនោះប្រើការមិនបាន សេចក្តីរាយការណ៍ផ្សេងៗដែលត្រូវបញ្ជូនមកតាមប្រសាទនោះ តោងតែធ្វើដំណើរ មកតាមខ្លឺងខ្លងទាំងអស់ ទើបខ្លឺងខ្លងនាំសេចក្តីរាយការណ៍អស់នោះទៅដល់ ខ្លវក្បាលមួយជាន់ទៀតជាលំដាប់លំដោយ ដើម្បីមិនអោយប្រសាទតូចៗ នាំសេចក្តី រាយការណ៍ដើររលងថ្នាក់ត្រង់សំដៅទៅខ្លវក្បាលតែម្តងទេ ។ រឿងនេះមានទំនងដូច ក្រសួងរាជការ និងមន្ទីរធ្វើការធំៗ ដែលចាត់របៀបតាមថ្នាក់តូច ថ្នាក់ធំ មិនអោយ ធ្វើការរលងថ្នាក់ ដែលជាហេតុធ្វើអោយកិច្ចការផ្សេងៗ កើតវិកលជាគោលាហល ឡើង ។

៣. សរសៃប្រសាទ

មានលក្ខណៈ មានពណ៌សម្បុរសលាយលឿង ជាសរសៃតូចៗគ្នា ដូចជា សរសៃអំបោះរួមគ្នាជាបាច់ៗ ហើយក្នុងបាច់សរសៃអស់នោះ មានសរសៃប្រសាទ សំរាប់ធ្វើអោយដឹងខ្លួន និងសរសៃប្រសាទដែលធ្វើអោយដុំសាច់រួមផ្គុំគ្នាបាន ញែក ចេញជាសរសៃល្អិតៗ មករួមប្រជុំក្នុងដុំសាច់ និងសើស្បែកគ្រប់អង្គ សរសៃប្រ-

សាមញ្ញនេះហើយដែលចេញមកអំពីខ្លួនឆ្អឹងខ្លាំង មាន ៣១ គូ សំរាប់រក្សាភាពរាយការ
 មាន ១២ គូទៀត សំរាប់យុវក្សានុវត្តន៍និងក្បាល ។ ការដែលមានសរសៃប្រសាទ
 ជំពូកខ្លះទទួលសេចក្តីរាយការណ៍សំដៅត្រង់ទៅដល់ខ្លួនក្បាលតែម្តង មិនបាច់បញ្ជូន
 មកតាមខ្លួនឆ្អឹងខ្លាំងនោះ ប្រយោជន៍នឹងអោយកិច្ចការប្រព្រឹត្តទៅបានស្រួល រហ័ស
 រួសរាន់ មានទំនងដូចជាមេទាហានខ្លះក្នុងកងទ័ព អោយមានអំណាចស្នើការផ្តល់
 លោកមេទ័ពតែម្តងបាន មិនបាច់ស្នើការតាមលំដាប់ថ្នាក់ ដូចមេទាហានឯទៀតៗ ។

យ៉ាងណាមិញ :

១) សន្មតថា ម្រាមជើងរបស់យើងប៉ះកំដៅភ្លើង ។ កំដៅនេះធ្វើអោយ
 ចុងសរសៃប្រសាទដឹងថាភ្លើង ហើយបញ្ជូនរាយការណ៍ទៅតាមសរសៃដែលជាប់
 ទាក់ទងគ្នានឹងខ្លួនឆ្អឹងខ្លាំង ទើបខ្លួនឆ្អឹងខ្លាំងនាំបញ្ជូនដំណឹងនេះទៅដល់ខ្លួនខាងលើ ។
 ចំណែកនេះក៏បកបញ្ជូនទៅដល់ខ្លួនជាចំណែកនៅខាងមុខ ដែលមាននាទីទទួលទុកនូវ
 ការចាំគ្រប់ជំពូក ក៏នឹកឃើញចាំបានថា ធម្មជាតិភ្លើងភ្លើងក្តៅ បើមិនដក ឬទាញយកជើង
 ចេញទេ មុខជាម្រាមជើងនឹងត្រូវភ្លើងនេះមិនខាន ទើបបង្គាប់ទៅដល់សរសៃ
 ប្រសាទដែលនៅប្រចាំជើង អោយដកជើងចេញពីភ្លើងយ៉ាងប្រញាប់ ប៉ុន្តែ ការស្តី
 ការ និងបង្គាប់ការ ទទួលប្រតិបត្តិការនោះ រហ័សរួសរាន់ណាស់ ដូចជាផ្នែកបន្ទោរ
 ទើបធ្វើអោយយើង មិនដឹងខ្លួន ហើយស្តីការយ៉ាងដាច់ស្រេចមិនបាច់រារាំងទេ ។
 ប្រសិនបើអាជីវកររង់ ពិគ្រោះប្រឹក្សាថា ត្រូវផ្អែកភ្លើងអោយរលត់ទៅ ឬនឹងប្រើដៃ
 ចាប់ភ្លើងចេញដូច្នោះ មុខជាម្រាមជើងយើង នឹងរលាកភ្លើងមិនខាន ។

២) សន្មតថា មូសរាមកទំខាំមុខយើង ជំងឺដែលកើតពីមូសខាំនោះ នឹង
 រត់ស្ទុះទៅតាមសរសៃប្រសាទប្រាប់ចៅនាទីផ្សេងៗ ដូចពោលមកហើយ តែសេចក្តី
 ផ្អាករបស់យើង បង្គាប់អោយយកដៃទះមូសនោះ ដែលជាវិធីស្រួលជាងញាក់មុខ ឬ
 អង្រួនក្បាលដេញមូស ទើបស្តីការបង្គាប់ទៅដៃអោយទះមូសដូច្នោះ ជាដើម ។

៣). សន្មតថា មានមនុស្សមកជេរយើងនៅចំពោះមុខ ពាក្យជេរនោះ ស្ទុះទៅចូលត្រចៀក ហើយជូនដំណឹងទៅដល់ខ្លួនដែរ តែមុននឹងបង្គាប់អោយធ្វើ តបតទៅវិញនោះលំបាកបន្តិច តោងប្រើសេចក្តីត្រិះរិះបន្តិចថា ត្រូវធ្វើដូចម្តេចទើប ស្រួល មានវិធីដែលត្រូវធ្វើតបតទៅវិញ ច្រើនយ៉ាង :

ក) ប្រសិនបើអ្នកដែលត្រូវគេជេរនោះជាមនុស្សចាស់ទុំ មានគំនិតគិត គួរច្រើន ដឹងខុសដឹងត្រូវ ក៏ធ្វើជាមិនដឹងមិនឮក៏មាន ឬចាត់ការតាមដែលឃើញថា ជាសេចក្តីគាប់គួរ ដូចជាបណ្តេញអោយមនុស្សជេរដើរចេញ ឬប្តឹងប៉ូលិសអោយ ចាប់ធ្វើទោសតាមច្បាប់ ក៏មាន ។

ខ) បើអ្នកដែលត្រូវជេរមានឋានៈស្មើគ្នានឹងអ្នកជេរ ខ្លួនក្បាលបង្គាប់ អោយជេរតបទៅវិញ កើតជារិះរិះទាស់ទែងគ្នាមិនដាច់ស្រេច ទាល់តែប៉ូលិសចាប់ ទាំងពីរនាក់នាំទៅផ្ទះបក ក៏មាន ។

គ) បើអ្នកដែលត្រូវជេរជាមនុស្សទោសខ្លាំង អត់សង្កត់ចិត្តពុំបាន ខ្លួន ក្បាលក៏ប្រើដៃដើងអោយទាត់ជាក់អ្នកជេរមួយរំពេចទៅ ក៏មាន ។

តាមឧទាហរណ៍ ដែលពោលមកនេះ ដើម្បីសំដែងអោយឃើញថា រាង កាយរបស់យើងនេះ មានវិធីស្តីការជារបៀបរៀបរយល្អណាស់ ទាំងរហ័ស ទាំង ដាច់ស្រេច ប៉ុន្តែកិច្ចការដែលចាត់ចែងធ្វើទៅនោះ នឹងមានសេចក្តីចំរើន ឬមិន ចំរើន ស្រេចតែសេចក្តីត្រិះរិះមិនប្រសប់ឈ្លាស់រំរិនខ្លួនក្បាល មានទំនងដូចចាង ហ្វាងសាលា ឬអធិបតីនៃក្រសួងនីមួយៗ ដូច្នោះដែរ ។

មួយវិញទៀត គ្រឿងសម្បជញ្ញៗ តោងប្រព្រឹត្តទៅមិនស្រួលជា ដរាប បើមានខ្លួនខូចខាតត្រង់កន្លែងណាមួយ ដូចជាខ្លួនភ្លឺងខ្លាំងពិការ រាងកាយដែល នៅក្រោមខ្លួនភ្លឺងខ្លាំង ក៏ប្រើការមិនកើត ។ រឿងនេះមានទំនងដូចខ្សែភ្លើងអគ្គិសនី បើខ្សែនៅក្រៅផ្ទះដាច់ ភ្លើងក្នុងផ្ទះក៏រលត់អស់មិនខាន ។

ឯកសារ

អំពីកំណើតមនុស្សជាតិ

បណ្តាមនុស្សជាតិដែលមាននៅលើផ្ទៃពិភពនេះ សឹងមានតំណែងនាទី និងឋានៈខុសប្លែកគ្នា ស្គាល់ខុស ត្រូវ ល្អ-អាក្រក់ គ្រប់យ៉ាង ឬធ្វើការផ្សេងៗ ទាំង មានគុណប្រយោជន៍ ទាំងមានទោស ហើយមានចំរើនវិនាស ឆ្ងមក តាមយុគ តាម សម័យ ដរាបមកដល់ឥឡូវនេះ ។ វិជ្ជានិងសិល្បសាស្ត្រទាំងឡាយចំរើនឡើង ដើម្បី ជាប្រយោជន៍តាមសេចក្តីត្រូវការរបស់មនុស្ស ។ របស់ដែលអស្ចារ្យនិងស្ងាត់កំបាំង ក៏បានស្រាវជ្រាវរក ព្រមទាំងលក្ខខ័ណ្ឌ នាំមកផ្សាយអោយឃើញប្រាកដច្បាស់ ដល់ភ្នែកមនុស្សលោក តែរឿងដែលតាំងឈ្មោះខាងលើនេះ ដើម្បីចង្អុលប្រាប់អំពី កំណើតដើមរបស់មនុស្ស តើមនុស្សជាន់ដើម កើតមកអំពីអ្វី ?

ចំណោទនេះ នៅតែងងឹតងងល់ដល់ដល់វិជ្ជាការទាំងឡាយក្នុងលោក ។ បណ្តាអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយតាំងអំពីបុរាណសម័យ រហូតមកដល់សម័យវិទ្យាសាស្ត្រ ក្នុងសព្វថ្ងៃនេះ បានព្យាយាមស្រាវជ្រាវរកមូលហេតុមកច្រើនណាស់ហើយ មើលទៅហាក់ដូចជាមិនអាចដោះប្រស្នានេះអោយជ្រះស្រឡះបាន បើកាន់តែរវក ទៅហើយកត់ត្រាមកសំរាប់អោយមនុស្សផងគ្នាពិចារណាមើល ក៏កាន់តែឃើញ ស្តេកស្តាស់ វរវឹក ហើយចាស់ទៃងខ្វែងគំនិតគ្នាច្រើនឡើង ត្រាតែមិនអាចសន្និដ្ឋាន អោយជាទីពិតប្រាកដបានថាយ៉ាងណា របស់អ្នកណាជាសេចក្តីពិតឈ្មុញប្រកាន់យកជា លក្ខខ័ណ្ឌបាន ។

យើងនឹងប្រមូលយករឿងរ៉ាវរបស់អ្នកប្រាជ្ញ ឬគន្ថរចនាចារ្យ និងអ្នក ប្រាជ្ញវិទ្យាសាស្ត្រដែលបានរៀបរៀងទុកនោះមកថ្លែង ដើម្បីជាទិសណ្តាប់ ឬជា គ្រឿងពិនិត្យរកហេតុផល សំរាប់អ្នកត្រូវការចង់ជ្រាបរឿងនេះ តទៅ ។

កាលពីប៉ុន្មានឆ្នាំកន្លងទៅនេះ មានគណៈអ្នកស្រាវជ្រាវ ១ ក្រុម ហៅថា

« ត្រីក្រី » បានគិតស្មានគ្នាន់គ្នាអំពីកំណើតមនុស្សជាតិថា លោកដែលមនុស្សជាតិ បានអាស្រ័យនៅនេះមានអាយុច្រើនលានឆ្នាំ ប្រហែល ១៨ លានឆ្នាំមកហើយ កំណត់វេលាជា ៨ យុគ គឺយុគទី ១ មនុស្សមានកំណើតជាសត្វត្រី ដែលនៅក្នុងទឹក ជាដំបូង តែសត្វត្រីកើតមកពីអ្វី មិនមានសំដែងទុកអោយច្បាស់លាស់ ហើយថា ក្បាលត្រីនេះឯង ដែលក្លាយមកជាក្បាលមនុស្ស ក្នុងវេលាក្រោយ ។ ក្នុងយុគទី២ ទី៣ សត្វត្រីនេះក្លាយមកជាសត្វគោក មានអាការកិរិយាជាសត្វល្អនេះវា ។ ក្នុងយុគ ទី៤ ទី៥ អរយវៈរបស់សត្វល្អនេះវានេះ ក៏មានជើងដុះថែមឡើងទៀត តាមចំណង់ របស់ធម្មជាតិនៃសត្វគោក ។ ដល់មកក្នុងយុគទី៦ ទី៧ ក៏ប្រែត្រឡប់ក្លាយមកជាសត្វ ពានរ ប្រាថ្នាវង្កាត់លើមែកឈើ ហេតុដែលក្លាយមកជាសត្វស្វាបាននេះ ដោយសេចក្តី អន្ទះអន្ទែងស្វែងរកអាហារ ដោយបានល្បួងភ្ញាក់រស់ជាតិផ្លែឈើដើមទាបៗជាដំបូង ហើយព្យាយាមប្រព្រឹត្តប្រពោងមែកឈើ លុះអំណឹះជាអង្វែងឆ្នាំទៅ រាងកាយក៏ ក្លាយទៅជាពានរ ។ គ្រប់ៗយុគនៃការប្រែប្រួលនេះ ខ្លួនក្បាលក៏កាន់តែត្រូវការប្រើ អោយមានប្រយោជន៍ច្រើនឡើងជាលំដាប់ ទើបក្លាយភាពមកជាមនុស្សដោយ បរិបូណ៌ ។ តាមសេចក្តីដែលពោលមកនេះ មានលក្ខខ័ណ្ឌបានមកអំពីបុរាណវត្ថុ និង រាងកាយសត្វសម័យព្រេងនាយដ៏យូរលង់ជាច្រើនជំពូក លក្ខខ័ណ្ឌអស់នេះ មាន ប្រយោជន៍សំរាប់ជាគ្រឿងពិចារណាអំពីគ្រឿងបរិភោគរបស់មនុស្សដែលប្រែប្រួល ទៅតាមយុគតាមសម័យអស់នោះ ។

ក្រៅអំពីគណៈ « ត្រីក្រី » នៅមានគណៈស្រាវជ្រាវឯទៀតៗ ដែលនាំគ្នា ត្រួតត្រា ពិនិត្យមើលឡើងនេះ ក៏បានពោលរាងថា ធ្លាប់ស្រាវជ្រាវពិនិត្យឡើងនេះ ជាច្រើនប្រទេសមកហើយនៅទ្វីបអាស៊ី បានប្រទះឃើញរាងកាយសត្វជាច្រើនពួក ដែលបាន សន្និដ្ឋានទុកថា ទ្វីបអាស៊ីជាទីប្រជុំកើតនៃកំណើតសត្វជំពូកផឹកទឹកដោះ និងសត្វ ជើង ៤ មុនទីដទៃៗទាំងអស់ក្នុងលោក ។ សេចក្តីស្រាវជ្រាវដែលបានពោល

មកនេះគឺការរុករកក្នុងសម័យវិទ្យាសាស្ត្រ ដែលយោបល់ដោយសរុបថា មនុស្ស
យើងកើតមកអំពីអាការប្រែប្រួលនៃសត្វ ។

យើងងាកបែរទៅពិចារណាមើលតាមយោបល់ក្នុងលទ្ធិសាសនាខ្លះល្បីៗ
មើល តែយើងនឹងពោលតាមលទ្ធិព្រាហ្មណ៍ជាមុន ព្រោះជាសាសនាចាស់ក្នុងលោក
នេះ ដូចមានរឿងពោលទុកថា ហេតុដែលមានមនុស្សកើតឡើងនេះ ដោយអំណាច
ឫទ្ធានុភាពរបស់ព្រះព្រហ្ម ក្នុងជាន់ដំបូងបង្អស់នោះ ព្រះព្រហ្មកើតឡើងក្នុងស្ថិត តែ
គម្ពីរនេះមិនបានពោលល្អិតល្អន់ថា ហេតុអ្វីទើបព្រះព្រហ្មទៅនិម្មិតខ្លួនអោយស្ថិតនៅ
ក្នុងស្ថិតដូច្នោះ ឬអ្នកណាមួយជាអ្នកនិម្មិតព្រះព្រហ្មឡើង ស្ថិតដែលព្រះព្រហ្មនិម្មិត
ឡើងនេះ ជាស្ថិតវិសេស ទើបអាចអណ្តែតនៅឆ្លងកំណាត់អាកាសបាន ។ ម៉ឺនកល្ប
ព្រះព្រហ្មដែលទ្រង់ស្ថិតនៅតែក្នុងស្ថិតអស់វេលាយូរដល់ម្ល៉េះ ទ្រង់មានសេចក្តី
នឿយណាយអោយស្រឡាស់ ឬមួយមានព្រះម៉ឺនវិមានធុញ្ចប់តប់ប្រមល់ក្នុងការ
ប្រថាប់នៅក្នុងទីតែមួយកន្លែងដូច្នេះតទៅទៀត ទើបទ្រង់បណ្តាលអោយស្ថិតនោះ
ប្រេះបែកចេញជាពីរចំណែក ស្ថិតទាំងពីរចំណែកនេះធំសម្បើមមហិមា ផុតវិស័យ
នឹងវាស់វែងកើត ទើបព្រះព្រហ្មទ្រង់កំណត់យកមួយចំហៀងខាងលើជាផ្ទៃមេ
មួយចំហៀងខាងក្រោមជាផ្ទៃលោក ។ លុះតមក កើតភ្លើងនេះកល្ប នេះអស់ទាំង
លោកគ្មានសល់អ្វី តែអ្នកណាជាអ្នកបង្កាប់អោយដុតបំផ្លាញលោកនេះ មិនមាន
សំដែងទុក លុះអំណិតពិន័យនោះមក ទើបមានព្រះឥសូរជាម្ចាស់មកសាងមនុស្សលោក
ឡើងវិញទៀត មានជីវ ៤ និងសសរ ៩ ដើម សំរាប់រងទទួល ព្រះឥសូរជាម្ចាស់ទ្រង់
តាំងព្រះម៉ឺនទំនុកបំរុងលោកនេះអោយកាន់តែរុងរឿងឡើងជាលំដាប់ ទើបទ្រង់
សែកព្រះសេនា អោយហូរចេញក្លាយមកជាទឹក ទ្រង់សែកព្រះមេនា អោយក្លាយ
មកជាផែនដី ហើយទ្រង់ត្រិះរិះថា ស្ថានសួគ៌និងស្ថានមនុស្សលោកយើងនេះ មិន
ទាន់មានជាន់ថ្នាក់ជាទីគួរពិពណ៌នាមើល ទើបទ្រង់យកព្រះច្ចឡាមណី ជាគ្រឿង

អម្ពរបស់ទ្រង់ ។ បណ្តាលអោយកើតជាភ្នំព្រះសុមេរុ តាំងនៅកណ្តាលពិភព
មនុស្សនេះ ហើយទ្រង់ចាប់យកព្រះសង្ខារមកសាងជាភ្នំព័ទ្ធជុំវិញភ្នំព្រះសុមេរុ ជា
៧ ជាន់ គឺ ភ្នំយុគន្ធរ ភ្នំឥសិន្ធរ ភ្នំកវរិក ភ្នំសុទស្សន ភ្នំនេមិន្ធរ ភ្នំវិន្តក និងភ្នំ
អស្សកណ្ណ រួមជា ៧ ភ្នំ ហៅថាភ្នំសត្តបរិវតណ្ណ ជាភ្នំព័ទ្ធជុំវិញពិភពលោក តមកទើប
ទ្រង់សាងព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ និងបណ្តាផ្កាយផ្សេងៗទុកសំរាប់ប្រដាប់លោក ហើយ
ទ្រង់សាងព្រះឧម្មារាគវរ្ម័ន ព្រះនារាយណ៍ និងព្រះព្រហ្មធាតាឡើង ដើម្បីអោយជួយ
សាងសង្គមរតនីយ៍ដែលមិនទាន់បរិបូណ៌ ។ កាលបើកើតលោកឡើងហើយ វត្ថុនានា
ដែលមាននៅលើផ្ទៃផែនដីនេះ សុទ្ធតែជាទីរីករាយ គួរពិតពិតមើលមើល ផ្ទៃផែនដី
ក៏មានក្លិនក្រអូប ឈ្ងុយឆ្ងាញ់ជាពន្លឺក ពួកព្រះព្រហ្មក៏មានចិត្តចង់សេពសោយឱជារស
ផែនដីដែលឆ្ងាញ់នោះ ទើបទ្រង់ហោះចុះមកពិស្ថានសួគ៌ ហើយទ្រង់សេពសោយ
ដោយកំសាន្តព្រះនិយ លុះយូរបន្តិចទៅក៏ភ្លេចស្ថានសួគ៌ ហើយអស់ប្ញទ្ធិនឹងហោះ
ត្រឡប់ទៅកាន់ទីដើមវិញ ទើបនាំគ្នារួមរោចផ្សំដំណេកជាមួយគ្នា ជាដើមកំណើត
នៃមនុស្សទាំងឡាយ តទៀងមក ។

ចំណែកឯគម្ពីររបស់គ្រិស្តសាសនាដែលចាស់ៗនោះ មាននិយាយថា
មូលហេតុដែលនឹងកើតមានមនុស្សឡើងនេះ ព្រះដ៏ជាម្ចាស់សួគ៌អង្គមួយ ទ្រង់
សាងមនុស្សឡើងមុនបង្អស់ ព្រះជាម្ចាស់សួគ៌នេះមានតែមួយអង្គប៉ុណ្ណោះ គ្រិស្ត
សាសនិកជនរំពឹងហៅថា « ព្រះបិតា » ព្រះអង្គបានសាងលោកឡើងនេះ មាន
កំណត់ទុកជា ៧ គ្រា ក្នុង ១ គ្រាៗ អស់វេលាជាយូរអង្វែងកំណត់មិនបាន តែពោល
ទុកក្នុងគម្ពីរថា គ្រាទី ១ ទ្រង់សាងពន្លឺឡើង គ្រាទី ២ ទ្រង់សាងមេឃ ហើយញែក
ចេញមកជាផែនដីនិងទឹក គ្រាទី ៣ ទ្រង់សាងដីដោយឡែក ទឹកដោយឡែក ព្រឹក្សា
ជាតិដោយឡែក គ្រាទី ៤ បានទ្រង់សាងព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទនិងដួងផ្កាយ (នេះ
ឃើញថាមានពន្លឺមុន ទើបមានដួងអាទិត្យជាក្រោយ) គ្រាទី ៥ បានទ្រង់សាងសត្វ

ស្លាប និងមច្ឆជាតិ តមកក្នុងគ្រាទី ៦ បានទ្រង់សាងសង្ឃតតុប្បាទ ទ្វេបាទ និងមនុស្ស
 ហើយទ្រង់សម្រាកព្រះអង្គ ដែលរាប់ថាជាគ្រាទី ៧ ។ ឯមនុស្សដែលទ្រង់សាងឡើង
 នេះ តាមគម្ពីរពោលថា មានរូបរាងប្រហែលនឹងព្រះអង្គដែរ តែរាងកាយរបស់
 មនុស្សប្រកបដោយដីផង និងវិញ្ញាណ វិញ្ញាណនេះមិនមែនសាងឡើងដោយធាតុអ្វី
 ឡើយ គឺជាអភិធម្មារបស់ព្រះជាម្ចាស់សាងឡើងជាដំបូងនេះ ជាមនុស្សប្រុស
 ឈ្មោះថា អាដាំ ។ អាដាំនេះកើតមកក្នុងលោកតែម្នាក់ឯង តមកទ្រង់មានព្រះទ័យ
 គិតថា អាដាំកើតមកក្នុងលោកតែម្នាក់ឯង ហាក់ដូចជាស្រងេះស្រងោចផុតពេក
 ទើបទ្រង់សណ្តំអាដាំអោយលក់ទៅ ហើយទ្រង់កាត់យកឆ្អឹងជំនីខាងឆ្វេងផុតរបស់
 អាដាំដោយប្បទានុភាព យកតែឆ្អឹងជំនីមួយមកហើយ រុំស្រោបដោយម៉សៈធ្វើជាប្រ
 ស្រីឡើង ប្រកបព្រមដោយវិញ្ញាណ អោយឈ្មោះថានាង អែវ ជាគូរមសុខរមន្ត
 ជាមួយនឹងអាដាំរៀងមក ។ បុរសស្រីគូនេះ តែងអាក្រាតកាយនៅក្នុងសួនស្ថានសួគ៌
 ជាបរមសុខ ឥតមានធ្វើការអ្វីឡើយ មានផលានុផល និងធម្មាហារសំរាប់បរិភោគ
 គ្រប់យ៉ាងមិនមានខ្វះខាត បណ្តាសព្វសត្វក៏មូលមកជាមិត្ត មិនប្រទូសរាយដល់គ្នា
 ទេវិញទៅមក ។ តមក ផលកម្មដែលជាអំពើអាក្រក់មកបណ្តាលចិត្តរបស់អាដាំ និង
 នាងអែវ អោយទៅបរិភោគផ្លែឈើ ដែលព្រះជាម្ចាស់ទ្រង់ហាមផ្តាច់នោះ ដោយ
 ផលបាបនេះហើយ ទើបព្រះជាម្ចាស់ទ្រង់បណ្តេញអាដាំ និងនាងអែវ ចេញពីសួន
 ស្ថានសួគ៌ ដោយទោសល្មើសព្រះឱង្ការ ហើយទ្រង់ផ្តាច់សេចក្តីសុខទាំងពួង ដែល
 ធ្លាប់ទទួលមកពីខាងដើម ។ អាដាំនាងអែវ ក៏កាន់តែមានសេចក្តីអេ្សន្ទ្រាស ដែលខ្លួន
 ជាមនុស្សអាក្រាតដូច្នោះ ទើបមេរស្លឹកឈើយកមកបិទបាំងរាងកាយ ហើយមាន
 ភារៈដូចជាមនុស្សធម្មតាក្នុងសម័យតមក គឺត្រូវធ្វើការចិញ្ចឹមជីវិត មានទុក្ខ មានសុខ
 មានឈឺ មានស្លាប់ ; ដោយអាដាំ និងនាងអែវនេះ ទើបមានកូនមានចៅៗគ្នា រៀង
 មកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។

ចំណែកខាងតម្កល់ក្នុងរោង របស់សាសនាស្ថាប័ន ឬមហាប្រាសាទ មានសេចក្តី
 ដំណាលប្រហែលគ្នាគ្រប់អង្គ ពោលគឺ ព្រះអាឡា ឬ អាឡោះ បានទ្រង់សាងអាណា
 និងនាងហាវ៉ាឡើង ហើយទ្រង់ប្រទានឧទ្យានអរិយធម៌ជាលំនៅ ។ ថ្ងៃមួយ នាង
 ហាវ៉ាទៅបេះផ្លែឈើអម្រិត ដែលព្រះជាម្ចាស់ទ្រង់ហាមផ្តាច់មិនអោយបរិភោគ
 នោះ សេចក្តីនេះទ្រង់ប្រាប់ដល់ព្រះអាឡាជាម្ចាស់ ទើបទ្រង់បណ្តេញចេញពីឧទ្យាន
 ហើយត្រូវផ្តាសារអោយរងទុក្ខវេទនាផ្សេងៗ ហើយព្រះអាឡាទ្រង់ប្រោសអោយ
 ទេវតាមកនៅថែរក្សាឧទ្យាននោះវិញ ។

ឯប្រវេណិនិយមរបស់ជនជាតិជប៉ុន មានសំដែងថា មុននឹងមានមនុស្ស
 កើតឡើងក្នុងពិភពនេះ មានទេវបុត្តនិងទេវតាពីរអង្គទ្រង់ទតមើលឃើញខាង
 ក្រោមទីប្រថាប់មានលក្ខណៈទន់ជាចាហួយ ទើបចុះមកពិស្តារស្វាគមន៍ទៅកាន់ទីនោះ
 ហើយទ្រង់កូរទឹកចាហួយនេះដោយអានុគ្គន្ធ ខណៈដែលទ្រង់លើកច្រនឡើង ទឹក
 ចាហួយដែលជាប់នៅចុងច្រននោះ ក៏ស្រក់ចុះមកជាដំណក់ៗ ។ ដំណក់ចាហួយនេះ
 ហើយ ដែលក្លាយមកជាផែនដី ហើយជាកោះផ្សេងៗ របស់ប្រទេសជប៉ុននៅសព្វថ្ងៃ
 នេះ ។

តមក ទេវបុត្តទេវតាទាំងពីរអង្គនោះ ក៏គង់នៅលើកោះដែលសាង
 ឡើងថ្មីនេះ ហើយទ្រង់កសាងសព្វសារពើទាំងពួង មានមេឃ រុក្ខជាតិ តិណជាតិ
 មនុស្សនិងភ្លើង ។ ច្រនជាភ្លើងដែលសាងឡើងដោយប្រឡានុភាពនោះបណ្តាលនេះ
 ទេវតានោះស្លាប់ទៅ ទេវបុត្តមានចិត្តអាណនៈអាស័យដល់នាងទេវតាពន់ពេក
 ទើបស្តេចទៅតាមនាងរហូតដល់ស្រុកម្ពុត្ស ឯនាងពោលថា ខ្លួននាងបានសេពរស
 ជាតិរបស់ម្ពុត្សហើយ មិនអាចត្រឡប់ប្រែជាសភាពដើមវិញបានទេ លុះថ្ងៃរួចហើយ
 ក៏បាត់រាងកាយចូលទៅក្នុងដែនម្ពុត្សនោះវិញ ។ ឯទេវបុត្តបានរង់ចាំនាងទេវតា
 អស់កាលយូររហូតកំណត់នឹងអត់ទ្រាំនៅចាំទៅទៀតបាន ក៏ទ្រង់ដើរចូលទៅក្នុង

អាណាខេត្តរបស់ម្ចាស់ ពិភាក្សានេះឯងពេញលេញ ទើបទ្រង់កាច់ក្រាស់សិតសក់ ១
ចំរៀកអុជជាគប់ភ្លើង ក្នុងមួយរំពេចនោះឯង ឥឡូវភ្លើងឆេះភ្លឺឡើងចាំងទៅត្រូវរាង
កាយ នៃនាងទេវធីតាដែលកំពុងមានផ្ទុកនៅពេញទាំងខ្លួន ហើយមានឥទ្ធិ
ព្រោងព្រាតដោយជុំវិញ ទេវបុត្តនោះក៏រត់ចេញពីទីនោះ ។ ការដែលស្វាមីនាងដើរ
កន្លងចូលទៅក្នុងដែននោះដូច្នោះ ធ្វើអោយទេវធីតានោះមានចិត្តក្រែកក្រោធជា
ឥតកំណត់ ទើបប្រើបម្រើស្រីជនាម្នាក់ ជាវាជនូតអោយដេញចាប់ព្រះស្វាមីមកអោយបាន
កាលស្រីម្ចាស់ដេញប្រកិតមកជិតទាន់ ទេវបុត្តក៏បោះសរសៃស្នូតចោលទៅ ក្លាយ
ទៅជាចំការទំពាំងជួរ ធ្វើអោយវាជនូតម្ចាស់នោះភាន់ភ្លាំងភ្លេចស្មារតី គិតតែបេះផ្នែ
ទំពាំងជួរបរិភោគយ៉ាងក្សេមក្សាន្ត លុះមានស្មារតីនឹករលឹកឃើញ ក៏ខំដេញតាមទៅ
ទៀត ទេវបុត្តក៏កាច់ក្រាស់អោយទៅជាទំពាំងឫស្សីខ្លីៗ យ៉ាងឆ្ងាញ់ ស្រីម្ចាស់ក៏គិតតែ
សេចក្តីទំពាំងឫស្សីខ្លីនោះ ដោយចិត្តល្មោភម្តងទៀត ។ ខណៈនោះ ទាហានម្ចាស់ក្នុង
អាណាចក្រទាំងមូល ក៏លើកគ្នាដេញតាមមក ទេវបុត្តក៏ហួតព្រះខ័នពេជ្រចេញមក
តស៊ូផង រត់ផង រហូតដល់ដែនមនុស្សលោក ទើបទេវបុត្តលែកផ្ទុំផ្ទៃអម្បូត ៣ បោះ
ចោលទៅត្រូវទាហានម្ចាស់ មានអន្តរាយចាលចាញ់រត់ខ្ចាត់ខ្ចាយអស់ទៅ ។ ក្នុងខណៈ
នោះ នាងទេវធីតាក៏ដេញតាមប្រកិតមកទៀត ប៉ងនឹងផ្តាច់ យកជីវិតអោយតែខាង
បាន ។ ឯទេវបុត្តដល់មកខណៈនេះ ក៏អស់សេចក្តីស្នេហាអាល័យក្នុងខ្លួននាងធីតា
ទើបទេវបុត្តដាក់ថ្ម ១ ដុំ ធ្វើជាព្រំប្រទល់ទុកត្រង់ចន្លោះនៃពិភពទាំងពីរ ហើយពោល
ហាមផ្តាច់ថា នាងឯងធ្លាប់ជាភរិយារបស់យើង តាំងអំពីថ្ងៃនេះទៅដាច់ស្រឡះពី
ស្វាមីភរិយាគ្នាចុះ ឯនាងទេវធីតាមានចិត្តខ្មាញ់ ណាស់ ទើបពោលពាក្យព្យាបាទថា
កាលបើខ្លួនយើងសម្លាប់អ្នកមិនបានទេ យើងនឹងសម្លាប់បរិវាររបស់អ្នកមួយថ្ងៃ
១.០០០ នាក់ ទេវបុត្តក៏ពោលពាក្យផ្ទាល់តបទៅវិញថា យើងនឹងសាងបរិវារសងវិញ
មួយថ្ងៃ ១.៥០០ នាក់ ។ តាំងអំពីថ្ងៃនោះមក នាងទេវធីតា ដែលជាអ្នកគ្រប់គ្រង

ពិភពម្ចត្យ ក៏គិតតែបំផ្លាញជីវិតមនុស្សមួយ ថ្ងៃ ១.០០០ នាក់ តាមប្រកាស ឯទេវបុត្ត ក៏ទ្រង់សាងមនុស្សឡើងមួយថ្ងៃ ១.៥០០ នាក់រាល់ថ្ងៃដែរ ដោយហេតុនេះ ប្រទេស ជប៉ុន មានមនុស្សកើតច្រើនជាងស្លាប់ ហើយមានភ័យវិបត្តិធ្វើអោយប្រជាជនបង់ ជីវិតក្នុងមួយគ្រាៗ ជាចំនួនច្រើន ដូចទឹកជោរជន់មកលិចស្រុក ភ្នំភ្លើងផ្ទុះ ផែនដី កម្រើក តាមពាក្យផ្តាសាររបស់ទេវធីតា ជាដើមកំណើតអង្គនោះ ។

ក្នុងតម្រាបុរាណរបស់ចិន ក៏មានរឿងដំណាលទុកថា មនុស្សដែលបាន មកចាប់កំណើតឡើងក្នុងលោកនេះ ថាដើមដំបូងមានព្រះមួយអង្គនៅក្នុងលោក នេះទ្រង់ព្រះនាមថា សែកកៀម្មនីហ៊ុត ទ្រង់ទតមើលលោកដែលមានទ្វីប ៤ គឺទ្វីប ខាងកើត, ទ្វីបខាងលិច, ខាងជើង, ខាងត្បូង ទ្វីបខាងត្បូងមានឈ្មោះថា ណាំជៀវប្លង់ដ៍ នៅមានពពកអ័ព្ទមីរងងឹត ព្រះសែកកៀម្មនីហ៊ុត ប្រាថ្នានឹងធ្វើទៅជា មនុស្សលោក ទើបទ្រង់បង្គាប់យុទ្ធតបែងឆាណា ឬដែលហៅថា ប៉ុនកោដី ឬដែល ហៅក្លាយមកថាស្តេចកោសិ ព្រាហ្មណ៍ហៅថាវិស្សកម្ម ឬវិស្តុកម្ម អោយចុះមកបើក ដីនិងមេឃ ទើបស្តេចធីនកោសិនិម្មិតរាងកាយជាផ្លែឈើ ១ យ៉ាង មានគ្រាប់ខាង ក្នុងជារូបទារក ធ្លាក់ចុះពីមេឃវិលរមៀលធ្លាក់មក ៤៩ ដង (ត្រឡប់) ទើបផ្លាស់ ប្រែជារាងកាយមនុស្ស ត្រង់ក្បាលដុះស្នែង ងស្មើត រង្វង់ភ្នែកមូលធំ មានចង្កូម លៀនចេញមកក្រៅមាត់ មានរោមដុះពេញខ្លួន នៅដៃឆ្វេងមានកាន់ពន្លាក ដៃស្តាំ កាន់ពូថៅធំ ហើយចោះដាច់ទីងងឹតអ័ព្ទនេះដោយកំលាំងឥទ្ធិវិទ្យាបែកចេញជាពីរ ចំណែកៗ ដែលមានលក្ខណៈផ្លាស់នោះក្លាយទៅជាមេឃ ចំណែកកករលាក់នោះធ្លាក់ ចុះទៅក្រោម ក្លាយទៅជាផែនដី ។ វេលាដែលស្តេចធីនកោសិទ្រង់កសាងមេឃ និងផែនដីនោះ ស្មានមើលប្រហែលជាពីរម៉ឺនឆ្នាំ លុះកន្លងកាលមកជាយូរអង្វែង ចំហាយមេឃ និងចំហាយដីប៉ះសម្ពូស្យគ្នាទៅកើតជាដុំសិលាមូលមានទំហំធំ ហើយ បែកចេញជាដុំតូចៗទៀត ១២ ដុំ ដុំសិលាដែលកើតឡើងអំពីចំហាយដីមេឃ ទាំង

១៣ ដុំនេះ ប្រែក្លាយជាមនុស្សឡើងចំនួន ១៣ នាក់ ដុំមុនដំបូងជាបងប្រុសច្បង បានធ្វើជាបាងតេ គឺមហាក្សត្រ តាមតម្រាបរបស់ចិនបានសំដែងទុកថា មនុស្សទាំង ១៣ នាក់នេះជាអំបូរព្រះឥសូរ ទើបមានពូជពង្សរូបមនុស្សជាប់តាមរឿងៗមកជា លំដាប់ ដោយនិយមឧត្តនិយម និងឧបបាតិកកំណើត ដោយហេតុចំហាយមេយជា ភេទប្រុស ចំហាយដីជាភេទស្រី ។ តមកទៀត ព្រះសែកកៀម្មនីហ៊ុត ទ្រង់ប្រើ ព័នកោសិរោយទោរពោធិស្វីងខ័យ យីហធីជិន គឺព្រះរាទិត្យ និងចាំងបី យីហ ឆ្កៀនហៀន គឺព្រះចន្ទ ឯតំបន់ណាហកំទឹកអោយដើរមកឆ្លុះលោកតាមចក្ររាសី ។ មនុស្សដែលកើតឡើងក្នុងសម័យជាន់ក្រោយមក បានអាស្រ័យពន្លឺនេះជាគ្រឿង ញ៉ាំងជីវិត និងញ៉ាំងសេចក្តីចំរើនអោយកើតឡើងដរាបមក ។

ក្នុងតម្រាបុរាណរបស់ក្រិក បានកត់ត្រាទុកដោយជនជាតិសាលដេ ឈ្មោះ ប៊ីរូស៍ស កាលមុនគ្រិស្តសរាជប្រហែល ៣០០ ឆ្នាំ មានសេចក្តីថ្លែងពីកំណើតមនុស្ស យ៉ាងចំឡែកទុកថា ក្នុងអតីតកាលជាអង្វែងមកហើយនោះ មានមីយ៉ាងធំទូលាយ សំបើមណាស់ មានតែងងឹតស្លាប់អ័ព្ទអួរដេរដាស ហើយមានទឹកពាសពេញទូទៅ ជាលំនៅរបស់សត្វនានា មានរូបរាងមុខគួរអោយខ្ពើម ឯមនុស្សនោះសោត មាន ស្លាបមួយក៏មាន មានមុខមួយក៏មាន មានមុខពីរក៏មាន ទាំងប្រុសទាំងស្រី អ្នកខ្លះ មានគូថជាពពែ មានស្បែងដុះនៅលើក្បាល អ្នកខ្លះមានជើងមានក្រចកដូចសេះ អ្នក ខ្លះមានខ្នងជាសេះ មានមុខជាមនុស្ស និងសត្វស្លាបផ្សេងៗ សត្វលូនវារ និងសត្វ ឯទៀតៗច្រើនជាអនេក ។ ព្រះជាម្ចាស់ដែលទ្រង់គ្រប់គ្រងនោះ ទ្រង់ព្រះនាមថា បែល ហើយមានស្រីឈ្មោះអូម័រកា ដែលជាអ្នកគ្រប់គ្រងមនុស្ស និងសត្វទាំង ពួង ។ លុះកាលតមក ព្រះជាម្ចាស់ដែលទ្រង់ព្រះនាមព្រះបែលនោះ បានទ្រង់ញែក បំបែកឯងអីតចេញហើយ ទ្រង់បណ្តាលអោយនាងអូម័រកាដាច់ខ្លួនជាពីរកំណាត់ គឺ មួយកំណាត់ទ្រង់បណ្តាលអោយកើតឡើងជាលោក មួយកំណាត់ទៀត ទ្រង់សាង

ឡើងជាព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ និងជាពពួកផ្កាយ ហើយទ្រង់បណ្តាលអោយទឹកហូរចូល
 ទៅក្នុងពសុធា ។ សព្វសត្វដែលមានជីវិតទាំងពួង ដែលមានមកពីដើម មិនអាចនឹង
 ផុតកំដៅរបស់ដួងអាទិត្យបាន ក៏អន្តរោសបាត់បង់សាបសូន្យអស់ទៅ ទើបព្រះបែល
 កាត់ព្រះសិររបស់ព្រះអង្គចេញ ហើយទ្រង់បង្កាប់អោយទេវទ្គតមួយអង្គយកព្រះ
 លោហិតដែលហូរចេញពីព្រះសិរនោះទៅផ្សំនឹងដី ហើយអោយសាងដីផ្សំនឹង
 លោហិតនេះជាមនុស្ស និងសត្វក្នុងលោក អោយមានរូបរាងដូចគ្នាជាពួកៗ តាំងអំពី
 កាលនោះមក ទើបមនុស្សមានពូជពង្សវង្សត្រកូលមកតាំងអំពីប្រទេសសាលដេ
 រហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។

ពោលអំពីកំណើតរបស់មនុស្សជាតិ ដែលអ្នកប្រាជ្ញបុរាណ និងសម័យ
 បច្ចុប្បន្ននេះបានពោលរវាងនោះ សុទ្ធតែមានសេចក្តីផ្សេងៗគ្នា ដូចបានសំដែងខាង
 ដើមនេះ ត្រង់សេចក្តីដែលថ្លែងថាមនុស្សកើតពីធាតុ គឺចំហាយមេឃ និងចំហាយដី
 ក៏មានសេចក្តីល្មមស្តាប់បានតាមគោលវិជ្ជាការ ដែលអាចសន្និដ្ឋានថាសេចក្តីពិត ក៏
 សឹងថាបាន ។

តាមយោបល់របស់មនុស្សក្នុងបុរាណសម័យ ចែកធាតុចេញជា ៤ ផ្នែក
 គឺ បឋវីធាតុ (ធាតុដី) អាបោធាតុ (ធាតុទឹក) វាយោធាតុ (ធាតុខ្យល់) តេជោ
 ធាតុ (ធាតុភ្លើង) ប្រកបផ្សំគ្នាសមស្រួលឆ្លងឈ្លមតាមធម្មតានិយម ធ្វើអោយកើតជា
 រាងកាយ មានរូបរាងចំរើនឡើងតាមលំដាប់ ដោយមានការដឹងខ្លួន ស្គាល់រស
 ដឹងសេចក្តី ដឹងគំនិតគិតគូរ ចេះត្រិះរិះកិច្ចការទាំងពួង កាលបើមានចំណែកណា
 មួយខ្វះខាត និងទ្រុឌទ្រោមទៅ ក៏កើតជំងឺឈឺចាប់ ចំណែកផ្សេងៗរបស់រាងកាយ
 ក៏មិនធ្វើការទាក់ទងគ្នា ហើយឈប់ស្ងៀម មានអាការស្លូតស្លឹងទៅក្នុងកាលនោះ
 យើងហៅថា ស្លាប់ រាងកាយក៏ត្រជាក់ស្រេច អរយវៈផ្សេងៗ ក៏រលួយរលាយ
 ពុកផុយអស់ទៅ មានទំនងដូចគ្នាគ្រប់រូប តាំងអំពីបុព្វបុរសមុនបង្កប់ ដរាបមកដល់

ឥឡូវនេះ ។

ឯអ្នកដែលប្រកាន់ជឿថា មនុស្សកើតមកពីព្រះជាម្ចាស់សួគ៌នោះ យល់ថា ព្រះជាម្ចាស់សួគ៌ទ្រង់មានបច្ច្រាសភាពច្រើនណាស់ ទ្រង់សាងអ្វីៗបានតាមប្រាថ្នា តែ ប្រសិនបើសួរថា ព្រះជាម្ចាស់កើតមកពីអ្វី គង់មិនមានអ្នកឆ្លើយដោះដោយច្បាស់ ណាស់បាន ។

ប្រសិនបើយល់ថា ព្រះជាម្ចាស់ទ្រង់សាងលោក និងមនុស្សអោយកើត មកសំរាប់ប្រដាប់លោក ម្តេចក៏មិនទ្រង់សាងមនុស្សល្អៗមកប្រដាប់លោក ហេតុអ្វី ក៏ទ្រង់សាងមនុស្សដែលមានឥទ្ធា ឈ្នានីស រំលោភលើអ្នកដទៃ ដែលមានលក្ខណៈ ជាមនុស្សពាល ជាចោរ ជាដើម ។

ដែលថាមនុស្សកើតមកពីសត្វតិរច្ឆាននោះ ហាក់ដូចជាមិនសមហេតុផល ដែរ ព្រោះមនុស្សជាសត្វមួយពួក ដែលមានសតិបញ្ញា និងគំនិតគិតគូរដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ មិន គួរយល់ថាជាពួកពូជពង្សវង្សត្រកូលសត្វតិរច្ឆានសោះឡើយ ។

ហេតុនេះ បរិយាយដែលនិយាយថា មនុស្សជាតិកើតមកពីអ្វី នៅតែ ងងឹតងងល់មិនទាន់ដាច់ស្រេចនៅឡើយ ។

(ពិចារន្យនាវដ្ឋី កម្ពុជសុរិយា លេខ ១០ / ១៩៩០)

រឿង ភ្នែក និង ម្សៅ

ក្នុងសម័យដែលព្រះពុទ្ធជាបរមគ្រូនៃយើងទាំងឡាយ ទ្រង់បានត្រាស់ដឹង ក្នុងលោកហើយ ព្រះអង្គទ្រង់គង់នៅនាវត្តជេតពន ជិតក្រុងសាវត្ថី ។ ជម្លោះរវាង ភ្នែក និង ម្សៅ ចេះតែមានការបៀតបៀនគ្នាជានិច្ច ជាប់តាំងពីព្រេងនាយមក, ជួនកាលក្នុងវេលាថ្ងៃ ភ្នែកដេញចឹកសម្លាប់ម្សៅ, ដល់វេលាយប់ ម្សៅដេញចឹក សម្លាប់ភ្នែកវិញ ពីព្រោះភ្នែកម្សៅភ្នឹកក្នុងពេលយប់ជាងពេលថ្ងៃ ។ ជួនកាលយប់ខ្លះ ម្សៅចឹកសម្លាប់ភ្នែកអស់ជាច្រើន ភ្នែកខ្លះដាច់កង្វាក់ចុះពីចុងឈើមកលើផ្ទៃដី ត្រង់អាស្រមរបស់ភិក្ខុមួយរូប ដែលនៅក្នុងទីបរិវេណជិតព្រំវត្តជេតពន ជាកន្លែង ដែលលោកតែងបោសសំអាតជាប្រក្រតី ។ រាល់តែព្រឹក ភិក្ខុតែងតែឃើញក្បាល ភ្នែកដាច់កង្វាក់ចុះមកក្នុងទីជិតអាស្រមរបស់ខ្លួន ក៏យកហេតុនោះទៅប្រាប់ភិក្ខុទាំង ឡាយ ។ ភិក្ខុទាំងនោះនាំរឿងដ៏ចម្លែកនោះទៅក្រាបបង្គំទូលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទៀត ទើបព្រះអង្គទ្រង់សំដែងថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ភ្នែក និង ម្សៅ នោះ ដែលកើត ហេតុទាស់ទែងនឹងគ្នា មិនមែនទើបតែនឹងមានក្នុងកាលឥឡូវនេះទេ គឺមានតាំងតែ ពីដើមយូរអង្វែងណាស់មកហើយ ។ ភិក្ខុទាំងឡាយក្រាបទូលសួរថា ចុះភ្នែក និង ម្សៅ ដែលមានពំនៀវនឹងគ្នាយ៉ាងនេះ តើកើតមានតាំងពីកាលណាមក ព្រះអង្គ ? ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់សំដែងប្រាប់ភិក្ខុទាំងឡាយនោះថា :

រឿងវិវាទរវាងភ្នែក និងម្សៅនេះ មានតាំងពីបឋមកប្បដែលទើបនឹងក កើតដំបូងឡើងជាដំបូង, កាលបើផែនដីកើតឡើងហើយ ឯពួកមនុស្ស និងពួកសត្វ ក៏កើតមានឡើងដែរ ។ សម័យនោះ ទាំងមនុស្ស ទាំងសត្វ នៅមានឋានៈស្មើគ្នា គេ មិនទាន់តាំងនរណាមួយ អោយជាអ្នកមានឥស្សរភាព សំរាប់ត្រួតត្រាមើលការខុស

ត្រូវដល់គ្នានឹងគ្នានៅឡើយទេ, ម៉្លោះហើយមនុស្ស និង សត្វទាំងនោះ កាលបើមាន កិលេស គឺ លោភៈ ទោសៈ មោហៈ កើតចំរើនឡើងហើយ ក៏ចេះតែមានការរំលោភ ឈ្លានពានបៀតបៀនគ្នាទៅវិញទៅមក ។ កាលជាខាងក្រោយមក ពួកមនុស្សបាន ប្រជុំពិភាក្សាគ្នាថា យើងគួរតែជ្រើសរើសនរណាម្នាក់ដែលមានរូបសម្បត្តិសមរម្យ មានប្រាជ្ញាឈ្លាសវៃ ព្រមទាំងមានចរិយា ឫកពា សណ្តាប់ធ្នាប់ល្អ គួរជាទីពេញចិត្តនៃ ជនទាំងពួង អោយធ្វើជាធំ (ស្តេច) សំរាប់ត្រួតត្រាមើលការខុសត្រូវរបស់មនុស្ស ទូទៅ លុះប្រឹក្សាព្រមព្រៀងគ្នាហើយ ក៏លើកបុរសម្នាក់ដែលគេយល់ថា មាន លក្ខណៈសមរម្យអោយធ្វើជាស្តេចឡើង ហើយថ្វាយព្រះនាមថា ព្រះបាទសន្មតរាជ (ស្តេចកើតឡើងដោយប្រជាជនសន្មត) មានតាំងពីកាលនោះមក ។

ចំណែកខាងពួកសត្វចតុប្បាទ (សត្វដឹង ៤) បានប្រជុំប្រឹក្សាគ្នាវិសរក សត្វអោយធ្វើជាស្តេចដែរ លុះប្រឹក្សាទៅឃើញថា សត្វសិហៈ ជាសត្វសមរម្យ មាន ឥទ្ធិពលខ្លាំងពូកែលើសសត្វទាំងឡាយឯទៀត អាចនឹងត្រួតត្រាលើសត្វដទៃបាន ក៏ ព្រមព្រៀងគ្នាលើកសត្វសិហៈ តាំងអោយធ្វើជាស្តេចឡើង ហៅថា រាជសិហៈ ឬ រាជសិរី (សិហៈ ជាស្តេចនៃសត្វចតុប្បាទទាំងឡាយ) មានតាំងពីកាលនោះមក ។

ចំណែកខាងពួកមច្ឆា (ត្រី) ក្នុងមហាសមុទ្រ ក៏មានយោបល់យល់ ឃើញដូចជាពួកសត្វចតុប្បាទដែរ លុះប្រឹក្សាគ្នាទៅ មានការព្រមព្រៀងគ្នាហើយ ក៏ លើកត្រីឈ្មោះអានន្ត អោយធ្វើជាស្តេចត្រួតត្រាលើត្រីទាំងឡាយទូទៅ (អានន្ត- មច្ឆា ជាស្តេចនៃត្រីទាំងឡាយ) មានតាំងពីកាលនោះមក ។

ត្រានោះ ពួកបក្សី (សត្វស្លាប) ក្នុងហិមវន្តប្បទេស បានប្រជុំគ្នានឹងភ្នំ មួយ ប្រឹក្សាគ្នាថា ពួកមនុស្ស គេជ្រើសរើសគ្នាតាំងអោយធ្វើជាស្តេចសំរាប់ត្រួត ត្រា មានរួចហើយ, ឯខាងពួកសត្វចតុប្បាទ និងពួកមច្ឆា គេក៏បានរៀបចំគ្នាអោយ មានស្តេចអស់ហើយដែរ, នៅឡើយតែពួកយើងជាបក្សី មិនទាន់មានស្តេចដូចគេ

នៅឡើយ, ការនៅដោយគ្មានសេចក្តីគោរព កោតខ្លាចគ្នាទៅវិញទៅមកដូច្នេះនេះ
 ជាការពុំគួរដល់ពួកយើងរាល់គ្នាទេ, បើដូច្នេះ ពួកយើងគួរតែជ្រើសរើសយកអ្នក
 ណាមួយអោយធ្វើជាស្តេចឡើង ។ ខណៈនោះ ម្យ៉ាងមានសេចក្តីព្រួយដោយខ្លាច
 ក្រែងមានស្តេចនោះបានទៅលើកក្អែក ក៏ខំដើរធ្វើអន្តរាគមន៍នឹងបក្សឯទៀត ពីមួយ
 ទៅមួយថា ពួកយើងកុំយកក្អែកអោយធ្វើជាស្តេច ព្រោះក្អែកនេះ រូបអាក្រក់ណាស់
 ហើយខ្មៅឆ្មើក គ្មានសល់ចន្លោះត្រង់ណាទេ បើរូបខ្មៅហើយ ចិត្តក៏ខ្មៅអាក្រក់ដែរ
 ទាំងបូកពាក់ចែកទាបទៀត ជាអ្នករូបបុរាណ ខឹងខ្លួនណាស់, បើពួកយើងលើក
 ក្អែកអោយធ្វើជាស្តេច ពួកយើងមុខជាត្រូវបានទទួលទុក្ខវេទនាអំពីក្អែកនោះវិញ ពុំ
 ខានឡើយ ។ ឯក្អែកបានដឹងឧបាយកលរបស់ម្យ៉ាងដែលដើរព្យាបាលដូច្នោះហើយ
 ក៏គិតទុកក្នុងចិត្តថា មិនអីទេ ម្យ៉ាងឯគង់តែនឹងដឹងគ្នា ។

ក្នុងពេលដែលពួកសត្វបក្សីមកជួបជុំគ្នាហើយ មានបក្សីមួយឡើង
 ប្រកាសថា អ្នករាល់គ្នា ចូរស្តាប់ខ្ញុំ, ឥឡូវនេះ យើងគួរជ្រើសរើសអ្នកណាអោយ
 ធ្វើជាស្តេច ? បក្សីទាំងអស់នាំគ្នាគយគន់រកមើលក្នុងចំណោមបក្សីទាំងនោះទៅ
 ឃើញម្យ៉ាងស្ទើរតែអស់រលកគួរអោយធ្វើជាស្តេច ហើយក៏បញ្ចេញមតិយល់ស្របគ្នា
 ថា ពួកយើងពេញចិត្តនឹងម្យ៉ាងនេះ គួរយកម្យ៉ាងអោយធ្វើជាស្តេច ។ គ្រានោះ មាន
 បក្សីមួយទៀតឡើងប្រកាសថា ឥឡូវ បើអ្នករាល់គ្នាពេញចិត្តនឹងម្យ៉ាងហើយ,
 យើងសូមប្រកាស ៣ ដងថា អ្នកទាំងអស់គ្នា ប្រាកដជាពេញនឹងម្យ៉ាងមែនឬ ?
 បើអ្នកណាមិនពេញចិត្តទេ ចូរឆ្លើយមក ! ប្រកាសលើកទី ១ បក្សីទាំងអស់នៅ
 ស្ងៀម, ប្រកាសលើកទី ២ ក៏គ្មានបក្សីណាឆ្លើយ ប៉ុន្តែ ក្អែកខំប្រឹងស្រែកអត់ មិនទាន់
 ថាអ្វីក្នុងលើកទី ១ និងលើកទី ២ លុះដល់ប្រកាសលើកទី ៣ ក្អែកក៏ស្ទុះឡើងដំទាស់
 ភ្លាមថា ខ្ញុំមិនពេញចិត្តទេ ហើយកម្យ៉ាងអោយធ្វើជាស្តេច ។ ហេតុអ្វីបានជាអ្នក
 ឯងមិនពេញចិត្តនឹងម្យ៉ាង ? បានជាខ្ញុំមិនពេញចិត្ត ព្រោះម្យ៉ាងមានលក្ខណៈមួយ

ខុសពីគេឯទៀត ។ - ម្យ៉េងមានលក្ខណៈខុសពីគេត្រង់ណាខ្លះ ចូរអ្នកឯងថា មកមើល ? - ខ្ញុំមិនហ៊ានថាទេ បើលុះតែអ្នកទាំងអស់គ្នាអនុញ្ញាតអោយ ហើយរ៉ាប់រង ចម្ងល់ខុសត្រូវផង មើលខ្ញុំហ៊ានថា ។ - អើមិនអីទេ យើងទាំងអស់គ្នាអនុញ្ញាតអោយហើយ ចូរថាមកចុះ ! - ខ្ញុំស្ទើរតែមិនហ៊ានថាទេ ប៉ុន្តែ បើអ្នករាល់គ្នាទទួលបានបង្ខំអោយខ្ញុំថាហើយ ខ្ញុំត្រូវតែប្រថុយថាទៅចុះ អ្នករាល់គ្នាចូរសង្កេតមើលមុខ និងភ្នែករបស់ម្យ៉េងនេះទៅចុះ មានលក្ខណៈខុសពីគេឯទៀត មុខគាត់នេះ ខឹងដូចជាជាដូចខឹង, ភ្នែកធំក្រហមលៀន, ជាពិសេស ចូរសង្កេតមើលមីកមុខចុះ គាត់នេះមិនទាន់ខឹង មុខក្រញូរអាក្រក់ម៉្លេះទៅហើយ ចំណង់បើដល់ខឹងឡើង តើមុខនឹងឡើងអាក្រក់យ៉ាងណាទៅទៀត ហេតុនេះបានជាខ្ញុំមិនពេញចិត្ត បើយើងលើកម្យ៉េងអភិសេកអោយធ្វើជាស្តេចកាន់អំណាចទៅ មុខម្យ៉េងមិនទាន់ខឹង អាក្រក់ម្តងទៅហើយ កាលបើដល់ពេលគាត់ខឹងឡើង នឹងទៅយ៉ាងណាទៅទៀត វាមុខជាធ្វើយើងទាំងអស់គ្នាអោយបែកបាក់ខ្ទេចខ្ទីស្លាប់អស់ជាមិនខាន ដូចជារំបិលដែលគេដាក់ក្នុងអំបែងកំពុងក្តៅ ។

ភ្នែកកាលបើនិយាយរិះគន់ម្យ៉េងយ៉ាងនេះហើយ ក៏ស្រែកដោយសម្រែកយ៉ាងខ្លាំងថា « ហើយកម្យ៉េងអោយធ្វើជាស្តេច យើងមិនព្រមជាដាច់ខាត » ហើយស្ទុះហើររត់ទៅ ។ ឯម្យ៉េង កើតសេចក្តីក្តៅក្រហាយខ្លាំង ក៏ស្ទុះហើរដេញតាមព្យាបាទភ្នែកបាត់ទៅ ។ គ្រានោះ ពួកបក្សិបែកគ្នាជាពីរក្រុម : មួយក្រុមកាន់ជើងខាងភ្នែក, មួយក្រុមទៀត កាន់ជើងខាងម្យ៉េង ។ បក្សិណដែលកាន់ខាងភ្នែក បក្សិនោះហៅថា ទិវាចរ (ពួកបក្សិចេញស្វែងរកចំណីតែក្នុងវេលាថ្ងៃ) បក្សិណដែលកាន់ខាងម្យ៉េង បក្សិនោះហៅថា រត្តិចរ ឬរាត្រិចរ (ពួកបក្សិចេញស្វែងរកចំណីតែក្នុងវេលាយប់) ដើម្បីគេចចៀសមិនអោយជួបនឹងភ្នែក ។ ភ្នែក និង ម្យ៉េងដែលកើតហេតុវិវាទទាស់ទែង ព្យាបាទ ចង់ជំនឿនឹងគ្នាទៅវិញទៅមកនោះ មាន

តាំងពីកាលនោះមក ។

បន្ទាប់ពីនោះមក បក្សីទាំងឡាយ ក៏នាំគ្នាលើកហង្សអោយធ្វើជាស្តេច ឡើង ទើបមានពាក្យហៅជាប់មកថា « ហំសរាជា ស្តេចហង្ស ឬ រាជហង្ស ហង្ស ជាស្តេចនៃពួកបក្សី » មានតាំងពីកាលនោះមក ។

(ពិភពនិបាតជាតក)

« កុំប្រព្រឹត្តអំពើបាប ធូរសាបព្រោះបណ្តុះអំពើល្អ
ធូរធ្វើចិត្តអោយបានបរិសុទ្ធ » ។ នេះគឺជាឱវាទរបស់ព្រះពុទ្ធ ។

- ធម្មបទ -

រឿង ពស់ និង ស្លា

កាលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធបរមគ្រូនៃយើងទាំងឡាយ ព្រះអង្គបានត្រាស់ដឹង ក្នុងលោកហើយ ទ្រង់គង់នៅនាវត្តជេតពន ជិតរាជធានីសាវត្ថី ។ គ្រានោះ ភិក្ខុទាំង ឡាយនាំគ្នាដើរចូលទៅកាន់ស្រុកមួយ ដើម្បីបិណ្ឌបាត, លុះដល់ពាក់កណ្តាលផ្លូវ បានប្រទះឃើញពស់ និង ស្លា កំពុងតែទាស់ទែងគ្នា បៀតបៀនគ្នាដោយកម្លាំងកាយ ទេវិញ្ញទៅមក ។ លុះដល់ទីបំផុតនៃការឈ្លោះគ្នា ពស់ក៏ដល់នូវទុព្វលភាព ពិការ

ថមថយកម្លាំង ដោយការចាញ់ឧបាយកលរបស់ស្ដេច ។ ភិក្ខុទាំងនោះ កាលបើត្រឡប់មកពីបិណ្ឌបាតវិញហើយ នាំគ្នាចូលទៅកាន់សំណាក់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ហើយក្រាបបង្គំទូលអំពីដំណើរដែលខ្លួនបានឃើញឮឮ រឿងនិងស្ដេច ដែលកើតវិវាទទាស់ទែងនឹងគ្នាថ្វាយព្រះអង្គទ្រង់ព្រះសណ្ដាប់ ។ ព្រះសម្ពុទ្ធទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សត្វទាំងពីរ គឺពស់ និងស្ដេចនោះ មិនមែនទើបតែកើតវិវាទនឹងគ្នាក្នុងកាលឥឡូវនេះទេ គឺកើតវិវាទនឹងគ្នាយ៉ាងនេះ តាំងពីព្រេងនាយម្ល៉េះ, កាលនោះ តថាគតជាពោធិសត្វនៅឡើយ, ពោធិសត្វនោះ កើតក្នុងត្រកូលនៃប្រាហ្មណ៍នៅក្នុងស្រុកមួយជិតក្រុងពារាណសី លុះមានវ័យចំរើនឡើងហើយ ក៏ចេញទៅបំពេញវិជ្ជា ឯគរតក្កសិលា ។ ការសិក្សាវិជ្ជារបស់ពោធិសត្វនោះមិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានចេះដឹងសព្វគ្រប់ហើយត្រឡប់មកនៅគ្រប់គ្រងគេហដ្ឋាន ប្រកបអាជីវភាពតាមប្រពៃណីរបស់ត្រកូល, លុះដល់បច្ឆិមវ័យ ពោធិសត្វក៏លះបង់យាវវាស ចេញទៅបួសជាឥសី តាំងអាស្រមនៅក្នុងហិមវន្តប្បទេស បានបំពេញតបធម៌ ហើយញ៉ាំងអភិញ្ញា ។ និងសមាបត្តិអោយកើតឡើង នៅជាសុខសាន្តក្នុងទីនោះ ដោយអាស្រ័យនូវមើមឈើ និងផ្លែឈើជាអាហារ ។

នៅចុងទីចង្រ្កមនៃតាបសពោធិសត្វនោះ មានស្ដាយមួយធ្វើរងនៅក្នុងដំបូកមួយ, មានពស់មួយនៅនឹងគល់ឈើជិតស្ដាយនោះដែរ ។ សត្វទាំងពីរនោះ វេលាឃើញគ្នាកាលណា រមែងតែឈ្លោះបៀតបៀនគ្នាជាធម្មតា ។ ពស់ជាសត្វល្ងង់ ហើយខ្ជិល មិនចេះធ្វើរងនៅ ឃើញស្ដាយមានរងនៅស្រួល ក៏គិតថាអញនឹងសម្លាប់ស្ដាយកម្ចីជាអាហារផង និងយករងវានៅផង ។ ឯស្ដេចបានដឹងថាពស់បំរុងនឹងព្យាបាទខ្លួនអោយវិនាសជីវិត ក៏ប្រុងស្មៀតប្រយ័ត្នខ្លួនជានិច្ច ដើម្បីតទល់នឹងពស់នោះវិញដែរ ។ ពោធិសត្វបានឃើញពស់ និងស្ដេចទាស់ទែងគ្នាស្ទើរតែរាល់ថ្ងៃ ក៏ព្យាយាមអោយឱវាទចំពោះសត្វទាំងពីរ អោយមានសាមគ្គីរួបរួមគ្នា កុំអោយទាស់ទែងនឹងគ្នា

តទៅទៀត ។ ឯពស់និងស្កា ដោយអំណាចបានស្តាប់ឱវាទតាបសហើយ ក៏ផ្អាកឈប់
ឈ្មោះគ្នាដែរ ប៉ុន្តែកំហឹងនិងការចងគំនុំនឹងគ្នាទៅវិញទៅមកពុំរលត់បាត់នៅឡើយ ។

ថ្ងៃមួយ ពស់ចេញទៅស្វែងរកអាហារខាងក្រៅបាត់ទៅ ស្កាដេកហាមាត់
បញ្ចេញច្រូងមដាក់ក្បាលបីប៉ុមនឹងមាត់រូង កំពុងលក់ដកដង្ហើមចេញ-ចូលឮសូរយូរៗ
ខ ។ តាបស់ដើរទៅជិតដំបូក បានឃើញស្កានោះកំពុងដេកលក់ដូច្នោះ ក៏ស្រែកសួរ
ថា នែស្កា ! ឯងដេកធ្វើអាការៈដូច្នេះ ហាក់ដូចជាប្រុងស្លៀតការពារនឹងភ័យអ្វីមួយ
ដែលនឹងមានមកដល់ខ្លួនឯងឬ ? ស្កា - ខ្ញុំសព្វថ្ងៃនៅជាមួយបច្ចាមិត្ត គួរតែខ្ញុំប្រុង
ប្រយ័ត្នជានិច្ចគ្រប់ឥរិយាបថដូច្នេះទើបបាន ។ តាបស - អ្នកណាជាបច្ចាមិត្តនឹងឯង
ដែលប្រុងនឹងធ្វើឯងអោយមានភ័យ ? ស្កា - ពស់ជាបច្ចាមិត្តនឹងខ្ញុំ ។ តាបស - ឯងកុំ
ភ័យព្រួយបារម្ភអ្វី យើងនឹងធ្វើមិនឱ្យពស់នោះប្រទូស្តបៀតបៀនដល់ឯងទៀតទេ,
កុំឱ្យឯងរង្សៀសចិត្តនឹងពស់នោះតទៅទៀត ។ ស្កា - ឱវាទរបស់លោក ខ្ញុំស្តាប់បាន
អស់ហើយ ប៉ុន្តែនៅមិនទាន់អស់ហើយពីក្នុងចិត្តខ្ញុំសោះ ។ តាបសពោធិសត្វ មិត
នៅជាសុខក្នុងឈានសមាបត្តិ លុះដល់ទីបំផុតនៃអាយុ ក៏បានទៅកើតក្នុងព្រហ្ម-
លោកនាយទៅ ។ ឯពស់ និងស្កា នោះ គ្រាន់តែមិនបានឈ្មោះបៀតបៀនក្នុងជាតិ
នោះ ដោយអំណាចឱវាទនៃពោធិសត្វ ប៉ុន្តែ កំហឹងនិងការចងគំនុំរកគុំគូនឹងគ្នា
ទៅវិញទៅមក ជាប់មានតាំងពីកាលនោះមក ។

(ទូកនិបាតជាតក)

« គេអាចឈ្នះសត្រូវរាប់ពាន់នាក់ ក្នុងឈានប្រយុទ្ធរាប់ពាន់កន្លែង,
តែនរជនណាអាចជិនខ្លួនឯងបាន ជាជ័យជំនះប្រសើរបំផុត » ។

- ធម្មបទ -

រឿង ខ្លាឃ្មុំ និង ដើមពង្រ

ក្នុងសម័យដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាបរមសាស្ត្រានៃយើង ទ្រង់គង់នៅ ទៀបឆ្នេរនៃស្ទឹងរោហិណី ដើម្បីសំដែងធម៌វិបាកនូវអធិករណ៍ នៃពួកព្រះព្វាតិ របស់ព្រះអង្គ ។ ក្នុងពេលនោះ ព្រះអង្គទ្រង់លើកយកធម៌ និងរឿងផ្សេងៗ ជាច្រើន មកសំដែង ដើម្បីអោយពួកព្រះព្វាតិទាំងនោះស្តាប់ហើយ នឹងលះបង់នូវការវិវាទ ដែលជាហេតុនាំអោយចងព្យាបាទនឹងគ្នាទៅក្នុងពេលអនាគតទៀត ។ ក្នុងទីនេះ ខ្ញុំសូមលើកយកចំពោះតែរឿងខ្លាឃ្មុំ និងដើមពង្រ ដែលចងព្យាបាទនឹងគ្នាមកដំណាល ជូនជាសណ្តាប់ ដូចតទៅនេះ ៖

នៅខាងក្រៅទីក្រុងពាណសី មានស្រុកមួយ ច្រើនតែពួកជាងឈើនៅ អាស្រ័យ ។ បណ្តាពួកជាងឈើដែលនៅក្នុងស្រុកនោះ មានជាងឈើម្នាក់ តែងទៅ នាំយកឈើទាំងឡាយអំពីព្រៃមកធ្វើគ្រឿងរថ (រទេះ) សម្រាប់លក់ចិញ្ចឹមជីវិត ។ កាលនោះ មានដើមពង្រមួយដើមធំ ដុះនៅក្នុងហិមវន្តប្បទេស ។ មានខ្លាឃ្មុំមួយ ស្វែងរកចំណីបរិភោគ ហើយមកដេកក្បែរគល់ពង្រនោះ ។ ចូនជាងឈើនោះ មាន ខ្យល់បក់មក មែកពង្រស្លូតក្រៀមមួយមែកបាក់ធ្លាក់ចុះមកដោយកម្លាំងខ្យល់ ក៏ សង្កត់ខ្លាឃ្មុំ, ខ្លាឃ្មុំមានសេចក្តីឈឺចាប់យ៉ាងខ្លាំង ទាំងមានសេចក្តីភិតភ័យដោយ មិនដឹងជាអ្វីក៏ស្ទុះរត់ចេញទៅខាងក្រៅ, បន្តិចត្រឡប់មករកមើលត្រង់កន្លែងនោះ វិញមិនឃើញមានអ្វីប្លែកសោះ ឃើញតែមែកពង្រដែលបាក់ធ្លាក់មកនោះ ។ ខ្លាឃ្មុំ កើតសេចក្តីក្រោធមិនសមហេតុសមផលត្រឡប់ជាខឹងចងគំនុំនឹងដើមពង្រ ដោយ គិតថា ឥឡូវនឹងថាមានសិរៈ ឬខ្លាធំណាមួយមកដេកព្យាបាទដល់អញក៏ទេដែរ, ទំនងជាមានទេពានៅនឹងដើមឈើនេះកាច់មែកពង្រទម្លាក់មកលើអញ ដែលអញ កំពុងដេកក្នុងទីនេះ មិនអីទេ គង់តែនឹងដឹងគ្នា ។ ខ្លាឃ្មុំខឹងណាស់ ក៏ស្ទុះទៅប្រហារ

ដើមពង្រនោះដោយចង្អុល ហើយគំរាមរុក្ខទេវតាថា អញគ្មានត្រូវការស៊ីស្លឹកនិងមែក
 ឈើរបស់អ្នកឯងទេ ម្តេចក៏ឯងមកបៀតបៀនអញ អញមានទោសកំហុសដូចម្តេច?
 អមិនអិទេ ចាំមើលតែពីរបីថ្ងៃទៀត អញនឹងអោយគេកាប់គាស់រំលើងដើមឈើ
 ព្រមទាំងឫសគល់របស់អ្នកឯង ហើយអោយគេកាត់ជាកំណាត់តូច កំណាត់ធំផង
 ទៀត ពុំខាន ។ គ្រានោះ ជាងឈើនោះឯងបាននាំកម្មករពីរបីនាក់បរទេសចូលទៅក្នុង
 ព្រៃ ដើម្បីរកឈើធ្វើគ្រឿងរទេះ ។ លុះដល់ក្នុងព្រៃហើយក៏បញ្ឈប់រទេះទុកក្នុង
 ទីមួយ នាំគ្នាកាន់កាំបិត និងពូថៅដើរចូលទៅជិតដើមពង្រនោះ ។ ខ្លាឃ្មុំឃើញជាង
 ឈើនោះគិតថា « អីត ថ្ងៃនេះ អញបានឃើញខ្នងបច្ចាមិត្តហើយ » ក៏ស្ទុះមកឈរ
 ជិតដើមពង្រ ។ ចំណែកខាងជាងឈើដើរបណ្តើរ គយគន់រកមើលបណ្តើរ ក្រែង
 ប្រទះឈើដែលខ្លួនត្រូវការ ។ ខ្លាឃ្មុំស្រែកសួរថា នែជាងឈើ ! អ្នកឯងកាន់ដឹងជាប់
 នឹងដៃដើរចូលមកក្នុងព្រៃ ប្រាថ្នារកកាប់ឈើអ្វី ? ជាងឈើ - ខ្ញុំមករកកាប់ឈើណា
 ដែលមានសាច់ជាប់ល្អយកទៅធ្វើគ្រឿងរទេះ ។ ខ្លាឃ្មុំ - ខ្ញុំនៅក្នុងព្រៃនេះ ខ្ញុំស្គាល់
 ឈើគ្រប់ទាំងអស់ គឺឈើណាជាប់ ណាមិនជាប់ ឥតមានកំបាំងពីខ្ញុំទេ ។ ជាងឈើ
 ឱមែនហើយ អ្នកឯងនៅព្រៃស្គាល់ឈើល្អ និងឈើមិនល្អ ចុះឈើអ្វីដែលមានសាច់
 ជាប់មាំល្អ ? ខ្លាឃ្មុំ - រាំងភ្នំក្តី គគីរក្តី ផ្នែកក្តី សុក្រក្តី ដើមត្រចៀកប្រើសក្តី ឈើ
 ទាំងនេះសុទ្ធតែឈើមានខ្លឹមមែនហើយ ប៉ុន្តែ មិនសូវជាប់មាំល្អប៉ុន្មានទេ បើបាន
 ឈើផ្ទន្ទះ (ពង្រ) ជាប់មាំល្អណាស់ ប្រើប្រាស់ទៅមិនងាយនឹងខូចទេ បើបែរជា
 យកទៅធ្វើជាគ្រឿងរទេះ មានខ្នងកងជាដើម ក៏រឹតតែជាប់មាំប្រសើរណាស់ទៅ
 ទៀត ។ ជាងឈើឮពាក្យខ្លាឃ្មុំប្រាប់ហើយក៏មានសោមនស្សរីករាយសប្បាយចិត្តគិត
 ថា ថ្ងៃនេះអញមានភ័ព្វល្អណាស់តើ ចូលមកក្នុងព្រៃ មានសត្វតិរច្ឆានប្រាប់ឈើ
 ដែលគួរយកទៅធ្វើគ្រឿងរទេះ ក៏សួរទៅខ្លាឃ្មុំថា ចុះដើមពង្រនោះមានភាពបែប
 ដូចម្តេចខ្លះទៅ ព្រោះខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ? ខ្លាឃ្មុំ - ស្លឹកវារាងធំទ្រវែងបន្តិច, មែកវា

រាងសិរិយាសំយុងចុះក្រោម, ផ្លែវារាងមូលជម្រកបន្តិចជាចង្កោម ។ ពួកមនុស្សតែង
 បេះយកទៅធ្វើជាអាហារបរិភោគ ឈើនេះសំខាន់ណាស់ ហើយក៏ទៅធ្វើជាកាំក្តី ជា
 ខ្នងកង់ក្តី ជាដុំក្តី ជាប់ហើយធន់ផងទៀត គ្មានឈើណាពិសេសជាងពង្រនេះទៅ
 ទៀតទេ ។ ជាងឈើ - ចុះកន្លែងណា ដែលមានដើមពង្រ ? ខ្លាឃ្មុំ - បើអ្នកឯងមិន
 ស្គាល់ទេ ចូរមើលមកខ្ញុំ ខ្ញុំឈរជិតដើមឈើណា ដើមឈើនោះឯងហៅថា ពង្រ ។
 ខ្លាឃ្មុំលុះបានប្រាប់ជាងឈើឱ្យស្គាល់ច្បាស់ហើយក៏មានចិត្តត្រេកអរណាស់ដោយ
 គិតថា នឹងបានសម្រេចដូចបំណងរបស់ខ្លួន ហើយថយទៅសំរំនៅក្នុងទីមួយលប
 ចាំមើលក្បែរនោះដែរ ។ ខណៈនោះ ជាងឈើក៏រៀបចំប្រារព្ធនឹងកាប់ដើមពង្រ
 នោះ ។

រុក្ខទេវតា ដែលនៅនឹងដើមឈើនោះគិតថា ឱអញ គ្រោះថ្នាក់ដល់ហើយ
 តើ ! អន្តរាយនេះប្រាកដជាពើក្រមកពីខ្លាឃ្មុំនោះឯង ជាអ្នកព្យួរព្យួរព្យួរបង្កហេតុ, ឯមែក
 ពង្របាក់ធ្លាក់ទៅលើវានោះដោយសារខ្យល់ទេ មិនមែនអញធ្វើឡើយ សូម្បីតែវត្ថុ
 អ្វីបន្តិចបន្តួចក៏អញមិនដែលធ្វើឱ្យធ្លាក់ចុះទៅលើវាដែរ, ឥឡូវ វាត្រឡប់ជាចងគំនុំ
 ខុសទំនងមិនសមហេតុសមផល ធ្វើមានរបស់អញឱ្យវិនាស ឈ្លើយចុះអញ បើ
 បំណាច់នឹងវិនាស ក៏ត្រូវតែធ្វើខ្លាឃ្មុំនោះឱ្យវិនាសដូចអញដែរ, ក៏តំណែងភេទជា
 បុរសម្នាក់ បែបភាពជាអ្នកធ្វើការក្នុងព្រៃ ហើយដើរចូលទៅជិតជាងឈើនោះ សួរ
 ថា នែជាងឈើ ! អ្នកឯងកាប់ឈើនេះបំរុងនឹងយកទៅធ្វើអ្វី ? ជាងឈើ - យកទៅ
 ធ្វើខ្នងកង់ទេ គេថា ឈើហ្នឹងជាប់ ។ រុក្ខទេវតា - អ្នកណាប្រាប់អ្នកឯង ? ជាង
 ឈើ - ខ្លាឃ្មុំប្រាប់ខ្ញុំ ។ រុក្ខទេវតា - បើខ្លាឃ្មុំប្រាប់ ការនោះប្រាកដមែនហើយ ប៉ុន្តែ
 ឈើនេះហើយក៏ទៅប្រើសុទ្ធតែវាមិនសូវជាជាប់អំណត់ប៉ុន្មានទេ បើបានស្បែកខ្លា
 ឃ្មុំត្រង់កវា ប្រមាណប៉ុន ៤ ធ្នាប់ទើង យកមកពាសព័ទ្ធមណ្ឌូលខ្នងកង់ពីខាងក្រៅ
 អោយដូចជាគេព័ទ្ធបន្ទះដែក ហើយយកខ្លាញ់វាមកលាបសាច់ឈើនោះខ្លះផង ហ្នឹង

វិធីតែជាប់អំណាចណាស់ទៅទៀត ។ ជាងឈើ - អោយខ្ញុំទៅរកស្បែក និងខ្លាញ់ខ្លា ឃ្មុំនោះពីណាបាន ។ រុក្ខទេវតា - អ្នកឯងកុំល្ងង់ពេក, ដើមពង្រនេះដុះនៅក្នុងព្រៃ មិនរត់ទៅណាបានទេ, ខ្លាឃ្មុំណាដែលប្រាប់អ្នកឯងថា ឈើហ្នឹងជាប់ អ្នកឯងចូរទៅ កាន់សំណាក់ខ្លាឃ្មុំនោះនិយាយបញ្ជាក់វាថា ឈើដែលអ្នកឯងបង្ហាញខ្ញុំនោះ, ឥឡូវ អោយខ្ញុំកាប់កាត់ត្រង់កន្លែងណាខ្លះ ចូរនាំវាអោយមកបង្ហាញ, កាលបើវាមកហើយ កំពុងតែយកចុងមាត់បង្ហាញថា អ្នកឯងចូរកាត់ត្រង់នេះ ឬចូរកាត់ត្រង់នោះ, អ្នកឯង យកពូថៅធំដីមុតកាប់សម្លាប់ ហើយឆន្ទះយកស្បែក ព្រមទាំងសាច់វាយកទៅ បរិភោគទៅ ។ ជាងឈើបានធ្វើតាមពាក្យដែលរុក្ខទេវតានោះបង្គាប់ហើយ ក៏ សម្លាប់ខ្លាឃ្មុំនោះបានហើយ, អារឆន្ទះយកស្បែក សាច់ និងខ្លាញ់ រួចហើយទើប កាប់ដើមពង្រនោះជាខាងក្រោយនាំយកទៅ ព្រោះហេតុនោះបានជា ខ្លាឃ្មុំ កាលណា បើវាប្រទះឃើញដើមពង្រ តែងតែស្ទុះទៅខ្វែងដោយក្រចក ខាំកកេរដោយចង្អុម ជា ធម្មតា ព្រោះមានពំនៀវនឹងគ្នា ជាប់តាំងពីកាលនោះមក ។

(តេរសនិបាតជាតក)

ពិចស្សនាវដ្តី « ពន្លឺពុទ្ធចក្រ »

លេខ ១២ ឆ្នាំ ១៩៦៣

« សេចក្តីស្តាប់ មិនអាចបញ្ចប់សេចក្តីស្តាប់បានជាដាច់ខាត
មានតែសេចក្តីស្រឡាញ់ទេ ដែលអាចបញ្ចប់សេចក្តីស្តាប់បាន ។
នេះជាច្បាប់ពីចម្បង ។

- ធម្មបទ -

សុន្ទរកថា របស់

សម្តេចព្រះមហាឃោសានន្ត

ភូមិភាសទទួលរង្វាន់សន្តិភាព

(*)
នៅទីក្រុងភ្នំពេញ, : 9-5-1998



(រូបថត របស់ មូលនិធិដើម្បីសន្តិភាព វិស្ស កូស៊ី.កែ)

ជាបឋម សូមអនុញ្ញាតអោយខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព បានសំដែងនូវ
កតញ្ញតាម ដ៏ជ្រាលជ្រៅ ព្រមទាំងអំណរគុណដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ចំពោះអង្គការ វិស្ស កូស៊ី-
កែ និងមូលនិធិ នីវ៉ាណូ ដើម្បីសន្តិភាព ដែលមានព្រះតេជព្រះគុណ នីក្យ នីវ៉ាណូ
ជាស្ថាបនិកដ៏ល្បីល្បាញ និងព្រះតេជព្រះគុណ នីនិក្យ នីវ៉ាណូ ជាប្រធានដ៏ឧត្តម
ព្រមទាំងសមាជិក សមាជិកា ទាំងអស់ នៃអង្គការប្រកបដោយកិត្តិស័ព្ទនេះ ។

ថ្ងៃនេះ គឺជាទិវាប្រវត្តិសាស្ត្រប្រកបដោយមហាកិត្តិយសដ៏ឧត្តុង្គឧត្តម
បំផុត ដែលខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព មានវាសនាដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ បានមកចូលរួមរង្វាន់
សន្តិភាព ពីមូលនិធិនីវ៉ាណូ ដើម្បីសន្តិភាព នៅក្នុងពិធីដ៏ឧណ្ណវិកររធិករធម៌ នាពេល
នេះ ។

ពីលើវេទិកានេះ ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព សូមឆ្លៀតឱកាសដ៏មហា
ប្រសើរនេះ ដើម្បីថ្លែងនូវសេចក្តីគោរព និងកោតសរសើរដោយស្មោះ ចំពោះ
សកម្មជនសន្តិភាពទាំងឡាយ ដែលបានទម្លាយរបាំងព្រំដែនជាតិសាសន៍ វប្បធម៌ និង

(*) សម្តេចព្រះមហាឃោសានន្ត ជាព្រះសង្ឃខ្មែរមួយរូប ដែលបានទទួលរង្វាន់សន្តិភាព ពី
មូលនិធិដើម្បីសន្តិភាពរបស់អង្គការ វិស្ស កូស៊ី.កែ នៃប្រទេសជប៉ុន ។

សាសនា ដើម្បីវត្ថុបំណងដ៏ពិសិដ្ឋរបស់មនុស្សជាតិ គឺសន្តិភាពដ៏ស្ថិតស្ថេរមួយ នៅលើពិភពលោក ។

ខ្ញុំព្រះករុណា អាគ្នាភាព បានខិតខំប្រឹងប្រែងរួមវិភាគមានដ៏ស្មោះស្ម័គ្រចំពោះចលនាសន្តិភាពខាងលើនេះ ។ មួយជំហានម្តង មួយជំហានម្តង យើងបានធ្វើដំណើរធម្មយាត្រា ជាមួយសកម្មជនសន្តិភាពទាំងឡាយនោះ នៅទូទាំងពិភពលោក ដើម្បីសន្តិភាពពិតប្រាកដមួយ ។

ការងាររបស់យើងដើម្បីសន្តិភាព គឺការងារព្រះធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ ។ ការត្រាស់ដឹងរបស់ព្រះពុទ្ធ ប្រៀបបានទៅនឹងដើមពោធិព្រឹក្សាមួយដើម ។ គឺព្រឹក្សានៃការត្រាស់ដឹង ។ ដើមឈើមានឫស មានត្វដើម មានមែក មានស្លឹក មានផ្កា និងផ្លែ ។

- ផ្លែ គឺវិរិយសច្ចៈ ៤, គឺទុក្ខសច្ចៈ សមុទយសច្ចៈ និរោធសច្ចៈ និងមគ្គសច្ចៈ ដែលជាផ្លូវកណ្តាលសំរាប់ប្រតិបត្តិដើម្បីរំលត់ទុក្ខ ។ នោះហើយគឺជាផ្លែរបស់ដើមពោធិ ។

ព្រះពុទ្ធបរមគ្រូ មានពុទ្ធដីកថា ព្រះអង្គបានបង្រៀនអោយដឹងពីចតុរាវិរិយសច្ចៈ ចំពោះអ្នកទាំងឡាយណាដែលយល់ពីវេទនា ដោយធ្វើសមាធិកម្មដ្ឋាន ។ វេទនាជាបាលី មានន័យថា ការឈឺចាប់ ហេតុដូច្នេះហើយបានជាគេហៅការឈឺចាប់ថា វេទនា ។

- សុខវេទនា ក៏ជាការឈឺចាប់ - វិបរិណាមទុក្ខតា
- ទុក្ខវេទនា ក៏ជាការឈឺចាប់ - ទុក្ខទុក្ខតា
- ឧបេក្ខាវេទនា ក៏ជាការឈឺចាប់ - សង្ខារទុក្ខតា

ប៉ុន្តែ យើងទាំងអស់គ្នាមិនបានដឹងអំពីសេចក្តីទុក្ខនោះទេ ។ យើងបរិភោគអាហារល្អៗ ហើយមានអារម្មណ៍ឆ្ងាញ់ ប៉ុន្តែ ភ្លាមនោះ យើងត្រូវទៅបង្អួត

នោះជាការទទួលបានអាយុវិសាល ។ នោះជាទុក្ខ ។ ទុក្ខវេទនា គឺសេចក្តីទុក្ខនេះឯង ។
ឧបេក្ខាវេទនា គឺសង្ខារទុក្ខតា ក៏ជាទុក្ខដែរ ។

បញ្ឈប់ទុក្ខវេទនា គឺបញ្ឈប់ការឈឺចាប់ ។

ធ្វើសមាធិ គឺជាការព្យាបាល គឺនិរោធ ឬការបញ្ឈប់ការឈឺចាប់ នេះជាផ្នែក
របស់ដើមពោធិ ។

- មែកទាំងឡាយនៃដើមពោធិ គឺបដិច្ចសមុប្បាទ ឬធម៌ដែលកើតមាន
ឡើងដោយសារបច្ច័យទាក់ទងគ្នាទៅវិញទៅមក ។ មាននេះកើតឡើង ក៏ព្រោះតែ
មាននោះកើតឡើង ។ ការដែលនេះរលត់ទៅ ក៏ព្រោះតែនោះបានរលត់ទៅ ។ វេទនា
គឺជាមូលហេតុ បើយើងបញ្ឈប់វេទនាបាន ទើបយើងបញ្ឈប់តណ្ហា និងការឈឺចាប់
បាន ។

- ផ្កានិងស្លឹក ជាពោធិបក្ខិយធម៌ទាំង ៣៧ នៃការត្រាស់ដឹងគឺ :

- សតិប្បដ្ឋាន ៤
- សមប្បធាន ៤ (ការប្រឹងប្រែង)
- ឥទ្ធិបាទ ៤
- ឥន្ទ្រិយ ៥
- ពល ៥
- ពោជ្ឈង្គ ៧

- អវដ្ឋកមគ្គ ៨

ទាំងអស់នេះទៅប្រមូលផ្តុំក្នុងវេទនា ។ ដូច្នេះ ស្លឹកនិងផ្កាមកជាមួយគ្នា
ក្នុងវេទនា ។ ចាប់ផ្តើមពីការប៉ះពាល់ វេទនាក៏កើតឡើង ។ ឫសនៃដើមពោធិ គឺ
សភាវៈ ៦ យ៉ាង គឺ : លោភៈ, ទោសៈ, និងមោហៈ ; អលោភៈ, អទោសៈ,
ហើយនិងអមោហៈ ។

- បូសទាំងអស់មកផ្គុំគ្នាក្នុងវេទនា ។ ប្រសិនបើយើងត្រួតត្រាវេទនា យើងបាននោះ យើងនឹងអាចបូសភាវៈទាំង ៦ អោយទៅជាការត្រាស់ដឹង ។

បញ្ឈប់លោភៈ បញ្ឈប់ទោសៈ បញ្ឈប់មោហៈ ដើម្បីបណ្តុះមាន ករុណា និងបញ្ញា ។

ការលោភលន់ប្រៀបទៅនឹងមាន់ឈ្មោល ។ ការត្រេកត្រអាល និង លោភៈ កើតមកពីសុខវេទនា ។

បើយើងធ្វើសមាធិពីវេទនាហើយ យើងនឹងឃើញការកើតឡើង និងការ អស់ទៅនៃសុខវេទនានេះនៅគ្រប់ពេល យើងអាចបញ្ឈប់វេទនានៅក្នុងភ្នែក ក្នុង ត្រចៀក ក្នុងច្រមុះ ក្នុងអណ្តាត ក្នុងរាងកាយ និងក្នុងចិត្ត ហើយបន្ទាប់មក យើង ពង្រីកមាន និងអលោភៈ ។

ទោសៈដូចជាសត្វតូច ហើយទោសៈកើតពីទុក្ខវេទនា ឬការមិនសប្បាយ ក្នុងអារម្មណ៍ ។ ប្រសិនបើយើងដឹងថា ត្រូវធ្វើយ៉ាងណាដើម្បីបញ្ឈប់ទុក្ខវេទនា ដោយធ្វើសមាធិ ពេលនោះយើងអាចបញ្ឈប់ទោសៈបានហើយ ។ មោហៈដូចសាច់ ជ្រូក ប្រសិនបើយើងអាចបញ្ឈប់ឧបេក្ខាវេទនាបាន នោះយើងអាចបំបាត់មោហៈបាន ហើយ ។ បើយើងធ្វើបានដូច្នេះ ពេលនោះយើងអាចក្លាយជាព្រះពុទ្ធបាន ឬជាអ្នក ដែលបានត្រាស់ដឹងម្នាក់ ។ ហេតុនេះទើបព្រះពុទ្ធបានមានដីកាថា « ធម៌ទាំងអស់ ប្រមូលផ្តុំគ្នានៅក្នុងវេទនា » ។

- តួដើមឈើ គឺនាម និងរូប ។ នោះគឺសង្ខារធាតុទាំង ៥ ។ ប៉ុន្តែយើង អាចសង្ខេបធាតុផ្សំទាំង ៥ នោះមកត្រឹមនាម និងរូប ។

ពួកគេជាចុងភៅកំពុងរៀបចំម្ហូប សំរាប់អោយវេទនាបរិភោគ ។ វេទនា ជាអ្នកហូប ។ អ្នកដែលបរិភោគនូវចំណីគ្រប់យ៉ាង គឺវេទនា ។ វេទនាមានមាត់ ៦ សំរាប់បរិភោគវត្ថុទាំងអស់ ។ តាមរយៈភ្នែក វាបរិភោគរូបសញ្ញា ៖

- សុខុមបសញ្ញា អោយសុខវេទនា
- ទុក្ខបសញ្ញា អោយទុក្ខវេទនា
- អរូបសញ្ញា អោយឧបេក្ខាវេទនា
- សំដីពិរោះ អោយសុខវេទនា
- សំដីទ្រពោះបោះបោក អោយទុក្ខវេទនា
- ក្លិនក្រអូប អោយសុខវេទនា
- ក្លិនស្អុយ អោយទុក្ខវេទនា
- ពុំមានក្លិន អោយឧបេក្ខាវេទនា

ព្រះពុទ្ធបានសំរេចសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ តាមរយៈអនាបានសូត្រិកម្មដ្ឋាន ។
 អ្នកណាជាព្រះពុទ្ធ ? ព្រះពុទ្ធ គឺមនុស្សម្នាក់ដែលមានសតិដឹងអំពីដង្ហើមចេញចូល ។
 ក្រោយពេលធ្វើការស្វែងរកអស់រយៈពេល ៦ ឆ្នាំ ទីបំផុតព្រះអង្គបានរកឃើញ និង
 បានប្រតិបត្តិដោយខ្លួនព្រះអង្គផ្ទាល់ ។

គេហូបអាហារព្រោះគេឃ្លាន ។ ការបញ្ឈប់មិនហូប និងការបញ្ឈប់ការ
 ស្រេកឃ្លាន គឺជាសេចក្តីទុក្ខដូចគ្នា ។ ក៏ដូចគ្នានឹងវេទនាដែរ ចិត្តគឺជាមាត់ដ៏ធំ
 បំផុត ។

គំនិតល្អ ជាសុខវេទនា

គំនិតមិនល្អ ជាទុក្ខវេទនា

គ្មានការយកចិត្តទុកដាក់នឹងគំនិតនានា ជាឧបេក្ខាវេទនា ។

វេទនាប្រៀបបាននឹងម៉ាស៊ីនថតសំឡេង ។ វាថតសំឡេងគ្រប់យ៉ាង
 ដោយប្រើម៉ាស៊ីនថតទាំង ៦ របស់វា ។ វេទនាមានមាត់ ៦ សំរាប់បរិភោគនូវអ្វីៗ
 ទាំងអស់ ។ យើងជាអ្វីដែលយើងបរិភោគ ។ យើងជាពិភពលោក ហើយយើង
 បរិភោគពិភពលោក ។ ប្រសិនបើយើងយល់ច្បាស់ពីរឿងនេះ យើងនឹងយល់អំពី

អ្វីទាំងអស់ដែលព្រះពុទ្ធបានបង្រៀន ។ យើងមានពិភពខាងក្នុង និងពិភពខាងក្រៅ ។ ពិភពខាងក្នុង គឺមាត់ទាំង ៦ ពិភពខាងក្រៅ គឺអាហារទាំង ៦ បែប : រូប ក្លិន រស សំឡេង សម្ផស្ស និងមនោ ។ យើងបរិភោគអ្វី យើងក្លាយជាអ្វីនោះ ។ ឥឡូវ អ្នកបរិភោគធម៌ អ្នកនឹងក្លាយជាព្រះពុទ្ធ ។ ធម៌ គឺសន្តិភាព ។

ដូច្នេះ បើយើងចង់កសាងសន្តិភាព យើងចាំបាច់ត្រូវស្គាល់ព្រះធម៌ ។ ហើយព្រះធម៌ទាំងអស់ប្រមូលផ្តុំក្នុងវេទនា ។ ដូច្នេះ ត្រូវយើងមានសតិស្មារតីភ្ញាក់ រលឹកក្នុងវេទនាគ្រប់ៗជំហាន ។ មួយជំហានម្តង មួយជំហានម្តង យើងក៏អាចធ្វើតាម ព្រះពុទ្ធបានដែរ ។ កាលណាយើងកើតទុក្ខ យើងអាចធ្វើសមាធិមួយជំហានម្តង មួយ ជំហានម្តង រហូតដល់ឈប់កើតទុក្ខ ។

បើយើងចង់បញ្ឈប់សេចក្តីទុក្ខ យើងត្រូវបញ្ឈប់វេទនា ដែលជាប្រភព នៃលោភៈ និងមោហៈ ។ ទាំងអស់នេះជាភេរដ៏ណែនាំរបស់ព្រះពុទ្ធ ជាមរតករបស់ ព្រះពុទ្ធ ។ យើងទាំងអស់ជាកូនចៅរបស់ព្រះពុទ្ធ យើងត្រូវដើរតាមដានលំនាំរាងបិតា ដ៏មានព្រះភាគរបស់យើង ។ លំនាំរាងនោះ គឺការអនុវត្តន៍នូវសតិភ្ញាក់រលឹកក្នុងវេទនា ។ អ្នកទាំងអស់គ្នា គួរអនុវត្តតាមផ្លូវសន្តិភាព ។

សូមសព្វសត្វលោកទាំងឡាយ អនុវត្តតាមមាគិសន្តិភាពនេះ សូមអ្នក ទាំងឡាយនោះបានសំរេចដូចសេចក្តីប្រាថ្នា ។

សូមអរព្រះគុណ,
សូមអរគុណ,

សុន្ទរកថា របស់ សម្តេចព្រះមហាបោសាសានន្ត

ក្នុងឱកាសសំប្តីស៊ីយោម នៅទីក្រុងក្យូតូ

ថ្ងៃទី ១០ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ១៩៩៨

អំពីព្រះពុទ្ធសាសនា ជាមូលដ្ឋាននៃ សកម្មភាពទាំងឡាយក្នុងការរស់នៅជាមួយគ្នា

យើងទាំងអស់គ្នា សុំទូទៅកើតពីធម្មជាតិដូចគ្នា ។ សព្វថ្ងៃ យើងទាំងអស់
គ្មាននៅលើផែនដី ដែលជាផ្ទះរបស់យើង ។ ពិភពលោកជាជីវិតរួមរបស់
យើង ។ ការរស់នៅជាមួយគ្នា គឺការរក្សាជីវិតក្នុងពិភពលោក ដោយការស្ថាបនា



ទិដ្ឋភាពរួមនៃការប្រជុំ នៅទីក្រុង ក្យូតូ, ប្រទេសជប៉ុន (រូបថត អង្គការ វិស្វ កូស៊ី-កែ)

សន្តិភាពនៅក្នុងចិត្ត និងកាយ របស់មនុស្សម្នាក់ៗនៅក្នុងគ្រប់សង្គម ហើយនិងក្នុង ពិភពលោកយើងទាំងមូល ។

ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ទ្រង់បានរកឃើញសេចក្តីពិតដែលនាំអោយកើតសេចក្តី សុខសន្តិភាពនៅក្នុងធម្មជាតិ ។ ធម្មជាតិនៃពិភពលោករាប់ទាំងវត្ថុឥន្ធរ្ទាណ សុទ្ធ តែស្ថិតនៅក្នុងលក្ខណៈបីយ៉ាងគឺ : អនិច្ចំ ទុក្ខំ អនត្តា ។

អនិច្ចំ គឺអ្វីៗសុទ្ធតែប្រែប្រួលឥតឈប់ឈរ ហើយគ្មានអ្វីដែលស្ថិតស្ថេរ នោះឡើយ ។ ទុក្ខំ គឺសេចក្តីទុក្ខដែលជាធម្មជាតិរបស់ជីវិត ។ មានជីវិត គឺមាន ទុក្ខជាមួយគ្នា ។ អនត្តា គឺអ្វីៗសុទ្ធតែមិនមែនជារបស់ខ្លួន និងគ្មានសារសំខាន់ទេ ។ ប៉ុន្តែ មនុស្សច្រើនមាន ចង់ចាប់យកអ្វីដែលកំពុងប្រែប្រួល ចង់ចាប់យកអ្វីដែល គ្មានសារសំខាន់នោះជារត់រកមានសារសំខាន់ ចង់យកអ្វីដែលមិនមែនជារបស់ខ្លួន ថា ជារបស់ខ្លួន ។ ដោយហេតុនោះ សេចក្តីទុក្ខក៏កើតមាន ។ តណ្ហាលោកិយ សេចក្តី លោភ ការចង់បានហួសប្រមាណ បាននាំអោយមនុស្សគិតតែពីប្រយោជន៍ផ្ទាល់ខ្លួន គិតតែសេចក្តីសុខម្នាក់ឯង ។

ប៉ុន្តែ ព្រះពុទ្ធបានរកឃើញថា នៅក្នុងលោកយើងនេះ គ្មានអ្វីដែលអាច រស់នៅបានតែឯកឯង ដោយគ្មានទំនាក់ទំនងជាមួយអ្នកដទៃឡើយ ។

ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ ជាមូលដ្ឋាននៃសន្តិភាពរបស់មនុស្សសត្វទាំងឡាយ នៅ ក្នុងលោកទាំងមូល ។

មានសកម្មភាពជាមូលដ្ឋានដំបូងបង្អស់ ៣ ក្នុងធម៌ព្រះពុទ្ធ ដែលនាំអោយ មានសន្តិភាព គឺ :

- សព្វបាបស្ស អករណំ - ការមិនធ្វើបាបអាក្រក់គ្រប់យ៉ាង ដោយកាយវាចាចិត្ត ;
- កុសលស្សបសម្បទា - ការសាងកុសលអោយបានសមសួន ដោយកាយវាចាចិត្ត ;
- សចិត្តបរិយោទបនំ - ការសំអាតចិត្តរបស់ខ្លួន ។

ការប្រតិបត្តិនូវគោលធម៌ទាំង ៣ ខាងលើនេះ នឹងនាំមកនូវសេចក្តីសុខ

សន្តិភាពដល់អ្នកប្រព្រឹត្តផង ដល់សង្គមផង ដល់ពិភពលោកទាំងមូលផង ។ មនុស្ស
ទាំងអស់ត្រូវការសន្តិភាព ប៉ុន្តែ គេមិនអាចទទួលសុខសន្តិភាពបានទេ ប្រសិនបើគេ
ពុំមានស្មារតីគ្រប់ពេលវេលាក្នុងរាងកាយ ក្នុងវេទនា ក្នុងចិត្ត ហើយនិងក្នុងធម៌ ។
ធម៌ទាំងអស់នេះ មករួមនៅក្នុងអរិយសច្ចៈទាំង ៤ គឺ :

១. ទុក្ខៈ - សេចក្តីទុក្ខកើតពីការកើត . ស្លាប់

២. សមុទយៈ - ហេតុដែលនាំអោយកើតសេចក្តីទុក្ខ

៣. និរោធៈ - ធម៌ជាគ្រឿងរំលត់ទុក្ខ

៤. មគ្គៈ - ការប្រតិបត្តិដើម្បីរំលត់ទុក្ខ ។

សត្វលោកទាំងអស់ ត្រូវការរស់នៅដោយមានព្រហ្មវិហារធម៌ទាំង ៤ ជា
គ្រឿងទ្រទ្រង់ ។ ពិភពលោកនេះ លុះត្រាតែមានព្រហ្មវិហារធម៌ទាំង ៤ សំរាប់
ទ្រទ្រង់ ទើបបានសុខ គឺ :

- មេត្តា គឺសេចក្តីរាប់អានចំពោះសព្វសត្វ

- ករុណា គឺសេចក្តីអាណិតចំពោះសព្វសត្វ

- មុទិតា គឺសេចក្តីត្រេកអរចំពោះសព្វសត្វដែលបានសុខចំរើន

- ឧបេក្ខា គឺសេចក្តីស្មោះស្ម័គ្រចំពោះសព្វសត្វ, គឺការតាំងចិត្តជាកណ្តាល
កុំញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ៨ ប្រការ ។

ធម៌បួននេះ ជាមូលដ្ឋាននៃសេចក្តីសុខនៅក្នុងពិភពលោក ។ មនុស្ស
លោកទាំងអស់ ត្រូវមានសេចក្តីស្រឡាញ់រាប់អានគ្នា ត្រូវមានចិត្តអាណិតអាសូរគ្នា
ជួយសង្គ្រោះគ្នាទេវិញទៅមក ត្រូវត្រេកអរនឹងសេចក្តីសុខរបស់អ្នកដទៃ ទើបគេ
អាចរកឃើញសេចក្តីសុខពិតនៅក្នុងខ្លួនផ្ទាល់របស់គេ ក្នុងគ្រួសារ ក្នុងសង្គម និង
ក្នុងពិភពលោកទាំងមូលបាន ។

សត្វលោកចែកជា ៤ ពួក គឺ :

- ពួកខ្លះចេញពីទីងងឹត ទៅកាន់ទីភ្លឺ

- ពួកខ្លះចេញពីទីងងឹត ហើយទៅកាន់ទីងងឹតមួយទៀត
- ពួកខ្លះចេញពីទីភ្លឺ ទៅកាន់ទីភ្លឺមួយទៀត
- ពួកខ្លះចេញពីទីភ្លឺ ទៅកាន់ទីងងឹត ទៅតាមការសេរីរបស់ខ្លួន ។ ដូច្នេះ

មនុស្សទាំងអស់ ត្រូវមានការយល់គ្នាទៅវិញទៅមក ។

ពួកគេទាំងអស់ ត្រូវការទំនាក់ទំនងជាមួយគ្នាទៅវិញទៅមក ទើបអាចជួយគ្នាអោយដើរឆ្ពោះទៅរកផ្លូវល្អបាន ។ ដូច្នេះ ទំនាក់ទំនង និងការចងសាមគ្គីជាមួយគ្នាទៅវិញទៅមក មានសារៈសំខាន់ណាស់ ។ មនុស្សគ្រប់រូប ត្រូវមានការយោគយល់គ្នាអោយបានល្អទៅវិញទៅមក ។ ពួកគេត្រូវការសហប្រតិបត្តិការគ្នាផងដែរ ។

ដើម្បីសាងសន្តិភាព ដើម្បីរកចរន្តនៅជាមួយគ្នាកើត ជាការងាយស្រួលណាស់ នោះគឺកុំភ្លេចការដកដង្ហើមរបស់ខ្លួនឯង ។ ម្នាក់ៗ ត្រូវប្រព្រឹត្តតែអំពើល្អ នៅគ្រប់ដង្ហើមចេញចូលរបស់ខ្លួន ។

ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់មានពុទ្ធដីកាថា អ្នកដែលភ្លេចដកដង្ហើមចេញចូល អ្នកនោះមានឈ្មោះថាស្លាប់ទាំងរស់ ។ ការភ្លេចដកដង្ហើមចេញចូល ឈ្មោះថា **ស្លាប់** ។ ធម្មជាតិ ជាមូលដ្ឋាននៃការបង្រៀនរបស់ព្រះពុទ្ធ ។ ធម៌របស់ព្រះអង្គគឺ **ធម្មជាតិ** ទុក្ខជាធម្មជាតិរបស់សត្វលោក ។ ព្រះពុទ្ធបានរកឃើញសេចក្តីទុក្ខ និងការរំលត់ទុក្ខ ។ ទុក្ខមានច្រើនកងដែលកើតឡើងដោយហេតុគឺ តណ្ហា : កាមតណ្ហា ភវតណ្ហា វិភវតណ្ហា ។ ដូច្នេះ ដើម្បីរំលត់ទុក្ខ ត្រូវរំលត់តណ្ហា ។ ដើម្បីរំលត់តណ្ហា ឬលោភៈ យើងត្រូវដើរតាមផ្លូវកណ្តាល ។ ផ្លូវកណ្តាលនេះ ប្រកបដោយអង្គ ៨ និងជាផ្លូវតែមួយគត់ ដែលនាំអោយមនុស្សគ្រប់រូបអាចរស់នៅជាមួយគ្នាដោយសុខសន្តិភាព ក្នុងពិភពលោកដ៏តូចចង្អៀត និងផ្ទុយស្រយនេះបាន ។ យើងត្រូវប្រតិបត្តិតាមផ្លូវកណ្តាលទាំង ៨ នេះ អោយបានទន្ទឹមគ្នា គឺ :

១. ការយល់ត្រូវ (សម្មាទិដ្ឋិ)

- ២. ការត្រិះរិះត្រូវ (សម្មាសង្កប្បោ)
- ៣. ការនិយាយស្តីត្រឹមត្រូវ (សម្មាវាចា)
- ៤. ការងារត្រឹមត្រូវ (សម្មាកម្មន្តោ)
- ៥. ការរកចិញ្ចឹមជីវិតត្រឹមត្រូវ (សម្មារាជីវោ)
- ៦. ការប្រឹងប្រែងត្រឹមត្រូវ (សម្មាវាយាមោ)
- ៧. ការភ្ញាក់រលឹកត្រឹមត្រូវ (សម្មាសតិ)
- ៨. ការតម្កល់ចិត្តអោយនឹងត្រឹមត្រូវ (សម្មាសមាធិ) ។

កំណត់សំគាល់ជាកូនសោររបស់ព្រះពុទ្ធ គឺការយល់ត្រូវ ឬសម្មាធិដ្ឋី ។ ប្រសិនបើយើងប្រព្រឹត្តបានល្អតាមផ្លូវទាំង ៨ នេះហើយ យើងនឹងអាចរស់នៅជាមួយគ្នាបានដោយសុខសន្តិភាព ។

នៅលើពិភពលោកដ៏ទំនើបយើងនេះ មនុស្សបានស្វែងរកសន្តិភាពក្នុងការផ្ដោតបង្កើតសម្ភារៈយ៉ាងសម្បូរបូរហូរហៀរ។ តែតាមពិត សម្ភារៈទាំងនោះ មិនអាចដោះស្រាយបញ្ហាសុភមង្គល និងសន្តិភាពបានទេ ។ ផ្ទុយទៅវិញ សម្ភារៈបានបង្កើតគម្លាតគ្នារវាងមនុស្សលោកទៅវិញ ។ យើងត្រូវការប្រើប្រាស់សម្ភារៈ ប៉ុន្តែកុំធ្វើជាអ្នកទោសរបស់សម្ភារៈ ។ សម្ភារៈអាចដោះស្រាយបានតែសេចក្តីត្រូវការជាបន្ទាន់ចំពោះមុខតែប៉ុណ្ណោះ ប៉ុន្តែ មិនមែនដើម្បីបង្កើតសុខៈជាអចិន្ត្រៃយ៍ទេ ។ ដូច្នេះ ក្នុងការប្រើប្រាស់សម្ភារៈ យើងត្រូវយល់ពីសារៈរបស់សម្ភារៈនោះ ។

ផ្លូវជាតិលាងមានប្រយោជន៍ក្នុងការប្រើសម្ភារៈគ្រប់បែបយ៉ាង ម្នាក់ៗត្រូវពេញចិត្តនឹងខ្លួនឯង និងភាពគ្រប់គ្រាន់របស់ខ្លួន កុំចង់បានហួសពីសេចក្តីត្រូវការឬក៏តិចជាងសេចក្តីត្រូវការច្រើនពេក ។

ធម៌ព្រះពុទ្ធ បានបង្រៀនអោយស្គាល់ខ្លួនឯង និងភាពគ្រប់គ្រាន់របស់ខ្លួន ។ ធម៌ គឺស្គាល់ខ្លួនឯង ដឹងប្រមាណ ដឹងល្មម ។

នៅទីបញ្ចប់ អាត្មាភាពចង់បញ្ជាក់ថា យើងត្រូវមានធម៌ក្នុងខ្លួនយើង ម្នាក់ៗ គឺ អត្តាហិ អត្តនោ នាថោ កោហិ នាថោ បរោសិយា គឺចង់បានសុខ សុខត្រា តែយើងម្នាក់ៗទីពឹងខ្លួនឯង ចេះស្គាល់ប្រមាណ ស្គាល់ល្មម ដោយខ្លួនឯង ។

ចង់បានសុខ មនុស្សត្រូវទីពឹងខ្លួនឯង, ទីពឹងខ្លួនឯង គឺទីពឹងព្រះធម៌ ។ ទីពឹងព្រះធម៌ គឺទីពឹងសតិប្បដ្ឋាន ៤ គឺ :

១. ការកំណត់រាងកាយ គឺដឹងដង្ហើមចេញចូល ឥរិយាបថទាំង ៤ គឺ ដេក ដើរ ឈរ អង្គុយ ស៊ីចុក ស្លៀកពាក់ ... ។

២. កំណត់នូវវេទនា គឺ សុខ ទុក្ខ ឧបេក្ខា នៅក្នុងភ្នែក ត្រចៀក ច្រមុះ អណ្តាត កាយ ចិត្ត ។

៣. ការកំណត់ចិត្ត គឺ ចិត្តលោភៈ ទោសៈ មោហៈ, ចិត្តអលោភៈ ចិត្ត អទោសៈ ចិត្តអមោហៈ ។

៤. ធម៌ គឺអរិយសច្ចៈទាំង ៤ គឺ សេចក្តីទុក្ខ ហេតុដែលនាំអោយកើតទុក្ខ ការរំលត់ទុក្ខ និងការប្រតិបត្តិដើម្បីរំលត់ទុក្ខ ។

ធម៌ទាំងឡាយទាំងពួង មកប្រជុំគ្នានៅវេទនា គឺ :

- ទុក្ខវេទនា (ទទួលអារម្មណ៍ឈឺចាប់) ទុក្ខទុគ្គតា
- សុខវេទនា (ទទួលអារម្មណ៍សុខ) វិបរិណាមទុគ្គតា
- ឧបេក្ខាវេទនា (ទទួលអារម្មណ៍ជាកណ្តាល) សង្ខារទុគ្គតា

ដូច្នេះ ក្នុងការប្រតិបត្តិធម៌ក្នុងជីវិតប្រចាំថ្ងៃពេលណា យើងមានសុខ. វេទនាកើតឡើង យើងត្រូវកំចាត់បង់នូវចិត្តលោភៈ ។ កាលណាទុក្ខវេទនាកើតឡើង យើងត្រូវកំចាត់បង់នូវទោសៈ ។ កាលណាឧបេក្ខាវេទនាកើតឡើង យើងត្រូវកំចាត់ បង់នូវមោហៈ ។

ដោយសារធម៌ទាំងអស់មកប្រជុំគ្នានៅក្នុងវេទនា : សុខវេទនា ទុក្ខវេទនា ឧបេក្ខាវេទនា វេទនាក្នុងភ្នែក វេទនាក្នុងច្រមុះ វេទនាក្នុងត្រចៀក វេទនាក្នុង

អណ្តាត វេទនាក្នុងកាយ វេទនាក្នុងចិត្ត ដូច្នេះ យើងត្រូវមានសតិស្មារតីភ្ញាក់រលឹក ជានិច្ច ជាពិសេស សតិភ្ញាក់រលឹកនៅក្នុងវេទនានោះឯង ។

កាលណា មនុស្សទាំងអស់ព្យាយាមមួយជំហានម្តង មួយជំហានម្តង ក្នុង ការយកព្រះធម៌ព្រះពុទ្ធទៅដាក់ក្នុងខ្លួន គឺមានស្មារតីភ្ញាក់រលឹកនៅក្នុងវេទនាគ្រប់ៗ ពេល គ្រប់ៗគ្នាហើយ ពេលនោះ មនុស្សនឹងបានរស់នៅយ៉ាងសុខដុមជាមួយគ្នា មិនខាន ។

សូមអោយអ្នកទាំងឡាយ ទាំងបុរស ទាំងស្រ្តី បានប្រកបតែសេចក្តីសុខ សូមអោយចំរើនក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា សូមកុំអោយមានរោគ សូមអោយសុខ ព្រម ទាំងញាតិទាំងឡាយគ្រប់គ្នា ។



សម្តេចព្រះមហាឃោសានន្ត ទទួលរង្វាន់សន្តិភាព ពីព្រះតេជព្រះគុណ និយិក្ខុ នីវាណ្ឌ ប្រធានមូលនិធិ ដើម្បីសន្តិភាព នៃអង្គការ វិស្ស កូស៊ី.កែ (រូបថត របស់អង្គការ វិស្ស កូស៊ី.កែ)



កង្ខេបសិក្សា

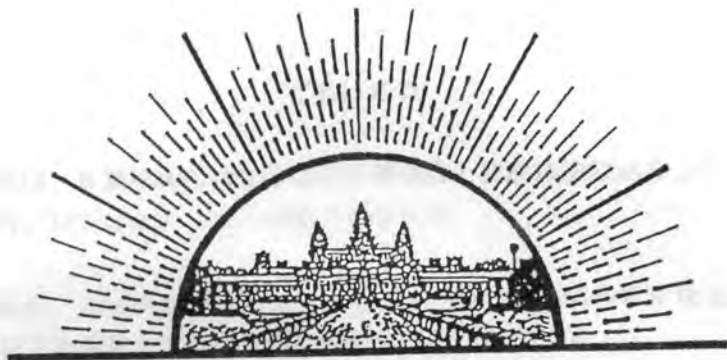
ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ



ឆ្នាំទី ៥២ លេខ ៤
ព.ស ២៥៤២

ខែ តុលា - វិច្ឆិកា - ធ្នូ
គ.ស ១៩៩៨

ភ្នំពេញ



កង្ខេបស្នងយល់

ទស្សនាវដ្តី ផ្សាយអក្សរសាស្ត្រសាសនា និង អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

ចេញរាល់ត្រីមាស ពី ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

ចាត់ចែងបោះពុម្ពផ្សាយដោយគណៈកម្មការមួយ មាន :

ទីប្រឹក្សា : ហៀង ចន្ទរក្ខ

នាយកការផ្សាយ : ឈន អៀម

និពន្ធនាយក : យី ធន់

និពន្ធនាយករង : ឱម ខែម

គណៈកម្មការនិពន្ធ

សម្តេចព្រះធម្មលិខិត **លាស់ ឡាយ**, ព្រះពុទ្ធឃោសាចារ្យ **ហោង លាងហោ**

លោក **ម៉ែន ឫបាង**, លោក **អាំ ឆន**

*

ការផ្សាយរបស់ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

នៃក្រសួងធម្មការ និង សាសនា - ភ្នំពេញ

ក្របខ័ណ្ឌ : ទិដ្ឋភាពនៃកិច្ចប្រជុំជាលក្ខណៈគ្រួសាររបស់មន្ត្រីសង្ឃ និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង
ដើម្បីលើកកម្ពស់ការប្រតិបត្តិពុទ្ធសាសនា (រូបថត ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ)

この本は、世界宗教者平和会議日本委員会と曹洞宗国際ボランティア会との共同プロジェクトとして印刷されました

この本が、日本の宗教者とカンボジアの人々との友情のきずなとなりカンボジアの宗教と文化の発展に貢献できれば幸いです

និវេណកថា

ទស្សនាវដ្តីកម្ពុជសុរិយានេះ ត្រូវបានបោះពុម្ពឡើងជាពិសេស ទុកដូចជាគំរោងការងារ របស់គណៈកម្មាធិការជប៉ុននៃក្រុមប្រឹក្សាពិភពលោក ដើម្បីសាសនានិងសន្តិភាព (WCRP) ហើយនិងអង្គការជំនួយសង្គមជប៉ុន (JSRC) ។

យើងខ្ញុំអធិដ្ឋាន សូមអោយទស្សនាវដ្តីនេះ បានជាវិភាគមានដល់ការរក្សាមិត្តភាព រវាងប្រជាជនជប៉ុន ជាមួយប្រជាជនកម្ពុជា និងដល់ការថែរក្សាសម្បត្តិវប្បធម៌ និងសម្បត្តិសាសនា របស់ប្រជាជនកម្ពុជា ។

Acknowledgement

The *Kambujasuriya Magazine* is specially printed as a cooperative project of the Japanese Committee of the World Conference on Religion and Peace (WCRP) and Japan Sotoshu Relief Committee (JSRC = SVA), Phnom Penh.

We pray that this magazine would contribute to the friendship between Japanese and Cambodian people and to the preservation of Khmer culture and religion.

មាតិកាអត្ថបទ

I. អក្សរសិល្ប៍ពុទ្ធសាសនា

- ធម៌គ្រឹះនៃពុទ្ធសាសនា - តចប់ (ឈន អៀម) ១

II. អក្សរសាស្ត្រទូទៅ

- ព្រះត្រៃបិដកជាគ្រូអាចារ្យដ៏ប្រសើរបំផុតរបស់យើង (ឱម ខែម) ៣៩
- ព្រះធម៌អនិច្ចា (ពិកម្មជនុរិយា ១៩៦៧) ៤៦
- រឿងរើសកូនប្រសារ (ឆន់ ហ៊ុន) ៥៤
- តម្លង់ ៧ សន្តាន (ពិកម្មជនុរិយា ១៩៣៩) ៦៣
- ក្បាលដំរីស្រុក និង ក្បាលដំរីព្រៃ (ឆន់ ហ៊ុន) ៦៦
- បទរលកខ្ទប់ប្រាំង (ឆន់ ហ៊ុន) ៦៩
- ក្រៀលដៀលក្រូច (វណ្ណ ស៊ុនហេង) ៧១
- វប្បធម៌សន្តិភាព (ខឹម សោភ័ណ) ៧៣
- ចម្លើយកំណាព្យប្រស្នា (វណ្ណ ស៊ុន ហេង) ៨០

III. កំណត់ និង ប្រវត្តិការណ៍

- កិច្ចប្រជុំជាលក្ខណៈគ្រួសាររបស់មន្ត្រីសង្ឃជាន់ខ្ពស់ (ឱម ខែម) ៨១
- សេចក្តីប្រកាសរួមនៃកិច្ចប្រជុំពេញអង្គមន្ត្រីសង្ឃជាន់ខ្ពស់ ៨៥

ធម៌ត្រី៖ នៃ ពុទ្ធសាសនា (ត-ចប់)

ដោយ លោក ភីម៉ែ ដ. សន្តិនា

(By Peter D. Santina)

បកប្រែដោយ : ឈន អេឡីម

x

បដិច្ចសមុប្បាទធម៌ (*)

ថ្ងៃនេះ នៅក្នុងការប្រជុំលើកទីដប់នេះ យើងនឹងលើកយកប្រធានបទ ដ៏សំខាន់ក្រៃលែងមួយ នៅក្នុងការសិក្សាពុទ្ធសាសនា, ហើយប្រធានបទនេះ គឺការប្រៀនប្រដៅអំពីបដិច្ចសមុប្បាទធម៌ ។ ខ្ញុំបានចាប់អារម្មណ៍អំពីហេតុពិត ដែលជាមនុស្សជាច្រើនជឿថា បដិច្ចសមុប្បាទធម៌ គឺជា ប្រធានបទមួយពិបាកណាស់, ប៉ុន្តែ ខ្ញុំនឹងមិននិយាយថា ពុំមានសេចក្តីពិតនៅក្នុងជំនឿនេះទេ ។ តាមពិត, នាសម័យមួយនោះ, ព្រះអានន្តបានកត់សំគាល់ថា ថ្វីបើខាងក្រៅមើលឃើញមានការពិបាក ប៉ុន្តែ តាមពិតទៅ បដិច្ចសមុប្បាទធម៌ គឺងាយស្រួលណាស់ ; ហើយព្រះពុទ្ធទ្រង់បានបន្ទោសព្រះអានន្ត ដោយទ្រង់មានពុទ្ធដីកាថា តាមការណ៍ជាក់ស្តែង

(*) ធម៌ ឬសភាវៈ ដែលកើតមានឡើងដោយសារបច្ច័យ គឺគ្រឿងអាស្រ័យទាក់ទងតាមគ្នា ដូចជា សង្ខារកើតមានឡើង ព្រោះមានអវិជ្ជាជាបច្ច័យ, វិញ្ញាណកើតមានឡើង ព្រោះមានសង្ខារជាបច្ច័យ ឬថា អវិជ្ជាជាបច្ច័យនាំឱ្យកើតមានសង្ខារ, សង្ខារជាបច្ច័យនាំឱ្យកើតមានវិញ្ញាណ ។ ល ។ វចនានុក្រមខ្មែរ - ជ.ណ.

បដិច្ចសមុប្បាទធម៌ មានគម្ពីរភាពជ្រាលជ្រៅណាស់ ។ មែនហើយ នៅក្នុងបដិច្ចសមុប្បាទធម៌ យើងមានព្រះធម៌មួយ ក្នុងបណ្តាព្រះធម៌ដ៏សំខាន់ និងជ្រាលជ្រៅបំផុតក្នុងពុទ្ធសាសនា ។ តែថា ពេលខ្លះ ខ្ញុំមានអារម្មណ៍ថា សេចក្តីខ្លាចរបស់យើងអំពីបដិច្ចសមុប្បាទធម៌ បានកើតមានឡើងដោយគ្មានហេតុផល ត្រឹមកំរិតណាមួយនោះ ។ ពុំមានអ្វីជាហេតុពិបាកដោយខ្សែកណ្តាមួយទេ, គ្នយ៉ាង នៅក្នុងពាក្យបដិច្ចសមុប្បាទ (Dependent origination) ។ ទីបំផុតទៅ, យើងទាំងអស់គ្នាចេះដឹងហើយថា បដិច្ចៈ (dependent = ដែលអាស្រ័យតាម) មានន័យយ៉ាងណា, ហើយសមុប្បាទ (origination = ការកើតឡើង, ការកើតចេញពីប្រភពដើម ឬការងើបឡើង) មានន័យយ៉ាងណា ។ គឺនៅពេលដែលយើងចាប់ផ្តើមពិនិត្យដំណើរប្រព្រឹត្តទៅ និងការអនុវត្តន៍បដិច្ចសមុប្បាទប៉ុណ្ណោះ ទើបយើងទទួលស្គាល់ការណ៍ពិតថា យើងមានព្រះធម៌ជាពាក្យប្រៀនប្រដៅមួយ ដ៏មានគម្ពីរភាព និងមានអត្ថរសទូលំទូលាយណាស់ ។ សញ្ញាបញ្ជាក់ខ្លះអំពីការណ៍ពិតនេះ អាចដកស្រង់ចេញមកពិធីវាចរបស់ព្រះពុទ្ធផ្ទាល់ ។ ជាញឹកញយណាស់ យើងឃើញថា ព្រះពុទ្ធច្រង់បានទេសនាអំពីបទពិសោធន៍ នៃការត្រាស់ដឹងរបស់ព្រះអង្គតាមមាតិកាណាមួយ ក្នុងបណ្តាមាតិកាទាំងពីរ, ឬមួយក្នុងគន្លងដែលបានយល់ដឹងចតុរាវិរយសច្ចៈ (អរិយសច្ចៈបួន), ឬមួយក្នុងគន្លងដែលបានយល់ដឹងធម្មជាតិ នៃបដិច្ចសមុប្បាទ ។ ជាញឹកញយព្រះពុទ្ធច្រង់បានអធិប្បាយថា ដើម្បីសំរេចបាននូវការត្រាស់ដឹង បុគ្គលត្រូវយល់អរិយសច្ចៈបួន ; ឬដូចគ្នានេះដែរ បុគ្គលត្រូវយល់បដិច្ចសមុប្បាទ ។

ផ្អែកលើគ្រឹះនៃឱវាទព្រះពុទ្ធផ្ទាល់, យើងអាចមើលឃើញទំនាក់ទំនងដ៏ជិតស្និទ្ធរវាងអរិយសច្ចៈបួន និងបដិច្ចសមុប្បាទ ។ តើអ្វីខ្លះទៅ ដែលអរិយសច្ចៈបួន និងបដិច្ចសមុប្បាទមានរួមគ្នា ។ គោលការណ៍ដែលធម៌ទាំងពីរមានរួមគ្នា គឺគោលការណ៍ហេតុភាព គោលគឺ ក្រឹត្យក្រមហេតុ និងផល, ក្រឹត្យក្រមកម្ម និងវិបាក ។

នៅក្នុងឧទ្ទេសកថាបស់យើងពីខាងដើម យើងបាននិយាយថា អរិយសច្ចៈបួន ត្រូវបានចែកចេញជាពីរក្រុម ។ ពីរប្រការដំបូង គឺទុក្ខ និងហេតុនៃទុក្ខ, និងពីរប្រការចុងក្រោយគឺ ការបញ្ចប់ទុក្ខ ហើយនិងមាគិដើម្បីបញ្ចប់ទុក្ខ ។ នៅក្នុងក្រុមទាំងពីរនេះ, គឺ ក្រឹត្យក្រមនៃហេតុ និងផល ដែលគ្រប់គ្រងទំនាក់ទំនងរវាងក្រុមទាំងពីរ ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត, ទុក្ខ គឺជាផលនៃហេតុរបស់ទុក្ខ ; ហើយដូចគ្នានេះដែរ ការបញ្ចប់ទុក្ខ គឺជាផលនៃមាគិដើម្បីបញ្ចប់ទុក្ខ ។ ក្នុងទីនេះដែរ ទាក់ទងនឹងបដិច្ចសមុប្បាទ គោលការណ៍ជាមូលដ្ឋានដើម្បីដំណើរការ គឺ គោលការណ៍ហេតុ និងផល ។ នៅក្នុងបដិច្ចសមុប្បាទ យើងមានសេចក្តីពិពណ៌នារៀបរាប់យ៉ាងលំអិតអំពីអ្វីៗដែលកើតមានយ៉ាងពិតប្រាកដនៅក្នុងដំណើរប្រព្រឹត្តទៅនៃហេតុភាព ។ ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍ពីរ-បី ដែលកំណត់ចរិតនៃបដិច្ចសមុប្បាទ ។ ដំបូង ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍មួយដែលព្រះពុទ្ធអង្គង់ធ្លាប់បានប្រើ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានបន្ទូលថា អណ្តាតភ្លើងនេះនៅក្នុងចង្កៀងប្រេង គឺអាស្រ័យប្រេង ហើយនិងបញ្ឆេះ ។ កាលណាប្រេងហើយនិងបញ្ឆេះនៅតែមាន អណ្តាតភ្លើងនៅក្នុងចង្កៀងប្រេងនៅតែនេះ ។ ប្រសិនបើប្រេងឬបញ្ឆេះ ណាមួយក្នុងចំណោមវត្ថុទាំងពីរនេះមិនមានទេ, អណ្តាតភ្លើងនឹងឈប់នេះ ។ ឧទាហរណ៍នេះ ចង្អុលបញ្ជាក់គោលការណ៍បដិច្ចសមុប្បាទ ប្រៀបទៅនឹងអណ្តាតភ្លើងនៅក្នុងចង្កៀងប្រេង ។ ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍អំពីពន្លក ។ អាស្រ័យដោយមានគ្រាប់ដូង, ដី, ទឹកអាកាស (ខ្យល់) និងឆន្ទៈថ្លៃ ពន្លករមែងដុះឡើង ។ តាមការណ៍ពិត នៅមានឧទាហរណ៍រាប់មិនអស់អំពីបដិច្ចសមុប្បាទ ពិស្រោះ វាគ្មានបាតុភូតណាមួយកំពុងមានអត្ថិភាព ដែលមិនមែនជាផលនៃបដិច្ចសមុប្បាទនោះទេ ។ បាតុភូតទាំងអស់នេះកើតឡើង ដោយអាស្រ័យកត្តាហេតុភាពមួយចំនួន ។ នេះហើយគឺជាគោលការណ៍បដិច្ចសមុប្បាទ ។

ដោយឡែក យើងជាប់ចិត្តគិតពីគោលការណ៍បដិច្ចសមុប្បាទ ក្នុងឋានៈដែលគោលការណ៍នេះអនុវត្តចំពោះបញ្ហានៃទុក្ខ និងការកើតឡើង ។ យើងជាប់ចិត្តថា តើបដិច្ចសមុប្បាទ ពន្យល់អំពីស្ថានភាព ដែលនៅក្នុងស្ថានភាពនេះ យើងកំពុងរស់នៅយ៉ាងណាដែរ ។ នៅក្នុងន័យនេះ វាមានសារៈសំខាន់ត្រូវចងចាំថា បដិច្ចសមុប្បាទជាសារវន្ត និងជាដំបូងបង្អស់ គឺជាពាក្យប្រៀនប្រដៅដែលទាក់ទងជាមួយបញ្ហានៃទុក្ខ ហើយនិងបញ្ហាដែលថា តើត្រូវរំដោះខ្លួនយើងឱ្យផុតពីទុក្ខយ៉ាងដូចម្តេច, ហើយមិនមែនជាការពិពណ៌នាអំពីការវិវត្តន៍នៃចក្រវាលទេ ។ ខ្ញុំសូមរៀបរាប់ដោយសង្ខេប នូវសមាសភាគ ឬបច្ច័យ (links) ទាំងដប់ពីរ ដែលបង្កើតឡើងជាបដិច្ចសមុប្បាទ ។ សមាសភាគ ឬ បច្ច័យទាំងដប់ពីរនោះគឺ : អវិជ្ជា, សង្ខារ, វិញ្ញាណ, នាមរូប, សឡាយតនៈ, ផស្សៈ, វេទនា, តណ្ហា, ឧបាទាន, ភព, ជាតិ (កំណើត), និងជរា-មរណៈ ។

មានមាគ៌ាសំខាន់ពីរ ដែលនាំឱ្យយើងយល់សមាសភាគទាំងដប់ពីរនេះបាន ។ មាគ៌ាមួយគឺ យល់សមាសភាគទាំងនោះតាមអនុក្រម (តាមលំដាប់លំដោយ) លើរយៈពេលនៃជីវិតកាលទាំងបី : ជីវិតអតីតៈ, ជីវិតបច្ចុប្បន្ន និងជីវិតអនាគត ។ ក្នុងករណីនេះ អវិជ្ជា និងសង្ខារ គឺជារបស់ជីវិតអតីតៈ ។ អវិជ្ជា និងសង្ខារនេះបង្ហាញប្រាប់នូវលក្ខខណ្ឌទាំងឡាយដែលទទួលរ៉ាប់រងឱ្យកើតមានឡើងនូវជីវិតជាតិនេះ ។ សមាសភាគរបស់បដិច្ចសមុប្បាទដូចតទៅនេះគឺ វិញ្ញាណ, នាម និងរូប, សឡាយតនៈ, ផស្សៈ, វេទនា, តណ្ហា, ឧបាទាន, ភព ជារបស់ជីវិតបច្ចុប្បន្ន ។ សង្ខេបមក សមាសភាគទាំងប្រាំបីនេះ កត្តុជារក្សក្រមនៃការវិវត្តន៍នៅក្នុងជាតិនេះ ។ សមាសភាគពីរចុងក្រោយគឺ ជាតិ និង ជរា-មរណៈ ជារបស់ជីវិតអនាគត ។ យោងតាមឧបាយ ឬគម្រោងនេះ (scheme), យើងអាចមើលឃើញថា តើសមាសភាគទាំងដប់ពីរ របស់បដិច្ចសមុប្បាទ ត្រូវបានបែងចែកទៅលើរយៈពេលនៃជីវិត

កាលទាំងបីយ៉ាងណានោះហើយ, ហើយថាតើសមាសភាគពីរមុនគេ គឺអវិជ្ជា និង សង្ខារ បង្កើតចេញជាលទ្ធផលឱ្យកើតមានជាជីវិតបច្ចុប្បន្ននេះ ជាមួយនឹងបុគ្គល- ភាព ឬអត្តភាពប្រកបដោយកាយ-ចិត្ត របស់ខ្លួនយ៉ាងណា, ហើយថាតើបន្តទៅទៀត អំពើទាំងឡាយធ្វើឡើងនៅក្នុងជាតិនេះ ហូចផលទៅឱ្យកំណើតថ្មីនៅក្នុងជាតិខាង មុខយ៉ាងណា ។ នេះគឺជាមាគ៌ាប្រជាប្រិយ៍ និងមានឥទ្ធិពលខ្លាំងក្លាមួយ សម្រាប់បក ស្រាយសមាសភាគទាំងដប់ពីរ នៃបដិច្ចសមុប្បាទ ។

ប៉ុន្តែ សម្រាប់ថ្ងៃនេះ ខ្ញុំនឹងផ្ដោតការយកចិត្តទុកដាក់ទៅលើការបក ស្រាយមួយទៀត ស្តីពីទំនាក់ទំនងរវាងសមាសភាគទាំងដប់ពីរ របស់បដិច្ច- សមុប្បាទ ។ ការបកស្រាយនេះ ក៏មានឥទ្ធិពលខ្លាំងក្លាដែរ ហើយបានទទួលការគាំទ្រ និងការទទួលស្គាល់អំពីគ្រូអាចារ្យ និងអ្នកប្រាជ្ញពុទ្ធសាសនាទាំងឡាយ ។ ការបក ស្រាយនេះ អាចឱ្យឆ្លៀតថា ការបកស្រាយជាន់ខ្ពស់ (ឬជាខ្ពស់) ពីព្រោះ វាមិន ផ្អែកលើការបែងចែកសមាសភាគទាំងដប់ពីរក្នុងចំណោមជីវិតកាលទាំងបីទេ ។ ផ្ទុយទៅវិញ ការបកស្រាយនេះ ចែកសមាសភាគទាំងដប់ពីរទៅជាបីក្រុម, ឯក្រុម ទាំងបីនោះគឺ កិលេស (defilements), កម្ម (actions), និងទុក្ខ (suffer- ings) ។ ឧបាយ ឬគម្រោងនេះ មានអត្ថប្រយោជន៍ត្រង់មិនផ្អែកតែលើការបែង ចែកពេលវេលាក្នុងចំណោមជីវិតកាលទាំងបីទេ ។ យោងតាមគម្រោងនេះ អវិជ្ជា, តណ្ហា, និងឧបាទាន ចាត់ចូលទៅក្នុងក្រុមកិលេស ។ សង្ខារ និងភព ចាត់ចូលក្នុង ក្រុមកម្ម ។ សមាសភាគទាំងប្រាំពីរ ដែលនៅសល់ ពោលគឺ វិញ្ញាណ, នាម និងរូប, សឡាយតនៈ, វេទនា, ជាតិ, ជរា-មរណៈ ចាត់ចូលក្នុងក្រុមទុក្ខៈ ។ តាមរយៈការ បកស្រាយនេះ យើងអាចមើលឃើញថា តើពាក្យប្រៀនប្រដៅស្តីពីអរិយសច្ចៈទាំង ចូន ហើយជាពិសេស ពាក្យប្រៀនប្រដៅអំពីអរិយសច្ចៈទីពីរ គឺសមុទយទុក្ខជាប់ជា មួយនឹងពាក្យប្រៀនប្រដៅ ស្តីពីកម្មៈ និងការកើតឡើង យ៉ាងណា, ហើយថាតើ

ពាក្យប្រៀនប្រដៅដ៏សំខាន់ទាំងពីរនេះរួមគ្នា ពន្យល់ក្នុងបែបបទមួយពេញលេញ ជាង នូវអភិក្រមនៃការកើតឡើង និងប្រភពនៃទុក្ខបានយ៉ាងណា ។

លោក អ្នក អាចនៅចាំបានថា នៅក្នុងបរិបទនៃអរិយសច្ចៈទាំងបួន យើង បាននិយាយហើយថា អវិជ្ជា, ឥច្ឆា និងព្យាបាទ គឺជាហេតុនៃទុក្ខ ។ ប្រសិនបើ យើងពិនិត្យមើលក្នុងទីនេះ នូវសមាសភាគនៃបដិច្ចសមុប្បាទ ដែលបានរាប់បញ្ចូល ក្នុងក្រុមកិលេស យើងនឹងឃើញ អវិជ្ជា, តណ្ហា និងឧបាទាន ។ ក្នុងទីនេះដែរ អវិជ្ជា គឺជាបូសគល់ធំបំផុត ។ គឺដោយសារតែអវិជ្ជា ទើបយើងអន្តរសាច់បានសេចក្តី សប្បាយរីករាយតាមផ្លូវវិញ្ញាណ (ឥន្ទ្រិយ) , ចង់បានជីវិតរស់នៅ និងមិនចង់មាន ជីវិតរស់នៅ ។ ដូចគ្នានេះដែរ គឺដោយសារតែអវិជ្ជា ទើបយើងខំចោងស្តីតស្វែងរក សេចក្តីសប្បាយរីករាយតាមផ្លូវវិញ្ញាណ (ឥន្ទ្រិយ) , បទពិសោធន៍ជាទីរីករាយ, គំនិត យោបល់ទាំងឡាយ ហើយប្រហែលមានអត្ថន័យបំផុត គឺ គំនិតស្តីពី អត្តៈមួយ ឯករាជ និងជាអចិន្ត្រៃយ៍ ។ អវិជ្ជានេះ - តណ្ហា និងឧបាទាន, គឺជាហេតុនៃកម្ម (អំពើ) ។

សមាសភាគទាំងពីរនៃបដិច្ចសមុប្បាទ ដែលបានចាត់ចូលក្នុងក្រុមកម្ម (អំពើ) គឺសង្ខារ, និងភព ។ សង្ខារយោងទៅរកការផ្តិតជាប់អារម្មណ៍ ឬទម្លាប់ ដែល យើងបានបង្កបង្កើតឡើងនៅក្នុងចរន្តនៃខណៈចេតសិករបស់យើង . ពោលគឺ សន្មតិចេតសិករបស់យើង ។ ការផ្តិតជាប់អារម្មណ៍ ឬទម្លាប់ទាំងនេះ កកើតឡើង ដោយអំពើដែលបានធ្វើជាញឹកញយ ដដែលៗ ។ យើងអាចបង្ហាញបញ្ជាក់រឿងនេះ តាមរយៈឧទាហរណ៍មួយ ស្រង់ចេញមកពីភូមិវិទ្យា ។ យើងដឹងថា ទន្លេទាំងឡាយ បង្កើតជ្រលងរបស់ខ្លួនតាមមធ្យោបាយអភិក្រមមួយនៃការហូរច្រោះញឹកញយ ដដែលៗ ។ នៅពេលភ្លៀងធ្លាក់លើដីប្រាសាទ ឬទួល, ទឹកភ្លៀងនោះ តែងផ្តុំគ្នាទៅ ជាចរន្តទឹកហូរតូចៗ ។ ចរន្តទឹកតូចៗនេះ បង្កើតបានបន្តិចម្តងៗជាព្រែកមួយ ដោយ

ខ្លួនឯង ហើយរីកធំជាលំដាប់ទៅជាចរន្តទឹកហូរដ៏ធំមួយ ។ រយៈពេលក្រោយមក, នៅពេលដែលព្រែកមានចរន្តទឹកហូរកាន់តែជ្រៅទៅៗ ហើយធំទៅៗ ដោយសារទឹកហូរ, ចរន្តទឹកហូរនោះក្លាយទៅជាទន្លេ ដែលកើតទៅជាច្រាំងត្រឹមត្រូវ និងមានជ្រលងច្បាស់លាស់ ។ ក្នុងបែបបទដូចគ្នា អំពើរបស់យើងក្លាយទៅជាទម្លាប់ ។ ទម្លាប់ទាំងនោះប្រែក្លាយជាផ្នែកនៃអត្តភាពរបស់យើង ហើយយើងប្រកាន់យកទម្លាប់ទាំងនោះទៅជាមួយយើងជិតជាតិមួយទៅជាតិមួយ នៅក្នុងទ្រង់ទ្រាយជាសង្ខារឬថាមភាពទម្លាប់ ។ អំពើរបស់យើងនៅក្នុងជីវិតនេះ ត្រូវបានតាក់តែងឡើងដោយទម្លាប់ទាំងឡាយ ដែលយើងបានសន្សំទុកមកអំពីជាតិមុនៗ ជាអនេក ។ ដូច្នេះ ដើម្បីត្រឡប់ទៅរកការប្រៀបប្រដូចជ្រលងទន្លេ និងទឹកនៅក្នុងទន្លេវិញ យើងអាចនិយាយថា សង្ខារគឺជាជ្រលងទន្លេ ឯអំពើដែលយើងបានប្រព្រឹត្តនៅក្នុងជាតិនេះ គឺជាទឹកដ៏ត្រជាក់ ដែលហូរម្តងទៀត តាមរយៈជ្រលងហូរច្រោះបង្កើតឡើងដោយអំពើពីមុនៗ ។ អំពើទាំងឡាយដែលយើងប្រព្រឹត្តនៅក្នុងជាតិនេះ ត្រូវបានតាំងឡើងដោយសមាសភាគ ដែលមានឈ្មោះថា ភព ។ ដូច្នេះ នៅទីនេះ ទាក់ទងទៅនឹងសង្ខារនិងភព យើងមានទម្លាប់ ដែលយើងបានធ្វើឱ្យធំឆាត់ឡើងនៅក្នុងអំឡុងជាតិជាអនេក គួបផ្សំជាមួយនឹងអំពើប្រព្រឹត្តិៗក្នុងជាតិនេះ, ហើយសង្ខារ និងភពទាំងពីរនេះរួមគ្នា ហូចផលឱ្យជាកំណើតថ្មី និងទុក្ខ ។

សង្ខេបសេចក្តីមក, យើងមានកិលេសដែលអាចពិពណ៌នាថា ជាគ្រឿងសៅហ្មងនៃចិត្ត - គឺអវិជ្ជា, តណ្ហា និងឧបាទាន ។ គ្រឿងសៅហ្មងនៃចិត្តនេះហូចផលចេញជាអំពើ, អំពើទាំងឡាយដែលបានធ្វើនៅក្នុងជាតិមុន បានហូចផលឱ្យដល់ការតាក់តែងឡើងនូវថាមពលទម្លាប់ (the formulation of habit energy) ហើយអំពើទាំងឡាយធ្វើនៅក្នុងបច្ចុប្បន្នជាតិនិយាយជារួម ត្រូវបានគេជឿថាប្រព្រឹត្តទៅស្របតាមផ្តាច់ ដែលកំណត់រួចហើយនៅក្នុងជាតិមុនៗ ។ រួមជាមួយគ្នា,

គ្រឿងសៅហ្មងនៃចិត្តទាំងនេះ និងអំពើទាំងឡាយនោះ ហូចផលឱ្យជាកំណើតថ្មី ទៀត ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត, គ្រឿងសៅហ្មងនៃចិត្ត និងអំពើទាំងអស់នោះហូច ផលឱ្យជាវិញ្ញាណ, ជានាម និងរូប, ជាសឡាយតនៈ (អាយតនៈប្រាំមួយ), ជាផស្សៈ ពោលគឺការប៉ះទង្គិចរវាងសឡាយតនៈ និងកម្មវត្ថុរបស់សឡាយតនៈ, ជាវេទនាដែល កើតចេញពីផស្សៈនោះ, ជាជាតិ (កំណើត), ហើយនិងជាជរា និង មរណៈ ។ នៅក្នុងការបកស្រាយនេះ សមាសភាគប្រាំ (បង្ខំយប្រាំ) របស់បដិច្ចសមុប្បាទ ត្រូវ បានចាត់ចូលក្នុងក្រុមកិលេស និងកម្ម - អវិជ្ជា, តណ្ហា, ឧបាទាន, សង្ខារ និងភព គឺជាហេតុនៃការកើតទៀត និងទុក្ខៈ ។ វិញ្ញាណ, នាម និងរូប, សឡាយតនៈ (អា- យតនៈទាំងប្រាំមួយ), ផស្សៈ, វេទនា, ជាតិ និងជរា-មរណៈ គឺជាផលនៃកិលេស និងកម្ម ។ រួមជាមួយគ្នា កិលេស និងកម្ម ពន្យល់ប្រាប់នូវប្រភពនៃទុក្ខ ហើយនិង ស្ថានភាពពិសេសៗ ដែលនៅក្នុងស្ថានភាពដោយឡែកៗនោះ យើងម្នាក់ៗបានរស់ នៅ, យើងម្នាក់ៗបានកើត ។ លោក-អ្នក អាចរំលឹកឡើងវិញថា នៅក្នុងឧទ្ទេស- កថាមួយរបស់យើងពីខាងដើម, យើងបាននិយាយពីហេតុការណ៍ ដែលថាកិលេស រមែងមានជាទូទៅ សម្រាប់សព្វសត្វមានជីវិត, ឯអំពើវិញ ផ្សេងពីគ្នាពីបុគ្គលម្នាក់ ទៅបុគ្គលម្នាក់ ។ បានជាដូច្នេះ គឺដោយហេតុថា កិលេសពន្យល់ប្រាប់ហេតុដែលថា យើងទាំងអស់គ្នាជាអ្នកទោសនៅក្នុងសង្សារ, ប៉ុន្តែ អំពើទាំងឡាយពន្យល់ប្រាប់ ហេតុដែលថា សត្វទាំងឡាយខ្លះកើតមកជាមនុស្ស សត្វទាំងឡាយខ្លះទៀត កើតជា ទេវតា ហើយសត្វទាំងឡាយផ្សេងទៀត កើតជាសត្វតិរច្ឆាន ។ នៅក្នុងន័យនេះ សមាសភាគទាំងដប់ពីរនៃបដិច្ចសមុប្បាទ បង្ហាញនូវរូបភាពមួយនៃសង្សារៈ មួយ អន្លើដោយហេតុ និងផលរបស់វា ។

វានឹងគ្មានអត្ថន័យសំខាន់ណាមួយ នៅក្នុងការគូសវាសរូបភាពសង្សារៈ នេះទេ ប្រសិនបើយើងមិនមានបំណងប្រើប្រាស់រូបភាពនេះ ដើម្បីកែប្រែស្ថាន-

ភាពរបស់យើង ដើម្បីឱ្យចេញផុតពីសង្សារ៖ ។ គឺនៅក្នុងន័យនេះហើយ ដែលការ
ទទួលស្គាល់វដ្តសង្សារ (the circularity of samsara) វដ្តបដិច្ចសមុប្បាទ
(the circularity of dependent origination) គឺជាការចាប់ផ្តើមនៃវិមុត្តិ
(liberation) ។ តើដំណើររឿងនេះយ៉ាងម្តេច ? ដរាបណា កិលេស និងកម្ម
នៅតែមាន, ដរាបនោះ ការកើតឡើង និងទុក្ខ នឹងនៅតែកើតមាន ។ កាលណា
យើងមើលឃើញថា ម្តងហើយម្តងទៀត, អវិជ្ជា, តណ្ហា, ឧបាទាន និងកម្ម នឹងនាំ
ទៅរកការកើតឡើង និងទុក្ខ, យើងត្រូវទទួលស្គាល់នូវភាពចាំបាច់ ដើម្បីបំបាក់
រង្វង់មូល (វដ្ត) អកុសលនេះ ។ ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍ជាក់ស្តែងមួយ ។
ចូរសន្មតថា លោក.អ្នក កំពុងស្វែងរកផ្ទះមិត្តភក្តិម្នាក់ ដែលលោក.អ្នក មិនធ្លាប់
ដែលបានមកសោះពីពេលមុន ។ ចូរសន្មតថា លោក.អ្នក បានបើកឡានរកប្រហែល
កន្លះម៉ោង ឬលើសនេះផង ហើយខកខានមិនបានរកឃើញផ្ទះមិត្តភក្តិរបស់លោក.
អ្នកទេ ; ហើយចូរសន្មតថា ភ្លាមនោះ លោក.អ្នកបានស្គាល់តម្រុយមួយ ដែលលោក
.អ្នក បានមើលឃើញកាលពីកន្លះម៉ោងមុន ។ ចូរសន្មតថា លោក.អ្នក បានមក
ជួបតម្រុយម្តងទៀត ហើយវាវាឱ្យលោក.អ្នកនឹកឃើញថា លោក.អ្នក បានបរឡាន
រំលងតម្រុយនោះកាលពីកន្លះម៉ោងកន្លងទៅ ។ នៅពេលនោះ, ប្រហែលជាវាវាឱ្យ
លោក.អ្នក ចាប់អារម្មណ៍ផងដែរថា លោក.អ្នក បានបើកបរជុំវិញជាច្រើនជុំ ហើយ
លោក.អ្នកត្រូវតែឈប់ ហើយបើកមើលមគ្គុទ្ទេសក៍ផ្លូវ (ផែនទីប្រាប់ផ្លូវ) របស់
លោក.អ្នក, សាកសួរផ្លូវពីអ្នកឡើងដើរណាម្នាក់ ដើម្បីបញ្ឈប់ដំណើរបើកបរជុំវិញ
ជាច្រើនជុំ ហើយទើបមកដល់ទីដៅ ។ នេះក៏ព្រោះតែហេតុយ៉ាងនោះហើយ ទើប
ព្រះពុទ្ធបានបន្ទូលថា អ្នកដែលមើលឃើញបដិច្ចសមុប្បាទ មើលឃើញព្រះធម៌
ហើយអ្នកដែលឃើញព្រះធម៌ មើលឃើញព្រះពុទ្ធ ។ ព្រោះហេតុនោះហើយ ទើប
ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានបន្ទូល, ដូចខ្ញុំបាននិយាយខាងដើមរួចហើយ, ថាការយល់ដឹងបដិច្ច-

សមុប្បាទ គឺជាកូនសោទៅរកវិមុត្តិ (ការរួចផុតទុក្ខ) ។ ដូច្នេះ ពេលណា យើង
មើលឃើញដំណើរប្រព្រឹត្តទៅរបស់បដិច្ចសមុប្បាទ, ពេលនោះ យើងអាចចាប់
ផ្ដើមរៀបចំបំបាត់រង្វង់មូល (វដ្ត) ដ៏អកុសលនៃបដិច្ចសមុប្បាទបាន ។ យើងអាច
ធ្វើការងារនេះបាន ដោយត្រូវបន្ស្រាត់បង់នូវគ្រឿងសោហ្មងនៃចិត្ត (ឧបក្កិលេស-
ចិត្ត) - អវិជ្ជា, តណ្ហា, ឧបាទាន ។ ពេលណា គ្រឿងសោហ្មងទាំងនេះ (ឧបក្កិ-
លេស) ត្រូវបានលុបបំបាត់ហើយ, ពេលនោះ កម្មទាំងឡាយ (អំពើ) មិនត្រូវ
បានប្រព្រឹត្តទេ, ហើយថាមភាពឆ្លាប់ (habit energy) នឹងមិនកើតឡើងទេ ។
ពេលណា កម្មទាំងឡាយឈប់, ពេលនោះ ការកើតទៀត និងទុក្ខៈ នឹងឈប់ដែរ ។

ខ្ញុំចង់ចំណាយពេលបន្តិច និយាយពីអត្ថន័យដ៏សំខាន់មួយទៀត របស់
បដិច្ចសមុប្បាទ ពោលគឺ បដិច្ចសមុប្បាទដ៏ជាសំនួនវេហារនៃមជ្ឈិមមគ្គ ។ ក្នុង
អំឡុងពេលធ្វើឧទ្ទេសកថាមួយ របស់យើងនៅខាងដើម, យើងមានឱកាសនិយាយ
ដល់មជ្ឈិមមគ្គ, ហើយនៅឱកាសនោះ យើងដាក់កំហិតខ្លួនយើងនិយាយត្រឹមតែ
អត្ថន័យជាគ្រឹះបំផុតប៉ុណ្ណោះ ។ យើងបាននិយាយថា មជ្ឈិមមគ្គ មានន័យថា ចៀស
វាងអច្ឆន្ទភាពនៃការលង់ខ្លួនទៅក្នុងកាមសុខ (សេចក្ដីស្រើបសប្បាយ តាមផ្លូវអា-
យតនៈ) និងអច្ឆន្ទភាពនៃអត្តកិលមថានុយោគ (self mortification) ។ នៅក្នុង
បរិបទនេះ មជ្ឈិមមគ្គ មានន័យដូចគ្នានឹងមត្តញ្ញតា (ភាពស្គាល់ ឬដឹងប្រមាណ) ។
ឥឡូវ នៅក្នុងបរិបទនៃបដិច្ចសមុប្បាទវិញ, មជ្ឈិមមគ្គ មានអត្ថន័យមួយទៀត ដែល
ទាក់ទងដល់អត្ថន័យខាងដើម ប៉ុន្តែជ្រាលជ្រៅជាង ។ នៅក្នុងបរិបទនេះ មជ្ឈិមមគ្គ
មានន័យថា ចៀសវាងអច្ឆន្ទភាពទាំងឡាយនៃសស្ស្តទិដ្ឋិ (eternalism) និង
ឧច្ឆេទទិដ្ឋិ (nihilism) ។ តើរឿងនេះយ៉ាងដូចម្ដេច ? អណ្តាតភ្លើងនៃចង្កៀង
ប្រេងកើតមានដោយពឹងផ្អែកលើប្រេង និងបញ្ឆេះ កាលណាគ្មានប្រេង ឬគ្មាន
បញ្ឆេះទេ, អណ្តាតភ្លើងនឹងរលត់ ។ ដោយហេតុនេះ អណ្តាតភ្លើងទាំងមិនអាច

បិតថេរ ទាំងមិនអាចឯករាជបានទេ ។ ដូចគ្នានេះដែរ អត្តភាពរបស់យើងរាល់គ្នានេះ ពឹងផ្អែក ឬអាស្រ័យលើការរួមផ្សំលក្ខខ័ណ្ឌទាំងឡាយ កិលេស និងកម្ម (អំពើ) ។ អត្តភាពទាំងមិនបិតថេរ ទាំងមិនឯករាជ ។ ដោយទទួលស្គាល់ថា វិធានមានលក្ខខ័ណ្ឌ នៃអត្តភាពរបស់យើង, យើងចៀសវាងបាននូវអច្ឆន្ទភាពនៃសស្ស្តទិដ្ឋិ ពោលគឺ ការអះអាងថា មានអត្តៈមួយឯករាជ និងជាអចិន្ត្រៃយ៍ ។ មួយវិញទៀត ដោយការ ទទួលស្គាល់ថា អត្តភាពនេះ, ជីវិតនេះមិនមែនកើតមានឡើងតាមរយៈចៃដន្យ ឬ ដោយសំណង់ដ៏សាមញ្ញនោះទេ, ប៉ុន្តែ ជាជំនួយទៅវិញ វាមានលក្ខខ័ណ្ឌដោយសារ មានហេតុសមស្រប, យើងចៀសវាងបាននូវអច្ឆន្ទភាពនៃឧច្ឆេទិដ្ឋិ ពោលគឺ អច្ឆន្ទភាពនៃការបដិសេធនាគ្នាទំនងរវាងអំពើ (កម្ម) និងផលវិបាក ។ ចំណែក ឧច្ឆេទិដ្ឋិ គឺជាបឋមហេតុនៃការកើតឡើង នៅក្នុងទុក្ខតិរិយា (states of woe) និងត្រូវបានបោះបង់ចោល, ឯសស្ស្តទិដ្ឋិផងដែរ ក៏មិននាំទៅរកវិមុត្តិ (ការរំដោះ ផុតទុក្ខ) ទេ ។ អ្នកណាមួយដែលតោងស្ថិតនូវអច្ឆន្ទភាពនៃសស្ស្តទិដ្ឋិ, នឹងប្រព្រឹត្ត អំពើជាកុសល ហើយនឹងទៅកើតជាថ្មីក្នុងសុភពិភព (states of happiness) ក្នុងឋានជាមនុស្ស ឬក៏ជាទេពតា, ប៉ុន្តែ អ្នកនោះនឹងមិនសំរេចបានវិមុត្តិទេ ។ តាម រយៈការចៀសវាងអច្ឆន្ទភាពទាំងពីរយ៉ាងនេះ, តាមរយៈការយល់ដឹងមជ្ឈិមមគ្គ យើងអាចសំរេចបានសេចក្តីសុខ (សុភមង្គល) នៅក្នុងជាតិនេះ និងក្នុងជាតិខាង មុខ ដោយការប្រព្រឹត្តធ្វើកុសលកម្ម ហើយចៀសវាងអកុសលកម្ម ហើយជាយថា- ហេតុ យើងអាចសំរេចបាននូវវិមុត្តិរសថៃមទៀត ។

ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានកសាងព្រះធម៌ (ពាក្យប្រៀនប្រដៅ) របស់ព្រះអង្គ ដោយសេចក្តីសិរិតសំរាំងគ្មានព្រំដែន ។ ព្រះធម៌របស់ព្រះអង្គ មានពេលខ្លះប្រហាក់ ប្រហែលទៅនឹងចរិតរបស់មេឃ្លាប្រព្រឹត្តចំពោះកូនរបស់ខ្លួន ។ កាលណា មេឃ្លាពាំនាំ យកកូនរបស់ខ្លួននៅក្នុងមាត់ដោយឆ្មេញ វាតែងប្រយ័ត្នប្រយែងបំផុត មើលថាការ

ខាំរបស់វាមិនឱ្យតឹងពេក ឬមិនឱ្យឆ្ងួតពេក ។ ប្រសិនបើវាខាំកូនរបស់វាត្រង់ក វាអាច
នឹងបង្កឱ្យរបួស ឬឱ្យស្លាប់កូនរបស់វា ។ ប្រសិនបើការខាំពាំឆ្ងួតពេក កូនរបស់វា
នឹងធ្លាក់ ហើយនឹងរបួស ។ ដូចគ្នានេះដែរ ព្រះពុទ្ធទ្រង់យកព្រះទ័យទុកដាក់ មើលថា
យើងត្រូវចៀសវាងអច្ឆន្ទភាពទាំងឡាយនៃសស្សតមិដ្ឋិ និងឧទ្ទេមមិដ្ឋិ ។ ពីព្រោះ ព្រះ
អង្គឃើញថា ការឱបក្រសោបយកអច្ឆន្ទភាពនៃសស្សតមិដ្ឋិ នឹងប្រៀបបានទៅនឹង
ច្រវាក់មួយខ្សែដែលចងឆ្លាក់យើងនៅក្នុងសង្សារៈ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់យកព្រះទ័យ
ទុកដាក់ប្រៀនប្រដៅយើងឱ្យចៀសវាងជំនឿថាមានអត្តៈមួយឯករាជ និងជា
អចិន្ត្រៃយ៍ ។ ពីព្រោះ ព្រះអង្គទ្រង់ទតឃើញលទ្ធភាពនៃការរំដោះផុតពីការបំផ្លាញ
ដោយចង្អុលមុតស្រួចនៃជំនឿក្នុងអត្តៈ ទើបព្រះពុទ្ធទ្រង់សុំឱ្យយើងចៀសវាងអច្ឆន្ទ-
ភាពនៃសស្សតមិដ្ឋិ ។ ប៉ុន្តែ ការយល់ដឹងថា ការឱបក្រសោបយកអច្ឆន្ទភាពនៃ
ឧទ្ទេមមិដ្ឋិ នឹងនាំទៅកាន់មហន្តរាយ គឺការកើតជាថ្មីនៅក្នុងទុក្ខតិរិយា ទើបព្រះអង្គ
ទ្រង់យកព្រះទ័យទុកដាក់ប្រៀនប្រដៅអំពីតថភាពនៃក្រឹត្យក្រមហេតុ និងផល អំពី
ការទទួលខុសត្រូវខាងសីលធម៌ ។ ពីព្រោះ ព្រះអង្គទតឃើញថា គេនឹងធ្លាក់ទៅក្នុង
ទុក្ខតថភាពនៃឋាននរក ដោយការបដិសេធនូវក្រឹត្យក្រមនៃការទទួលខុសត្រូវខាង
សីលធម៌ ទើបព្រះអង្គបានប្រៀនប្រដៅយើងឱ្យជៀសវាងអច្ឆន្ទភាព ឧទ្ទេមមិដ្ឋិ ។
កម្មវត្ថុនេះត្រូវបានសំរេចឡើងគួរឱ្យកោតសរសើរ តាមរយៈការប្រៀនប្រដៅអំពី
បដិច្ចសមុប្បាទ ដែលការពារការយល់ដឹងរបស់យើងអំពីចរិត (ធម្មជាតិ) មានលក្ខ-
ខ័ណ្ឌពីងផ្អែក និងមិនមិតថេរនៃអត្តភាពនេះ និងការយល់ដឹងរបស់យើងអំពីតថភាព
នៃក្រឹត្យក្រមហេតុ និងផល ។

នៅក្នុងបរិបទនៃបដិច្ចសមុប្បាទ, យើងបានរៀបរាប់អំពីចរិត ឬ ធម្ម-
ជាតិពីងផ្អែកមិនមិតថេរនៃអត្តភាព គឺអត្តៈ តាមមធ្យោបាយគូសបញ្ជាក់នូវចរិតពីង
ផ្អែករបស់វា ។ នៅក្នុងពេលពិរសប្តាហ៍កន្លងទៅ យើងនឹងទៅដល់អនិច្ចតា (ភាព

មិនបិតថេរ) និងអនត្តតា (impersonality) នៃអត្តៈ តាមរយៈការពិនិត្យធម្មជាតិ រួមផ្សំរបស់វា (its composite nature) និងតាមរយៈការវិភាគធម្មជាតិរួមផ្សំ នេះ ទៅជាផ្នែករួមផ្សំ (បតិដ្ឋភាគ) ។ ដោយសារមធ្យោបាយទាំងនេះ យើងនឹង បំភ្លឺឱ្យឃើញសច្ចធម៌នៃអនត្តៈដែលបើកទ្វារទៅកាន់ការត្រាស់ដឹង ។

*

* *

XI

លក្ខណៈសកលបីយ៉ាង (វ្យាកលក្ខណៈ)
(three characteristics)

ប្រធានបទថ្ងៃនេះគឺ លក្ខណៈសកលបីយ៉ាងនៃជីវិត (អត្ថិភាព) ។ នេះជាផ្នែកមួយដ៏សំខាន់នៃព្រះធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ ។ ដូចគ្នានឹងអរិយសច្ចៈបួនយ៉ាង, កម្មៈ, ការប្រៀនប្រដៅអំពីបដិច្ចសមុប្បាទ, និងខន្ធទាំងប្រាំ (បញ្ចក្ខន្ធ) ដែរ, ការប្រៀនប្រដៅអំពីត្រៃលក្ខណៈ គឺជាផ្នែកនៃអ្វីដែលយើងអាចហៅថាខ្លឹមសារ ទ្រឹស្តីនៃបញ្ញា ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត កាលណាយើងនិយាយពីចំណេះដឹង និងពិការ យល់ដឹងដែលទាក់ទងដល់បញ្ញា, យើងតែងតែនឹកឃើញពាក្យប្រៀនប្រដៅនេះ ។

មុនយើងពិនិត្យមើលលក្ខណៈទាំងឡាយនេះ ម្តងមួយៗ យើងត្រូវក្តាប់ ឱ្យបាន ថាតើលក្ខណៈទាំងនោះមានន័យយ៉ាងម៉េច ហើយតើវាមានប្រយោជន៍ក្នុង

ផ្លូវអ្វីខ្លះ ។ ដំបូងបង្អស់, តើអ្វីជាលក្ខណៈ ហើយអ្វីមិនមែនជាលក្ខណៈ ។ លក្ខណៈ គឺជាអ្វីមួយ ដែលអាស្រ័យនៅយ៉ាងចាំបាច់ជាមួយនឹងអ្វីមួយទៀត ។ ពីព្រោះ លក្ខណៈ អាស្រ័យនៅនឹងអ្វីមួយយ៉ាងចាំបាច់ ដូច្នេះ វាអាចប្រាប់យើងអំពីចរិត (ឬ ធម្មជាតិ) នៃវត្ថុនោះ ។ ចូរយើងលើកយកឧទាហរណ៍មួយ ។ យ៉ាងណាមិញ កម្ដៅ គឺជា លក្ខណៈរបស់ភ្លើង, ប៉ុន្តែ មិនមែនជាលក្ខណៈមួយរបស់ទឹកទេ ។ កម្ដៅ គឺជា លក្ខណៈរបស់ភ្លើង ពីព្រោះ កម្ដៅតែងអាស្រ័យជានិច្ច និងឥតប្រែប្រួល ជាមួយ ភ្លើង ។ ម្យ៉ាងទៀត កម្ដៅរបស់ទឹក រមែងពឹងផ្អែកលើកត្តាខាងក្រៅ ដូចជា ចង្ក្រាន អគ្គិសនី, កម្ដៅថ្ងៃ - ល - ។ ប៉ុន្តែ កម្ដៅនៃភ្លើង គឺជា ធម្មជាតិរបស់ភ្លើង ។ គឺនៅ ក្នុងន័យនេះ ទើបព្រះពុទ្ធទ្រង់ប្រើពាក្យលក្ខណៈ (characteristic) ដើម្បីយោង ទៅរកហេតុការណ៍ទាំងឡាយអំពីចរិត (ឬធម្មជាតិ) នៃជីវិត, ដែលតែងអាស្រ័យ ជានិច្ចជាមួយជីវិត ហើយដែលតែងឃើញជានិច្ចនៅក្នុងជីវិត (existence) ។ លក្ខណៈកម្ដៅ គឺអាស្រ័យជានិច្ចជាមួយភ្លើង ។ ដូច្នេះ យើងអាចយល់ដឹងអ្វីមួយ អំពីចរិត (ធម្មជាតិ) នៃភ្លើងតាមរយៈកម្ដៅ ។ យើងអាចដឹងថាភ្លើងគឺក្ដៅ ។ យើង អាចដឹងថា យើងអាចប្រើប្រាស់ភ្លើងសម្រាប់ចម្អិនអាហាររបស់យើង សម្រាប់ កម្ដៅខ្លួនយើង, - ល - ។ ចរិតកម្ដៅប្រាប់ឱ្យយើងដឹងនូវអ្វីមួយអំពីភ្លើង, តើត្រូវ ប្រើប្រាស់ភ្លើងយ៉ាងណា និងត្រូវធ្វើអ្វីខ្លះជាមួយភ្លើង ។ ប្រសិនបើយើងត្រូវគិត អំពីលក្ខណៈនៃកម្ដៅ ដោយអាស្រ័យនៅជាមួយទឹក, វានឹងមិនជួយយើងឱ្យប្រើ ប្រាស់ទឹកបានទេ ពីព្រោះ កម្ដៅមិនអាស្រ័យជានិច្ចជាមួយនឹងទឹកឡើយ ។ យើងមិន អាចចម្អិនអាហាររបស់យើងដោយទឹកបានទេ ។ យើងមិនអាចកម្ដៅខ្លួនយើង ជាមួយទឹកបានទេ ។ ដូច្នេះ កាលណាព្រះពុទ្ធទ្រង់សំដែងថា មានលក្ខណៈបីយ៉ាង របស់ជីវិត, ព្រះអង្គសំដៅថា លក្ខណៈទាំងនោះតែងមានវត្តមានជានិច្ចនៅក្នុងជីវិត ហើយលក្ខណៈទាំងនោះជួយយើងឱ្យយល់នូវអ្វីដែលត្រូវធ្វើចំពោះជីវិត ។

លក្ខណៈចិយ្យាននៃជីវិតដែលយើងចង់ចាំនៅក្នុងចិត្ត គឺ លក្ខណៈនៃអនិច្ចៈ, ទុក្ខៈ និងអនត្តៈ ។ លក្ខណៈទាំងបីយ៉ាងនេះ មានវត្ថុមានជានិច្ចនៅក្នុងជីវិត ឬអាស្រ័យជានិច្ចជាមួយជីវិត, ហើយវាប្រាប់យើងអំពីធម្មជាតិនៃជីវិត ។ វាជួយយើងឱ្យដឹងនូវអ្វីដែលត្រូវធ្វើចំពោះជីវិត ។ អ្វីដែលយើងបានចេះចាំដើម្បីអភិវឌ្ឍទុក្ខដូចជាលទ្ធផលនៃការយល់ដឹងនូវលក្ខណៈទាំងបីយ៉ាង គឺ អភិនិក្ខមនៈ ឬ អភិនិស្រ្តមណ៍ (Renunciation) ។ ពេលណាយើងបានយល់ដឹងថា ជីវិតត្រូវបានកំណត់ជាសាកលដោយលក្ខណៈអនិច្ចៈ, ទុក្ខៈ និងអនត្តៈ ហើយយើងត្រូវលុបបំបាត់ចំណង់ (ការជាប់ជំពាក់ចិត្ត) របស់យើងចំពោះជីវិត ។ ពេលណាយើងលុបបំបាត់ចំណង់ចំពោះជីវិតបានហើយ, យើងបានដើរដល់មាត់ទ្វារនៃនិព្វានហើយ ។ នេះគឺជាគោលបំណងដែលការយល់ដឹងនូវត្រៃលក្ខណៈត្រូវបំរើ ។ វាជួយកំចាត់រាគៈ (attachment) តាមរយៈការកំចាត់សម្លាបៈ (សេចក្តីរាន់នៃវិញ្ញាណ ឬគំនិត) គឺការយល់ខុសថា ជីវិតមិនមែនជាអចិន្ត្រៃយ៍, ជាមិនមែនជាអស្ចារ្យ, ហើយមានអ្វីមួយទាក់ទងជាមួយអត្តៈ ។ ព្រោះហេតុនេះហើយ ការយល់ដឹងនូវត្រៃលក្ខណៈ គឺជាភាគនៃអត្តរសរបស់បញ្ញា ។

ចូរយើងក្រឡេកមើលលក្ខណៈទីមួយ ក្នុងបណ្តាលក្ខណៈចិយ្យាននៃជីវិត, គឺ លក្ខណៈនៃអនិច្ចតាមមិ ។ ហេតុអ្វីបានជាអនិច្ចតាមមិ ត្រូវបានគេទទួលស្គាល់ មិនមែនតែនៅក្នុងព្រឹត្តិការណ៍សាសនាប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែ នៅក្នុងទីដទៃទៀតនៃប្រវត្តិសាស្ត្រនៃមនុស្សនិរ្ទ័យ ។ គឺមនុស្សនិរ្ទ័យក្រិកបុរាណ លោកហេរ៉ាក្លីតុស (Heraclitus) ដែលបានកត់ត្រាទុកថា គេមិនអាចចុះទៅក្នុងស្ទឹងដដែលពីរដងបានទេ ។ កំណត់សម្គាល់នេះ ដែលសំដៅនឹងដល់ធម្មជាតិប្រែប្រួលជាអចិន្ត្រៃយ៍ និងមិនមែនជាអចិន្ត្រៃយ៍នៃវត្ថុទាំងឡាយ គឺជាសេចក្តីសង្កេតបែបពុទ្ធសាសនាសុទ្ធសាធ ។ នៅក្នុងគម្ពីរពុទ្ធសាសនា, គេនិយាយថា លោកទាំងបី មិនមែនជាអចិន្ត្រៃយ៍ បើដូចជាពាក្យសាសនាផ្សេងៗ ; ជាតិ និងធរណៈ

បិដ្ឋចជារាំងមួយ ; ហើយជីវិតមនុស្សបិដ្ឋចជាចំណាំងផ្នែកបន្ទោរ ឬទឹកជ្រោះ ហូរ ។ ទាំងអស់នេះ គឺជារូបភាពបង្កិតបង្កំនៃអនិច្ចតាធម៌ ហើយវាជួយឱ្យយើងយល់ ដឹងថា វត្ថុទាំងអស់ (អ្វីៗទាំងអស់) មានលក្ខណៈជាអនិច្ចតាធម៌ ។

ប្រសិនបើយើងក្រឡេកមើលបុគ្គលភាពរបស់យើងផ្ទាល់, យើងនឹង ឃើញថា សរីរាង្គរបស់យើងគឺ អនិច្ចៈ ។ វាចំណុះក្រោមការប្រែប្រួលជាប្រចាំ ។ យើងកាន់តែស្អមទៅ ។ យើងកាន់តែចាស់ ហើយមានសក់ស្កូវ, ធ្មេញបាក់ សក់ ជ្រុះ ។ ប្រសិនបើគេត្រូវការភ័ស្តុតាងបញ្ជាក់អនិច្ចតាធម៌ ចំពោះរូបកាយរបស់គេ, គេគ្រាន់តែក្រឡេកមើលរូបថតផ្ទាល់របស់គេនៅលើប័ណ្ណបើកបរផ្ទាល់របស់គេ ឬ នៅលើលិខិតឆ្លងដែនប៉ុន្មានឆ្នាំកន្លងមក ។ ដូចគ្នានេះដែរ ស្ថានភាពចិត្តរបស់យើង ក៏ជាអនិច្ចៈ ។ នៅខណៈមួយ យើងសប្បាយរីករាយ, ហើយនៅខណៈមួយទៀត យើងបែរជាក្រៀមក្រំ ។ កាលនៅក្មេង យើងជុំស្វ័យយល់ដឹងអ្វីមួយច្បាស់ទេ ។ ដល់ ពេលធំឡើងនៅក្នុងបឋមវ័យ យើងយល់ដឹងច្រើនឡើង ។ លុះដល់ចូលក្នុងវ័យ ចាស់ យើងបានបាត់បង់អានុភាពនៃសមត្ថភាពខួរក្បាលរបស់យើង ហើយប្រែក្លាយ ទៅដូចជាកូនក្មេង ។ ចិត្តរបស់យើងក៏មានលក្ខណៈអនិច្ចៈដែរ ។ នេះគឺជាហេតុផល ផងដែរ ចំពោះអ្វីៗទាំងអស់ដែលយើងឃើញនៅជុំវិញយើង ។ អ្វីៗដែលយើងមើល ឃើញជុំវិញយើង ក៏ជាអនិច្ចៈ ។ គ្មានអ្វីមួយត្រូវបិតថេរជាទៀងរហូតទេ . ទាំង អគារធំៗប្រើជាការិយាល័យ, ទាំងព្រះវិហារ, ទាំងទន្លេ . ស្ទឹង និងកោះ, ទាំងដួរភ្នំ ទាំងមហាសាគរ ។ យើងដឹងច្បាស់ណាស់ថា បាតុភូតធម្មជាតិទាំងអស់នោះ, សូម្បី បាតុភូតទាំងនោះកើតមានឡើងហាក់ដូចជាបិតថេរបំផុត, សូម្បីតែប្រព័ន្ធព្រះអា- ទិត្យ (សុរិយប្រព័ន្ធ) ខ្លួនឯង នៅថ្ងៃណាមួយ នឹងត្រូវទ្រុឌទ្រោម ហើយប្រែក្លាយ ជាវល្លវត្ថុណាមួយ ។

អភិក្រមនៃការប្រែប្រួលជាអចិន្ត្រៃយ៍នេះនៃវត្ថុទាំងអស់. ទាំងផ្ទាល់ខ្លួន

និងមិនផ្ទាល់ខ្លួន, ទាំងខាងក្រៅ និងខាងក្នុង - តែងប្រព្រឹត្តទៅជាអចិន្ត្រៃយ៍ សូម្បី ខ្លួនយើងក៏មិនអាចដឹងបានផង ហើយអភិក្រមនេះប៉ះពាល់ដល់ខ្លួនយើងយ៉ាងជ្រាល ជ្រៅ នៅក្នុងជីវិតរៀងរាល់ថ្ងៃរបស់យើង ។ ទំនាក់ទំនងរបស់យើងជាមួយបុគ្គល ទាំងឡាយឯទៀត មិត្តក្រោមលក្ខណៈនៃអនិច្ចតាធម៌ និងការផ្លាស់ប្តូរ ។ មិត្តប្រែ ក្លាយជាសត្រូវ, សត្រូវប្រែក្លាយជាមិត្ត ។ សូម្បីសត្រូវប្រែក្លាយជាព្យាបាទិសន្តាន ។ ព្យាបាទិសន្តានប្រែក្លាយជាសត្រូវ ។ ប្រសិនបើយើងក្រឡេកមើលជីវិតរបស់យើងឱ្យ ដិតដល់ទៅ យើងអាចមើលឃើញ ថាទំនាក់ទំនងរបស់យើងទាំងអស់ ជាមួយ មនុស្សទាំងឡាយដទៃ ត្រូវបានដឹកដោយអនិច្ចតាធម៌យ៉ាងណា ។ ទ្រព្យសម្បត្តិ ទាំងឡាយរបស់យើង ក៏មិនមែនថេរ (អនិច្ចៈ) ដែរ ។ វត្ថុទាំងឡាយនោះដែលយើង ស្រឡាញ់យ៉ាងខ្លាំង - ដូចជាផ្ទះសម្បែងរបស់យើង, រថយន្តរបស់យើង សម្លៀក បំពាក់របស់យើង ទាំងអស់នេះជាអនិច្ចៈ ។ អ្វីៗទាំងអស់នោះ នឹងត្រូវពុកផុយ ហើយ ត្រូវវិនាសអន្តរាយជាយថាហេតុ ។ ដូច្នេះ នៅក្នុងគ្រប់វិជ្ជាភាពនៃជីវិតរបស់យើង, ទោះបីវាជាបុគ្គលផ្ទាល់ខ្លួន ឬជាសម្ភារៈ, ឬទោះបីទាក់ទងទៅនឹងទំនាក់ទំនងរបស់ យើងជាមួយអ្នកដទៃ, ឬទោះបីវាជាទ្រព្យសម្បត្តិទាំងឡាយរបស់យើង, អនិច្ចតា- ធម៌ គឺជាហេតុពិតមួយ ដែលត្រូវបានបញ្ជាក់ដោយការពិនិត្យសង្កេតផ្ទាល់យ៉ាងដិត ដល់ ។

ការយល់ដឹងនូវអនិច្ចតាធម៌ គឺមានសារសំខាន់ណាស់, មិនមែនគ្រាន់តែ សម្រាប់ការប្រតិបត្តិធម៌របស់យើងយ៉ាងសាមញ្ញនោះទេ ប៉ុន្តែ សម្រាប់ការរស់នៅ ប្រចាំថ្ងៃរបស់យើងផងដែរ ។ ថាទំនាក់ទំនងប៉ុន្មានផងហើយ ដែលមិត្តភាពត្រូវ រង្គោះរង្គើ ហើយត្រូវបញ្ចប់, ពិព្រោះ មនុស្សម្នាក់ក្នុងចំណោមមនុស្សដែលពាក់ព័ន្ធ មិនបានកត់ចំណាំនូវហេតុពិតដែលប្រាប់ថា អាកប្បកិរិយា, អត្ថប្រយោជន៍ និងអ្វីៗ ដទៃទៀតរបស់មិត្តខ្លួនបានផ្លាស់ប្តូរ ។ ថាទំនាក់ទំនងប៉ុន្មានផងហើយ ដែលអាពាហ៍

ពិពាហ៍ត្រូវបរាជ័យ ពិព្រោះ តែមនុស្សម្នាក់ ឬពីរនាក់នៃអាពាហ៍ពិពាហ៍ មិនបានកត់
 សំគាល់ឃើញនូវហេតុពិតដែលប្រាប់ថា ដៃគូខាងប្រុសឬខាងស្រី បានផ្លាស់ប្តូរចិត្ត ។
 នេះគឺពិព្រោះតែយើងចាក់សោខ្លួនយើងនៅតែខាងក្នុងគំនិតនឹងផ្តល់, ឥតប្រែប្រួល
 ស្មានៗនៃចរិត និងបុគ្គលភាពរបស់មិត្ត និងញាតិសន្តានរបស់យើង ដែលយើងមិន
 បានធ្វើឱ្យមិត្តភាពរបស់យើងជាមួយគេរីកចំរើនជាវិជ្ជមាន ហើយដោយសារតែកង្វះ
 ខាតនេះ យើងមិនសូវបានយល់គ្នាទៅវិញទៅមក ។ ដូចគ្នានេះដែរ នៅក្នុងមុខរបរ
 ឬក្នុងជីវភាពសាធារណៈរបស់គេ, គេមិនអាចសង្ឃឹមទទួលជោគជ័យបានទេ ប្រសិន
 បើគេមិនបានតាមទាន់ស្ថានភាពប្រែប្រួល ឧទាហរណ៍ដូចជា និន្នាការថ្មីៗនៅក្នុង
 វិជ្ជាជីវៈ ឬមុខវិជ្ជារបស់គេ ។ ដូច្នេះ ទោះបីវាទាក់ទងទៅនឹងជីវភាពផ្ទាល់ខ្លួនរបស់
 យើងក្តី ឬទាក់ទងទៅនឹងជីវភាពសាធារណៈរបស់យើងក្តី ការយល់ដឹងនូវអនិច្ចតា-
 ធម៌ គឺជាការចាំបាច់ ប្រសិនបើយើងជាមនុស្សម៉ត់ចត់ និងមានគំនិតច្នៃប្រឌិតនៅ
 ក្នុងស្ថានភាពដែលយើងកាន់កាប់កិច្ចការផ្ទាល់ខ្លួន ឬកិច្ចការវិជ្ជាជីវៈរបស់យើង ។

នៅពេលការយល់ដឹងនូវអនិច្ចតាធម៌ រមែងផ្តល់អត្ថប្រយោជន៍ភ្លាមៗ
 ទាំងនេះ, ចាប់ពីពេលនេះទៅ វាមានប្រសិទ្ធភាពយ៉ាងពិសេស សម្រាប់ជំនួយដល់
 ការប្រតិបត្តិព្រះធម៌របស់យើង ។ ការយល់ដឹងអំពីអនិច្ចតាធម៌ គឺជាថ្នាំបន្ស៊ាបឥត្វា
 និងព្យាបាទៈ ។ វាជាការលើកទឹកចិត្តផងដែរ ចំពោះការប្រតិបត្តិព្រះធម៌របស់
 យើង ។ ហើយនៅទីបំផុត វាជាកូនសោមួយ សម្រាប់ការយល់ដឹងធម្មជាតិចុង
 ក្រោយនៃវត្ថុអ្វីៗ ពោលគឺ បែបបទដែលវត្ថុទាំងឡាយមានពិតប្រាកដ ។

ការរំលឹកសេចក្តីស្លាប់ (មរណានុស្សតិ) ត្រូវបានគេពោលដោយ
 ពិសេសថា ទុកដូចជាមិត្តសម្លាញ់ម្នាក់ និងជាគ្រូអាចារ្យម្នាក់ចំពោះគេ ដែលប្រាថ្នា
 ប្រតិបត្តិព្រះធម៌ ។ មរណានុស្សតិ ដើរតួរជាការរារាំងដល់ឥត្វា និងព្យាបាទៈ ដ៏ហួស
 ហេតុ ។ តើដើម្បី ការមិនចុះសម្រុងផ្ទាត់ចតាច, មហិច្ឆតាប្រចាំជីវិត និងភាពជា

សត្រូវនឹងគ្នាប៉ុន្មានលើក ប៉ុន្មានដង បានសាបរលាបទៅជាគ្មានន័យ មុនពេលមាន ការទទួលស្គាល់នូវភាពច្រើនមិនផុតនៃមរណៈ ។ អស់កាលជាច្រើនសតវត្សហើយ គ្រូអាចារ្យប្រដៅពុទ្ធសាសនា បានលើកទឹកចិត្តឱ្យអ្នកប្រតិបត្តិព្រះធម៌ ដ៏ស្មោះត្រង់ រំលឹកនូវសេចក្តីស្លាប់, រំលឹកនូវអនិច្ចតាធម៌នៃបុគ្គលភាពនេះ ។ កាលពីប៉ុន្មានឆ្នាំ កន្លងទៅ ខ្ញុំមានមិត្តម្នាក់ដែលបានធ្វើដំណើរទៅប្រទេសឥណ្ឌា ដើម្បីរៀនសមាធិ ។ គេបានទៅកាន់សំណាក់គ្រូអាចារ្យប្រដៅពុទ្ធសាសនា ជាអ្នកប្រាជ្ញ និងមានកេរ្តិ៍ ឈ្មោះម្នាក់ ហើយបានសុំឱ្យលោកជួយបង្រៀនសមាធិ ។ លោកគ្រូមានសេចក្តីផុស ត្រាស់ មិនចង់បង្រៀនមិត្តខ្ញុំទេ ពីព្រោះ លោកគ្រូនោះមិនមានជំនឿចំពោះសេចក្តី ស្មោះត្រង់របស់មិត្តខ្ញុំឡើយ ។ មិត្តរបស់ខ្ញុំនៅតែទទួលស្គាល់ជាញឹកញយ ។ នៅទី បំផុត លោកគ្រូបាននិយាយប្រាប់គាត់ថា « លោកឯងនឹងស្លាប់, ចូរធ្វើសមាធិលើ ន័យនេះទៅ » ។ ការធ្វើសមាធិលើសេចក្តីស្លាប់ មានអត្ថប្រយោជន៍យ៉ាងក្រៃ លែង ។ យើងទាំងអស់គ្នា ត្រូវតែខំរំលឹកនូវភាពទៀងទាត់នៃសេចក្តីស្លាប់របស់ យើង ។ ចាប់ពីពេលយើងកើត យើងតែងខិតដោយទប់មិនបានទៅកាន់សេចក្តី ស្លាប់ ។ រំលឹកឃើញសេចក្តីនេះ និងរំលឹកឃើញថា នៅពេលស្លាប់, ទ្រព្យសម្បត្តិ, គ្រួសារ និងកេរ្តិ៍ឈ្មោះ និងគ្មានប្រយោជន៍អ្វីឡើយសម្រាប់យើង, យើងត្រូវបង្វែរ ចិត្តរបស់យើងទៅរកការប្រតិបត្តិព្រះធម៌ ។ យើងដឹងថា សេចក្តីស្លាប់ គឺពិតប្រាកដ ណាស់ ។ មិនដែលមានសត្វណាមួយបានគេចផុតពីសេចក្តីស្លាប់ឡើយ ។

ប៉ុន្តែថា នៅពេលដែលសេចក្តីស្លាប់នេះឯង គឺពិតប្រាកដ ឯពេលនៃការ ស្លាប់ គឺមិនទៀងទាត់ទេ ។ យើងអាចស្លាប់នៅពេលណាមួយ ។ គេនិយាយថា ជីវិត គឺបីដូចជាភ្លើងទៀងនៅកណ្តាលវាល ឬបីដូចជាក្រពេញទឹក ។ នៅពេលណាមួយ ជីវិតនេះអាចរលត់បាត់ទៅ ។ នៅពេលណាមួយ ជីវិតនេះអាចផ្ទុះបែកទៅ ។ ការ យល់ដឹងថា ពេលវេលានៃការស្លាប់ គឺមិនទៀង ហើយយល់ដឹងថាឥឡូវ យើងមាន

ស្ថានភាព និងឱកាស ដើម្បីប្រតិបត្តិព្រះធម៌ យើងត្រូវតែប្រតិបត្តិព្រះធម៌នោះភ្លាម ទៅ ដើម្បីកុំឱ្យយើងខ្លះខ្មោយឱកាសនេះ និងជីវិតដ៏ថ្លៃថ្លាជាមនុស្សនេះ ។

នៅទីបំផុត ការយល់ដឹងអនិច្ចតាធម៌ គឺជាជំនួយមួយដល់ការយល់ដឹងនូវ ធម្មជាតិចុងក្រោយនៃវត្ថុទាំងឡាយ ។ ដោយមើលឃើញថា វត្ថុទាំងអស់សុទ្ធតែ ត្រូវវិនាសទៅ ហើយប្រែប្រួលរាល់ខណៈ យើងក៏ចាប់ផ្តើមមើលឃើញផងដែរថា វត្ថុទាំងឡាយគ្មានអត្ថិភាពជាសារវន្តផ្ទាល់ខ្លួនវាទេ (អនត្តៈ) ។ ទាំងនៅក្នុងបុគ្គល របស់យើង ទាំងនៅក្នុងវត្ថុទាំងឡាយជុំវិញយើង គ្មានអ្វីមួយដូចជា អត្តៈ នោះទេ ។ ដូច្នេះ ក្នុងន័យនេះ អនិច្ចតាធម៌ គឺទាក់ទងដោយផ្ទាល់ទៅនឹងលក្ខណៈទីបី នៃត្រៃ- លក្ខណៈ គឺលក្ខណៈអនត្តៈ ។ ការយល់ដឹងនូវអនិច្ចតាធម៌ គឺជាកូនសោមួយចំពោះ ការយល់ដឹងអនត្តតាធម៌ ។ យើងនឹងនិយាយឱ្យច្រើនអំពីរឿងនេះ នៅពេល ក្រោយ ។ សម្រាប់ពេលនេះ, ចូរយើងបន្តទៅនិយាយពីលក្ខណៈទីពីរនៃត្រៃ- លក្ខណៈ គឺ លក្ខណៈនៃទុក្ខៈ ឬទុក្ខតាធម៌ ។

ព្រះពុទ្ធទ្រង់បាសំដែងថា អ្វីជាអនិច្ចៈ គឺ ទុក្ខៈ , ហើយអ្វីជាអនិច្ចៈ និងទុក្ខៈ គឺជាអនត្តៈ ។ អ្វីដែលជាអនិច្ចៈ គឺ ទុក្ខៈ ពីព្រោះ អនិច្ចតាធម៌ គឺជាឱកាសមួយនាំឱ្យ មានទុក្ខ ដរាបណា អវិជ្ជា, តណ្ហា និងឧបាទាន នៅតែមាន ។ តើដំណើររឿងនោះ យ៉ាងដូចម្តេច ? នៅក្នុងអវិជ្ជា ឬការមិនស្គាល់នូវធម្មជាតិពិតនៃវត្ថុទាំងឡាយ, យើង អន្ទះសាចង់បាន ហើយឱបក្រសោបយកវត្ថុទាំងឡាយក្នុងសេចក្តីសង្ឃឹម ដ៏គ្មានខ្លឹម សារថា វត្ថុទាំងនោះអាចគង់វង្សបិតថេរ, អាចផ្តល់សុភមង្គលជាអចិន្ត្រៃយ៍ ។ ការ ខកខានមិនបានយល់ថា យុវវ័យ, សុខភាព, និងជីវិតផ្ទាល់ ក៏អនិច្ចៈ ពោលគឺ មិន បិតថេរ, យើងបែរជាអន្ទះសាចង់បានវា, យើងឱបក្រសោបវា ។ យើងទទួលបានវា ឱ្យ យុវវ័យរបស់យើងនៅដដែល និងចង់ឱ្យជីវិតរបស់យើងបានវែងឆ្ងាយ បើទោះបីជា យុវវ័យ និងជីវិតនោះមិនបិតថេរ (អនិច្ចៈ) តាមធម្មជាតិ, វាមែងរលាយតាមចង្វែក

ប្រាមដៃ ដូចជាដីខ្សាច់ ។ កាលណា រឿងនេះកើតមាន, អនិច្ចតាធម៌ គឺជាឱកាសមួយ
នាំឱ្យមានទុក្ខ ។ ដូចគ្នានេះដែរ, យើងខកខានមិនបានទទួលស្គាល់ធម្មជាតិអនិច្ចៈ នៃ
ទ្រព្យសម្បត្តិ, អំណាច និងកិត្តិយស ។ យើងអន្ទះសាច់បាន និងឱបក្រសោបវា ។
ពេលណាវាត្រូវចប់, អនិច្ចតាធម៌ គឺជាឱកាសមួយនាំឱ្យមានទុក្ខ ។ អនិច្ចតាធម៌ នៃ
ស្ថានភាពទាំងអស់នៅក្នុងសង្គ្រាម គឺជាឱកាសដោយឡែកមួយនាំឱ្យមានសេចក្តីទុក្ខ
កាលណាវាកើតមាននៅក្នុងភព ដែលគេហៅថា សុគតិភព (the so-called
fortunate realm) ។ គេតែងនិយាយថា សេចក្តីទុក្ខរបស់ទេពតា គឺជាសេចក្តី
ទុក្ខធំជាងសេចក្តីទុក្ខរបស់សត្វមានជីវិតទាំងឡាយ ដែលកំពុងរស់នៅក្នុងភពខាង
ក្រោម កាលណាទេពតាទាំងឡាយនោះមើលឃើញថា លោកហៀបនឹងច្យុតចាក
ស្ថានសួគ៌ មកយោនយកកំណើតនៅភពក្រោមវិញ ។ សូម្បីទេពតាទាំងឡាយ ក៏រន្ធត់
ញាប់ញ័រ ពេលណាព្រះពុទ្ធទ្រង់បានរំលឹកទេពតាទាំងឡាយនោះអំពីអនិច្ចតាធម៌ ។
ហេតុបានជាដូច្នោះ ពីព្រោះ សូម្បីតែបទពិសោធន៍ដ៏ជាទីពេញចិត្តទាំងនោះ ដែល
យើងអន្ទះសាច់បាន ហើយចោងស្អិត ក៏វាមិនមិតថេរ (អនិច្ចៈ) ដូច្នេះ អនិច្ចតា-
ធម៌ គឺជាឱកាសមួយនាំឱ្យមានសេចក្តីទុក្ខ ហើយអ្វីគ្រប់យ៉ាងជាអនិច្ចៈ ក៏ជាទុក្ខផង
ដែរ ។

ឥឡូវ យើងបានមកដល់សាកលលក្ខណៈទីបី នៃជីវិត គឺលក្ខណៈនៃអនត្តា
ឬគ្មានបុគ្គលភាព ឬគ្មានសារធាតុ ។ នេះគឺនៅក្នុងន័យជាលក្ខណៈមួយ ក្នុងបណ្តា
លក្ខណៈពិសេស ដ៏លេចធ្លោយ៉ាងជាក់ស្តែង នៃពុទ្ធសាសនា និងក្នុងបណ្តាពាក្យ
ប្រៀបប្រដៅទាំងឡាយ (ព្រះធម៌) របស់ព្រះពុទ្ធ ។ នៅក្នុងអំឡុងពេលនៃការ
អភិវឌ្ឍន៍ចុងក្រោយនៃសាសនា និងទស្សនវិជ្ជាក្នុងប្រទេសឥណ្ឌា, និកាយសាសនា
ហិណ្ឌូខ្លះ (Some Hindu schools) កាន់តែប្រែក្លាយដូចគ្នាច្រើនឡើងទៅនឹង
ព្រះធម៌ (ពាក្យប្រៀបប្រដៅ) របស់ព្រះពុទ្ធនៅក្នុងបច្ចេកទេសធ្វើសមាធិរបស់គេ

និងនៅក្នុងគំនិតមនុស្សនិរ្ទាតនេះរបស់គេ ។ ដូច្នេះ វាប្រែក្លាយជាការចាំបាច់នាំឱ្យគ្រូ
បង្ហាត់ពុទ្ធសាសនាត្រូវចង្អុលប្រាប់ថា វានៅមានលក្ខណៈពិសេស ដ៏លេចធ្លោមួយ
នៅឡើយ ដែលផ្ដាច់ពុទ្ធសាសនាចេញពីនិកាយសាសនាហិណ្ឌូ ដែលដូចគ្នាយ៉ាងខ្លាំង
ទៅនឹងពុទ្ធសាសនា ។ លក្ខណៈពិសេសដ៏លេចធ្លោនោះ គឺ ការប្រៀនប្រដៅអំពី
អនត្តាធម៌ ។

មានពេលខ្លះ ការប្រៀនអំពីអនត្តាធម៌នេះ គឺជាឱកាសមួយនាំឱ្យមាន
ការច្រឡំបង់ ពីព្រោះ ជាញឹកញយយើងឆ្ងល់ ថាតើគេអាចបដិសេធអត្តៈយ៉ាងដូច
ម្តេចបាន ។ នៅទីបំផុត យើងតែងនិយាយស្តីថា « ខ្ញុំ (អត្តៈ) កំពុងនិយាយ » ឬ
« ខ្ញុំ (អត្តៈ) កំពុងដើរ » ឬថា « ខ្ញុំ (អត្តៈ) មានឈ្មោះយ៉ាងនេះ...យ៉ាងនោះ » ឬក៏
« ខ្ញុំ (អត្តៈ) ជាឪពុក ឬជាកូន របស់មនុស្សនេះ...មនុស្សនោះ » ។ ដូច្នេះ តើយើង
អាចបដិសេធថាវត្ថវរបស់ « អត្តៈ » នោះយ៉ាងដូចម្តេច ? ដើម្បីបំភ្លឺរឿងនេះ
ខ្ញុំគិតថា វាមានសារសំខាន់ដើម្បីរំលឹកឡើងវិញថា ការទាត់ចោល « ខ្ញុំ » (អាត្មា)
របស់ពុទ្ធសាសនា គឺពុំមែនជាការបដិសេធនូវកំណត់សម្គាល់ដ៏សមស្របនេះ ពោល
គឺ ឈ្មោះ « ខ្ញុំ, អញ, អាត្មា ... » ទេ ។ ផ្ទុយទៅវិញ វាជាការបដិសេធមតិ ឬគំនិត
ដែលថា ឈ្មោះ « ខ្ញុំ, អញ, អាត្មា, ... » នេះ តំណាងឱ្យតថភាពមួយជាសារវន្ត,
ជាអធិដ្ឋាន (បិតថេរ) និងឥតប្រែប្រួល (និច្ចៈ) ។ កាលណាព្រះពុទ្ធមាន
បន្ទូលថា កត្តា (ខន្ធ) ប្រាំយ៉ាងនៃបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនមិនមែនជាអត្តៈទេ, ហើយ
អត្តៈ ក៏គេរកមិនឃើញនៅក្នុងកត្តា (ខន្ធ) ទាំងប្រាំនោះដែរ គឺព្រះអង្គបានសំដៅ
ន័យថា ផ្នែកលើការវិភាគ, ឈ្មោះ « ខ្ញុំ, អញ, អាត្មា,... » នេះ មិនបានឆ្លើយតបទៅ
នឹងសារជាតិ ឬអង្គធាតុណាមួយទេ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានយកឧទាហរណ៍អំពីរទេះ និង
អំពីព្រៃ ដើម្បីពន្យល់នូវទំនាក់ទំនងរវាងសីល្ហ « ខ្ញុំ, អញ, អាត្មា, ... » ហើយនិង
សមាសភាគនៃបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន ។ ព្រះពុទ្ធបានពន្យល់ថា ពាក្យរទេះ គ្រាន់តែ

ជាឈ្មោះស្រួលសម្គាល់នូវសម្បត្តិទាំងឡាយដែលត្រូវផ្គត់ផ្គង់ នៅក្នុងបែប
 បទដោយឡែកណាមួយ ។ កង់ទាំងឡាយ ពុំមែនជារទេះទេ ។ ភ្លៅក៏ពុំមែន ហើយគូ
 ក៏ពុំមែនដែរ ។ ល ។ ដូចគ្នានេះដែរ ដើមឈើមួយដើមៗ ក៏ពុំមែនជាព្រៃ ។ ដើមឈើ
 មួយដើមៗមួយចំនួន ក៏ពុំមែនជាព្រៃដែរ ។ ព្រៃមិនអាចបំបែកចេញពីដើមឈើមួយ
 ដើមៗបានទេ ។ ពាក្យថា ព្រៃ គឺគ្រាន់តែជាឈ្មោះសម្គាល់ការប្រជុំនៃដើមឈើ
 នីមួយៗ ច្រើនដើមប៉ុណ្ណោះ ។ នេះគឺជាទម្ងន់នៃការបដិសេធអត្ថៈរបស់ព្រះពុទ្ធ ។ ការ
 បដិសេធរបស់ព្រះពុទ្ធ គឺការបដិសេធដំណើរថាមានអង្គធាតុមួយពិតប្រាកដ, ឯករាជ,
 អធិត្រ្យ័យ ដែលត្រូវបានតាងដោយស័ព្ទ « ខ្ញុំ, អញ, អាត្មា, » ។ អង្គធាតុ
 អធិត្រ្យ័យមួយបែបនេះ គួរតែមានឯករាជភាព, គួរតែមានអធិបតេយ្យនៅក្នុងគន្លង
 ដែលព្រះរាជាជាម្ចាស់លើមនុស្សទាំងអស់នៅជុំវិញព្រះអង្គ ។ អង្គភាពនោះ គួរតែ
 មានលក្ខណៈបិតថេរ, ឥតប្រែប្រួល និងមិនងាយប្រែប្រួល, ប៉ុន្តែ អង្គធាតុមួយ
 បិតថេរបែបនេះ, អត្តៈមួយបែបនេះ មិនអាចរកឃើញនៅក្នុងមីណាមួយបានទេ ។

ព្រះពុទ្ធទ្រង់បានអនុវត្តការវិភាគតទៅនេះ ចំពោះរូបកាយ និងចិត្ត ដើម្បី
 បញ្ជាក់ថា អត្តៈមិនពិតនៅកន្លែងណាមួយដើម្បីរកឱ្យឃើញ ឬមួយនៅក្នុងសរីរាង្គ
 ឬមួយនៅក្នុងចិត្ត ។ សរីរាង្គមិនមែនជាអត្តៈទេ ។ ពិព្រោះ ប្រសិនបើសរីរាង្គជា
 អត្តៈ, អត្តៈនោះត្រូវតែជាអនិច្ចៈ ត្រូវតែបិតក្រោមការប្រែប្រួល, ពុកផុយ, វិនាស,
 និងមរណៈ ។ ដូច្នេះ សរីរាង្គមិនអាចជាអត្តៈទេ ។ អត្តៈមិនមែនជាម្ចាស់លើសរីរាង្គ
 ទេ, ក្នុងន័យថា ខ្ញុំ, អញ, អាត្មា, ... ជាម្ចាស់រថយន្តមួយ, ឬទូរស័ព្ទមួយ, ពិព្រោះ
 អត្តៈមិនអាចគ្រប់គ្រងត្រួតត្រាលើសរីរាង្គបានទេ ។ សរីរាង្គធ្លាក់ខ្លួនឈឺ, ចេះនឿយ
 ហត់ ហើយចាស់គ្រាំគ្រា ផ្ទុយពីបំណងប្រាថ្នារបស់យើង ។ សរីរាង្គមានរាងរោ ដែល
 ជាញឹកញយ មិនស្របតាមសេចក្តីប្រាថ្នាចង់បានរបស់យើង ។ ដូច្នេះ គ្មានចំណុច
 ត្រង់ណាមួយជាអត្តៈ ជាម្ចាស់លើសរីរាង្គទេ ។ អត្តៈមិននៅក្នុងសរីរាង្គទេ ។ ប្រសិន

បើយើងរុករកក្នុងសិរិរាងរបស់យើងតាំងតែពីលើក្បាលរបូតដល់ចុងដឹង យើង
មិនឃើញមានកន្លែងត្រង់ណាមួយដែលអត្ថៈមិតនៅទេ ។ អត្ថៈមិននៅក្នុងអ្វីទេ
ទាំងមិននៅក្នុងឈាម, ទាំងមិននៅក្នុងខួរអ្វី, ទាំងមិននៅក្នុងសក់, ទាំងមិននៅក្នុង
ទឹកមាត់ស្ពោះចោលទេ ។ អត្ថៈមិនឃើញមាននៅកន្លែងណាមួយក្នុងសិរិរាងទេ ។
ដូចគ្នានេះដែរ, ចិត្តមិនមែនជាអត្ថៈទេ ។ ចិត្តតែងមិតក្រោមការប្រែប្រួលជានិច្ច ។
ចិត្តតែងលោតចុះលោតឡើង ដូចសត្វស្វា ។ ចិត្តរីករាយនៅខណៈមួយ ហើយទុក្ខ
ព្រួយនៅខណៈបន្ទាប់ ។ ដូច្នេះ ចិត្តមិនអាចជាអត្ថៈបានទេ ពីព្រោះ ចិត្តតែងប្រែ
ប្រួលជាប្រចាំ ។ អត្ថៈមិនមែនជាម្ចាស់លើចិត្តទេ ពីព្រោះ ចិត្តប្រែក្លាយជាសប្បាយ
រីករាយ ឬក្រៀមក្រំ ផ្ទុយពីបំណងប្រាថ្នារបស់យើង ។ ទោះបីយើងដឹងថា គំនិតខ្លះ
ជាកុសល, ហើយគំនិតខ្លះទៀត ជាអកុសល ។ ដូច្នេះ អត្ថៈមិនមែនជាម្ចាស់លើចិត្ត
ទេ ពីព្រោះ ចិត្តប្រព្រឹត្តទៅដោយមិនចំណុះអត្ថៈ ឡើយ ។ អត្ថៈមិននៅក្នុងចិត្តទេ ។
ទោះបីយើងស្វែងរកដោយប្រុងប្រយ័ត្នយ៉ាងណាក៏ដោយ នូវអត្ថរស (the
contents) នៃចិត្តរបស់យើង, ទោះបីយើងស្វែងរកយ៉ាងប្រុងប្រយ័ត្នយ៉ាងណា
ក៏ដោយ នូវគំនិត អារម្មណ៍ និងមតិរបស់យើង, យើងមិនអាចរកឃើញអត្ថៈនៅ
កន្លែងណាមួយបានទេ ។ មានលំហាត់យ៉ាងសាមញ្ញមួយ ដែលយើងម្នាក់ៗអាចធ្វើ
បាន ។ យើងទាំងអស់គ្នាអាចអង្គុយដោយស្ងប់ស្ងៀមមួយរយៈពេលខ្លី ហើយផ្តល់
អារម្មណ៍មកក្នុងសិរិរាង និងចិត្តរបស់យើង ។ ហើយដោយគ្មានការលើកលែងណា
មួយទេ, យើងនឹងឃើញថា យើងមិនអាចរកឃើញកន្លែងណាដែលអត្ថៈមិតនៅក្នុង
សិរិរាង ឬក្នុងចិត្តទេ ។ សេចក្តីសន្និដ្ឋានមិតនៅថា អត្ថៈ គឺគ្រាន់តែជាឈ្មោះសម្រួល
សម្រាប់ហៅសមូហភាពនៃកត្តាទាំងឡាយប៉ុណ្ណោះ ។ វាគ្មានអត្ថៈទេ, គ្មានព្រលឹង
ទេ, គ្មានសារជាតិទេ, គ្មានខ្លឹមនៃបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនណាមួយក្រៅពីកត្តាផ្លូវកាយ
និងចិត្តនៃបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន ដែលប្រែប្រួលជានិច្ច, អាស្រ័យគ្នាទៅវិញទៅមក,

ហើយមិនបិតថេរ ដូចជា អារម្មណ៍, មតិ, គំនិត, ទម្លាប់ និងអាកប្បកិរិយារបស់យើង ។

ព្រោះហេតុអ្វីបានជាយើងយកចិត្តទុកដាក់បដិសេធគំនិតអំពីអត្តៈ ? តើយើងអាចបានអត្ថប្រយោជន៍យ៉ាងណា ដោយការបដិសេធគំនិតអំពីអត្តៈ ? ក្នុងទីនេះដែរ, យើងអាចទទួលបានអត្ថប្រយោជន៍នៅក្នុងផ្លូវពីរយ៉ាងដ៏សំខាន់ ។ ដំបូងបង្អស់, នៅក្នុងជីវភាពប្រចាំថ្ងៃរបស់យើងជាកិរិយាលោកីយនេះ យើងអាចទទួលបានអត្ថប្រយោជន៍នៅក្នុងហេតុដែលថា យើងក្លាយជាមនុស្សមានគំនិតច្នៃប្រឌិតច្រើនឡើង, កាន់តែគ្មានគំនិតព្រួយកង្វល់ ហើយកាន់តែបើកទូលាយ ។ ដរាបណាយើងនៅតែប្រកាន់ខ្ជាប់នូវអត្តៈ យើងនឹងត្រូវតែការពារខ្លួនយើងជានិច្ច ការពារទ្រព្យសម្បត្តិ, កម្មសិទ្ធិ, កិត្តិយស, មតិយោបល់ ហើយរហូតដល់ពាក្យសំដី របស់យើង ។ ប៉ុន្តែ ពេលណាយើងបោះបង់ចោលជំនឿក្នុងអត្តៈមួយឯករាជ និងអចិន្ត្រៃយ៍នេះ យើងនឹងអាចចុះសម្រុងជាមួយមនុស្សដទៃ និងស្ថានភាពទាំងឡាយដោយគ្មានការភ័យខ្លាច មិនទុកចិត្តគេឡើយ ។ យើងនឹងអាចចុះសម្រុងយ៉ាងងាយដោយឯករាជ ហើយប្រកបដោយការច្នៃប្រឌិត ។ ការយល់ដឹងនូវអត្តៈដោយប្រការនេះ បានជាជំនួយមួយសម្រាប់ការរស់នៅ ។

កាន់តែមានសារសំខាន់ជាងនេះទៀតនោះ ការយល់ដឹងនូវអនត្តាធម៌ គឺជាកូនសោមួយចំពោះការត្រាស់ដឹង ។ ជំនឿក្នុងអត្តៈ គឺមានន័យស្មើគ្នានឹងអវិជ្ជា ហើយអវិជ្ជា គឺជាគ្រឹះដ៏ធំបំផុតនៃកិលេសធម៌ទាំងបី ។ ពេលណាយើងកំណត់សម្គាល់ គិតស្មាន ឬប្រឌិតបង្កើតខ្លួនយើងថាជាអង្គធាតុមួយហើយ យើងបង្កើតបានភ្លាមនូវដំណើរបំបែកក្រុម, គឺការព្យាករណ៍ខ្លួនយើងចេញពីមនុស្ស និងវត្ថុទាំងឡាយនៅជុំវិញយើង ។ ពេលណាយើងមានមតិបញ្ញត្តិអំពីអត្តៈនេះហើយ យើងតែងមានប្រតិកម្មតបទៅនឹងមនុស្ស និងវត្ថុទាំងឡាយនៅជុំវិញយើង ឬមួយដោយ

មានតម្រេកស្រឡាញ់ (desire) ឬមួយដោយមានសេចក្តីស្អប់ខ្ពើម (Aversion) ។ នៅក្នុងន័យនេះ អត្តៈ គឺជាតួអាក្រក់ដ៏ពិតប្រាកដនៅក្នុងរឿងនេះ ។ ដោយមើលឃើញថា អត្តៈ គឺជាប្រភព និងជាហេតុនៃសេចក្តីទុក្ខគ្រប់យ៉ាង និងដោយមើលឃើញថា ការបដិសេធនូវអត្តៈ គឺជាហេតុនៃការបញ្ចប់សេចក្តីទុក្ខ ប្រសើរជាងការខិតខំការពារ ឃុំគ្រង និងថែរក្សាអត្តៈ, ព្រោះហេតុអ្វី ក៏យើងមិនខិតខំឱ្យអស់ពីលទ្ធភាព ដើម្បីបដិសេធ និងលុបបំបាត់នូវគំនិតអំពីអត្តៈនេះ ? ព្រោះហេតុអ្វី ក៏យើងមិនទទួលស្គាល់ថា បទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន គឺដូចជាដើមចេកមួយដើម ឬដូចជាខ្លឹមបារាំងមួយដើម តែកាលណាយើងបកវាយយូរស្រេចបំផ្លាញ តែកាលណាយើងពិនិត្យមើលវាដោយស្មារតីរិះគន់ និងដោយស្មារតីរិះភាគ យើងឃើញថា វាជាវត្ថុទេ គ្មានស្នូលជាសារវន្ត ជាសារជាតិទេ ពោលគឺ វាគ្មានអត្តៈឡើយ ។

កាលណាយើងយល់ថា វត្ថុគ្រប់យ៉ាងសុទ្ធតែមិនមែនថេរ (អនិច្ចៈ) ពោរពេញដោយសេចក្តីទុក្ខ ហើយគ្មានអត្តៈទេ ហើយកាលណា ការយល់ដឹងរបស់យើងនូវសច្ចធម៌ទាំងឡាយនេះ មិនមែនជាការយល់ដឹងតាមផ្លូវបញ្ញា ឬតាមការរៀននៅសាលាសុទ្ធសាធនោះទេ ប៉ុន្តែ តាមរយៈការសិក្សា ការពិចារណា និងការត្រិះរិះ ស្នើស្នា, ហេតុការណ៍នៃអនិច្ច ទុក្ខ និងអនត្តា ប្រែក្លាយជាផ្នែកនៃបទពិសោធន៍ផ្ទាល់របស់យើង ។ តាមរយៈការយល់ដឹងអំពីអនិច្ច ទុក្ខ និងអនត្តា យើងនឹងបានរំដោះខ្លួនចេញផុតទោសកំហុសជាគ្រឹះ ដែលឃុំឃាំងយើងនៅក្នុងវដ្តនៃការកើត-ស្លាប់ គឺទោសកំហុសនៃការមើលឃើញវត្ថុទាំងឡាយថាមិនថេរ (និច្ចៈ), ទោសកំហុសនៃការមើលឃើញវត្ថុទាំងឡាយថា ជាអីវកាយត្រេកត្រអាល និងទោសកំហុសនៃការមើលឃើញវត្ថុទាំងឡាយថាជា អត្តៈ ។ កាលណាភាពភាន់ច្រឡំ (សម្លេង) ទាំងនេះត្រូវបានបំបាត់ហើយ បញ្ញាក៏រមែងកើតឡើង ។ បិដូចជា កាលណាអន្តការភាពត្រូវបានកំចាត់បង់ហើយ ពន្លឺក៏បានរះឡើង ។ ហើយកាលណាបញ្ញា កើតឡើង, គេ

រមែងទទួលក្រេបរបរនៃសន្តិភាព និងសេរីភាពនៃព្រះនិព្វាន ។

សប្តាហ៍នេះ យើងបានដាក់កំហិតខ្លួនយើងត្រឹមការក្រឡេកមើលបទ
ពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន ទាក់ទងកាយ និងចិត្ត ។ សប្តាហ៍ក្រោយ យើងនឹងពិនិត្យស៊ីជម្រៅ
ទៅក្នុងការវិភាគបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនបែបពុទ្ធសាសនា ទាក់ទងនឹងធាតុទាំងឡាយ
នៃសកលចក្រវាលកាយ និងចិត្តរបស់យើង ។

XII

បញ្ចក្ខន្ធ (ខន្ធជាំឡប្រាំ)

(The Five Aggregates)

នេះជាសម័យប្រជុំចុងក្រោយ ក្នុងចង្កោមនៃសម័យប្រជុំទាំងដប់ពីរ
លើក ដែលយើងបានចំណាយពេលជាមួយគ្នា, ហើយនៅក្នុងសម័យប្រជុំចុង
ក្រោយនេះ យើងនឹងពិនិត្យមើលពាក្យប្រៀនប្រដៅ ស្តីពីខន្ធទាំងប្រាំ (រូប, វេទនា,
សញ្ញា, សង្ខារ និងវិញ្ញាណ) ។ និយាយមួយបែបទៀត យើងនឹងពិនិត្យមើលការ
វិភាគបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនតាមពុទ្ធសាសនា ឬការវិភាគរបស់ពុទ្ធសាសនា អំពី
អត្តភាព (personality) ។

ក្នុងរយៈពេលធ្វើឧទ្ទេសកថាចុងក្រោយទាំងស្រុង ខ្ញុំមានឱកាស គឺមាន
ពេលវេលាមួយចំនួន ដើម្បីបញ្ជាក់ចំណុចដែលថា ពុទ្ធវចនៈត្រូវបានគេឃើញថា ទាក់
ទងទៅនឹងជីវភាព និងស្បែកបច្ចុប្បន្ន ក្នុងវិស័យវិទ្យាសាស្ត្រ, ចិត្តសាស្ត្រជាដើម ។
ក្នុងទីនេះ ចំពោះទំនាក់ទំនងទៅនឹងការវិភាគបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួននៅក្នុងខន្ធទាំង
ប្រាំ នេះក៏ជាករណី (ត្រូវសិក្សា) ផងដែរ ។ ចិត្តវិទ្យា និងគ្រូពេទ្យខាងចិត្តរោគ

(psychiatrists) បច្ចុប្បន្ន បានយកចិត្តទុកដាក់យ៉ាងពិសេសក្នុងការវិភាគនេះ ។
 គេបានរហូតដល់ផ្តល់យោបល់ថា នៅក្នុងគម្ពីរអភិធម្ម និងនៅក្នុងការវិភាគបទពិ-
 សោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួននៅក្នុងបញ្ហាក្នុង, យើងមានសមមូលខាងចិត្តវិជ្ជាទៅនឹងការងារធាតុ
 ទាំងឡាយ ដែលវិទ្យាសាស្ត្រសម័យថ្មីបានរកឃើញ ។ អ្វីដែលយើងមាននៅក្នុងការ
 វិភាគរបស់ពុទ្ធសាសនាលើបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន គឺជាបញ្ជីសារពើភ័ណ្ឌ និងការវាយ
 តម្លៃមួយដ៏ម៉ត់ចត់បំផុត អំពីធាតុទាំងឡាយនៃបទពិសោធន៍របស់យើង ។

អ្វីដែលយើងនឹងធ្វើថ្ងៃនេះ គឺជាការបន្ត និងការសិរិតសំរាំងជាមូលដ្ឋាន
 អំពីអ្វីដែលយើងបានធ្វើនៅចុងនៃឧទ្ទេសកថា កាលពីចុងសប្តាហ៍កន្លងទៅ ។ កាល
 នោះ យើងបានចំណាយពេលទៅលើការប្រៀនប្រដៅ (ព្រះធម៌) ស្តីពីអនិច្ចំ, ទុក្ខំ
 និងអនត្តា ។ នៅពេលពិនិត្យមើលការប្រៀនប្រដៅ ស្តីពីអនត្តា យើងបានធានា
 យ៉ាងខ្លី ថាតើការវិភាគអំពីបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន អាចត្រូវបានគេអនុវត្តទៅតាមខ្សែ
 បន្ទាត់ពីរយ៉ាង ពោលគឺ ទាក់ទងទៅនឹងកាយ និងទាក់ទងទៅនឹងចិត្តយ៉ាងដូចម្តេច ។
 លោក-អ្នកនឹងនឹកឃើញថា យើងបានពិនិត្យមើលកាយ និងចិត្ត ដើម្បីមើលឱ្យ
 ឃើញ ថាតើនៅក្នុងកាយឬក្នុងចិត្ត យើងអាចរកឃើញទីតាំងនៃអត្តៈ រួចហើយ
 យើងបានឃើញថា អត្តៈ មិនឃើញមាននៅក្នុងកាយ ឬចិត្តទេ ។ យើងបានសន្និដ្ឋាន
 ថាឈ្មោះ « អត្តៈ » គឺគ្រាន់តែជាពាក្យសម្រួល សម្រាប់សម្គាល់ចង្កោមនៃកត្តាទាំង
 ឡាយខាងកាយ និងចិត្តប៉ុណ្ណោះ ក្នុងបែបដូចគ្នានឹងឈ្មោះ « ព្រៃ » ដែលជាពាក្យ
 សម្រួលសម្រាប់សម្គាល់សមូហភាពមួយនៃដើមឈើទាំងឡាយដូច្នោះ ។ សប្តាហ៍
 នេះ យើងនឹងបន្តការវិភាគរបស់យើងវែងឆ្ងាយបន្តិចទៀត, ជាជាងការគ្រាន់តែ
 ពិនិត្យមើលបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនយ៉ាងសាមញ្ញ ទាក់ទងទៅនឹងកាយ និងចិត្ត, យើង
 នឹងធ្វើវិភាគបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនទាក់ទងនឹងបញ្ហាក្នុង ។

ដំបូង ចូរយើងពិនិត្យមើល រូបក្នុង ។ រូបក្នុង ត្រូវគ្នានឹងអ្វីដែលយើងនឹង

ឱ្យឈ្មោះថា កត្តាសម្ភារៈ ឬកត្តារូបកាយ ។ វារួមបញ្ចូលមិនមែនគ្រាន់តែរូបកាយ ផ្ទាល់របស់យើងប៉ុណ្ណោះទេ, ប៉ុន្តែ រួមទាំងវត្ថុសម្ភារៈទាំងឡាយផងដែរ ដែលនៅ ជុំវិញយើង ដូចជា ព្រះធរណី, មហាសាគរ, ដើមឈើ, អគារទាំងឡាយ ជាដើម ។ និយាយដោយចំ រូបកន្លះមាន ឥន្ទ្រិយាយតនៈប្រាំ និងឥន្ទ្រិយរូបារម្មណ៍របស់ខ្លួន នីមួយៗ (the corresponding physical objects of the sense organs) ។ អាយតនៈ និងរូបារម្មណ៍ទាំងនោះ គឺចក្ខុ (ភ្នែក) និងវត្ថុមើលឃើញ, សោតៈ (ត្រចៀក) និងសំឡេង - ស្នូរ, ឃាសៈ (ច្រមុះ) និងក្លិន, ជីវ្ហៈ (វណ្ណាត) និងរសជាតិ, ផស្សៈ (ស្បែក) និងវត្ថុប៉ះពាល់ត្រូវ ។

ប៉ុន្តែ រូបធាតុ (physical elements) តែខ្លួនឯងប៉ុណ្ណោះ មិនទាន់ គ្រប់គ្រាន់ដើម្បីបង្កើតចេញជាបទពិសោធន៍ទេ ។ ការប៉ះពាល់ត្រូវយ៉ាងធម្មតា រវាង ភ្នែក និងវត្ថុមើលឃើញ ឬរវាងត្រចៀក និងស្នូរ - សំឡេង មិនអាចហុចលទ្ធផល ជាបទពិសោធន៍បានដោយគ្មានវិញ្ញាណ (consciousness) នោះទេ ។ ភ្នែកអាច បិតជាប់ជាមួយវត្ថុមើលឃើញ ដោយគ្មានកំណត់ពេល ដោយគ្មានបង្កើតចេញនូវ បទពិសោធន៍ ។ ត្រចៀកក៏ដូច្នោះដែរ អាចបិតនៅផ្ទាល់ចំពោះស្នូរ - សំឡេង ដោយគ្មានកំណត់ពេល ដោយគ្មានការផលិតបាននូវបទពិសោធន៍ ។ ទាល់តែមាន សហវត្ថុមាននៃវិញ្ញាណនៅជាមួយផង ទើបអាយតនៈ (the sense organ) ហើយនិងកម្មវត្ថុ (រូបារម្មណ៍) របស់អាយតនៈ ផលិតចេញបាននូវបទពិសោធន៍ ។ និយាយម្យ៉ាងទៀត, គឺកាលណាភ្នែក (ចក្ខុ) និងកម្មវត្ថុមើលឃើញ ហើយនិង វិញ្ញាណរួមជាមួយគ្នា ទើបបទពិសោធន៍របស់កម្មវត្ថុមើលឃើញ ត្រូវផលិតឡើង បាន ។ ហេតុនេះ វិញ្ញាណ គឺជាធាតុដ៏ចាំបាច់នៅក្នុងការផលិត ឬបង្កើតចេញនូវបទ ពិសោធន៍ ។

មុនយើងបន្តការពិចារណារបស់យើងអំពីកត្តាផ្លូវចិត្ត ឬកត្តាចេតសិក នៃ

បទពិសោធផ្ទាល់ខ្លួន ខ្ញុំសូមនិយាយយ៉ាងសង្ខេបអំពីអត្ថិភាពនៃអាយតៈមួយដូច
 ទៀត ហើយនិងកម្មវត្ថុរបស់វា, ហើយនៅទីនេះ ខ្ញុំនិយាយអំពីពន្លឺយទីប្រាំមួយ គឺ
 ចិត្ត ។ នេះគឺជាការបន្ថែមលើពន្លឺយាយតនៈប្រាំ . ចក្ខុ, សោតៈ, យានៈ, ដួរៈ និង
 ផស្សៈ ។ ច្រើនជាពន្លឺយាយតនៈទាំងប្រាំ មានរូបារម្មណ៍របស់ខ្លួននីមួយៗផ្ទាល់,
 ចិត្តក៏មានរូបារម្មណ៍របស់ខ្លួន (its objects) ផ្ទាល់ គឺមតិរូបារម្មណ៍ ឬគំនិត,
 ឬធម្មារម្មណ៍ (properties) ។ ហើយដូចនៅក្នុងករណីពន្លឺយាយតនៈដែរ,
 វិញ្ញាណ (consciousness) តែងមានវត្តមានដើម្បីភ្ជាប់ចិត្ត និងរូបារម្មណ៍របស់
 ចិត្តជាមួយគ្នា ទើបអាចផលិតចេញបាននូវបទពិសោធន៍ ។

ឥឡូវ ចូរយើងពិនិត្យមើលកត្តាចេតសិកនៃបទពិសោធន៍ (the
 mental factors of experience) ហើយចូរយើងមើលឱ្យឃើញ ថាតើយើង
 យល់ដឹងបានថា វិញ្ញាណប្រែក្លាយកត្តាសារិកនៃបទពិសោធន៍ (the physical
 factors of experience) ទៅជាបទពិសោធន៍សសញ្ញាផ្ទាល់ខ្លួន (personal
 conscious experience) យ៉ាងដូចម្តេច ។ ដំបូងបង្អស់, យើងត្រូវរំលឹកថា
 វិញ្ញាណ គឺជាសេចក្តីដឹងសុទ្ធសាធ, ឬជាវេទយិតភាពសុទ្ធសាធ ចំពោះកម្មវត្ថុណា
 មួយ (mere awareness, or mere sensitivity to an object) ។
 កាលណាកត្តាសារិកនៃបទពិសោធន៍, យកជាឧទាហរណ៍ គឺភ្នែក (ចក្ខុ) និងវត្ថុ
 ដែលមើលឃើញ, បានប៉ះទង្គិចគ្នាហើយ, ហើយកាលណា វិញ្ញាណក៏បានមកចូលរួម
 ផងដែរ ជាមួយកត្តាសារិកនៃបទពិសោធន៍, ចក្ខុវិញ្ញាណក៏កើតឡើង ។ នេះគឺជា
 សេចក្តីដឹងដ៏សុទ្ធសាធនៃវត្ថុដែលមើលឃើញ, មិនមែនជាអ្វីមួយ ដូចអ្វីដែលយើង
 អាចហៅថា បទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួននោះទេ ។ បែបបទ ឬមាតិកា ដែលបទពិសោធន៍
 ផ្ទាល់ខ្លួនរបស់យើងត្រូវកើតចេញបាន គឺតាមរយៈការប្រព្រឹត្តទៅនៃកត្តាចេតសិកនៃ
 បទពិសោធន៍សំខាន់ៗបីផ្សេងទៀត ហើយកត្តាចេតសិកទាំងបីនោះគឺ : វេទនាខន្ធ

(the aggregate of feeling) សញ្ញាខន្ធ (the aggregate of perception) និងសង្ខារក្ខន្ធ (the aggregate of mental formation or volition) ។ មុខងារនៃខន្ធទាំងបីនេះ សម្រាប់ធ្វើឱ្យសេចក្តីដឹងដ៏សុទ្ធសោយ អំពីវត្ថុនេះ ប្រែក្លាយទៅជាបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួន ។

វេទនាខន្ធ (the aggregate of feeling or sensation) មានបី ប្រភេទគឺ - សោមនស្ស, ទោមនស្ស, និងឧបេក្ខា ។ កាលណា វត្ថុណានិមួយត្រូវបាន ពិសោធន៍ហើយ , បទពិសោធន៍នោះតែងផ្តិតជាប់សភាវៈនៃចិត្តវេតណាមួយ ក្នុង បណ្តាចិត្តសភាវៈទាំងនេះ : ចិត្តសភាវៈសោមនស្ស, ឬចិត្តសភាវៈទោមនស្ស ឬក៏ ចិត្តសភាវៈឧបេក្ខា ។

បន្ទាប់មក ចូរយើងពិនិត្យមើល សញ្ញាខន្ធ ។ នេះគឺជាខន្ធដែលមនុស្សជា ច្រើនពិបាកយល់ដឹងបាន ។ កាលណាយើងនិយាយអំពី សញ្ញា (perception) យើងតែងនឹកឃើញនូវសកម្មភាពនៃការទទួលស្គាល់ ឬ សកម្មភាពអត្តសញ្ញាណកម្ម (activity of identification) ។ ក្នុងន័យមួយ, យើងកំពុងនិយាយអំពីការផ្តល់ ឈ្មោះមួយទៅឱ្យវត្ថុនៃបទពិសោធន៍ ។ មុខងារនៃសញ្ញា គឺដើម្បីធ្វើឱ្យបទពិសោធន៍ មិនជាក់លាក់មួយឱ្យក្លាយទៅជាបទពិសោធន៍ដែលទទួលស្គាល់បាន និងធ្វើអត្ត- សញ្ញាណកម្មបាន ។ ក្នុងទីនេះ យើងកំពុងនិយាយអំពីការបង្កបង្កើតមតិបញ្ញត្តិមួយ អំពីវត្ថុដោយឡែកណាមួយ ។ ឧទាហរណ៍ ជាមួយវេទនា (feeling) ដែលនៅក្នុង នេះ យើងមានធាតុចិត្តវេតមួយ ក្នុងន័យជា សោមនស្ស ទោមនស្ស ឬឧបេក្ខា ; ជាមួយសញ្ញា (perception) យើងមានធាតុមតិបញ្ញត្តិមួយ ក្នុងន័យបញ្ចូលមតិ ឬគំនិតមួយជាក់លក្ខណ៍ ច្បាស់លាស់ អំពីវត្ថុនៃបទពិសោធន៍ ។

ទៅទីបំផុត, មានសង្ខារក្ខន្ធ ។ ខន្ធនេះអាចត្រូវបានគេពិពណ៌នាថាជា ចម្លើយកើតឡើងតបទៅនឹងវត្ថុនៃបទពិសោធន៍ ។ នៅក្នុងន័យនេះ វាដែលអត្ត-

ន័យអំពីទម្លាប់ផងដែរ ។ យើងបានចំណាយពេលមួយចំនួន ពិភាក្សាសមាសភាគនៃសង្ខារ ក្នុងកាលដែលយើងបានពិចារណាសមាសភាគទាំងដប់ពីរនៃបដិច្ចសមុច្ចាទ ។ លោក.អ្នក នឹងនៅចាំបានថា នាឱកាសនោះ យើងបានរៀបរាប់ពីសង្ខារថាជាអារម្មណ៍ ឬហេតុគតភាព (the impression) បង្កើតឡើងដោយអំពើពិការណ៍មុន, ដ៏ជាថាមពលទម្លាប់បង្កអ្នកតាំងពីជាតិមុនៗច្រើនអនេក ។ ក្នុងទីនេះ, ក្នុងឋានៈជាខន្ធមួយ ក្នុងចំណោមខន្ធទាំងប្រាំផងដែរ, សង្ខារក្នុងដើរតួដូចគ្នា ។ ប៉ុន្តែ សង្ខារក្នុងនេះ មិនត្រឹមតែមានតម្លៃអចិន្ត (នឹងថ្កល់) ប៉ុណ្ណោះទេ វាក៏មានតម្លៃវេគយុត្ត (a dynamic value) ផងដែរ ពិព្រោះ បីដូចជាប្រតិកម្មទាំងឡាយរបស់យើងត្រូវបានកើតឡើងដោយអំពើពីមុនៗ, ឯចម្លើយតបរបស់យើងនៅក្នុងពេលនេះ ក៏អាងហេតុផល និងតម្រង់ទៅក្នុងមាតិកាដោយឡែកមួយ ដោយសង្ខារដូចគ្នាដែរ ។ ដោយហេតុនេះ សង្ខារមានទំហំសីលធម៌ ក៏ដូចគ្នានឹងសញ្ញាមានទំហំមតិបញ្ញត្តិ (a conceptual dimension) ហើយវេទនាមានទំហំចិត្តវេគ (an emotional dimension) ដូច្នោះដែរ ។ លោក.អ្នក នឹងកត់សំគាល់ថា ខ្ញុំប្រើពាក្យ « mental formation » (សង្ខារ ?) និង « volition » (ចេតសិក) ជាមួយគ្នា ។ នេះក៏ព្រោះតែពាក្យនិមួយៗ តាងមួយភាគពីរ (1/2) របស់អត្ថន័យនៃសង្ខារ - mental formation តាងន័យពាក់កណ្តាលដែលឆ្លងមកពីអតីត, ហើយ volition តាងន័យពាក់កណ្តាលដែលកំពុងប្រព្រឹត្តទៅក្នុងកាលឥឡូវនេះ ។ ដូច្នេះ សង្ខារប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីកំណត់ចម្លើយតបរបស់យើងទៅនឹងវត្ថុទាំងឡាយនៃបទពិសោធន៍ ហើយចម្លើយតបទាំងនោះមានផលវិបាកខាងសីលធម៌ ក្នុងន័យជាកុសល, អកុសល ឬអព្យាក្រោះ ។

ឥឡូវ យើងអាចមើលឃើញ ថាពិភពក្តៅកាយ និងចិត្តនៃបទពិសោធន៍ប្រព្រឹត្តទៅរួមគ្នា ដើម្បីបង្កើតចេញនូវបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនយ៉ាងណា ។ ដើម្បី

ធន្យល់ឱ្យច្បាស់ជាងបន្តិចទៀត, ចូរយើងលើកយកជំនួយពីឧទាហរណ៍ជាក់ស្តែង
មួយគូ ។ យ៉ាងណាមិញ, ក្រោយពេលចប់ឧទ្ទេកថាក្នុងថ្ងៃនេះ, លោក-អ្នក សំរេច
ចិត្តធ្វើដំណើរកំសាន្តនៅក្នុងឧទ្យាន ។ ក្នុងពេលលោក-អ្នក កំពុងដើរក្នុងឧទ្យាន,
លោក-អ្នក ចោលភ្នែកទៅប៉ះវត្ថុមើលឃើញមួយ ។ នៅពេលអារម្មណ៍របស់លោក
-អ្នក កំពុងផ្តោតទៅលើវត្ថុមើលឃើញនោះ, វិញ្ញាណរបស់លោក-អ្នក បានចាប់
ភ្លឹកលើវត្ថុមើលឃើញ ដែលមិនទាន់បានកំណត់ច្បាស់នៅឡើយ ។ សញ្ញាខន្ធរបស់
លោក-អ្នក នឹងធ្វើអត្តសញ្ញាណកម្មថា វត្ថុមើលឃើញនោះ យកជាឧទាហរណ៍, គឺជា
សត្វពស់មួយ ។ ពេលណារឿងនោះកើតឡើងហើយ, លោក-អ្នក នឹងឆ្លើយតប
ចំពោះវត្ថុមើលឃើញនោះ ដោយវេទនាខន្ធ គឺវេទនា (feeling) នៃសេចក្តី
ទោមនស្ស ឬនិយាយឱ្យចំតែម្តងទៅ គឺវេទនានៃការភ័យខ្លាច ។ នៅទីបំផុត,
លោក-អ្នក នឹងធ្វើប្រតិកម្មចំពោះវត្ថុមើលឃើញនោះដោយសង្ខារក្ខន្ធ (the
aggregate of mental formation or volition) ជាមួយនឹងអំពើប្រកប
ដោយបំណងប្រហែលចង់រត់ចេញឱ្យឆ្ងាយ ឬប្រហែលនឹងយកថ្មមួយដុំ (ទុកគប់
ពស់) ។ ក្នុងរាល់សកម្មភាពប្រចាំថ្ងៃរបស់យើង, យើងឃើញថា តើខន្ធទាំងប្រាំធ្វើ
សកម្មភាពរួមគ្នា ដើម្បីបង្កើតចេញនូវបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនយ៉ាងណាហើយ ។
ជាឧទាហរណ៍, នៅខណៈនេះតែម្តង, វាមានការប៉ះទង្គិចរវាងធាតុពីរនៃរូបក្ខន្ធ - សួរ
សំឡេងរបស់ខ្ញុំ និងត្រចៀករបស់លោក-អ្នក ។ វិញ្ញាណរបស់លោក-អ្នក ប្រែក្លាយ
ជាដឹងនូវសួរសំឡេងរបស់ខ្ញុំ ។ សញ្ញាខន្ធរបស់លោក-អ្នក ធ្វើអត្តសញ្ញាណកម្ម នូវ
ពាក្យទាំងឡាយដែលខ្ញុំកំពុងនិយាយ ។ វេទនាខន្ធរបស់លោក-អ្នក ឆ្លើយតបដោយ
ចម្លើយចិត្តវេត - សោមនស្ស, ទោមនស្ស ឬ ឧបេក្ខា ។ សង្ខារក្ខន្ធរបស់លោក-អ្នក
ឆ្លើយតបដោយប្រតិកម្មកើតមានជាស្វ័យប្រវត្តិ - អង្គុយដោយយកចិត្តទុកដាក់,
គំនិតរវើរវាយ, ឬស្លាប់ ។ យើងអាចវិភាគបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនរបស់យើងទាំង

អស់បានក្នុងទំនាក់ទំនងជាមួយបញ្ញាក្នុង ។

មានចំណុចមួយដែលត្រូវរំលឹកឡើងវិញ ទាក់ទងទៅនឹងធម្មជាតិនៃបញ្ញាក្នុង, ហើយចំណុចនោះ គឺថា ខន្ធនីមួយៗ និងខន្ធទាំងអស់ តែងបិតក្នុងការផ្លាស់ប្តូរជាប្រចាំ ។ ធាតុទាំងឡាយដែលកម្តៅជាបញ្ញាក្នុង គឺមិនបិតថេរ ហើយស្ថិតក្នុងស្ថានភាពប្រែប្រួលជាប្រចាំ ។ យើងអាចឆ្លើយតបថ្ងៃនេះ ចំពោះស្ថានភាពពិសេសណាមួយដោយមានវេទនារម្មណ៍សោមនស្ស ។ ថ្ងៃស្អែក យើងអាចឆ្លើយតបចំពោះស្ថានភាពដដែល ដោយមានវេទនារម្មណ៍ទោមនស្ស ។ ថ្ងៃនេះ យើងអាចមើលដឹងវត្ថុមួយក្នុងបែបបទមួយដោយឡែក ។ នៅពេលក្រោយបន្តិចមក, ក្រោមកាលៈទេសៈផ្សេងគ្នាសញ្ញា (ការយល់ដឹង) របស់យើងនឹងប្រែប្រួល ។ នៅពេលព្រលប់ យើងមើលឃើញខ្សែព្រះ សម្គាល់ថាជាពស់ ។ នៅពេលពន្លឺភ្លឺងពិលផ្តោតត្រង់ទៅលើវត្ថុនោះ យើងមើលស្គាល់វត្ថុនោះជាខ្សែព្រះ ។ ដូច្នេះ សញ្ញា (perceptions) របស់យើងក៏ដូចជាវេទនារបស់យើង (our feelings) ហើយក៏ដូចវត្ថុសម្ភារៈនៃបទពិសោធន៍របស់យើងដែរ តែងប្រែប្រួល និងមិនបិតថេរទេ ។ ដូច្នេះទៀត, សង្ខាររបស់យើង (our mental formation) តែងមិនបិតថេរ ហើយប្រែប្រួលជានិច្ច ។ យើងផ្លាស់ប្តូរទម្លាប់របស់យើងបាន ។ យើងអាចរៀនធ្វើចិត្តឱ្យសប្បុរស និងមានមេត្តា ។ យើងអាចបណ្តុះអាកប្បកិរិយាលះបង់ (បរិច្ចាគ) និង ឧបេក្ខា - ល - និង - ល - ។ វិញ្ញាណក៏មិនបិតថេរដែរ ហើយតែងប្រែប្រួលជាប្រចាំ ។ វិញ្ញាណកើតមានឡើងដោយរាស្ត្រយមានវត្ថុមួយ និងអាយតនៈ ។ វិញ្ញាណមិនអាចកើតមានដោយឯករាជ្យទេ ។ ដូចយើងបានឃើញរួចហើយ កត្តាកាយ និងចិត្តទាំងអស់នៃបទពិសោធន៍របស់យើង ដូចជាសិរាង្គរបស់យើង, វត្ថុសម្ភារៈនៅជុំវិញយើង, ចិត្តរបស់យើង, និងគំនិតរបស់យើង គឺជាសភាវៈមិនបិតថេរ ហើយប្រែប្រួលជាប្រចាំ ខន្ធទាំងអស់នេះប្រែប្រួលជាប្រចាំ និងមិនបិតថេរ ។ ខន្ធទាំងអស់នោះ ជា

អភិក្រម (ដំណើរប្រព្រឹត្តទៅ) មិនមែនជាអត្ថទេ ។ ខន្ធទាំងអស់នោះ ជាឥរិយាបថ (dynamic) មិនមែនអថេរទេ (not static) ។

តើមានប្រយោជន៍អ្វីចំពោះការវិភាគបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួននេះ ដោយប្រៀបធៀបនឹងបញ្ហាក្នុង ? តើមានប្រយោជន៍អ្វីចំពោះការបង្រួញឯកភាពជាក់ស្តែងនៃបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួននេះ ទៅជាធាតុផ្សេងៗនៃរូប, វេទនា, សញ្ញា, សង្ខារ និងវិញ្ញាណ ? គោលបំណងនៃការវិភាគនេះ គឺដើម្បីបង្កើតបញ្ហាអំពីអត្ថៈ ។ អ្វីដែលយើងប្រាថ្នាសម្រេចឱ្យបាន គឺដើម្បីមកឱ្យបានដល់ផ្លូវមួយនៃការពិសោធន៍ពិភពលោក ដែលមិនកសាងឡើងនៅលើ ឬនៅជុំវិញគំនិតអំពីអត្ថៈ ។ យើងចង់ឃើញបទពិសោធន៍ផ្ទាល់ខ្លួនក្នុងឋានៈជាអភិក្រម, ក្នុងឋានៈជាដំណើរប្រព្រឹត្តទៅមិនផ្ទាល់ខ្លួន (impersonal functions) ជាងក្នុងឋានៈជាអត្ថៈមួយ ហើយនិងជាអ្វីដែលមានឥទ្ធិពលទៅលើអត្ថៈ ពិសេស៖ នេះនឹងបង្កើតឡើងនូវឥរិយាបថមួយ ជាឧបេក្ខា, ជាឥរិយាបថមួយដែលនឹងជួយយើងជំនះអារម្មណ៍ច្របូកច្របល់នៃសេចក្តីសង្ឃឹម និងសេចក្តីភ័យខ្លាច ។ យើងសង្ឃឹមចង់បានសេចក្តីសុខ, យើងខ្លាចរអាសេចក្តីឈឺចាប់, យើងភ័យខ្លាចការបាត់បង់ ។ យើងសង្ឃឹមចង់បានកិត្តិយស, យើងភ័យខ្លាចមានទុយិស ។ យើងរស់នៅក្នុងស្ថានភាពផ្លាស់ប្តូររវាងសេចក្តីសង្ឃឹម និងភ័យខ្លាច ។ យើងពិសោធសេចក្តីសង្ឃឹម និងសេចក្តីភ័យខ្លាចទាំងឡាយនេះ ពិសេស៖ យើងយល់សេចក្តីសុខ និងសេចក្តីឈឺចាប់ . ល . ក្នុងឋានៈជាអត្ថៈ ។ យើងយល់វាជាសេចក្តីសុខ និងសេចក្តីឈឺចាប់ផ្ទាល់ខ្លួន, ជាសេចក្តីសរសើរ និងសេចក្តីបន្ទោសផ្ទាល់ខ្លួន . ល . ។ ប៉ុន្តែ ពេលណាយើងយល់វាក្នុងឋានៈជាអភិក្រមទាំងឡាយមិនផ្ទាល់ខ្លួន (អត្ថៈ) ហើយពេលណាតាមរយៈការយល់ដឹងនេះ យើងបន្ទាត់បង់នូវគំនិតអំពីអត្ថៈបាន, យើងអាចជំនះលើសេចក្តីសង្ឃឹម និងសេចក្តីភ័យខ្លាចបាន ។ យើងអាចសម្លឹងមើលសេចក្តីសុខ និងសេចក្តីឈឺចាប់, សេចក្តីសរសើរ

និងសេចក្តីនិន្ទា និងអ្វីៗដទៃទៀតដោយឧបេក្ខា , ដោយចិត្តស្មើ, ហើយបន្ទាប់មក
យើងនឹងមិនមិតនៅក្រោមអតុល្យភាពនៃការប្រែប្រួល រវាងសេចក្តីសង្ឃឹម និង
សេចក្តីភ័យខ្លាចទៀតឡើយ ។

*

* *

សេចក្តីសន្និដ្ឋាន

ខ្ញុំសូមចំណាយពេលបន្តិច ទុកដូចជាសេចក្តីសន្និដ្ឋាន ដើម្បីឆ្លុះបញ្ចាំង
ទៅលើអ្វីដែលយើងបានធ្វើប៉ុន្មានសប្តាហ៍កន្លងមក ហើយភ្ជាប់វាទៅនឹងអ្វីដែល
យើងអាចធ្វើក្នុងពេលនេះ និងក្នុងពេលអនាគត ។

ព្រះធម៌របស់ព្រះពុទ្ធទទួលបានលំនាំណាស់ ហើយមានគម្ពីរភាពក្រៃ
លែង ។ តាមការណ៍ពិត ពេលប៉ុន្មានសប្តាហ៍កន្លងទៅ យើងគ្រាន់តែបានពិនិត្យមើល
ច្បាស់ៗ នូវព្រះធម៌ជាគ្រឹះរបស់ព្រះពុទ្ធមួយចំនួនប៉ុណ្ណោះ, ហើយការពិនិត្យមើល
នេះទៀត គ្រាន់តែសើរៗផងដែរ ។ ប៉ុន្តែយើងអាចដឹងថា អ្វីដែលយើងបានសិក្សា
មកក៏មានច្រើន, ហើយលោក-អ្នក មានអារម្មណ៍ថា គេពុំអាចប្រតិបត្តិតាមអ្វីទាំង
អស់នោះ ដែលយើងបានសិក្សាទេ ។ តាមការណ៍ពិត, គេនិយាយថា វាជាការពិបាក
សូម្បីសម្រាប់បព្វជិតរស់នៅដាច់ពីគេងងដើម្បីប្រតិបត្តិតាមព្រះធម៌ជាគ្រឹះទាំងអស់
របស់ព្រះពុទ្ធក៏ដោយ ។ មិនពិបាកទេ ដែលវាមានការពិបាកសម្រាប់ជនជាគ្រហស្ថ
ទាំងប្រុស ទាំងស្រី ដូចយើងនេះ ដែលមានបន្ទុកទទួលខុសត្រូវផ្លូវលោក យ៉ាង

ច្រើន ។ ប៉ុន្តែថា ប្រសិនបើមនុស្សម្នាក់ សំរេចជោគជ័យក្នុងការអប់រំបន្តិចត្តិដោយ
 ស្មោះស្ម័គ្រ ហើយប្រតិបត្តិតាម សូម្បីតែធម៌បន្តិចបន្តួច ក្នុងចំណោមព្រះធម៌ ដ៏
 ច្រើនរបស់ព្រះពុទ្ធ ក៏បន្ទាប់មក គេនឹងបានសំរេចជោគជ័យក្នុងការធ្វើឱ្យជីវិតនេះ
 កាន់តែមានន័យដែរ ។ គេនឹងប្រាថ្នាក្នុងចិត្តថា ក្នុងអនាគត គេនឹងជួបប្រទះតែនឹង
 កាលៈទេសៈដ៏ល្អទៀត អនុគ្រោះដល់ការប្រតិបត្តិព្រះធម៌ និងដល់ការសំរេចបាននូវ
 វិមុត្តិជាយថាហេតុ ។

មនុស្សម្នាក់ៗ អាចសំរេចគោលដៅខ្ពស់បំផុតក្នុងពុទ្ធសាសនាបាន ទោះ
 ជាគ្រហស្ថត្ថិ ជាបព្វជិតត្ថិ ។ អ្វីទាំងអស់ដែលយើងត្រូវការធ្វើ គឺតាំងសេចក្តី
 ព្យាយាមដ៏ស្មោះស ដើម្បីដើរតាមមាគ៌ាដ៏ប្រសើរប្រាំបីយ៉ាង (អរិយដ្ឋង្គិកមគ្គ) ។
 គេនិយាយថា អ្នកទាំងឡាយដែលបានរកឃើញសច្ចធម៌ ដូចជា ព្រះសាសនាមុនិសម្មា-
 សម្ពុទ្ធ និងសាវ័កសំខាន់ៗរបស់ព្រះអង្គ មិនមែនចេះតែធ្វើប្រាវៗទេ ។ លោក-អ្នក
 ទាំងឡាយនោះ មិនបានធ្លាក់ចុះពីលើមេឃដូចជាទឹកភ្លៀងទេ ហើយក៏មិនមែនផុស
 ចេញពីព្រះធរណីដូចជាជញ្ជាំងជាតិ (grain) ដែរ ។ ព្រះពុទ្ធ និងសាវ័កទាំងឡាយ
 របស់ព្រះអង្គពិមុនមក ក៏ជាសត្វធម្មតា (ordinary sentient beings) ដូច
 លោក-អ្នករាល់គ្នា និងខ្ញុំដែរ ។ ពិមុន លោកទាំងឡាយនោះ ក៏រងការឈឺចាប់ដោយ
 មន្ទិលសោហ្មងនៃចិត្ត, កាមៈ, ព្យាបាទៈ និងអវិជ្ជា ។ គឺតាមរយៈការសេដកប់ព្រះធម៌
 តាមរយៈការធ្វើឱ្យវាចា និងអំពើបរិសុទ្ធ, តាមរយៈការធ្វើឱ្យចិត្តរីកចំរើន, និងតាម
 រយៈការចាប់យកបានបញ្ញា ទើបលោកទាំងឡាយនោះបានប្រែក្លាយទៅជាសត្វ បាន
 រំដោះ និងភ្លឺស្វាង មានសមត្ថភាពប្រៀនប្រដៅ និង ជួយអ្នកដទៃទៀតឱ្យរកឃើញ
 សច្ចធម៌ ។ ដោយហេតុនេះ គេគ្មានមន្ទិលសង្ស័យទេថា ប្រសិនបើយើងធ្វើខ្លួន
 យើងតាមពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធ, យើងក៏អាចចាប់យកគោលដៅចុង
 ក្រោយបំផុតរបស់ព្រះពុទ្ធសាសនាបានដែរ ។

វាគ្មានប្រយោជន៍អ្វី ដោយគ្រាន់តែស្តាប់ព្រះធម៌ ឬអានព្រះធម៌ ដោយសុទ្ធសាធ្នោះទេ ។ ដូចគ្នាដែរ វាគ្មានប្រយោជន៍អ្វី ដោយគ្រាន់តែសរសេរអត្ថបទអំពីព្រះធម៌ឬទេសនាអំពីព្រះធម៌ ប្រសិនបើយើងមិនប្រតិបត្តិតាមព្រះធម៌នោះទេ ។ គេបាននិយាយថា អ្នកទាំងឡាយនោះក្នុងចំណោមយើងនេះ ដែលហៅខ្លួនឯងថាជាពុទ្ធសាសនិក អាចទទួលបានអត្ថប្រយោជន៍ដោយការស្ថាបនាម្តងម្កាល ។ ប្រសិនបើយើងឃើញថា កន្លងទៅប៉ុន្មានឆ្នាំ ការប្រតិបត្តិព្រះធម៌របស់ព្រះពុទ្ធរបស់យើង បាននាំមកនូវការកែប្រែដ៏ធំធេងណាមួយក្នុងគុណភាពនៃបទពិសោធន៍របស់យើង (ហើយវានឹងជាការកែប្រែដ៏ធំធេងមួយ) , បន្ទាប់មក យើងនឹងដឹងថាព្រះធម៌បានជះឥទ្ធិពលខ្លះហើយ ។ ប្រសិនបើយើងទាំងអស់គ្នាប្រតិបត្តិតាមព្រះធម៌នោះគេពុំមានសេចក្តីសង្ស័យទេថា យើងនឹងរកឃើញនូវអត្ថប្រយោជន៍របស់ព្រះធម៌ ។ ប្រសិនបើយើងខិតខំចៀសវាងការធ្វើបាបអ្នកដទៃ, ប្រសិនបើយើងខិតខំឱ្យអស់លទ្ធភាពដើម្បីជួយអ្នកដទៃ នៅពេលណាយើងអាចជួយបាន, ប្រសិនបើយើងខិតខំតាំងចិត្តមិនប្រមាទ, ប្រសិនបើយើងខិតខំអភិវឌ្ឍសមត្ថភាពរបស់យើងដើម្បីធ្វើចិត្តឱ្យមូល, ប្រសិនបើយើងបណ្តុះបណ្តា តាមរយៈការសិក្សា ការពិចារណា ម៉ត់ចត់ និងការជញ្ជឹងគិត, នោះគេគ្មានសេចក្តីសង្ស័យទេថា ព្រះធម៌នឹងផ្តល់អត្ថប្រយោជន៍ដល់យើង ។ ជាដំបូង ព្រះធម៌នឹងនាំយើងទៅកាន់សេចក្តីសុខ និងសេចក្តីចម្រើនចំរើននៅក្នុងជាតិនេះ និងជាតិក្រោយ ។ ជាយថាហេតុ ព្រះធម៌នឹងនាំយើងទៅដល់គោលដៅចុងក្រោយ គឺការរំដោះផុតទុក្ខ ដ៏ជាបរមសុខមិត្តថេរអចិន្ត្រៃយ៍ នៃព្រះនិព្វាន ។

ព្រះត្រៃបិដក ជាគ្រូអាចារ្យដ៏ប្រសើរបំផុតរបស់យើង

ឱម ខែម

I. សេចក្តីផ្តើម

ពុទ្ធធម៌ ឬធម្មៈ ដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធបានសំដែងក្នុងរយៈកាល ៤៥ ឆ្នាំ នោះ បុរាណាចារ្យបានចងក្រងទុកជាឯកសារ ដោយអោយឈ្មោះថា បិដក ។ បិដក នេះចែកជា ៣ ផ្នែក ; ផ្នែកទី ១ និយាយពីរឿងវិន័យ ហៅថា វិន័យបិដក, ផ្នែកទី ២ និយាយអំពីចំណេះដឹង និងការប្រតិបត្តិព្រះពុទ្ធសាសនាក្នុងជីវភាពរស់នៅ ហៅថា សូត្របិដក, និងផ្នែកទី ៣ និយាយអំពីសភាវធម៌ជាន់ខ្ពស់ ហៅថា អភិធម្មបិដក ។

ឆបិ ក្នុងទីនេះ គឺពាក្យណែនាំ, ពាក្យប្រៀនប្រដៅ, ពាក្យប្រាប់អំពី ហេតុ-ផល, អំពើល្អ-អាក្រក់, គុណ-ទោស, បុណ្យ-បាប, ចំរើន-វិនាស, គួរ-ពុំគួរ ជាដើម ដែលព្រះមានព្រះភាគទ្រង់សំដែងប្រាប់ដល់សត្វលោក ។ ព្រះធម៌នេះ បើ ពោលទៅតាមអង្គ មាន ៩ គឺ : សូត្រៈ គេយ្យៈ វេយ្យាករណៈ គាថា ឧទានៈ ឥតិវុត្តកៈ ជាតកៈ អព្ពតធម្មៈ វេទល្លៈ ។

ច្បាប់ជាពុទ្ធប្បវេណី ដែលតាំងទុកដើម្បីរៀបចំគ្រប់គ្រងភិក្ខុសង្ឃ អោយមានសណ្តាប់ធ្នាប់ល្អ ហៅថា **វិន័យ** ។ វិន័យនេះ ជាច្បាប់សំរាប់ខ្លួននាងកាយ និងវាចារបស់បព្វជិត ដើម្បីអោយមានរបៀបបែបបទដូចគ្នា, ព្រោះថា កុលបុត្តអ្នក ចូលមកទទួលបព្វជ្ជា ជាសាមណេរ និង ឧបសម្បទាភិក្ខុ ក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនានេះ

សុទ្ធសឹងតែចេញមកពីប្រទេស និងជាតិត្រកូលផ្សេងៗគ្នា ទាំងនិស្ស័យចិត្តផ្លើម និងសណ្តាប់ធ្នាប់ ឬការប្រព្រឹត្ត ក៏រមែងមិនសូវដូចគ្នា, កាលបើមកកាន់ភោជនាសមណៈហើយ ទោះបីមានជាតិត្រកូលផ្សេងៗគ្នា មាននិស្ស័យចិត្តគំនិត និងសណ្តាប់ធ្នាប់ ឬការប្រព្រឹត្តផ្សេងៗគ្នា ក៏នឹងបានទៅជាបច្ចេជិតមានរបៀបបែបបទដូចគ្នា គួរជាទីជ្រះថ្លាពេញចិត្តនៃជនទាំងពួង ។

ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាបរមសាស្តា ទ្រង់រៀបចំវិន័យដើម្បីជាខ្នាតបន្ទាត់សំរាប់អោយបច្ចេជិតប្រព្រឹត្តប្រតិបត្តិ អោយមានរបៀបត្រូវគ្នាតាមសិក្ខាបទដែលជាមាត្រាមួយៗ ។ ច្បាប់អាណាចក្រ ត្រូវមានរាជ្យសំរាប់គ្រប់គ្រងប្រជាករជាពលរដ្ឋរៀបចំប្រទេសជាតិអោយមានរបៀបល្អ ។ យ៉ាងណាមិញ, ចំណែកខាងព្រះពុទ្ធសាសនា ក៏ត្រូវមានវិន័យប្បញ្ញត្តិ ជាពុទ្ធរាជ្យសំរាប់គ្រប់គ្រងភិក្ខុសង្ឃអោយមានរបៀបល្អ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

ពាក្យថា វិន័យនេះ មានគោល ៣ ផ្នែកគឺ **បញ្ញក្ខិ ១ អនុញ្ញាត ១ អភិសមាចារ ១** ។ ខដែលព្រះសម្ពុទ្ធទ្រង់ហាមមិនអោយបច្ចេជិតប្រព្រឹត្តតាមងាយតាមអំពើចិត្ត ព្រមទាំងប្រាប់ទោសកំហុសធ្ងន់ស្រាលផង ហៅថា **បញ្ញក្ខិ** ឬ **កុទ្ធបញ្ញក្ខិ** ។ ខដែលទ្រង់យល់ព្រមអោយធ្វើ អោយប្រព្រឹត្តបាន ហៅថា **អនុញ្ញាត** ឬ **កុទ្ធានុញ្ញាត** ។ ការប្រព្រឹត្តរៀបរយល្អ ឬកិច្ចវត្ថុដែលបច្ចេជិតត្រូវប្រព្រឹត្ត ត្រូវបំពេញអោយបរិច្ចណិ ហៅថា **អភិសមាចារ** ។ រួមទាំង ៣ ផ្នែកនេះ ហៅថា **វិន័យ** ។

តើធម៌ និងវិន័យ ទាំងនេះមិននៅឯណា ? . ធម៌និងវិន័យ មិននៅជាមួយនឹងអ្នកកាន់កាប់ គឺជនណាបានរៀន បានចងចាំ បានប្រតិបត្តិ, ធម៌និងវិន័យ មិននៅលើជននោះឯង ។

II. ប្រវត្តិសង្ខេប :

ព្រះត្រៃបិដក ជាគម្ពីរទ្រឹស្តីមូលដ្ឋានរបស់ពុទ្ធសាសនា ដែលបានអភិវឌ្ឍ ម្តងបន្តិចៗ ពីការទន្ទេញផ្ទាល់មាត់ ទៅជាចារឹកនៅលើស្លឹករឹត រួចហើយក៏បោះពុម្ព ជាសៀវភៅ ដែលជាការនិយមរបស់សម័យសព្វថ្ងៃ ។ តាមប្រវត្តិ, ព្រះត្រៃបិដក ដែលចារឹកជាតួអក្សរ និងជាភាសាបាលីលើកដំបូងបង្អស់នោះ ធ្វើនៅប្រទេសលង្កា ក្នុងអំឡុង ព.ស ៤៣៣ ។ ចំពោះប្រទេសខ្មែរ, ព្រះត្រៃបិដកបានចាប់កំណើតឡើង លើសាស្ត្រាស្លឹករឹតជាយូរមកហើយ ដោយសរសេរជាអក្សរខ្មែរ អានជាបាលី ។ លុះដល់ថ្ងៃ ៣ កើត ខែបុស្ស ឆ្នាំមមី ត្រីស័ក ព.ស ២៤៧២ ត្រូវនឹងថ្ងៃទី២ មករា ១៩៣០ ក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដកនៃវិជ្ជាស្ថានពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ បានចាប់ផ្តើមផ្ទេរ ផ្ទាត់អោយបានត្រឹមត្រូវ និងប្រែពីភាសាបាលីមកជាភាសាខ្មែរនៅក្នុងព្រះរាជបណ្ណា- ល័យកម្ពុជា ក្នុងភ្នំពេញ ។ ការកសាងព្រះត្រៃបិដកនេះ នៅក្រោមព្រះរាជបត្តម្ភ ព្រះបាទសម្តេចព្រះស៊ីសុវត្ថិមុនីវង្ស ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី ។

ការប្រែបិដកពីភាសាបាលីមកជាភាសាខ្មែរ បានចាប់ផ្តើមពីឆ្នាំ ១៩២៩ ដល់ឆ្នាំ ១៩៦៨ ទើបចប់ បោះពុម្ពជាសៀវភៅ មានចំនួន ១១០ ភាគ ។ ក្នុងភាគ នីមួយៗមានទាំងបាលីទាំងសម្រាយ, បាលីនៅទីពឹងខាងឆ្វេង សម្រាយនៅទីពឹងខាង ស្តាំ គ្រប់សៀវភៅទាំងអស់, ហៅថា ព្រះត្រៃបិដកបាលី-ខ្មែរ ។

III. ខ្លឹមសារសង្ខេបនៃព្រះត្រៃបិដក

[ក]. វិន័យបិដក

ជាគម្ពីរប្រមូលនូវវិន័យ សិក្ខាបទ សំរាប់ភិក្ខុសង្ឃ និងភិក្ខុនីសង្ឃ ដែល ចែកចេញជា ៥ គម្ពីរ (បោះពុម្ពជាសៀវភៅចំនួន ១៣ ភាគ ពីភាគ ១ ដល់ភាគ ១៣) ។ ឈ្មោះគម្ពីរទាំង ៥ នោះគឺ :

១. មហាវិភង្គ ឬភិក្ខុវិភង្គ : និយាយពីសិក្ខាបទ ២២៧ ក្នុងបាតិមោក្ខ ផ្នែកភិក្ខុសង្ឃ ។

២. ភិក្ខុនីវិភង្គ : និយាយពីសិក្ខាបទ ៣១១ ក្នុងបាតិមោក្ខ ផ្នែក ភិក្ខុនីសង្ឃ ។

៣. មហាវគ្គ : និយាយពីពុទ្ធប្បវត្តិដំបូងៗ សិក្ខាបទក្រៅបាតិមោក្ខ និង ពិធីកម្មខាងព្រះវិន័យ ។

៤. ចុល្លវគ្គ : និយាយពីពិធីកម្មខាងព្រះវិន័យ, ប្រវត្តិកំណើតភិក្ខុនី និងប្រវត្តិនៃការធ្វើសង្គាយនា ។

៥. បរិវារ : និយាយពីវត្ថុប្រតិបត្តិរាយរង ការសួរ-ការឆ្លើយ ដើម្បីផ្សេង ផ្គត់ផ្គង់ការចេះដឹងខាងវិន័យ ដែលមាននិយាយរួចហើយ ក្នុងភិក្ខុវិភង្គ ភិក្ខុនីវិភង្គ មហាវគ្គ និងចុល្លវគ្គ ។

[ខ]- សុត្តន្តបិដក

ជាគម្ពីរដែលប្រមូលផ្តុំ កត់ត្រានូវព្រះធម្មទេសនា ការអធិប្បាយធម៌ និង រឿងរ៉ាវផ្សេងៗ ដែលទាក់ទងទៅនឹងបុគ្គល ឬ ឱកាសនានា ។ សុត្តន្តបិដក ឬ ព្រះ សូត្រ ចែកចេញជាឈ្មោះគម្ពីរ ឬនិកាយ មាន ៥ (បោះពុម្ពជា សៀវភៅចំនួន ៦៤ ភាគ ពីភាគ ១៤ ដល់ភាគ ៧៧) ។ ឈ្មោះគម្ពីរទាំង ៥ នោះគឺ :

១. ទីយនិកាយ : គម្ពីរប្រជុំសូត្រដែលមានខ្នាតវែង មានទាំងអស់ចំនួន ៣ សូត្រ ចែកចេញជា ៣ វគ្គ គឺ : សីលខន្ធរវគ្គ សូត្រនិយាយពីរឿងសីល មាន ទាំងអស់ ១៣ សូត្រ ; មហាវគ្គ មានទាំងអស់ ១០ សូត្រ ; បាដិកវគ្គ មានទាំងអស់ ១១ សូត្រ ។

២. មជ្ឈិមនិកាយ : ជាគម្ពីរប្រជុំសូត្រ ដែលមានខ្នាតវែងជាមធ្យម ចំនួន

១៥២ សូត្រ ចែកចេញជា ៣ បណ្ណាសកៈ ក្នុងមួយបណ្ណាសកៈ មានសូត្រចំនួន ៥០ លើកលែងតែបណ្ណាសកៈទី ៣ ដែលមានចំនួន ៥២ ។

៣. សំយុត្តនិកាយ : ជាគម្ពីរប្រមូលនូវធម៌ ឬរឿងរ៉ាវជាពួកៗ ហៅថា សំយុត្ត ។ គម្ពីរសំយុត្តនិកាយមានទាំងអស់ ៧.៧៦២ សូត្រ ឬ ៥៦ សំយុត្ត ។ សំយុត្តនេះចែកជា៥ វគ្គ មានសគាថវគ្គជាដើម ។

៤. អង្គុត្តនិកាយ : ជាគម្ពីរដែលមានព្រះសូត្រចាត់ជាពួកៗ ហៅថានិបាត តាមលំដាប់ចំនួន ដូចជាធម្មៈពួក ១ ធម្មៈពួក ២, ពួក ៣ ជាដើម ។ គម្ពីរនេះមាន ទាំងអស់ចំនួន ១១ និបាត រួមសូត្រទាំងអស់ ៩.៥៥៧ សូត្រ ។

៥. ខុទ្ទកនិកាយ : ជាគម្ពីរប្រជុំនូវព្រះធម៌ ពាក្យអធិប្បាយ និងរឿងរ៉ាវ តូចតាចរាយរង ដែលរួមទាំងភាសិតរបស់ព្រះសាវ័ក ប្រវត្តិផ្សេងៗ និង ជាតក ជាដើម ។

[គ]- អភិធម្មបិដក

អភិធម្មបិដក ជាគម្ពីរដែលនិយាយពីគោលធម៌សុទ្ធៗ មិនទាក់ទងដល់ បុគ្គល ហេតុការណ៍ និងរឿងរ៉ាវផ្សេងៗឡើយ ជាវិជ្ជាសុទ្ធៗ មិនមាននិទាន ឬ អធិប្បាយណាមួយដោយការសប្បាយទេ ។ អភិធម្មបិដក ចែកជា ៧ គម្ពីរធំៗ (បោះ ពុម្ពជាសៀវភៅ ៣៣ ភាគ ពីភាគ ៧៨ ដល់ភាគ ១១០) ។ ឈ្មោះគម្ពីរទាំង ៧ នោះគឺ : .

១. ធម្មសង្គណី : ពោលពីការរួមក្រុមធម៌ គឺការចាត់អោយមានរបៀប នូវធម្មៈទាំងឡាយ ដែលនៅរាយប៉ាយច្រើនកន្លែង អោយមកនៅជាក្រុម ជាពួក, ...

២. វិភង្គ : គម្ពីរនេះនិយាយពីការចែក (វិភង្គ) គឺញែកក្រុមធម៌ផ្សេងៗ អោយឃើញពិស្តារ ល្អិតល្អន់ ដូចជា ខន្ធ ៥ អាយតនៈ ១២ បែងចែកអោយល្អិត ថាមានអ្វីខ្លះ, ...

៣. ធាតុកថា : និយាយពីរឿងធាតុ ពោលគឺ នាំយកមាតិកាក្នុងធម្ម-
សង្គណី និងបទក្នុងវិភង្គ ចំនួន ១២៥ យ៉ាង ព្រមទាំងមេបទក្នុងធម្មសង្គណី មក
សង្រ្គោះជាមួយធម៌ ៣ យ៉ាងគឺ ខន្ធ អាយតនៈ និងធាតុ ថាតើចូលគ្នាបាន ឬមិនបាន
យ៉ាងណា ។

៤. បុគ្គលប្បញ្ញត្តិ : និយាយពីការបញ្ញត្តិបុគ្គល ដោយពោលដល់គុណធម៌
ខ្ពស់ទាបរបស់បុគ្គល ។ បុគ្គលញ្ញត្តិមានទាំងអស់ ៦ យ៉ាង គឺតាំងពីខន្ធបញ្ញត្តិ រហូត
ដល់បុគ្គលប្បញ្ញត្តិ ។

៥. កថាវត្ថុ : គឺជាគម្ពីរមួយដែលអដ្ឋកថាពោលថា ព្រះមានព្រះភាគ
ទ្រង់បានសំដែងជាមេបទតែបន្តិចបន្តួចទេ ក្រៅពីនោះ ព្រះមោគ្គលីបុត្តតិស្សត្រូវ
បានរៀបរៀងឡើងក្នុងសង្គាយនាលើកទី ៣ ។

គម្ពីរនេះបញ្ជាក់ដោយពាក្យសួរ និងពាក្យឆ្លើយ ដើម្បីដោះស្រាយ និង
ដេញដោលចំពោះលទ្ធិដទៃក្រៅពីពុទ្ធសាសនា ឬ ដែលបែកចេញពីពុទ្ធសាសនា តែ
ពុំមានលក្ខណៈត្រឹមត្រូវ ។ កថាវត្ថុ មានពាក្យសួរ-ឆ្លើយទាំងអស់ ២១៩ កថា
(ភ.៨៤.៨៦) ។

៦. យមកៈ គឺជាគម្ពីរដែលពោលពីធម៌ ដែលជាគូ មានទាំងអស់ ១០ គូ
គឺតាំងពីមូលយមកៈ រហូតដល់ឥន្ទ្រិយយមកៈ ។

៧. មហាបដ្ឋាន : គឺជាគម្ពីរដែលពោលពីទីតាំងទាំង ២៤ ដោយសំដែង
ថា អ្វីជាបច្ច័យរបស់អ្វីផ្នែកខាងធម៌មានចាប់តាំងអំពីហេតុបច្ច័យ រហូតដល់អវិគត-
បច្ច័យ (ភ.៩៤.១១០) ។

ព្រះត្រៃបិដកនេះ ទុកថាជាមូលដ្ឋាននៃវប្បធម៌ក្នុងផ្នែកអក្សរសាស្ត្រមួយ
ដ៏ប្រសើររបស់ជាតិយើង ព្រោះថា គម្ពីរព្រះពុទ្ធសាសនានេះហើយជាជំនួយដល់ការ
លូតលាស់ខាងអក្សរសាស្ត្រ និងភាសាជាតិយើង, នាំអោយចំរើនជឿនលឿនតាម

ផ្លូវពុទ្ធនិយមបានច្រើនណាស់ ។

ដោយសារតែព្រះសង្ឃីតិកាចារ្យជំនាន់មុន បានប្រមូលមករៀបរៀង
អោយនៅជួបជុំជាបិដកទាំង ៣ ដូច្នេះហើយ បាជាធម៌និងវិន័យរបស់ព្រះបរមគ្រូនៃ
យើង បានបិទនៅចិរកាលសព្វគ្រប់ទាំងអស់ ឥតមានវិសាលបាត់ទៅតាមមនុស្ស ឬ
តាមកាលៈទេសៈ ត្រង់ប្រការណាមួយឡើយ ។ ដូច្នេះ យើងអាចពោលថា ធម៌ និង
វិន័យ ដែលព្រះមានព្រះភាគសំដែង បញ្ចេញហើយ បិទនៅក្នុងគម្ពីរព្រះត្រៃបិដកទាំង
អស់ ដោយពិត ។

ពុទ្ធសាសនិកទាំងឡាយ ! នេះជាកាលគួរ ជាឱកាសល្អបំផុតហើយ ដែល
យើងបានកើតមកមានព្រះពុទ្ធសាសនា កើតក្នុងប្រទេសដែលមានព្រះពុទ្ធសាសនា
ហើយបានកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនាទៀត ។ ព្រះពុទ្ធបរមគ្រូ ទ្រង់ចូលបរិនិព្វានចោល
យើងទៅមែន ប៉ុន្តែ យើងពុំមែនជាមនុស្សកំព្រា ឥតមានគ្រូអាចារ្យទេ ព្រោះព្រះ
អង្គបានសាងគ្រូអាចារ្យប្រសើរបំផុត គឺធម៌ និងវិន័យ ដែលមាននៅក្នុងគម្ពីរព្រះត្រៃ
បិដកនេះឯង ។ បើយើងចង់ដើរទៅរកសុខស្ងប់ គឺព្រះនិព្វាន ត្រូវយើងសូមអោយ
គ្រូអាចារ្យយើងបង្ហាញផ្លូវចុះ ។ យើងកុំនៅឃ្លាតពីគ្រូអាចារ្យរបស់យើង ប៉ុន្តែ
យើង កុំគ្រាន់តែនៅជិតគ្រូអាចារ្យ ដូចជាកង្កែបនៅក្រោមផ្កាឈូកអោយសោះ ។
គ្រូអាចារ្យ គឺព្រះត្រៃបិដកនេះ នឹងជួយសង្គ្រោះយើងអោយរួចពីទុក្ខក្នុងបច្ចុប្បន្ន
និងទុក្ខក្នុងវដ្តសង្សារ ទៅកាន់ត្រើយគឺព្រះនិព្វានបាន បើយើងបានរៀន បានចងចាំ
បានប្រតិបត្តិតាមពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់លោក ។ ចូរយើងកុំឃើញតែប្រយោជន៍
បច្ចុប្បន្ន ចូរគិតប្រយោជន៍អនាគតផង ។ ចូរយើងកុំធ្វេសប្រហែសស្មារតី ចូរនឹក
អោយជាប់ជានិច្ចនិរន្តរ៍នូវព្រះបណ្ឌិតនៃព្រះពុទ្ធបរមគ្រូ ដែលទ្រង់ផ្តាំទុកជាព្រះ
បច្ច័យវាចា ថា អប្បមាទេន សម្មាទេវេ អ្នកទាំងឡាយចូរឆ្ងាំងករណីយកិច្ចទាំងពួង
អោយសំរេច ដោយមិនធ្វេសប្រហែសចុះ ! ។

ព្រះធម៌អនិច្ចា (*)

(បទកាកគតិ)

ព្រះធម៌អនិច្ចា
រះឡើងពីព្រឹក

ព្រះធម៌លោកថា
សន្លឹករឹងឫទ្ធិ
ពាលពេញរស្មី ។

ដូចព្រះអាទិត្យ
ភ្លឺផ្អែកពេកពិត

រះរៀងទៅត្រង់
ប្រែពីត្រង់ទៅ

ត្រចះត្រចង់
ដោយនូវសេចក្តី
ពុំដែលនឹងនៅ ។

រុងរឿងរង្សី
ត្រជាក់រស្មី

សែងស្ងួតរង្សី
ជិះជិតគង់ភ្នំ

ស្រឡាញ់រស្មី
ស្រទំទាបទៅ
ពពកសាត់ឆ្ងាយ ។

ស្រយុតទាបទៅ
រមិលមើលទៅ

គួរអនិច្ចា
រឹងពពក

ព្រះសែងសុរិយា
សាត់ជ្រកទៅឆ្ងាយ
វិញ្ញាណយើងឯង ។

ដូចរូបទាំងឡាយ
បីដូចកលកាយ

ដើរចេញចោលរាង
រឹងព្រះសូរ្យ

ចោលរូបភ្នាក់ភ្លាង
គួររូបអង្គឯង
ដូចរូបទាំងឡាយ ។

ចាកចេញដូចផ្ទៃរុង
ប្រាកដជាក់ស្តែង

វិញ្ញាណចេញទៅ
រលុបរលាយ

ពុំដែលនឹងនៅ
ទន់ទាបទៅឆ្ងាយ
ឱ្យយល់រស្មី ។

រូបរងក្លែងក្លាយ
ពុំដែលនៅអាយ

(*) កម្ពុជសុរិយា លេខ ៣៩/១៩៦៧

គួរគិតអនិច្ចា	រាល់រូបអាត្មា	បារម្ភសេចក្តី
កាលនឹងរលត់	រាំងផុតស្មារតី	បាត់ផ្សែងរស្មី
	ត្រជាក់ស្ងួតស្ងួត ។	
ស្រេចទៅជាខ្លោច	លន្លង់លន្លោច	ស្រឡោចស្រឡង់
ស្រឡេតក្នុងចិត្ត	អាណិតព្រឹប្រុង	វិញ្ញាណស្ងួតស្ងួត
	ស្ងប់ស្ងាត់ឈប់ឈឹង ។	
រមិលទៅយល់	បីដូចនូវគល់	គួរគិតរំពឹង
រាល់រូបរាល់កាយ	ទាំងឡាយនោះនឹង	ស្ងួតស្ងួតភ្លេចភ្លាំង
	ដូចគ្នានោះឯង ។	
អស្ចារ្យនោះនៃ	ហើបហើមបីថ្ងៃ	ហួសហើយគួរស្វែង
រលួយរលេះ	រចេះអង្គឯង	អសោចីក្រៃលែង
	អាក្រក់អប្រិយ ។	
រលេះទ្រុឌទ្រោម	រលួយទាំងព្រម	សាច់ស្ងួតអ្វីៗ
អស់ទាំងអ្វីឆ្អឹងឆ្អែង	បាត់ផ្សែងរស្មី	នរអ្នកប្រុសស្រី
	គួរគិតអនិច្ចា ។	
ឱរុបអញអើយ	មិនដឹងម្តេចឡើយ	កំណត់ថ្ងៃណា
ដូចថ្ងៃរសៀល	ជ្រេងជ្រេសុរិយា	ទន់ទាបហើយណា
	ជិះជិតគងភ្នំ ។	
មើលទៅស្រយុត	នឹងអស្ចារ្យ	រលត់រលំ
រលាបបាំងបាត់	ស្ងប់ស្ងាត់ជ្រងំ	កំបាំងនឹងភ្នំ
	ព្រះសុមេរុបាំងផ្សែង ។	
នេះហើយរូបកាយ	រូបយើងទាំងឡាយ	បីដូច្នោះឯង

កាលនឹងរលត់	រាំងផុតបាត់ផ្ទៃរូង	ប្រាកដយល់ស្តែង
	គួរគិតទុក្ខំ ។	
អនិច្ចារបរើយ	រូបចាស់ម៉្លេះហើយ	ដូចឈើប្របច្រាំង
គិតហើយរែងយល់	អំពល់ទុក្ខំ	សេចក្តីមរណ៍
	ជិតនឹងខ្លួនណាស់ ។	
កុំឱ្យឆ្ងាយឆ្ងល់	ជរាមកដល់	រាល់រូបចាស់ៗ
ដំណឹងដាស់តឿន	ក្នុងខ្លួនច្រើនណាស់	តឿនឱ្យខ្លួនចាស់
	ធ្មេញបាក់សក់ស្លូវ ។	
សរសៃស្អាតស្មោះ	ឈឺខ្លាំងចង្កេះ	រេរួយទន់ទៅ
ទន់ទោរអាប្រក់	សក់សោតសឹងស្លូវ	ភ្នែកងងឹតទៅ
	មើលអ្វីមិនជាក់ ។	
គ្រច្យកច្នងផង	និយាយច្រើនដង	មិនទាន់បានភ្ញាក់
នេះឯងដំណឹង	មកតឿនអស់អ្នក	មិនគួរឱ្យភ្ញាក់
	បារម្ភក្នុងខ្លួន ។	
រំពឹងទៅមុខ	បារម្ភឃើញទុក្ខ	គិតឱ្យថែធ្ងន
កុំចាំកូនចៅ	ធ្វើបុណ្យឱ្យធ្ងន	ក្រែងវាមិនជូន
	ដូចខ្លួននោះរស់ ។	
កូនចៅថាធ្វើ	មានកាលទេះទើ	ក្រោយខ្លួនស្លាប់ទៅ
ស្រឡាញ់ក្នុងកាប់	ទ្រព្យនោះទុកនៅ	ក្រោយខ្លួនស្លាប់ទៅ
	ដណ្តើមចែកទ្រព្យ ។	
រឺប្តីប្រពន្ធ	បើប្តីស្លាប់មុន	មានកាលចិត្តជា
ស្លៀកសស្អាតមុខ	កើតទុក្ខវេទនា	អាសូរចិត្តគ្នា

	ធ្វើបុណ្យជូនទៅ ។	
មានកាលឥតការ	ប្តីស្លាប់កាលណា	ពុំដែលនឹងនៅ
រកកល់រវៀស	គ្រលៀសរកផ្លូវ	មានប្តីទៀតទៅ
	មុខរីកញញឹម ។	
មួយសោតងប្តី	បើនឹងស្រដី	សោតសឹងស្មើនឹម
ប្រពន្ធស្លាប់មុន	កុំឱ្យសង្ស័យ	មានទៀតញញឹម
	ប៉ប្រិមរីករាយ ។	
ស្រឡាញ់រួមរីករ	បម្រុងស្លៀកពាក់	តែងខ្លួនជួយ
បណ្តើរតាមក្រោយ	បង់បោយគប្បាយ	មិនឱ្យឃ្លាតឆ្ងាយ
	ស្រឡាញ់លើសដើម ។	
វិអ្នកស្លាប់មុន	ឥតការឥតគុណ	ស្លាប់ទៅក្រញើម
ក្រញើងរងទុក្ខ	នរកគួរស្មើម	កាលរស់ពីដើម
	ភ្លេចគិតធ្វើបុណ្យ ។	
នេះហើយគឺការ	គម្ពីរលោកថា	លោកទុកជាគុណ
គួរគិតអនិច្ចា	ប្រាជ្ញាជាទុន	ទុកទៅជាមុន
	ទៅបរលោកនាយ ។	
គួរធ្វើឱ្យហើយ	កុំឱ្យលង់ឡើយ	សេចក្តីមិនងាយ
កុំឱ្យបង្អង់	រេរង់រាយនាយ	រូបរង់រាយ
	រលត់ឆាប់ណាស់ ។	
គិតអ្វីមិនទាន់	រហ័សរូសរាន់	រាល់រូបឯចាស់
បើដល់កំណត់	រលត់ឆាប់ណាស់	គួរគិតក្រឡាស់
	រំពឹងអនិច្ចា ។	

មិនដឹងឬអ្វី	រូបយើងសេចក្តី	ពីដើមនោះណា
យើងគេទាំងឡាយ	សប្បាយចិត្តក្លា	ស្ថិតស្ថានអាត្មា
	កាលខ្លួនក្រមុំ ។	
ងូតទឹកដុសក្អែល	ក្រចកភ្លឺឆ្កៀល	លាបប្រេងបំព្រំ
យកសាងសិរសក់	កញ្ចក់ឆ្មុំ	កំលោះក្រមុំ
	ថាងងខ្លួនល្អ ។	
ស្លៀកហួតពាក់ព្រៃ	អប់អង្គបន្ថែ	ត្រូវអាងងអរ
អប់អស់ពោល្យ	ធន់ខ្លាយខ្លួន	ទាំងក្លិនកេសរ
	រំចេកស្លាកែត ។	
ក្លិនប៉ងកាចាត	ពុំសែនស្អាងស្អាត	រស់ជាតិដោយហេតុ
ដោយកលគន្ល	ពិដោរគ្មិនភ្លេត	រស់ជាតិដោយហេតុ
	ដោយស្មគ្រស្មោះសរ ។	
ទោះទៅស្ថានណា	ចេញចរយាត្រា	ចិត្តជាអំណរ
បង់បោយយាងយាស	គ្រវាសចេញចរ	ចិត្តចើកស្មោះសរ
	អរងកន្លែង ។	
កំពុងសោឡស	រូបរាងស្រៀវស្រស់	រស់ជាតិពីក្មេង
សង្វាតអស់អញ	ស្រឡាញ់លាបប្រេង	សិរសក់ថែឆេង
	ចិញ្ចែងកាយា ។	
ក្រមួនមាត់ទូល	លាយផ្ការំដួល	រំដេញដីកា
ក្រចេះច្នៃចន្ទនី	មាន់ហមចម្ប៉ា	ស្ថិតស្ថានអាត្មា
	កាលខ្លួននៅក្មេង ។	
ហាក់ជាញាំញើ	ធ្វើខ្លួនបញើ	ក្នុងចិត្តកន្លែង

លុះដល់មួយភ័ក្ត	នោះនែយល់ផ្សេង	សាមសិបថែមឆេង
	ធ្លាក់សាច់ស្រយាក ។	
ធ្លាក់ដល់សែសិប	សម្បុរស្រអិប	ស្រអាប់ជ្រីវជ្រាក
ហាសិបបង់ទាំង	កំឡាំងពីរភាគ	ថមថយស្រយាក
	ស្រយុតទន់ទោរ ។	
លុះដល់កំណត់	ហុកសិបប្រាកដ	រឹងរឹតអន់អា
សក់សស្គរព្រោង	ខ្នងកោងតោៗ	ចិត្តសិបស្លាប់ស្មោរ
	រឹងរែផ្សេងៗ ។	
ធ្មេញបាក់ស្បែកស្បែក	និយាយហាបៗ	ទឹកមាត់ពង្រួះ
សំបោរហូរហៀរ	ចង្កាស្វាស្វះ	ដង្ហើមផ្សេងៗ
	រលំតផុតទៅ ។	
ជាខ្មោចគម្រង់	ដង្កូវរុកក្នុង	រលុះជ្រាំជ្រៅ
រលុបរលាយ	ខ្ចាត់ខ្ចាយចេញទៅ	ឥតមានអ្វីនៅ
	ជារួបទៀតឡើយ ។	
វិញ្ញាណចេញទៅ	ចាកទីលំនៅ	ឥតកោះឥតព្រើយ
ឥតកូនឥតចៅ	ម្នាក់នៅផងឡើយ	សូន្យសុងទៅហើយ
	បីដូចជាផ្សែង ។	
លន្តង់លន្តោច	សូន្យទៅជាខ្មោច	កណ្តោចកណ្តង
កណ្តាលប្រិចពី	ក្នុងទីនោះឯង	គួរឱ្យចំបែង
	ចិត្តគិតអាណ័យ ។	
មកទីលំនៅ	មកអស់កូនចៅ	មិនដាច់សង្ស័យ
មិនដឹងធ្វើម្តេច	មិនដាច់អាណ័យ	សង្រេងសង្រែង

ឥតឯគណនា ។

អនិច្ចារូបអើយ	គន់គិតទៅហើយ	គួរឱ្យវេទនា
សូន្យទៅជាខ្មោច	លន្លោចកំព្រា	ម្នាក់ឯងឥតគ្នា
	កំដរទៅឡើយ ។	

មានតែសិលទាន	តាំងចិត្តប្រណិធាន	ទុកទៅជាព្រើយ
ជាទីពំនាក់	ពីងពាក់ឱ្យហើយ	កុំឱ្យយូរឡើយ
	ដ្បិតទៅម្នាក់ឯង ។	

ព្រះធម៌ទេសនា	សម្តេចសាស្តា	ព្រះអង្គចារចែង
ចងទុកជាច្បាប់	សណ្តាប់សំដែង	និទានថ្នាំថ្លែង
	ក្នុងព្រះធម៌ថា ។	

នរអ្នកប្រុសស្រី	កើតក្នុងលោកិយ	កំណាញ់ឫស្សា
ច្រើនតែលោភទ្រព្យ	ខ្ជាប់ក្នុងសញ្ញា	កម្រចិត្តផ្លា
	គ្នានឹងបុណ្យឡើយ ។	

ឃើញមួយតែលោភ	មោហោមកគ្រប	កំណាញ់ឥតព្រើយ
ពីក្មេងដល់ចាស់	ពុំអស់ចិត្តឡើយ	បួរខ្លួនជាព្រើយ
	នឹងទ្រព្យសម្បត្តិ ។	

ខំហើយរឹងខំ	វិរកសន្សំ	ថែទាំខិតខាត់
ពុំដឹងនឿយខ្លួន	ថែខ្លួនប្រយ័ត្ន	អស់ទ្រព្យសម្បត្តិ
	ឥតអៀនខ្មាសណាស់ ។	

មានហើយចង់មាន	លោភលន់ពុំបាន	ប្រណីខ្លួនចាស់
ចេះតែប្រឹងប្រែង	ខ្លះខ្លែងក្រឡាស់	បួរខ្លួនកញ្ចាស់
	នឹងអស់ទ្រព្យធន ។	

ដឹងខ្លួនជិតក្ស័យ
វង្វេងស្មារតី

កំពុងឈឺដាប
ផ្តាំកូនប្រពន្ធ

ថាបើអញស្លាប់
កុំយកទ្រព្យអញ

នេះហៅល្ងង់ខ្លៅ
ពុំគិតខ្លួនស្លាប់

ហេតុនេះប្រុសស្រី
ត្រូវអាណិតខ្លួន

មានតែធម៌ថ្លៃ
នាំឱ្យសោយសុខ

ដូច្នេះចូរខំ
ទាន់ខ្លួននៅរស់

ចិត្តគិតអាស័យ
ភិតភ័យលើសលន់
ស្លាប់ចោលទៅបាត់ ។

និយាយខ្សាចា
ឱ្យប្រុងប្រយ័ត្ន
ខូចខាតអសារ ។

ដុតខ្នោតឱ្យឆាប់
ធ្វើបុណ្យឡើយណា
ឱ្យគង់ទុកទៅ ។

គិតតែកូនចៅ
ចោលបាត់បង់ទៅ
សប្បាយរីករាយ ។

ក្មេងក្តីចាស់ក្តី
ស្លាប់ទៅលោកនាយ
យកទ្រព្យទៅបាន ។

ជាប់ជានិស្ស័យ
នៅនាស្នូគីស្ថាន
ឥតទុក្ខភ័យឡើយ ។

កសាងសន្សំ
កុំធ្វើពោះតើយ
ទីពឹងជាតិមុខ ។

ស្តាយកូនប្រពន្ធ
ក្រែងខ្លួនមិនឆន់

ពីទ្រព្យសម្បត្តិ
កុំឱ្យបង់បាត់

សម្រេចកិច្ចការ
ចូរថែរក្សា

ភូមិស្ថានលំនៅ
អ្នករស់គេនៅ

ចូរកុំរាយមាយ
ពុំដែលវេចស្តាយ

ទៅជាមួយប្រាណ
សប្បាយក្សេមក្សាន្ត

សីលទានឱ្យហើយ
គ្រាន់ជាកោះព្រើយ

រឿងរើសរកកូនប្រសា

មានរឿងមួយដំណាលថា មានគ្រួសារមួយគឺប្តីប្រពន្ធ មានតែកូនស្រីពីរនាក់ ។ លុះកូនស្រីទាំងពីរនាក់ចំរើនវ័យវង្សនាការធំពេញក្រមុំពេលណាហើយ ឪពុកម្តាយ ក៏គិតគូរអំពីការរៀបចំទុកដាក់អោយមានគូស្រករ មានប្តីស៊ី ដើម្បីកសាងជាគ្រួសារតទៅទៀត ។ ប៉ុន្តែ ទាំងពីរនាក់ប្តីប្រពន្ធនោះ កើតមានយោបល់ខ្វែងគ្នាចំពោះការរកអនាគតកូនប្រសា ។ បុរសជាប្តីមានគំនិតថា កូនប្រសានោះ ទោះបីជាមិនបានរៀនសូត្រក៏ហ៊ឺចុះ អោយតែវាចេះរកស៊ី ធ្វើស្រែចម្ការដូចគេឯង ចេះមើលថែទូនប្រពន្ធកូន នោះជាការល្អ ល្មមព្រមលើកអោយហើយ ។ ចំណែកឯប្រពន្ធវិញ គាត់មានគំនិតថា កូនប្រសារបស់គាត់ ក្រៅពីចេះការងារដូចគេឯង នោះត្រូវតែជាអ្នកធ្លាប់បានឬសរៀនទៀតផង ទើបព្រមលើកកូនស្រីអោយ ។ គាត់តែងជជែកយកឈ្មោះជានិច្ចជាមួយបុរសជាប្តី ដោយប្រកាន់យកគំនិតតែមួយគត់ ថា : « កូនប្រសាបើមិនបានជាប់ឈ្មោះថាជាអន្តិចទេ ខ្ញុំមិនខ្ចីអោយកូនទេ » ។

ការខ្វែងយោបល់គ្នានេះ រួមផ្សំនឹងការស្តើបសួរចង់ចូលមករកចិត្តរំពឹងសំណាក់ញាតិជិតឆ្ងាយផង ក៏ធ្វើអោយប្តីប្រពន្ធទាំងពីរនាក់កើតការបែកបាក់គ្នាបែកផ្ទះសម្បែងពីគ្នា តែមិនបានលែងលះគ្នាតាមផ្លូវច្បាប់ទេ ។ ទាំងពីរនាក់សុខចិត្តចែកកូនគ្នា ប្តីយកកូនស្រីបង ប្រពន្ធយកកូនស្រីប្អូន ។ ក្រោយពីនោះមក អ្នកទាំងពីរក៏រៀបចំទុកដាក់អោយកូនស្រីរបស់ខ្លួនមានគូស្រករ តែរៀងៗខ្លួនទៅ ។

សម័យថ្ងៃមួយ បុរសជាប្តីនឹកចង់ល្បងប្រាជ្ញាកូនប្រសាទាំងពីរនាក់មើល ។ គាត់ក៏នាំកូនប្រសារបស់គាត់ទៅផ្ទះខាងប្រពន្ធរបស់គាត់ ដើម្បីបបួលកូនប្រសារបស់ប្រពន្ធគាត់ ធ្វើដំណើរកំសាន្តមួយតាមទូក ។ កាលបើបានជួបជុំគ្នាហើយ

ឪពុកក្មេកនិងកូនប្រសាទាំងពីរនាក់ រួមត្រូវជាបីនាក់ ក៏ចែវទូកចេញទៅ ។ ម្តាយក្មេក នៅផ្ទះជាមួយកូនស្រីទាំងពីរនាក់ ។

លុះចែវទូកបានបន្តិចទៅ ពួកគេក៏ប្រទះមាមួយហ្វូងតូចកំពុងហែលទឹក ។ បុរសជាឪពុកក្មេក ក៏សួរទៅកូនប្រសារបស់ខ្លួនថា :

« មើល កូន, សត្វមា ហេតុអ្វីបានជាវាអណ្តែតទឹក ?

- បាទ, លោកឪពុក មកពីខ្លួនវាមានដុះរោមយ៉ាងក្រាស់នៅជុំវិញ » ។

ឮកូនប្រសារបស់ខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះពេញចិត្តណាស់ ក៏ងក់ក្បាល ហើយញញឹម រួចសួរទៅកូនប្រសាខាងប្រពន្ធថា :

« មើល អាអន្តិត, មា ហេតុអ្វីបានជាវាអណ្តែតទឹក ?

- បាទ, លោកឪពុក មកពីកំណើតវា » ។

ឮកូនប្រសារបស់ប្រពន្ធខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះនឹកក្លាញ់ ណាស់ ក៏ធ្វើមុខស្មើ តែមិនមាននិយាយស្តីអ្វីទៅទៀតឡើយ ។

លុះចែវបានបន្តិចទៀតទៅ ពួកគេក៏ប្រទះបូស្សីស្រុកមួយកំណាត់ អណ្តែតនៅលើផ្ទៃទឹក ។ គេក៏ស្រង់បូស្សីមួយកំណាត់នោះពីក្នុងទឹកពិនិត្យមើល ឃើញម្ខាងមានពណ៌ខៀវ ឯម្ខាងទៀត មានពណ៌សបន្តិច ។ បុរសជាឪពុកក្មេក ក៏សួរ ទៅកូនប្រសារបស់ខ្លួនថា :

« មើល កូន, បូស្សីមួយកង់នេះ ម៉េចបានជាម្ខាងខៀវ ម្ខាងសអញ្ចឹង ?

- បាទ, លោកឪពុក អាម្ខាងដែលស មកពីវាត្រូវថ្ងៃ ព្រោះវានៅខាងលើ ហើយអាម្ខាងដែលខៀវនោះ មកពីវានៅខាងក្រោម អត់មានត្រូវថ្ងៃ » ។

ឮកូនប្រសារបស់ខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះពេញចិត្តណាស់ ក៏ងក់ក្បាល ហើយញញឹម រួចសួរទៅកូនប្រសាខាងប្រពន្ធថា :

« មើល អាអន្តិត, បូស្សីមួយកង់នេះ ម៉េចបានជាម្ខាងខៀវ ម្ខាងស

អញ្ចឹង ?

- បាទ, លោកឪពុក មកពិភាក្សា » ។

ឮកូនប្រសារបស់ប្រពន្ធខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះនឹកក្បាញ់ណាស់ ក៏ធ្វើមុខស្នើ តែមិនមាននិយាយស្តីអ្វីទៅទៀតឡើយ ។

លុះចែវទៅកាន់តែឆ្ងាយបន្តិចទៀត ស្រាប់តែគេឃើញក្រសាមួយយំ រួចទទះស្លាបហើរទៅ ។ បុរសជាឪពុកក្មេក ក៏សួរទៅកូនប្រសារបស់ខ្លួនថា :

« មើល កូន, អាសត្វក្រសាហ្នឹង ហេតុអ្វីបានជាវាយំឮខ្លាំងម្ល៉េះ ?

- បាទ, លោកឪពុក ក្រសាវាយំឮខ្លាំង មកពិភាក្សា » ។

ឮកូនប្រសារបស់ខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះពេញចិត្តណាស់ ក៏ងក់ក្បាល ហើយញញឹម រួចសួរទៅកូនប្រសារខាងប្រពន្ធថា :

« មើល អាអន្តិត, អាសត្វក្រសាហ្នឹង ហេតុអ្វីបានជាវាយំឮខ្លាំងម្ល៉េះ ?

- បាទ, លោកឪពុក មកពិភាក្សា » ។

ឮកូនប្រសារបស់ប្រពន្ធខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះនឹកក្បាញ់ណាស់ ក៏ធ្វើមុខស្នើ តែមិនមាននិយាយស្តីអ្វីទៅទៀតឡើយ ។

លុះចែវពិនោះបានបន្តិចទៀតទៅ ស្រាប់តែគេប្រទះសត្វក្តាន់មួយ បោលយ៉ាងលឿន ដោយសារវាផ្អើលនឹងមនុស្ស ។ ឃើញដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេក ក៏សួរទៅកូនប្រសារបស់ខ្លួនថា :

« មើល កូន, សត្វក្តាន់ ហេតុអ្វីក៏វាវត់បានលឿនម្ល៉េះ ?

- បាទ, លោកឪពុក ក្តាន់វាវត់លឿន ព្រោះវាមានជើងច្រើន ដល់ទៅបួនឯណោះ » ។

ឮកូនប្រសារបស់ខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកក្មេកនោះពេញចិត្តណាស់ ក៏ងក់ក្បាល ហើយញញឹម រួចសួរទៅកូនប្រសារខាងប្រពន្ធថា :

« មើល អាអន្តិត, សត្វក្តាន់ ហេតុអ្វីក៏វាវត់លឿនម្ល៉េះ ?

- បាទ, លោកឪពុក មកពិភ័ណ្ឌិតវា » ។

ឮកូនប្រសារបស់ប្រពន្ធខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកភ្នែកនោះនឹកក្អាញ់ណាស់ ក៏ធ្វើមុខស្នើ តែមិនមាននិយាយស្តីអ្វីទៅទៀតឡើយ ។

លុះចែវបន្តទៅមុខទៀត គេក៏ប្រទះនឹងដំបូកត្រងឈូយ ស្ថិតនៅកណ្តាលបឹងដែលមានស្មៅដុះឥន្ទ្រវិញ លើកលែងតែកំពូលលើនៅចំកណ្តាលដែលមានតែដំបូកទេ ហើយរលីងស្អាត ។ ឃើញដូច្នោះ បុរសជាឪពុកភ្នែក ក៏សួរទៅកូនប្រសារបស់ខ្លួនថា :

« មើល កូន, ដំបូកនេះ ហេតុអ្វី ក៏ផ្នែកខាងក្រោមមានស្មៅដុះឥន្ទ្រវិញ ?

- បាទ, លោកឪពុក ផ្នែកខាងក្រោមមានស្មៅដុះ ព្រោះមានទឹកទៅដល់ ហើយអាកំពូលវាខាងលើនោះ ទឹកទៅមិនដល់ ទើបបានជាគ្មានស្មៅដុះ » ។

ឮកូនប្រសារបស់ខ្លួនឆ្លើយដូច្នោះ បុរសជាឪពុកភ្នែកនោះពេញចិត្តណាស់ ក៏ងក់ក្បាល ហើយញញឹម រួចសួរទៅកូនប្រសារខាងប្រពន្ធថា :

« មើល អាអន្តិត, ដំបូកនេះ ហេតុអ្វី ក៏ខាងក្រោមមានស្មៅដុះឥន្ទ្រវិញ ហើយត្រង់កំពូលខាងលើនោះ ម៉េចក៏វាវត់មានស្មៅដុះអញ្ចឹង ?

- បាទ, លោកឪពុក មកពិភ័ណ្ឌិតវា » ។

ឮកូនប្រសារបស់ប្រពន្ធខ្លួនឆ្លើយតែដដែលៗ ដូច្នោះ បុរសជាឪពុកភ្នែកនោះខឹងឆន់ពេកណាស់ តែពុំមាននិយាយស្តីអ្វីឡើយ គ្រាន់តែនឹកក្នុងចិត្តថា « អាទេវបានចំណាស់ រកអ្នកណាប្រដូចគ្មាន ។ ដែលវាធ្លាប់បានបួសរៀន អញស្មានតែវាគ្រាន់បើដែរ ដឹងអីគម្រក់អញ្ចឹងទេ ! » ។

បុរសជាឪពុកភ្នែក ក៏បញ្ជាអោយកូនប្រសារចែវទូកត្រឡប់ទៅផ្ទះវិញ ក្នុងក្តីទោមនស្សនឹងកូនប្រសារខាងប្រពន្ធនោះឆន់ពេក ។ គាត់មានគំនិតថា « កាលបើទៅ

ដល់ផ្ទះវេលាណា អញមិនបង្អង់ទេ អញនឹងយករឿងនេះទៅនិយាយផ្ទាល់ផ្ទាល់
អោយប្រពន្ធអញ និងកូនប្រសាខាងប្រពន្ធអញ អាមាសមុខទាំងអស់គ្នាម្តង អោយ
សមមុខអ្នករើសរកកូនប្រសា ចាំទាល់តែអន្តិកដែលបានបួសរៀននៅវត្ត ទើបព្រម
លើកកូនអោយ » ។

លុះឡើងពីទីក្នុងរាជវាំងហើយ បុរសនោះក៏ប្រញាប់រួចរត់ដៅទៅរកផ្ទះ
ប្រពន្ធ ។ លុះបានជួបគ្នាហើយ បុរសនោះក៏នាំនិយាយចំអកឲ្យកឡើយអោយនាង
ជាប្រពន្ធថា :

« ហ៊ី ! អាអន្តិក កូនប្រសាឯងនោះ វាសមមុខឯងហើយ ! ដើរជាមួយ
គ្នាមួយព្រឹកថ្ងៃត្រង់ អញសួរពីនេះពីនោះតែបន្តិចបន្តួចសោះ វាឆ្លើយមកគ្មានដឹង
ខ្យល់អីទេ ។ ចំណែកកូនប្រសាអញវិញ វាឆ្លើយទៅនឹងសំណួរអញមួយៗ បានពេញ
ជាសមហេតុសមផលរបស់វាណាស់ ។ អញឯង បានគេហៅថាអ្នកចេះ !

ចុះឪវាឯង សួរវាពីរឿងអ្វីខ្លះទៅ ?

អញសួរថា សត្វទា ហេតុអ្វីបានជាវាអណ្តែតលើទឹក ។ កូនប្រសាអញ
ឆ្លើយថា មកពីវាមានរោមដុះយ៉ាងក្រាស់នៅជុំវិញខ្លួនវា ; ឯកូនប្រសាឯងវិញ វា
ឆ្លើយថា មកពីកំណើត ។ រួចអញឃើញបូស្សីមួយកង់អណ្តែតទឹក អញសួរថា
ហេតុអ្វីបានជាបូស្សីនោះ ម្ខាងពណ៌ខៀវ ម្ខាងពណ៌ស ។ កូនប្រសាអញឆ្លើយថា
អាម្ខាងពណ៌ស មកពីវានៅខាងលើ ហើយត្រូវថ្ងៃ ឯអាម្ខាងពណ៌ខៀវនោះ មកពីវា
នៅខាងក្រោម ក្នុងទឹក អត់មានត្រូវថ្ងៃ ; ឯកូនប្រសាឯងវិញ វាឆ្លើយថា មកពី
កំណើត ។ រួចអញ ឃើញសត្វកុកក្រសាវាយ អញសួរថាកុកក្រសា ហេតុអ្វីបានជា
វាយឮម្ល៉េះ ។ កូនប្រសាអញថា អាសត្វក្រសាវាយឮ មកពីកាំវែង ; ឯកូនប្រសាឯង
វិញ វាឆ្លើយថា មកពីកំណើត ។ រួចអញឃើញសត្វក្តាន់មួយបោល អញសួរថា
សត្វក្តាន់មេចក៏រត់លឿនម្ល៉េះ ។ កូនប្រសាអញថា ក្តាន់វាមេចលឿន មកពីវាមានជើង

ច្រើនណាស់ គឺដល់ទៅបួន ; ឯកូនប្រសាររបស់ឯងវិញ វាថាមកពីកំណើត ។ ចុងក្រោយបង្អស់ អញឃើញដំបូកត្រង់មួយនៅកណ្តាលបឹង ។ អញសួរថា ដំបូកហ្នឹង ហេតុអ្វីក៏បានជាអាក់ឆ្ងល់នៅចម្រង់កណ្តាលបែរជារលីងណិល អត់មានស្មៅដុះ ហើយនៅខាងក្រោមជុំវិញ ម៉េចក៏មានស្មៅដុះ ។ កូនប្រសារអញឆ្លើយថា អាខាងក្រោមដែលមានស្មៅដុះ មកពីមានទឹកឡើងទៅដល់ ; ឯកូនប្រសាររបស់ឯង វាឆ្លើយថា មកពីកំណើត ។ មើល, ឯងជួយស្តាប់មើល ! កូនអញវាឆ្លើយមកដូចជាត្រឹមត្រូវសមរម្យឈ្នួលស្តាប់បានរបស់ផងវា, អញស្តាប់ទៅគួរអោយពេញចិត្តកូនប្រសារអញណាស់ ។ ចំណែកឯអារអន្តិតកូនប្រសាឯងនោះ វាចេះឆ្លើយតែមួយមុខហ្នឹង ! ស្តីក៏មកពីកំណើត ! ស្តីក៏មកពីកំណើត ! មិនដឹងជាមកពីកំណើតអម្បែងក្បាលវាអីក៏ច្រើនម៉្លេះ មិនចេះអស់ មិនចេះហើយអញ្ចឹង ! អញមិនដែលឮ ! ហ៊ី ! អា កូនប្រសារបៀបហ្នឹង, ទៅ ! ឯងយកទៅ ! អញសុំលាទៅវិញហើយ ! » ។

បុរសនោះ ហៀបតែនឹងឈានជើងដើរចេញទៅវិញហើយ ប៉ុន្តែ នាងជាប្រពន្ធបានឃាត់មិនទាន់អោយទៅ ដោយនិយាយថា :

« ឈប់សិន ឪវ៉ា ! កុំទាន់រាល់ទៅវិញអី ! » ឪវ៉ាឯងមិនទាន់សួរវាអោយវាពន្យល់ប្រាប់អោយអស់អាទិសេចក្តីផងនោះ អីក៏ប្រញាប់ផ្សេងគ្នាអោយវាម៉្លេះ ? មើល, សួរវាអោយច្បាស់សិនមើល ! ហេតុដូចម្តេចក៏បានជាវាឆ្លើយអញ្ចឹង ! ខ្ញុំជឿថាវាមានមូលហេតុរបស់វាណា ! » ។

បុរសជាប្តីឮដូច្នោះហើយ ក៏ហាក់ដូចជាយល់ស្របតាមសំណូមពររបស់ប្រពន្ធខ្លះដែរ ទើបទម្លាក់គូថអង្គុយចុះនៅលើគ្រែវិញ ។ នាងជាប្រពន្ធក៏ហៅកូនប្រសាររបស់ខ្លួន ព្រមទាំងកូនប្រសាខាងប្តីផង អោយមកអង្គុយជិតឪពុកក្មេក ។ ឪពុកក្មេកគិតថា គាត់កំពុងតែបានឱកាសនឹងបំបាក់មុខប្រពន្ធគាត់ ព្រមទាំងកូនប្រសាម្តងទៀតហើយ ។ គាត់ក៏ចាប់ផ្តើមនិយាយទៅកាន់កូនប្រសាខាងប្រពន្ធគាត់ ដោយប្រើ

សំដីបែបចំអកអោយបន្តិចផងថា :

« មើល, អារម្មណ៍ ឆ្លើយប្រាប់អញអោយច្បាស់ផងមើល ពីរឿងដែលឯងថា មកពី
កំណើតស្តីគេនោះ ស្តីក៏មកពីកំណើត ! ស្តីក៏មកពីកំណើត ! អញរកយល់ផងមិន
បានទេ » ។

កូនប្រសាសនោះក៏ឆ្លើយធន្យល់រៀបរាប់បញ្ជាក់ តាមលំដាប់លំដោយ
អោយឪពុកក្មេកស្តាប់ ដូចតទៅនេះថា :

« បាទ, លោកឪពុក ដែលខ្ញុំថា សត្វទា វាអណ្តែតមកពីកំណើតនោះ
គឺមិនមែនដោយសារខ្លួនវាមានដុះរោមធូលីវិញនោះទេ, ព្រោះអី ? លោកឪពុកគិត
មើល, ទូកវាមានដុះរោមឯណា ម៉េចក៏វាអណ្តែតមកដែរ ? »

ឪពុកក្មេកឮដូច្នោះ ក៏លាន់មាត់ថា « យី ! ត្រូវរបស់វាអញ្ចឹងមែនអី !
ដូចជាសមរម្យមែន តាមស្តាប់ទៅ » ។ គាត់ក៏ងក់ក្បាល ញញឹម ហើយបន្ទន់សំដី
ជាងមុនបន្តិច នៅពេលដែលគាត់សួរអោយកូនប្រសាសនិយាយតទៅទៀត ។

« ចុះរឿងឫស្សីនោះ កូន, កូនឯងប្រាប់ឪពុកមើល ? »

« បាទ, លោកឪពុក រឿងឫស្សីហ្នឹង អាម្នាងពណ៌ស អាម្នាងទៀតពណ៌
ខៀវនោះ មិនមែនដោយសារអាម្នាងលើវាត្រូវថ្លៃ ទើបបានជាវាស ហើយអាម្នា
ខាងក្រោមនោះវាអត់ត្រូវថ្លៃ ទើបបានជាវាខៀវនោះទេ ។ លោកឪពុក មិនគិត
មើលពីផ្ទៃឪឡឹកមើល ហេតុម្តេចក៏បានជាអាម្នាងលើដែលត្រូវថ្លៃនោះ មានពណ៌
ខៀវ ហើយអាម្នាងខាងក្រោមដែលអត់ត្រូវថ្លៃផងនោះ បែរជាមានពណ៌សទៅវិញ,
ហ្នឹងមិនមកពីកំណើត ? »

ឪពុកក្មេកឮដូច្នោះ កាន់តែពេញចិត្តនឹងសេចក្តីធន្យល់នេះណាស់ ។ គាត់
ក៏ងក់ក្បាល ញញឹម ទាំងលាន់មាត់ថា « អញ្ចឹងមែនអី ! » រួចគាត់កាន់តែបន្ទន់សំដី
ជាងមុនថែមទៀត នៅពេលដែលគាត់និយាយទៅកូនប្រសាសាថា :

« មើល កូន ! ឥឡូវកូនឯងឆ្លើយបញ្ជាក់ប្រាប់ឪ ពិឿងក្រោយៗ ទាំង ប៉ុន្មាននោះ តទៅទៀតមើល ! ពុកស្តាប់ទៅដូចជាគួរអោយចូលចិត្តពេកណាស់ ។ ទៅ ! កូនឯងនិយាយតទៅទៀតទៅ កូន ! »

- បាទ, លោកឪពុក បើថាសត្វក្រសាវាយ់ឮខ្លាំង ដោយសារវាមានកវែង នោះ ចុះសត្វហ្នឹង សត្វកង្កែប វាមានកវែងឯណា ហេតុម្តេចក៏បានជាវាយ់ឮម៉្លេះ ហើយឮបានឆ្ងាយទៀតផង ? ចំណែកសត្វក្តាន់ដែលរត់លឿន ថាមកពីវាមានជើង ច្រើនណាស់ ដល់ទៅបួន ។ នេះមិនពិតទេ លោកឪពុក ។ លោកឪពុកមិនគិតមើល ចុះសត្វព្រាមព្រះវិញ ហេតុម្តេចក៏បានជាវាមិនរត់អោយបានលឿនដែរទៅ បើវា មានជើងដល់ទៅរាប់រយ ឬក៏អាចថាដល់ទៅមួយពាន់ឯណោះផង ម្តេចក៏បានជាវា វាវិញតៗ អីម៉្លេះ ?

- យី ! កូននិយាយនេះបានចំជាសមហេតុសមផលណាស់ហ្ន៎ ! ស្តាប់កូន ឯងនិយាយយូរៗទៅ ឪកាន់តែចូលចិត្តមែនទែន ។ អញ្ចឹង និយាយតទៅទៀតកូន ឪ ចាំស្តាប់ ។ កូននិយាយពីដំបូកនោះមើល !

- ទេ ! លោកឪពុក កូនអត់ហ៊ាននិយាយទៀតទេ !
- ម៉េចបានជាអត់ហ៊ាន ? ខ្លាចអី ? និយាយទៀតទៅ កូន !
- ខ្ញុំអត់ហ៊ាននិយាយទេ ព្រោះខ្លាចលោកឪពុកខឹង ។
- ទេ, ឪអត់ខឹងទេកូន ! កូននិយាយទៅ ! ឪកំពុងតែចង់ស្តាប់កូនខ្លាំង ណាស់ណា !

- លោកឪពុក ប្រាកដជាអត់ខឹងទេឬ ? អញ្ចឹង, ខ្ញុំនិយាយហើយណា !
- និយាយទៅកូន, និយាយទៅ !

កូនប្រសានិយាយ : ដែលថាដំបូកផ្នែកខាងក្រោមមានស្មៅដុះ មកពីមាន ទឹកឡើងទៅដល់ ឯអាផ្នែកខាងលើចំត្រង់កំពូលកណ្តាលនោះ វាឥតមានស្មៅដុះ

មកពីឥតមានទឹកទៅដល់នោះ ដូចជាមិនត្រឹមត្រូវទេ ។ សូមលោកឪពុកពិចារណា
មើល, មិនអីនុ៎ះហ្ន៎ ! ក្បាលលោកឪពុក (កូនប្រសានិយាយផង លើកដៃចង្អុល
ផង) ផ្នែកខាងលើចំត្រង់កំពូលកណ្តាលនោះ មកពីឥតមានទឹកទៅដល់ដែរឬ បានជា
ឥតមានសក់ដុះ ? » ។

កូនប្រសានិយាយមិនទាន់ផុតពីមាត់ផង ស្រាប់តែឪពុកក្មេកដឹងខ្លួនទាន់ ក៏
លាន់មាត់ថា « ហ៊ី៖ ! » រួចហើយ ដោយពុំមាននិយាយណាអ្នកណាមួយម៉ាត់សោះ
បុរសនោះក៏ស្ទុះដើរចេញទៅ ក្នុងចិត្តមួម៉ៅខ្លាំងណាស់ ដោយហេតុតែនឹកអាមាស
មុខនឹងកូនប្រសាខាងប្រពន្ធរបស់ខ្លួននោះ ហួសពេកហោង ។

ជំហ្លាន

អ្នករៀនទាំងឡាយ

ប្រយ័ត្នរាយមាយ ព្រោះក្តីសល់រល់ ត្រូវខាំមាត់រៀន ចំណេះសាកល

ឱ្យត្រាតែដល់ ត្រើយត្រាណវិទ្យា ។

វិទ្យាជាទ្រព្យ

ប្រើបានគ្រប់សព្វ លើសទ្រព្យនានា អ្នកមានទ្រព្យស្រាប់ អាចឥតវិជ្ជា

មិត្តភក្តិផងគ្នា គេច្រើនមើលងាយ ។ ល ។

សម្តេចព្រះសង្ឃរាជ ជួន ណាក

រឿង

តម្លង់ ៧ សន្តាន

មានបុរសស្រ្តីប្រពន្ធ នាំគ្នាទៅសួរបងប្អូននៅភូមិព្រៃសណែ្តក ដើរៗ
 ទៅ ប្រទះនឹងអាតម្លង់ ៧ សន្តាន កំពុងតែទឹមគោភ្នំរំស្រៃ ។ បុរសស្រ្តីប្រពន្ធនោះ
 សួរថា អ្នកអើយអ្នក ផ្លូវណាកាត់ត្រង់ទៅលើភូមិព្រៃសណែ្តក ដ្បិតខ្ញុំខានមកយូរឆ្នាំ
 ហើយ មិនដឹងជាផ្លូវណាកាត់ទៅអោយត្រង់ ។ អាតម្លង់ ៧ សន្តាន ស្រាប់តែខឹង
 ឆ្លើយថា គោរពមួយនឹមនេះ សុទ្ធតែកូនក្រោលបង្គោលស្ទឹង អាក្រហមមួយនេះ
 ម្តាយក្មេកគាត់ចែកអោយ ឯអាស្នែងកន្លែក ខ្ញុំអញគាត់អោយ អញមិនលួចគោ
 អាណាយកមកទឹមទេ ។

ឯបុរសស្រ្តីប្រពន្ធដែលសួរផ្លូវនោះឮហើយនិយាយគ្នាថា អ្នកនេះ យើងសួរ
 ផ្លូវគាត់ គាត់និយាយពិគោ ហើយស្តីគំរោះគំរើយអោយយើងផង ។ ឈ្លើយគេហ៍,
 យើងកុំខ្លាចសួរ យូរឆាប់គង់តែនឹងទៅដល់ផ្ទះបងប្អូនមិនខាន ហើយក៏បណ្តើរគ្នា
 ហួសទៅ ។ ឯអាតម្លង់ ៧ សន្តាននោះ ក៏ខំភ្ជួរស្រែមិនឈប់ ដល់ពេលជិតថ្ងៃត្រង់
 មេតម្លង់ជាប្រពន្ធ ក៏ទូលបាយទៅអោយប្តីបរិភោគ លុះដល់ដាក់ល្អិតបាយនៅក្រោម
 ម្លប់ឈើនៅភ្លឺស្រែ ប្តីនោះ លុះបានឃើញប្រពន្ធយកបាយមកអោយ ក៏ឈប់លែង
 ភ្ជួរស្រែ បរិភោគបាយនិយាយទាំងខឹងប្រាប់ប្រពន្ធថា មានបុរសស្រ្តីប្រពន្ធបណ្តើរគ្នា
 មកពិណា ហើយប្រកាន់ថាអញលួចគោវា, ឯគោមួយនឹមនេះ ប្រាកដជាម៉ែខ្ញុំអញ
 ចែកមក ។ មេប្រពន្ធលើញមាត់ប្តីនិយាយហាហៗ នឹកស្មានថាស្តីអោយខ្លួន ស្រាប់តែ
 ខឹង ហើយឆ្លើយតបទៅវិញថា អញគិតថា ប្តីមកភ្ជួរស្រែទាល់ថ្ងៃ ខំប្រញាប់ប្រញាល់
 ទូលបាយមកអោយស៊ី ឥឡូវទៅជាថា ឯងមានច្រូសមានសហាយ អញសហាយនឹង
 ឈ្មោះអាណា គាត់រកមុខអោយឃើញ, ប្តីមិតតែពេញបាយអស់មួយស្តី ប្រពន្ធថាអ្វីក៏

មិនព្រឺ ៤ លុះប្តីបរិភោគរួច មេប្រពន្ធកន្ត្រាក់យកស្រី ប្តីសួរថា ឯងមានការអ្វីផ្ទះ
បានជាប្រញាប់ម៉្លេះ មេប្រពន្ធថា អញមុខជាប្រាប់ម៉ែឪអញមិនខាន ហើយកណ្តៀត
ស្រីត្រឡប់ទៅផ្ទះ ជួបនឹងម្តាយនិយាយទាំងខឹងមុខក្រហមប្រាប់ម្តាយថា កូនប្រ-
សាម៉ែឯងវាល្អហើយ ខ្ញុំទូលបាយទៅអោយស៊ី ដាក់ស្រីស្ទើរតែមិនទាន់ វាស្តីអោយខ្ញុំ
ថាមានប្រុស មានសហាយ ។

ឯម្តាយនោះខឹងញើសឡើងថា ហងឯងដូច្នេះទេទើបានជាមុខក្រហម អញ
ថាកូនថាចៅបានជានៅចាំផ្ទះអោយវា ឥឡូវវាថាឯងលួចថ្នាំវាយកទៅដួរដួង មេ
អន្តរធានឯង ក្រោយៗកុំនិយាយដូច្នេះមិនត្រូវទេ សូម្បីតែថ្នាំមួយឆ្នុក ក៏អញមិន
លួចយកផង បើទុកជាអញយកមែន ម្តាយនិងកូនមិនត្រូវហងឯងពោលអោយអញ
ខ្មាសគេ ចាំឱ្យហងឯងមក អញប្រាប់អោយជេរវាយប្រដៅហងឯងមិនខាន ។

លុះយូរបន្តិច ប្តីមកពីកាប់បង្គោលធ្វើរបងបង្កាមិនអោយគោក្របីចូល
ស៊ីសំណាប សន្លុង ប្រពន្ធនិយាយប្រាប់ប្តីថា កូនស្រីយើងវាទៅជួនបាយប្តី ខ្ញុំចាំផ្ទះ
អោយវា វាមកវិញវាថា ខ្ញុំជាម្តាយលួចថ្នាំវាដួរដួង ខ្ញុំខឹងណាស់ ។

ប្តីស្តាប់មិនឮខឹងនឹងប្រពន្ធដេរថា មេចោរគ្រហងប្រពណ្ណអញអីម៉្លេះ
អញមិនស្លៀកពាក់តែងតូងដើរលេងចង់ស្រីឯណា អញទៅកាប់ឈើធ្វើរបងទេទើ
អញអត់តែម្តងនេះទេ ក្រោយៗ បើហងឯងនៅតែស្តីប្រពណ្ណអញឡើយ មុខជាអញ
ឆក់អោយដួលទាំងជំហរមិនខាន ហាមប្រពន្ធហើយបរិភោគបាយរួចទៅចងសន្លូច
បានត្រឹមត្រូវមកផ្ទះវិញ វេលាថ្ងៃល្ងាច ប្រពន្ធក៏ធ្វើត្រីស្លរាំងអោយប្តីបរិភោគខ្លះ
រំលែកទុកព្រឹកខ្លះ ដើម្បីនឹងធ្វើសំរាប់យកទៅប្រគេនលោកកូនឯវត្ត និងកូនប្រុស
តូចម្នាក់អោយនៅរៀនអក្សរជាមួយនឹងលោកបងនោះ ។

លុះព្រឹកឡើង ម្តាយនោះដាំបាយដួសដាក់ មានម្ហូបពីល្ងាចស្រាប់ ទូល
យកទៅដល់កុដិប្រគេនលោកកូន ហើយនិយាយថា ខ្ញុំកុំណាស់លើកលោកកូនណាស់

មួយទៀត បួនតូចនោះ តើរឿងអក្សរគ្រាន់បើឬទេ លោកកូននោះមាន ពុទ្ធជីកាថា ចំរើនពរញោម អាត្មាសព្វថ្ងៃនេះកំពុងស្រឡាញ់សិលផ្លួសណាស់ អាត្មាមិនសឹកទេ ម្តាយក៏ហៅកូនតូចដែលនៅបំរើបងនោះថា អានាងលាណោកបងទៅផ្ទះនឹងម្តាយ បានមួយថ្ងៃ ពីរថ្ងៃសិន ដ្បិតឪងរលឹកណាស់ អាកូនតូចឆ្លើយប្រាប់ម្តាយថា ត្រី ងៀតលោកបងនៅពីរកន្ទុយទុកក្នុងកុដិ ពេលល្ងាច ខ្ញុំយកពីរចំរៀកដុតស៊ីបាយ ដែលសល់ពីលោកឆាន់ពេលព្រឹកនោះ ។

ឯលោកសង្ឃដែលគង់នៅជិតកុដិប៉ុន្មានៗ បានឮម្តាយលោក និងកូន និយាយតែដោយខ្លួន មិនទទួលសំរុងគ្នាដូច្នោះ លោកទាំងអស់ទប់ពុំបាន ក៏សើច ទ្រហឹងអីងអាប់ ឯសិកានោះក៏សំពះលាណោកកូនត្រឡប់ទៅដល់ផ្ទះវិញ ហើយលុត ជង្គង់ជូនបុណ្យប្តីថា ខ្ញុំជូនបុណ្យអ្នកផង ប្តីឆ្លើយថា អើអញឃើញបាយសម្ល ខ រាំង ព្យួរទុកនៅសង្រែក អញស៊ីអស់ទៅហើយ ប្រពន្ធក៏មើលមុខប្តី ប្តីមើលមុខប្រពន្ធ បើប្រថៃភ្នែកមីកៗធ្វើវាហិតែដោយខ្លួន លុះយូរបន្តិច ស្រាប់តែបួនស្រីបង្កើតខាងប្តី នៅភូមិដទៃឆ្ងាយមកដល់ បានផ្លែពង្រមួយផ្តិល និងស្លឹកប្រស់ស្វាមួយសំណុំមកធ្វើ បង ហើយនិយាយសួរបងថា បងបានភ្ជួររាស់ដកស្ទូងបានស្រែប៉ុន្មានហើយ នោះ បងទាំងប្តីប្រពន្ធឆ្លើយប្រាប់ទៅបួនស្រីវិញថា អើហង ល្មមទុកដាក់អោយវាមានប្តី ទៅចុះ តែហងមើលកុំអោយតែចេះលេងបៀ ឆឹកស្រា ជក់អាភៀន ។

នោះមេបួនស្តាប់មិនឮទៀត និយាយឆ្លើយប្រាប់ទៅបងទាំងពីរនាក់ថា ខ្ញុំ ស្តាយត្រឡាចខ្ញុំមួយច្រើនណាស់ កំពុងតែផ្កាភ្លឺបង្អួចៗ ស្រាប់តែមេជ្រកវាទៅឈ្នួល គល់ដាច់ងាប់អស់ បងទាំងពីរនាក់ថា អើហងល្មមទៅផ្ទះក៏ទៅចុះ ល្ងាចណាស់ ហើយ ក្រែងកូនវាយំរក បួនស្រីនោះក៏ត្រឡប់មកផ្ទះវិញ ។

ក្បាលដំរីស្រុក និង ក្បាលដំរីព្រៃ

មានរឿងមួយដំណាលថា មានថ្ងៃមួយនោះ នាសម័យពីមុន មិនទាន់ជា
 យូរប៉ុន្មានទេ នៅក្នុងខេត្តកំពង់ឆ្នាំងយើងនេះ មានចៅហ្វាយស្រុកម្នាក់ បានជិះដំរី
 ជាមួយមេឃុំរបស់លោក ដើម្បីទៅទារពន្ធពិប្រជារាស្ត្រដែលរស់នៅក្នុងភូមិមួយ
 ឈ្មោះហៅថា ភូមិក្បាលដំរី ។ ដោយហេតុតែកាលនោះ ប្រទេសកម្ពុជាយើង
 សម្បូរព្រៃឈើពេក ខណៈដែលលោកទាំងពីរនាក់បរដំរីលេចវាលចូលព្រៃ បត់បែន
 ចុះឡើងតាមផ្លូវលំនានា លោកមេឃុំហាក់ដូចជារកចំណាំមិនបាន ក៏ទៅជាច្រឡំផ្លូវ
 បណ្តាលឱ្យវង្វេងនៅក្នុងព្រៃធំមួយ ។ នៅពេលដែលលោកទាំងពីរនាក់កំពុងផ្សង
 ព្រេងរកផ្លូវទៅកាន់ភូមិនោះមិនឃើញ, ជួនជាជួបមាណាតម្នាក់ ស្លៀកពាក់តាម
 ទម្លាប់ជាកសិករ កំពុងពុនជីវិតមួយបំពង់យ៉ាងធំល្មម ។ មាណាតនោះដើរក្នុង
 ដំណើររាងកោងខ្នងបន្តិច ដើម្បីទប់ខ្លួនឱ្យមានលំនឹងជាមួយនឹងទម្ងន់ជីវិត ។

កាលបើបានឃើញមាណាតនោះហើយ លោកចៅហ្វាយស្រុកត្រេកអរ
 ខ្លាំងណាស់ ។ លោកយល់ថា ទោះបីយ៉ាងណាក៏ដោយ ក៏មាណាតនោះប្រាកដ
 ជាស្គាល់អស់ទឹកដីនៅម្តុំនោះជាមិនខាន ។ គិតដូច្នោះហើយ លោកក៏ប្រញាប់ស្រែក
 ហៅទៅមាណាតនោះថា :

" នែ ! អ្នកពុនជីវ ! "

អ្នកពុនជីវ ឮគេស្រែកហៅដូច្នោះ ទោះបីជាមិនចំឈ្លោះខ្លួនក៏ដោយ ក៏
 យល់យ៉ាងច្បាស់ថា មានគេហៅខ្លួនហើយ ។ មាណាតនោះ ក៏ឆ្លើយទាំងមិនបានជា
 គិតថា :

« អើ ! បាទ ! ហៅខ្ញុំឬ ? ហីហៅមានការអីដែរ ?

- អើ ! អញនេះជាចៅហ្វាយស្រុកណា ! អញហៅឯង ព្រោះអញមាន
ការចង់សួរឯងបន្តិចណា ! ។

- អូបាទ ! សូមអភ័យទោសព្រះតេជព្រះគុណ ។ ខ្ញុំបាទអត់ដឹងថា ព្រះ
តេជព្រះគុណជាចៅហ្វាយស្រុកទេ ! សូមព្រះតេជព្រះគុណ មេត្តាអនុគ្រោះចំពោះ
ខ្ញុំបាទផង ទាន !

- អើ ! វាគ្មានជាការទាស់ខុសអីទេ គ្រាន់តែប៉ុណ្ណឹងនោះ ។ មើល !
ឯងជួយប្រាប់អញផងមើល អញចង់ដឹងថា ក្បាលដំរីនៅឯណា ? »

ឮសំណួរនេះភ្លាម មាណាមិនបានជាគិតវែងឆ្ងាយ ក៏លើដៃចង្អុលចំទៅ
ក្បាលដំរីដែលលោកចៅហ្វាយស្រុកនិងមេឃុំកំពុងជិះនោះ ទាំងចិត្តស្រស់បរិសុទ្ធ
រួចហើយក៏ឆ្លើយដោយត្រង់ៗតែម្តងថា :

« បាទទាន ! មិនអីនោះ នៅចំពីខាងមុខព្រះតេជព្រះគុណអង្គុយហ្នឹង !
ហ្នឹងឯងហើយក្បាលដំរីនុ៎ះ ទានប្រោស ! » ។

លោកចៅហ្វាយស្រុកគិតថា សម្តីរបស់មាណានេះ គឺជាការឆ្លើយចំអក
ឲ្យកឡិយ លែងខាយលេងសើចផង និងជាការឆ្លើយបញ្ជោះបន្ទោកមកលើសំណួរ
ដ៏ប្រាកដប្រជារបស់លោកផង ។ លោកក៏និយាយបញ្ជាក់ទៅកាន់អ្នកពុទ្ធជីវម្តង
ទៀត ។ លើកនេះ លោកតម្លើងសំឡេងបែបធ្ងន់បន្តិច ក្នុងបំណងធ្វើឱ្យបុរសនោះ
មានការកោតខ្លាចខ្លះ ហើយឈប់ឆ្លើយលេងជាល្បែងដូច្នេះតទៅទៀត ថា :

« នែ ! ដែលអញសួរឯងពីក្បាលដំរីនេះ មិនមែនក្បាលដំរីព្រៃទេណា !
អញសួរពីក្បាលដំរីហ្នឹង គឺក្បាលដំរីស្រុកណា !

- បាទទាន ! ក្បាលដំរីព្រៃ ក៏ដូចក្បាលដំរីស្រុកដែរ នៅត្រង់ហ្នឹងដូច
គ្នា » មាណាអ្នកពុទ្ធជីវឆ្លើយតបទៅលោកចៅហ្វាយស្រុកវិញ ប្រកបដោយទឹកចិត្ត

ដ៏សែនបរិសុទ្ធ សែនស្មោះត្រង់បំផុត ដូចមុនដដែល ។

លោកចៅហ្វាយស្រុកមិននឹកស្មានថា មាណពនោះនៅតែហ៊ានប្រើសម្តីឡកឡើយជាល្បែងលេងជាមួយលោកបែបនេះទៀតសោះ ។ លើកនេះ ដោយនឹកខឹងនឹងមាណពនោះខ្លាំងពេក លោកក៏ប្រើសម្តីខ្លាំងៗ ដៀលទៅកាន់មាណព ពុនជ័រថា :

« នែ ! អាពុនជ័រ !

- បាទ មាន !

- អាងអីក៏កោងម្ល៉េះ អ្នក ?

- បាទមាន មកពិឌ្ឍពុនជ័រ ! » ។

សុភាសិត

• ស្មៅចិញ្ចៀន វៀនដុះផុង ក្នុងវារី

នៅសល់ពី ទីទឹកជ្រៅ បានពីរផ្ទាប់ ខ្យល់បក់បោក ខោតឥតស្រោក ងាករេជាប់

នៅមិនងាប់ ជាប់រហូត លូតឡើងបាន ។

• ជនបណ្ឌិត ពិតពិរោះ ឈ្មោះឥតអាក់

មានឧបសគ្គ ស្នាក់រារាំង ទាំងប៉ុន្មាន ប្រឹងរុករាន ឈានឥតខ្សោយ ដោយក្លាហាន

ត្រាតែប្រាណ បានរួចទុក្ខ សុខដូចស្មៅ ។

សេខ នាង

បទលក្ខប្រាំង

វាចារំលឹក

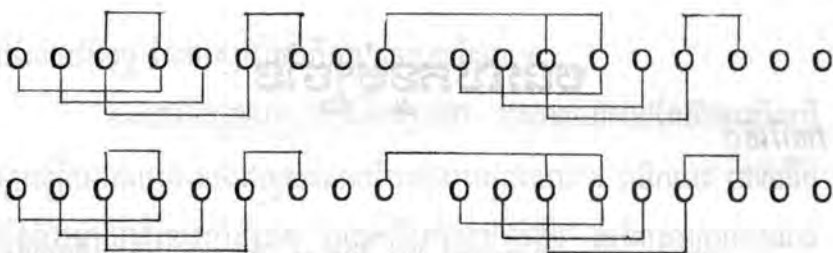
នៅក្នុងពាក់កណ្តាលទសវត្ស ៦០ នៃគ.ស. ខ្ញុំបានរានរត្ថបទកំណាព្យ របស់លោកកវិនិពន្ធ អៀង សាយ ដែលមានឈ្មោះថា « បទលក្ខប្រាំង » ។ ខ្ញុំបានសង្កេតឃើញថាបទនេះ ក្រៅពីការចាប់ចុងចួនតាមក្បួនរបស់វា នៅមានការ ពិរោះ ព្រោះមានការរណ្តំគ្នានៃពាក្យទាំងឡាយ ។ ជាអកុសល ខ្ញុំមិនបានចាំអត្ថបទ ដើមនៃកំណាព្យរបស់លោក អៀង សាយ ទេ ខ្ញុំនៅចាំបានតែមួយឃ្លាប៉ុណ្ណោះ ដែលជាទុកសម្រាប់ឱ្យខ្ញុំដឹងថា បទលក្ខប្រាំងត្រូវតាក់តែងរបៀបណា ។

ដើម្បីជាជំនួយក្នុងការរក្សាវប្បធម៌របស់ខ្មែរយើង ខ្ញុំក៏បានតាក់តែង កំណាព្យនេះឡើង គ្រាន់នឹងទុកជាគំរូផង ជាការរានកំសាន្តលេងសម្រាប់ជនានុជន ទាំងឡាយ ដែលមានចិត្តស្នេហាចំពោះវប្បធម៌របស់ខ្លួនផង ។

បទលក្ខប្រាំង គឺជាបទកំណាព្យដែលចែកចេញជាបួនឃ្លា ក្នុងមួយ ឃ្លាៗ មានប្រាំបួនព្យាង្គ (បទពាក្យ ៩) ហើយមានការបែងចែកលំអិតពីការចាប់ចុង ចួន និងការរណ្តំគ្នានៃពាក្យ ដូចតទៅ ៖

- ព្យាង្គទី៣ និងព្យាង្គទី៤ នៃឃ្លាទី១ ចួនគ្នា
- ព្យាង្គទី៦ និងព្យាង្គទី៧ នៃឃ្លាទី១ ចួនគ្នា
- ព្យាង្គទី៤ នៃឃ្លាទី១ និងព្យាង្គទី៣ នៃឃ្លាទី២ ចួនគ្នា
- ព្យាង្គទី១ និងព្យាង្គទី៤ នៃឃ្លាទី១ សូរស័ព្ទដូចគ្នា (ឬ ព្យញ្ជនៈដូចគ្នា)
- ព្យាង្គទី២ និងព្យាង្គទី៥ នៃឃ្លាទី១ សូរស័ព្ទដូចគ្នា (ឬ ព្យញ្ជនៈដូចគ្នា)
- ព្យាង្គទី៣ និងព្យាង្គទី៦ នៃឃ្លាទី១ សូរស័ព្ទដូចគ្នា (ឬ ព្យញ្ជនៈដូចគ្នា)

ហើយតែដូច្នេះជារៀងរហូតទៅចំពោះឃ្លាបន្តបន្ទាប់ តទៅទៀត ។



បទលក្ខខ្សែច្រៀង ទី១

ពាល និង បណ្ឌិត

វិពាលពិត វិតពេញពាល រាលឡើងធំ	ដូបជាមុំ ជុំជាមិត្ត តិតរឿងខ្លៅ
ឥតមានខ្លាច អាចមាត់ខ្លាំង តាំងយោរយោ	ទោះប្រដៅ ទៅប្រដេញ ពេញអសារ ។
ពូជអ្នកល្ងង់ ពង្សអ្នកល្មើ បើធ្វើធំ	ដូញគំនុំ ជុំគំនិត វិតផ្តាច់ការ
ពួកអស់ហ្នឹង ពឹងអំនួត អួតអាងថា	ខ្លួនអស្ចារ្យ ក្លាអស់ចិត្ត ឥតមើលគេ ។
អ្នកចេះដឹង នឹងចេះដោះ អស់បញ្ហា	បើមានការ បាមកកាន់ គ្រាន់ជាមេ
មានគំនិត មិត្តគំនាប់ ផ្តាច់ផ្តុនឲ្យ	គួររិះរេ គេរាប់រក យកជានាយ ។
ចេះតាមក្បួន ចួនតាមច្បាប់ ស្រេចថាចេះ	រៀបរួចត្រិះ រិះរកត្រូវ ទៅបានឆ្ងាយ
ចេះមិនគោត ចោតមិនឆេះ ចេះសប្បាយ	ចេះមិនក្លាយ ចាយមិនខ្លាច ប្រាជ្ញាកើន ។

បទលក្ខខ្សែច្រៀង ទី២

នាយសមសួន នួនសាច់ស កវែងសម	រាងមូលក្តី រាំមិនក្លាយ សាយអស់អង្គ
ដើរទន់ល្ងៃ ដៃទន់ល្ងក់ សក់ខ្លោយង់	វិញ្ញាណង្ស រុងរឿងពេក ប្លែកលើសស្រី ។
បងស្រឡាញ់ បាញ់ស្រឡះ ប៉ះលើស្នូន	ចាំឱ្យនួន ជួនអាណិត ចិត្តបេតិ
ប្រាប់ឪប៉ែ ប្រែឱ្យមក លក់លែស្តី	បានស្រស់ស្រី បិស្រួលស្រើប ថើបនៃមនិត្យ ។

ក្រៀមដៀងក្រូច

កាកតតិ

- * ថ្ងៃត្រង់គ្រឿង ក្រូចសោតក៏គ្រាន់ ភ្លាប់ក្រៀមដៀងក្រូច តាមភាសាសត្វ មិនអន់ស្លៀមស្លាត់ ដៀងក្រៀមវិញថាត់ ថ្វីមាត់ទាំងទ្វេ ។
- * ពាក្យក្រៀមដៀងក្រូច ថាមាត់ក្រហូច ទាបតូចម្ល៉េះទេ ហើរហោះមិនខ្ពស់ រស់ត្បូលក្រោមទេ ទាំងពងទាំងមេ ត្រូវគេក្លែងស្រា ។
- * អញពូជពង្សក្រៀម ហៀវហោះឆ្លាត់ឆ្លៀល នៅលើវេហាសី ទ្រនំអញខ្ពស់ លើចុងរុក្ខា អញស៊ីមំសា មធ្យាតូចធំ ។
- * ឯងក្រូចអន់អាច់ រស់ដូចជាស្លាប់ យ៉ាប់ឥតទ្រនំ ពេលព្រៃស្ងួតនេះ ម្ល៉េះឯងទូញយំ ក្នុងភ្លើងក្តៅរំ ទាំងក្រុមគ្រួសារ ។
- * ថ្ងៃបាក់រសៀល ក្រូចពង្សដៀង ដៀងក្រៀមវិញថា ក្រៀមអិយក្រៀមព្រោង ឃ្លោងតែអាញា អាប់ឥតប្រាជ្ញា នរណាខ្លាចឯង ។
- * ខ្លួនធំមែនពិត តែបើពិនិត្យ ឥតអ្វីឱ្យក្រែង ទាំងកទាំងជើង ស្ទើរដូចដើមព្រៃង ងាយណាស់ព្រះស្តេច តែងជាប់ជង់គេ ។

- | | | |
|---------------------|---------------------|------------------|
| * ឯងអាងហោះហើរ | តែពេលឯងដើរ | លំបាកម្ល៉េះទេ |
| លើកជើងលបៗ | ដូចទៅល្ងូចគេ | ម្តេចមិនគិតគូរ |
| | បែរជាជេរអញ ។ | |
| * អញរត់អញហើរ | តាមចិត្តចង់ប្រើ | សឹងលឿនគ្របាញ់ |
| គួរលង្ហែស៊ីបទ្រុប | វាងលុបសំណាញ់ | គេចព្រានប្រមាញ់ |
| | ចាប់អញពុំបាន ។ | |
| * សត្វក្រៀលដៀលក្រូច | ក្រូចមាត់ក្រហូច | ក្រហូចវិញផ្តាន |
| ម្នាក់ៗមិនអន់ | សឹងគ្រាន់គ្រប់ប្រាណ | នេះហើយសន្តាន |
| | ជាតិមនុស្សអួតអាង ។ | |
| * មនុស្សអញនិយម | តម្កើងបូកធំ | ចរិតក្មេងក្មាង |
| ដូចក្អាតក្នុងក្អម | មិនព្រមភ្លឺស្វាង | មនុស្សចេះដោយយ៉ាង |
| | សងខាងបូកគ្នា ។ | |
| * ពាក្យចាស់ពោលថា | បណ្ឌិតអាចារ្យ | ត្រូវចងសាមគ្គី |
| វិអ្នកចេះច្រើន | ចម្រើនវិជ្ជា | តោងចិត្តសាធារណ៍ |
| | ជួយគ្នាល្អិតល្អង់ ។ | |

21 - 11 - 98

វណ្ណ ស៊ុនហេង

កម្រងកំណាព្យ

វប្បធម៌សន្តិភាព

បុរាណលោកបានស្និប្រដៅ
 រស់ក្នុងសង្គមវង្សនធម៌
 ចេះគួរចេះសមចេះរាក់ទាក់
 ចេះរស់ចេះរកចេះតស៊ូ
 ជួបគ្នាចេះលើកដៃសំពះ
 ចាស់ជួនពរវិញអោយរងំ
 ខុសគ្នាឯលើគេចេះសុំទោស
 ចាកផុតគំនុំទៅថ្ងៃមុខ
 សង្គមរស់នៅបានស្ងប់សុខ
 រកស៊ីមានបានទ្រព្យសែនសល់
 សង្គមឥឡូវខុសឆ្ងាយណាស់
 ប្រព្រឹត្តអាក្រក់រង្វេងធម៌
 ម៉ែឪបញ្ជូនទៅសាលា
 អោយកសាងខ្លួនជាអ្នកបុណ្យ
 តែខ្លះគេចរេរេពិសាលា
 ផឹកស្រាវិវេកភ្លេចលំនៅ
 ខ្លះទៀតធ្លាក់ខ្លួនកាន់តែងប់
 បង្កើតក្រុមពាលដើររុកគូន

អប់រំកូនចៅអោយធ្វើល្អ
 ទោះមានឬក្រពៃថ្ងៃថ្ងៃ ។
 យកចិត្តទុកដាក់ជាគំរូ
 ចេះគិតចេះគួរចេះគួរសម ។
 ក្មេងគោរពចាស់ដោយសមរម្យ
 សុំអោយបានជួបតែក្តីសុខ ។
 សុំការសន្តោសអោយផុតទុក្ខ
 ទើបសេចក្តីសុខកើតមានដល់ ។
 ប្រាសចាកក្តីទុក្ខក្តីកង្វល់
 ព្រោះផលបានមកពីសីលធម៌ ។
 ក្មេងលែងស្គាល់ចាស់លែងស្គាល់ល្អ
 ឃើញខ្មៅថា ស ភ្លេចបាបបុណ្យ ។
 អោយខំសិក្សាធ្វើជាទុន
 ស្គាល់ទោសស្គាល់គុណស្គាល់រាក់ជ្រៅ ។
 ចូលបារាំងច្រៀងលុះយប់ជ្រៅ
 ម៉ែឪខ្លាញ់ខ្លាញ់ព្រោះចាំកូន ។
 សេចក្តីបំបិទភក្តីដើរខុសក្បួន
 ជួនជួនជួនលួចដក់គ្រឿងញៀន ។

ម៉ែឪនៅផ្ទះពុំបានដឹង
 អោយលុយអោយកាក់តាមខ្លួនមាន
 រំពឹងលើគ្រូប្រាក់ខែតិច
 បើកបង្រៀនគួរយកដុល្លារ
 សិស្សណាមិនរៀនបានពិន្ទុតិច
 បង្កអំពើអយុត្តិធម៌
 អុះឱ ! កូនខ្មែរទាំងប្រុសស្រី
 សុភាពរាបសារតាមទម្លាប់
 ជាកុលបុត្រខ្មែរខ្សែអង្គរ
 កសាងប្រាសាទដ៏ស្តុកស្តម្ភ
 ប្រាសាទបាយ័នមានមុខបួន
 ញញឹមប្រិមប្រិយសម្រស់ខ្មែរ

- បង្ហាញនូវទឹកចិត្តមេត្តា
 ខុសឆ្គងសន្តោសអោយសោះសួនៗ
- ករុណាអាណិតចិត្តសន្តោស
 ជួយអោយផុតទោសបានសេរី
- មុទិតារក្សាចិត្តបានល្អ
 ដល់ជនដទៃដែលផុតទុក្ខ
- លះបង់នូវចិត្តពាលឫស្យា
 លោភលន់រិះគន់កើតវិមាន
- ឧបេក្ខាគិតការមិនលំអៀង
 បំបាត់អគតិពិកាយា

រំពឹងថាកូនបានទៅរៀន
 កូនមិនទៅរៀនទៅតែបា ។
 រកល្បិចដោះស្រាយតែគ្រួសារ
 សិស្សណាមករៀនបានលេខល្អ ។
 ជាល្បិចរកប្រាក់តាមមានក្រ
 អ្នកក្ររៀនធ្លាក់អ្នកមានជាប់ ។
 បិតក្នុងយុវវ័យត្រូវអោយគាប់
 រៀនគាប់រៀនគួររៀនធ្វើសម ។
 រុងរឿងបវរដ៏ឧត្តម
 គ្រប់ជ្រុងជ្រោយមុំសមជាខ្មែរ ។
 ប្រាសាទបាពួនជាហ្វូងហែ
 រួចបែរសំដៅមិនទាំងបួន ។
 ស្រឡាញ់រាប់គ្នាជាបងប្អូន
 ល្អកល្លនស្មោះស្ម័គ្ររួមមេត្រី ។
 បើមានទុក្ខទោសជួយប្រណី
 សួស្តីមង្គលវិបុលសុខ ។
 អបអរសាទរមិនរើសមុខ
 បានសុខរកស៊ីកើតមានបាន ។
 ច្រណែននិន្ទាញាតិសន្តាន
 មិនអោយគេបានក្តីសុខា ។
 មានចិត្តវៃរៀងដោយបញ្ញា
 ចាប់យកធម្មជាទីអារាង ។

បំបាត់នូវឆន្ទាគតិ
 គួរយកសមត្ថភាពជាមិរវាង
 កុំអោយលំអៀងព្រោះតែស្តាប់
 អ្នកនេះមិនមែនបក្សពួកអញ
 មួយទៀតលំអៀងព្រោះមិនយល់
 ដោយសារខ្លួនឯងគ្មានចំណេះ
 ខ្លះទៀតលំអៀងព្រោះភ័យខ្លាច
 កំរើកតែខ្លួនដូចស្រមោល
 នេះគឺអតតិធម៌ទាំងបួន
 ខូចទាំងការងារស្លាប់ទាំងកាយ
 ព្រះពុទ្ធលោកតែងប្រៀនប្រដៅ
 អោយយកព្រះធម៌ធ្វើជាញាតិ
 លោកអោយលះបង់ក្តីលោភៈ
 ចង់បានទ្រព្យគេធ្វើចិត្តមារ
 ទោសៈគឺការខឹងក្រែវក្រោធ
 គុំគួនរកឡើងជនដទៃ
 មោហៈគឺក្តីគួតរង្វេង
 មើលឃើញលាមកថាជាផ្កា
 វិងកាយកម្មការប្រព្រឹត្ត
 ការកាប់សម្លាប់អ្នកដទៃ
 មួយទៀតលួចប្លន់ទ្រព្យធនគេ
 ត្រូវគេចាប់ចងទៅដាក់គុក

អោយចេះត្រិះរិះរកសុតាង
 កុំលើកតម្កើងព្រោះស្រឡាញ់ ។
 បន្តបង្ហាប់ដោយគ្មានខ្មាញ់
 ផ្កាញ់ផ្កាដោយទោសាគតិ ។
 មិនខ្វល់មិនគិតមិនត្រិះរិះ
 ច្រណែនអ្នកចេះដេញគេចោល ។
 ស្ថិតក្រោមអំណាចជនកំរោល
 ចេញល្ងង់ផ្តាច់ចិត្តតែចៅហ្វាយ ។
 បើនៅជាប់ខ្លួននាំអន្តរាយ
 គួរចៀសអោយឆ្ងាយកុំអោយបៀត ។
 សាសនិកទូទៅខំខ្សឹប្បាត
 រាប់រកកុំឃ្លាតកុំរំលោភ ។
 លោភលន់ឥតអាក់កាប់ចាក់គ្នា
 កាប់សម្លាប់គ្នាគ្មានប្រណី ។
 ដោយក្តីល្ងង់ឆោតភ្លេចខន្តី
 នាំទោសនាំដែវដល់អាត្មា ។
 វិលវល់ឥតក្រែងដល់អ្នកណា
 នាំក្តីទុក្ខទៅអវិចី ។
 អំពើទុច្ចរិតគឺមានបី
 នាំក្តីគុំគួននាំជាប់គុក ។
 ព្រះមិនជួយទេនាំតែទុក្ខ
 កើតទុក្ខខូចឈ្មោះនៅសន្តាន ។

មួយទៀតរំលោភលើរាងកាយ
 វាយដំច្រំឆាត់លើខ្លួនប្រាណ
 រីឯវចិកម្មក៏មានបួន
 និយាយកុហកដោយមុសា
 ឬក៏ញុះញង់អោយប្រេះឆា
 អោយគេឃ្លាតគ្នាដើម្បីខ្លួន
 ខ្លះទៀតក្រែកក្រោធកើតមោហៈ
 ទ្រគោះបោះបោកដោយទោសា
 គេមិនតបតព្រោះគេខ្លាច
 វាអាចតតប ឬដាស់ដៃ
 ខ្លះទៀតនិយាយមិនបានការ
 ក្មេងក្មានដូចក្បាត់ឥតខ្លាចក្រែង
 ដើររកដើរភូតដើរបោកប្រាស
 មិនគិតថាខ្លួនអាយុខ្លី
 រីឯមនោកម្មក៏មានបី
 សម្លឹងរំពៃនឹកគិតថា
 ខ្លះទៅមានចិត្តចង់ឆបោក
 បំបាត់ទ្រព្យគេមកធ្វើមាន
 អំពើទាំងនេះខុសផ្លូវច្បាប់
 ត្រូវច្បាប់ចាប់ចងដាក់ច្រវាក់
 នេះជាកំហុសមកពីចិត្ត
 បាត់បង់សីលធម៌ច្បាប់លោកិយ

នាំអោយអន្តរាយចិត្តសាមាន្យ
 ព្រះមិនប្រទានលើកទោសា ។
 កម្មកើតផ្ទុះៗព្រោះវាចា
 អោយគេសោកាព្រោះតែខ្លួន ។
 បែកបាក់ប្រាត់ផ្ទាពុំសមសួន
 កើតក្តីគំនូសនុះមរណា ។
 ភ្លេចការរាក់ទាក់សុវាចា
 ភ្លេចថាគេឈឺចាប់ពេកក្រៃ ។
 តែជនកំណាចគំនិតខ្លី
 កើតរឿងអប្រិយខ្មាសគេឯង ។
 បញ្ចេញវោហារអោយគេក្រែង
 ខ្លួនឯងរស់ក្នុងឆ្កុកក្របី ។
 ខំដើរបញ្ជ្រាសច្បាប់លោកិយ
 មានថ្ងៃគេធ្វើទុក្ខទោសា ។
 ចិត្តមិនប្រក្រតីដោយប្រាថ្នា
 ត្រូវធ្វើយ៉ាងណាដើម្បីមាន ។
 ប្រព្រឹត្តស្មោកគ្រោកទាំងបំពាន
 ខ្លះហ៊ានសម្លាប់ចាប់ទារប្រាក់ ។
 ដោយចិត្តបង្គាប់ភ្លេចធម្មៈ
 ស្លាប់ទៅនឹងធ្លាក់ដល់អវិចី ។
 ដែលគិតលោភលន់ខុសប្រក្រតី
 ធ្វើអ្វីតាមចិត្តវាបញ្ហា ។

ព្រះពុទ្ធលោកបានប្រៀបប្រដៅ
 ត្រិះរិះពិចារណាគ្រប់ៗគ្នា
 ខ្មែរយើងរងទុក្ខមករាប់ឆ្នាំ
 ដណ្តើមអំណាចដណ្តើមត្រូវ
 វិរុក្ខរងគ្រោះគឺរាស្ត្រខ្មែរ
 ច្របូកច្របល់គ្រប់កន្លែង
 ព្រាត់ប្រាសបងប្អូនញាតិសន្តាន
 នេះជាកំហុសលោកអ្នកណា
 កំហុសកើតមកពីពុំគិត
 ពុំគិតដោះស្រាយតាមធម្មា
 យករាស្ត្រធ្វើជាតុលាការ
 ប្រជាធិបតេយ្យមកជំនួស
 អោយរាស្ត្រសំរេចយកបក្សណា
 បក្សណាធ្វើល្អរាស្ត្រលោកកោត
 នេះហើយដំណោះស្រាយបញ្ហា
 ប្រជាធិបតេយ្យដ៏សក្តិសម
 ថ្ងៃទី ២៦ ខែកក្កដា
 ប្រជាខេមរាប្រឹងឱ្យឆ្លាត
 ជ្រើសរើសសភាតំណាងរាស្ត្រ
 ធ្វើតាមរបៀបផ្លាស់ប្តូរសោធន៍
 ពុំមានកើតឡើងនូវហិង្សា
 ដំណើរប្រព្រឹត្តដោយយុត្តិធម៌

យកឈ្នះចិត្តខ្មៅដោយធម្មា
 កុំរាកុំរើកដើរខុសផ្លូវ ។
 ដោយកម្មកើតមកពីល្ងង់ខ្លៅ
 កើតឡើងអាស្រូវច្បាំងគ្នាឯង ។
 ទីក្រុងស្រុកស្រែសែនចំបែង
 រាស្ត្ររាប់ម៉ឺនសែនស្លាប់ពិការ ។
 គ្មានពេលសុខសាន្តរងទុក្ខា
 អោយរាស្ត្រខេមរាសែនវេទនា ។
 យកចិត្តចេសគ្រប់ៗគ្នា
 សាមគ្គីរួមគ្នាទើបជាតិរស់ ។
 ដោះស្រាយបញ្ហាដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់
 ដោះស្រាយជម្លោះដោយបោះឆ្នោត ។
 សូមកុំស្មានថារាស្ត្រលោកឆោត
 បោះឆ្នោតជូនលោកអោយដឹកនាំ ។
 ដោយអហិង្សាតាមលំនាំ
 សន្តិភាពរឹងមាំជូនដល់ជាតិ ។
 គឺជាទិវាប្រជាជាតិ
 នាំគ្នាប្រជ្រៀតចូលបោះឆ្នោត ។
 ដើម្បីបញ្ចៀសនូវពាក្យចោទ
 ពិភពលោកកោតខ្មែរធ្វើល្អ ។
 ទាំងការយោសាសក៏អ្វីរអរ
 កម្រជាតិណានឹងធ្វើបាន ។

ទាំងនេះបង្ហាញនូវមីក្រូចិត្ត
 នូវសន្តិភាពសុខក្សេមក្សាន្ត
 សាមគ្គីកសាងប្រទេសជាតិ
 ពីភាពទុរភីក្សភាពក្រក្រី
 ដាំដុះបង្កបង្កើនផល
 ធ្វើការអភិវឌ្ឍន៍ជាតិខេមរា
 រាស្ត្រសូមលើកដៃសូមអង្វរ
 លោកអ្នកនយោបាយដឹកនាំជាតិ
 រាស្ត្រភ័យរាស្ត្រព្រួយរាស្ត្របារម្ភ
 កំព្រាព្រាត់ព្រាសហើយអត់ឃ្លាន
 កូនចៅភ័យខ្លាចពុំបានរៀន
 អនាគតនាំមកក្តីវេទនា
 ប្រទេសបាត់បង់ធនធានមនុស្ស
 មិនចេះដឹកនាំរាស្ត្រប្រជា
 វិការអភិវឌ្ឍន៍មិនទៅមុខ
 អ្នកវិនិយោគទុនផងទាំងឡាយ
 រដ្ឋាភិបាលគ្មានសិរភាព
 ប្រឹងអុំឆ្នងកាត់មីកជំនន់
 លទ្ធផលសង្គ្រាមគឺហិនហោច
 ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធជាតិ
 សល់តែកំទេចផ្ទះបែកបាក់
 ខ្វះមីជំរកខ្វះចំណី

រាស្ត្រខ្មែរលោកពិតជាចង់បាន
 ជួបជុំសន្តានញាតិប្រុសស្រី ។
 អោយបានផុតឃ្លាតពីទុក្ខភ័យ
 កាប់គាស់រានជីវ្ឌ្ឍចំការ ។
 ជួយផ្តល់បង់ពន្ធជូនរដ្ឋ
 រុងរឿងថ្ងៃថ្លាព្រោះសន្តិភាព ។
 ដោយចិត្តស្មោះសរពុំឃ្លៀងឃ្លាត
 កុំនាំមកទៀតនូវសង្គ្រាម ។
 ក្រៀមក្រំខ្លោចផ្សាផ្គុំតែឈាម
 ពោះវៀនរាំវៃកើតឈឺផ្សា ។
 ល្ងង់ខ្លៅរាប់លានគ្មានវិជ្ជា
 ព្រោះគ្មានវិជ្ជាបំរើការ ។
 គ្មានសោះជំនាញក្នុងការងារ
 យូរទៅវេទនាកើតអន្តរាយ ។
 ពុំបានក្តីសុខមិនសប្បាយ
 ខ្វល់ខ្វាយមិនហ៊ានបណ្តាក់ទុន ។
 ដូចទូកពេញប្រៀបបន្ទុកធ្ងន់
 ភ័យស្លន់ខ្លាចលិចខ្ទេចទាំងជាតិ ។
 រងទុក្ខផ្សាខ្លោចផុតឃ្លាឃ្លាត
 រវាតខ្ទេចខ្ទីគ្មានសល់អ្វី ។
 ពិការគ្រោះថ្នាក់ជនក្រក្រី
 រស់នៅគ្មានន័យគ្មានខ្លឹមសារ ។

ហេតុនេះយើងខ្ញុំសូមលើកដៃ	សូមរតនត្រ័យជួយមេត្តា
ណែនាំចិត្តខ្មែរទាំងអស់គ្នា	ដើរតាមមាគ៌ាសន្តិភាព ។
ចេះយោគចេះយល់ចេះជួយគ្នា	សាមគ្គីសាមគ្គាកុំរំវាត
កសាងរដ្ឋបាលរបស់ជាតិ	កុំឃ្លាតពីធម៌អហិង្សា ។
អាណិតដល់រាស្ត្រលោកភ័យខ្លាច	សង្គ្រាមកំណាចមកផ្ដន្ទា
ព្រោះលោកធ្លាប់ជួបក្តីវេទនា	កំព្រាប្រាត់ប្រាសរងទុក្ខ ។
សូមអោយបានសុខបានសេរី	ចាកផុតទុក្ខភ័យក្នុងលោកា
ផុតកម្មផុតចៀវពីជាតិណា	សូមបានសុខាភិបាលទៅអើយ ! ។

ខ្លឹម សោភ័ណ

សុភាសិត

សួរស្តាយបាន ប្រសើរជាងស្តាយបង់ សួរស្តាប់អង្គ ប្រសើរជាងខូចឈ្មោះ ។

ម្យ៉ាងទៀត

សួរមើលស្បែកកៅ ប្រសើរជាងមើលរាង

សួរស្តាប់ធម៌ចាំ ប្រសើរជាងស្តាប់ចម្រៀង

សួរនិយាយធម៌ ប្រសើរជាងនិយាយដេវង

សួរគិតធម៌មិនទៀង ប្រសើរជាងគិតព្យាបាទ ។

យូរ - អ៊ុន

ចម្លើយកំណាព្យប្រសា

ចុះក្នុងកម្ពុជសុរិយា លេខ ៤ ខែតុលា.វិច្ឆិកា.ធ្នូ ១៩៩៧

ពាក្យប្រាំពីរ

មុននឹងអធិប្បាយស្រាយប្រសា

បង្គំព្រះពុទ្ធ ព្រះធម៌ ព្រះសង្ឃ

គុណម្ចាស់ឪពុកផ្តល់សង្ខារ

គុណមិត្តជិតស្នាយស្រាយតម្រិះ

តទៅសូមឆ្លើយនូវសំណួរ

លេខបួនកៅប្រាំពីរខែតុលា

* « កើតមកជាមនុស្សទោះប្រុសស្រី

ឈ្មោះថា (ត្រីនេត្រ) ន័យបឋម

* ១ ម៉ែសចក្ខុគឺភ្នែកសាច់

ម្នាក់ៗមានពីរកម្មសិទ្ធិផ្ទាល់

* ២ បញ្ហាចក្ខុល្អថ្លៃថ្នា

មើលឃើញឆ្ងាយជិតឥតសល់ខាន

* ៣ ធម្មចក្ខុភ្លឺអនគ្ស

លោកុត្តរធម៌ល្អវិសេស

* នូវនេះអ្នកឯណា

តែងមានភ្នែកបីជួយទ្រទ្រង់

សូមលើកហត្ថាឡើងកំបង់

ត្រែត្រូវផ្លូវផងថ្លៃវិសេស ។

គុណគ្រូអាចារ្យផ្តល់ចំណេះ

ជួយឱ្យចាំចេះចងប្រសា ។

ដែលសួរចុះក្នុងកម្ពុជសុរិយា

កំណាព្យប្រសារបស់ខ្ញុំ ។

អ្នកមានភ្នែកបីថ្លៃឧត្តម

នោះមើលសក្តិសមអរិយបុគ្គល ។

កើតមកមានស្រេចយើងងាយយល់

មិនអាចប៉ះពាល់ទិព្វដូរបាន ។

ភ្នែកគឺប្រាជ្ញាជាត្រើយត្រាន

ភ្នែកនេះចំណានគឺចំណេះ ។

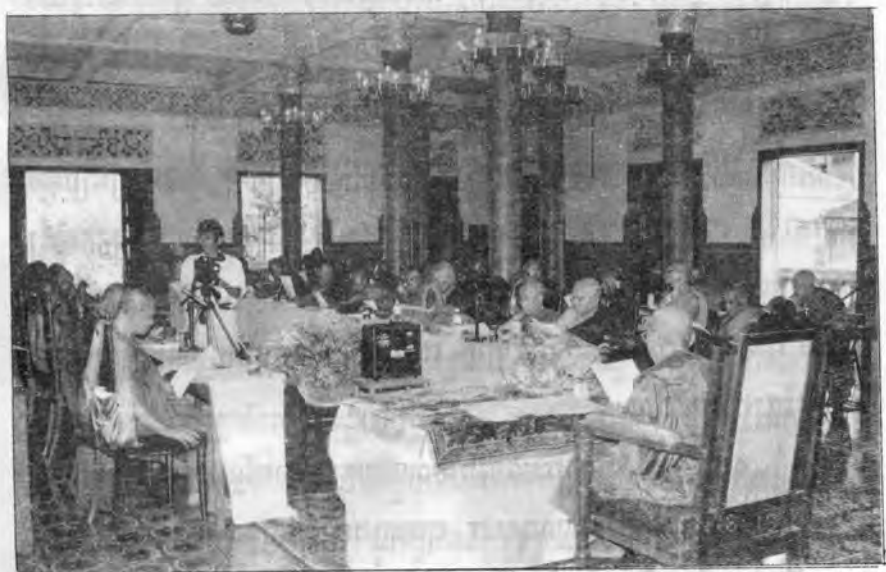
ភ្នែកគឺអរិយមគ្គជាក់ឥតគិះ

ចាកផុតកិលេសផងទាំងពួង » ។

កបដោយកិរិយាអរិយវង្ស

ឆ្លងផុតអន្លង់ចតុរាបាយ ។

កិច្ចប្រជុំជាលក្ខណៈគ្រួសារ លើកទី ១
របស់មន្ត្រីសង្ឃៀងខ្ពស់ នៃគណៈមហាសភាព និង
មន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង
ដើម្បីលើកស្ទួយភិក្សានុភាពនៃពុទ្ធសាសនា



កិច្ចប្រជុំពេញអង្គរបស់មន្ត្រីសង្ឃៀងខ្ពស់លើកទីមួយ ជាលក្ខណៈគ្រួសារ ដោយមានការនិមន្តអញ្ជើញ ចូលរួមពីព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ព្រះមេគណនិងមន្ត្រីធម្មការគ្រប់ខេត្ត ក្រុង ត្រូវបានបើកធ្វើរយៈពេល ៣ ថ្ងៃ (១៦.១៧.១៨ វិច្ឆិកា ១៩៩៨) នៅវត្តខណ្ឌលោម ក្រុងភ្នំពេញ ក្រោមអធិបតីភាពសម្តេចព្រះមហាសុមេធាធិបតី ទេព វង្ស ព្រះសង្ឃរាជគណៈមហាសភាព ។ កិច្ចប្រជុំជាគ្រួសារនោះ គឺការជំរុញអោយកើតមានឡើងនូវការលើកកម្ពស់ការប្រតិបត្តិពុទ្ធសាសនា ក្នុងភាពបរិសុទ្ធ ត្រឹមត្រូវ ម៉ត់ចត់ ក្នុងចំណោមពុទ្ធបរិស័ទ (ភិក្ខុ សាមណេរ គ្រហស្ថ) ទាំងនៅទីក្រុង ទាំងនៅជនបទ ។

នៅក្នុងសង្គមជាបើក, សម្តេចព្រះមហាសុរេន្ទ្រវរ្ម័នទី៧ ទេព វង្ស ព្រះសង្ឃ
 រាជគណៈមហានិកាយ បានមានព្រះពុទ្ធដីកាថា : យើងជាពុទ្ធសាសនិក ទាំងសង្ឃ
 ទាំងគ្រហស្ថ សុទ្ធតែមានតួនាទីយ៉ាងធំធេងក្នុងការផ្សព្វផ្សាយរសជាតិព្រះពុទ្ធវចនៈ
 ឱ្យបានជ្រួតជ្រាបទូទៅ ដើម្បីជំរុញសេចក្តីលោភៈ ទោសៈ មោហៈ ដែលកំពុងមាន
 ឥទ្ធិពលឱ្យបានស្ងប់ សុខដុម ក្សេមក្សាន្ត ដល់សត្វលោកទាំងអស់ ព្រមទាំងស្វែងរក
 មធ្យោបាយដើម្បីជំរុញ និងលើកស្ទួយសាសនានៃព្រះពុទ្ធបរមត្រូវរបស់យើងឱ្យមាន
 ដ៏ដណើរទៅកាន់វង្សនភាពជាស្ថាពរ ក្នុងមាតុភូមិរបស់យើង ។

យើងបានដឹងច្បាស់លាស់ហើយ ពាក្យដែលព្រះពុទ្ធបានប្រៀនប្រដៅ
 នោះថា « ការរួបរួមគ្នានាំអោយមានសេចក្តីសុខ ការបែកបាក់គ្នាជាបក្សពួកនាំឱ្យ
 មានទុក្ខព្រួយ » ជាដើម ។ ប៉ុន្តែ មិនដឹងជាអកុសលអ្វីមកនាំឱ្យយើងជាពុទ្ធសាសនិក
 ដូចគ្នា ដែលនៅក្នុងប្រទេសជាមួយគ្នាក្តី ផ្សេងពីគ្នាក្តី ត្រឡប់ជាមានបក្សពួក មាន
 ឈ្មោះផ្សេងពីគ្នាទៅវិញ ។

សម្តេចព្រះមហាសុរេន្ទ្រវរ្ម័នទី៧ បានមានពុទ្ធដីកាបន្ថែមទៀតថា ប្រជាជន
 កម្ពុជា បានគោរពប្រតិបត្តិពុទ្ធសាសនា ព្រោះក្នុងពុទ្ធសាសនា មានអត្ថបទប្រកប
 ដោយខ្លឹមសារយ៉ាងបរិបូណ៌ សំរាប់ណែនាំឱ្យមានសីលធម៌ ឱ្យមានសាមគ្គីភាព និង
 សន្តិភាព ដែលជាមូលដ្ឋាននៃឯករាជ្យសង្គម ហើយមានអត្ថន័យប្រកបដោយហេតុ
 ផល គួរដល់វិចារណញ្ញាណ ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ពិតជាព្រះបិតានៃសន្តិភាព មានន័យថា
 ព្រះសង្ឃជាមហាសន្តិបុគ្គល ហើយទ្រង់សំដែងធម៌ដើម្បីសន្តិភាព ដើម្បីរលត់ភ្លើង
 ទុក្ខ និងភ្លើងកិលេសនៃលោកសន្តិវាសពិតៗ ។

ពុទ្ធសាសនា ជាសាសនាក្នុងលោកយើងនេះដែលពុំព្រមទទួលនូវជំនឿ ពុំ
 សមហេតុពុំសមផលនោះឡើយ ។ ព្រះធម៌ពុំមែនដូចច្បាប់នៃសាសនា ឯទៀតនោះ
 ទេ គឺពុំមែនបង្ខិតបង្ខំឱ្យមនុស្សគោរពតាមដោយឥតពិចារណា ហើយដោយបង្គាប់

ឱ្យមនុស្សនោះជឿដោយងងឹតងងល់ វាជាច្បាប់របស់ព្រះម្ចាស់ស្វគិនោះដែរ ។ កិច្ចប្រតិបត្តិរបស់ពុទ្ធសាសនា ជាការប្រយុទ្ធចំពោះជំនឿពុំមានមូលដ្ឋាន ពុំស្របទៅតាមលំនាំនៃឥរិយាបថ ។

សម្តេចព្រះមហាសុរេន្ទ្រវរ្ម័ន ក៏បានមានពុទ្ធដីកាបញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់ផងទៀត ពីការកត់សំគាល់ឃើញនៅតាមប្រទេសនានាជាច្រើន លើពិភពលោកឥឡូវនេះ តាមរយៈទស្សនកិច្ចនៅក្រៅប្រទេស គឺគេកាន់តែយល់ហើយថា មានតែពុទ្ធសាសនាទេ ដែលអាចបំភ្លឺផ្លូវ និងដឹកនាំមនុស្សលោកទៅរកកោះត្រើយសុខក្សេមក្សាន្តបាន ព្រោះពុទ្ធសាសនា ជាសាសនាតែមួយក្នុងលោក ដែលអាចពន្យល់ និងបំភ្លឺបានអំពីច្បាប់ហេតុនៃទុក្ខ និងបាបកម្ម ព្រមទាំងបង្ហាញនូវឱកាស សំរាប់ស្រាយបញ្ហាអកុសលទាំងអស់នោះបាន ។

ឯកឧត្តម ហៀន វណ្ណឫត្ថ រដ្ឋលេខាធិការក្រសួងធម្មការ បានសំដែងស្វាគមន៍យ៉ាងកក់ក្តៅចំពោះកិច្ចជួបប្រជុំនេះ ។ ជាការពិតណាស់ គឺមានតែមានភាពអហិង្សា ដែលត្រូវយកមកប្រើជាមួយនឹងធម៌សាមគ្គី សំរាប់ការប្រៀនប្រដៅមនុស្សទូទៅបានប្រសើរនោះ ។ ដើម្បីនឹងជំរុញឱ្យការងារព្រះពុទ្ធសាសនាទំនើបទាំងការរៀនសូត្រ ទាំងការប្រតិបត្តិបានល្អ ក៏អាស្រ័យមានការអប់រំឱ្យបានខ្ជាប់ខ្ជួនចំពោះព្រះសង្ឃជាមួយធម៌សាមគ្គីភាព និងត្រូវរួមគ្នាជាមួយខាងពុទ្ធបរិស័ទផង ។

អង្គប្រជុំបានដំណើរការអស់រយៈពេល ៣ ថ្ងៃ ក្នុងបរិយាកាសរីករាយ ហើយទទួលបានផលគួរកត់សំគាល់ ។ ឆ្លងតាមសកម្មភាពរបស់អង្គប្រជុំ សមាជិកមន្ត្រីសង្ឃ និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង សុទ្ធតែបានតាមដានស្តាប់ និងត្រិះរិះពិចារណាលើខ្លឹមសារនៃប្រធានបទ និងបទអន្តរាគមន៍របស់មន្ត្រីសង្ឃនានា និងមន្ត្រីធម្មការខេត្ត ក្រុង ដែលបានសំដែងមតិផ្ទាល់ទៅលើការប្រតិបត្តិពុទ្ធសាសនា ព្រមទាំងបាន

វែកញែកបំភ្លឺ និងផ្តល់យោបល់បន្ថែមទៅលើបាតុភាព និងប្រពលភាពក្នុងជំនឿ និង
ក្នុងការប្រតិបត្តិធម៌វិន័យរបស់បព្វជិតខ្លះ បានធ្វើឱ្យប៉ះពាល់ដល់កិត្តិយស និងឥទ្ធិ-
ពលនៃពុទ្ធសាសនា ដែលមន្ត្រីសង្ឃយើងគ្រប់ថ្នាក់ត្រូវតែដោះស្រាយ កែលំអ និង
មានវិធានការម៉ឺងម៉ាត់ ។



សមាជិកអង្គប្រជុំសំដែងមតិទៅលើស្ថានភាពនៃពុទ្ធសាសនា ព្រមទាំងវែកញែកបំភ្លឺ និងផ្តល់យោបល់បន្ថែម
ទៅលើវិធានការដែលមន្ត្រីសង្ឃគ្រប់ថ្នាក់ត្រូវយកចិត្តទុកដាក់ និងអនុវត្ត (រូបថត ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ)

ជាទីបញ្ចប់, អង្គប្រជុំបានឯកភាពគ្នាចេញសេចក្តីប្រកាសរួម ដែលមាន
៩ ចំណុច សំរាប់ធ្វើជាគោលការណ៍ប្រតិបត្តិ ដើម្បីជាគុណប្រយោជន៍ដល់ការ
លើកស្ទួយព្រះពុទ្ធសាសនា សំដៅធ្វើឱ្យព្រះពុទ្ធសាសនា រក្សាបានតម្លៃខ្ពស់ខាង
សីលធម៌ និងរក្សាបាននូវទីតាំងរបស់ខ្លួនក្នុងសង្គម ក្នុងភាពបរិសុទ្ធត្រឹមត្រូវ ម៉តចត់
តាមពុទ្ធបញ្ញត្តិ និងពុទ្ធនុញ្ញាត ។

សេចក្តីប្រកាសរួម
នៃកិច្ចប្រជុំពេញអង្គមន្ត្រីសង្ឃ្រាស់ខ្ពស់
លើកទី ១ នៃគណៈមហានិកាយ

នៅចុងសតវត្សទី ២០ នេះ ប្រទេសកម្ពុជាកំពុងស្ថិតនៅក្នុងវិបត្តិមួយដ៏
ជ្រៅ និងស្មុគស្មាញក្នុងគ្រប់វិស័យដែលទាក់ទងទៅនឹងគ្រប់ទិដ្ឋភាពទាំងអស់នៃជីវិត
របស់សង្គម ពោលគឺ សីលធម៌ និងស្មារតី សុខភាព និងជីវភាព គុណភាពបរិដ្ឋាន
និងនយោបាយបានផងដែរ ។

គឺក្នុងទស្សនៈវិស័យនេះហើយ ដែលការប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះពុទ្ធជា
ម្ចាស់ ដែលមានអាយុជាង ២០ សតវត្សមកហើយ នៅតែសមស្របសំរាប់បញ្ហា
របស់សត្វលោក ក្នុងពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ។

ព្រះសង្ឃពុទ្ធសាសនិកកម្ពុជា បានផ្តុំជាអង្គការមួយ មានការចាត់តាំង
យ៉ាងរឹងមាំ ហើយបានទទួលការឧបត្ថម្ភពីព្រះមហាក្សត្រ ដែលជាព្រះរាជអគ្គ-
សាសន្តបត្តម្ម និងជាប្រមុខកំពូលរបស់សាសនា ។

រចនាសម្ព័ន្ធដ៏ជាប់លាប់នេះ ស្ថិតនៅក្រោមការដឹកនាំរួមរបស់សម្តេចព្រះ
សង្ឃរាជ និងព្រះរាជរដ្ឋាភិបាល ដែលមានក្រសួងធម្មការ និងសាសនា ជាអ្នកទទួល
ភារកិច្ចដឹកនាំ តម្រង់មិនការប្រតិបត្តិតាមគោលពុទ្ធសាសនាបីយ៉ាង^(*) នៅទូទាំង
ប្រទេស ។

(*) គោលពុទ្ធសាសនាទាំងបី ៖ ព្វបាបស្ស អករណំ មិនឱ្យធ្វើអំពើអាក្រក់គ្រប់យ៉ាង, កុសលស្ស្សប-
សមឱ្យទា ឱ្យបំពេញកុសល (អំពើល្អ) គ្រប់យ៉ាង, សច្ចិត្តបរិយោធបនំ ឱ្យធ្វើចិត្តឱ្យស្អាត ឱ្យបរិសុទ្ធ ។

ដើម្បីផ្តល់កំណឹងដ៏មានប្រសិទ្ធភាពមួយកំរិតថែមទៀត ដល់ការរក្សានិង ទ្រទ្រង់កិត្យានុភាពនៃពុទ្ធសាសនា និងអ្នកកាន់ពុទ្ធសាសនា ពិសេស ឥទ្ធិពលខាង សីលធម៌ដែលកាន់តែឱនថយមកលើប្រជាជនកម្ពុជា ដែលភាគច្រើនលើសលប់ ជា អ្នកប្រតិបត្តិដ៏ខ្ជាប់ខ្ជួននូវពុទ្ធសាសនា, យើងជាមន្ត្រីសង្ឃខាងគណៈមហានិកាយ នៃ កម្ពុជា មាននាទីយ៉ាងធំធេង ក្នុងការ :

១. ថែរក្សា និងផ្សព្វផ្សាយព្រះពុទ្ធវចនៈឱ្យបានជ្រួតជ្រាបទូទៅក្នុងសភាព ពិត ដោយខិតខំជំរុញឱ្យមានការសិក្សារៀនសូត្រ និងការប្រតិបត្តិធម៌វិន័យម៉ត់ចត់ តាមពុទ្ធបញ្ញត្តិ និងពុទ្ធនុញ្ញាត និងច្បាប់របស់រដ្ឋ ។

២. រាំងខ្ជប់រាល់ឧបាយកលទាំងឡាយ ដែលប៉ុនប៉ងយកពុទ្ធសាសនាធ្វើ ជាមធ្យោបាយបំរើមហិច្ឆតាលោភលន់ ដើម្បីបន្ទាបបន្ថោក ឬបំផ្លាញពុទ្ធសាសនា ។

៣. អប់រំដឹកនាំប្រជាជនឱ្យលំអិតចម្លើយក្នុងប្រយោជន៍ ឱ្យយល់ពីគោល នយោបាយរបស់ប្រទេស ដើម្បីឆ្ពោះទៅរកការបង្រួបបង្រួមជាតិ កសាងសង្គម ជាតិឱ្យរីកចំរើន និងសុខសន្តិភាព ។

៤. ព្រះសង្ឃ និងគ្រូហស្ថ គប្បីប្រុងប្រយ័ត្នស្មារតីទៅលើទិដ្ឋភាព នៃ " សេចក្តីទុក្ខ " គឺ :

ក/ ភាពក្រខ្វះ ទុរភិក្ស ការគាបសង្កត់តាមផ្លូវកាយ ផ្លូវចិត្ត អយុត្តិ- ធម៌ក្នុងសង្គម អំពើពុករលួយ និងអវិជ្ជា ។

ខ/ ពួកមនុស្សដែលប្រព្រឹត្តផ្ទុយនឹងផលប្រយោជន៍ប្រជាជន ពួកអ្នក អុជអាណ ញុះញង់ឱ្យបែកបាក់សាមគ្គីជាតិ ពួកអ្នកចូលចិត្តបង្កសង្គ្រាម បង្កឱ្យមាន អវិភាពក្នុងសង្គម តាមឧបាយកលដ៏ខ្មៅងងឹតរបស់ពួកគេ ។

៥. ជួយថែរក្សាកេរមរតក អរិយធម៌ វប្បធម៌ ប្រពៃណីជាតិឱ្យបាន គង់វង្ស និងល្អប្រសើរ ។ ព្រះសង្ឃត្រូវជំរុញឲ្យមាន និងការប្រតិបត្តិណាដែលមាន

មន្ទិលសៅហ្មងដល់ព្រហ្មធរិយធម៌របស់ព្រះអង្គ, ទប់ស្កាត់ឱ្យបាននូវការហូរចូលវប្បធម៌ពាណាជារាវ៉ាសៃពីបរទេស ។

៦. សាណគណ សាណាអនុគណ និងវត្តទាំងអស់ ត្រូវមានផែនការកម្មវិធីឱ្យបានច្បាស់លាស់ ; គោរពឱ្យបានម៉ឺងម៉ាត់នូវឋានានុក្រម ដែលចាត់តាំងរួចសព្វគ្រប់ហើយ ; រួបរួមគ្នាដើម្បីដោះស្រាយបញ្ហារួម ចៀសវាងការដោះស្រាយទៅតាមបុគ្គល ។ វត្តនីមួយៗ ត្រូវមានការចាត់តាំងគណៈកម្មការខាងផ្នែកគ្រហស្ថឱ្យបានត្រឹមត្រូវ សមស្របទៅតាមមូលដ្ឋាននីមួយៗ ។

៧. ចូលរួមធ្វើវិភាគទានយ៉ាងទូលំទូលាយតាមគំនិត និងប្រពៃណីពុទ្ធសាសនា ដើម្បីស្ថាបនា ថែរក្សាបរិដ្ឋានធម្មជាតិ ដោយក្នុងរយៈពេលវត្សចុងក្រោយនេះ មានគ្រោះមហន្តរាយយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរ ទាំងធនធានមនុស្ស ទាំងធនធានធម្មជាតិ ដោយសេចក្តីលោភ និងតណ្ហា និងដោយគំនិតអត្តទត្តរបស់មនុស្សមួយចំនួនតូច ។ បរិដ្ឋានជាមាតាផ្តល់កំណើត និងជីវិតឱ្យមនុស្សជាតិ ។

៨. បញ្ហាដែលទាក់ទងនឹងការបួសបន្តពូជសង្ឃ ដែលខ្វះការថែទាំ និងសិក្សាឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ជាបញ្ហាគន្លឹះសំរាប់កសាងកំលាំងពិត និងជាកូនសោ សំរាប់ការអភិវឌ្ឍន៍ពុទ្ធសាសនា ; ដាច់ខាតត្រូវជំរុញព្រះសង្ឃ ពិសេស ព្រះសង្ឃដែលនៅវ័យក្មេងឱ្យរៀនសូត្រធម៌វិន័យ ភាសាបាលី ភាសាបរទេស និង ចំណេះវិជ្ជាជីវៈដទៃផ្សេងទៀត ដែលមានប្រយោជន៍ដល់ផ្លូវលោក និងផ្លូវធម៌ ។ ត្រូវរៀនសូត្រគម្ពីរព្រះត្រៃបិដក ដែលក្រសួងបានចែកជូន ពុំមែនសំរាប់តាំងលំអក្នុងទូនោះទេ ។

៩. មន្ត្រីសង្ឃយើងត្រូវបង្កើនការចូលរួមកិច្ចការសង្គម និងកិច្ចការមនុស្សធម៌ឱ្យបានដូចប្រទេសដែលបានអភិវឌ្ឍជឿនលឿនលើពិភពលោក ។ កាយវិការរបស់ព្រះសង្ឃចំពោះប្រជាជន ត្រូវបង្ហាញចេញជាការពិតជាក់ស្តែង ។ ត្រូវនិមន្តទៅប្រោសសត្វតាមមូលដ្ឋានរបស់វត្តនីមួយៗ ជាប្រចាំតាមការគួរ ។

តាមរយៈការបំពេញការងារខាងលើ វត្តអារាម ពិសេស មន្ត្រីសង្ឃបើង
នឹងមានកិត្យានុភាព និងឥទ្ធិពលគ្របដណ្តប់ទៅលើពុទ្ធបរិស័ទ និងសង្គមជាតិ ទាំង
មូល ។ នោះការប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះសង្ឃទៅលើសង្គមជាតិ ប្រាកដជា ប្រព្រឹត្ត
ទៅប្រកបដោយជោគជ័យ ។

ធ្វើនៅវត្តឧណ្ណាលោម, ថ្ងៃទី ១៨ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨

សម្តេចព្រះសង្ឃរាជគណៈមហានិកាយ
ព្រះហស្តលេខា និង ព្រា
ព្រះមហាសុរេធាធិបតី **ទេព វង្ស**

សេចក្តីប្រកាសនេះ ត្រូវបានមន្ត្រីសង្ឃគ្រប់ថ្នាក់
ព្រះរាជាគណៈ ព្រះមេគណគ្រប់ខត្ត ក្រុង ចុះហត្ថ-
លេខាគ្រប់អង្គ ។

សុភាសិត

សៀវភៅនេះ ជាគ្រឿងដៃ នៃពួកសេក្ខ
មានចិត្តព្រេក ផ្ដេកស្មោះត្រង់ អង្គសិក្ខា
សៀវភៅនេះ ជាមិត្តភក្តិ អ្នកសិក្សា
ដែលប្រាថ្នា ការចេះដឹង ព័ន្ធនឹង ។

ពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ

សន្និក្សាប្រាប់ពាក្យខុស-ត្រូវ

ពាក្យខុស	ពាក្យត្រូវ	ទំព័រ	បន្ទាត់
characterstics	characteristics	13	7
ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង	ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង	66	3